

TILLREDA

en
de
fr
nl
dk
is
no
fi
se
cz
es
it
hu
pl
et
lv
lt
pt
ro
sk
bg
hr
gr
ua
rs
sl
tr



Design and Quality
IKEA of Sweden

ENGLISH	3
DEUTSCH	19
FRANÇAIS	38
NEDERLANDS	56
DANSK	73
ÍSLENSKA	89
NORSK	105
SUOMI	121
SVENSKA	137
ČESKY	153
ESPAÑOL	169
ITALIANO	187
MAGYAR	205
POLSKI	221
EESTI	238
LATVIEŠU	254
LIETUVIŲ	270
PORTUGUÊS	286
ROMÂNĂ	304
SLOVENSKY	321
БЪЛГАРСКИ	337
HRVATSKI	354
ΕΛΛΗΝΙΚΑ	370
УКРАЇНСЬКА	390
SRPSKI	407
SLOVENŠČIN	423
TÜRKÇE	439

Content

Safety information	3	Cookware guidance	12
Safety instruction	6	Care and cleaning	14
Product description	8	Troubleshooting	15
Indicators	9	Technical data	16
Daily use	9	Environmental concerns	16
Cooking table	11	IKEA Warranty	17

Safety information

ⓘ For your safety and correct operation of the appliance, read this manual carefully before installation and use. Always keep these instructions with the appliance even if you move or sell it. Users must fully know the operation and safety features of the appliance.

Correct use

- Do not leave the appliance unattended during operation.
- The appliance is designed exclusively for domestic use.
- The appliance is designed exclusively for indoor use.
- The appliance must not be used as a work surface or as a storage surface.
- Do not place or store flammable liquids, highly inflammable materials or fusible objects (e.g. plastic film, plastic, aluminium) in or near the appliance.
- Watch out when connecting electric appliances to sockets nearby. Do not allow connecting leads to come into contact with or to catch underneath the appliance or hot cookware.
- Do not do repairs yourself to prevent injury and damage to the appliance. Always contact your nearest IKEA store.

Child and vulnerable people safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

ENGLISH

- Keep all packaging away from children. There is a risk of suffocation.
- Keep children away from the appliance while in operation as when not in use.
- Children less than 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised.
- Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.


⚠ Warning! Activate child lock to avoid small children and pets unintentionally switching the appliance on.


General safety


- Keep ventilations openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- Do not touch the panel when the residual heat indicator is still lit in order to prevent injury.
- Do not insert any object into the induction hob during operation to prevent electric shock.
- Do not wrap the cord around the neck to prevent strangulation hazard.
- A steam cleaner is not to be used for cleaning the appliance.
- Metallic objects such as knives, forks, spoons and lids should not be placed on the hob surface since they can get hot.
- After use, switch off the hob element by its control and do not rely on the pan detector.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Care should be taken to avoid touching heating elements.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, the Authorised Service Centre or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. Please contact nearest IKEA store.


ENGLISH

- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.

 **Caution:** hot surface, The surfaces are liable to get hot during use.

 **WARNING:** If the surface is cracked, switch off the appliance to avoid the possibility of electric shock. Please contact nearest IKEA store.

 **WARNING:** The appliance and its accessible parts become hot during use.

 **WARNING:** Unattended cooking on a hob with fat or oil can be dangerous and may result in fire. NEVER try to extinguish a fire with water, but switch off the appliance and then cover flame e.g. with a lid or a fire blanket.

Safety instruction

Installation

- Manufacturer is not responsible for any injury to persons and pets or damage to property caused by failure to comply following requirements.

⚠ Caution! To proceed with the installation refer to the Safety Information.

⚠ Warning! Installation process must follow the laws, ordinances, directives and standards (electrical safety rules and regulations, proper recycling in accordance with the regulations, etc.) in force in the country of use!

- Avoid installing the appliance next to doors and under windows as hot cookware may be knocked off the hob when doors and windows are opened.
- Make sure that the appliance is not damaged because of transport. Do not connect a damaged appliance.
- Do not install the appliance if it is damaged during the transportation.
- Do not connect the hob with extension cords and do not place the hob with cord across working areas.
- Do not change the specifications or modify this product. Risk of injury and damage to the appliance.

⚠ Warning! Carefully obey the instructions for electrical connections.

Electrical connections

- Before connecting, check that the nominal voltage of the appliance stated on the rating plate, corresponds to the available supply voltage. Also, check the power rating of the appliance and ensure that the home's electrical installation is suitably sized to suit the appliance power rating (refer to the Technical data chapter).
- The rating plate is located on the lower casing of the hob.

⚠ Warning! Risk of injury from electrical current.

- Loose and inappropriate plug and socket connections can make the terminal overheat.

Before Use:

Please pay attention to the following instructions before use.

- Please use the standard main power supply socket, and regularly check the socket to prevent any damage.
- Do not open the appliance by yourself or any unqualified person. Only repair the appliance by its service agent or similarly qualified technician.
- Please check with the power cord and plug. If the power cord or plug is damaged, please do not use the appliance. Do not pull out the plug with wet hand.
- Do not use the extension power cord, and please use the main power supply socket only.
- If the appliance is not in use for a long period of time, please turn on the appliance to stabilize the electronic component for 10 minutes first. Then, you can start to operate the appliance.
- Do not use the appliance near water, fire or damp area. The appliance is intended to use in indoor household ONLY.
- Remove all packaging, stickers and film remove the appliance before the first use.
- Switch the cooking zones off after each use by its controls and do not rely on pan detector.
- Risk of burns! Do not place objects made of metal, such as knives, forks, spoons and saucepan lids on the cooking surface, as they can get hot.

⚠ Warning! Fire hazard! Overheated fats and oils can ignite very quickly.

⚠ Warning! Users with implanted pacemakers should keep their upper body at least 30 cm from induction cooking zones that are switched on.

⚠ Warning! Do not operate the appliance with wet hands and keep control panel surface dry. Lot of water on control panel keys will make them no longer operable.

ENGLISH

⚠ Warning! If the surface is cracked, switch off the appliance to avoid possibility of an electric shock.

During & After use:

Please pay attention to the following instruction to prevent ignition and accidents.

- Please place the appliance on flat and solid surface ONLY.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not place any following objects on the panel when the appliance is operating.
 - a) Stainless steel
 - b) Iron
 - c) Cast iron
 - d) Aluminum
 - e) Lid and enamel
 - f) Knife, fork or spoon
 - g) Plate made of iron, stainless steel, cast iron or aluminum
 - h) Empty cookware
- Do not carry or move the appliance with cookware on top during heating.
- Please maintain a good surrounding environment for ventilation during heating.
- Do not insert any wire or metal objects into the air inlet or air outlet of the appliance.
- How to take care of the panel
 - a) Do not drop any heavy objects to the panel.
 - b) Do not pour water, acid or any liquid to the panel.
 - c) Do not burn anything with fire on the panel.
 - d) Do not place any hot cookware on top when the appliance is not in use.
 - e) If the surface (panel) is cracked, turn off the appliance immediately to avoid electric shock, and return to nearest IKEA store.
 - f) Some of the cookware may generate a noise during use. Please slightly move the cookware, and the noise may disappear or reduce. If not, please change the cookware.
- Do not place the appliance on carpet, cloth or paper material when the appliance is operating.
- Do not touch the panel while it is hot. The panel is still hot until the residual heat indicator is removed, even if the power is off.

- Do not unplug the appliance by pulling the cable.
- Please turn off the appliance and let cool down before unplug. Please unplug the power cord when the appliance is not going to use for long period of time.
- Keep the cookware away from the appliance after use.

How to avoid damage to the appliance

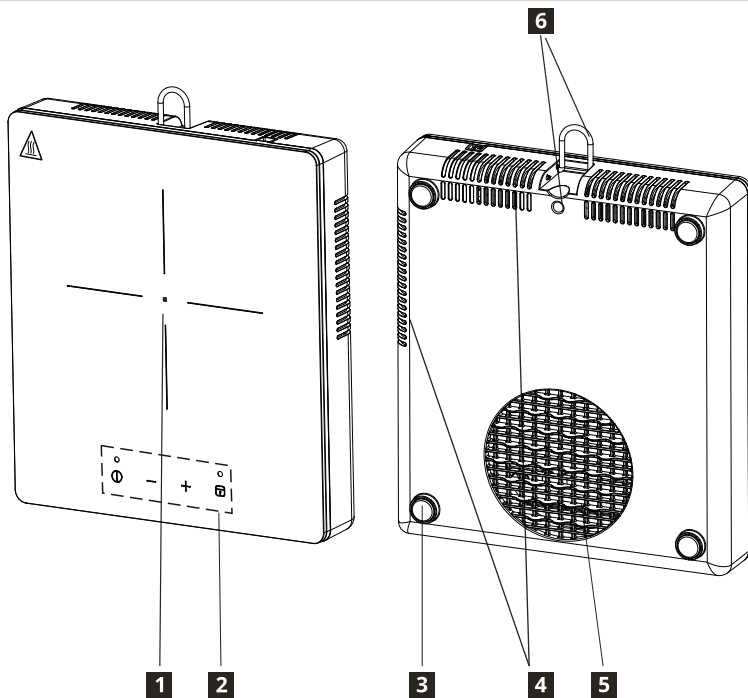
- The glass ceramic can be damaged by objects falling onto it, or knocked by the cookware.
- Cookware made of cast iron, cast aluminum or with damaged bottoms can scratch the glass ceramic if slide on the surface.
- Glass ceramic can be damaged if also dropped on the floor.
- To avoid damaging cookware and glass ceramics, do not allow saucepans or frying pans to boil dry.
- Do not use the cooking zones with empty cookware or without cookware.
- Never line any part of the appliance with aluminium foil. Never place plastic or any other material which may melt in or on the appliance.

⚠ Warning! Keep product connected to power socket after use until the fan and the heat indicator has shut off.

Information on acrylamides

Important! According to the latest scientific knowledge, intensive browning of food, especially in products containing starch, can constitute a health risk due to acrylamides. Therefore, we recommend cooking at the lowest possible temperatures and not browning foods too much.

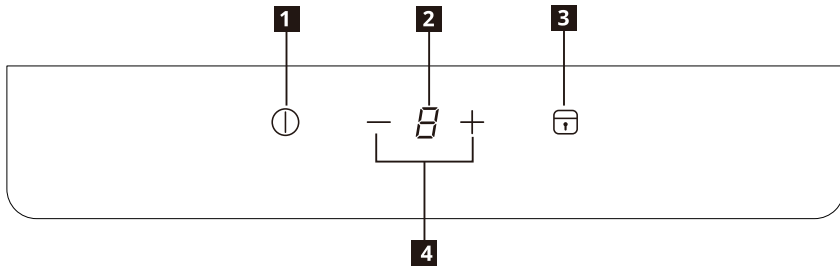
Product description



- 1** Heating area
Cooking zone 170mm, 2000W
- 2** Control panel
- 3** Silicone feet

- 4** Air outlet
- 5** Air inlet
- 6** Hook hanger

ENGLISH



Control panel layout

- 1** On/Off
- 2** Power level display
- 3** Lock/Child lock
- 4** Power level setting - / +

Touch Control sensor fields and displays

You operate the hob by touching sensor fields. Displays and acoustic signals (short beep) confirm the selection of a function.

Power Level	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Power	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W



Indicators


Pot incorrectly positioned or missing

This symbol appears if the pot is not suitable for induction cooking, is not positioned correctly or is not of an appropriate size for the cooking zone selected. If no pot is detected within 30 seconds of making the selection, the cooking zone switches off.

Residual heat

If display shows "H", the cooking zone is still hot. When the cooking zone cools down, the display goes off.

 **Warning!** Risk of burns from residual heat! After you switch the appliance off, the cooking zones need some time to cool down. Look at the residual heat indicator .

Use residual heat for melting and keeping food warm. Don't disconnect the product without waiting for the  to be removed from display.

Daily use



Connecting to socket

1. After insert the plug into main supply, the child lock will be activated. Press and hold the Child Lock key for 3 seconds to deactivate.

ON/OFF

1. Press the ON/OFF key, the screen will display "0" as in standby mode and the power indicator light will light up. If there is no heat setting selected within 30 seconds, the hob will switch off automatically without pressing the ON/ OFF key.
2. Press ON/OFF key during operation, the hob will switch off.

ENGLISH



Power level setting

1. Press — or + to control the power level during operation.
2. Press —, the power level will go straight to "9". Press — to decrease the power level from "9" to "1".
3. Press +, the power level will increase from "1". Press + to increase the power level from "1" to "9".



Lock function

When the cooking zone operate, you can lock the control panel, for example in order to clean the hob. It prevents an accidental change of the power level setting. The hob can still be shut off by the ON/OFF key.

Activate lock

1. Set wanted power level.
2. Press the Lock key for 3 seconds. The function is activated when Lock key indicator is lit up and a sound is given.

Deactivate lock

1. Press the Lock key for 3 seconds. The function is deactivated when the Lock key indicator goes off and a sound is given.
2. The power level will return to the previous setting.

Child lock function

You can also keep control panel locked when the hob is not operating. This function prevents an accidental operation of the appliance.

Activate the child lock

1. Activate the appliance with the ON/OFF key. Do not set any power level.
2. Press the Lock key for 3 seconds. The function is activated when Lock key indicator is lit up and a sound is given.
3. Deactivate the appliance with the ON/OFF key.

Deactivate the child lock

1. Press the Lock key for 3 seconds. The function is deactivated when the Lock key indicator goes off and a sound is given.

Automatic switch off

The function switches the hob off automatically if:

- All cooking zones are switched off.
- YOU do not set the power level after switching on the hob within 30 seconds.
- YOU do not switch a cooking zone off or you do not modify the power level after 2 hours, or if the overheating occurs (e.g. when a pan boils dry).

Cooking table


Heat setting	Use to:	Time (min)	Hints
1	• Keep cooked food warm.	as necessary	Put a lid on the cookware.
1 - 2	• Hollandaise sauce, melt: butter, chocolate, gelatine.	5 - 25	Mix from time to time.
2 - 3	• Simmer rice and milkbased dishes, heat up ready-cooked meals.	25 - 50	Add at least twice as much liquid as rice, mix milk dishes halfway through the procedure.
4 - 5	• Steam vegetables, fish, meat, potatoes.	20-45	Add a small amount of water.
	• Cook larger quantities of food, stews.	60-150	Add a small amount of water.
5 - 6	•Gentle fry: veal cordon bleu, cutlets, rissoles, sausages, roux, eggs.	as necessary	turn halfway through.
7 - 8	•Hash browns, steaks.	5-15	turn halfway through.
9	• Boil water, cook pasta, sear meat (goulash, pot roast), deep-fry chips.		

Cookware guidance

What pots to use

Only use pots and pans with bottom made from ferromagnetic material which are suitable for use with inductions hobs:

- cast iron
- enamelled steel
- carbon steel
- stainless steel (although not all)
- aluminium with ferromagnetic coating or ferromagnetic plate

To determine if a pot or pan is suitable, check for the  symbol (usually stamped on the bottom). You can also hold a magnet to the bottom. If it clings to the underside, the cookware will work on an induction hob.

To ensure optimum efficiency, always use pots and pans with a flat bottom that distributes the heat evenly. If the bottom is uneven, this will affect power and heat conduction.

How to use

Minimum diameter of pot/pan base for the different cooking areas

To ensure that the hob functions properly, the pot must cover one or more of the reference points indicated on the surface of the hob, and must be of a suitable minimum diameter.

Always use the cooking zone that best corresponds to the diameter of the bottom of the pan.

Cooking zone	Recommended cookware diameter [mm]
Middle rear cooking zone	120-180

Empty or thin-based pots/pans

Do not use empty or thin-based pots/pans on the hob as it will not be able to monitor the temperature or turn off automatically if the temperature is too high, damaging the pan or the hob surface. If this occurs, do not touch anything and wait for all components to cool down.

If an error message appears, refer to "Troubleshooting".

Hint/tips

Noise during cooking

When a cooking zone is active, it may hum briefly. This is a characteristic of all ceramic glass cooking zones and does not impair the function or life of the appliance. The noise depends on the cookware used. If it causes considerable disturbance, it may help to change the cookware.

Normal operating noises of the induction hob

Induction technology is based on the creation of electromagnetic fields to generate heat directly on the bottom of cookware. Pots and pans may cause a variety of noises or vibrations depending on how they are manufactured. These noises are described as follows:

Low humming (like a transformer)

This noise is produced when cooking at a high heat level. It is based on the amount of energy transferred from the cooktop to the cookware. The noise ceases or quiets down when the heat level is reduced.

ENGLISH

Quiet whistling

This noise is produced when the cooking vessel is empty. It ceases once liquids or food are placed in the vessel.

Crackling

This noise occurs with cookware made of various materials layered one upon the other. It is caused by the vibrations of the surfaces where different materials meet. The noise occurs on the cookware and can vary depending on the amount of food or liquid and the cooking method (e.g., boiling, simmering, frying).

Loud whistling

This noise occurs with cookware made of different materials layered one upon the other, and when they are additionally used at maximum output and also on two cooking zones. The noise ceases or quiets down when the heat level is reduced.

These sounds are normal


Fan noises


For proper operation of the electronic system, it is necessary to regulate the temperature of the cooktop. For this purpose, the cooktop is equipped with a cooling fan, which is activated to reduce and regulate the temperature of the electronic system. The fan may also continue to run after the appliance is turned off if the detected temperature of the cooktop is still too hot after turning it off.


Rhythmic sounds, similar to the ticking sound of a clock


This noise occurs only when at least three cooking zones are operating and disappears or weakens when some of them are switched off. The noises described are a normal element of the induction technology and should not be regarded as defects.


Care and cleaning

 **Warning!** Switch the appliance off and let it cool down before disconnecting it.

 **Warning!** Switch the appliance off and let it cool down before you clean it.

 **Warning!** For safety reasons, do not clean the appliance with steam blasters or high-pressure cleaners.















 **Warning!** Sharp objects and abrasive cleaning agents will damage the appliance. Clean the appliance and remove the residues with water and washing up liquid after each use. Remove also the remnants of the cleaning agents!

 Scratches or dark stains on the glass ceramic that cannot be removed do not affect the functioning of the appliance.

Removing the residues and stubborn residues:


- Food containing sugar, plastics, tin foil residues should be removed at once, best tool for cleaning glass surface is a scraper (not included with the appliance). Place a scraper on the glass ceramic surface at an angle and remove residues by sliding the blade over the surface. Wipe the appliance with a damp cloth and a little washing up liquid. Finally, rub the appliance dry using a clean cloth.
- Limescale rings, water rings, fat splashes, shiny metallic discolorations should be removed after the appliance has cooled down using cleaner for glass ceramic or stainless steel.

Troubleshooting

Problem	Possible Cause	Solution
The appliance does not operate.	Power shortage or power short circuit in the power source of your home.	
	Power connection to socket not performed properly.	Overlook the power supply to hob for correct connection.
	More than 10 seconds have passed since the appliance was switched on.	Switch the appliance on again.
	Child lock is switched on.	Deactivate Child lock. (See the section "Child safety device").
	Several sensor fields were touched at the same time.	Only touch one sensor field.
Appliance stops operating. Error indication:  → 	The cookware is not suitable for induction.	Change to a cookware suitable for induction.
	No cookware on cooking zone or cookware diameter is less than 120mm.	Place cookware on the cooking zone.
Appliance stops operating. Error indication:  → 	The cookware is empty (dry-boiling) or cooking temperature is too high.	Turn off the appliance and restart after 5 minutes. If E2 persists, please contact nearest IKEA store.
	The air inlet and outlet is being blocked.	
	Surrounding temperature is too high.	
Appliance stops operating. Error indication:  → 	The main power supply is over AC 275V.	Change to product suitable power supply.
Appliance stops operating. Error indication:  → 	The main power supply is lower than AC 100V.	Change to product suitable power supply.
Appliance stops operating. Error indication:  → 	The temperature sensor of the appliance is not working.	Please contact nearest IKEA store.
Appliance stops operating. Error indication:  → 		
Appliance stops operating. Error indication:  → 	Internal exception	Turn off the appliance and restart after 5 minutes. If E0 persists, please contact nearest IKEA store.

Error code shows when the hob is powered on and error is detected, E and numbers are displayed intermittently (1 second) and circulation.

If there is a fault, try to resolve it by following the troubleshooting guidelines. If the problem cannot be resolved, contact your nearest IKEA store.


 If you operated the appliance wrongly, dealer may not take place free of charge, even during the warranty period.


Technical data

Model	14CP12301
Type of hob	Freestanding induction hob
Number of cooking zones and/or areas	1
Rated Power	2000 W
Rated Voltage	220 - 240 V~
Rated Frequency	50 - 60 Hz
Depth	305 mm
Width	270 mm
Height	62 mm
Net Weight	2,33 kg

Environmental concerns


Disposal of household appliances

The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

 **Warning!** Do these steps to dispose the appliance:

- Pull the mains plug out of the mains socket.
- Cut off the mains cable and discard it.

Disposal of packaging materials

The materials with the symbol  are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection container to recycle it.

Energy saving

- If possible, always place lids on the pans.
- Place cookware on the cooking zone before you switch it on.
- The bottom of the cookware should be as thick and flat as possible

IKEA Warranty

How long is the IKEA Warranty valid?

This warranty is valid for 2 years from the original date of purchase of Your appliance at IKEA, unless otherwise specified in national legislation. Please go to IKEA.com to find out what applies in your country. The original sales receipt is required as proof of purchase. If service work is carried out under warranty, this will not extend the warranty period for the appliance.

Who will execute the service?

Contact nearest IKEA store.

What does this warranty cover?

The warranty covers faults of the appliance, which have been caused by faulty construction or material faults from the date of purchase from IKEA. This warranty applies to domestic use only. The exceptions are specified under the headline "What is not covered under this warranty?" Within the warranty period, the costs to remedy the fault e.g. repairs, parts, labour and travel will be covered, provided that the appliance is accessible for repair without special expenditure. Replaced parts become the property of IKEA.

What will IKEA do to correct the problem?

IKEA will examine the product and decide, at its sole discretion, if it is covered under this warranty. If considered covered, IKEA will then, at its sole discretion, either repair the defective product or replace it with the same or a comparable product.

What is not covered under this warranty?

- Normal wear and tear.
- Deliberate or negligent damage, damage caused by failure to observe operating instructions, incorrect installation or by connection to the wrong voltage, damage caused by chemical or electrochemical reaction, rust, corrosion or Water damage including but not limited to damage caused by excessive lime in the water supply, damage caused by abnormal environmental conditions.
- Consumable parts including batteries and lamps.

- Non-functional and decorative parts which do not affect normal use of the appliance, including any scratches and possible colour differences.
- Accidental damage caused by foreign objects or substances and cleaning or unblocking of filters, drainage systems or soap drawers.
- Damage to the following parts: ceramic glass, accessories, crockery and cutlery baskets, feed and drainage pipes, seals, lamps and lamp covers, screens, knobs, casings and parts of casings. Unless such damages can be proved to have been caused by production faults.
- Repairs not carried out by our appointed service providers and/or an authorized service contractual partner or where non-original parts have been used.
- Repairs caused by installation which is faulty or not according to specification.
- The use of the appliance in a non- domestic environment i.e. professional use.
- Transportation damages. If a customer transports the product to his home or another address, IKEA is not liable for any damage that may occur during transport. However, if IKEA delivers the product to the customer's delivery address, then damage to the product that occurs during this delivery will be covered by IKEA.
- Cost for carrying out the initial installation of the IKEA appliance. However, if an IKEA appointed Service Provider or its authorized service partner repairs or replaces the appliance under the terms of this warranty, the appointed Service Provider or its authorized service partner will reinstall the repaired appliance or install the replacement, if necessary.

How country law applies

The IKEA warranty gives you specific legal rights, which cover or exceed all the local legal demands. However these conditions do not limit in any way consumer rights described in the local legislation.

ENGLISH

Area of validity

For appliances which are purchased in one EU country and taken to another EU country, the services will be provided in the framework of the warranty conditions normal in the new country. An obligation to carry out services in the framework of the warranty exists only if the appliance complies and is installed in accordance with:

- the technical specifications of the country in which the warranty claim is made;
- the Assembly Instructions and User Manual Safety Information.

AFTER SALES for IKEA appliances

Please don't hesitate to contact IKEA to:

- make a service request under this warranty;
- ask for clarification on functions of IKEA appliances.

To ensure that we provide you with the best assistance, please read carefully the Assembly Instructions and/or the User Manual before contacting us.

How to reach us if you need our service



The IKEA after sales customer service centre will assist you on the phone with basic trouble shooting for your appliance at the time of service call request. Please see the IKEA catalogue or visit www.ikea.com to find your local store phone number and opening time.

In order to provide you a quicker service, please also always refer to the IKEA article number (8 digit code) placed on the rating plate of your appliance.

SAVE THE SALES RECEIPT!

It is your proof of purchase and required for the warranty to apply. The sales receipt also reports the IKEA name and article number (8 digit code) for each of the appliances you have purchased.

Do you need extra help?

For any additional questions not related to After Sales of your appliances please contact your nearest IKEA store call centre. We recommend you read the appliance documentation carefully before contacting us.

Inhalt

Sicherheitshinweise	19	Hinweise zum Kochgeschirr	29
Sicherheitsanweisungen	23	Reinigung und Pflege	31
Produktbeschreibung	25	Fehlerbehebung	32
Anzeigen	26	Technische Daten	34
Täglicher Gebrauch	26	Hinweise zum Umweltschutz	34
Kochtabelle	28	IKEA-Garantie	36

Sicherheitshinweise

i Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Installation und dem Gebrauch des Gerätes sorgfältig durch. Dies dient Ihrer eigenen Sicherheit und der ordnungsgemäßen Bedienung des Gerätes. Bewahren Sie diese Anweisungen immer mit dem Gerät auf, auch wenn Sie das Gerät an einen anderen Ort bewegen oder verkaufen. Benutzer müssen die Bedienungs- und Sicherheitsfunktionen dieses Gerätes im vollen Umfang kennen.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Dieses Gerät ist ausschließlich für den häuslichen Gebrauch bestimmt.
- Dieses Gerät ist ausschließlich für die Verwendung im Innenbereich bestimmt.
- Dieses Gerät darf weder als Arbeitsoberfläche noch als Ablagefläche verwendet werden.
- Stellen und bewahren Sie keine brennbaren Flüssigkeiten, hoch brennbare Materialien oder Objekte die bei niedrigen Temperaturen schmelzen können (z. B. Kunststoffolie, Kunststoff, Aluminium) auf oder in der Nähe des Gerätes auf.
- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie andere elektrische Geräte an Steckdosen anschließen, die sich in der Nähe dieses Gerätes befinden. Anschlussleitungen dürfen nicht in Kontakt mit dem Gerät kommen und sich nicht unter dem Gerät befinden oder sich unter heißem Kochgeschirr verfangen.

DEUTSCH

- Führen Sie Reparaturen nicht selber aus, um Verletzung oder Beschädigungen des Gerätes zu vermeiden. Wenden Sie sich immer an Ihr nächstgelegenes IKEA-Einrichtungshaus.

Sicherheit von Kindern und schutzbedürftigen Personen

- Dieses Gerät ist zur Verwendung durch Kinder ab 8 Jahren, Personen mit eingeschränkten körperlichen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten und Personen ohne nötige Erfahrung oder ausreichende Kenntnisse vom Produkt geeignet, wenn diese dabei beaufsichtigt werden, vorher in die sichere Verwendung des Gerätes eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
- Halten Sie das Verpackungsmaterial von Kindern fern. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Halten Sie Kinder von dem Gerät fern. Dies gilt sowohl während der Benutzung des Gerätes als auch dann, wenn das Gerät nicht verwendet wird.
- Kinder unter 8 Jahre sollten von dem Gerät ferngehalten werden, es sei denn, sie befinden sich unter Aufsicht eines Erwachsenen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung dürfen von Kindern nicht unbeaufsichtigt vorgenommen werden.


⚠ Warnung! Aktivieren Sie die Kindersicherung, um zu vermeiden, dass kleine Kinder und Haustiere das Gerät versehentlich einschalten.

Allgemeine Sicherheit

- Halten Sie die Belüftungsöffnungen in der Geräteverkleidung oder in der Einbaustruktur stets frei von Hindernissen.
- Um Verletzungen zu vermeiden, das Kochfeld nicht berühren, wenn die Restwärme-Anzeige noch leuchtet.

DEUTSCH

- Führen Sie während des Betriebs keine Gegenstände in das Induktionskochfeld ein, um einen Stromschlag zu vermeiden.
- Wickeln Sie das Kabel nicht um den Hals, um ein Strangulationsrisiko zu vermeiden.
- Für die Reinigung des Gerätes darf kein Dampfreiniger verwendet werden.
- Metallische Gegenstände wie Messer, Gabeln, Löffel und Deckel sollten nicht auf der Kochfeldoberfläche abgelegt werden, da sie heiß werden können.
- Schalten Sie das Kochfeld nach der Verwendung mittels der Bedienelemente aus und verlassen Sie sich nicht auf die Topferkennung.
- Das Gerät ist nicht für die Verwendung mit einem externen Timer oder separaten Fernbedienungssystem vorgesehen.
- Es sollte darauf geachtet werden, die Heizelemente nicht zu berühren.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, dessen Kundendienst oder eine ähnliche qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden. Bitte kontaktieren Sie das nächstgelegene IKEA Einrichtungshaus.
- Dieses Gerät ist für die Benutzung im Haushalt und ähnlichen Anwendungen bestimmt, wie beispielsweise:
 - Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - Bauernhöfe;
 - von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen;
 - Bed & Breakfast-Umgebungen.

 **Vorsicht:** Heiße Oberfläche. Die Oberflächen können während des Gebrauchs heiß werden.

- ⚠ **WARNUNG:** Wenn die Oberfläche Risse aufweist, schalten Sie das Gerät aus, um die Gefahr eines eventuellen Stromschlags zu vermeiden. Bitte kontaktieren Sie das nächstgelegene IKEA Einrichtungshaus.

- ⚠ **WARNUNG:** Das Gerät und dessen zugängliche Teile werden während des Betriebs heiß.

- ⚠ **WARNUNG:** Unbeaufsichtigtes Kochen mit Fett oder Öl auf dem Kochfeld kann gefährlich sein und zu einem Brand führen. Löschen Sie ein Feuer NIEMALS mit Wasser, sondern schalten Sie das Gerät aus und decken die Flammen dann ab, z. B. mit einem Deckel oder einer Löschdecke.

Sicherheitsanweisungen

Installation

- Der Hersteller haftet nicht für Personenschäden oder Verletzungen von Haustieren oder Sachschäden, die durch Missachten der nachfolgenden Anforderungen entstehen.

⚠ Achtung! Um mit der Installation fortzufahren, lesen Sie die Sicherheitshinweise.

⚠ Warnung! Der Installationsvorgang muss gemäß der gültigen Gesetze, Verordnung und Richtlinien (elektrische Sicherheitsregeln und -bestimmungen, ordnungsgemäße Wiederverwertung gemäß der Bestimmungen, usw.) des Landes ausgeführt werden, in dem das Gerät verwendet wird!

- Vermeiden Sie, das Gerät neben Türen und unter Fenstern zu installieren, da heißes Kochgeschirr von dem Kochfeld gestoßen werden kann, wenn Türen und Fenster geöffnet werden.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht durch einen Transport beschädigt ist. Schließen Sie kein beschädigtes Gerät an.
- Das Gerät nicht installieren, wenn es während eines Transports beschädigt wurde.
- Verwenden Sie zum Anschließen des Kochfeldes keine Verlängerungskabel und stellen Sie das Kochfeld so auf, dass dessen Kabel nicht über Arbeitsbereiche verläuft.
- Es dürfen weder die technischen Daten dieses Gerätes, noch das Gerät selber geändert werden. Es besteht Verletzungsgefahr und eine Beschädigung des Gerätes ist möglich.

⚠ Warnung! Befolgen Sie die Anweisungen für die elektrischen Verbindungen sorgfältig.

Elektrische Anschlüsse

- Überprüfen Sie vor dem Anschließen, dass die auf dem Typenschild angegebene Nennspannung des Gerätes der verfügbaren Versorgungsspannung entspricht. Prüfen Sie auch die Nennleistung des Geräts und achten Sie auf geeignete Auslegung der Elektroinstallation im Haus (siehe Kapitel Technische Daten).
- Das Typenschild befindet sich am unteren Gehäuse des Kochfeldes.

⚠ Warnung! Verletzungsgefahr durch elektrischen Strom.

- Lockere Stecker und unangemessene Steckerverbindungen können zu einer Überhitzung der Klemmleiste führen.

Vor dem Gebrauch:

Bitte beachten Sie vor dem Gebrauch die nachfolgenden Anweisungen.

- Bitte verwenden Sie nur eine Standardsteckdose und überprüfen Sie diese regelmäßig, um eine Beschädigung zu vermeiden.
- Öffnen Sie das Gerät nicht selbst und lassen Sie es nicht von einer Person öffnen, die keine Fachkraft ist. Lassen Sie das Gerät nur von einem Techniker des Kundendienstes oder einem ähnlich qualifizierten Techniker reparieren.
- Bitte überprüfen Sie das Netzkabel und den Netzstecker. Bei Beschädigung des Starkstromkabels oder -steckers darf das Gerät nicht benutzt werden. Ziehen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen aus der Steckdose.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel, sondern nur eine Steckdose der Hauptstromversorgung.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, schalten Sie es zunächst 10 Minuten lang ein, damit sich die Elektroniklemente stabilisieren. Anschließend können Sie es in Betrieb nehmen.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, Feuer oder Feuchträumen. Das Gerät ist NUR für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt.
- Entfernen Sie alle Verpackungen, Aufkleber und Folien vor dem ersten Gebrauch vom Gerät.
- Schalten Sie die Kochzone nach jedem Gebrauch über die Bedienelemente aus und verlassen Sie sich nicht allein auf die Topferkennung.
- Verbrennungsgefahr! Legen Sie keine Metallgegenstände wie Messer, Gabel, Löffel und Pfannendeckel auf die Kochfeldoberfläche, da diese heiß werden können.

⚠ Warnung! Brandgefahr! Überhitzte Öle und Fette können sich sehr schnell entzünden.

⚠ Warnung! Benutzer mit Herzschrittmachern sollten den Oberkörper mindestens 30 cm von eingeschalteten Induktionskochzonen fernhalten.

⚠ Warnung! Bedienen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen und halten Sie die Oberfläche des Bedienfeldes trocken. Wenn auf dem Bedienfeld viel Wasser vorhanden ist, führt dies zum Verlust der Bedienfähigkeit der Bedienfeldtasten.

DEUTSCH

⚠ Warnung! Wenn die Oberfläche Risse aufweist, schalten Sie das Gerät aus, um die Gefahr eines eventuellen Stromschlags zu vermeiden.

Während und nach dem Gebrauch:

Bitte beachten Sie die folgenden Anweisungen, um eine Zündgefahr und Unfälle zu vermeiden.

- Stellen Sie das Gerät AUSSCHLIESSLICH auf eine ebene und feste Oberfläche.
- Um sicherzustellen, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen, sind diese zu beaufsichtigen.
- Stellen Sie während des Betriebs des Geräts keine der folgenden Gegenstände auf die Kochstelle.
 - a) Edelstahl
 - b) Eisen
 - c) Gusseisen
 - d) Aluminium
 - e) Deckel und Emaille
 - f) Messer, Gabel oder Löffel
- g) Kochgeschirr, deren Böden aus Eisen, Edelstahl, Gusseisen oder Aluminium bestehen
- h) Leeres Kochgeschirr
- Tragen oder bewegen Sie das Gerät beim Erhitzen nicht, wenn sich Kochgeschirr darauf befindet.
- Bitte achten Sie während des Aufwärmens auf eine gute Luftzirkulation in der Umgebung des Gerätes.
- Stecken Sie keine Drähte oder Metallgegenstände in den Lufteinlass oder Entlüftungsauslass des Geräts.
- Pflege des Kochfeldes
 - a) Lassen Sie keine schweren Gegenstände auf das Kochfeld fallen.
 - b) Gießen Sie kein Wasser, keine Säure und keine anderen Flüssigkeiten auf das Kochfeld.
 - c) Zünden Sie keine Gegenstände auf der Kochstelle an.
 - d) Stellen Sie kein heißes Kochgeschirr auf die Kochstelle, wenn das Gerät nicht in Betrieb ist.
 - e) Bei Rissen in der Kochstellenoberfläche, schalten Sie das Gerät sofort aus, um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, und wenden Sie sich an das nächste IKEA-Einrichtungshaus.
 - f) Einige Kochgeschirre können während der Benutzung Geräusche erzeugen. Durch eine

leichte Bewegung des Kochgeschirrs kann das Geräusch gemindert werden oder ganz verstummen. Sollte dies nicht der Fall sein, verwenden Sie bitte anderes Kochgeschirr.

- Stellen Sie das Gerät nicht auf Teppich, Stoff oder Papier ab, wenn es in Betrieb ist.
- Berühren Sie das Kochfeld nicht, solange es heiß ist. Selbst bei ausgeschalteter Stromzufuhr ist das Kochfeld heiß, bis die Restwärme-Anzeige erlischt.
- Ziehen Sie den Netzstecker nicht am Kabel heraus.
- Bevor Sie den Netzstecker trennen, schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie es abkühlen. Trennen Sie den Netzstecker, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Halten Sie Kochgeschirr nach Gebrauch vom Gerät fern.

Beschädigungen des Gerätes vermeiden

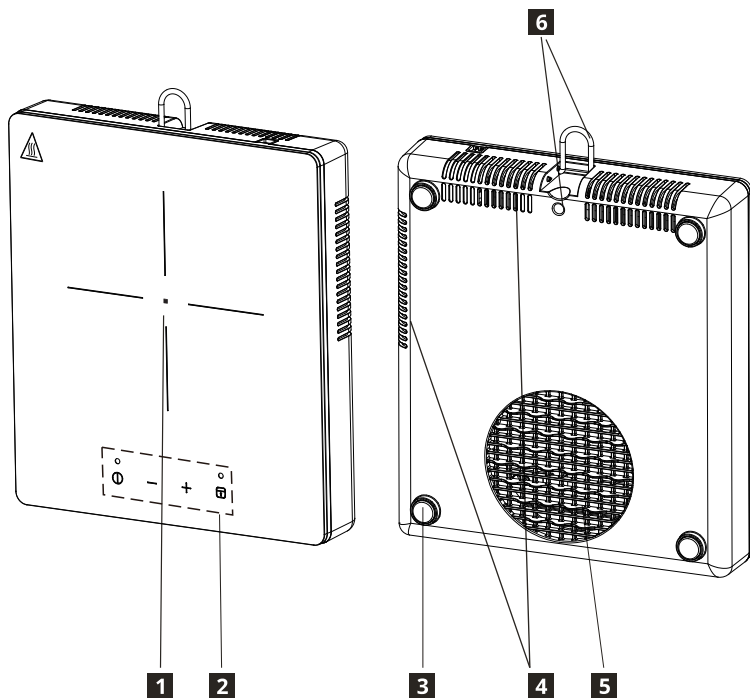
- Die Glaskeramik kann durch darauf fallende Gegenstände oder durch hartes Aufsetzen des Kochgeschirrs beschädigt werden.
- Kochgeschirr aus Eisen, Aluminiumguss oder mit beschädigten Böden können die Glaskeramik zerkratzen, wenn es auf der Oberfläche verschoben wird.
- Die Glaskeramik kann ebenfalls beschädigt werden, wenn sie fallen gelassen wird.
- Um eine Beschädigung des Kochgeschirrs und der Glaskeramik zu vermeiden, sollte das Leerkochen von Töpfe und Pfannen vermieden werden.
- Verwenden Sie Kochzonen nicht ohne oder mit leerem Kochgeschirr.
- Niemals Teile des Gerätes mit Aluminiumfolie auslegen/abdecken. Niemals Kunststoff oder andere Materialien, die schmelzen können, in oder auf das Gerät legen.

⚠ Warnung! Lassen Sie das Gerät an der Steckdose angeschlossen, bis der Lüfter und die Restwärme-Anzeige sich ausschalten.

Informationen zu Acrylamid

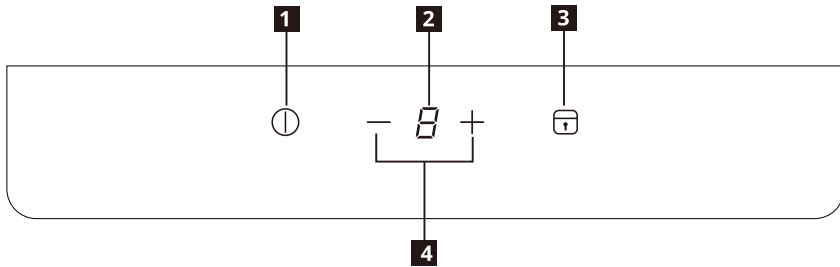
Wichtig! Nach neuesten wissenschaftlichen Erkenntnissen kann eine intensive Bräunung der Lebensmittel, insbesondere stärkehaltiger Produkte, eine gesundheitliche Gefährdung durch Acrylamid verursachen. Wir empfehlen daher, die niedrigsten möglichen Temperaturen zu verwenden und Lebensmittel nicht zu sehr zu bräunen.

Produktbeschreibung



- 1** Heizfläche
Kochfeld 170 mm, 2000 W
- 2** Bedienfeld
- 3** Silikonfüße

- 4** Luftauslass
- 5** Lufteinlass
- 6** Haken-Aufhänger



Aufbau des Bedienfelds

- 1** An/Aus
- 2** Leistungsstufenanzeige
- 3** Sperre/Kindersicherung
- 4** Einstellung der Leistungsstufe - / +

Touch-Betrieb Sensorfelder und Anzeigen

Das Kochfeld wird über die Berührung der Sensorfelder bedient. Anzeigen und akustische Signale (kurzer Piepton) bestätigen die Auswahl einer Funktion.

Leistungsstufe	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Leistung	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Anzeigen


Topf falsch gesetzt oder fehlt

Das Symbol erscheint, wenn der Topf für das Induktionskochen nicht geeignet ist, nicht richtig gesetzt ist oder nicht die richtige Größe für das ausgewählte Kochfeld hat. Wird innerhalb von 30 Sekunden nach der Auswahl kein Topf erkannt, schaltet sich dieses Kochfeld ab.


Restwärme

Wenn die Anzeige „H“ erscheint, ist das Kochfeld noch heiß. Sobald es abgekühlt ist, erlischt die Anzeige.

Warnung! Verbrennungsgefahr durch Restwärme!

Nachdem Sie das Gerät ausgeschaltet haben, benötigen die Kochzonen etwas Zeit zum Abkühlen. Beachten Sie die Restwärme-Anzeige .

Nutzen Sie die Restwärme zum Schmelzen oder Warmhalten von Speisen.

Trennen Sie das Gerät nicht von der Stromversorgung, ohne zu warten, bis  nicht mehr auf dem Display angezeigt wird.

Täglicher Gebrauch



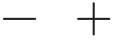
Anschluss an die Steckdose

- Nachdem der Stecker in die Steckdose eingesteckt wurde, wird die Kindersicherung aktiviert. Halten Sie die Taste für die Kindersicherung 3 Sekunden lang gedrückt, um sie zu deaktivieren.

AN/AUS

- Betätigen Sie die Taste AN/AUS. Auf dem Display wird, wie im Bereitschaftsmodus, „0“ angezeigt und die Stromanzeige leuchtet auf. Wird innerhalb von 30 Sekunden keine Wärmeeinstellung ausgewählt, schaltet sich das Kochfeld von selbst aus, auch ohne dass die Taste AN/AUS betätigt wird.
- Wird die AN/AUS-Taste während des Betriebs betätigt, schaltet sich das Kochfeld aus.

DEUTSCH



Einstellung der Leistungsstufe

1. Zum Regeln der Leistungsstufe bei laufendem Betrieb drücken Sie — oder +.
2. Das Betätigen von — schaltet direkt auf die Leistungsstufe „9“. Drücken Sie —, um die Leistungsstufe von „9“ auf „1“ herunterzuschalten.
3. Drücken Sie +, wird die Leistungsstufe von „1“ aus erhöht. Drücken Sie +, um die Leistungsstufe von „1“ bis „9“ zu erhöhen.



Sperrfunktion

Wenn das Kochfeld arbeitet, können Sie das Bedienfeld sperren, z. B. zur Reinigung. Dadurch wird eine ungewollte Verstellung der Leistungsstufe verhindert. Das Kochfeld kann immer noch mithilfe der Taste AN/AUS ausgeschaltet werden.

Sperre setzen

1. Einstellen der gewünschten Leistungsstufe.
2. Drücken Sie die Sperrtaste 3 Sekunden lang. Die Funktion wird durch Aufleuchten der Sperrtastenanzeige und ein Tonsignal gekennzeichnet.

Sperre aufheben

1. Drücken Sie die Sperrtaste 3 Sekunden lang. Die Aufhebung der Funktion wird durch Erlöschen der Sperrtastenanzeige und ein Tonsignal gekennzeichnet.
2. Die Leistungsstufe kehrt zur vorherigen Einstellung zurück.

Kindersicherungsfunktion

Sie können das Bedienfeld auch sperren, wenn das Kochfeld nicht in Verwendung ist. Diese Funktion verhindert eine versehentliche Bedienung des Gerätes.

Setzen der Kindersicherung

1. Das Gerät mit der AN/AUS-Taste aktivieren. Stellen Sie keine Leistungsstufe ein.
2. Drücken Sie die Sperrtaste 3 Sekunden lang. Die Funktion wird durch Aufleuchten der Sperrtastenanzeige und ein Tonsignal gekennzeichnet.
3. Deaktivieren Sie das Gerät mit der AN/AUS-Taste.

Aufheben der Kindersicherung

1. Drücken Sie die Sperrtaste 3 Sekunden lang. Die Aufhebung der Funktion wird durch Erlöschen der Sperrtastenanzeige und ein Tonsignal gekennzeichnet.

Automatische Abschaltung

Dies Funktion schaltet das Kochfeld automatisch aus, wenn:

- Alle Kochzonen ausgeschaltet sind.
- SIE nach dem Einschalten des Kochfelds nicht innerhalb von 30 Sekunden die Leistungsstufe einstellen.
- SIE ein Kochfeld nicht ausschalten oder nach zwei Stunden die Leistungsstufe nicht verändern oder wenn es zu einer Überhitzung kommt (z. B. wenn eine Pfanne trocken kocht).

Kochtabelle


Hitzeinstellung	Verwenden für:	Zeit (Min.)	Tipps
1	• Zubereitete Speisen warm halten.	wie erforderlich	Setzen Sie einen Deckel auf das Kochgeschirr.
1 - 2	• Sauce Hollandaise, Schmelzen von Butter, Schokolade, Gelatine.	5 - 25	Von Zeit zu Zeit umrühren.
2 - 3	• Reis- und Milchgerichte köcheln lassen, Fertiggerichte aufwärmen.	25 - 50	Fügen Sie mindestens doppelt so viel Flüssigkeit wie Reis hinzu und mischen Sie Milchgerichte nach der Hälfte des Vorgangs.
4 - 5	• Dämpfen von Gemüse, Fisch, Fleisch, Kartoffeln.	20 - 45	Fügen Sie eine kleine Menge Wasser hinzu.
	• Zubereiten von größeren Mengen an Speisen und Eintöpfen.	60 - 150	Fügen Sie eine kleine Menge Wasser hinzu.
5 - 6	• Schonend braten: Kalbs-Cordon Bleu, Schnitzel, Frikadellen, Würstchen, Mehlschwitze, Eier.	wie erforderlich	Nach der Hälfte der Zeit wenden.
7 - 8	• Hash Browns, Steaks.	5 - 15	Nach der Hälfte der Zeit wenden.
9	• Wasser kochen, Nudeln kochen, Fleisch anbraten (Gulasch, Schmorbraten), Pommes frites frittieren.		

Hinweise zum Kochgeschirr

Welche Töpfe sind zu verwenden?

Verwenden Sie nur Töpfe und Pfannen mit Boden aus ferromagnetischem Material, die für den Gebrauch mit Induktionskochfeldern geeignet sind:

- Gusseisen
- emaillierter Stahl
- Kohlenstoffstahl
- rostfreier Stahl (nicht alle Varianten)
- Aluminium mit ferromagnetischer Beschichtung oder ferromagnetische Platte

Ob ein Topf oder eine Pfanne geeignet ist, erkennen Sie am Symbol  (meist auf den Boden gestempelt). Sie können auch einen Magneten an den Boden halten. Haftet er an der Unterseite, funktioniert das Kochgeschirr auf einem Induktionskochfeld.

Zur bestmöglichen Erhitzung sollten Sie immer Töpfe und Pfannen mit einem flachen Boden auswählen, der die Wärme gleichmäßig verteilt. Wenn der Boden uneben ist, beeinträchtigt dies die Strom- und Wärmeleitung.

Gebrauchsanweisung für Töpfe und Pfannen

Mindestdurchmesser des Topfs/ Pfannenbodens für die verschiedenen Kochfelder

Damit das Kochfeld einwandfrei funktioniert, sollte der Topf einen oder mehrere auf dessen Oberfläche angegebene Punkte abdecken und einen geeigneten Mindestdurchmesser aufweisen.

Wählen Sie immer das Kochfeld, das dem Durchmesser des Topfbodens am nächsten kommt.

Kochzone	Empfohlener Kochgeschirrdurchmesser [mm]
Mittlere hintere Kochzone	120-180

Leere oder dünnwandige Töpfe/Pfannen

Benutzen Sie keine leeren oder dünnwandigen Töpfe/Pfannen auf der Kochstelle, da sie dann weder die Temperatur überwachen noch sich bei Überhitzung abschalten kann. Pfanne oder Kochfeld kann dadurch beschädigt werden. In diesem Fall sollten Sie nichts berühren und warten, bis alle Teile abgekühlt sind.

Wenn eine Fehlermeldung erscheint, lesen Sie unter „Fehlerbehebung“ nach.

Hinweise/Tipps

Kochgeräusche

Ein arbeitendes Kochfeld kann kurz brummen. Dies ist eine Eigenheit aller Kochfelder aus Glaskeramik und hat keinen Einfluss auf die Funktion oder Lebensdauer des Geräts. Das Geräusch ist vom eingesetzten Kochgeschirr abhängig. Sollte das Geräusch arg stören, kann ein Wechsel des Kochgeschirrs Abhilfe schaffen.

Normale Betriebsgeräusche – Induktionskochfeld

Bei der Induktionstechnologie entsteht Hitze durch elektromagnetische Felder direkt am Boden des Kochgeschirrs. Töpfe und Pfannen verursachen je nach Herstellung unterschiedliche Vibrationsgeräusche. Die Geräusche werden wie folgt beschrieben:

Leichtes Summen (wie ein Transformator)

Dieses Geräusch entsteht beim Kochen bei hoher Temperatur. Dies beruht auf der hohen Energiezufuhr von Kochfeld auf Kochgerät. Das Geräusch hört bei Reduzierung der Hitze auf oder wird leiser.

DEUTSCH

Leises Pfeifen

Dieses Geräusch entsteht, wenn das Kochgerät leer ist. Es hört auf, sobald Flüssigkeiten oder Lebensmittel in das Gerät gefüllt werden.

Knistern

Dieses Geräusch tritt auf, wenn das Kochgerät aus verschiedenen übereinandergeschichteten Materialien besteht. Es entsteht durch Vibrationen auf den Oberflächen, an denen die verschiedenen Materialien aufeinandertreffen. Das Geräusch tritt am Kochgerät auf und kann je nach Inhaltmenge und Kochmethode (z. B. kochen, sieden, braten) variieren.

Lautes Pfeifen

Dieses Geräusch entsteht bei Kochgeräten, die aus verschiedenen übereinandergeschichteten Materialien bestehen und darüber hinaus bei höchster Hitze bzw. auf zwei Kochzonen benutzt werden. Das Geräusch hört bei Reduzierung der Hitze auf oder wird leiser.


Diese Geräusche sind normal Gebläsegeräusche


Für den ordnungsgemäßen Betrieb des elektronischen Systems muss die Temperatur des Kochfelds reguliert werden. Dazu ist das Kochfeld mit einem Kühlgebläse ausgestattet, das aktiviert wird, um die Temperatur des elektronischen Systems zu reduzieren bzw. zu steuern. Dieses Gebläse kann noch aktiv sein, wenn das Gerät zwar abgeschaltet, die Temperatur des Kochfelds aber noch zu hoch ist.


Rhythmische Geräusche, ähnlich dem Ticken einer Uhr.


Dieses Geräusch tritt nur auf, wenn mindestens drei Kochzonen in Betrieb sind, und verschwindet oder lässt nach, wenn eine oder mehrere Zonen abgeschaltet werden. Die beschriebenen Geräusche sind bei der beschriebenen Induktionstechnologie normal und daher kein Hinweis auf einen Defekt.


Reinigung und Pflege

 **Warnung!** Schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es vom Stromnetz trennen.

 **Warnung!** Schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es reinigen.

 **Warnung!** Aus Sicherheitsgründen darf das Gerät nicht mit Dampfstrahlern oder Hochdruckreinigern gereinigt werden.















 **Warnung!** Scharfe Gegenstände und scheuernde Reinigungsmittel beschädigen das Gerät. Reinigen Sie das Gerät nach jeder Verwendung und entfernen Sie Rückstände mit Wasser und Spülmittel. Entfernen Sie auch alle Rückstände der Reinigungsmittel!

 Kratzer oder dunkle Flecken auf der Glaskeramik, die nicht entfernt werden können, beeinflussen nicht die Funktionsfähigkeit des Gerätes.

Entfernen von Rückständen und hartnäckigen Rückständen:

- Zuckerhaltige Lebensmittel, Kunststoffe und Aluminiumfolienrückstände sollten sofort entfernt werden. Zum Reinigen der Glasoberfläche eignet sich am besten ein Schaber (nicht mit dem Gerät mitgeliefert). Setzen Sie den Schaber in einem Winkel auf die Glaskeramikoberfläche und entfernen Sie Rückstände, indem Sie die Klinge über die Oberfläche schieben. Anschließend wischen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch und ein wenig Spülmittel ab. Trocknen Sie das Gerät zum Schluss mit einem sauberen Tuch.
- Kalkringe, Wasserringe, Fettspritzer oder glänzende metallische Verfärbungen sollten entfernt werden, nachdem das Gerät abgekühlt ist, indem ein Reiniger für Glaskeramik oder Edelstahl benutzt wird.


Fehlerbehebung

Störung	Mögliche Ursache	Abhilfe
Das Gerät arbeitet nicht.	Stromausfall oder Kurzschluss der Stromversorgung Ihres Hauses.	
	Der Stromanschluss zur Steckdose arbeitet nicht ordnungsgemäß.	Überprüfen Sie die Stromversorgung zum Kochfeld auf richtigen Anschluss.
	Es sind mehr als 10 Sekunden vergangen, seit das Gerät eingeschaltet wurde.	Schalten Sie das Gerät wieder ein.
	Die Kindersicherung ist eingeschaltet.	Heben Sie die Kindersicherung auf. (Siehe Abschnitt „Kindersicherung“).
	Es wurden mehrere Sensorfelder gleichzeitig berührt.	Berühren Sie nur ein Sensorfeld.
Das Gerät stellt den Betrieb ein. Fehleranzeige:  → 	Das Kochgeschirr ist nicht für Induktionskochen geeignet.	Wechseln Sie zu Kochgeschirr, das für Induktion geeignet ist.
	Kein Kochgeschirr auf dem Kochfeld oder sein Durchmesser liegt unter 120 mm.	Stellen Sie Kochgeschirr auf die Kochzone.
Das Gerät stellt den Betrieb ein. Fehleranzeige:  → 	Das Kochgeschirr ist leer (leergekocht) oder die Gartemperatur ist zu hoch.	Schalten Sie das Gerät aus und starten Sie es nach fünf Minuten wieder. Wenn Fehler E2 weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an das nächste IKEA-Einrichtungshaus.
	Luft einlass und Luftauslass sind blockiert.	
	Die Umgebungstemperatur ist zu hoch.	
Das Gerät stellt den Betrieb ein. Fehleranzeige:  → 	Die Hauptstromversorgung beträgt mehr als AC 275 V.	Wechseln Sie zu einer Stromversorgung die für das Gerät geeignet ist.
Das Gerät stellt den Betrieb ein. Fehleranzeige:  → 	Die Hauptstromversorgung ist niedriger als AC 100 V.	Wechseln Sie zu einer Stromversorgung die für das Gerät geeignet ist.
Das Gerät stellt den Betrieb ein. Fehleranzeige:  → 	Der Temperatursensor des Geräts funktioniert nicht.	Bitte kontaktieren Sie das nächstgelegene IKEA Einrichtungshaus.
Das Gerät stellt den Betrieb ein. Fehleranzeige:  → 		
Das Gerät stellt den Betrieb ein. Fehleranzeige:  → 	Interne Ausnahme	Schalten Sie das Gerät aus und starten Sie es nach fünf Minuten wieder. Wenn der Fehler E0 weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an das nächste IKEA-Einrichtungshaus.

DEUTSCH

Beim Einschalten des Kochfelds und beim Auftreten eines Fehlers wird ein Fehlercode angezeigt, abwechselnd werden der Buchstabe E und eine Ziffer angezeigt (Turnus von 1 Sekunde).

Wenn eine Störung vorliegt, versuchen Sie, diese zu beheben, indem Sie die Richtlinien zur Fehlerbehebung befolgen. Wenn das Problem nicht gelöst werden kann, wenden Sie sich an das nächstgelegene IKEA-Einrichtungshaus.


-  Sollten Sie das Gerät nicht ordnungsgemäß bedient haben, ist es möglich, dass der Kundendienst selbst während der Garantiezeit nicht kostenlos ist.

Technische Daten

Modell	14CP12301
Art des Kochfeldes	Freistehendes Induktionskochfeld
Anzahl der Kochzonen bzw. Kochbereiche	1
Nennleistung	2000 W
Nennspannung	220 - 240 V~
Nennfrequenz	50 - 60 Hz
Tiefe	305 mm
Breite	270 mm
Höhe	62 mm
Eigengewicht	2,33 kg

Hinweise zum Umweltschutz


Entsorgung von Haushaltsgeräten

Das Symbol  auf dem Gerät oder dessen Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden darf. Stattdessen sollte es zu einer entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten gebracht werden. Durch die Gewährleistung einer ordnungsgemäßen Entsorgung dieses Produkts helfen Sie, potenzielle Umwelt- und Gesundheitsschäden zu verhindern, die sonst durch eine unsachgemäße Entsorgung dieses Geräts verursacht werden könnten. Für weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts kontaktieren Sie bitte Ihre örtlich zuständige Behörde, Ihr Müllabfuhrunternehmen oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

 **Warnung!** Befolgen Sie für die Entsorgung dieses Gerätes die folgenden Schritte:

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Schneiden Sie das Netzkabel ab und entsorgen Sie es.

Entsorgung von Verpackungsmaterialien

Die mit diesem Symbol  gekennzeichneten Materialien sind wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung in einem geeigneten Sammelbehälter für die Wiederverwertung.

FÜR DEUTSCHLAND GELTENDE ERRATA

Folgende Informationen zur Entsorgung ersetzen die Regelungen im Abschnitt „Umwelttips“ des User Manual – Benutzereinformatoren mit Wirkung ab dem 01.01.2022

• Ihre Pflichten als Endnutzer



Dieses Elektro- bzw. Elektronikgerät ist mit einer durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern gekennzeichnet. Das Gerät darf deshalb nur getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall gesammelt und zurückgenommen werden, es darf also nicht in den Hausmüll gegeben werden. Das Gerät kann z. B. bei einer kommunalen Sammelstelle oder ggf. bei einem Vertreter (siehe zu deren Rücknahmepflichten in Deutschland unten) abgegeben werden. Das gilt auch für alle Bauteile, Unterbaugruppen und Verbrauchsmaterialien des zu entsorgenden Altgeräts.

DEUTSCH

Bevor das Altgerät entsorgt werden darf, müssen alle Altbatterien und Altakkumulatoren vom Altgerät getrennt werden, die nicht vom Altgerät umschlossen sind. Das gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können. Der Endnutzer ist zudem selbst dafür verantwortlich, personenbezogene Daten auf dem Altgerät zu löschen.

• Elektronik- Altgeräten in Deutschland

Dieses Geräusch entsteht, wenn das Kochgerät leer ist. Es hört auf, sobald Flüssigkeiten oder Lebensmittel in das Gerät gefüllt werden.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Gerät bzw. auf dem beiliegenden Informationsmaterial weist darauf hin, dass dieses Gerät kein normaler Hausabfall ist, sondern in einer geeigneten Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgt werden muss. Altgeräte können kostenfrei im lokalen Wertstoff- oder Recyclinghof abgegeben werden.

• Hinweise zum Recycling



Helfen Sie mit, alle Materialien zu recyceln, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind. Entsorgen Sie solche Materialien, insbesondere Verpackungen, nicht im Hausmüll sondern über die bereitgestellten Recyclingbehälter oder die entsprechenden örtlichen Sammelsystemete. Recyceln Sie zum Umwelt- und Gesundheitsschutz elektrische und elektronische Geräte.

• Rücknahmepflichten der Verreiber

Wer auf mindestens 400 m² Verkaufsfläche Elektro- und Elektronikgeräte vertreibt oder sonst geschäftlich an Endnutzer abgibt, ist verpflichtet, bei Abgabe eines neuen Geräts ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen. Das gilt auch für Verreiber von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals im Kalenderjahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Solche Verreiber müssen zudem auf Verlangen des Endnutzers Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 cm sind (kleine Elektrogeräte), im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; die Rücknahme darf in diesem Fall nicht an den Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes geknüpft, kann aber auf drei Altgeräte pro Geräteart beschränkt werden.

Energie sparen

- Setzen Sie, wenn möglich, immer einen Deckel auf das Kochgeschirr.
- Stellen Sie das Kochgeschirr auf die Kochzone, bevor Sie diese einschalten.
- Der Boden des Kochgeschirrs sollte so dick und flach wie möglich sein.

IKEA-Garantie

Wie lange ist die IKEA-Garantie gültig?

Diese Gewährleistung ist 2 Jahre ab Datum des Erstkaufs Ihres Geräts bei IKEA gültig, es sei denn, dass in nationalem Recht etwas anderes angegeben ist. Bitte besuchen Sie IKEA.com, um zu erfahren, welche Regelungen in Ihrem Land Gültigkeit haben. Als Kaufnachweis ist das Original des Einkaufsbelegs erforderlich. Wenn Arbeiten im Rahmen der Gewährleistung durchgeführt werden, verlängert sich die Gewährleistungszeit für das Gerät nicht.

Wer übernimmt den Service?

Kontaktieren Sie das nächstgelegene IKEA-Einrichtungshaus.

Was deckt diese Garantie ab?

Die Garantie deckt Gerätefehler, die aufgrund einer fehlerhaften Konstruktion oder aufgrund von Materialfehlern nach dem Datum des Einkaufs bei IKEA entstanden sind. Die Garantie gilt nur für den Hausgebrauch des entsprechenden Gerätes. Ausnahmen sind unter der Überschrift „Was deckt die Garantie nicht ab?“ erläutert. Innerhalb der Garantiezeit werden die Kosten für Reparatur, Ersatzteile, Arbeits- und Reisekosten übernommen, vorausgesetzt, das Gerät ist ohne besonderen Aufwand für eine Reparatur zugänglich. Ersetzte Teile gehen in das Eigentum von IKEA über.

Was unternimmt IKEA, um das Problem zu beheben?

Der IKEA Kundendienst begutachtet das Produkt und entscheidet nach eigenem Ermessen, ob ein Garantieanspruch besteht. Wenn die Garantie geltend gemacht werden kann, wird IKEA, nach eigenem Ermessen, das schadhafte Produkt entweder reparieren oder durch ein gleiches oder vergleichbares Produkt ersetzen.

Was deckt diese Garantie nicht ab?

- Normale Abnutzung und Beschädigung.
- Vorsätzliche oder fahrlässig herbeigeführte Schäden, Beschädigungen infolge Missachtung der Bedienungsanleitung, unsachgemäße Installation, falschen Spannungsanschlusses, Beschädigung durch chemische oder elektrochemische

Reaktionen, Rost, Korrosion oder Wasserschäden, einschließlich, aber nicht beschränkt auf, Schäden durch ungewöhnlich hohen Kalkgehalt im Wasser, Beschädigungen durch außergewöhnliche Umweltbedingungen.

- Verbrauchs- und Verschleißteile wie Batterien und Glühlampen.
- Nichtfunktionelle und dekorative Teile, die den normalen Gebrauch des Gerätes nicht beeinflussen, sowie Kratzer und mögliche Farbabweichungen.
- Zufallsschäden durch Fremdkörper, Substanzen oder Reinigungsarbeiten an Filtern, Abflüssen oder Wasch-/Spülmittelfächern.
- Schäden an folgenden Teilen: Glaskeramik, Zubehör, Geschirr- und Besteckkörbe, Zu- und Ablaufschläuche, Dichtungen, Glühlampen und deren Abdeckungen, Siebe, Knöpfe, Gehäuse und Gehäuseteile. Soweit nicht nachgewiesen wird, dass solche Schäden auf Herstellungsmängel zurückzuführen sind.
- Reparaturen, die nicht von unserem eigenen Kundendienst oder einem autorisierten Servicevertragspartner ausgeführt wurden oder bei denen keine Originalteile verwendet wurden.
- Durch fehlerhafte oder unvorschriftsmäßige Installation erforderliche Reparaturen.
- Die Verwendung des Gerätes in einer nicht-häuslichen Umgebung, d. h. die gewerbliche Nutzung des Gerätes.
- Transportschäden. Wenn der Kunde das Produkt selber nach Hause oder zu einer anderen Adresse transportiert, ist IKEA von der Haftung für Transportschäden jeder Art freigestellt. Liefert IKEA das Produkt direkt an die Lieferanschrift des Kunden, werden während dieser Lieferung eventuell aufgetretene Schäden durch IKEA abgedeckt.
- Kosten für die Durchführung der Erstinstallation des IKEA-Gerätes. Wenn jedoch der IKEA-Kundendienst oder ein Servicevertragspartner im Rahmen der Garantie Reparaturen ausführt oder das Gerät ersetzt, installiert der Kundendienst oder der Servicevertragspartner das ausgebesserte Gerät erneut oder das Ersatzgerät, falls dies erforderlich sein sollte.

DEUTSCH

Gültigkeit der länderspezifischen Bestimmungen

IKEA räumt Ihnen eine spezielle Garantie ein, die die gesetzlichen Gewährleistungsrechte, die von Land zu Land unterschiedlich sein können, mindestens abdeckt oder eventuell übererfüllt. Allerdings schränken diese Bedingungen in keiner Weise die landesweit geltenden Verbraucherrechte ein.

Gültigkeitsbereich

Für Geräte, die in einem EU-Land gekauft und in ein anderes Land mitgenommen werden, wird der Kundendienst gemäß der Garantierichtlinien im neuen Land übernommen. Eine Verpflichtung zur Durchführung von Leistungen im Rahmen der Garantie besteht nur dann, wenn das Gerät in Übereinstimmung mit und gemäß den folgenden Bedingungen installiert wurde:

- den technischen Spezifikationen des Landes, in dem der Garantieanspruch erfolgt;
- den Montageinstruktionen und Informationen im Benutzerhandbuch.

KUNDENDIENST für IKEA-Geräte

Bitte zögern Sie nicht, IKEA zu kontaktieren:

- Wenn Sie einen Kundendienst im Rahmen der Garantie benötigen;
- Bei Fragen zu den Funktionen eines IKEA-Gerätes.

Um Ihnen möglichst schnell und kompetent weiterhelfen zu können, bitten wir Sie, vorher die Montage- und Gebrauchsanweisung Ihres Gerätes genauestens durchzulesen.

So erreichen Sie unseren Service



Das IKEA Kundendienst-Servicezentrum wird Ihnen am Telefon bei der grundlegenden Fehlersuche und -behebung für Ihr Gerät behilflich sein. Um die Telefonnummer des nächstgelegenen Einrichtungshauses und dessen Öffnungszeiten zu finden, schauen Sie bitte in den IKEA-Katalog oder besuchen Sie www.ikea.com.

Damit wir Ihnen schneller helfen können, geben Sie bitte immer die IKEA-Artikelnummer (8-stelliger Code) an, die sich auf dem Typenschild Ihres Gerätes befindet.

BEWAHREN SIE DEN KAUFBELEG AUF!

Dieser dient als Kaufnachweis und ist für Garantiefälle erforderlich. Der Kaufbeleg zeigt ebenfalls den IKEA-Namen und die Artikelnummer (8-stelliger Code) für jedes von Ihnen erworbene Gerät an.

Benötigen Sie weiteren Rat und Unterstützung?

Bei allen anderen, nicht kundenspezifischen Fragen bitten wir Sie, sich an den Kundenservice im nächstgelegenen IKEA-Einrichtungshaus zu wenden. Wir empfehlen Ihnen, vorher die dem Gerät beigelegten Unterlagen genauestens durchzulesen.

Sommaire

Informations de sécurité	38	Conseils sur les ustensiles de cuisson	48
Consignes de sécurité	42	Entretien et nettoyage	50
Description de l'appareil	44	Dépannage	51
Voyants	45	Caractéristiques techniques	53
Utilisation quotidienne	45	Protection de l'environnement	53
Table de cuisson	47	Garantie IKEA	54

Informations de sécurité

ⓘ Pour votre sécurité et un usage correct de l'appareil, veuillez lire attentivement ce manuel avant son installation et son utilisation. Ce manuel doit accompagner l'appareil même lorsque vous déménagez ou le vendez. Les utilisateurs de cet appareil doivent connaître parfaitement son mode d'emploi et les consignes de sécurité.

Utilisation correcte

- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé.
- L'appareil est destiné uniquement à un usage domestique.
- L'appareil est destiné uniquement à un usage en intérieur.
- L'appareil ne doit pas être utilisé comme un plan de travail ou un espace de rangement.
- Ne placez pas de liquides inflammables, de matériaux hautement inflammables ou des objets susceptibles de fondre (ex. film plastique, plastique, aluminium) sur ou près de l'appareil.
- Soyez prudent lorsque vous branchez d'autres appareils électriques aux prises avoisinantes la prise de l'appareil. Veillez à ce que leurs cordons d'alimentation n'entrent en contact ou ne soient écrasés par l'appareil ou des ustensiles de cuisson chauds.
- N'essayez pas de réparer vous-même l'appareil, cela peut causer des blessures ou endommager l'appareil. Contactez toujours le magasin IKEA le plus proche.

Sécurité des enfants et personnes vulnérables

- Cet appareil peut être utilisé par les enfants âgés de 8 ans et plus et les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou ne disposant pas de l'expérience ou de la connaissance nécessaire, s'ils sont sous surveillance ou ont reçu les instructions nécessaires concernant l'utilisation de l'appareil et s'ils en comprennent les dangers.
- Ne laissez pas les matériaux d'emballage à la portée des enfants. Ils pourraient s'asphyxier.
- Il faut veiller à ce que les enfants ne touchent pas l'appareil qu'il soit en marche ou à l'arrêt.
- Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à l'écart, sauf s'ils sont surveillés en permanence.
- Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil. Les opérations de nettoyage et d'entretien ne doivent pas être effectuées par des enfants sans surveillance.


⚠ Avertissement ! Activez la sécurité enfants pour éviter que de jeunes enfants ou des animaux domestiques n'allument l'appareil par inadvertance.


Consignes de sécurité générales

- Veillez à ce que les orifices de ventilation, situés dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, ne soient pas obstrués.
- Ne touchez pas le panneau tant que l'indicateur de chaleur résiduelle est affiché afin d'éviter les risques de brûlure.
- Pour éviter tout choc électrique, n'introduisez aucun objet dans la table à induction lorsqu'elle est allumée.
- N'enroulez pas le cordon autour du cou pour éviter tout risque d'étranglement.
- Il ne faut pas nettoyer l'appareil à l'aide d'un nettoyeur à vapeur.

FRANÇAIS

- Les objets métalliques tels que couteaux, fourchettes, cuillères et couvercles ne doivent pas être placés au-dessus de la surface de la plaque chauffante, car ils risquent de devenir très chauds.
- Éteignez la plaque chauffante après chaque utilisation par le dispositif de commande correspondant et ne faites pas confiance au détecteur d'ustensile de cuisson.
- Cet appareil ne doit pas être contrôlé au moyen d'une minuterie externe ou d'un système de commande à distance séparé.
- Des précautions doivent être prises pour éviter de toucher les éléments chauffants.
- Pour éviter tout danger, faites remplacer le cordon d'alimentation endommagé par le fabricant, un agent agréé ou une personne qualifiée. Contactez le plus proche magasin IKEA.
- Cet appareil est conçu pour une utilisation domestique ou autre utilisation similaire telle que :
 - les cuisines de personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail ;
 - dans les fermes ;
 - par les clients dans les hôtels, les motels et autres environnements de type résidentiel ;
 - les environnements de type « bed and breakfast ».

 **Attention:** surface chaude. Les surfaces sont susceptibles de chauffer pendant l'utilisation.

 **AVERTISSEMENT :** En cas d'apparition de fissures sur la surface, éteignez l'appareil pour éviter tout risque de choc électrique. Contactez le plus proche magasin IKEA.

⚠ AVERTISSEMENT : L'appareil et ses composants accessibles deviennent chauds pendant l'utilisation.

⚠ AVERTISSEMENT : L'utilisation sans surveillance de cette plaque de cuisson pour préparer des repas contenant de la graisse ou de l'huile peut être dangereuse et risque de provoquer un incendie. Ne tentez JAMAIS d'éteindre un incendie avec de l'eau, commencez par éteindre l'appareil et étouffez la flamme à l'aide d'un couvercle ou d'une couverture d'extinction.

Consignes de sécurité

Installation

- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de blessures de personnes/animaux ou de dommages matériels causés par le non-respect des exigences suivantes.

⚠ Attention ! Lisez les consignes de sécurité avant d'effectuer l'installation.

⚠ Avertissement ! La procédure d'installation doit respecter la législation, la réglementation, les directives et les normes en vigueur dans le pays d'utilisation (règles concernant la sécurité électrique, recyclage conforme à la réglementation, etc.) !

- Évitez d'installer l'appareil près d'une porte ou sous une fenêtre, car l'ouverture de celles-ci risque de renverser les ustensiles de cuisson chauds posés la table de cuisson.
- Vérifiez que l'appareil n'a pas été endommagé pendant le transport. Ne branchez jamais un appareil endommagé.
- N'installez pas l'appareil s'il a été endommagé pendant le transport.
- N'utilisez pas de rallonges pour brancher la table de cuisson et ne faites pas passer le cordon par-dessus la surface de cuisson.
- N'apportez aucune modification aux caractéristiques de cet appareil. Vous risquez de vous blesser et d'endommager l'appareil.

⚠ Avertissement ! Respectez strictement les consignes relatives aux branchements électriques.

Branchements électriques

- Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que la tension nominale indiquée sur la plaque signalétique correspond à la tension locale. Vérifiez également la puissance nominale de l'appareil et assurez-vous que l'installation électrique de la maison est adéquate par rapport à la puissance nominale de l'appareil (voir le chapitre Données techniques).
- La plaque signalétique se trouve en bas de la table de cuisson.

⚠ Avertissement ! Risque de blessure dû au courant électrique.

- Des connexions desserrées ou inappropriées peuvent être à l'origine d'une surchauffe de la borne.

Avant l'utilisation :

Veillez respecter les consignes suivantes avant l'utilisation.

- Utilisez une prise d'alimentation secteur standard, et l'inspecter régulièrement pour éviter tout dommage.
- N'ouvrez pas l'appareil vous-même et ne le faites pas ouvrir par une personne non qualifiée. Faites uniquement réparer l'appareil par un agent de service ou par un technicien qualifié similaire.
- Inspectez régulièrement le cordon et la fiche d'alimentation. Si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé, n'utilisez pas l'appareil. Ne débranchez pas la fiche avec les mains mouillées.
- N'utilisez pas de rallonges mais uniquement le cordon d'alimentation fourni.
- Si l'appareil n'a pas été utilisé pendant une longue période, veuillez d'abord mettre l'appareil en marche pour stabiliser le composant électronique pendant 10 minutes. Vous pourrez ensuite commencer à utiliser l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité de l'eau, du feu ou d'un endroit humide. L'appareil est destiné à être utilisé UNIQUEMENT à l'intérieur d'une maison.
- Retirez tous les emballages, les autocollants et le film de l'appareil avant la première utilisation.
- Éteignez chaque zone de cuisson après chaque utilisation par la touche correspondante et ne faites pas confiance au détecteur d'ustensile de cuisson.
- Risque de brûlures ! Ne placez pas d'objets en métal, tels que couteaux, fourchettes, cuillères et couvercles de casseroles sur la surface de cuisson, car ils peuvent devenir très chauds.

⚠ Avertissement ! Risque d'incendie ! Les graisses et les huiles surchauffées peuvent s'enflammer très rapidement.

⚠ Avertissement ! Les personnes portant un stimulateur cardiaque doivent garder la partie supérieure de leur corps à au moins 30 cm des zones de cuisson à induction allumées.

FRANÇAIS

⚠ Avertissement ! N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées et essuyez tout liquide de la surface du bandeau de commande. La présence de liquide sur la surface du bandeau de commande risque de rendre les touches inutilisables.

⚠ Avertissement ! En cas d'apparition de fissures sur la surface, éteignez l'appareil pour éviter tout risque de choc électrique.

Pendant et après l'utilisation :

Veillez respecter les consignes suivantes pour éviter tout départ de feu et accident.

- Veuillez placer l'appareil sur une surface plane et solide **UNIQUEMENT**.
- Les enfants doivent être surveillés afin qu'ils ne puissent pas jouer avec cet appareil.
- Ne placez pas l'un des objets suivants sur le panneau lorsque l'appareil fonctionne.
 - a) Acier inoxydable
 - b) Fer
 - c) Fonte
 - d) Aluminium
 - e) Couvercles en émail
 - f) Couteaux, fourchettes et cuillères
 - g) Assiettes en fer, inox, fonte ou en aluminium
 - h) Ustensiles de cuisson vides
- Ne transportez et ne déplacez pas l'appareil pendant qu'il chauffe avec des ustensiles de cuisson posés dessus.
- Veillez assurer de bonnes conditions de ventilation pendant le chauffage.
- N'insérez aucun fil ou objet métallique dans l'entrée d'air ou la sortie d'air de l'appareil.
- Précautions à prendre relatives au panneau
 - a) Ne faites tomber aucun objet lourd sur le panneau.
 - b) Ne versez pas de l'eau, de l'acide ou tout autre liquide sur le panneau.
 - c) Ne faites rien brûler avec du feu sur le bandeau de commande.
 - d) Ne placez aucun récipient chaud sur le dessus lorsque l'appareil n'est pas utilisé.
 - e) Si la surface (bandeau de commande) est fissurée, éteignez immédiatement l'appareil pour éviter tout risque de choc électrique, et ramenez-le au magasin IKEA le plus proche.
 - f) Certains ustensiles de cuisson peuvent générer un bruit pendant l'utilisation.

Il suffit parfois de déplacer légèrement l'ustensile de cuisson pour que le bruit disparaisse ou diminue. Autrement, utilisez un autre ustensile de cuisson.

- Ne placez pas l'appareil sur un tapis, un tissu ou du papier lorsque l'appareil est allumé.
- Ne touchez pas le panneau lorsqu'il est chaud. Le panneau est chaud tant que l'indicateur de chaleur résiduelle est affiché, même si l'alimentation est coupée.
- Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le câble.
- Veuillez éteindre l'appareil et le laisser refroidir avant de le débrancher. Débranchez le cordon d'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période.
- Tenez les ustensiles de cuisson éloignés de l'appareil après utilisation.

Pour éviter d'endommager l'appareil

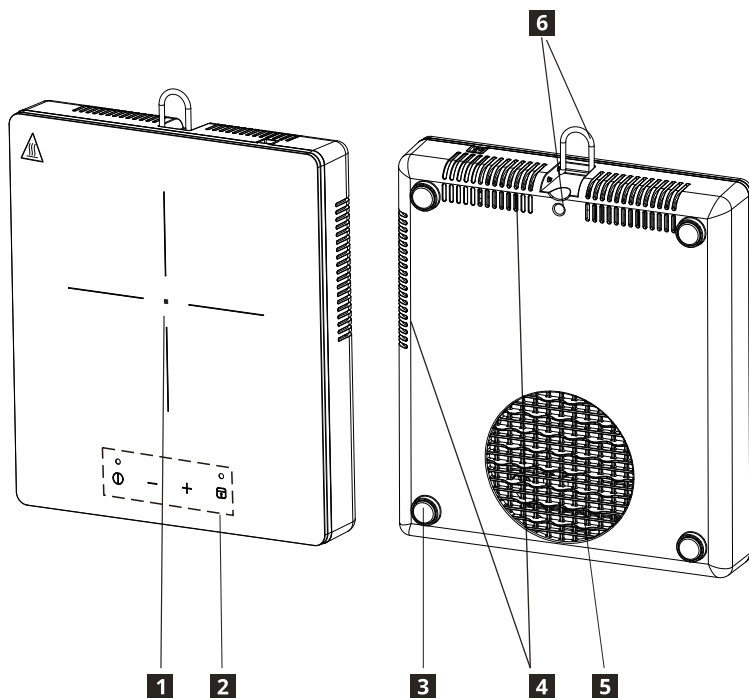
- La vitrocéramique peut être endommagée par des objets qui tombent dessus, ou si elle est heurtée par un ustensile.
- Les ustensiles de cuisson en fonte, en fonte d'aluminium ou avec des fonds endommagés peuvent laisser des égratignures sur la vitrocéramique s'ils sont glissés sur la surface.
- La vitrocéramique peut également être endommagée si elle tombe par terre.
- Pour éviter d'endommager les ustensiles de cuisson et la vitrocéramique, ne laissez pas des casseroles et poêles chauffer à vide.
- Ne mettez pas un ustensile de cuisson vide sur une zone de cuisson allumée et n'allumez pas une zone de cuisson sans ustensile de cuisson dessus.
- Ne couvrez aucune partie de l'appareil avec du papier d'aluminium. Ne placez jamais d'objets en plastique ou tout autre matériau susceptible de fondre dans ou sur l'appareil.

⚠ Avertissement ! Laissez l'appareil branché après utilisation jusqu'à ce que le ventilateur s'arrête et le témoin de chaleur s'éteigne.

Informations sur l'acrylamide

Important ! Selon les connaissances scientifiques les plus récentes, faire brunir les aliments de manière intensive, en particulier les produits contenant de l'amidon, peut nuire à la santé à cause de l'acrylamide. C'est pourquoi nous vous recommandons de faire cuire les aliments à basse température et de ne pas trop les faire brunir.

Description de l'appareil



1 Zone de chauffage

Zone de cuisson 170 mm, 2000 W

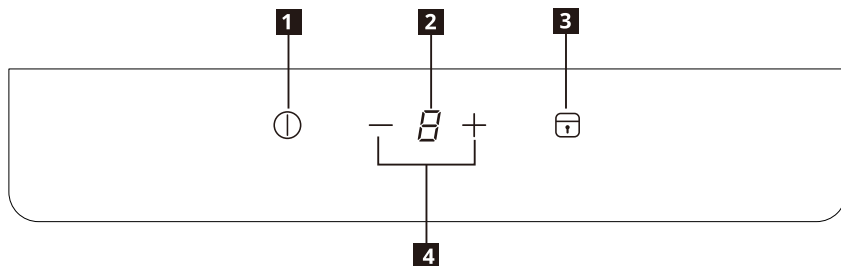
2 Bandeau de commande

3 Pieds en silicone

4 Sortie d'air

5 Entrée d'air

6 Crochet



Disposition du bandeau de commande

- 1** Allumer/Éteindre
- 2** Affichage du niveau de cuisson
- 3** Verrou/sécurité enfants
- 4** Réglage du niveau de cuisson - / +

Touches sensibles et éléments affichés

La table de cuisson est commandée à l'aide de touches sensibles. La sélection d'une fonction est confirmée par un élément affiché et un signal acoustique (bip).

Niveau de cuisson	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Puissance	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Voyants


Casserole mal placée ou manquante


Ce symbole apparaît si la casserole ne convient pas à la cuisson à induction, si elle n'est pas positionnée correctement ou si elle n'est pas de taille appropriée pour la zone de cuisson sélectionnée. Si aucune casserole n'est détectée dans les 30 secondes suivant la sélection, la zone de cuisson s'éteindra.

Chaleur résiduelle

Si l'écran affiche « H », la zone de cuisson est encore chaude. Une fois la zone de cuisson refroidie, l'écran s'éteint.

⚠ Avertissement ! Risque de brûlures par la chaleur résiduelle !

Une fois l'appareil éteint, la zone de cuisson met un certain de temps pour refroidir. Il faut surveiller l'indicateur de chaleur résiduelle .

Vous pouvez utiliser la chaleur résiduelle pour faire fondre ou garder au chaud des aliments. Ne débranchez pas l'appareil tant que l'indicateur  reste affiché.

Utilisation quotidienne



Branchement au secteur

- Dès que l'appareil est branché au secteur, la sécurité enfants est activée. Maintenez la touche de sécurité enfants enfoncée pendant 3 secondes pour la désactiver.

Allumer/Éteindre

- Appuyez sur la touche Allumer/Éteindre, « 0 » s'affiche indiquant le mode veille et le témoin d'alimentation s'allume. Si aucun réglage de chaleur n'est sélectionné dans les 30 secondes, la table de cuisson s'éteint automatiquement sans qu'il soit nécessaire d'appuyer sur la touche Allumer/Éteindre.
- Appuyez sur la touche Allumer/Éteindre pour éteindre la table de cuisson.



Réglage du niveau de cuisson

1. Appuyez sur — ou sur + pour contrôler le niveau de cuisson au cours de l'utilisation.
2. Appuyez sur —, le niveau de cuisson passe directement à « 9 ». Appuyez sur — pour diminuer le niveau de cuisson de « 9 » à « 1 ».
3. Appuyez sur +, le niveau de cuisson augmentera à partir de « 1 ». Appuyez sur + pour augmenter le niveau de cuisson de « 1 » à « 9 ».



Fonction de verrouillage

Lorsque la zone de cuisson fonctionne, vous pouvez verrouiller le bandeau de commande, par exemple pour nettoyer la table de cuisson. Cela permet d'éviter une modification accidentelle du réglage du niveau de cuisson. Mais vous pouvez toujours éteindre la table de cuisson à l'aide de la touche Allumer/Éteindre.

Activer le verrouillage

1. Réglez le niveau de cuisson souhaité.
2. Appuyez sur la touche de verrouillage pendant 3 secondes. La fonction est activée lorsque le voyant de la touche de verrouillage est allumé et qu'un son est émis.

Désactiver le verrouillage

1. Appuyez sur la touche de verrouillage pendant 3 secondes. La fonction est désactivée lorsque le voyant de la touche de verrouillage s'éteint et qu'un son est émis.
2. Le niveau de cuisson reviendra au réglage précédent.

Fonction de sécurité enfants

Vous pouvez également maintenir le bandeau de commande verrouillé lorsque la table de cuisson est éteinte. Cette fonction permet d'empêcher toute utilisation accidentelle de l'appareil.

Activer la sécurité enfants

1. Allumez l'appareil à l'aide de la touche Allumer/Éteindre. Ne réglez pas le niveau de cuisson.

2. Appuyez sur la touche de verrouillage pendant 3 secondes. La fonction est activée lorsque le voyant de la touche de verrouillage est allumé et qu'un son est émis.
3. Éteignez l'appareil à l'aide de la touche Allumer/Éteindre.

Désactiver la sécurité enfants

1. Appuyez sur la touche de verrouillage pendant 3 secondes. La fonction est désactivée lorsque le voyant de la touche de verrouillage s'éteint et qu'un son est émis.

Arrêt automatique

La table de cuisson s'éteint automatiquement lorsque :

- Toutes les zones de cuisson sont éteintes.
- VOUS ne réglez pas le niveau de cuisson dans les 30 secondes après avoir allumé la table de cuisson.
- VOUS n'éteignez pas une zone de cuisson ou vous ne modifiez pas le niveau de cuisson après 2 heures, ou en cas de surchauffe (par exemple lorsqu'une casserole bout à sec).

Table de cuisson


Réglage de la chaleur	Utilisation :	Durée (min)	Conseils
1	• Garder les aliments cuits au chaud.	selon les besoins	Poser un couvercle sur le récipient.
1 - 2	• Sauce hollandaise, faire fondre : beurre, chocolat, gélatine.	5 - 25	Mélanger de temps en temps.
2 - 3	• Faire mijoter des plats à base de riz et de lait, réchauffer des plats cuisinés.	25 - 50	Ajouter au moins deux fois plus de liquide que de riz et mélanger les plats de lait à mi-parcours.
4 - 5	• Cuire à la vapeur des légumes, du poisson, de la viande, des pommes de terre.	20 - 45	Ajouter une petite quantité d'eau.
	• Cuire de plus grandes quantités d'aliments et de ragoûts.	60 - 150	Ajouter une petite quantité d'eau.
5 - 6	• Friture douce : cordon bleu de veau, escalopes, rissoles, saucisses, roux, œufs.	selon les besoins	Retourner à mi-cuisson.
7 - 8	• Pommes de terre rissolées, steaks.	5 - 15	Retourner à mi-cuisson.
9	• Faire bouillir de l'eau, cuire des pâtes, saisir de la viande (goulasch, rôti), frire des frites.		

Conseils sur les ustensiles de cuisson

Quelles casseroles utiliser ?

N'utilisez que des casseroles et des poêles dont le fond est en matériau ferromagnétique et qui sont adaptées à une utilisation avec des tables de cuisson à induction :

- Fonte
- Acier émaillé
- Acier au carbone
- Acier inoxydable (mais pas tous)
- Aluminium avec revêtement ou plaque ferromagnétique

Pour déterminer si une casserole ou une poêle est adaptée, vérifiez la présence du symbole  (généralement apposé sur le dessous). Vous pouvez également approcher un aimant du fond de la casserole. Si l'aimant s'accroche au-dessous, la casserole fonctionnera sur une table de cuisson à induction.

Pour garantir une efficacité optimale, utilisez toujours des casseroles et poêles à fond plat qui répartissent la chaleur de manière uniforme. Si le fond est irrégulier, cela affectera la puissance et la conduction de la chaleur.

Mode d'emploi

Diamètre minimal du fond de la casserole/ poêle pour les différentes zones de cuisson

Pour assurer le bon fonctionnement de la table de cuisson, la casserole doit couvrir un ou plusieurs des points de référence indiqués sur la surface de la table de cuisson et doit avoir un diamètre minimal approprié.

Utilisez toujours la zone de cuisson qui correspond le mieux au diamètre du fond de la casserole.

Zone de cuisson	Diamètre recommandé de l'ustensile de cuisson [mm]
Zone de cuisson moyenne arrière	120-180

Casseroles/poêles vides ou à fond mince

N'utilisez pas de casseroles/poêles vides ou à fond mince sur la table de cuisson, car celle-ci ne pourra pas contrôler la température ou s'éteindre automatiquement si la température est trop élevée, ce qui risque d'endommager la casserole ou la surface de la table de cuisson. Si cela se produit, ne touchez à rien et attendez que tous les éléments refroidissent.

Si un message d'erreur apparaît, reportez-vous à la section « Dépannage ».

Conseils/astuces

Bruit pendant la cuisson

Lorsqu'une zone de cuisson est active, elle peut bourdonner brièvement. Il s'agit d'une caractéristique de toutes les zones de cuisson en vitrocéramique et cela ne nuit pas au fonctionnement ni à la durée de vie de l'appareil. Le bruit dépend de l'ustensile de cuisson utilisé. Si le bruit est insupportable, il peut être utile de changer de batterie de cuisine.

Bruits de fonctionnement normaux de l'induction

La technologie de l'induction se fonde sur la créations de champs magnétiques qui génèrent de la chaleur directement sur le fond de l'ustensile de cuisson. Les ustensiles de cuisson peuvent provoquer divers bruits ou des vibrations suivant leur fabrication. Les bruits sont décrits comme suit:

Bourdonnement faible (comme un transformateur)

Ce bruit survient au moment d'une cuisson à haute température. Il résulte de la quantité d'énergie transférée de la surface de la table de cuisson à l'ustensile. Ce bruit cesse ou s'atténue quand le niveau de température baisse.

FRANÇAIS

Sifflement léger

Ce bruit survient quand le récipient est vide. Il cesse lorsque du liquide ou des aliments sont mis dans l'ustensile de cuisson.

Grésillement

Ce bruit survient lors de l'utilisation d'ustensiles de cuisson comprenant plusieurs couches de différents matériaux. Il résulte des vibrations des surfaces de différents matériaux en contact les unes avec les autres. Le bruit se produit dans l'ustensile de cuisson et peut varier suivant la quantité de liquide ou d'aliments contenue ou en fonction du type de cuisson (suivant que l'on fait bouillir, mijoter ou frire)

Sifflement fort

Ce bruit survient lors de l'utilisation d'ustensiles de cuisson comprenant plusieurs couches de différents matériaux, et quand ils sont utilisés avec la puissance maximum et également sur deux foyers. Ce bruit cesse ou s'atténue quand le niveau de température baisse.

Ces bruits sont normaux. Bruit de ventilation

Pour le bon fonctionnement du système électronique, il est nécessaire de réguler la température de la table de cuisson. Pour cela, la table de cuisson est équipée d'un ventilateur qui s'active pour réduire et réguler la température du système électronique. Le ventilateur peut continuer de fonctionner une fois la table de cuisson éteinte si la température détectée reste encore trop élevée.

Bruit rythmé, comme le tic-tac d'une horloge.

Ce bruit survient seulement quand trois foyers fonctionnent et il disparaît ou s'affaiblit lorsqu'un ou deux foyers sont éteints. Les bruits ainsi décrits sont normaux car faisant partie intégrante de la technologie de l'induction et ils ne doivent pas être considérés comme des anomalies.

Entretien et nettoyage

- ⚠ **Avertissement !** Éteignez l'appareil et le laisser refroidir avant de le débrancher.
- ⚠ **Avertissement !** Éteignez l'appareil et le laisser refroidir avant de le nettoyer.
- ⚠ **Avertissement !** Pour des raisons de sécurité, n'utilisez jamais d'appareil à vapeur ou à haute pression pour nettoyer l'appareil.
- ⚠ **Avertissement !** L'appareil sera endommagé par des objets pointus et des produits de nettoyage abrasifs. Après chaque utilisation, nettoyez l'appareil et éliminez les résidus avec de l'eau et un liquide vaisselle. Enlevez également le résidu des produits de nettoyage !
- ⓘ Des égratignures ou des taches foncées impossibles à enlever sur la vitrocéramique n'affectent pas le fonctionnement de l'appareil.

Nettoyage des résidus et taches tenaces :

- Les résidus alimentaires contenant du sucre, de matières plastiques, de papier d'aluminium doivent être éliminés immédiatement ; le meilleur outil pour le nettoyage de la surface du verre est un racloir (non inclus avec l'appareil). Pour enlever les résidus, tenez le racloir incliné par rapport à la surface vitrocéramique en faisant glisser la lame. Essayez l'appareil avec un chiffon humide avec un peu de liquide vaisselle. Séchez ensuite l'appareil avec un chiffon propre.
- Une fois l'appareil suffisamment refroidi, nettoyez les dépôts de calcaire, traces d'eau, éclaboussures de graisse, décolorations métalliques brillantes à l'aide d'un produit de nettoyage pour vitrocéramique ou inox.


Dépannage

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne marche pas.	Panne de courant ou court-circuit dans votre source d'alimentation domestique.	
	Branchement au secteur incorrect.	Branchez correctement l'appareil au secteur.
	Plus de 10 secondes se sont écoulées après la mise en marche de l'appareil.	Remettez l'appareil en marche.
	La sécurité enfants est activée.	Désactivez la sécurité enfants. (Reportez-vous à la section « Sécurité enfants ».)
	Plusieurs touches sensibles ont été touchées en même temps.	Ne touchez qu'une touche sensible à la fois.
L'appareil cesse de fonctionner. Indication d'erreur : [U] → [U]	L'ustensile de cuisson n'est pas adapté à la cuisson par induction.	Utilisez un ustensile de cuisson approprié à la cuisson par induction.
	Aucun ustensile de cuisson sur la zone de cuisson, ou le diamètre de l'ustensile de cuisson est inférieur à 120 mm.	Placez un ustensile de cuisson sur la zone de cuisson.
L'appareil cesse de fonctionner. Indication d'erreur : [E] → [2]	L'ustensile de cuisson est vide (ébullition à sec) ou la température de cuisson est trop élevée.	Éteignez l'appareil et redémarrez-le après 5 minutes. Si le code E2 persiste, veuillez contacter le magasin IKEA le plus proche.
	L'entrée et la sortie d'air sont obstruées.	
	La température ambiante est trop élevée.	
L'appareil cesse de fonctionner. Indication d'erreur : [E] → [3]	La tension secteur est supérieure à 275 V.	Utilisez une tension d'alimentation appropriée au produit.
L'appareil cesse de fonctionner. Indication d'erreur : [E] → [4]	La tension secteur est inférieure à 100 V.	Utilisez une tension d'alimentation appropriée au produit.
L'appareil cesse de fonctionner. Indication d'erreur : [E] → [5]	Le capteur de température de l'appareil ne fonctionne pas.	Contactez le plus proche magasin IKEA.
L'appareil cesse de fonctionner. Indication d'erreur : [E] → [6]		
L'appareil cesse de fonctionner. Indication d'erreur : [E] → [0]	Exception interne	Éteignez l'appareil et redémarrez-le après 5 minutes. Si le code E0 persiste, veuillez contacter le magasin IKEA le plus proche.

FRANÇAIS

Le code d'erreur s'affiche lorsque la table de cuisson est allumée et qu'une erreur est détectée. La lettre E et les chiffres s'affichent par intermittence (1 seconde).

En cas de panne, essayez de la résoudre en suivant les directives de dépannage. Si le problème ne peut être résolu, contactez le magasin IKEA le plus proche.


 Si le problème résulte d'une erreur de manipulation de la part de l'utilisateur, l'intervention du revendeur peut être facturée, même pendant la période de garantie.


Caractéristiques techniques

Modèle	14CP12301
Type de plaque de cuisson	Plaque de cuisson à induction autoportante
Nombre de zones et/ou d'aires de cuisson	1
Valeurs nominales	2000 W
Tension nominale	220 - 240 V~
Fréquence nominale	50 - 60 Hz
Profondeur	305 mm
Largeur	270 mm
Hauteur	62 mm
Poids net	2,33 kg

Protection de l'environnement


Mise au rebut des appareils ménagers

Le symbole  sur le produit ou son emballage indique que ce produit ne peut être traité comme déchet ménager. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En vous assurant que ce produit est correctement jeté, vous aidez à éviter les conséquences potentiellement néfastes pour l'environnement et la santé publique, qui pourraient sinon être causées par une manipulation des ordures inadaptée à ce produit. Pour plus d'informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre mairie, le service des ordures ménagères ou le magasin où vous avez acheté le produit.

 **Attention !** Voilà ce qu'il faut faire avant de jeter l'appareil :

- Retirez la fiche de la prise secteur.
- Coupez le cordon d'alimentation et le jeter.

Mise au rebut des matériaux d'emballage

Les matériaux marqués par ce symbole  sont recyclables. Déposez les matériaux d'emballage dans un conteneur de collecte approprié pour être recyclés.

Économie d'énergie

- Si possible, recouvrez toujours les ustensiles de cuisson avec leurs couvercles.
- Placez l'ustensile de cuisson sur la zone de cuisson avant de l'allumer.
- Le fond de l'ustensile de cuisson doit être aussi plat et épais que possible.

Garantie IKEA

Combien de temps la garantie IKEA est-elle valable ?

Cette garantie est valable pendant 2 ans à compter de la date d'achat initiale de votre appareil chez IKEA, sauf disposition contraire dans la législation nationale. Rendez-vous sur IKEA.com pour connaître les dispositions applicables dans votre pays. La preuve d'achat originale est requise. Si des travaux d'entretien sont effectués sous garantie, cela ne prolongera pas la période de garantie de l'appareil.

Qui effectuera la réparation ?

Contactez le plus proche magasin IKEA.

Que couvre la garantie ?

La garantie couvre les défauts de l'appareil, dus à des vices de matière ou de fabrication, à partir de la date d'achat chez IKEA. Cette garantie ne s'applique que dans le cas d'un usage domestique. Les exceptions sont spécifiées à la rubrique « Qu'est-ce qui n'est pas couvert par cette garantie ? » Pendant la période de garantie, les coûts engagés pour remédier au problème, par exemple les réparations, les pièces, la main-d'œuvre et les déplacements sont pris en charge à condition que l'appareil soit accessible à des fins de réparation sans dépenses particulières. Les pièces remplacées deviendront propriété d'IKEA.

Que fera IKEA pour régler le problème ?

IKEA examine le produit et décide, à sa seule discrétion, si le défaut est couvert par la garantie. Si tel est le cas, IKEA procède alors, à sa seule discrétion, à la réparation du produit défectueux ou à son remplacement par le même produit ou par un produit équivalent.

Qu'est-ce qui n'est pas couvert par cette garantie ?

- L'usure normale.
- Les dommages occasionnés sciemment ou par négligence, les dommages résultant du non-respect des instructions d'utilisation, d'une installation inadéquate ou d'une alimentation électrique inadéquate, les dommages causés par des réactions chimiques ou électrochimiques, la rouille, la corrosion ou un dégât des eaux, y compris, notamment, les dommages causés par un excès de calcaire dans l'eau, les dommages causés par des conditions environnementales anormales.

- Les consommables, y compris les ampoules et les piles.
- Les éléments non fonctionnels et décoratifs qui n'affectent pas l'usage normal de l'appareil, y compris les rayures et les éventuelles différences de couleur.
- Les dommages accidentels causés par des corps étrangers ou des substances, et le nettoyage et le débouchage des filtres, systèmes de vidange ou compartiments à savon.
- Les dommages occasionnés aux éléments suivants : vitrocéramique, accessoires, paniers à vaisselle et à couverts, tuyaux d'alimentation et de vidange, joints, ampoules et diffuseurs, écrans, boutons, revêtements et parties de revêtements, sauf s'il est prouvé que ces dommages sont dus à des vices de fabrication.
- Les réparations qui ne sont pas effectuées par nos réparateurs désignés et/ou un partenaire contractuel autorisé ou en cas d'utilisation antérieure de pièces non d'origine.
- Les réparations consécutives à une installation inadéquate ou non conforme aux spécifications.
- L'utilisation de l'appareil dans un environnement non domestique (p. ex. professionnel).
- Les dommages occasionnés par ou durant le transport. Si un client transporte personnellement le produit jusqu'à son domicile ou une autre adresse, IKEA décline toute responsabilité en cas de dommages pendant le transport. Si IKEA livre le produit à l'adresse de livraison indiquée par le client, tout éventuel dommage se produisant en cours de livraison sera couvert par IKEA.
- Les frais liés à l'installation initiale de l'appareil IKEA. Si un prestataire de service IKEA ou un partenaire contractuel autorisé répare ou remplace l'appareil conformément à la présente garantie, le prestataire de services ou le partenaire agréé autorisés réinstallera l'appareil réparé ou installera l'appareil de remplacement, le cas échéant.

Loi nationale applicable

La garantie IKEA vous donne des droits légaux spécifiques, qui couvrent ou dépassent toutes les exigences légales locales. Cependant, ces conditions ne limitent en aucun cas les droits des consommateurs décrits dans la législation locale.

FRANÇAIS

Zone de validité

Pour les appareils achetés dans un pays européen et transportés dans un autre pays européen, les interventions seront effectuées dans le cadre des conditions de garantie normales dans le nouveau pays. L'obligation de réparation dans le cadre de la garantie n'est effective que si l'appareil est conforme et installé conformément aux :

- spécifications techniques du pays dans lequel la demande d'intervention sous garantie est introduite ;
- instructions de montage et aux informations relatives aux consignes de sécurité figurant dans le manuel d'utilisation.

SERVICE APRÈS-VENTE pour les appareils IKEA

N'hésitez pas à contacter IKEA pour :

- Faire une demande d'intervention sous garantie ;
- Demander des précisions au sujet des fonctions des appareils IKEA.

Afin de vous garantir la meilleure assistance possible, nous vous prions de lire attentivement les instructions d'assemblage et le mode d'emploi avant de nous contacter.

Comment nous joindre en cas de besoin



Le centre de service après-vente IKEA vous aide par téléphone à résoudre des problèmes élémentaires au moment de la demande d'appel de service. Reportez-vous au catalogue IKEA ou visitez www.ikea.com pour trouver le numéro de téléphone et les heures d'ouverture de votre magasin local.

Afin de pouvoir vous assurer un service plus rapide, il faut toujours nous fournir le code article IKEA (nombre à 8 chiffres) se trouvant sur la plaque signalétique de votre appareil.

CONSERVEZ VOTRE PREUVE D'ACHAT !

La preuve de votre achat est nécessaire pour l'application de la garantie. Le nom et le numéro d'article (code à 8 chiffres) IKEA de chaque appareil acheté figurent également sur la preuve d'achat.

Besoin d'une assistance supplémentaire ?

Pour toute autre question non relative au service après-vente de vos appareils, contactez le centre d'appel de votre magasin IKEA. Nous vous recommandons de lire attentivement toute la documentation fournie avec l'appareil avant de nous contacter.

Inhoud

Veiligheidsinformatie	56	Instructies voor het kookgerei	66
Veiligheidsinstructies	60	Reiniging en onderhoud	68
Productbeschrijving	62	Probleemoplossing	69
Indicatoren	63	Technische gegevens	70
Dagelijks gebruik	63	Milieu	70
Kooktabel	65	Garantie van IKEA	71

Veiligheidsinformatie

- i** Lees voor uw eigen veiligheid en een correcte werking van het apparaat eerst deze handleiding aandachtig door, alvorens het apparaat te installeren en te gebruiken. Bewaar deze instructies altijd bij het apparaat, ook wanneer u verhuist of het verkoopt. Gebruikers moeten volledig op de hoogte zijn van de werking en de veiligheidsfuncties van het apparaat.

Correct gebruik

- Laat het apparaat tijdens gebruik niet onbewaakt achter.
- Het apparaat is uitsluitend ontworpen voor huishoudelijk gebruik.
- Het apparaat is uitsluitend ontworpen voor binnenshuis gebruik.
- Het apparaat mag niet worden gebruikt als werkoppervlak of als oppervlak om iets op te bergen.
- Plaats geen brandbare vloeistoffen, ontvlambare materialen of voorwerpen die kunnen smelten (bijv. plastic folie, plastic, aluminium) in of in de buurt van het apparaat.
- Wees voorzichtig bij het aansluiten van elektrische apparaten op stopcontacten in de buurt van het apparaat. Laat de contacten niet in aanraking komen met de onderkant van het apparaat of hete kookgerei.
- Voer niet eigenhandig reparaties uit om letsel en schade aan het apparaat te voorkomen. Neem altijd contact op met uw dichtstbijzijnde IKEA-winkel.

Veiligheid voor kinderen en kwetsbare personen

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of met een gebrek aan kennis en ervaring, indien zij onder toezicht staan of aanwijzingen krijgen over het veilige gebruik van het apparaat en zij de gevaren die hiermee zijn gemoeid begrijpen.
 - Houd alle verpakkingsmaterialen uit de buurt van kinderen. Er bestaat verstikkingsgevaar.
 - Houd kinderen uit de buurt van het apparaat zowel tijdens gebruik als wanneer het apparaat niet wordt gebruikt.
 - Kinderen met een leeftijd van minder dan 8 jaar moeten uit de buurt worden gehouden, tenzij ze constant onder toezicht staan.
 - Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen mogen niet zonder toezicht het apparaat reinigen of er gebruikersonderhoud aan uitvoeren.
- ⚠ Waarschuwing!** Activeer het kinderslot om te voorkomen dat kleine kinderen en huisdieren het apparaat onbedoeld inschakelen.


Algemene veiligheid

- Houd ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat of in de ingebouwde structuur vrij.
- Raak het paneel niet aan als de restwarmte-indicator nog brandt om letsel te voorkomen.
- Stop tijdens gebruik geen voorwerpen in de inductieplaat om elektrische schokken te voorkomen.
- Wikkel de kabel niet om de nek om verwurging te voorkomen.
- Er mag geen stoomreiniger worden gebruikt om het apparaat te reinigen.

NEDERLANDS

- Er mogen geen metalen voorwerpen, zoals messen, vorken, lepels en deksels, op het oppervlak van de kookplaat worden gelegd, omdat ze heet kunnen worden.
- Schakel na gebruik het element van de kookplaat met de hiervoor bestemde knop uit en vertrouw niet op de pandetector.
- Dit apparaat is er niet voor bestemd om het te laten werken door middel van een externe timer of een apart afstandbediend systeem.
- Vermijd het aanraken van de verwarmingselementen.
- Als het netsnoer is beschadigd, dient het om gevaar te vermijden te worden vervangen door de fabrikant, het bevoegde onderhoudscentrum of door een gelijkwaardig bevoegde persoon. Neem contact op met de dichtstbijzijnde IKEA winkel.
- Het apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijke en vergelijkbare toepassingen, zoals:
 - personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
 - boerderijen;
 - door klanten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen;
 - bed & breakfast-achtige omgevingen.

 **Let op:** heet oppervlak. De oppervlakken kunnen heet worden tijdens het gebruik.

 **WAARSCHUWING:** Schakel als het oppervlak is gebarsten het apparaat uit om mogelijke elektrische schokken te vermijden. Neem contact op met de dichtstbijzijnde IKEA winkel.

NEDERLANDS

⚠ WAARSCHUWING: Het apparaat en de bereikbare onderdelen hiervan worden heet tijdens het gebruik.

⚠ WAARSCHUWING: Het koken met vet of olie zonder toezicht kan gevaarlijk zijn en tot brand leiden. Probeer NOOIT om een brand met water te blussen, maar schakel het apparaat uit en dek dan de vlammen af met bijvoorbeeld een deksel of een branddeken.

Veiligheidsinstructies

Installatie

- De fabrikant is niet verantwoordelijk voor letsel aan personen of huisdieren of schade aan eigendommen veroorzaakt door het niet opvolgen van de volgende vereisten.

⚠ Let op! Raadpleeg de Veiligheidsinformatie voor u verder gaat met de installatie.

⚠ Waarschuwing! Het installatieproces moet de wetten, voorschriften, richtlijnen en normen die van kracht zijn in het land waar het apparaat wordt gebruikt in acht nemen (veiligheidsvoorschriften, correcte recycling overeenkomstig de voorschriften, enz.)!

- Installeer het apparaat niet naast deuren of onder ramen omdat kookgerei mogelijk van de kookplaat kan vallen als deuren en ramen worden geopend.
- Controleer of het apparaat niet is beschadigd tijdens het transport. Sluit een beschadigd apparaat niet aan.
- Installeer het apparaat niet als het tijdens het transport beschadigd is geraakt.
- Sluit de kookplaat niet aan met verlengsnoeren en zorg ervoor dat de kabel van de kookplaat niet over andere werkplekken wordt geplaatst.
- Gelieve de specificaties niet te wijzigen of het product aan te passen. Risico op verwonding en beschadiging aan het apparaat.

⚠ Waarschuwing! Volg de instructies voor elektrische aansluiting nauwkeurig.

Elektrische aansluitingen

- Controleer voordat u het apparaat aansluit, of de nominale spanning op de typeplaat van het apparaat overeenkomt met de beschikbare voedingsspanning. Controleer ook het vermogen van het apparaat en controleer of de elektrische installatie in de woning geschikt is voor het vermogen van het apparaat (raadpleeg het hoofdstuk "Technische gegevens").
- Het typeplaatje bevindt zich onderaan de behuizing van de kookplaat.

⚠ Waarschuwing! Risico op verwonding door elektrische stroom.

- Loszittende en onnodige stekkerverbindingen kunnen oververhitting van de aansluiting veroorzaken.

Vóór gebruik:

Gelieve de volgende instructies uit te voeren vóór gebruik.

- Gebruik het standaardstopcontact voor hoofvoeding en controleer het stopcontact regelmatig om schade te voorkomen.
- Maak het apparaat zelf niet open en laat dat ook niet door een daarvoor onbekwaam persoon doen. Laat het apparaat alleen repareren door een installateur of een vergelijkbaar gekwalificeerde technicus.
- Controleer de stroomkabel en de stekker. Als het netsnoer of de stekker is beschadigd, mag u het apparaat niet gebruiken. Trek niet aan de stekker met natte handen.
- Gebruik geen verlengsnoer en gebruik alleen het stopcontact voor hoofvoeding.
- Als het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt, schakel dan eerst het apparaat in om de elektronische component 10 minuten te laten stabiliseren. Vervolgens kunt u het apparaat gaan gebruiken.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van water, vuur of in een vochtige omgeving. Het apparaat is ALLEEN bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Verwijder voor het eerste gebruik al het verpakkingsmateriaal, de stickers en de folie van het apparaat.
- Schakel de branders na elk gebruik uit met de besturingselementen en vertrouw niet alleen op pandetectie.
- Kans op brandwonden! Plaats geen metalen objecten zoals messen, vorken, lepels en pannendeckels op het kookoppervlak omdat deze heet kunnen worden.

⚠ Waarschuwing! Brandgevaar!
Oververhitte vetten en oliën kunnen erg snel ontvlammen.

⚠ Waarschuwing! Gebruikers met geïmplanteerde pacemakers moeten hun bovenlichaam op een afstand van ten minste 30 cm van ingeschakelde inductiekookzones houden.

NEDERLANDS

⚠ Waarschuwing! Bedien het apparaat niet met natte handen en houd het oppervlak van het bedieningspaneel droog. Veel water op de toetsen van het bedieningspaneel maakt deze defect.

⚠ Waarschuwing! Als het oppervlak is gebarsten, schakelt u het apparaat uit om het risico op een elektrische schok te voorkomen.

Tijdens & na gebruik:

Lees de instructies nauwkeurig om ontvlaming en ongelukken te voorkomen.

- Plaats het apparaat ALLEEN op een vlakke en stevige ondergrond.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Plaats geen andere voorwerpen op het paneel wanneer het apparaat aan staat.

- a) Roestvrij staal
- b) Ijzer
- c) Gietijzer
- d) Aluminium
- e) Deksel en email
- f) Mes, vork of lepel
- g) Borden van ijzer, roestvrij staal, gietijzer of aluminium
- h) Leeg kookgerei

- Draag of verplaats het apparaat niet tijdens verhitting als er kookgerei op staat.
- Zorg ervoor dat de omgeving goed geventileerd is tijdens verhitting.
- Steek geen draden of metalen voorwerpen in de luchtinlaat of luchtuitlaat van het apparaat.
- Het paneel onderhouden

- a) Laat geen zware objecten op het paneel vallen.
- b) Giet geen water, zuur of andere vloeistof op het paneel.
- c) Verbrand niet iets met vuur op het paneel.
- d) Plaats geen heet kookgerei op het apparaat wanneer het niet in gebruik is.
- e) Als het oppervlak (paneel) gebarsten is, zet het apparaat dan onmiddellijk uit om elektrische schokken te voorkomen en ga terug naar de dichtstbijzijnde IKEA-winkel.
- f) Sommig kookgerei kan geluid maken tijdens gebruik. Door het kookgerei een beetje te verplaatsen kan het geluid verdwijnen of afnemen. Verander van kookgerei als dit niet het geval is.

- Plaats het apparaat niet op vloerbedekking, doek of papieren materiaal wanneer het apparaat aan staat.
- Raak het paneel niet aan als dit heet is. Het paneel is heet tot de restwarmte-indicator uit gaat, ook als het apparaat is uitgeschakeld.
- Trek de stekker van het apparaat er niet uit door aan het snoer te trekken.
- Schakel het apparaat uit en laat het afkoelen voordat u de stekker er uit trekt. Trek de stekker van het apparaat er uit wanneer het gedurende langere tijd niet wordt gebruikt.
- Houd het kookgerei na gebruik uit de buurt van het apparaat.

Schade aan het apparaat voorkomen

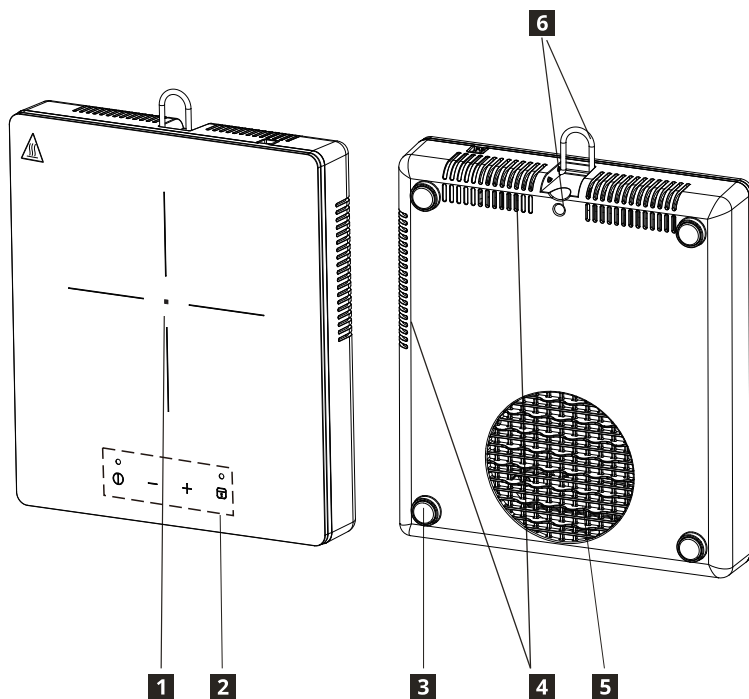
- De glaskeramik kan beschadigd raken als er objecten op vallen of als er kookgerei op valt.
- Kookgerei van gietijzer, aluminium of met een beschadigde onderkant kunnen krassen veroorzaken op het glaskeramik of op het oppervlak glijden.
- Glaskeramik kan ook beschadigd raken als het op de grond valt.
- Zorg ervoor dat sauspannen of koekenpannen niet droogkoken om beschadiging aan het kookgerei en het glaskeramik te voorkomen.
- Gebruik de kookzone niet met leeg kookgerei of zonder kookgerei.
- Bedek delen van het apparaat nooit met aluminiumfolie. Plaats geen plastic of ander materiaal op het apparaat omdat dit in of op het apparaat kan smelten.

⚠ Waarschuwing! Houd het product verbonden met het stopcontact na gebruik tot de ventilator en de hitte-indicator zijn uitgeschakeld.

Informatie over acrylamide

Belangrijk! Volgens recente wetenschappelijke informatie kan het intensief bruinen van levensmiddelen, met name in producten die zetmeel bevatten, een gezondheidsrisico vormen tengevolge van acrylamides. Daarom adviseren wij levensmiddelen zoveel mogelijk bij lage temperaturen gaar te laten worden en de gerechten niet teveel te bruinen.

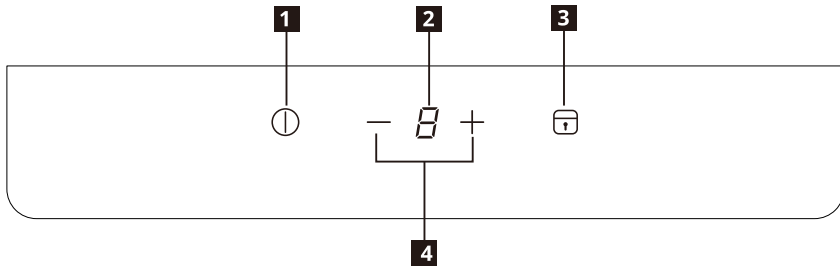
Productbeschrijving



- 1** Kookzone
Kookzone 170 mm, 2000 W
- 2** Bedieningspaneel
- 3** Silicone pootjes

- 4** Luchtuitvoer
- 5** Luchtinvoer
- 6** Hanghaak

NEDERLANDS



Bedieningspaneel lay-out

- 1** Aan/Uit
- 2** Weergave vermogensniveau
- 3** Vergrendeling/Kinderslot
- 4** Instelling vermogensniveau - / +

Druksensorvelden en displays

U bedient de kookplaat door het aanraken van de druksensorvelden. Displays en geluidssignalen (korte piepgeluiden) bevestigen de keuze van een functie.

Stroomvermogen	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Voeding	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Indicatoren


Pan is verkeerd neergezet of ontbreekt

Dit symbool verschijnt als de pan niet geschikt is voor inductiekoken, niet correct is neergezet of niet de juiste maat heeft voor de geselecteerde kookzone. Als binnen 30 seconden na het maken van de selectie geen pan wordt gedetecteerd, wordt de kookzone uitgeschakeld.


Restwarmte

Als het display "H" weergeeft, dan is de kookzone nog heet. Als de kookzone is afgekoeld, gaat het display uit.

Waarschuwing! Verbrandingsgevaar door restwarmte!

Nadat u het apparaat hebt uitgeschakeld, duurt het even voordat de kookzones zijn afgekoeld. Controleer de restwarmte-indicator .

Gebruik de restwarmte voor het smelten en warm houden van gerechten.

Schakel het product niet uit voordat  van de display verdwijnt.

Dagelijks gebruik



De stekker aansluiten

- Nadat u de stekker in het hoofdstopcontact hebt gestopt wordt het kinderslot geactiveerd. Houd de toets Kinderslot gedurende 3 seconden ingedrukt om uit te schakelen.

AAN/UIT

- Houd de AAN/UIT-toets ingeschakeld, het scherm zal "0" weergeven net als in de standby-modus en het stroomindicatorlampje gaat branden. Als er binnen 30 seconden geen kookstand wordt geselecteerd, dan wordt de kookplaat automatisch uitgeschakeld zonder op de AAN-/UIT-toets te drukken.
- Als u tijdens gebruik op de AAN/UIT-toets drukt, wordt de kookplaat uitgeschakeld.

NEDERLANDS



Instelling vermogensniveau

1. Druk op — of + om het vermogensniveau tijdens gebruik in te stellen.
2. Als u op — drukt, gaat het stroomniveau gelijk naar "9". Als u op — drukt, wordt het stroomniveau verminderd van "9" naar "1".
3. Als u op + drukt, dan neemt het vermogensniveau toe vanaf "1". Als u op + drukt, wordt het stroomniveau verhoogd van "1" naar "9".



Vergrendelingsfunctie

Wanneer de kookzone in gebruik is kunt u het bedieningspaneel vergrendelen, bijvoorbeeld om de kookplaat schoon te maken. Dit voorkomt onbedoeld wijzigen van de instelling van het vermogensniveau. De kookplaat kan nog steeds worden uitgeschakeld met de AAN/UIT-toets.

Vergrendeling activeren

1. Stel het gewenste vermogensniveau in.
2. Druk gedurende 3 seconden op de vergrendelingstoets. De functie wordt geactiveerd wanneer het lampje van vergrendelingstoets brandt en een geluid wordt gegeven.

Vergrendeling deactiveren

1. Druk gedurende 3 seconden op de vergrendelingstoets. De functie wordt gedeactiveerd als het lampje van vergrendelingstoets uit gaat en een geluid wordt gegeven.
2. Het vermogensniveau keert terug naar de vorige instelling.

Kinderslotfunctie

U kunt het bedieningspaneel ook vergrendeld houden als de kookplaat uit staat. Door deze functie voorkomt u dat het apparaat onbedoeld wordt ingeschakeld.

Activeer het kinderslot

1. Activeer het apparaat met de toets AAN/UIT. Stel geen vermogensniveau in.

2. Druk gedurende 3 seconden op de vergrendelingstoets. De functie wordt geactiveerd wanneer het lampje van vergrendelingstoets brandt en een geluid wordt gegeven.
3. Deactiveer het apparaat met de toets AAN/UIT.

Deactiveer het kinderslot

1. Druk gedurende 3 seconden op de vergrendelingstoets. De functie wordt gedeactiveerd als het lampje van vergrendelingstoets uit gaat en een geluid wordt gegeven.

Automatische uitschakeling

De functie schakelt de kookplaat automatisch uit als:

- alle kookzones zijn uitgeschakeld.
- U stelt het vermogensniveau niet in na het binnen 30 seconden inschakelen van de kookplaat.
- U schakelt een kookzone niet uit of u wijzigt het vermogensniveau niet na 2 uur, of als de oververhitting optreedt (bijvoorbeeld wanneer een pan droog kookt).

Kooktabel


Hitte-instelling	Gebruiken voor:	Tijd (min.)	Tips
1	• Gekookt voedsel warmhouden.	Waar nodig	Dek het voedsel af met een deksel.
1 - 2	• Hollandaisesaus, smelten: boter, chocolade, gelatine.	5 - 25	Roer regelmatig door.
2 - 3	• Rijst- en melkgerechten sudderen en kant-en-klaarmaaltijden opwarmen.	25 - 50	Voeg minimaal twee keer zoveel vloeistof toe als rijst en roer melkgerechten halverwege door.
4 - 5	• Groenten, vis, vlees, aardappelen stomen.	20 - 45	Voeg een kleine hoeveelheid water toe.
	• Grotere hoeveelheden voedsel en stoofschotels koken.	60 - 150	Voeg een kleine hoeveelheid water toe.
5 - 6	• Zachtjes bakken: kalfsvlees cordon bleu, koteletten, rissoles, worsten, roux, eieren.	Waar nodig	Keer halverwege om.
7 - 8	• Stampot, steak.	5 - 15	Keer halverwege om.
9	• Water koken, pasta koken, vlees dichtschroeien (goulash, stoofpot), friet frituren.		

Instructies voor het kookgerei

Welke pannen kunt u gebruiken

Gebruik alleen potten en pannen met bodems gemaakt van ferromagnetisch materiaal die geschikt zijn voor gebruik met inductiekookplaten:

- Gietijzer
- geëmailleerd staal
- koolstofstaal
- RVS (hoewel niet allemaal)
- aluminium met ferromagnetische coating of ferromagnetische plaat

Controleer het  symbool (staat meestal op de bodem) om te bepalen of een pot of pan geschikt is. U kunt ook een magneet tegen de bodem houden. Als de magneet aan de bodem van de pan kleeft is de pan geschikt voor een inductiekookplaat.

Gebruik voor optimale efficiëntie altijd potten en pannen met een vlakke bodem die de warmte gelijkmatig verdelen. Als de bodem ongelijk is, dan heeft dit invloed op het vermogen en warmtegeleiding.

Hoe te gebruiken

Minimumdiameter van de pan/panbodem voor de verschillende kookzones

Om te waarborgen dat de kookplaat goed functioneert, moet de pan één of meer van de referentiepunten op het oppervlak van de kookplaat afdekken en een geschikte minimumdiameter hebben.

Gebruik altijd de kookzone die het beste overeenkomt met de diameter van de bodem van de pan.

Kookzone	Aanbevolen diameter van de pannen [mm]
Middenachterste kookzone	120-180

Lege potten/pannen of potten/pannen met dunne bodem.

Gebruik geen lege of dunne potten/pannen op de kookplaat, omdat het niet mogelijk is de temperatuur daarvan te controleren en deze ook niet automatisch kunnen worden uitgeschakeld als de temperatuur te hoog is, waardoor de pan of het oppervlak van de kookplaat wordt beschadigd. Raak in dat geval niets aan en wacht tot alle onderdelen zijn afgekoeld.

Raadpleeg "Probleemoplossing" als er een foutmelding verschijnt.

Hinten/tips

Geluiden tijdens het koken

Wanneer een kookzone aan staat, dan kan deze even kort een bromtoon geven. Dit is een kenmerk van alle kookzones van keramisch glas en heeft geen nadelige invloed op de werking of de levensduur van het apparaat. Het geluid hangt af van de gebruikte pannen. Als er veel geluid wordt veroorzaakt, dan kan het helpen om de pannen te vervangen.

Normale geluiden van de inductiekookplaat

Inductietechnologie creëert warmte door middel van elektromagnetische velden direct op de bodem van de pan. Afhankelijk van hoe een pot of pan is gemaakt, kunnen ze verschillende geluiden of trillingen veroorzaken. Deze geluiden kunnen voorkomen:

Laag zoemend (zoals een transformator)

Dit geluid ontstaat bij het koken op een hoog warmteniveau. Dit komt door de hoeveelheid energie die wordt overgedragen van de kookplaat naar de pan. Als het warmteniveau wordt verlaagd houdt het geluid op of wordt het minder luid.

NEDERLANDS

Rustig fluiten

Dit geluid maakt de pan als er niets in zit. Het stopt zodra de pan niet meer leeg is.

Knetterend

Dit geluid komt voor bij pannen die bestaan uit verschillende materialen die op elkaar zijn gelaagd. Dit komt door de trillingen tussen de verschillende oppervlakken. Het geluid komt van de pot of pan en kan variëren afhankelijk van de hoeveelheid voedsel of vloeistof en de kookmethode (bijvoorbeeld koken, sudderen, braden)

Luid fluitend

Dit geluid ontstaat bij pannen die bestaan uit verschillende materialen die op elkaar zijn gelaagd en wanneer ze met maximaal vermogen en op twee kookzones worden gebruikt. Als het warmteniveau wordt verlaagd houdt het geluid op of wordt het minder luid.


Deze geluiden zijn normaal Ventilatorgeluiden


Door het regelen van de temperatuur van je kookplaat zorg je voor een goede werking van het elektronische systeem. Hiervoor is de kookplaat uitgerust met een koelventilator, die wordt geactiveerd om de temperatuur van het elektronische systeem te verlagen en te regelen. De ventilator kan ook blijven draaien nadat het apparaat is uitgeschakeld als de gedetecteerde temperatuur van de kookplaat na het uitschakelen nog steeds te hoog is.


Ritmische geluiden, vergelijkbaar met het tikkende geluid van een klok.


Dit geluid ontstaat alleen als er drie of meer kookzones in gebruik zijn en verdwijnt of wordt minder als er een wordt uitgeschakeld. De beschreven geluiden zijn een normaal onderdeel van de beschreven inductietechnologie en mogen niet als defect worden beschouwd.


Reiniging en onderhoud

 **Waarschuwing!** Schakel het apparaat uit en laat het afkoelen voor u het loskoppelt.

 **Waarschuwing!** Schakel het apparaat uit en laat het afkoelen voordat u het reinigt.

 **Waarschuwing!** Reinig uit veiligheidsoverwegingen het apparaat niet met stoommachines of hogedrukreinigers.

 **Waarschuwing!** Scherpe objecten en schuurmiddel beschadigen het apparaat. Reinig het apparaat en verwijder de resten met water en afwasmiddel na elk gebruik. Verwijder ook alle resten van de schoonmaakmiddelen!

 Krassen of donkere vlekken op het glaskeramiek die niet kunnen worden verwijderd hebben geen invloed op de werking van het apparaat.

Hardnekkige resten verwijderen:

- Voedsel met suiker, plastic, resten van aluminiumfolie moet gelijk worden verwijderd, het beste middel om het glazen oppervlak te reinigen is een schraper (niet inbegrepen bij het apparaat). Plaats de schraper op het oppervlak van glaskeramiek in een hoek en verwijder de resten door het blad over het oppervlak te laten glijden. Veeg het apparaat schoon met een vochtige doek en een beetje schoonmaakmiddel. Wrijf ten slotte het apparaat schoon met een schone doek.
- Kalkringen, watteringen, vetspetters en glanzende metaalachtige verkleuringen moeten worden verwijderd nadat het apparaat is afgekoeld met reiniger voor glaskeramiek of roestvrij staal.

Probleemoplossing

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat werkt niet.	Kortsluiting of een stroomstoring in de voedingsbron van uw huis.	
	De stroomaansluiting van het stopcontact is niet goed uitgevoerd.	Controleer of er een goede stroomaansluiting is met de kookplaat.
	Het is meer dan 10 seconden geleden sinds u het apparaat hebt ingeschakeld.	Schakel het apparaat opnieuw in.
	Het kinderslot is ingeschakeld.	Deactiveer het kinderslot. (Raadpleeg de sectie "Kinderbeveiliging").
	Verschillende sensorvelden zijn tegelijkertijd aangeraakt.	Raak slechts een sensorveld aan.
Het apparaat doet het niet meer. Foutindicatie: E → U	De pannen niet geschikt voor inductie.	Gebruik kookgerei dat geschikt is voor inductie.
	Geen pannen op de kookzone of pannen met een diameter kleiner dan 120 mm.	Plaats kookgerei op de kookzone.
Het apparaat doet het niet meer. Foutindicatie: E → 2	Het kookgerei is leeg (droogkoken) of de kooktemperatuur is te hoog.	Schakel het apparaat uit en zet het na 5 minuten opnieuw aan. Neem contact op met de dichtstbijzijnde IKEA-winkel als E2 aanhoudt.
	De luchttoevoer en -uitvoer wordt geblokkeerd.	
	De omgevingstemperatuur is te hoog.	
Het apparaat doet het niet meer. Foutindicatie: E → 3	De hoofdvoeding is hoger dan AC 275 V.	Gebruik een product dat geschikt is voor de stroomvoorziening.
Het apparaat doet het niet meer. Foutindicatie: E → 4	De hoofdvoeding is lager dan AC 100 V.	Gebruik een product dat geschikt is voor de stroomvoorziening.
Het apparaat doet het niet meer. Foutindicatie: E → 5	De temperatuursensor van het apparaat werkt niet.	Neem contact op met de dichtstbijzijnde IKEA winkel.
Het apparaat doet het niet meer. Foutindicatie: E → 6		
Het apparaat doet het niet meer. Foutindicatie: E → 0	Interne uitzondering	Schakel het apparaat uit en zet het na 5 minuten opnieuw aan. Neem contact op met de dichtstbijzijnde IKEA-winkel als E0 aanhoudt.

Er wordt een foutcode weergegeven wanneer de kookplaat is ingeschakeld en er een fout wordt gedetecteerd, er wordt met tussenpozen (1 seconde) en circulerend E met een cijfer weergegeven.

Als er een storing is, probeer deze dan op te lossen door de probleemoplossingsinstructies op te volgen. Als het probleem niet kan worden opgelost, neem dan contact op met de dichtstbijzijnde IKEA-winkel.

i Als u het apparaat verkeerd hebt gebruikt, is het mogelijk dat de reparatie niet gratis is, zelfs niet tijdens de garantieperiode.

Technische gegevens

Model	14CP12301
Type kookplaat	Vrijstaande inductiekookplaat
Aantal kookzones en/of zones:	1
Nominaal vermogen	2000 W
Nominale spanning	220 - 240 V~
Nominale frequentie	50 - 60 Hz
Diepte	305 mm
Breedte	270 mm
Hoogte	62 mm
Netto gewicht	2,33 kg

Milieu


Verwijdering van huishoudelijke apparaten

Het symbool  op het product of op de verpakking wijst erop dat dit product niet als huishoudafval mag worden behandeld. In plaats daarvan moet het worden afgegeven bij een verzamelpunt waar elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycled. Als u ervoor zorgt dat dit product op de juiste manier wordt verwijderd, voorkomt u mogelijke negatieve gevolgen voor mens en milieu die zich zouden kunnen voordoen in geval van verkeerde afvalverwerking. Voor gedetailleerdere informatie over het recyclen van dit product, kunt u contact opnemen met de gemeente, de gemeentereiniging of de winkel waar u het product hebt gekocht.

 **Waarschuwing!** Voer de volgende stappen uit om het apparaat af te voeren:

- Trek de stekker uit het stopcontact.
- Snijd het netsnoer door en gooi het weg.

Weggoien van verpakkingsmateriaal

De materialen met het symbool  zijn recycleerbaar. Gooi de verpakking in een geschikte verzamelcontainer om deze te recyclen.

Energiebesparing

- Plaats, indien mogelijk, altijd de deksels op de pannen.
- Plaats het kookgerei op de kookzone voor u deze inschakelt.
- De onderkant van het kookgerei moet zo dik en plat mogelijk zijn.

Garantie van IKEA

Hoe lang is de garantie van IKEA geldig?

Deze garantie is geldig voor 2 jaar vanaf de oorspronkelijke aankoopdatum van uw apparaat bij IKEA, tenzij anders vastgesteld in nationale wetgeving. Bezoek IKEA.com om te zien wat er in uw land van toepassing is. Uw originele aankoopbewijs is vereist. De garantieperiode van het apparaat wordt, na onder de garantie vallend onderhoud, niet verlengd.

Wie zal de service uitvoeren?

Neem contact op met de dichtstbijzijnde IKEA winkel.

Wat valt er onder de garantie?

De garantie dekt storingen van het apparaat, die veroorzaakt zijn door verkeerde constructie of materiaalfouten vanaf de aankoopdatum bij IKEA. Deze garantie is uitsluitend van toepassing bij huishoudelijk gebruik. De uitzonderingen worden onder het artikel "Wat is er niet gedekt door deze garantie?" gespecificeerd. Binnen de garantieperiode worden de kosten om de storing te verhelpen vergoed d.w.z. reparaties, onderdelen, arbeidsloon en transport, op voorwaarde dat het apparaat toegankelijk voor reparaties is zonder speciale kosten. Vervangen onderdelen worden eigendom van IKEA.

Wat zal IKEA doen om het probleem op te lossen?

IKEA zal het product onderzoeken en uitsluitend ter eigen beoordeling bepalen of het gedekt wordt door deze garantie. Als dit gedekt wordt, zal IKEA uitsluitend ter eigen beoordeling het defecte product repareren of het vervangen door eenzelfde of een vergelijkbaar product.

Wat valt er niet onder deze garantie?

- Normale slijtage.
- Opzettelijke schade of schade door verwaarlozing, schade veroorzaakt door het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing, foutieve installatie of aansluiting op een verkeerd voltage, schade veroorzaakt door chemische of elektrochemische reactie, roest, corrosie of waterschade, schade veroorzaakt door overmatig kalkgehalte van

de watertoevoer, schade veroorzaakt door abnormale omgevingsomstandigheden.

- Verbruiksonderdelen, inclusief batterijen en lampjes.
- Niet-functionele en decoratieve onderdelen die niet van invloed zijn op het normale gebruik van het apparaat, inclusief eventuele krassen en mogelijke kleurverschillen.
- Onvoorziene schade veroorzaakt door vreemde voorwerpen of stoffen en het reinigen of deblokken van filters, afvoersystemen of wasmiddellades.
- Schade aan de volgende onderdelen: glaskeramik, accessoires, servieskorven en bestekmandjes, aanvoer- en afvoerpijpen, afdrachten, lampen en lampenkajjes, schermen, knoppen, behuizingen en gedeeltes van behuizingen. Tenzij bewezen is dat de schade te wijten is aan een productiefout.
- Reparaties die niet zijn uitgevoerd door onze aangestelde servicediensten en/of een erkende contractuele servicepartner of wanneer er niet-originele onderdelen gebruikt zijn.
- Reparaties die veroorzaakt zijn door installatie die verkeerd of niet in overeenstemming met de installatie-instructies zijn uitgevoerd.
- Gebruik van het apparaat in een niet huishoudelijke omgeving d.w.z. professioneel gebruik.
- Transportschade. Indien een klant het product zelf naar zijn of haar woning of naar een ander adres transporteert, is IKEA niet aansprakelijk voor schade die optreedt tijdens het transport. Als het product echter door IKEA wordt afgeleverd op het door de klant opgegeven adres, dan wordt schade aan het product die tijdens deze levering ontstaat wel gedekt door IKEA.
- De installatiekosten voor het installeren van het IKEA-apparaat. Als een IKEA servicedienst of een erkende servicepartner het apparaat echter repareert of vervangt onder de voorwaarden van deze garantie, dan zal de servicedienst of de erkende servicepartner het gerepareerde of vervangende apparaat indien nodig opnieuw installeren.

NEDERLANDS

Hoe de landelijke wetten van toepassing zijn

Deze IKEA garantie verleent u specifieke wettelijke rechten, welke met de lokale wetgeving, die varieert van land tot land, overeenstemmen of deze overstijgen. Deze omstandigheden beperken geenszins consumentenrechten die onder de plaatselijke wetgeving vallen.

Gebied van geldigheid

Voor apparaten die in een EU-lidstaat zijn aangeschaft en meegenomen worden naar een ander EU-lidstaat, zal de dienstverlening uitgevoerd worden in het kader van de garantievoorwaarden die in het nieuwe land gebruikelijk zijn. Een verplichting om diensten te verlenen in het kader van de garantie bestaat uitsluitend als het apparaat voldoet aan en geïnstalleerd is in overeenstemming met:

- de technische specificaties van het land waarin aanspraak gemaakt wordt op de garantie;
- de Montage-instructies en de Veiligheidsinformatie uit de Gebruiksaanwijzing.

KLANTEDIENST voor apparaten van IKEA

Aarzel niet om contact op te nemen met IKEA om:

- een claim in te dienen onder deze garantie;
- verduidelijking te vragen in verband met de functies van de IKEA apparaten.

Om u beter van dienst te kunnen zijn, verzoeken wij u om eerst de installatie-instructies en de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door te lezen alvorens ons te contacteren.

Hoe u ons kunt bereiken als u hulp nodig hebt



De klantenservice van IKEA zal u telefonisch helpen met het oplossen van algemene problemen voor uw apparaat tijdens het telefoongesprek. Kijk in de catalogus van IKEA of ga naar www.ikea.com voor het telefoonnummer en de openingstijden van de dichtstbijzijnde winkel.

Om u sneller van dienst te kunnen zijn, altijd het IKEA-artikelnummer te vermelden (8-cijferige code) dat op het typeplaatje van uw apparaat staat.

BEWAAR DE KASSABON!

Dit is uw bewijs van aankoop, dat u ook nodig hebt om de geldigheid van de garantie aan te tonen. Op de kassabon is ook de IKEA naam en het artikelnummer (8 cijfers) van elk door u aangeschaft apparaat vermeld.

Extra hulp nodig?

Voor alle bijkomende vragen die geen betrekking hebben op nazorg voor uw toestellen, neemt u contact op met het callcenter van uw IKEA winkel. Wij adviseren u de documentatie die bij het apparaat wordt geleverd zorgvuldig door te lezen voordat u contact met ons opneemt.

Indhold

Oplysninger om sikkerhed	73	Vejledning til kogegrej	82
Sikkerhedsvejledning	76	Rengøring og vedligeholdelse	84
Beskrivelse af produktet	78	Fejlfinding	85
Indikatorer	79	Tekniske data	86
Daglig brug	79	Miljøhensyn	86
Tilberedningsoversigt	81	IKEA Garanti	87

Oplysninger om sikkerhed

ⓘ Af hensyn til din sikkerhed og for at kunne betjene apparatet korrekt bør du læse denne vejledning grundigt, inden du installerer apparatet og tager det i brug. Lad altid vejledningen følge med apparatet, hvis du flytter eller sælger det. Brugere bør sætte sig ind i alle aspekter af apparatets betjening og sikkerhedsfunktioner.

Korrekt brug

- Lad ikke apparatet være uovervåget under brug.
- Apparatet er udelukkende designet til brug i hjemmet.
- Apparatet er udelukkende designet til indendørs brug.
- Apparatet må ikke anvendes som arbejdsbord eller til opbevaring.
- Placér eller opbevar ikke brandbare væsker, stærkt brandbare materialer eller genstande, der kan smelte fast (f.eks. plastfolie, plast, aluminium) på eller nær apparatet.
- Vær opmærksom, når du forbinder et elektrisk apparat til en stikkontakt i nærheden. Lad ikke ledninger komme i kontakt med eller i klemme under apparatet eller varmt kogegrej.
- Forsøg ikke selv at reparere apparatet, da du derved kan skade dig selv eller apparatet. Kontakt altid dit nærmeste IKEA-varehus.

Sikkerhed for børn og udsatte personer

- Dette apparat kan anvendes af børn fra 8 år og opefter og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller psykiske evner, eller som mangler den nødvendige erfaring og viden, hvis de er under opsyn eller har modtaget undervisning i,

hvordan apparatet kan bruges på sikker måde, og hvis de har forstået de medfølgende farer.


- Hold alle indpakningsmaterialer uden for børns rækkevidde. De kan udgøre en kvælningssfare.
 - Hold børn på afstand af apparatet både, når det er i brug, og når det ikke er.
 - Børn under 8 år bør holdes på afstand af apparatet, medmindre de er under konstant opsyn.
 - Lad ikke børn lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.
- ⚠ Advarsel!** Aktivér børnelåsen for at forhindre, at småbørn og kæledyr tænder apparatet ved et uheld.


Generelt om sikkerhed

- Sørg for, at ingen ventilationsåbninger på apparatet eller på indbygningskabinettet, blokeres.
- Undgå skader ved ikke at berøre panelet, mens restvarmeindikatoren stadig lyser.
- Undgå elektrisk stød ved aldrig at stikke genstande ind i induktionskogepladen, mens den er tændt.
- Ledningen må ikke vikles om halsen, da dette kan udgøre en kvælningsrisiko.
- Apparatet må ikke rengøres med damprensere.
- Metalgenstande såsom knive, gafler, skeer og grydelåg må ikke placeres på kogepladen, da de kan blive meget varme.
- Sluk kogezoneerne på kontrolpanelet efter brug i stedet for at stole på grydedektoren.
- Dette apparat er ikke beregnet til brug med en ekstern timer eller et separat fjernbetjeningssystem.
- Pas på ikke at berøre varmeelementerne.
- Hvis ledningen er beskadiget, bør den for at undgå fare udskiftes af producenten, det autoriserede servicecenter eller en person med tilsvarende kvalifikationer. Kontakt nærmeste IKEA-butik.


DANSK

- Apparatet er beregnet til husholdningsbrug eller lignende anvendelser, eksempelvis:
 - personalekøkkener i butikker, kontorer og andre arbejdspladser
 - landbrugsejendomme
 - gæster på hoteller, moteller og andre typer beboelsesejendomme
 - gæsteboliger og pensionater.

 **Vær forsigtig:** Varm overflade. Overfladerne bliver meget varme under brug.

 **ADVARSEL:** Hvis overfladen er revnet, bør du slukke apparatet for at undgå risiko for elektrisk stød. Kontakt nærmeste IKEA-butik.

 **ADVARSEL:** Apparatet og dets tilgængelige dele bliver varme under brug.

 **ADVARSEL:** Madlavning med fedt eller olie skal altid ske under opsyn, da det ellers kan være farligt og medføre brand. Forsøg ALDRIG at slukke en brand med vand, men sluk apparatet og dæk derefter flammerne til f.eks. med et låg eller et brandtæppe.

Sikkerhedsvejledning

Installation

- Producenten påtager sig intet ansvar for evt. skade på personer og kæledyr eller ejendele, der skyldes manglende overholdelse af følgende krav.

⚠ Forsigtig! For yderligere oplysninger om installation se afsnittet Sikkerhedsoplysninger.

⚠ Advarsel! Installationen skal følge de love, bestemmelser, retningslinjer og standarder (elektriske sikkerhedsregler og bestemmelser, korrekt genbrug i overensstemmelse med reglerne osv.), der er gældende i det land, hvor apparatet anvendes!

- Undlad at installere apparatet direkte ved siden af døre eller under vinduer, da varmt kogegrej kan blive slået af kogepladen, når døre og vinduer åbnes.
- Kontrollér, at apparatet ikke er blevet beskadiget under transporten. Tilslut ikke et beskadiget apparat.
- Undlad at sætte apparatet op, hvis det er blevet beskadiget under transporten.
- Tilslut ikke kogepladen via en forlængerledning og undlad at placere kogepladen således, at ledningen føres over arbejdsfladen.
- Undlad at ændre specifikationerne eller modificere dette produkt. Risiko for personskade og skade på apparatet.

⚠ Advarsel! Overhold omhyggeligt vejledningen for elektriske tilslutninger.

Elektriske tilslutninger

- Inden tilslutning bør du kontrollere, at apparatets nominelle spænding, som er angivet på mærkepladen, modsvarer forsyningsspændingen. Kontrollér også apparatets nominelle effekt, og at husets el-installation har en kapacitet, der passer til apparatets nominelle effekt (se kapitlet med tekniske data).

- Mærkepladen sidder nederst på kogepladens hus.

⚠ Advarsel! Elektrisk strøm kan medføre personskade.

- Løse eller forkert monterede stik og kontakter kan medføre, at terminalen overophedes.

Inden ibrugtagning:

Vær opmærksom på følgende anvisninger inden ibrugtagning.

- Forbind apparatet til en standard stikkontakt og kontrollér regelmæssigt kontakten, så du undgår skader.
- Du eller en ukvalificeret person må ikke åbne apparatet. Reparation af apparatet må kun udføres af serviceagenten eller en lignende kvalificeret tekniker.
- Kontrollér løbende ledning og stik. Brug ikke apparatet, hvis ledningen eller stikket er beskadiget. Tag ikke stikket ud, mens du har våde hænder.
- Brug ikke en forlængerledning men forbind udelukkende apparatet direkte til en stikkontakt.
- Tænd først apparatet i 10 minutter for at stabilisere de elektriske komponenter, hvis apparatet ikke har været brugt i en længere periode. Derefter kan du begynde at bruge apparatet.
- Brug ikke apparatet i nærheden af vand, åben ild eller fugtige områder. Apparatet er KUN beregnet til indendørs husholdningsbrug.
- Fjern al emballage, mærkater og film fra apparatet før ibrugtagning.
- Sluk kogezoneerne på kontrolpanelet efter hver brug i stedet for at stole på grydedetektoren.
- Risiko for brandsår! Placér ikke genstande af metal som f.eks. knive, gaffler, skeer eller grydelåg på varmepladen, da de kan blive meget varme.

⚠ Advarsel! Brandfare! Overophedet fedt og olie kan antænde meget hurtigt.

⚠ Advarsel! Brugere med pacemaker bør holde overkroppen på en afstand af mindst 30 cm fra tændte induktionskogezoneer.

⚠ Advarsel! Betjen ikke apparatet med våde hænder, og hold kontrolpanelets overflade tør. Hvis der ligger meget vand på kontrolpanelets knapper, vil de ikke længere fungere korrekt.

DANSK

⚠ Advarsel! Hvis overfladen er revnet, bør du slukke apparatet for at undgå risiko for elektrisk stød.

Under og efter brug:

Vær opmærksom på følgende vejledning, så du undgår antænding og ulykker.

- Placér KUN apparatet på en flad og stabil overflade.
- Børn bør overvåges for at sikre, at de ikke leger med apparatet.
- Følgende genstande må ikke placeres på panelet, når apparatet er i drift.
 - a) Rustfrit stål
 - b) Jern
 - c) Støbejern
 - d) Aluminium
 - e) Låg og emalje
 - f) Kniv, gaffel eller ske
 - g) Fade fremstillet i jern, rustfrit stål, støbejern eller aluminium
 - h) Tomt kogegrej
- Undlad at bære rundt på eller flytte apparatet, når der er placeret kogegrej på apparatet under opvarmning.
- Sørg for god ventilation omkring kogepladen, mens den er varm.
- Stik ikke ledninger eller metalgenstande ind i luftindtaget eller ventilationsudtaget på apparatet.
- Sådan vedligeholdes panelet
 - a) Tab ikke tunge genstande ned på panelet.
 - b) Hæld ikke vand, syre eller anden væske på panelet.
 - c) Brænd ikke noget med åben ild på panelet.
 - d) Placér ikke varmt kogegrej på apparatet, når det ikke er i brug.
 - e) Sluk straks apparatet for at undgå elektrisk stød, hvis overfladen (panelet) er revnet, og returnér apparatet til det nærmeste IKEA-varehus.
 - f) Visse typer kogegrej kan generere støj under brug. Sker det, kan du flytte kogegrejet en anelse, hvilket kan fjerne eller reducere støjen. I modsat fald må du anvende andet kogegrej.
- Placér ikke apparatet på et tæppe, en dug eller materialer af papir, når det er i brug.

- Berør ikke panelet, mens det er varmt. Panelet er stadig varmt, indtil restvarmeindikatoren slukker, selv når der er slukket for strømmen.
- Træk ikke i ledningen, når du trækker stikket ud af stikkontakten.
- Sluk apparatet, og lad det afkøle, før du trækker stikket ud af stikkontakten. Træk ledningen ud af stikkontakten, når apparatet ikke skal bruges i en længere periode.
- Hold kogegrejet væk fra apparatet efter brug.

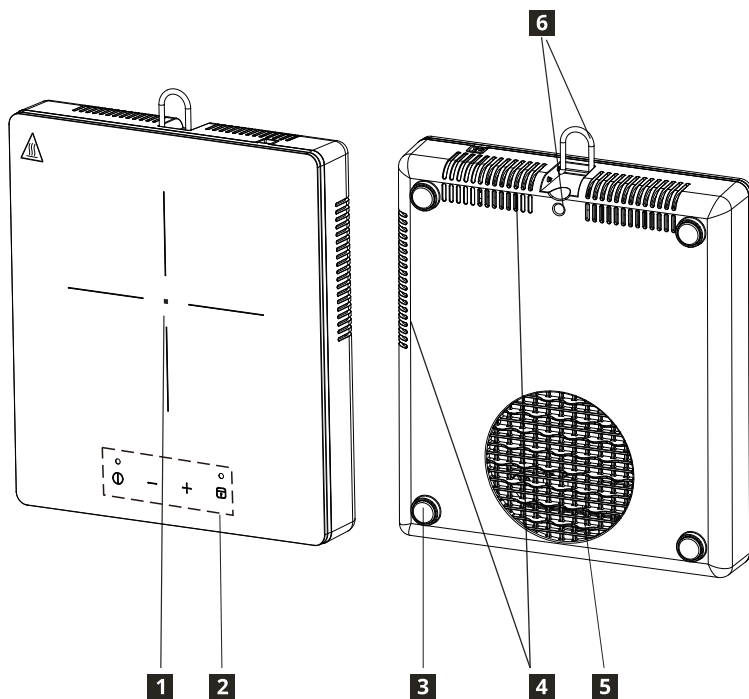
Sådan undgår du at beskadige apparatet

- Den glaskeramiske flade kan beskadiges ved, at genstande falder ned på den, eller at kogegrej bankes imod den.
 - Kogegrej af støbejern, støbt aluminium, eller som har skader i bunden, kan ridse den glaskeramiske flade, hvis de trækkes hen over den.
 - Den glaskeramiske flade kan også beskadiges ved at blive tabt på gulvet.
 - Undgå at beskadige kogegrej og den glaskeramiske flade ved ikke at lade gryder eller pander koge tør.
 - Benyt ikke kogezonerne med tomt kogegrej eller uden kogegrej.
 - Ingen del af apparatet må tildækkes med sølvpapir. Placér aldrig plastik eller andre smeltbare materialer i eller på apparatet.
- ⚠ Advarsel!** Lad apparatet være tilsluttet lysnettet efter brug, indtil blæseren og varmeindikatoren er slukket.

Information om akrylamid

Vigtigt! Ifølge den seneste forskning kan intensiv bruning af madvarer, især madvarer, der indeholder stivelse, udgøre en sundhedsrisiko pga. akrylamid. Vi anbefaler derfor, at du tilbereder ved lavest mulige temperatur og ikke bruner madvarerne for meget.

Beskrivelse af produktet



1 Varmesektion

Kogezone på 170 mm, 2.000 W

2 Kontrolpanel

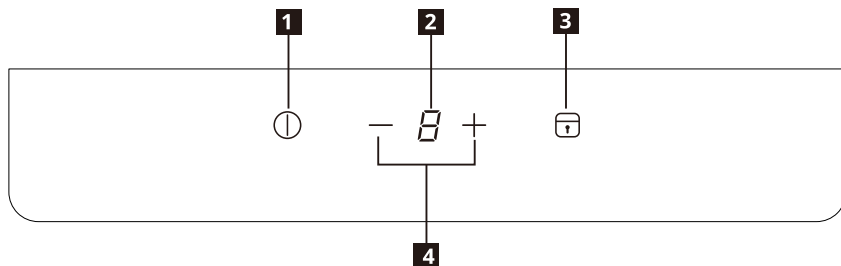
3 Silikonefødder

4 Luftudtag

5 Luftindtag

6 Krog til ophæng

DANSK



Oversigt over kontrolpanel

- 1** Tænd/Sluk
- 2** Visning af effektrin
- 3** Lås/børnelås
- 4** Valg af effektrin - / +

Sensorfelter til berøringsbetjening og display

Du betjener kogepladen ved at berøre sensorfelterne. Display og lydsignaler (korte bip) bekræfter valg af funktion.

Effektrin	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Effekt	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W



Indikatorer

Gryde ikke placeret korrekt eller ingen gryde


Symbolet vises, hvis gryden ikke er egnet til madlavning med induktion, ikke er placeret korrekt eller ikke har en størelse, der passer til den valgte kogezone. Kogezonen slukker, hvis der ikke registreres en gryde inden for 30 sekunder efter valget.

Restvarme

Hvis displayet viser et "H", er kogezonen fortsat varm. Displayet slukker, når kogezonen er kølet af.

 **Advarsel!** Risiko for forbrændinger fra restvarme!
Efter at du slukker apparatet, har kogezonerne brug for tid til at køle af. Kig på restvarmeindikatoren .

Brug restvarmen til smeltning eller til at holde maden varm.

Tag ikke stikket til apparatet ud af kontakten, før  er forsvundet fra displayet.

Daglig brug



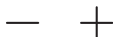
Tilslutning til lysnettet

- Når du sætter stikket i stikkontakten, aktiveres børnesikringen. Tryk og hold låseknappen på børnesikringen nede i 3 sekunder for at deaktivere.

TÆND/SLUK

- Tryk på TÆND-/SLUK-knappen, hvorefter displayet viser "0" som tegn på standby, og effektindikatoren lyser op. Kogepladen slukker automatisk uden tryk på TÆND-/SLUK-knappen, hvis der ikke vælges et effektrin inden for 30 sekunder.
- Tryk på TÆND-/SLUK-knappen under brug, og kogepladen slukker.

DANSK



Valg af effekttrin

1. Tryk på — eller + for at vælge effekttrin under drift.
2. Tryk på knappen —, hvis du vil gå direkte til effekttrin "9". Tryk på knappen —, hvis du vil gå ned i effekttrin fra "9" til "1".
3. Tryk på knappen + for at øge effekttrinnet fra "1". Tryk på knappen + for at gå op i effekttrin fra "1" til "9".



Låsefunktion

Du kan låse kontrolpanelet for eksempelvis at rengøre kogezone, når apparatet er i brug. På den måde undgår du at ændre valget af effekttrin ved et uheld. Du kan stadig slukke kogepladen ved at trykke på TÆND-/SLUK-knappen.

Aktivér lås

1. Indstil det ønskede effekttrin.
2. Tryk på låsetasten i 3 sekunder. Funktionen er aktiveret, når indikatoren for låsetasten lyser, og der afgives en lyd.

Deaktivér lås

1. Tryk på låsetasten i 3 sekunder. Funktionen er deaktiveret, når indikatoren for låsetasten slukker, og der afgives en lyd.
2. Effekttrinnet vender tilbage til den sidste indstilling.

Børnelås

Du kan også holde kontrolpanelet låst, mens kogepladen ikke er i brug. På den måde forhindres utilsigtet betjening af apparatet.

Aktivér børnelåsen

1. Tænd apparatet ved at trykke på TÆND-/SLUK-knappen. Vælg ikke effekttrin.
2. Tryk på låsetasten i 3 sekunder. Funktionen er aktiveret, når indikatoren for låsetasten lyser, og der afgives en lyd.
3. Sluk apparatet ved at trykke på TÆND-/SLUK-knappen.

Deaktivér børnelåsen

1. Tryk på låsetasten i 3 sekunder. Funktionen er deaktiveret, når indikatoren for låsetasten slukker, og der afgives en lyd.

Automatisk slukning

Funktionen slukker automatisk kogepladen, hvis:

- Alle kogezone er slukkede.
- Du ikke vælger effekttrin inden for 30 sekunder efter tænding af kogepladen.
- Du ikke slukker en kogezone, eller du ikke ændrer effekttrin efter 2 timer, eller hvis der indtræffer overophedning (f.eks. når en gryde koger tør).

Tilberedningsoversigt


Varmeindstilling	Anvendelse:	Tid (min.)	Tip
1	• Hold tilberedt mad varm.	Efter behov	Læg låg på gryden.
1-2	• Hollandaisesauce. Smeltning af smør, chokolade, husblas.	5-25	Rør rundt en gang imellem.
2-3	• Kogning af ris og mælkebaserede retter, opvarmning af færdiglavede retter.	25-50	Tilsæt mindst to gange mere væske end ris, og rør rundt i mælkeretter under tilberedningen.
4-5	• Dampning af grøntsager, fisk, kød, kartofler.	20-45	Tilsæt lidt vand.
	• Tilberedning af større portioner mad og gryderetter.	60-150	Tilsæt lidt vand.
5-6	• Lettere stegning: cordon bleu af kalv, koteletter, rissoller, pølser, roux, æg.	Efter behov	Vend ingredienserne på halvvejen.
7-8	• Hash browns, steaks.	5-15	Vend ingredienserne på halvvejen.
9	• Kogning af vand, kogning af pasta, brunning af kød (gullasch, grydesteg), friturestegning af chips.		

Vejledning til kogegrej

Grydetyper, der kan bruges

Brug kun gryder og pander, hvor bunden er fremstillet af et ferromagnetisk materiale, der er egnet til brug på induktionskogeplader:

- Støbejern
- Emaljeret stål
- Kulstofstål
- Rustfrit stål (dog ikke alle typer)
- Aluminium med en ferromagnetisk belægning eller en ferromagnetisk plade

Se efter symbolet  (normalt præget i bunden) for at finde ud af, om en gryde eller pande kan bruges. Du kan også holde en magnet mod bunden. Hvis den hænger fast i undersiden, kan kogegrejet bruges på en induktionskogeplade.

Brug altid gryder og pander med flad bund, der fordeler varmen jævnt, for at opnå den største effektivitet. Det påvirker effekt og varmeledning, hvis bunden er ujævn.

Sådan bruges kogepladen

Minimumsdiameter på bunden af gryde/pande for forskellige kogeområder

Gryden skal dække et eller flere af referencepunkterne på overfladen af kogepladen og skal have en passende minimumsdiameter for at sikre, at kogepladen fungerer korrekt.

Brug altid den kogezone, der bedst passer til diameteren på bunden af panden.

Kogezone	Anbefalet diameter på kogegrej (mm)
Midterste bageste kogezone	120-180

Tomme gryder/pander eller gryder/pander med tynd bund

Brug ikke tomme gryder/pander eller gryder/pander med tynd bund på kogepladen, da kogepladen ikke kan overvåge temperaturen eller slukke automatisk, hvis temperaturen er for høj. Det kan beskadige gryden/panden eller overfladen på kogepladen. Sker dette, må du ikke røre ved noget, men skal vente, indtil alle komponenter er kølede af.

Se afsnittet "Fejlfinding", hvis der vises en fejlbesked.

Råd/tips

Støj under brug

Når en kogezone tændes, kan den brumme lidt. Det er et kendetegn for alle glaskeramiske kogezone og påvirker ikke apparatets funktion eller levetid. Støjen afhænger af det anvendte kogegrej. Hvis støjen forstyrrer meget, kan det muligvis hjælpe at bruge et andet kogegrej.

Normale driftslyde i induktionskogepladen

Induktionsteknologien bygger på dannelsen af et elektromagnetisk felt, der genererer varme direkte på køkkenudstyrets bund. Gryder og pander kan afgive forskellige lyde eller vibrationer, afhængigt af hvordan de er fremstillet. Lydene beskrives som følger:

Lav summen (som en transformer)

Denne lyd skabes, når du laver mad ved høj varme. Den forårsages af den mængde energi, der overføres fra kogepladen til køkkenudstyret. Lyden forsvinder eller aftager, når du skruer ned for varmen.

DANSK

Stille fløjten

Denne lyd skabes, når køkkenudstyret er tomt. Den forsvinder, når der hældes væske eller lægges madvarer i udstyret.

Knitren

Denne lyd opstår, når køkkenudstyret består af forskellige materialer, der ligger i lag oven på hinanden. Den skabes af vibrationer i overfladen, hvor forskellige materialer mødes. Lyden opstår i køkkenudstyret og kan variere afhængig af mængden af mad eller væske samt tilberedningsmetoden (f.eks. kogning, simren eller stegning).

Høj fløjten

Denne lyd opstår, når køkkenudstyret består af forskellige materialer, der ligger i lag oven på hinanden, og når de desuden bruges ved maksimal effekt og på to kogezone. Lyden forsvinder eller aftager, når du skruer ned for varmen.


Disse lyde er normale Lyd fra blæser


For at det elektroniske system kan fungere korrekt, er det nødvendigt at regulere kogepladens temperatur. Derfor er kogepladen udstyret med en kølblæser, der aktiveres for at reducere og regulere temperaturen i det elektroniske system. Blæseren vil måske fortsætte med at blæse, efter kogepladen er blevet slukket, hvis kogepladens temperatur fortsat er for høj, efter den er blevet slukket.


Rytmske lyde, der minder om den tikkende lyd fra et ur.


Denne lyd opstår kun, når mindst tre kogezone er tændt, og forsvinder eller bliver svagere, når nogle af dem bliver slukket. De beskrevne lyde er et normalt element af den beskrevne induktionsteknologi og bør ikke anses som fejl.


Rengøring og vedligeholdelse

 **Advarsel!** Sluk apparatet og lad det køle af, inden du kobler det fra lysnettet.

 **Advarsel!** Sluk apparatet og lad det køle af, inden du rengør det.

 **Advarsel!** Du bør af sikkerhedshensyn ikke rengøre apparatet med en damprenser eller højtryksrenser.















 **Advarsel!** Skarpe genstande og rengøringsmidler med slibemiddel vil beskadige apparatet. Rengør apparatet og fjern evt. madrester med vand og opvaskemiddel efter hver brug. Fjern også resterne af rengøringsmidlerne!

 Ridser eller mørke pletter på den glaskeramiske overflade, der ikke kan fjernes, har ingen indflydelse på apparatets funktionsduelighed.

Sådan fjernes spildte og fastbrændte pletter:


- Sukkerholdige madvarer, plast- og sølvpapirrester skal fjernes omgående. Det bedste redskab til rengøring af glaspladen er en skraber (leveres ikke med apparatet). Placér en skraber i en vinkel mod den glaskeramiske overflade og fjern madrester ved at lade bladet glide hen over pladen. Tør apparatet med en fugtig klud med lidt opvaskemiddel. Tør til sidst apparatet med en ren, tør klud.
- Kalk- og vandaflejring, fedtstænk og skinnende metalmisfarvninger skal fjernes med et rengøringsmiddel til glaskeramiske kogeplader eller rustfrit stål efter, at kogepladen er kølet af.

Fejlfinding

Problem	Mulig årsag	Løsning
Apparatet virker ikke.	Manglende strømtilførsel eller en kortslutning i strømforsyningen i dit hjem.	
	Tilslutning til lysnettet er ikke udført korrekt.	Kontrollér, at strømforsyningen til kogepladen er korrekt tilsluttet.
	Der er gået mere end 10 sekunder siden, du tændte kogepladen.	Tænd apparatet igen.
	Børnelås er aktiveret.	Deaktiver børnelås. (Se afsnittet "Børnesikring").
	Du har rørt ved flere sensorfelter på samme tid.	Berør kun ét sensorfelt.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode:  → 	Kogegrejet er ikke egnet til induktion .	Skift til kogegrej, der er egnet til induktion.
	Intet kogegrej er placeret på kogezone, eller diameteren på kogegrejet er mindre end 120 mm.	Placér kogegrej på kogezone.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode:  → 	Gryden er tom (kogt tør), eller tilberedningstemperaturen er for høj.	Sluk apparatet, og genstart efter 5 minutter. Hvis E2 fortsat vises, skal du kontakte det nærmeste IKEA-varehus.
	Luftind- og udtag er blokerede.	
	Den omgivende temperatur er for høj.	
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode:  → 	Strømforsyningen er over 275 V vekselstrøm.	Skift til en strømforsyning, der er egnet til produktet.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode:  → 	Strømforsyningen er under 100 V vekselstrøm.	Skift til en strømforsyning, der er egnet til produktet.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode:  → 	Apparatets temperatursensor virker ikke.	Kontakt nærmeste IKEA-butik.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode:  → 		
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode:  → 	Intern undtagelse	Sluk apparatet, og genstart efter 5 minutter. Hvis E0 fortsat vises, skal du kontakte det nærmeste IKEA-varehus.

Fejlkodeerne vises, når kogepladen tændes, og der registreres en fejl. Bogstavet E og tal vises regelmæssigt (i 1 sekund) og gentages.

Hvis der er en fejl, kan du prøve at løse den ved at følge retningslinjerne for fejlfinding. Hvis problemet ikke kan løses, skal du kontakte dit nærmeste IKEA-varehus.

 Hvis du har fejlbetjent apparatet, vil problemet muligvis ikke blive løst uden omkostning af forhandleren under garantien, selvom garantiperioden endnu ikke er udløbet.


Tekniske data

Model	14CP12301
Komfurtype	Fritstående induktionskomfur
Antal kogezone og/eller-områder	1
Nominal effekt	2.000 W
Nominal spænding	220 - 240 V~
Nominal frekvens	50 - 60 Hz
Dybde	305 mm
Bredde	270 mm
Højde	62 mm
Nettovægt	2,33 kg

Miljøhensyn

Bortskaffelse af husholdningsapparater

Symbolet  på produktet eller dets indpakning angiver, at produktet ikke må behandles som husholdningsaffald. I stedet skal det indleveres på et relevant indsamlingssted til genanvendelse af elektrisk og elektronisk udstyr. Hvis du sikrer, at dette produkt bliver bortskaffet korrekt, hjælper du med til at undgå negative konsekvenser for miljø og personers sundhed, som ellers kunne opstå på grund af forkert affaldshåndtering af dette produkt. Du kan få yderligere oplysninger om genanvendelse hos din kommune, dit lokale renovationselskab eller i butikken, hvor du købte produktet.

 **Advarsel!** Gør følgende, når du vil bortskaffe apparatet:

- Træk stikket ud af stikkontakten.
- Klip ledningen af og smid den væk.

Bortskaffelse af emballagemateriale

Materialer med symbolet  kan genanvendes. Bortskaf indpakningsmaterialerne i en indsamlingscontainer til genbrug.

Spar på energien

- Læg om muligt altid låg på gryder og pander.
- Placér kogegrejet på kogezone inden, du tænder den.
- Kogegrejets bund skal være så tyk og plan som muligt.

IKEA Garanti

Hvor længe gælder IKEA garantien?

Garantien gælder i 2 år fra den oprindelige dato for købet af dit apparat hos IKEA, medmindre andet er angivet i den nationale lovgivning. Gå til IKEA.com for at finde oplysninger om, hvad der gælder i dit land. Den originale kvittering er påkrævet som bevis for købet. Service af apparatet under garantien forlænger ikke garantiperioden for apparatet.

Hvem står for servicen?

Kontakt din nærmeste IKEA-butik.

Hvad er dækket under denne garanti?

Garantien dækker fejl på produktet, der skyldes materiale- eller produktionsfejl, fra datoen for købet hos IKEA. Denne garanti gælder kun i forbindelse med husholdningsbrug. Undtagelserne er specificeret under overskriften "Hvad er ikke dækket under denne garanti?" Inden for garantiperioden dækkes omkostningerne i forbindelse med udbedring af fejlen dvs. reparationer, reservedele, arbejdsløn og transport, såfremt produktet er til rådighed for reparation uden særlige ekstraudgifter. Udskiftede dele tilfalder IKEA.

Hvad gør IKEA for at afhjælpe problemet?

IKEA undersøger produktet og afgør efter eget skøn, om problemet er dækket af garantien. Hvis problemet er dækket, vælger IKEA derefter efter eget skøn enten at reparere det fejlbehæftede produkt eller at erstatte det med samme eller tilsvarende produkt.

Hvad er ikke dækket af garantien?

- Normalt slid.
- Forsætlig eller uagtsom skade, skade forårsaget af manglende overholdelse af brugervejledningen, ukorrekt installation eller tilslutning til forkert spænding, skade forårsaget af en kemisk eller elektrokemisk reaktion, rust, korrosion eller vandskade, herunder men ikke begrænset til skade grundet for meget kalk i vandforsyningen samt skade forårsaget af unormale miljøforhold.
- Forbrugsstoffer herunder batterier og pærer.
- Ikke-funktionelle og dekorative dele, der ikke har nogen indflydelse på normal brug af produktet, herunder eventuelle ridser og mulige farveforskelle.

- Tilfældige skader forårsaget af fremmedlegemer eller stoffer samt rengøring eller fjernelse af tilstopninger i filtre, udløbsystemer eller sæbeskuffer.
- Skade på følgende dele: glaskeramik, tilbehør, kurve til kogegrej og bestik, tilløbs- og udløbsrør, pakninger, lamper og lampedæksler, skærme, knapper, beklædninger og dele af beklædninger, medmindre det kan bevises, at disse skader skyldes produktionsfejl.
- Reparationer, der ikke udføres af vores egen serviceleverandør og/eller en autoriseret servicepartner under kontrakt, eller hvor der er anvendt uoriginale reservedele.
- Reparationer på grund af fejlagtig installation, eller hvor specifikationerne ikke er overholdt.
- Brugen af produktet uden for almindelig husholdningsbrug, dvs. til professionel brug.
- Transportskader. Hvis en kunde selv transporterer produktet til sit hjem eller til en anden adresse, er IKEA ikke ansvarlig for nogen skade, der måtte opstå under transporten. Hvis IKEA derimod leverer produktet til kundens leveringsadresse, vil skader, der opstår under leveringen, blive dækket af IKEA.
- Omkostninger for at udføre installation af produktet. Hvis en af IKEAs serviceleverandører eller deres autoriserede servicepartner reparerer eller udskifter maskinen under garantien, vil serviceleverandøren eller deres autoriserede servicepartner geninstallere produktet eller installere udskiftningsproduktet om nødvendigt.

Gældende lokal lovgivning

IKEAs garanti giver dig specifikke lovmæssige rettigheder, som dækker eller overstiger alle lokale juridiske krav, der kan være forskellige fra land til land. Disse betingelser begrænser på ingen måde forbrugers rettigheder i medfør af gældende national lov.

DANSK

Gyldighedsområde

For maskiner købt i et EU-land og medbragt til et andet EU-land vil serviceydelse blive leveret i henhold til de garantibetingelser, der er gældende i det nye land. Der eksisterer kun en forpligtelse til at udføre servicearbejde under garantien, hvis produktet overholder og er installeret i overensstemmelse med:

- De tekniske specifikationer i det land, hvor garantikravet fremsættes.
- Monteringsvejledningen og sikkerhedsoplysningerne i brugervejledningen.

EFTERSALG for IKEA-apparater

Tøv ikke med at kontakte IKEA, hvis:

- anmode om service under garantien;
- få præcisering omkring funktionaliteten af IKEA-produktet.

For at sikre, at vi yder dig den bedste assistance, bedes du venligst have læst monteringsvejledningen og/eller brugervejledningen omhyggeligt igennem, inden du kontakter os.

Hvordan kontakter du os i tilfælde af servicebehov?



IKEAs eftersalgskundeservicecenter hjælper dig pr. telefon med fejlsøgning af almindelige problemer med dit apparat, når du henvender dig og anmoder om service. Kig i IKEA-kataloget eller gå ind på www.ikea.com, hvor du kan finde oplysninger om åbningstider og telefonnummer på din lokale butik.

For at vi kan give dig en hurtigere service, bedes du altid oplyse det IKEA-varenummer (en 8-cifret kode), der findes på mærkepladen på dit apparat.

GEM KØBSKVITTERINGEN!

Den er dit bevis på købet og er nødvendig for garantiens gyldighed. Købskvitteringen indeholder ligeledes IKEA navnet og produktnummeret (8-cifret kode) for hver produkt, der er købt.

Har du brug for ekstra hjælp?

For øvrige spørgsmål, der ikke vedrører service og/eller garanti på dit produkt, henviser vi til IKEA butikkens kundeservice. Vi anbefaler, at du læser dokumentationen til produktet omhyggeligt igennem, inden du kontakter os.

Efnisyfirlit

Öryggisupplýsingar	89	Leiðbeiningar um potta og pönnur	98
Öryggisleiðbeiningar	92	Umhirða og þrif	100
Vörulýsing	94	Bilanaleit	101
Gaumljós	95	Tæknileg gögn	102
Dagleg notkun	95	Umhverfismálefni	102
Eldvél	97	IKEA-ábyrgð	103

Öryggisupplýsingar

ⓘ Til að tryggja öryggi og rétta notkun tækisins, lesið vandlega þessa handbók fyrir uppsetningu og notkun. Haldið alltaf þessum leiðbeiningum með tækinu, jafnvel ef þú flytur það eða selur. Notendur verða að vita alveg starfrækslu og öryggisatriði tækisins.

Rétt notkun

- Ekki láta tækið eftirlitslaust þegar það er í notkun.
- Þetta tæki er eingöngu hannað til heimilisnota.
- Þetta tæki er eingöngu hannað til notkunar innanhúss.
- Ekki má nota tækið sem vinnusvæði eða sem geymsluflöt.
- Ekki setja eða geyma eldfima vökva, mjög eldfim efni eða sambræðanlega hluti (t.d. plastfilmu, plast, ál) í eða nálægt tækinu.
- Gætið að þegar rafmagnstækinu er stungið í innstungu rétt hjá. Ekki leyfa snúrunni að koma við eða festast undir tækinu eða heitum pottum.
- Ekki gera sjálf(ur) við til þess að koma í veg fyrir meiðsli og skemmdir á tækinu. Hafið ávallt samband við næstu IKEA-verslun.

Öryggi barns og viðkvæms einstaklings

- Börn 8 ára og eldri og fólk sem er hreyfihamlað, með skerta skynjun, skert andlega eða skortir reynslu og þekkingu ef það hefur fengið leiðsögn eða leiðbeiningar um örugga notkun ísskápsins og áttar sig á hættunum sem fylgja mega nota ísskápin.

ÍSLENSKA

- Haldið öllum umbúðum frá börnum. Vegna hættu á köfnun.
- Halda börnum frá tækinu á meðan það er í gangi og einnig þegar það er ekki í notkun.
- Börnum undir 8 ára aldri skal haldið frá nema þau séu undir stöðugu eftirliti.
- Börn mega ekki leika sér að helluborðinu. Hreinsun og viðhald notanda skulu ekki framkvæmd af börnum án tilsjónar.


⚠ Viðvörðun! Setjið barnalæsinguna á til að hindra að ung börn og gæludýr kveiki óvart á helluborðinu.


Almennar öryggiskröfur


- Ekki setja neitt fyrir loftræstinguna á grind tækisins eða innbyggðu gerðina.
- Ekki snerta flötinn þegar hitavísirinn sýnir leifar af hita til að koma í veg fyrir meiðsli.
- Ekki setja neina hluti í spanhelluborð meðan á aðgerð stendur til að koma í veg fyrir raflost.
- Ekki vefja snúrunni um hálsinn til að koma í veg fyrir kyrkingarhættu.
- Ekki má nota gufuhreinsi til að hreinsa helluborðið.
- Ekki skal láta málmhluti svo sem hnífa, gaffla, skeiðar eða lok ofan á helluborðið, því að þeir geta orðið heitir.
- Eftir notkun skal slökkva á helluborðinu og ekki treysta á pottaskynjarann.
- Ekki er ætlast til að helluborðið sé notað með aukatímastilli eða sérstakri fjarstýringu.
- Forðast skal að snerta hitafleti.
- Ef rafsnúran er skemmd þarf framleiðandi, viðurkennt þjónustuverkstæði eða einhverjir með hliðstæða löggildingu að skipta um hana til að forðast hættu. Vinsamlegast hafið samband við verslun IKEA.


ÍSLENSKA

- Tækið er ætlað til notkunar á heimili og við svipaðar aðstæður, svo sem:
 - eldhús starfsfólks á verkstæðum;
 - bændabýli;
 - hjá viðskiptavinum á hótelum, mótelum og öðru heimahúsaumhverfi;
 - gisting með morgunverði.

 **Varúð:** heitt yfirborð. Yfirborðið getur orðið heitt við notkun.

 **VIÐVÖRUN:** Ef sprungur eru í yfirborðinu, skal slökkva á helluborðinu til að komast hjá hugsanlegu raflosti. Vinsamlegast hafið samband við verslun IKEA.

 **VIÐVÖRUN:** Helluborðið og fletir þess verða heit við notkun.

 **VIÐVÖRUN:** Hættulegt getur verið að elda á helluborðinu með feiti eða olíu og getur valdið eldsvoða. ALDREI skal reyna að slökkva slíkan eld með vatni, heldur slökkva á helluborðinu og kæfa logann, t.d. með loki eða eldvarnarteppi.

Öryggisleiðbeiningar

Uppsetning

- Framleiðandi ber ekki ábyrgð á meiðslum á fólki, gælundýrum eða skemmdum á eignum vegna þess að ekki var farið eftir eftirfarandi kröfum.

⚠ Varúð! Til að halda áfram með uppsetningu er vísað til öryggisupplýsingarnar.

⚠ Viðvörðun! Uppsetningin verður að fylgja lögum, reglugerðum, tilskipunum og stöðlum (rafmagnsöryggisreglum og reglugerðum, rétttri endurvinnslu í samræmi við reglur, o.s.frv.) sem eru í gildi í viðkomandi landi!

- Forðist að setja tækið upp við hliðina á hurðum eða undir gluggum þar sem heitur pottur getur fallið af helluborðinu þegar hurðirnar og gluggarnir eru opnaðir.
- Tryggið að tækið sé ekki skemmt vegna flutninga. Ekki tengja skemmt tæki.
- Ekki setja tækið upp ef það hefur skemmt við flutninginn.
- Ekki tengja helluborðið með framlengingarsnúru og ekki leggja helluborðið með snúrunni yfir vinnusvæðin.
- Ekki breyta tæknistaðlinum eða breyta þessari vöru. Hætta á meiðslum og skemmdum á tækinu.

⚠ Viðvörðun! Farið vandlega eftir leiðbeiningum um rafmagnstengingar.

Raftenging

- Áður en tengt er skal athuga hvort nafnspenna tækisins sem tilgreint er á kennisplaldinu samsvari fyrirleggjandi fæðispennu. Kannið einnig afköst helluborðsins og tryggið að rafkerfi heimilisins sé nægilega öflugt til að knýja helluborðið (sjá kafla um Tæknileg gögn).
- Matsplatan er staðsett á neðri hlíf helluborðsins.

⚠ Viðvörðun! Hætta á meiðslum frá rafstraumi.

- Skautin geta ofhitnað vegna lausra eða óviðeigandi kló og innstungu.

Fyrir notkun:

Vinsamlegast gefið gaum að eftirfarandi leiðbeiningum fyrir notkun.

- Vinsamlegast notið staðlaðar innstungur fyrir aðal aflgjafann og athugið þær reglulega til að koma í veg fyrir skemmdir.
- Ekki opna helluborðið sjálf eða nokkur annar án tilskilinna réttinda. Einungis þjónustufulltrúi eða viðurkenndur tæknimaður hefur leyfi til að framkvæma viðgerðir á helluborðinu.
- Vinsamlegast athugið rafmagnsleiðsluna og klónna. Ekki nota helluborðið ef rafsnúran eða klóin eru skemmd. Ekki draga klónna út með blautum höndum.
- Ekki nota framlengingarsnúruna og notið aðeins innstungu fyrir aðal aflgjafann.
- Ef helluborðið hefur ekki verið í notkun lengi skal byrja á að kveikja á því í 10 mínútur til að gera rafeindaihlutinn stöðugan. Síðan er hægt að fara að nota helluborðið.
- Ekki nota helluborðið nærri vatni, eldi eða á röku svæði. Helluborðið er EINGÖNGU ætlað til notkunar innanhúss.
- Fjarlægja skal allar umbúðir, límmiða og plastfilmu utan af helluborði fyrir notkun.
- Slökkvið á plötunni eftir hverja notkun og ekki treysta á þönnunemanum.
- Hætta á bruna! Ekki má setja hluti úr málm, eins og hnífa, gaffla, skeiðar eða pottlok á eldunaryfirborðið, þar sem þeir geta orðið heitir.

⚠ Viðvörðun! Eldhætta! Kviknað getur fljótt í ofhitnaðri fitu eða olíu.

⚠ Viðvörðun! Notendur með ígræddan gangráð ættu að halda efri hluta líkamans minnst 30 sm fyrir ofan plötuna sem kveikt er á.

⚠ Viðvörðun! Ekki nota tækið þegar hendurnar eru blautar og hafið yfirborð stjórnbórðsins þurr. Ef of mikið vatn er á stjórnbórðstökkunum þá er ekki lengur hægt að nota það.

ÍSLENSKA

⚠ Viðvörðun! Ef yfirborðið er sprungið á að slökkva á tækinu til að koma í veg fyrir möguleika á raflosti.

Við og eftir notkun:

Vinsamlegast gefið gaum að eftirfarandi leiðbeiningum til að koma í veg fyrir íkveikju og slys.

- Látið helluborðið ÁVALLT sitja á sléttu og traustu yfirborði.
- Eftirlit á að vera með börnum til að tryggja að þau leiki sér ekki með tækið.
- Ekki láta eftirfarandi hluti á helluborðið þegar það er í gangi.
 - a) Ryðfrítt stál
 - b) Járn
 - c) Steypujárn
 - d) Ál
 - e) Lok og glerungur
 - f) Hnífur, gaffall eða skeið
 - g) Plötu sem er úr járni, ryðfríu stáli, steypujárni eða áli
 - h) Tómir pottar
- Ekki færa eða hreyfa helluborðið úr stað með pottum eða pönnum ofan á því á meðan hitun á sér stað.
- Vinsamlegast hafið góða loftræstingu þegar verið er að elda.
- Ekki má láta víra eða málmhluti inn í loftinntak eða loftunarop á helluborðinu.
- Umhirða plötunnar
 - a) Ekki láta þunga hluti falla á plötuna.
 - b) Ekki hella vatni, sýru eða vökvi á plötuna.
 - c) Ekki nota opinn eld á helluborðinu.
 - d) Ekki láta neina potta eða pönnur á helluborðið þegar ekki er verið að nota það.
 - e) Ef yfirborðið (helluborðið) er sprungið skal slökkva strax á helluborðinu til að forðast raflost og skila því í næstu IKEA-verslun.
 - f) Sumir pottar hafa hátt þegar þeir eru notaðir. Færið pottana aðeins og hljóðið hverfur eða minnkar. Ef ekki, skiptið þá um potta.
- Ekki láta helluborðið á teppi, dúk eða pappír þegar það er í gangi.
- Ekki snerta plötuna á meðan hún er heit. Platan er enn heit þar til hitavísirinn hverfur, jafnvel þegar búið er að slökkva á henni.
- Ekki taka helluborðið úr sambandi með því að toga í rafsnúrana.

- Slökkva skal á helluborðinu og láta kólna áður en tekið er úr sambandi. Vinsamlegast takið rafsnúrana úr sambandi ef helluborðið verður ekki í notkun í lengri tíma.
- Haldið pottum og pönnum frá helluborði eftir notkun.

Hvernig á að forðast skemmdir á tækinu

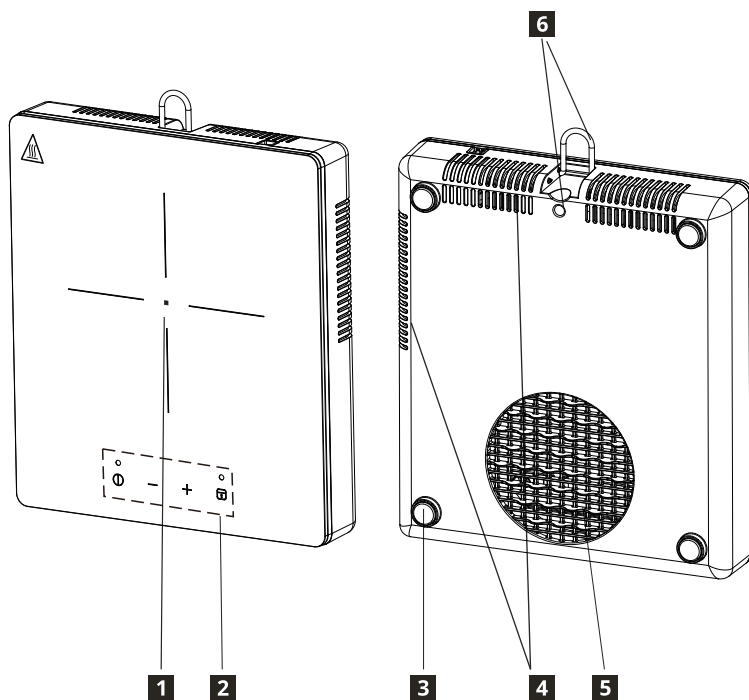
- Keramikið getur skemmt ef hlutir detta á það eða pottarnir rekast í það.
- Pottar úr steypujárni, steypuáli eða með skemmdan botn getur rispað keramikið ef þeim er rennt yfir yfirborðið.
- Keramikið getur skemmt ef það dettur á gólfíð.
- Ekki láta potta eða steikarpönnur að sjóða þurrum til þess að koma í veg fyrir skemmdir á pottum og keramik.
- Ekki setja tóma potta á plötuna eða hafa hana án potta.
- Setjið aldrei álpappír á hluti á tækið. Setjið aldrei plast eða önnur efni sem geta bráðnað í eða á tækið.

⚠ Viðvörðun! Hafið tækið í sambandi þar til slokknar á viftunni og hitavísinum.

Upplýsingar um akrýlamíð

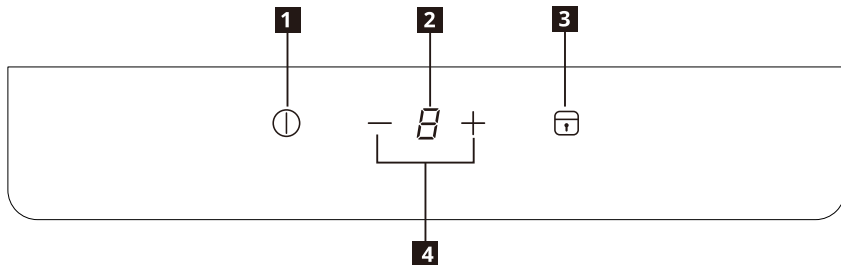
Mikilvægt! Samkvæmt nýjustu vísindalegri þekkingu, að steikja matinn mikið, sérstaklega mat sem inniheldur mikla sterku, getur talist hættulegt heilsunni vegna akrýlamíðs. Þess vegna mælum við með að elda á lægsta mögulega hitanum og ekki steikja matinn of mikið.

Vörulýsing



- 1** Hitunarsvæði
Eldunarsvæði 170 mm, 2000 W
- 2** Stjórnborð
- 3** Sílikon-fætur

- 4** Loftúttak
- 5** Loftinntak
- 6** Snagi



Fyrirkomulag stjórnborðs

- 1** Kveikja/Slökkva
- 2** Stilliskjár
- 3** Læsing/barnalæsing
- 4** Hitastilling - / +

Nemasvæði snertistýringar og skjáir

Eldavélin er stýrð með því að snerta nemasvæðin. Skjár og hljóðmerki (stutt píp) staðfestir val á aðgerð.

Orkustig	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Orka	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Gaumljós

⚠ Pottur rangt staðsettur eða vantar

Táknið birtist ef potturinn hentar ekki til spaneldunar, er rangt staðsettur eða er ekki af réttri stærð fyrir valið eldunarsvæði. Ef enginn pottur er skynjaður innan 30 sekúndna, eftir að valið hefur verið, slokknar á eldunarsvæðinu.

H Eftirhiti

Ef skjárin sýnir "H" er eldunarsvæðið enn heitt. Þegar eldunarsvæðið kólnar, slokknar á skjánum.

⚠ Viðvörðun! Hætta á bruna vegna afgangshita!

Eftir að slökkt er á tækinu þarf eldunarsvæðið tíma til að kólna. Horfið á afgangshitavísirinn **H**.

Notið afgangshitavísirinn til að bræða mat eða halda honum heitum. Ekki taka tæki úr sambandi án þess að bíða að **H** fari af skjánum.

Dagleg notkun



Tengja við innstunguna

1. Eftir að klónni er stungið í samband verður barnalæsingin virk. Ýtið á og haldið barnalæsingartakkanum inni í 3 sekúndur til að slökkva.

KVEIKJA/SLÖKKVA

1. Ýtið á KVEIKJA/SLÖKKVA takkann, skjárin sýnir „0“ eins og í biðstöðu og kviknar á orkuvísinum. Ef ekki er valin hitastilling innan 30 sekúndna, slokknar sjálfkrafa á hellunni án þess að ýtt sé á SLÖKKVA/KVEIKJA-hnappinn.
2. Ýtið á KVEIKJA/SLÖKKVA takkann meðan eldað er og platan slekkur á sér.



Hitastilling

1. Ýtið á — eða + til að stjórna hitanum við eldamennskuna.
2. Ýtið á —, orkustigið mun fara beint í „9“. Ýtið á ___ til að minnka orkustigið úr „9“ í „1“.
3. Ýtið á +, hitastillingin hækkar úr „1“ í „9“. Ýtið á + til að hækka orkustigið úr „1“ í „9“.



Læsiaðgerð

Þegar eldunarsvæðið er í gangi er hægt að læsa stjórnborðinu, til dæmis til að hreinsa helluna. Það kemur í veg fyrir að hitastillingin breytist óvart. Hægt er að slökkva á plötunni með KVEIKJA/SLÖKKVA takkanum.

Virkja læsingu

1. Stillið á æskilegan hita.
2. Ýtið á Læsingu-hnappinn í 3 sekúndur. Aðgerðin er virk þegar Læsingu-hnappljósið logar og hljóðmerki heyrir.

Afvirkja læsingu

1. Ýtið á Læsingu-hnappinn í 3 sekúndur. Aðgerðin er óvirk þegar Læsingu-hnappljósið slökknar og hljóðmerki heyrir.
2. Hitastillingin fer á fyrri stillingu.

Barnalæsing

Einnig er hægt að læsa stjórnborðinu þegar það er ekki í platan er ekki í notkun. Þessi aðgerð kemur í veg fyrir að kveikt sé á tækinu af slysi.

Virkja barnalæsingu

1. Kveikið á tækinu með KVEIKJA/SLÖKKVA takkanum. Ekki stilla á neinn hita.
2. Ýtið á Læsingu-hnappinn í 3 sekúndur. Aðgerðin er virk þegar Læsingu-hnappljósið logar og hljóðmerki heyrir.
3. Slökkva á tæki með VEIKJA/SLÖKKVA takkanum.

Afvirkja barnalæsingu

1. Ýtið á Læsingu-hnappinn í 3 sekúndur. Aðgerðin er óvirk þegar Læsingu-hnappljósið slökknar og hljóðmerki heyrir.

Sjálfvirkt straumrof

Aðgerðin slekkur sjálfkrafa á hellunni ef:

- slökkt er á öllum plötum.
- EKKI er stillt á hita innan 30 sekúndna eftir að kveikt er á hellunni.
- EKKI var slökkt á eldunarsvæði eða ekki var breytt stillingu eftir 2 klst. eða ef yfirhitun verður (t.d. þegar allt sýður upp úr pönnu).

Eldvél


Hitastilling	Notkun við:	Tími (mín)	Ráð
1	• Haltu elduðum mat heitum.	eftir þörfum	Láttu lok á eldunarílatið.
1 - 2	• Hollandaise-sósa, bræða: smjör, súkkulaði, gelatín.	5 - 25	Hræra öðru hverju.
2 - 3	• Láttu malla hrísgrjón og mjólkurblandaða rétti, hita upp foreldaðar máltíðir.	25 - 50	Nota a.m.k. tvöfalt meiri vökva en hrísgrjón og hræra í mjólkurréttum hálfra leið í gegnum ferlið.
4 - 5	• Gufusjóða grænmeti, fisk, kjöt, kartöflur.	20 - 45	Nota lítið magn af vatni.
	• Sjóða mikið magn af mat og kássum.	60 - 150	Nota lítið magn af vatni.
5 - 6	• Mjúksteiking: kálfakjöt í cordon bleu, kótelettur, kjöt- eða fiskkökur, bjúgu, sósugrunnur, egg.	eftir þörfum	Snúa eftir helming tímans.
7 - 8	• Kartöfluklattar, steikur.	5 - 15	Snúa eftir helming tímans.
9	• Sjóða vatn, elda pasta, brunasteikja kjöt (gúllas, ofnsteik). djúpsteikja kartöflur.		

Leiðbeiningar um potta og pönnur

Hvaða potta skal nota

Eingöngu skal nota potta og pönnur gerðar úr járnsegulefni sem hentar til eldunar á spanhellum:

- Steypujárn
- glerungshúðað stál
- kolstál
- ryðfrítt stál (þó ekki allar gerðir)
- ál með járnsegulhúð eða járnsegulþynnu

Leitið að táknum  (venjulega stimplað á botninn) til að ákvarða hvort pannan hentar. Einnig má bera segul að botninum. Ef hann tollir við botninn virkar potturinn eða pannan á spanhellum.

Notið ávallt potta og pönnur með sléttum botni, sem dreifir hitanum jafnt, til að tryggja hámarksafköst. Ef botninn er ósléttur hefur það áhrif á hita- og varmaleiðni.

Notkunarleiðbeiningar

Lágmarks þvermál pott-/pönnubotns fyrir mismunandi eldunarsvæði

Potturinn verður að þekja einn eða fleiri af viðmiðunarpunktunum sem sýndir eru á hellufirborðinu og verður að ná lágmarksþvermáli til að tryggja að hellan starfi rétt.

Ávallt skal nota eldunarsvæði sem best passar við þvermál pönnubotnsins.

Eldunarsvæði	Ráðlagt þvermál potta- eða pönnubotns [mm]
Eldunarsvæði fyrir miðju aftast	120-180

Tómir eða þunnbotna pottar/pönnur

Ekki má nota tóma eða þunnbotna potta eða pönnur á hellunni því hún getur ekki fylgst með hitastiginu eða slökkt sjálfkrafa ef hitastigið er of hátt og þannig getur pannan eða hellufirborðið skemmst. Ef þetta gerist má ekki snerta neitt en bíða skal og láta alla íhluti kólna.

Ef villuskilaboð birtast skal skal leita undir „Bilanaleit“.

Tillögur/ráð

Hávaði á meðan eldað er

Þegar eldunarsvæðið er í gangi getur verið að það suði smástund. Þetta einkennir öll eldunarsvæði úr keramik-gleri og skerðir ekki virkni eða líftíma helluborðsins. Hávaðinn fer eftir hvernig pottar og pönnur eru notaðar. Ef mikil trufun er af þessu getur hjálpað að skipta um potta og pönnur.

Eðlileg hljóð frá spanhelluborðinu

Spantækni er byggð á rafsegulmögnum svæðum sem varpa hita beint í botninn á eldunarílatinu. Pottar og pönnur geta valdið ýmsum hljóðum eða titring sem fer eftir tegundum. Þessum hljóðum er lýst svona:

Lágt suð (eins og í straumbreyti)

Þetta hljóð myndast þegar eldað er á háum hita. Það orsakast af orkunni sem flutt er frá hellunni í eldunarílatið. Hljóðið hættir eða minnkar þegar hitinn er lækkaður.

ÍSLENSKA

Lágt flaut

Þetta hljóð myndast þegar eldunarílatið er tómt. Það hættir um leið og vökvi eða matvæli eru sett í eldunarílatið.

Snark

Þetta hljóð myndast þegar eldunarílatið er lagskipt úr mismunandi efniviðum. Það orsakast af titringi sem myndast þegar ólík efni mætast. Hljóðið kemur frá eldunarílatinu og getur verið mismunandi eftir magni af matvælum eða vökva og eldunaraðferðinni (þ.e. eftir því hvort þú ert að sjóða, malla eða steikja).

Hátt flaut

Hljóðið myndast þegar eldunarílatið er lagskipt úr mismunandi efniviðum og stillt er á hámarkshita og einnig ef notaðar eru tvær hellur. Hljóðið hættir eða minnkar þegar hitinn er lækkaður.

Þessi hljóð eru eðlileg Viftuhljóð

Til að rafkerfið virki rétt er nauðsynlegt að hafa stjórn á hitastigi helluborðsins. Þess vegna er kælivifta í helluborðinu sem fer af stað til að draga úr og stýra hitanum á rafkerfinu. Viftan getur haldið áfram að ganga eftir að slökkt er á helluborðinu ef hitinn er enn of mikill.

Taktfast hljóð, eins og í klukku.

Þetta hljóð myndast aðeins ef minnst þrjár hellur eru í gangi og hættir eða minnkar þegar slökkt er á einhverjum þeirra. Hljóðinu er lýst sem eðlilegur þáttur spantækninnar og telst ekki sem galli.

Umhirða og þrif

⚠ Viðvörðun! Slökkvið á tækinu og láta það kólna áður en það er tekið úr sambandi.

⚠ Viðvörðun! Slökkvið á tækinu og láta það kólna áður en það er þrifið.

⚠ Viðvörðun! Ekki er mælst til að tækið sé hreinsað með gufuþrýstibúnaði eða háþrýstiefnum.















⚠ Viðvörðun! Oddhvassir hlutir og fægilögur mun skemma tækið. Hreinsið tækið og fjarlægja leifar með vatni og uppþvottaefni eftir hverja notkun. Fjarlægið einnig leifar af hreinsiefnum!

i Rispur eða dökkir blettir á keramikinu sem ekki er hægt að fjarlægja hafa ekki áhrif á starfsemi tækisins.

Blettir og erfiðir blettir fjarlægðir:


- Fjarlægja ætti strax matvæli sem innihalda sykur, plast, leifar af álpappír, besta tækið til að hreinsa gleryfirborð er skafa (fylgir ekki tækinu). Setjið sköfuna á yfirborð keramikisins í halla og fjarlægja leifar með því að renna blaðinu yfir yfirborði. Þurrkið tæki með rökum klút með smá uppþvottalegi. Nuddið tækið með hreinum þurrum klút í lokin.
- Fjarlægja ætti kalk-, vatns-, fitubletti, glansandi málmupplitun eftir að tækið hefur kólnað niður með hreinsiefni fyrir keramik eða ryðfríu stáli.

Bilanaleit

Vandamál	Möguleg orsök	Lausn
Tækið virkar ekki.	Það vantar orku eða skammhlaup á heimilinu þínu.	
	Innstungan er ekki rétt tengd.	Athugið hvort aflgjafi er rétt tengdur við eldavélina.
	Meira en 10 sekúndur eru liðnar frá því að kveikt var á tækinu.	Kveikið aftur á tækinu.
	Barnalæsing er á.	Afvirkja barnalæsingu. (Sjá kaflann um „Barnaöryggistækið“).
	Nokkrir skynjarar voru snertir á sama tíma.	Snertið aðeins einn skynjara.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 	Pottur eða panna henta ekki á spanhellur.	Skiptið yfir í potta fyrir spanhellur.
	Enginn pottur eða panna á eldunarsvæði eða botnþvermál undir 120 mm.	Setjið potta á eldunarsvæðið.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 	Potturinn er tómur (þurrsuða) eða eldunarhitinn er of hár.	Slökkvið á helluborðinu og endurræsið eftir 5 mínútur. Ef E2 er viðvarandi skal hafa samband við næstu IKEA-verslun.
	Lofinntak og úttak er lokað.	
	Lofthiti er of hár.	
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 	Helsti aflgjafinn er yfir AC 275V.	Skiptið yfir í tæki sem passar við viðeigandi aflgjafa.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 	Helsti aflgjafinn er undir AC 100V.	Skiptið yfir í tæki sem passar við viðeigandi aflgjafa.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 	Hitaskynjari helluborðsins virkar ekki.	Vinsamlegast hafið samband við verslun IKEA.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 		
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 	Innri undantekning	Slökkvið á helluborðinu og endurræsið eftir 5 mínútur. Ef E0 er viðvarandi skal hafa samband við næstu IKEA-verslun.

Villukóði birtist þegar kveikt er á hellu og villa er skynjuð. E og tölur birtast með vissu millibili (1 sekúnda) og skiptast á.

Ef bilun verður skal reyna að laga hana með því að fylgja eftirfarandi leiðbeiningum. Ef ekki er hægt að laga bilunina skal hafa samband við næstu IKEA-verslun.


 Ef þú notar tækið rangt getur söluaðili ekki tekið það án endurgjalds, jafnvel á ábyrgðartímanum.


Tæknileg gögn

Gerð	14CP12301
Gerð helluborðs	Frístandandi spanhelluborð
Fjöldi eldunarstaða og/eða -svæða	1
Orkuhlutfall	2000 W
Spennuhlutfall	220 - 240 V~
Tíðnihlutfall	50 - 60 Hz
Dýpt	305 mm
Breidd	270 mm
Hæð	62 mm
Nettó þyngd	2,33 kg

Umhverfismálefni


Förgun heimilistækja

Táknið  á vörunni eða umbúðum hennar gefur til kynna að það megi ekki meðhöndla sem hana sem heimilissorp. Þess í stað ætti að fara með vöruna á réttan afhendingarstað til endurvinnslu fyrir rafmagns- og rafeindabúnað. Með því að tryggja að þessi vara sé rétt fargað ertu að koma í veg fyrir hugsanlegar neikvæðar afleiðingar fyrir umhverfi og heilsu manna, sem annars gæti hlotist við ranga förgun vörunnar. Vinsamlegast hafðu samband við bæjarstjórn, endurvinnslustöð eða ver slunina þar sem þú keyptir vöruna til að fá nánari upplýsingar um endurvinnslu á þessari vöru.

 **Viðvörðun!** Fylgdu þessum skrefum til að farga tækinu:

- Dragið klóna úr innstungunni.
- Skerið rafmagnssnúruna í burtu og fleygið henni.

Förgun umbúða

Hægt er að vinna efnin með táknuinu . Fargið umbúðum á viðeigandi söfnunarstað til að endurvinna þær.

Orkusparnaður

- Setjið lokið á pottinn ef það er hægt.
- Setjið pottinn á eldunarsvæðið áður en kveikt er á plötunni.
- Botn pottsins ætti að vera eins þykkur og flatur og mögulegt er.

IKEA-ábyrgð

Hve lengi gildir IKEA-ábyrgðin?

Þessi ábyrgð gildir í 2 ár frá deginum sem þú keyptir upprunalega heimilistækni hjá IKEA, nema annað sé tekið fram í landslögum. Farðu endilega á IKEA.com til að sjá hvað á við um þitt land. Framvísa þarf upprunalegu sölukvittuninni til sönnunar á kaupunum. Ef tækið er þjónustað á ábyrgðartímanum lengir það ekki ábyrgðartímann fyrir tækið.

Sem mun sinna þjónustunni?

Hafið samband við verslun IKEA.

Hvað nær þessi ábyrgð yfir?

Ábyrgðin nær yfir galla á tækinu, sem hafa verið af völdum gallaðra byggingar eða galla í efni frá kaupdegi hjá IKEA. Þessi ábyrgð gildir aðeins til heimilisnota. Undantekningarnar eru tilgreind undir fyrirsögninni „Hvað fellur ekki undir þessa ábyrgð?“ Kostnaður innan ábyrgðartímans til að bæta bilun, t.d. viðgerðir, varahlutir, vinna og ferðalög verður bættur, að því tilskildu að tækið er aðgengilegt fyrir viðgerð án sérstakra útgjalda. Varahlutirnir sem skipt er um verða eign IKEA.

Hvað gerir IKEA til að leiðrétta þetta vandamál?

IKEA mun skoða vöruna og ákveða, að eigin vild, ef hún falla undir þessa ábyrgð. Ef það er talið falla undir þá mun IKEA, að eigin vild, annaðhvort gera við gallaða vöru eða skipta um hana með sömu eða sambærilegri vöru.

Hvað fellur ekki undir þessa ábyrgð?

- Eðlilegt slit.
- Vísitandi eða vanrækslutjón, tjón af völdum þess að notkunarleiðbeiningum var ekki fylgt, röng uppsetning eða tenging við ranga spennu, tjón af völdum efna eða rafefnafræðilegra viðbragða, ryð, tæring eða vatnsskemmdir meðal en ekki takmarkað við tjón af völdum óhóflegs kalks í vatnsveitu, tjón af völdum óeðlilegra umhverfisaðstæðum.
- Einnota vörur ásamt rafflöður og perur.
- Óhagnýtir og skrauthlutir sem hafa ekki áhrif á eðlilega notkun á tækinu, þar á meðal alls konar rispur og mögulegur litamunur.

- Tilfallandi tjón af völdum aðskotahluta eða efna og þrif eða hreinsun á síum, fráveitum eða sápuskúffum.
- Skemmdir á eftirfarandi hlutum: keramik, fylgihlutir, leirvörum og hnifaparakörfum, mótun og frárennsli, þétti, lampar og lampaskermar, skjár, húnar, hlífar og hluti af hlífum. Nema hægt sé að sanna að slík tjón hafi verið af völdum framleiðslugalla.
- Viðgerðir sem ekki eru gerðar af skipuðum þjónustuaðila okkar og/eða viðurkenndum þjónustuaðila sem er samningsbundinn samstarfsaðili eða óupprunalegir varahlutir hafa verið notaðir.
- Viðgerðir af völdum gallaðrar uppsetningar eða sem er ekki í samræmi við forskrift.
- Notkun tækisins í umhverfi sem er ekki heimili, þ.e. nota í atvinnuskyni.
- Skemmdir vegna flutnings. Ef viðskiptavinur flytur vöruna heim til sín eða á annað heimilisfang, ber IKEA ekki ábyrgð á tjóni sem kann að verða í flutningi. Hins vegar, ef IKEA afhendir vöruna á heimilisfang viðskiptavinarins, þær skemmdir á vörunni sem á sér stað við þessu afhendingu fellur undir ábyrgðina.
- Kostnaður fyrir framkvæmd á upphaflegu uppsetningu á IKEA tækinu. Hins vegar, ef þjónustuaðili skipaður af IKEA eða viðurkenndur þjónustuaðili gerir við eða skiptir um tæki samkvæmt skilmálum þessara ábyrgðar, munu þeir setja tæki upp sem er búið að gera við eða setja upp tæki sem er búið að skipta um, ef þörf krefur.

Hvernig lög landsins gilda

IKEA ábyrgðin veitir þér tiltekin réttindi, sem ná yfir eða fara fram úr öllum staðbundnum lagalegum kröfum. En þessar skilyrði takmarka á engan hátt réttindi neytandans sem lýst er í staðbundinni löggjöf.

Svæði gildistímans

Fyrir tæki sem eru keypt í einu ESB landi og tekið til annars ESB lands, er þjónustan sem veitt verður innan ramma eðlilegra tryggingaskilyrða í nýja landinu. Skylda til að framkvæma þjónustu í tengslum við ábyrgð er aðeins ef tækið uppfyllir og er sett upp í samræmi við:

- tækniforskriftir landsins þar sem ábyrgðarkrafa er gerð;
- leiðbeiningar um samsetningu og notendahandbók öryggisupplýsingar;

ENDURSALA á IKEA tækjum

Hikið ekki við að hafa samband við IKEA á:

- leggja fram þjónustubeiðni samkvæmt þessari ábyrgð;
- að biðja um skýringar á virkni IKEA tækisins.

Vinsamlegast lestu vandlega leiðbeiningum um samsetningu og/eða notendahandbókina áður en haft er samband við okkur til að tryggja að við bjóðum þér bestu aðstoð.

Hvernig á að ná í okkur ef þú þarft á þjónustu okkar að halda



Þjónustuborð IKEA mun aðstoða þig í síma með grunnbilanaleit á tækinu þínu þegar hringt er með fyrirspurn. Skoðið bækling IKEA eða farið á www.ikea.com til að finna símanúmer á versluninni nálægt þér og opnun tíma.

Vinsamlegast hafið einnig ávallt vörunúmer IKEA (8 stafa númer) sem er staðsett á matsplötunni á tækinu í því skyni að veita þér fljótari þjónustu.

GEYMIÐ SÖLUKVITTUNINA!

Hún er sönnun fyrir kaupunum og hana þarf þegar krafist er um ábyrgð. Sölukvittunina sýnir einnig IKEA nafnið og númer hlutarins (8 stafa númer) fyrir hvert tæki sem þú hefur keypt.

Þarft þú meiri hjálp?

Vinsamlegast hafðu samband við þjónustuborð IKEA til að fá svör við spurningum sem tengjast ekki eftirsölu á tækinu þínu. Við mælum með að þú lesið skjöl tækisins vandlega áður að haft er samband við okkur.

Innhold

Sikkerhetsinformasjon	105	Kokekarveiledning	114
Sikkerhetsinstrukser	108	Vedlikehold og rengjøring	116
Produktbeskrivelse	110	Feilsøking	117
Indikatorer	111	Tekniske data	118
Daglig bruk	111	Miljøinformasjon	118
Tilberedningstabell	113	IKEA-Garanti	119

Sikkerhetsinformasjon

ⓘ Det er viktig at du leser denne håndboken nøye før du monterer og bruker produktet, for din sikkerhets skyld og for å kunne bruke det riktig. Disse instruksjonene skal alltid oppbevares sammen med produktet, selv om du flytter eller selger det. Brukerne må vite hvordan de bruker apparatet og forstå sikkerhetsfunksjonene.

Riktig bruk

- Forlat ikke apparatet ubevoktet når det er i bruk.
- Apparatet er kun beregnet på hjemmebruk.
- Apparatet er kun beregnet på innendørs bruk.
- Apparatet må ikke brukes som arbeidsflate eller til å plassere gjenstander på.
- Plasser eller lagre ikke brennbare væsker, brennbart materiale eller ting som kan smelte (f.eks. plastfolie, plast, aluminium) i eller nær apparatet.
- Vær forsiktig når du kobler til elektriske apparater i stikkontakter i nærheten. La ikke stikkontakter komme i kontakt med eller hekte seg på undersiden av apparatet eller varme kokekar.
- For å unngå personskader og skader på apparatet, må du ikke utføre reparasjoner selv. Kontakt alltid din nærmeste IKEA-butikk.

Sikkerhet for barn og sårbare personer

- Dette apparatet kan brukes av barn som er fylt 8 år og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller psykiske evner eller personer som mangler erfaring og kunnskap, så lenge de er under tilsyn eller får instruksjoner i sikker bruk av apparatet og forstår risikoene forbundet med bruken.
- Hold all emballasje unna barn. Risiko for kvelning.
- Hold barn unna apparatet, både når det er i bruk og ikke.
- Barn under 8 år skal holdes unna, med mindre de har kontinuerlig tilsyn.
- Barn skal ikke leke med apparatet. Barn må ikke rengjøre eller vedlikeholde apparatet uten tilsyn.

⚠ Advarsel! Aktiver barnesikringen for å unngå at små barn og dyr utilsiktet slår apparatet på.


Generelt om sikkerhet


- Pass på at ventilasjonsåpningene til apparatets kabinett eller den innebyggede strukturen ikke blokkeres.
- Berør ikke panelet når varmeindikatoren lyser. Dette kan føre til skade.
- Stikk ikke gjenstander inn i induksjonstoppen under bruk. Dette kan føre til elektrisk støt.
- Ikke surr ledningen rundt halsen. Dette kan føre til kvelning.
- Bruk ikke damprengjøringsapparater til å rengjøre enheten.
- Metallgjenstander, som kniver, gafler, skjeer og lokk, skal ikke plasseres på koketoppen fordi de kan bli varme.
- Etter bruk skal kokeplaten skrus av med kontrollen. Stol ikke på at kokekardetektoren gjør det for deg.
- Dette apparatet er ikke beregnet på å skulle brukes via en ekstern tidtaker eller et separat, fjernkontrollert system.
- Unngå å berøre varmeelementene.
- Hvis strømledningen blir skadet, skal den skiftes ut av produsenten, et autorisert servicesenter eller personer med tilsvarende kvalifikasjoner for å unngå skade. Kontakt nærmeste IKEA-butikk.


NORSK

- Dette apparatet er beregnet for bruk i hjem og lignende, deriblant følgende:
 - kjøkkenområder i butikker, kontorer og andre arbeidsmiljøer;
 - våningshus;
 - av besøkende hos hoteller, moteller og andre boligmiljøer;
 - overnattingsmiljøer.

 **Advarsel:** varm overflate. Overflatene kan bli varme under bruk.

 **ADVARSEL:** Hvis overflaten er sprukket, må apparatet skrus av for å unngå elektrisk støt. Kontakt nærmeste IKEA-butikk.

 **ADVARSEL:** Apparatet og de tilgjengelige delene blir varme under bruk.

 **ADVARSEL:** Matlaging med fett eller olje uten tilsyn kan være farlig og forårsake brann. Prøv ALDRI å slukke brannen med vann. Skru av apparatet og dekk flammen med et lokk eller brannteppe.

Sikkerhetsinstrukser

Installasjon

- Produsenten er ikke ansvarlig for skader på personer, kjæledyr eller eiendeler som oppstår fordi instruksjonene og kravene ikke følges.

⚠ Forsiktig! Les sikkerhetsinformasjonen før du starter monteringen.

⚠ Advarsel! Monteringsprosessen må skje i samsvar med alle lover, regler, direktiver og standarder (lover om montering av elektriske apparater, resirkulering i henhold til regelverket, osv.) som gjelder for landet apparatet skal brukes i.

- Unngå å plassere apparatet ved siden av dører og under vinduer. Varme kokekar kan bli skjøvet av koketoppen når døren eller vinduet åpnes.
- Kontroller at apparatet ikke har blitt skadet under transporten. Koble ikke til et skadet apparat.
- Monter ikke apparatet hvis det har blitt skadet under transporten.
- Koble ikke til koketoppen med skjøteledninger. Plasser ikke koketoppen med ledningen liggende over arbeidsflater.
- Endre ikke spesifikasjonene og gjør ikke endringer i produktet. Risiko for personskade og skade på apparatet.

⚠ Advarsel! Følg instruksjonene for elektriske koblinger nøye.

Elektriske tilkoblinger

- Før du kobler til, må du kontrollere at den nominelle spenningen for apparatet, som beskrives på informasjonsplaten, tilsvarende den tilgjengelige strømforsyningen. Kontroller også apparatets nominelle effekt, og sikre at husholdningens elektriske anlegg er egnet for apparatet (se også kapittelet om tekniske data).
- Informasjonsplaten befinner seg nederst på kabinettet til koketoppen.

⚠ Advarsel! Risiko for skade fra elektrisk støt.

- Bruk av løse og upassende kontakter og støpsler kan føre til at koblingsstykket overopphetes.

Før bruk:

Les de følgende instruksjonene nøye før bruk.

- Bruk en standard stikkontakt til strømforsyningen, og kontroller den ofte for å unngå skader.
- Du eller andre ukvalifiserte personer må ikke åpne apparatet. Apparatet kan kun repareres av servicepersonell eller tilsvarende kvalifiserte teknikere.
- Kontroller strømledningen og støpselet. Ikke bruk apparatet dersom strømledningen eller støpselet er skadet. Trekk ikke ut støpselet med våte hender.
- Bruk ikke skjøteledningen. Bruk kun stikkontakten direkte i veggen.
- Dersom apparatet ikke har vært i bruk på en stund, må apparatet først slås på i 10 minutter for å stabilisere de elektroniske komponentene. Deretter kan du starte bruken av apparatet.
- Ikke bruk apparatet nær vann eller ild eller i fuktige omgivelser. Apparatet er KUN ment for innendørs husholdningsbruk.
- Fjern all emballasje, klistremerker og film fra apparatet før første bruk.
- Skru kokesonen av med kontrollpanelet etter bruk, hver gang. Overlat ikke dette til kokekardetektoren.
- Risiko for brannskade! Plasser ikke gjenstander av metall på koketoppen, f.eks. kniver, gaffler, skjeer og grytelokk, da disse kan bli varme.

⚠ Advarsel! Brannfare! Overopphetet fett og olje kan antennes svært raskt.

⚠ Advarsel! Brukere som har operert inn pacemaker må holde overkroppen minst 30 cm unna induksjonskokesoner som er skrudd på.

⚠ Advarsel! Bruk ikke apparatet med våte hender. Hold overflaten til kontrollpanelet tørr. Vannsøl på kontrollpanelet gjør at tastene ikke kan brukes.

⚠ Advarsel! Hvis overflaten sprekker, må du skru av apparatet for å unngå elektrisk støt.

NORSK

Under og etter bruk:

Les de følgende instruksjonene nøye for å unngå antenning og ulykker.

- Plasser KUN apparatet på en flat og solid overflate.
- Barn må ha tilsyn for å kontrollere at de ikke leker med apparatet.
- Ikke plasser noen av følgende objekter på panelet når apparatet er i bruk.
 - a) Rustfritt stål
 - b) Jern
 - c) Støpejern
 - d) Aluminium
 - e) Lokk og emalje
 - f) Kniver, gaffler eller skjere
 - g) Gjenstander laget av jern, rustfritt stål, støpejern eller aluminium
 - h) Tomme kokekar
- Ikke bær eller flytt apparatet med kokekar under oppvarming på toppen.
- Sørg for at området rundt er ryddig for å sikre god ventilasjon.
- Ikke før inn ledninger eller metallobjekter i apparatets luftinntak eller luftutslipp.
- Slik tar du vare på panelet
 - a) Slipp ikke tunge gjenstander på panelet.
 - b) Hell ikke vann, syre eller andre væsker på panelet.
 - c) Ikke brenn noe med ild på apparatet.
 - d) Ikke plasser varme kokekar på toppen når apparatet ikke er i bruk.
 - e) Dersom overflaten (panelet) har sprukket, må apparatet umiddelbart slås av for å unngå elektrisk støt, før det returneres til nærmeste IKEA-butikk.
 - f) Visse kokekar kan lage lyd når de er i bruk. Flytt litt på kokekaret, så kan lyden forsvinne eller reduseres. Hvis dette ikke virker, bør du bytte kokekaret.
- Ikke plasser apparatet på tepp-, stoff- eller papirmaterialer når apparatet er i bruk.
- Berør ikke panelet når det er varmt. Panelet er varmt helt til varmeindikatoren slukker, selv om apparatet er skrudd av.
- Ikke koble fra apparatet ved å dra i kablet.
- Slå av apparatet og la det kjøles ned før det kobles fra. Koble fra strømledningen når apparatet ikke skal brukes i en lengre periode.
- Oppbevar ikke kokekar på apparatet når det ikke brukes.

Slik unngår du skade på apparatet

- Det keramiske glasset kan ta skade hvis gjenstander faller på det eller kokekarene treffer det hardt.
- Kokekar av støpejern og støpt aluminium eller med skader på undersiden kan skrape opp det keramiske glasset hvis de skyves rundt på overflaten.
- Det keramiske glasset kan også bli skadet hvis det faller på gulvet.
- La ikke kokekar tørrkoke. Dette kan skade både kokekarene og koketoppen.
- Bruk ikke kokesonen med tomme kokekar eller uten kokekar.
- Pakk aldri inn noen del av apparatet i aluminiumsfolie. Legg aldri plast eller annet materiale som kan smelte inn i apparatet.

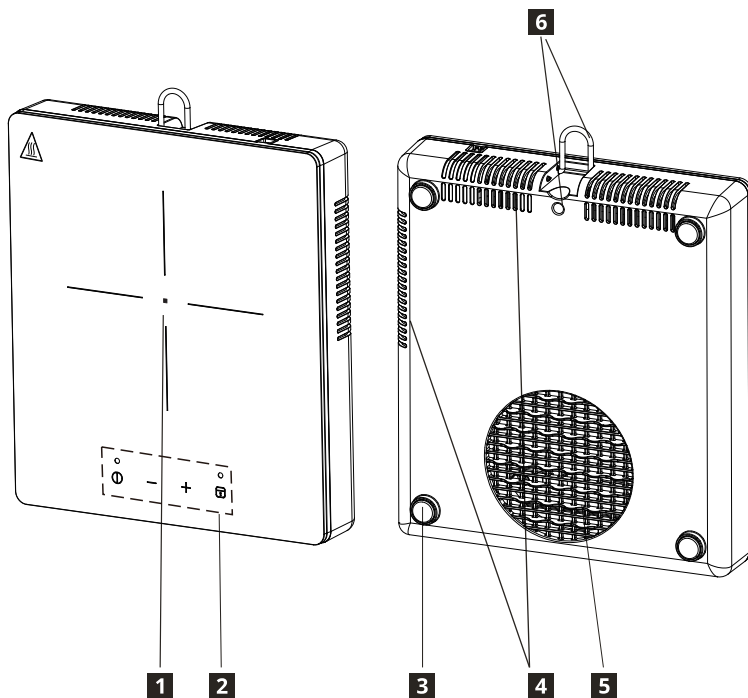


Advarsel! La produktet være tilkoblet stikkontakten etter bruk helt til viften og varmeindikatoren skrus av.

Informasjon om akrylamider

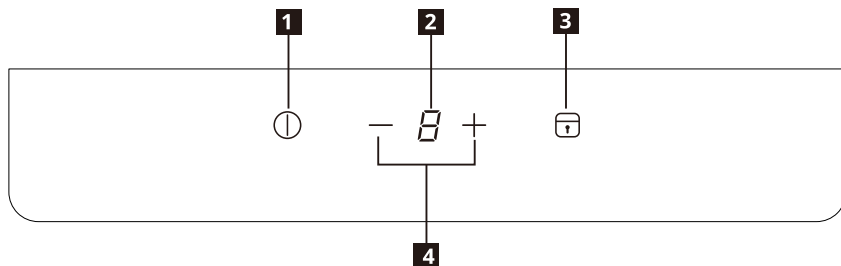
Viktig! I henhold til den nyeste forskningen, kan overdreven steking av mat, spesielt matprodukter som inneholder stivelse, utgjøre en helseisrisiko på grunn av akrylamider. Derfor anbefaler vi at maten tilberedes på lavest mulige temperatur og at den ikke brunes for mye.

Produktbeskrivelse



- 1** Oppvarmingszone
Tilberedningszone 170 mm, 2 000 W
- 2** Kontrollpanel
- 3** Silikonføtter

- 4** Luftutslipp
- 5** Luftinntak
- 6** Hengekrok



Kontrollpanelets oppsett

- 1** Av/På
- 2** Effektvisning
- 3** Lås/barnesikring
- 4** Effektinnstilling - / +

Berøringskontroll i sensorfelter og display

Du bruker koketoppen ved å berøre sensorfeltene. Displayer og lydsignaler (korte pip) bekrefter at en funksjon er valgt.

Effekt	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Skru på	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W


Indikatorer

Gryte er plassert feil eller mangler


Dette symbolet vises dersom gryten ikke er egnet for induksjon, ikke er plassert riktig eller ikke er av passende størrelse for den valgte kokesonen. Dersom ingen gryte detekteres innen 30 sekunder fra valget er gjort, slås kokesonen av.

Gjenværende varme

Dersom skjermen viser "H", er kokesonen fremdeles varm. Skjermen slås av når kokesonen er avkjølt.

⚠ Advarsel! Restvarmen kan forårsake brannskader!
Kokesonen trenger tid for å kjøle seg ned etter at apparatet er skrudd av. Se på varmeindikatoren .

Bruk restvarmen til å smelte ting eller holde maten varm.

Koble ikke fra produktet før  forsvinner fra displayet.

Daglig bruk



Koble til stikkontakten

- Når du setter inn støpselet i stikkontakten, aktiveres barnesikringen. Trykk og hold inne barnesikring-tasten i tre sekunder for å deaktivere.

AV/PÅ

- Trykk på AV/PÅ-tasten. Skjermen viser "0" som i standbymodus, og av/på-indikatorlyset tennes. Dersom ingen varmeinnstilling er valgt innen 30 sekunder, slås koketoppen automatisk av uten at det trykkes på AV/PÅ-knappen.
- Hvis du trykker på AV/PÅ-knappen under bruk, skrur koketoppen seg av.

NORSK



Effektinnstilling

1. Trykk på — eller + for å justere effekten under bruk.
2. Trykk på —, så går varmenivået rett til "9". Trykk på — for å senke varmenivået fra "9" til "1".
3. Trykk på +, så øker varmenivået fra "1". Trykk på + for å øke varmenivået fra "1" til "9".



Låsefunksjon

Når kokesonen er i bruk, kan du låse kontrollpanelet ved for eksempel rengjøring av koketoppen. Det forhindrer utilsiktet endring av effekten. Koketoppen kan likevel skrues av med AV/PÅ-knappen.

Aktiver lås

1. Angi ønsket varmenivå.
2. Hold inne låsetasten i 3 sekunder. Funksjonen aktiveres når låsetastindikatoren lyser og det avgis en lyd.

Deaktiver lås

1. Hold inne låsetasten i 3 sekunder. Funksjonen deaktiveres når låsetastindikatoren slås av og det avgis en lyd.
2. Varmenivået går tilbake til forrige innstilling.

Barnesikring

Du kan også holde kontrollpanelet låst når koketoppen ikke er i bruk. Denne funksjonen forhindrer utilsiktede kontrolloperasjoner på apparatet.

Aktiver barnesikringen

1. Aktiver apparatet med AV/PÅ-knappen. Ikke velg et effektnivå.
2. Hold inne låsetasten i 3 sekunder. Funksjonen aktiveres når låsetastindikatoren lyser og det avgis en lyd.
3. Deaktiver apparatet med AV/PÅ-knappen.

Deaktiver barnesikringen

1. Hold inne låsetasten i 3 sekunder. Funksjonen deaktiveres når låsetastindikatoren slås av og det avgis en lyd.

Automatisk avslåing

Funksjonen slår koketoppen automatisk av dersom:

- alle kokesonene er skrudd av.
- DU ikke velger varmenivå innen 30 sekunder etter å ha slått på koketoppen.
- DU ikke bytter kokesone eller du ikke endrer varmenivået på 2 timer, eller ved overoppheting (f.eks. dersom en panne tørrkoker).

Tilberedningstabell


Innstilling for varme	Brukes for å:	Tid (min)	Hint
1	• Hold ferdig mat varm.	ettersom nødvendig	Ta lokk på kokekaret.
1 – 2	• Hollandaisesaus, smelte: smør, sjokolade, gelatin.	5 – 25	Røres av og til.
2 – 3	• Småkoke ris og melkebaserte retter, varme opp ferdigretter.	25 – 50	Tilsett minst dobbelt så mye væske som det er ris, rør i melkeretter halvveis i prosedyren.
4 – 5	• Steame grønnsaker, fisk, kjøtt, poteter.	20 – 45	Tilsett en liten mengde vann.
	• Tilberede større mengder mat og gryteretter.	60 – 150	Tilsett en liten mengde vann.
5 – 6	• Forsiktig steking: kalvekjøtt cordon bleu, koteletter, rissoles, pølser, roux, egg.	ettersom nødvendig	Snus halvveis.
7 – 8	• Røstipotet, biff.	5 – 15	Snus halvveis.
9	• Kok opp vann, kok pasta, stek kjøtt (gulasj, grytestek), frityrstek pommes frites.		

Kokekarveiledning

Bruk disse grytene

Bruk kun gryter og panner med bunn laget av ferromagnetiske materialer, som er egnet for bruk med induksjonstopper:

- Støpejern
- Emaljert stål
- Karbonstål
- Rustfritt stål (men ikke alle typer)
- Aluminium med ferromagnetisk belegg eller ferromagnetisk plate

For å avgjøre om en gryte eller panne er egnet, ser du etter -symbolet (vanligvis plassert på undersiden). Du kan også holde en magnet mot bunnen. Dersom den fester seg mot bunnen, vil kokekaret fungere med en induksjonstopper.

For å sikre optimal effekt, må du alltid bruke gryter og kokekar med flat bunn som fordeler varmen jevnt. Dersom bunnen er ujevn, vil dette påvirke varmen og varmeledingen.

Slik brukes den

Minstediameter for gryte/panne for forskjellige tilberedningsområder

For å sikre at koketoppen fungerer ordentlig, må gryten dekke ett eller flere av referansepunktene på overflaten av koketoppen, og den må også være stor nok.

Bruk alltid den kokesonen som passer best til diameteren på bunnen av pannen.

Kokesone	Anbefalt kokekardiameter [mm]
Midtre, bakre kokesone	120–180

Kokekar som er tomme eller har tynn bunn

Ikke bruk kokekar som er tomme eller har tynn bunn på koketoppen. Med slike kar kan den ikke overvåke temperaturen eller slå automatisk av dersom temperaturen blir for høy, noe som kan skade pannen eller koketoppens overflate. Dersom dette skjer, må du ikke berøre noe og vente til alle komponentene nedkjøles.

Dersom det vises en feilmelding, henvises det til "Feilsøking".

Hint/tips

Støy under tilberedningen

Når en kokesone er aktiv, kan den summe en kort periode. Dette er normalt for alle kokesoner av keramisk glass, og svekker ikke funksjonaliteten eller levetiden til apparatet. Støyen avhenger av hvilke kokekar som benyttes. Dersom det forårsaker betydelige forstyrrelser, kan det hjelpe å bytte kokekar.

Normale driftslyder fra induksjonstoppen

Induksjonsteknologi er basert på opprettelsen av elektromagnetiske felt for å generere varme direkte på bunnen av gryter og panner. Gryter og panner kan forårsake en rekke lyder eller vibrasjoner avhengig av hvordan de er produsert. Disse lydene er beskrevet som følger:

Lav summing (som en transformator)

Denne støyen produseres når du lager mat på et høyt varmenivå. Den er basert på mengden energi som overføres fra platetoppen til gryta eller panna. Støyen opphører eller reduseres når varmen blir lavere.

NORSK

Stille plystring

Denne støyen produseres når kokekaret er tomt. Den opphører når gryta eller panna fylles med væske eller mat.

Knitring

Denne støyen oppstår med kokekar som består av forskjellige materialer som er lagt lagvis på hverandre. Den forårsakes av vibrasjonene på overflatene der forskjellige materialer møtes. Støyen oppstår på kokekarene og kan variere avhengig av mengden mat eller væske og tilberedningsmetoden (f.eks. koking, småkoking, steking).

Høy plystring

Denne støyen oppstår med kokekar som består av forskjellige materialer lagvis på hverandre, og når de i tillegg brukes ved maksimal effekt og også på to kokesoner. Støyen opphører eller reduseres når varmen blir lavere.

Disse lydene er normale Viftelyder

For riktig drift av det elektroniske systemet, er det nødvendig å regulere temperaturen på platetoppen. For dette formålet er den utstyrt med en kjølevifte, som aktiveres for å redusere og regulere temperaturen i det elektroniske systemet. Vifta kan også fortsette å kjøre etter at apparatet er slått av hvis den oppdagede temperaturen på platetoppen fortsatt er for varm etter at du har slått den av.

Rytmiske lyder, som tikkelyden av ei klokke.

Denne støyen oppstår bare når minst tre kokesoner er i drift og forsvinner eller svekkes når noen av dem blir slått av. Støyene som beskrives, er et normalt element i den beskrevne induksjonsteknologien og skal ikke betraktes som defekter.

Vedlikehold og rengjøring

⚠ Advarsel! Sku av apparatet og vent til det kjøler seg ned før du kobler det fra.

⚠ Advarsel! Sku av apparatet og vent til det kjøler seg ned før du rengjør det.

⚠ Advarsel! Av sikkerhetsårsaker må du ikke rengjøre apparatet med dampvaskere eller høytrykksspylere.















⚠ Advarsel! Skarpe gjenstander og sterke rengjøringsmidler skader apparatet. Rengjør apparatet og fjern restene med vann og oppvasksåpe etter hver gangs bruk. Fjern også restene av rengjøringsmiddel!

i Permanente skraper eller mørke flekker på det keramiske glasset påvirker ikke funksjonaliteten.

Fjerne restene og vanskelige flekker:


- Plast, rester av aluminiumsfolie og mat som inneholder sukker må fjernes øyeblikkelig. Det beste verktøyet for å rengjøre glassoverflater er en skraper (følger ikke med apparatet). Plasser skraperen vinklet mot glassoverflaten og fjern restene ved å skyve bladet over overflaten. Tørk av apparatet med en fuktig klut og litt oppvaskmiddel. Tørk så av apparatet med en ren klut.
- Avleiringer, fett og metalliske misfarginger skal fjernes når apparatet har kjølt seg ned. Bruk rengjøringsmiddel for glass eller rustfritt stål.

Feilsøking

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet fungerer ikke.	Strømbrydd eller kortslutning i boligen din.	
	Strømforsyningen til stikkkontakten er ikke utført på riktig måte.	Kontroller at strømforsyningen til koketoppen er koblet til riktig.
	Det har gått mer enn 10 sekunder siden apparatet ble skrudd på.	Skru apparatet av igjen.
	Barnesikringen er slått på.	Deaktiver barnesikringen. (Se avsnittet "Barnesikring".)
	Flere enn ett sensorfelt ble berørt samtidig.	Berør kun ett sensorfelt.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 	Kokekaret er ikke egnet for induksjon.	Bytt til et kokekar som fungerer med induksjon.
	Ingen kokekar på kokesonen eller kokekarets diameter er mindre enn 120 mm.	Plasser kokekaret i kokesonen.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 	Kokekaret er tomt (tørrkokt) eller matlagingstemperaturen er for høy.	Slå av apparatet og slå på igjen etter 5 minutter. Dersom E2 vedvarer, kontakt nærmeste IKEA-butikk.
	Luftinntaket og luftutslippet er blokkert.	
	Temperaturen rundt er for høy.	
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 	Strømforsyningen er over 275 V vekselstrøm.	Bytt til en strømforsyning som passer til produktet.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 	Strømforsyningen har lavere spenning enn 100 V vekselstrøm.	Bytt til en strømforsyning som passer til produktet.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 	Apparatets temperatursensor fungerer ikke.	Kontakt nærmeste IKEA-butikk.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 		
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 	Internt unntak	Slå av apparatet og slå på igjen etter 5 minutter. Dersom E0 vedvarer, kontakt nærmeste IKEA-butikk.

Feilmeldingen vises når koketoppen er slått på og en feil detekteres, E og tallet vises periodisk (1 sekund) om hverandre.

Dersom det er en feil, kan du prøve å løse den ved å følge instruksjonene for feilsøking. Dersom problemet ikke kan løses, kontakt din nærmeste IKEA-butikk.

 Hvis du brukte apparatet feil, kan forhandleren nekte gratis utføring, selv under garantiperioden.


Tekniske data

Modell	14CP12301
Koketopptype	Frittstående induksjonstopp
Antall tilberedningssoner og/eller områder:	1
Strømforsyning	2000 W
Spenning	220 - 240 V~
Frekvens	50 - 60 Hz
Dybde	305 mm
Bredde	270 mm
Høyde	62 mm
Nettovekt	2,33 kg

Miljøinformasjon


Avhending av husholdningsapparater

Symbolet  på produktet eller emballasjen viser at produktet ikke kan avhendes som husholdningssøppel. Det må leveres inn på en miljøstasjon som tar imot elektrisk og elektronisk utstyr. Ved å sikre at produktet avhendes på riktig måte, bidrar du til å beskyttet miljøet og menneskers helse mot skadelige konsekvenser, som kan oppstå hvis produktet kastes på feil måte. For mer detaljert informasjon om resirkulering av dette produktet, kan du kontakte de lokale myndighetene, den lokale miljøstasjonen eller butikken der du kjøpte produktet.

 **Advarsel!** Følg disse trinnene for å kaste apparatet:

- Trekk støpselet ut av stikkontakten.
- Kutt hovedledningen og kast den.

Avhending av emballasjemateriell

Emballasje med symbolet  kan resirkuleres. Kast emballasjen i en passende beholder når den resirkuleres.

Energisparing

- Hvis det er mulig, bør du alltid legge lokk på grytene.
- Plasser kokekaret på kokesonen før du skrur den på.
- Undersiden av kokekaret skal være så tykt og flatt som mulig.

IKEA-Garanti

Hvor lenge er IKEA-garantien gyldig?

Denne garantien er gyldig i 2 år fra den opprinnelige kjøpsdatoen da du kjøpte apparatet ditt hos IKEA, med mindre annet fremgår av nasjonal lovgivning. Gå til IKEA.com for å finne ut hva som gjelder i landet ditt. Den opprinnelige kvitteringen kreves som kjøpsbevis. Dersom servicearbeid utføres i garantiperioden, vil dette ikke forlenge apparatets garantiperiode.

Hvem skal utføre servicen?

Kontakt nærmeste IKEA-butikk.

Hva dekker denne garantien?

Garantien dekker feil på apparatet som stammer fra produksjonsfeil eller materialfeil som fantes i produktet den datoen det ble kjøpt fra IKEA. Denne garantien gjelder kun for privat bruk. Unntakene beskrives under "Hva dekkes ikke av denne garantien?". I garantiperioden vil kostnadene for å løse problemet, altså reparasjoner, deler, arbeid og reise, så lenge apparatet kan repareres uten uvanlige utgifter. Delene som skifter ut tilfaller IKEA.

Hva gjør IKEA for å løse problemet?

IKEA undersøker produktet og bestemmer, etter eget skjønn om problemet dekkes av denne garantien. Hvis IKEA mener at skaden dekkes, vil de så etter eget skjønn enten reparere det defekte produktet eller erstatte det med et identisk eller tilsvarende produkt.

Hva dekkes ikke av denne garantien?

- Normal bruksslitasje.
- Forsettlig skader eller skader forårsaket av skjødesløshet, skader grunnet manglende overholdelse av bruksinstruksjonene, feil montering eller tilkobling av feil spenning, skader fra kjemiske eller elektrokjemiske reaksjoner, rust, eller korrodering, vannskader, inkludert, men ikke begrenset til skader forårsaket av for høyt kalkinnhold i vannforsyningen, og skader forårsaket av unormale forhold i omgivelsene.
- Forbruksdeler, inkludert batterier og lamper.
- Funksjonsfrie og dekorative deler som ikke påvirker normal bruk av apparatet, inkludert skrapet og eventuelle fargeforskjeller.

- Tilfeldige skader forårsaket av fremmedlegemer eller kjemiske substanser, rengjøring av og fjerning av blokkeringer fra filtre, avløpssystemer og såpeskuffer.
- Skade på følgende deler: keramisk glass, tilbehør, servise- og bestikk-kurver, tilførsels- og avløpsrør, pakninger, lamper og lampedeksler, display, knotter, innfatninger og deler av innfatninger. Med mindre det kan bevises at slike skader skyldes produksjonsfeil.
- Reparasjoner som ikke er utført av autoriserte serviceleverandører og/eller en autorisert servicepartner eller dersom det ikke er blitt brukt originale deler.
- Reparasjoner som forårsakes av montering som er feil eller ikke utføres i samsvar med spesifikasjonene.
- Bruk av apparatet utenfor hjemmet, altså profesjonell bruk.
- Transportskader. Hvis kunden transporterer apparatet hjem til seg eller til en annen adresse, er IKEA ikke ansvarlig for skader som oppstår under transporten. Men hvis IKEA leverer produktet til kundens leveringsadresse, dekker IKEA skader på produktet som oppstår under denne transporten.
- Kostnaden for å utføre den opprinnelige monteringen av IKEA-produktet. Men hvis en IKEA-utnevnt serviceleverandør eller autorisert servicepartner reparerer eller erstatter apparatet underlagt vilkårene i denne garantien, vil den utnevnte serviceleverandøren eller autoriserte servicepartneren montere det reparerte apparatet eller erstatningen ved behov.

Bruk av nasjonale lover

IKEA-garantien gir deg spesifikke juridiske rettigheter. Disse oppfyller eller overskrider alle lokale juridiske krav. Men disse forholdene påvirker på ingen måte forbrukerens rettigheter som disse er beskrevet i lokale lover.

NORSK

Gyldighetsområde

For apparater som er kjøpt i ett EU-land og fraktet til et annet EU-land, blir tjenestene utført innenfor rammeverket til garantiforholdene som er normale for det nye landet. Det eksisterer kun en forpliktelse til å utføre garantirelaterte tjenester hvis apparatet oppfyller kravene til og er montert i samsvar med:

- de tekniske kravene i landet der garantikravet fremmes,
- monteringsinstruksjonene og sikkerhetsinformasjonen i brukermanualen.

ETTERSALG for IKEA-apparater

Nøl ikke med å kontakte IKEA for å:

- fremme en forespørsel om garantiservice;
- be om avklaring om funksjonene til IKEA-apparater.

For at vi skal kunne gi best mulig hjelp, må du lese monteringsinstruksjonene og brukerhåndboken før du kontakter oss.

Slik når du oss hvis du trenger service



Hvis du kontakter IKEAs ettersalg-kundesenter hjelper de deg med grunnleggende feilsøking for apparatet ditt. Les IKEA-katalogen eller besøk www.ikea.com for å finne telefonnummer og åpningstider for din lokale IKEA-butikk.

Du bør også ha det 8-sifrede IKEA-varenummeret tilgjengelig for å få raskere service. Du finner dette på informasjonsplaten til apparatet.

TA VARE PÅ KVITTERINGEN!

Den er bevis på kjøpet ditt og du trenger den for at garantien skal gjelde. Kvitteringen inneholder også IKEA-navnet og -varenummeret (8 sifret kode) for alle apparatene du har kjøpt.

Trenger du mer hjelp?

Hvis du har spørsmål som ikke er knyttet til ettersalg av apparatene, kan du kontakte nærmeste IKEA-kundesenter. Vi anbefaler at du leser dokumentasjonen for apparatet nøye for du kontakter oss.

Sisältö

Turvallisuusohjeet	121	Keittoastioita koskevat ohjeet	130
Turvallisuusohjeet	124	Hoito ja puhdistus	132
Tuotteen kuvaus	126	Vianmääritys	133
Ilmaisimet	127	Tekniset tiedot	134
Päivittäinen käyttö	127	Ympäristönsuojelu	134
Keittotaso	129	IKEA-Takuu	135

Turvallisuusohjeet

i Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen asennusta ja käyttöä oman turvallisuutesi ja laitteen oikean toiminnan takaamiseksi. Pidä nämä ohjeet aina laitteen mukana, vaikka siirtäisit laitteen toiseen paikkaan tai myisit sen. Käyttäjien on tutustuttava laitteen käyttö- ja turvallisuusominaisuuksiin perusteellisesti.

Oikea käyttö

- Älä jätä laitetta ilman valvontaa sen käytön aikana.
- Laite on tarkoitettu vain kotikäyttöön.
- Laite on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.
- Laitetta ei saa käyttää työtasona, eikä sen päällä saa säilyttää mitään tavaroita.
- Älä aseta syttyviä nesteitä, helposti syttyviä materiaaleja tai sulavia materiaaleja (kuten muovikalvoa, muovia tai alumiinia) laitteeseen tai sen lähetyville tai säilytä niitä laitteessa tai sen lähetyvillä.
- Noudata varovaisuutta, kun liität sähkölaitteen pistorasiaan. Älä anna johdon joutua kosketuksiin laitteen tai kuumien keittoastioiden kanssa tai jäädä puristuksiin niiden alle.
- Tapaturmien ja laitteen vioittumisen ehkäisemiseksi laitetta ei saa yrittää korjata itse. Ota aina yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.

Lasten ja haavoittuvassa asemassa olevien henkilöiden turvallisuus


- Yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joiden fyysiset, henkiset ja aistinvaraiset ominaisuudet ovat heikentyneet, tai joilla ei ole riittävää kokemusta tai tietoa, saavat käyttää tätä laitetta, jos heitä valvotaan tai heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä, ja he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat.
 - Säilytä kaikki pakkausmateriaalit poissa lasten ulottuvilta. Niihin liittyy tukehtumisvaara.
 - Pidä lapset poissa laitteen lähettyviltä, olipa laite käytössä tai ei.
 - Alle 8-vuotiaat lapset on pidettävä poissa laitteen läheisyydestä, ellei heitä valvota jatkuvasti.
 - Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa eivätkä huoltaa kylmälaitetta ilman valvontaa.
- ⚠ Varoitus!** Ota lapsilukko käyttöön, jotta pienet lapset tai lemmikkieläimet eivät kytke laitetta vahingossa päälle.


Yleinen turvallisuus


- Pidä laitteen kotelon ja sisäisen rakenteen ilmanvaihtoaukot esteettöminä.
- Tapaturmien ehkäisemiseksi paneelia ei saa koskettaa jälkilämmön merkkivalon edelleen palaessa.
- Älä työnnä induktiolieden sisään mitään esineitä käytön aikana, jotta välttäisit sähköiskun.
- Kuristumisvaaran ehkäisemiseksi virtajohtoa ei saa kiertää kaulan ympärille.
- Laitetta ei saa puhdistaa höyrypuhdistimella.
- Älä aseta liedelle mitään metallisia esineitä, kuten veitsiä, haarukoita, lusikoita tai kansia, sillä ne voivat kuumentua.
- Kytke liesi käytön jälkeen pois päältä ohjainpainikkeiden avulla; älä luota kattilan tunnistusominaisuuteen.


SUOMI

- Laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi ulkoisen ajastimen tai erillisen kauko-ohjaimen avulla.
- Varo koskettamasta lämpövastusta.
- Vaaran välttämiseksi vahingoittunut virtajohto on vaihdettava valmistajan, valtuutetun huoltoliikkeen tai muun pätevän henkilön toimesta. Ota yhteys lähimpään IKEA-myymälään.
- Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi kotona tai vastaavissa paikoissa, kuten:
 - henkilöstön keittiöalueet kaupoissa, toimistoissa ja muissa työympäristöissä
 - maatalot
 - asiakkaiden toimesta hotelleissa, motelleissa ja muissa asuintyypisissä ympäristöissä
 - aamiaismajoitustyyppisissä ympäristöissä.

 **Varoitus:** kuuma pinta. Pinnat voivat kuumeta käytön aikana.

 **VAROITUS:** Jos pinnassa on halkeamia, kytke laite pois päältä sähköiskuvaaran ehkäisemiseksi. Ota yhteys lähimpään IKEA-myymälään.

 **VAROITUS:** Laite ja sen käsiteltävät osat kuumenevat käytön aikana.

 **VAROITUS:** Rasvaa tai öljyä sisältävien ruokien liedelle vartioimatta jättäminen voi olla vaarallista ja aiheuttaa tulipalon. ÄLÄ KOSKAAN yritä sammuttaa tulipaloa vedellä vaan kytke laite pois päältä ja peitä liekit esimerkiksi kannella tai sammutuspeitolla.

Turvallisuusohjeet

Asennus

- Valmistaja ei ole vastuussa mistään seuraavien vaatimusten noudattamisen laiminlyönnistä johtuvista henkilö- ja lemmikkieläinvahingoista tai omaisuusvahingoista.

⚠️ Huomio! Katso Turvallisuustiedot ennen kuin jatkat asennusta.

⚠️ Varoitus! Asennuksessa on noudatettava käyttömaassa vallalla olevia lakeja, määräyksiä, direktiivejä ja standardeja (sähköturvallisuuteen liittyvät säännöt ja määräykset, asianmukainen kierrätys määräysten mukaisesti jne.)!

- Älä asenna laitetta ovien läheisyyteen tai ikkunoiden alle, sillä kuumat keittoastiat voivat pudota liedeltä, kun ovia ja ikkunoita avataan.
- Varmista, ettei laite ole vahingoittunut kuljetuksen aikana. Älä kytke vahingoittunutta laitetta.
- Älä asenna laitetta, mikäli se on vahingoittunut kuljetuksen aikana.
- Älä liitä liettä jatkojohtoon tai sijoita liettä niin, että sen johto kulkee työtilojen poikki.
- Älä muuta tuotteen teknisiä ominaisuuksia tai muuntele tuotetta. Tähän liittyy tapaturma- ja laitteiden vioittumisriski.

⚠️ Varoitus! Noudata sähkökytkentäohjeita huolellisesti.

Sähkökytkennät

- Varmista ennen kytkennän tekemistä, että laitteen arvokilvessä annettu nimellisjännite vastaa käytettävissä olevaa syöttöjännitettä. Tarkista myös laitteen nimellisteho, ja varmista, että kotitalouden sähköjärjestelmä on mitoitettu sopimaan laitteen nimellistehoon (katso kohta Tekniset tiedot).
- Arvokilpi sijaitsee liedien kotelon alaosassa.

⚠️ Varoitus! Sähkövirran aiheuttama loukkaantumisvaara.

- Löysät tai epäasianmukaisesti yhdyt pistokkeen ja pistorasian väliset liitännät voivat ylikuumentaa liitintä.

Ennen käyttöä:

Lue seuraavat ohjeet ennen käyttöä.

- Käytä tavallista sähköverkkoon liitettyä pistorasiaa ja tarkista pistorasian kunto säännöllisesti vahinkojen estämiseksi.
- Älä avaa laitetta itse tai anna epäpätevän henkilön avata sitä. Korjauta laite aina valtuutetussa huoltoliikkeessä tai vastaavalla ammattitaitoisella henkilöllä.
- Tarkista virtajohto ja pistoke. Älä käytä laitetta, jos sen virtajohto tai pistoke on vahingoittunut. Älä irrota pistoketta märillä käsillä.
- Älä käytä jatkojohtoa ja kytke laite vain suoraan sähköverkkoon liitettyyn pistorasiaan.
- Jos laitetta ei ole käytetty pitkään aikaan, kytke se ensin päälle 10 minuutiksi elektronisten osien vakauttamiseksi. Sen jälkeen voit aloittaa laitteen käytön.
- Älä käytä laitetta lähellä vettä, avotulta tai kosteita alueita. Laite on tarkoitettu VAIN kotitalouskäyttöön sisätiloissa.
- Poista kaikki pakkausmateriaali, tarrat ja kalvot laitteesta ennen ensimmäistä käyttökertaa.
- Kytke keittotasoa pois päältä ohjainpainikkeiden avulla jokaisen käyttökerran jälkeen; älä turvaudu kattiloiden ja pannujen automaattiseen tunnistukseen.
- Palovammavaara! Älä aseta metallisia esineitä, kuten veitsiä, haarukoita, lusikoita tai kattilan kansia liedelle, sillä ne kuumenevat.

⚠️ Varoitus! Tulipalovaara! Ylikuumentunut rasva tai öljy syttyy herkästi palamaan.

⚠️ Varoitus! Käyttäjien, joilla on implantoitu sydämentahdistin, on pidettävä ylävartalonsa vähintään 30 cm:n etäisyydellä päälle kytketystä keittotasosta.

⚠️ Varoitus! Älä käytä laitetta märillä käsillä ja pidä ohjauspaneelin pinta kuivana. Ohjauspaneelin painikkeet menevät epäkuntoon, jos ne altistetaan suurelle määrälle vettä.

⚠ Varoitus! Jos pinnassa on halkeamia, kytke laite pois päältä sähköiskuvaaran ehkäisemiseksi.

Käytön aikana ja sen jälkeen:

Lue seuraavat ohjeet tulipalon ja tapaturmien ehkäisemiseksi.

- Aseta laite VAIN tasaiselle ja kiinteälle pinnalle.
- Lapsia on valvottava, jotta he eivät leiki laitteella.
- Älä laita seuraavia materiaaleja tai esineitä tason päälle, kun laite on toiminnassa.
 - a) Ruostumaton teräs
 - b) Rauta
 - c) Valurauta
 - d) Alumiini
 - e) Kannet ja emali
 - f) Veitsi, haarukka tai lusikka
 - g) Raudasta, ruostumattomasta teräksestä, valuraudasta tai alumiinista valmistettu astia
 - h) Tyhjä keittoastia
- Älä kanna tai siirrä laitetta, jos sen päällä on keittoastia lämpenemässä.
- Varmista tilan hyvä ilmanvaihto lämmityksen aikana.
- Älä työnnä mitään johtoja tai metalliesineitä laitteen ilmanotto- tai -ulostuloaukkoihin.
- Paneelin suojaaminen
 - a) Älä pudota paneelille mitään painavia esineitä.
 - b) Älä kaada paneelille vettä, happoa tai muita nesteitä.
 - c) Älä polta mitään paneelin päällä.
 - d) Älä aseta mitään kuumaa keittoastiaa tason päälle, jos laite ei ole käytössä.
 - e) Jos pinta (paneeli) on rikkoutunut, sammuta laite välittömästi sähköiskujen välttämiseksi ja ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.
 - f) Jotkin keittoastiat saattavat tuottaa ääntä käytön aikana. Ääni saattaa hiljetä tai lakata kokonaan, kun keittoastiaa siirretään hieman. Jos näin ei käy, vaihda keittoastiaa.
- Älä aseta laitetta maton, liinan tai paperimateriaalin päälle, kun laite on toiminnassa.

- Älä kosketa paneelia, kun se on kuuma. Paneeli on kuuma niin kauan kuin jälkilämmön merkkivalo palaa, vaikka laite olisi sammuksissa.
- Älä irrota laitteen pistoketta johdosta vetämällä.
- Kytke laite pois päältä ja anna sen jäähtyä ennen kuin irrotat pistokkeen pistorasiasta. Irrota virtajohto pistorasiasta, jos ei laitetta ei tulla käyttämään pitkään aikaan.
- Pidä keittoastia etäällä laitteesta käytön jälkeen.

Laitteen vaurioitumisen välttäminen

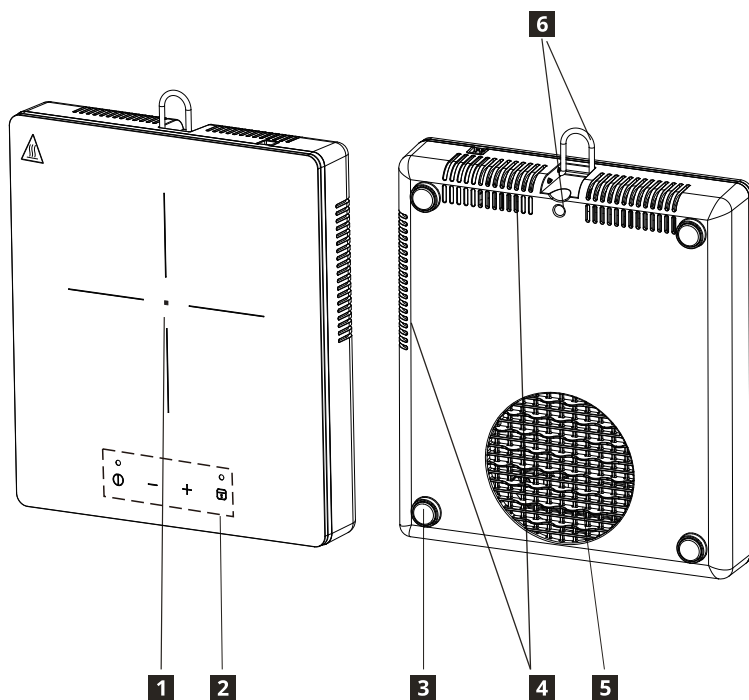
- Keraaminen lasi voi vaurioitua sen päälle putoavien esineiden tai keittoastioiden aiheuttamien kolhujen seurauksena.
- Valuraudasta ja -alumiinista valmistetut ja pohjasta vaurioituneet keittoastiat voivat naarmuttaa keraamista lasia, kun niitä siirretään lieden pintaa myöten.
- Keraaminen lasi voi vaurioitua myös lattialle tippumisen seurauksena.
- Älä anna kattiloiden tai pannujen kiehua tyhjiksi keittoastioiden ja keraamisen lasin vaurioitumisen ehkäisemiseksi.
- Älä käytä keittotasoa tyhjiillä keittoastioilla tai ilman keittoastioita.
- Älä koskaan päällystä mitään laitteen osaa alumiinifoliolla. Älä koskaan aseta laitteen päälle tai sisään muovivia tai muuta materiaalia, joka voi sulaa.

⚠ Varoitus! Pidä tuote kytkettynä pistorasiaan käytön jälkeen, kunnes tuuletin ja lämmönilmamaisn ovat sammuneet.

Tietoa akryyliamideista

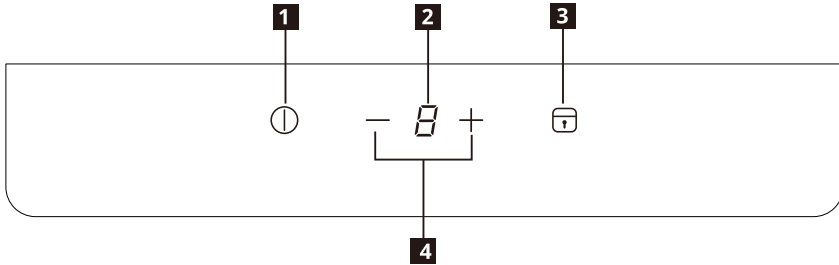
Tärkeää! Viimeaikaisten tieteellisten tutkimusten mukaan erityisesti tärkkelyspitoisten ruokien voimakas ruskistaminen voi aiheuttaa akryyliamideista johtuvan terveysriskin. Suosittelemme tämän vuoksi ruoan kypsentämistä mahdollisimman alhaisessa lämpötilassa ja liiallisen ruskistamisen välttämistä.

Tuotteen kuvaus



- 1** Kuumeneva alue
Keittotaso 170 mm, 2 000 W
- 2** Ohjauspaneeli
- 3** Silikonijalat

- 4** Ilman ulostuloaukko
- 5** Ilmanottoaukko
- 6** Ripustuskoukku



Käyttöpaneelin kuvaus

- 1** Pälle / pois päältä
- 2** Tehotason näyttö
- 3** Lukko/lapsilukko
- 4** Tehotason asettaminen -/+

Kosketuspainikkeet ja näytöt

Lietettä käytetään kosketuspainikkeita koskettamalla. Laite vahvistaa uuden toiminnon valitsemisen näyttömerkkintöjen ja äänimerkkien (lyhyt piippaus) avulla.

Tehotaso	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Teho	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Ilmaisimet

U Astia on väärin asetettu tai sitä ei ole
 Symboli ilmestyy, jos astia ei sovellu induktioliedelle, sitä ei ole asetettu oikein tai sen koko ei vastaa valitun keittotason kokoa. Jos astiaa ei tunnisteta 30 sekunnin kuluessa valinnan jälkeen, keittotaso kytkeytyy pois päältä.

⚠ Varoitus! Jälkilämmön aiheuttama palovammavaara!
 Kun laite sammutetaan, keittotaso tarvitsee aikaa jäähtyäkseen kunnolla. Pidä silmällä jälkilämmön merkkivaloa **H**.

H Jälkilämpö
 Jos näytössä näkyy "H", keittotaso on vielä kuuma. Näyttö sammuu, kun keittotaso jäähtyy.

Jälkilämpöä voi käyttää ruoan sulattamiseen ja lämpimänä pitämiseen.
 Älä kytke laitetta irti ennen kuin merkkintä **H** on poistunut näytöstä.

Päivittäinen käyttö



Pistorasiaan kytkeminen

1. Kun pistoke on kytketty sähköverkkoon, lapsilukko aktivoituu. Poista lukitus pitämällä lapsilukkopainike painettuna kolmen sekunnin ajan.

PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ

1. Kun PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painiketta painetaan, näytöllä näkyy valmiustilan merkkintä "0" ja virran merkkivalo syttyy. Jos lämpöasetusta ei valita 30 sekunnin sisällä, liesi kytkeytyy automaattisesti pois päältä ilman PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painikkeen painamista.
2. Paina PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painiketta käytön aikana sammuttaaksesi liedet.



Tehotason asettaminen

1. Voit vaihtaa tehotasoa käytön aikana painamalla — tai + -painiketta.
2. — -painiketta painettaessa tehotaso siirtyy suoraan arvoon 9. Säädä tehotasoa alaspäin arvojen 9 ja 1 välillä painamalla — -painiketta.
3. + -painiketta painettaessa tehotaso nousee ylöspäin tasosta "1". Säädä tehotasoa ylöspäin arvojen 1 ja 9 välillä painamalla + -painiketta.



Lukitustoiminto

Voit lukita käyttöpaneelin painikkeet keittoalueen ollessa toiminnassa esimerkiksi liedien puhdistamista varten. Se estää tehotason muuttamisen vahingossa. Liesi voidaan edelleen sammuttaa PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ -painikkeen avulla.

Lukituksen kytkeminen päälle

1. Aseta haluttu tehotaso.
2. Pidä lukkopainiketta painettuna 3 sekunnin ajan. Toiminto on päällä, kun lukkopainikkeen merkkivalo palaa ja kuuluu merkkiääni.

Lukituksen poistaminen käytöstä

1. Pidä lukkopainiketta painettuna 3 sekunnin ajan. Toiminto on pois päältä, kun lukkopainikkeen merkkivalo sammuu ja kuuluu merkkiääni.
2. Tehotas palautuu edelliseen asetukseen.

Lapsilukkotoiminto

Ohjauspaneeli voidaan pitää lukittuna myös, kun liesi ei ole käytössä. Tämä toiminto estää laitteen tahattoman käytön.

Lapsilukon kytkeminen päälle

1. Aktivoi laite PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ -painikkeen avulla. Älä aseta mitään tehotasoa.
2. Pidä lukkopainiketta painettuna 3 sekunnin ajan. Toiminto on päällä, kun lukkopainikkeen merkkivalo palaa ja kuuluu merkkiääni.
3. Passivoi laite PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ -painikkeen avulla.

Lapsilukon poistaminen käytöstä

1. Pidä lukkopainiketta painettuna 3 sekunnin ajan. Toiminto on pois päältä, kun lukkopainikkeen merkkivalo sammuu ja kuuluu merkkiääni.

Automaattinen sammutus

Toiminto kytkee liedien automaattisesti pois päältä, jos:

- Keittotasoa on pois päältä.
- Jos et aseta tehotasoa 30 sekunnin kuluessa liedien päälle kytkemisestä.
- Jos et kytke keittotasoa pois päältä tai et vaihda tehotasoa 2 tunnin kuluttua tai jos keittotasoa ylikuumentuu (esim. keittoastia kiehuu kuiviin).

Keittotaso


Lämpötilan asetus	Käyttötarkoitukset:	Aika (min)	Vinkkejä
1	• Pidä keitetty ruoka lämpimänä.	Tarpeen mukaan	Laita kansi keittoastian päälle.
1-2	• Hollandaisekastike, sulata: voi, suklaa, liivate.	5-25	Sekoita ajoittain.
2-3	• Hauduta riisiä ja maitopohjaisia ruokalajeja, lämmitä valmisaterioita.	25-50	Lisää ainakin kaksi kertaa nestettä kuin riisiä ja sekoita maitopohjaisia ruokalajeja valmistuksen puoleen väliin saakka.
4-5	• Höyrytä vihanneksia, kalaa, lihaa, perunoita.	20-45	Lisää pieni määrä vettä.
	• Keitä suurempia määriä ruokaa ja muhennoksia.	60-150	Lisää pieni määrä vettä.
5-6	• Hellävarainen kypsennys: vasikkaa cordon bleu, kotletit, pyörykät, makkarat, roux, munat.	Tarpeen mukaan	Käännä puolessa välissä.
7-8	• Röstit, pihvit.	5-15	Käännä puolessa välissä.
9	• Keitä vettä, keitä pastaa, ruskista lihaa (gulassi, patapaistit), uppoaista ranskalaisia perunoita.		

Keittoastioita koskevat ohjeet

Käytettävät astiat

Käytä vain kattiloita ja pannuja, joiden pohja on tehty ferromagneettisesta materiaalista ja jotka soveltuvat käytettäväksi induktioliesien kanssa:

- valurauta
- emaloitu teräs
- hiilliteräs
- ruostumaton teräs (ei kuitenkaan kaikki)
- alumiini, jossa on ferromagneettinen pinnoite tai ferromagneettinen levy

Näet kattilan tai pannun soveltuvuuden yleensä -symbolista (painettu tavallisesti astian pohjaan). Voit myös kokeilla pysyykö magneetti kiinni pohjassa. Jos se tarttuu kiinni, astia soveltuu induktioliedelle.

Optimaalisen tehon saat, kun käytät kattiloita ja pannuja, joiden pohja on tasainen, jolloin lämpö jakaantuu tasaisesti. Pohjan epätasaisuus vaikuttaa sähkön- ja lämmönjohtavuuteen.

Käyttö

Kattilan/pannun pohjan vähimmäishalkaisija eri keittoalueilla

Lieden moitteettoman toiminnan varmistamiseksi astian on peitettävä yksi tai useampi lieden pintaan merkityistä viitepisteistä ja astian läpimital on oltava riittävän suuri.

Käytä aina keittotasoa, joka vastaa parhaiten kattilan pohjan halkaisijaa.

Keittotaso	Suosittelut keittoastian halkaisija [mm]
Takana keskellä oleva keittotaso	120-180

Tyhjät tai ohutpohjaiset kattilat/pannut

Älä käytä tyhjiä tai ohutpohjaisia kattiloita/pannuja liedellä, koska laite ei silloin pysty tunnistamaan lämpötilaa tai kytkeytymään pois päältä automaattisesti, jos lämpötila on liian korkea. Tämä vahingoittaa pannua tai lieden pintaa. Jos näin tapahtuu, älä koske mihinkään vaan odota kaikkien komponenttien jäähtymistä.

Jos näkyviin tulee virheilmoitus, katso kohtaa "Vianmääritys".

Vinkkejä

Äänet käytön aikana

Kun keittotaso on päällä, se voi surista hetken aikaa. Tämä on kaikkien keraamisten keittotasojen ominaisuus, eikä se vaikuta laitteen toimintaan tai sen käyttöikään. Ääni riippuu käytetystä keittoastiasta. Jos se aiheuttaa merkittävää häiriötä, keittoastian vaihtaminen voi auttaa.

Induktiokeittotason normaalit käyttöäännet

Induktiotekniikassa luodaan suoraan kypsennysastian pohjaan sähkömagneettisia kenttiä, jotka tuottavat lämpöä. Kattilat ja paistinpannut voivat aiheuttaa erilaisia ääniä tai värinää sen mukaan, miten ne on valmistettu. Erilaiset äänet on kuvattu seuraavasti:

Matala hurina (kuin muuntajasta)

Tämä ääni kuuluu käytettäessä kuumaa kypsennyslämpötilaa. Se perustuu keittotasolta kypsennysastian siirtyvän energian määrään. Ääni hiljenee tai loppuu, kun lämpötilaa lasketaan.

SUOMI

Vaimea viheltävä ääni

Tämä ääni kuuluu, kun kypsennysastia on tyhjä. Se loppuu, kun astiaan lisätään nestettä tai muita aineksia.

Rätinä

Tämä ääni kuuluu, jos on pinottu päällekkäin eri materiaaleista valmistettuja kypsennysastioita. Se johtuu eri materiaalien kosketuspintoilla syntyvistä värähtelyistä. Ääni syntyy kypsennysastioista, ja se voi vaihdella astian täyttömäärän ja kypsennystavan (esim. keittäminen, hauduttaminen tai paistaminen) mukaan.

Voimakas viheltävä ääni

Tämä ääni kuuluu, jos on pinottu päällekkäin eri materiaaleista valmistettuja kypsennysastioita ja käytetään kuumaa kypsennyslämpötilaa sekä kahta keittoaluetta. Ääni hiljenee tai loppuu, kun lämpötilaa lasketaan.

Nämä äänet ovat normaaleja Tuulettimen äänet

Keittotasen lämpötilan säätely on tarpeen, jotta sähköjärjestelmä toimii kunnolla. Tätä tarkoitusta varten keittotasossa on tuuletin, joka käynnistyy sähköjärjestelmän jäähdyttämistä ja lämpötilan säätelyä varten. Tuuletin voi jäädä käyntiin, vaikka kodinkoneesta katkaistaan virta, jos havaitaan, että keittotaso on edelleen liian kuuma virran katkaisun jälkeen.

Rytmikäs, kellon tikitystä muistuttava ääni.

Tämä ääni kuuluu, kun käytössä on vähintään kolme keittoaluetta. Se vaimenee tai loppuu, kun osa keittoalueista sammutetaan. Kuvatut äänet ovat tavallisia induktiotekniikan yhteydessä. Ne eivät viittaa vikoihin.















Hoito ja puhdistus

- ⚠ **Varoitus!** Sammuta laite ja anna sen jäähtyä ennen kuin kytket sen irti.
- ⚠ **Varoitus!** Sammuta laite ja anna sen jäähtyä ennen laitteen puhdistamista.
- ⚠ **Varoitus!** Turvallisuussyistä laitetta ei saa puhdistaa höyrypuhdistimilla tai painepesureilla.
- ⚠ **Varoitus!** Terävät esineet ja hankaavat puhdistusaineet vahingoittavat laitetta. Puhdista laite ja poista ruoantähteet vedellä ja astianpesuaineella aina käytön jälkeen. Poista myös puhdistusainejäämät!
- ⓘ Keraamisessa lasissa olevat naarmut ja tummat tahrat, joita ei voida poistaa, eivät vaikuta laitteen toimintaan.

Lian ja pinttyneen lian poistaminen:


- Sokerisen ruoan, muovin ja folion jäämät on poistettava heti. Paras työkalu lasipinnan puhdistukseen on kaavin (ei toimiteta laitteen mukana). Pitele kaavinta pienessä kulmassa keraamiseen lasipintaan nähden ja poista lika liu'uttamalla terää pintaa pitkin. Pyyhi laite kostealla liinalla ja pienellä määrällä astianpesuainetta. Kuivaa laite lopuksi puhtaalla liinalla.
- Kalkki, vesirenkaat, rasvaroiskeet ja metallimaiset kiiltävät läiskät tulee poistaa keraamiselle lasille tai ruostumattomalle teräkselle tarkoitettulla puhdistusaineella, kun laite on jäähtynyt.

Vianmääritys

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laitte ei toimi.	Kodissasi on tapahtunut sähkökatko tai oikosulku.	
	Laitetta ei ole liitetty pistorasiaan oikein.	Tarkista virtalähteen ja lieden väliset liitännät.
	Laitteen päälle kytkemisestä on kulunut yli 10 sekuntia.	Kytke laite uudelleen päälle.
	Lapsilukko on kytketty päälle.	Kytke lapsilukko pois päältä. (katso osio "Lapsilukko").
	Useita painikkeita kosketettiin samanaikaisesti.	Kosketa vain yhtä painiketta kerrallaan.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 	Keittoastia ei sovellu induktioliedelle.	Käytä induktioliedelle sopivaa keittoastiaa.
	Ei keittoastiaa tai keittoastian halkaisija on alle 120 mm.	Aseta keittotasolle keittoastia.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 	Keittoastia on tyhjä (kiehunut tyhjäksi) tai lämpötila liian korkea.	Kytke laite pois päältä ja kytke takaisin päälle 5 minuutin kuluttua. Jos E2 ei häviä, ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.
	Ilmanottoaukko tai ulostuloaukko on tukossa.	
	Ympäristön lämpötila on liian korkea.	
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 	Sähkövirta ylittää arvon AC 275 V.	Vaihda virtalähde sopivampaan.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 	Sähkövirta on alle arvon AC 100 V.	Vaihda virtalähde sopivampaan.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 	Laitteen lämpötila-anturi ei toimi.	Ota yhteys lähimpään IKEA-myymälään.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 		
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 	Sisäinen poikkeus	Kytke laite pois päältä ja kytke takaisin päälle 5 minuutin kuluttua. Jos E0 ei häviä, ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.

Virhekoodi näkyy, kun liesi on päällä ja virhe tunnustetaan. E ja numerot näkyvät hetken (1 sekunnin) ja kiertävät näytössä.

Jos laitteen käytössä ilmenee vikaa, yritä ensin selvittää ongelma itse vianmääritysohjeiden avulla. Jos ongelma ei ratkea, ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.


 Jälleenmyyjä ei takuuajanakaan huolla laitetta ilman lisämaksua, jos laitetta on käytetty väärin.


Tekniset tiedot

Malli	14CP12301
Keittotason tyyppi	Vapaasti seisovat induktiokeittotaso
Keittovyöhykkeiden ja/tai -alueiden määrä	1
Nimellisteho	2000 W
Nimellisjännite	220 - 240 V~
Nimellistaajuus	50 - 60 Hz
Syvyys	305 mm
Leveys	270 mm
Korkeus	62 mm
Nettopaino	2,33 kg

Ympäristönsuojelu


Kodinkoneiden hävittäminen

Tuotteessa oleva merkintä  tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteiden mukana. Toimita laite sähkö- ja elektroniikkaromun keräys- ja kierrätyspisteeseen. Tuotteen oikein hävittämällä autat estämään mahdollisia negatiivisia ympäristö- ja terveysvaikutuksia, joita virheellinen jätteenkäsittely voi aiheuttaa. Lisätietoa tämän tuotteen kierrättämisestä saat kunnanvaltuustostasi, jätehuoltoliikkeestäsi tai liikkeestä, josta ostit tuotteen.

 **Varoitus!** Suorita seuraavat toimet ennen laitteen hävittämistä:

- Irrota pistoke pistorasiasta.
- Leikkaa virtajohto irti ja hävitä se.

Pakkausmateriaalien hävittäminen

Merkinällä  varustetut materiaalit ovat kierrätettävissä. Kierrätä pakkaus hävittämällä se asianmukaiseen keräysastiaan.

Energiansäästö

- Peitä kattilat ja pannut kansilla aina, kun se on mahdollista.
- Aseta keittoastia keittotasolle jo ennen kuin kytket keittotason päälle.
- Keittoastian pohjan tulee olla mahdollisimman paksu ja tasainen.

IKEA-Takuu

Kuinka kauan IKEA-takuu on voimassa?

Tämä takuu on voimassa 2 vuotta IKEA-myymälestä hankitun laitteen alkuperäisestä ostopäivästä lähtien, ellei kansallisessa lainsäädännössä toisin säädetä. Käy osoitteessa IKEA.com ja katso omaa maatasi koskevat ehdot. Todisteeksi vaaditaan alkuperäinen ostokuitti. Jos takuukauden aikana tehdään huoltotyö, se ei pidennä laitteen takuu-aikaa.

Kuka vastaa takuupalvelusta?

Ota yhteys lähimpään IKEA-myymäleen.

Mitä takuu kattaa?

Takuu kattaa kodinkoneiden materiaali- ja valmistusvirheiden aiheuttamat viat siitä päivästä lähtien, kun tuote ostetaan IKEA-tavaratalosta. Takuu koskee vain kotitalouskäyttöä. Poikkeukset mainitaan kohdassa "Mitä tämä takuu ei kata?". Takuu-aikana takuu kattaa vian korjaamisesta aiheutuvat kustannukset, kuten korjaustyöt, osat ja työ- ja matkakustannukset edellyttäen, että laite voidaan korjata ilman erityiskustannuksia. Korvatuista osista tulee IKEAn omaisuutta.

Mitä IKEA tekee ongelman ratkaisemiseksi?

IKEA tarkistaa tuotteen ja päättää oman harkintansa mukaan, kuuluuko vika takuun piiriin. Mikäli näin on, IKEA oman harkintansa mukaan joko korjaa viallisen tuotteen tai vaihtaa sen uuteen samanlaiseen tai vastaavaan tuotteeseen.

Korvatuista osista tulee IKEAn omaisuutta.

- Mitä tämä takuu ei kata?
- Normaalista kulumista. Tahallisia tai huolimattomuudesta aiheutuneita vahinkoja, käyttöohjeiden noudattamisen laiminlyömisestä, virheellisestä asennuksesta tai väärään jännitteeseen liittämistä aiheutuneita vahinkoja, kemiallisesta tai sähkökemiallisesta reaktiosta, ruosteesta, syöpmisestä tai vesivahingoista aiheutuneita vahinkoja, mukaan lukien, mutta näihin rajoittumatta, syöttöveden liiallisesta kalkkipitoisuudesta tai epänormaaleista ympäristöolosuhteista aiheutuneita vahinkoja.

- Kulutushyödykkeinä pidettäviä osia, kuten paristoja ja lamppuja.
- Ei-toiminnallisten ja koristeellisten osien vikoja, jotka eivät vaikuta kodinkoneen normaaliin käyttöön, esim. naarmuja ja värjeroja.
- Vieraiden esineiden tai aineiden tai suodattimissa, tyhjennysjärjestelmissä tai pesuainelokeroissa olevien tukosten poistamisen tai kodinkoneen puhdistuksen aiheuttamia satunnaisia vahinkoja.
- Seuraavia osia koskevia vahinkoja: lasikeraaminen taso, varusteet, astia- ja ruokailuvälinekorit, vedenotto- ja tyhjennysletkut, tiivisteet, lamput ja lampun suojukset, näytöt, kytkimet, kuoret ja niiden osat. Tämä pätee, ellei näiden vahinkojen voida todistaa syntyneen valmistusvirheiden vuoksi.
- Muiden kuin nimettyjen palveluntarjoajien ja/tai valtuutetun huoltokumppanin tekemiä korjauksia tai korjauksia, joissa ei ole käytetty alkuperäisiä varaosia.
- Virheellisestä tai ohjeiden vastaisesta asennuksesta johtuneita korjauksia.
- Muussa kuin kotitalouskäytössä eli ammattimaisessa käytössä syntyneitä vikoja.
- Kuljetusvaurioita. Jos asiakas kuljettaa tuotteen kotiinsa tai muuhun osoitteeseen, IKEA ei vastaa kuljetuksen aikana mahdollisesti syntyvistä vahingoista. Jos IKEA kuitenkin toimittaa tuotteen asiakkaan toimitusosoitteeseen, IKEA (ei tämä takuu) vastaa toimituksen aikana tuotteelle syntyneistä vahingoista.
- Kustannuksia, jotka syntyvät laitteen asentamisesta paikalleen. Jos IKEAn nimeämä palveluntarjoaja tai valtuuttama huoltoliike kuitenkin korjaa tai korvaa laitteen tämän takuun ehtojen mukaisesti, palveluntarjoaja tai sen valtuutettu huoltoliike tarvittaessa asentaa korjatun kodinkoneen uudelleen tai asentaa korvatun laitteen.

Miten kansallista lakia sovelletaan?

IKEA-takuu antaa ostajalle tietyt lailliset oikeudet, jotka kattavat tai ylittävät kaikki paikalliset lailliset vaatimukset. Nämä ehdot eivät kuitenkaan rajoita millään tavalla kuluttajansuojalaissa määritettyjä kuluttajan oikeuksia.

SUOMI

Voimassaoloalue

Laitteille, jotka on ostettu EU-maassa ja jotka viedään toiseen EU-maahan, palvelu tarjotaan uudessa maassa normaalisti voimassa olevien takuehtojen mukaisesti. Velvoite palvelujen suorittamiseksi takuun puitteissa on olemassa ainoastaan, jos laite vastaa ja on asennettu:

- sen maan teknisten määräysten mukaisesti, jossa takuupyynnö tehdään.
- asennusohjeiden ja käyttöoppaan turvallisuusohjeiden mukaisesti.

IKEA-laitteiden HUOLTO

Ota yhteys IKEAan, kun:

- haluat tehdä tämän takuun piiriin kuuluvan huoltopyynnön.
- haluat pyytää lisäohjeita koskien IKEA-kodinkoneiden toimintoja.

Varmistaaksemme, että saat parhaan mahdollisen avun, pyydämme tutustumaan huolellisesti asennusohjeisiin ja/tai käyttöohjeisiin ennen yhteydenottoa.

Huoltoliikkeiden yhteystiedot



IKEAn huoltopalvelu auttaa sinua puhelimitse laitteesi perusvianmäärityksessä. Paikallisen myymäläsi puhelinnumeron ja aukioloajat löydät IKEA-kuvastosta tai osoitteesta www.ikea.com.

Nopean palvelun takaamiseksi ilmoita aina laitteesi arvokilvessä oleva IKEAn tuotenumero (8-numeroinen koodi).

PIDÄ OSTOKUITTI TALLESSA!

Se on todiste ostosta ja vaaditaan takuuta varten. Lisäksi ostokuitissa on mainittu IKEA-tavaratalon nimi ja kunkin ostetun laitteen tuotenumero (8-numeroinen koodi).

Tarvitsetko lisäapua?

Jos sinulla on kysymyksiä, jotka eivät liity kodinkoneen huoltoon, ota yhteys IKEA-asiakaspalveluun. Ennen yhteydenottoa tutustu huolellisesti laitteen mukana tuleviin ohjekirjoihin.

Innehåll

Säkerhetsinformation	137	Vägledning för kokkärl	146
Säkerhetsanvisningar	140	Skötsel och rengöring	148
Beskrivning av produkten	142	Felsökning	149
Indikeringar	143	Tekniska data	150
Daglig användning	143	Miljöhänsyn	150
Spis	145	IKEA-Garanti	151

Säkerhetsinformation

ⓘ För din egen säkerhet och korrekt användning av apparaten ska du läsa igenom bruksanvisningen noggrant innan du installerar och använder den. Spara bruksanvisningen även om du flyttar eller säljer apparaten. Den som använder apparaten måste känna till hur den ska användas och dess säkerhetsfunktioner.

Korrekt användning

- Lämna inte apparaten obevakad medan den används.
- Apparaten är endast avsedd för hushållsbruk.
- Apparaten är endast avsedd för inomhusbruk.
- Apparaten får inte användas som arbetsytta eller förvaringsytta.
- Placera inte brännbara vätskor, mycket lättantändliga material eller smältbara föremål (t.ex. plastfilm, plast, aluminium) på eller i närheten av apparaten.
- Var försiktig när du ansluter andra elektriska apparater i eluttag i närheten. Låt inte strömladdar komma i kontakt med eller fastna under apparaten eller heta köksredskap.
- Försök inte reparera apparaten på egen hand för att undvika personskador och skador på apparaten. Kontakta alltid ditt närmaste IKEA-varuhus.

Säkerhet för barn och särskilt sårbara personer

- Barn från 8 års ålder och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller bristande erfarenhet och kunskap, kan använda produkten under uppsikt eller om de har fått instruktioner om hur produkten kan användas på ett säkert sätt och förutsatt att de förstår vilka faror det innebär.

SVENSKA

- Håll allt förpackningsmaterial borta från barn. på grund av kvävningensrisken.
 - Håll barn borta från apparaten under tiden den används samt när den inte används.
 - Barn under 8 år ska hållas borta från spisen om de inte är under ständig uppsikt.
 - Barn får inte leka med spisen. Rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan uppsikt.
- ⚠ Varning!** Aktivera barnlås för att undvika att små barn och husdjur oavsiktligt slår på hällen.


Säkerhetsföreskrifter


- Se till att ingenting täpper för ventilationshålen i apparatens hölje eller inbyggda struktur.
- Ta inte på panelen medan indikatorn för restvärme fortfarande är tänd för att undvika skada.
- Stoppa inte in föremål i induktionshällen medan den används för att undvika elektriska stötar.
- Lägg aldrig sladden runt halsen för att undvika risk för strypning.
- Spishäll får inte rengöras med ångrengörare.
- Metallföremål som knivar, gafflar, skedar och lock får inte placeras på hällens yta eftersom de kan bli heta.
- Stäng av hällelementet efter användning genom att använda dess kontrollreglage och förlita dig inte på kärldetektorn.
- Spisen är inte avsedd att styras med extern timer eller separat fjärrkontrollsystem.
- Var försiktig så att du inte råkar ta på värmeelementen.
- Om spisens sladd är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, ett auktoriserat servicecenter eller annan behörig person för att undvika fara. Kontakta närmaste IKEA-varuhus.


SVENSKA

- Denna produkt är avsedd för användning i hushåll och liknande tillämpningar såsom:
 - personalkök i butiker, kontor och på andra arbetsplatser
 - gårdshus
 - av kunder på hotell, motell och i andra bostäder
 - värdshus.

 **Varning:** het yta. Ytorna kan bli heta under användning.

 **VARNING:** Om ytan spricker måste spisen stängas av för att undvika risken för elektriska stötar. Kontakta närmaste IKEA-varuhus.

 **VARNING:** Spisen och dess åtkomliga delar kan bli heta under användning.

 **VARNING:** Att laga mat utan uppsikt på en häll med fett eller olja kan vara farligt och leda till brand. Försök ALDRIG släcka eventuell eld med vatten, utan stäng i stället av spisen och täck lågan med ett lock eller en brandfilt.

Säkerhetsanvisningar

Installation

- Tillverkaren bär inget ansvar för skador på personer eller husdjur eller skador på egendom som orsakas av att följande krav inte följs.

⚠ Varning! Se avsnittet Säkerhetsinformation för att fortsätta med installationen.

⚠ Varning! Installationsprocessen måste följa de lagar, förordningar, direktiv och standarder (elektriska säkerhetsregler och förordningar, lämplig återvinning i enlighet med förordningar etc.) som gäller i det land där apparaten används!

- Undvik att installera apparaten intill dörrar och under fönster, eftersom köksredskap kan slås omkull och ramla av hällen om dörrar och fönster öppnas.
- Se till att apparaten inte skadas vid transport. Anslut aldrig en skadad apparat.
- Installera inte apparaten om den skadas under transport.
- Anslut inte hällen med förlängningssladdar och placera inte hällen där sladden korsar arbetsytan.
- Produktens specifikationer får inte ändras. då risk för skada föreligger på personer eller apparaten.

⚠ Varning! Följ noggrant instruktionerna för elanslutningar.

Elektriska anslutningar

- Innan du ansluter apparaten måste du kontrollera att nominell spänning på apparatens märkplåt motsvarar eluttagets förbrukningsspänning. Kontrollera även hällens märkeffekt och se till att hemmets elektriska installation är anpassad för denna märkeffekt (se kapitlet Tekniska data).
- Märkskylten är placerad längst ned på hällens hölje.

⚠ Varning! Risk för skada på grund av elektrisk ström.

- Lösa och olämpliga stickproppar och kontaktanslutningar kan få kabelfästet att överhettas.

Innan användning:

Uppmärksamma följande instruktioner innan användning.

- Använd ett vanligt standardeluttag och kontrollera eluttaget noggrant för att förebygga skador.
- Hällen får inte öppnas av dig eller av en icke-kvalificerad person. Hällen får endast repareras av dess serviceagent eller liknande kvalificerad tekniker.
- Kontrollera strömsladden och stickproppen. Använd inte hällen om strömsladden och/eller stickproppen är skadad. Dra inte ut sladden med blöta händer.
- Använd inte förlängningssladd och anslut endast till vanliga eluttag.
- Om hällen inte har använts under en längre tid bör du låta den vara påslagen i tio minuter innan användning för att stabilisera de elektroniska komponenterna. Sedan kan du börja använda hällen.
- Använd inte hällen i närheten av vatten, eld eller fuktiga områden. Hällen är ENDAST avsedd för användning inomhus.
- Ta bort all förpackning, klistermärken och plastfilm innan hällen används.
- Stäng av matlagningsszonerna efter varje användning genom att använda respektive kontrollreglage och förlita dig inte på kärldetektorn.
- Risk för brännskador! Placera inte föremål av metall, som knivar, gafflar, skedar och kastrullock på matlagningssytan, eftersom de kan bli heta.

⚠ Varning! Brandrisk! Överhettat fett och olja kan väldigt lätt fatta eld.

⚠ Varning! Användare med pacemakers bör se till att deras överkropp inte kommer närmare än 30 cm från de induktionszoner som är på.

⚠ Varning! Använd inte apparaten med blöta händer och håll kontrollpanelens yta torr. Mycket vatten på kontrollpanelens knappar gör att de inte fungerar.

SVENSKA

- ⚠ Varning!** Om ytan är sprucken måste apparaten stängas av för att undvika risken för elektriska stötar.

Vid och efter användning:

Uppmärksamma följande instruktioner för att undvika brand och olyckor.

- Hällen får ENDAST placeras på en plan och stabil yta.
- Barn bör hållas under uppsikt för att se till att de inte leker med apparaten.
- Placera inte något av följande föremål på panelen när hällen används.
 - a) Rostfritt stål
 - b) Järn
 - c) Gjutjärn
 - d) Aluminium
 - e) Lock och emalj
 - f) Bestick
 - g) Tallrikar av järn, rostfritt stål, gjutjärn eller aluminium
 - h) Tomma kokkär
- Bär eller flytta inte på hällen med kokkär
- Se till att det är gott om ventilation runt omkring apparaten medan den är varm.
- För inte in några tråd- eller metallföremål i hällens luftinlopp eller luftutsläpp.
- Hur man sköter om panelen
 - a) Tappa aldrig tunga föremål på panelen.
 - b) Håll aldrig vatten, syra eller annan vätska på panelen.
 - c) Bränn inte något med eld på panelen.
 - d) Placera inga heta kokkär
 - e) Om ytan (panelen) är spräckt, bör du stänga av hällen omedelbart för att undvika elektriska stötar och lämna in den till närmaste IKEA-varuhus.
 - f) Vissa kokkär
- Placera inte hällen på en matta, trasa eller pappersmaterial medan den är i drift.
- Ta inte på panelen medan den är het. Panelen är fortfarande het tills indikatorn för restvärmen har släckts, även om strömmen är avstängd.

- Koppla inte ur hällen genom att dra i sladden.
- Stäng av hällen och låt den svalna innan du kopplar ur kontakten. Koppla ur strömsladden när hällen inte kommer att användas under en längre tid.
- Ställ inga på hällen efter användning.

Hur man undviker skada på hällen

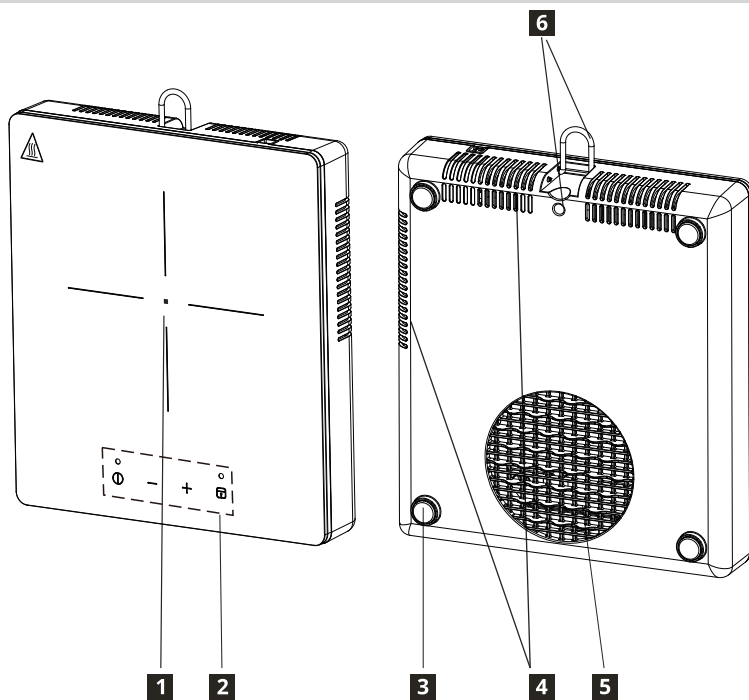
- Glaskeramik kan skadas om föremål tappas på den eller om kokkär välts på den.
- Kokkär gjorda av gjutjärn, aluminium eller med skadade bottenar kan repara glaskeramik om de dras på ytan.
- Glaskeramik kan också skadas om den tappas på golvet.
- För att undvika skada på kokkär och glaskeramik måste man undvika att kastruller och stekpannor torrkokar.
- Använd inte matlagingszonerna med tomma kokkär
- Täck aldrig någon del av hällen med aluminiumfolie. Placera aldrig plast eller annat smältbart material på hällen.

- ⚠ Varning!** Låt strömsladden sitta kvar i eluttaget efter användning tills fläkten och värmeindikatorn har stängts av.

Information om akrylamid

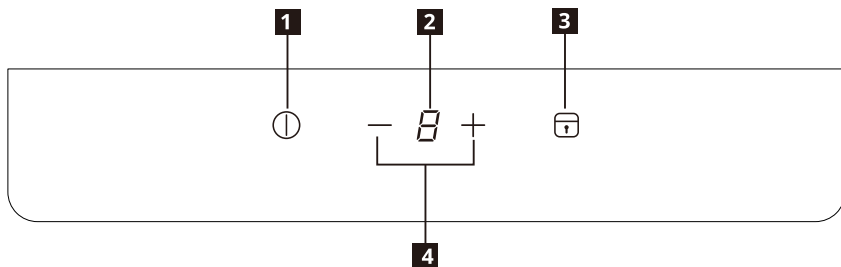
Viktigt! Enligt den senaste forskningen kan mat som bränns för mycket (i synnerhet livsmedel som innehåller stärkelse) utgöra en hälsorisk på grund av akrylamider. Därför rekommenderar vi att använda lägsta möjliga temperatur vid matlagning och inte bränna maten för mycket.

Beskrivning av produkten



- 1** Uppvärmningsområde
Matlagningszon 170 mm, 2000 W
- 2** Kontrollpanel
- 3** Silikonfötter

- 4** Luftutsläpp
- 5** Luftintag
- 6** Krokhängare



Kontrollpanelens layout

- 1** På/Av
- 2** Display för effektnivå
- 3** Lås/barnlås
- 4** Inställningar för effektnivå +/-

Fält och displayer för touchkontrollsensorn

Hällen kontrolleras genom att trycka på sensorfält. Displayer och akustiska signaler (korta pip) bekräftar valet av en funktion.

Effektnivå	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Effekt	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Indikeringar

⚠ Grytan är felaktigt placerad eller saknas

Denna symbol visas om grytan inte är lämplig för användning på en induktionshäll, inte är korrekt placerad eller inte har en lämplig storlek för den valda matlagningssonen. Om ingen gryta upptäcks inom 30 sekunder efter valet stängs matlagningssonen av.

H Restvärme

Om displayen visar "H" är matlagningssonen fortfarande varm. När matlagningssonen svalnar slocknar displayen.

⚠ Varning! Risk för brännskador från restvärme!
Efter att du stänger av hällen behöver matlagningssonen lite tid att svalna.
Titta på restvärmeindikatorn **H**.

Använd restvärmen för smältning och för att hålla mat varm.

Dra inte ut sladden till hällen innan **H** har försvunnit från displayen.

Daglig användning

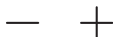


Ansluta till eluttag

- När kontakten har satts in i ett eluttag aktiveras barnlåset. Tryck och håll ned barnlåsknappen i 3 sekunder för att inaktivera.

PÅ/AV

- Tryck på PÅ/AV-knappen och "0" kommer att visas på displayen för att visa att hällen är i standby-läge. Effektindikeringen kommer att tändas. Om ingen värmeinställning väljs inom 30 sekunder stängs hällen av automatiskt utan att man behöver trycka på PÅ/AV-knappen.
- Om man trycker på PÅ/AV-knappen under användning, stängs hällen av.



Inställningar för effektnivå

1. Tryck på — eller + för att styra effektnivån under användning.
2. Tryck på — så går effektnivån direkt till "9". Tryck på — för att minska effektnivån från "9" till "1".
3. Tryck på + och effektnivån ökar från "1". Tryck på + för att öka effektnivån från "1" till "9".



Låsfunktion

Medan matlagningszonen används kan du låsa kontrollpanelen för att till exempel rengöra hällen. Detta förhindrar en oavsiktlig ändring av inställningen för effektnivån. Hällen kan fortfarande stängas av med hjälp av PÅ/AV-knappen.

Aktivera låset

1. Ställ in önskad effektnivå.
2. Håll låsknappen nedtryckt i tre sekunder. Funktionen är aktiverad när Låsknappens indikering tänds och ett ljud hörs.

Inaktivera låset

1. Håll låsknappen nedtryckt i tre sekunder. Funktionen inaktiveras när Låsknappens indikering släcks och ett ljud hörs.
2. Effektnivån återgår till föregående inställning.

Barnlåsfunktion

Du kan också ha kontrollpanelen låst när hällen inte används. Denna funktion förhindrar att hällen sätts på av misstag.

Aktivera barnlåset

1. Aktivera hällen med PÅ/AV-knappen. Ställ inte in någon effektnivå.
2. Håll låsknappen nedtryckt i tre sekunder. Funktionen är aktiverad när Låsknappens indikering tänds och ett ljud hörs.
3. Inaktivera hällen med PÅ/AV-knappen.

Inaktivera barnlåset

1. Håll låsknappen nedtryckt i tre sekunder. Funktionen inaktiveras när Låsknappens indikering släcks och ett ljud hörs.

Automatisk avstängning

Denna funktion stänger av hällen automatiskt om:

- alla matlagningszoner stängs av.
- DU inte ställer in en effektnivå inom 30 sekunder efter att du har slagit på hällen.
- DU inte stänger av en matlagningszon eller ändrar effektnivån efter två timmar eller om överhettning inträffar (t.ex. när en kastrull kokar torr).

Spis


Värmeinställning	Används för:	Tid (min)	Tips
1	• Håll tillagad mat varm.	efter behov	Använd kokkärlet med ett lock.
1-2	• Hollandaisesås, smälta: smör, choklad och gelatin.	5-25	Blanda då och då.
2-3	• Sjuda ris- och mjölkbaseade rätter och värma upp färdiglagad mat.	25-50	Tillsätt minst dubbelt så mycket vätska som ris och rör i mjölkkrätter halvvägs genom tillagningen.
4-5	• Ånga grönsaker, fisk, kött och potatis.	20-45	Tillsätt en liten mängd vatten.
	• Tillaga större mängder mat och gryträtter.	60-150	Tillsätt en liten mängd vatten.
5-6	• Steka långsamt: cordon bleu-kalv, kotletter, pastejer, korvar, redning och ägg.	efter behov	Vänd halvvägs.
7-8	• Raggmunkar och biffar.	5-15	Vänd halvvägs.
9	• Koka vatten, koka pasta, bryna kött (gulasch, grystek) och fritera pommes frites.		

Vägledning för kokkärl

Vilka grytor som kan användas

Använd bara grytor och kokkärl med botten tillverkad av ett ferromagnetiskt material som är lämpligt för användning med induktionshällar:

- Gjutjärn
- emaljerat stål
- kolstål
- rostfritt stål (dock inte alla)
- aluminium med ferromagnetisk beläggning eller ferromagnetisk platta

Titta efter symbolen  (vanligtvis stämplad på botten) för att bestämma om en gryta eller ett kokkärl är lämpligt. Du kan även hålla en magnet mot botten. Om den fastnar på undersidan fungerar kokkärlet på en induktionshäll.

Använd alltid grytor och kokkärl med en platt botten som fördelar värmen jämnt för att säkerställa optimal effektivitet. Om botten är ojämn kommer det att påverka effekten och värmeledningen.

Bruksanvisning

Minsta diameter på grytans/kokkärlets botten för de olika matlagingsområdena

För att säkerställa att hällen fungerar korrekt måste grytan täcka en eller flera av de referenspunkter som anges på hällen. Grytan måste även ha en lämplig minsta diameter.

Använd alltid den matlagingszon som bäst motsvarar diametern på botten av kokkärlet.

Matlagingszon	Rekommenderad diameter på kokkärlet [mm]
Den mittersta bakre matlagingszonen	120-180

Tomma kokkärl eller kokkärl med tunn botten

Använd inte tomma kokkärl eller kokkärl med tunn botten på hällen eftersom den inte kan övervaka temperaturen eller stängas av automatiskt om temperaturen blir för hög vilket skadar kokkärlet eller hällens yta. Rör inte vid något om detta inträffar och vänta tills alla komponenter har svalnat.

Se "Felsökning" om ett felmeddelande visas.

Tips

Oljud vid tillagningen

När en matlagingszon är aktiv kan den brumma en aning. Detta kännetecknar alla matlagingszoner av keramiskt glas och försämrar inte hällens funktion eller livslängd. Oljudet beror på det kokkärl som används. Om det orsakar betydande störningar kan det hjälpa att byta kokkärl.

Normalt driftljud på induktionshällen

Induktionstekniken baseras på elektromagnetiska fält som genererar värme direkt till kokkärlets botten. Kastruller och stekpannor kan orsaka olika ljud eller vibrationer beroende på hur de är tillverkade. Dessa ljud beskrivs enligt följande:

Lågt surrande (som en transformator)

Detta ljud uppstår när du lagar mat på hög värmenivå. Det är baserat på mängden energi som överförs från induktionshällen till kokkärlet. Ljudet upphör eller tystnar när värmenivån sänks.

SVENSKA

Tyst visslande

Detta ljud uppstår när kokkärlet är tomt. Det upphör när vätska eller mat placeras i kärlet.

Sprakande

Detta ljud uppstår med kokkärl som består av olika material i lager på varandra. Det orsakas av vibrationer på ytorna där de olika materialen möts. Ljudet uppstår på kokkärlen och kan variera beroende på mängden mat eller vätska och tillagningsmetoden (t.ex. kokning, sjudning, stekning).

Högt visslande

Detta ljud uppstår med kokkärl som består av olika material i lager på varandra, och när de dessutom används vid maximal effekt och även på två värmezoner. Ljudet upphör eller tystnar när värmenivån sänks.

Dessa ljud är normala Fläktljud

För att det elektriska systemet ska fungera korrekt är det nödvändigt att reglera temperaturen på induktionshällen. Därför är hällen utrustad med en kylfläkt, som aktiveras för att sänka och reglera temperaturen på det elektriska systemet. Fläkten kan också fortsätta att gå efter att vitvaran har stängts av, om temperaturen på hällen fortfarande är för varm efter att den är avstängd.

Rytmiska ljud som liknar det tickande ljudet från en klocka

Detta ljud uppstår bara när minst tre värmezoner är påslagna och försvinner eller försvagas när någon av dem stängs av. De beskrivna ljuden är en normal del av den beskrivna induktionstekniken och ska inte betraktas som defekter.

Skötsel och rengöring

⚠ Varning! Stäng av hällen och låt den svalna innan sladden dras ur.

⚠ Varning! Stäng av hällen och låt den svalna innan du rengör den.

⚠ Varning! Av säkerhetsskäl får hällen inte rengöras med ångblästrare eller högtrycksrengörare.















⚠ Varning! Vassa föremål och rengöringsmedel med slipeffekt skadar hällen. Rengör hällen och avlägsna rester med vatten och diskmedel efter varje användning. Avlägsna även rester från rengöringsmedel!

i Repor eller mörka fläckar på glaskeramiken som inte kan avlägsnas påverkar inte hällens funktion.

Ta bort rester och envisa fläckar:


- Livsmedel som innehåller socker, plast och aluminiumfolie måste tas bort omedelbart. Det bästa verktyget för att rengöra glasytan är en skrapa (medföljer ej hällen). Placera skrapan vinklad mot glaskeramikytan och avlägsna rester genom att låta skrapans blad glida över ytan. Torka av hällen med en fuktad trasa och lite diskmedel. Torka till sist av hällen med en ren trasa tills den är torr.
- Ringar från kalkavlagringar, vattenringar, fettstänk och blanka metalliska fläckar bör avlägsnas efter att hällen har svalnat genom att använda rengöringsmedel för glaskeramik eller rostfritt stål.

Felsökning

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Apparaten fungerar ej.	Strömavbrott eller kortslutning i ditt hem.	
	Strömanslutningen till eluttaget är inte korrekt gjord.	Kontrollera att anslutningen till eluttaget är korrekt.
	Drygt 10 sekunder har gått sedan hällen sattes på.	Sätt på hällen igen.
	Barnlåset är på.	Inaktivera barnlåset. (Se avsnittet "Säkerhetsanordning för barn").
	Flera sensorfält har rörts på samma gång.	Tryck bara på ett sensorfält i taget.
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 	Kokkärlet är inte lämpligt för induktion.	Byt ut det mot ett annat kokkärl som lämpar sig för induktion.
	Det finns inget kokkärl på tillagningssonen eller så är kokkärlets diameter mindre än 120 mm.	Placera ett kokkärl på matlagningssonen.
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 	Kokkärlet är tomt (torrkokar) eller matlagningstemperaturen är för hög.	Stäng av hällen och slå på den igen efter fem minuter. Kontakta närmaste IKEA-varuhus om E2 kvarstår.
	Luftintaget och luftutsläppet är blockerat.	
	Omgivningstemperaturen är för hög.	
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 	Eluttagets ström är högre än 275 V växelström.	Flytta kontakten till ett lämpligt eluttag.
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 	Nätaggreatet är lägre än 100 V växelström.	Flytta kontakten till ett lämpligt eluttag.
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 	Hällens temperaturgivare fungerar inte.	Kontakta närmaste IKEA-varuhus.
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 		
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 	Inre undantag	Stäng av hällen och slå på den igen efter fem minuter. Kontakta närmaste IKEA-varuhus om E0 kvarstår.

En felkod visas när hällen slås på och ett fel upptäcks. E och ett nummer visas med jämna mellanrum (en sekund) och växlas.

Om det finns ett fel kan du försöka lösa det genom att följa riktlinjerna för felsökning. Kontakta ditt närmaste IKEA-varuhus om problemet inte går att lösa.


 Om du inte har använt apparaten på korrekt sätt, kanske varuhuset inte vidtar åtgärder utan kostnad, även under apparatens garantiid.


Tekniska data

Modell	14CP12301
Typ av häll	Fristående induktionshäll
Antal tillagningszoner och/eller-ytor	1
Märkeffekt	2000 W
Spänning	220 - 240V~
Frekvens	50 - 60 Hz
Djup	305 mm
Bredd	270 mm
Höjd	62 mm
Nettovikt	2,33 kg

Miljöhänsyn


Avfallshantering av hushållsapparater

Symbolen  på produkten eller dess förpackningsmaterial, betyder att produkten inte får hanteras som hushållssopor. I stället bör den tas till lämplig återvinningsstation för elektrisk och elektronisk utrustning. Genom att försäkra dig om att denna produkt kasseras på ett korrekt sätt, hjälper du till att motverka potentiella negativa effekter på miljön och på människors hälsa som skulle kunna orsakas av felaktig kassering av denna produkt. För mer detaljerad information om hur man återvinner denna produkt, kontakta kommunen, din återvinningsstation eller det varuhus där du köpte produkten.

 **Varning!** Följ dessa steg för att kassera produkten:

- Dra ut kontakten ur eluttaget.
- Klipp av strömsladden och släng den.

Avfallshantering av förpackningsmaterial

Material med symbolen  kan återvinnas. Kassera förpackningen i en lämplig insamlingscontainer för återvinning.

Energisparande

- Om det är möjligt bör alltid lock användas på kokkärlen.
- Ställ kokkärlet på matlagningszonen innan du sätter på den.
- Kokkärlets botten bör vara så tjock och plan som möjligt.

IKEA-Garanti

Hur länge är IKEAs garanti giltig?

Garantin är giltig i 2 år från det ursprungliga inköpsdatumet för din apparat hos IKEA, om inte annat anges enligt nationell lag. Gå till IKEA.com för att ta reda på vad som gäller i ditt land. Originalkvittot krävs som inköpsbevis. Om servicearbete utförs under garantin förlänger detta inte apparatens garantitid.

Vem utför service?

Kontakta närmaste IKEA-varuhus.

Vad täcks av denna garanti?

Garantin omfattar fel på vitvaran, vilka orsakats av material- eller produktionsfel som fanns vid den tidpunkt produkten köptes på IKEA. Garantin gäller endast för hemmabruk. Undantagen specificeras under rubriken "Vad omfattas inte av den här garantin". Inom garantiperioden ersätts kostnader för att åtgärda felet – t.ex. reparationer, reservdelar, arbete och resor – förutsatt att vitvaran är tillgänglig för reparation utan särskilda kostnader. Utbytta delar tillfaller IKEA.

Vad gör IKEA för att åtgärda problemet?

IKEA kommer att kontrollera produkten och efter eget godtycke avgöra om den omfattas av denna garanti. Om produkten anses omfattas av garantin, kommer IKEA efter eget godtycke att antingen reparera den defekta produkten, eller byta ut den mot samma eller en jämförbar produkt.

Vad omfattas inte av den här garantin?

- Normalt slitage.
- Skador orsakade avsiktligt eller genom oaktsamhet, genom underlåtenhet att följa bruksanvisningen, felaktig installation eller anslutning till fel spänning, skador orsakade genom kemisk eller elektrokemisk reaktion, rost, korrosion eller vattenskador vilket inkluderar, men inte är begränsat till, skador orsakade av tillförsel av vatten med onormalt hög kalkhalt samt skador orsakade av onormala miljöförhållanden.
- Förbrukningsartiklar, inklusive batterier och lampor.

- Icke-funktionella och dekorativa delar som inte påverkar normalt bruk av vitvaran inklusive repor och eventuella färgskillnader.
- Oavsiktliga skador orsakade av främmande föremål eller ämnen vid rengöring eller rensning av filter, dräneringssystem eller diskmedelsfack.
- Skador på följande delar: keramiskt glas, tillbehör, över- och underkorgar, bestickkorgar, tillförsel- och avloppsslangar, tätningar, lampor och lampskydd, displayer, vred, höljen och delar av höljen. Förutom när sådana skador kan bevisas bero på produktionsfel.
- Reparationer som inte utförts av ett utsett serviceföretag och/eller en auktoriserad servicepartner, eller om andra reservdelar än originaldelar använts.
- Reparationer orsakade av felaktig installation eller installation som inte utförts enligt anvisningarna.
- Användning av vitvaran i ett professionellt sammanhang, dvs ej för hemmabruk.
- Transportskador. Om en kund själv transporterar produkten hem till sig eller till någon annan adress, har IKEA inget ansvar för eventuella skador som kan uppstå under transporten. Om däremot IKEA levererar produkten till kundens leveransadress så täcks eventuella skador som uppstår under den här transporten av IKEA.
- Kostnad för att utföra den initiala installationen av IKEA-vitvaran. Om däremot något av IKEA utsett serviceföretag eller dess auktoriserade servicesamarbetspartner reparerar eller byter ut vitvaran enligt villkoren i denna garanti kommer det utsedda serviceföretaget eller dess auktoriserade servicesamarbetspartner att återinstallera den reparerade vitvaran eller installera utbytesvaran, om så behövs.

Så här tillämpas nationella lagar

I Sverige tillämpar IKEA konsumentköplagen och köplagens reklamationsrätt. Den här garantin ger dig särskilda juridiska rättigheter utöver reklamationsrätten.

SVENSKA

Garantins internationella giltighet

För vitvaror som köps i ett EU-land och sedan tas till ett annat EU-land lämnas service inom ramen för normala garantivillkor i det nya landet. Skyldighet att utföra service inom garantins ram finns endast om vitvaran överensstämmer med och är installerad i enlighet med:

- de tekniska specifikationerna för det land där garantianspråket görs;
- monteringsanvisningarna samt användarhandbokens säkerhetsinformation;

KUNDSERVICE för IKEA-produkter

Tveka inte att kontakta IKEA för att:

- begära service i enlighet med denna garanti;
- be om förtydligande om funktioner hos vitvaror från IKEA.

För att vara säker på att vi kan ge dig bästa möjliga hjälp, läs monteringsanvisningarna och/eller användarhandboken noggrant innan du tar kontakt med oss.

Så här når du oss om du behöver vår hjälp



IKEA Kundservicecenter kommer att hjälpa dig per telefon med enkel felsökning för din produkt när du ringer till dem. Telefonnummer och öppettider till ditt lokala IKEA-varuhus finns i IKEA-katalogen och på www.ikea.com.

För att du ska få hjälp snabbare bör du också alltid uppge IKEA:s artikelnummer (8 siffror) som finns på produktens märkplåt.

SPARA ALLTID INKÖPSKVITTOT!

Det gäller som inköpsbevis. Du måste kunna uppvisa ditt inköpskvitto för att garantin ska gälla. Detta kvitto anger också IKEA namn och artikelnummer (8 siffror) för varje produkt du har köpt.

Behöver du extra hjälp?

För övriga frågor som inte är relaterade till kundtjänst för vitvaror, ber vi dig kontakta kundtjänst på närmaste IKEA-varuhus. Läs alltid all produktdokumentation noggrant innan du kontaktar oss.

Obsah

Bezpečnostní informace	153	Pokyny k nádobí	162
Bezpečnostní pokyny	156	Údržba a čištění	164
Popis spotřebiče	158	Řešení potíží	165
Kontrolky	159	Technické údaje	166
Běžné používání	159	Ekologické informace	166
Tabulka přípravy potravin	161	Záruka společnosti IKEA	167

Bezpečnostní informace

ⓘ V rámci Vaší bezpečnosti a pro zajištění správného provozu tohoto spotřebiče si před instalací a použitím pozorně přečtěte tento návod. Tyto pokyny vždy uchovávejte spolu se spotřebičem, a to i v případě jeho přemístění nebo prodeje. Uživatelé musí být s provozem a bezpečnostními prvky spotřebiče plně seznámeni.

Správné použití

- Při používání nenechávejte spotřebič bez dozoru.
- Spotřebič je určený výhradně k použití v domácnostech.
- Spotřebič je určený výhradně k použití ve vnitřních prostorách.
- Spotřebič nesmí být používán jako pracovní nebo odkládací plocha.
- Do spotřebiče nebo do jeho blízkosti nedávejte hořlavé tekutiny, vysoce hořlavé materiály či materiály, které se mohou tavit (např. plastové folie, plasty, hliník).
- Při připojování elektrických spotřebičů do zásuvek dávejte pozor. Napájecí kabely nesmí přijít do styku se spotřebiči či horkým kuchyňským nádobím, nebo se pod nimi zachytit.
- Spotřebič sami neopravujte, mohlo by dojít k poškození spotřebiče nebo poranění. Vždy se obraťte na nejbližší obchod IKEA.

Bezpečnost dětí a zranitelných osob


- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud jim byl poskytnut dohled nebo pokyny týkající se použití spotřebiče bezpečným způsobem a pokud rozumí případnému nebezpečí.
 - Veškeré obaly uchovávejte z dosahu dětí. Hrozí riziko udušení.
 - Děti musí být z dosahu spotřebiče při jeho použití, ale také mimo dobu použití.
 - Děti do 8 let by měly být mimo dosah spotřebiče, nebo by měly být neustále pod dozorem rodičů.
 - Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu smí provádět děti pouze pod dozorem.
- ⚠ Varování!** Aktivujte dětský zámek, abyste zabránili nechtěnému zapnutí spotřebiče malými dětmi nebo domácími zvířaty.


Všeobecná bezpečnost


- Neblokujte ventilační otvory ve stěnách spotřebiče nebo ve vestavěné konstrukci.
- Pokud kontrolka zbytkového tepla stále svítí, nedotýkejte se varné desky. Mohlo by dojít ke zranění.
- Při použití nekládejte do indukční varné desky žádné předměty. Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.
- Nedávejte si napájecí kabel kolem krku, hrozí riziko uškrcení.
- K čištění spotřebiče se nesmí používat parní čistič.
- Na povrch sporáku by se neměly pokládat kovové předměty, jako jsou nože, vidličky, lžice a pokličky, protože by se mohly rozpálit.
- Po použití vypněte plotýnky sporáku jejich ovládacími prvky a nespolehejte se na detektor přítomnosti nádoby.

- Tento spotřebič není určen pro ovládání externím časovačem nebo samostatným dálkovým ovládacím systémem.
- Je třeba dbát opatrnosti a zabránit kontaktu s topnými tělesy.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, autorizované servisní středisko nebo podobně kvalifikované osoby, aby se předešlo možnému nebezpečí. Obratťe se na nejbližší prodejnu IKEA.
- Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti a k podobným účelům, jako jsou:
 - kuchyňky pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích,
 - farmy,
 - pro klienty v hotelech, motelech a jiných ubytovacích zařízeních,
 - ubytování v penzionech.

 **Pozor:** horký povrch. Povrchy se mohou během provozu silně zahřívát.

 **VAROVÁNÍ:** Pokud je povrch popraskaný, spotřebič vypněte, abyste zabránili nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Obratťe se na nejbližší prodejnu IKEA.

 **VAROVÁNÍ:** Spotřebič a jeho přístupné díly se během používání zahřívají.

 **VAROVÁNÍ:** Ponecháte-li nádobu s tukem nebo olejem na sporáku bez dozoru, hrozí nebezpečí požáru. NIKDY se nepokoušejte uhasit oheň vodou. Místo toho spotřebič vypněte a poté oheň přikryjte například pokličkou nebo protipožární dekou.

Bezpečnostní pokyny

Instalace

- Výrobce nezodpovídá za jakékoli poranění osob nebo domácích zvířat či škodu na majetku, ke kterým dojde v důsledku nedodržení následujících požadavků.

⚠️ Pozor! V instalaci pokračujte podle bezpečnostních pokynů.

⚠️ Varování! Postup instalace musí probíhat podle zákonů, nařízení, směrnic a norem (pravidla a nařízení týkající se bezpečnosti elektrických zařízení, řádná recyklace v souladu s předpisy atd.) platných v zemi použití!

- Spotřebič neinstalujte vedle dveří a pod okny, při jejich otevření by mohlo dojít ke shození horkého kuchyňského nádobí.
- Zajistěte, aby nedošlo k poškození spotřebiče při přepravě. Nezapojte poškozený spotřebič.
- Pokud při přepravě došlo k poškození spotřebiče, neinstalujte jej.
- Varnou desku nepřipojujte prodlužovacím kabelem, neumístujte ji tak, aby napájecí kabel procházel pracovním prostorem.
- Neměňte specifikace tohoto produktu a ani jej neupravujte. Hrozí riziko poranění nebo poškození spotřebiče.

⚠️ Varování! Pečlivě dodržujte pokyny týkající se připojení k elektrické síti.

Elektrické zapojení

- Před připojením se ujistěte, že jmenovité napětí uvedené na výkonovém štítku odpovídá dostupnému napájecímu napětí. Také zkontrolujte příkon spotřebiče a ujistěte se, že elektroinstalace v domácnosti odpovídá svými parametry příkonu spotřebiče (viz část Technické údaje).

- Výkonový štítek je umístěn ve spodní části varné desky.

⚠️ Varování! Nebezpečí poranění elektrickým proudem,

- Nedotažením a nevhodným zapojením zásuvek a zástrček může dojít k přehřátí vidlice.

Před použitím:

Před použitím si prosím pozorně prostudujte následující pokyny.

- Používejte standardní napájecí zásuvku a pravidelně ji kontrolujte, aby nedošlo k jakémukoli poškození.
- Spotřebič nesmíte vy sami ani žádná nekvalifikovaná osoba otevírat. Opravu spotřebiče smí provádět pouze zákaznický servis či podobně kvalifikovaný technik.
- Zkontrolujte prosím napájecí kabel a zástrčku. Pokud jsou napájecí kabel nebo zástrčka poškozeny, spotřebič nepoužívejte. Zástrčku nezapojte mokryma rukama.
- Nepoužívejte prodlužovací kabel, používejte pouze hlavní napájecí kabel.
- Pokud jste spotřebič delší dobu nepoužívali, nejprve jej na dobu 10 minut zapněte, aby se stabilizovaly elektronické součásti. Poté můžete začít spotřebič používat.
- Nepoužívejte spotřebič v blízkosti vody, ohně nebo ve vlhkém prostoru. Spotřebič je určen POUZE pro použití ve vnitřním prostoru domácnosti.
- Před prvním použitím ze spotřebiče sejměte veškerý obalový materiál, nálepky a ochrannou fólii.
- Po každém použití spotřebič vypněte ovládací prvky příslušných varných zón, nespolehejte se na detektor nádoby.
- Riziko popálení! Nepokládejte na varný povrch kovové předměty, například nože, vidličky, lžice a pokličky, mohou se rozpálit.

⚠️ Varování! Nebezpečí požáru! Přehřáté tuky a oleje se mohou snadno vznítit.

⚠️ Varování! Uživatelé s implantovanými kardiostimulátory musí udržovat horní polovinu těla minimálně 30 cm od zapnutých indukčních varných zón.

⚠️ Varování! Spotřebič nepoužívejte, pokud máte mokré ruce, povrch panelu s ovládacími prvky udržujte suchý. Pokud bude na tlačítkách ovládacího panelu velké množství vody, nebudou fungovat.

- ⚠ Varování!** Pokud je povrch desky prasklý, spotřebič vypněte, abyste zabránili možnému úrazu elektrickým proudem.

Během používání a po něm:

Dodržováním následujících pokynů zabráníte vzniku požáru a nehodám.

- Umístěte spotřebič **POUZE** na pevný a rovný povrch.
- Děti by měly být pod dozorem a je nutné zajistit., aby si se spotřebičem nehrály.
- Je-li spotřebič v provozu, nepokládejte na varnou desku žádný z následujících předmětů:

- a) Nerezová ocel
- b) Železo
- c) Litina
- d) Hliník
- e) Poklice a smalt
- f) Nože, vidličky nebo lžice
- g) Talíře vyrobené ze železa, nerezové oceli, litiny nebo hliníku
- h) Prázdné kuchyňské nádobí

- Spotřebič s nádobím během vaření nepřenášejte ani s ním nepohybuje.
- Při vaření udržujte dobře větratelné okolní prostředí.
- Do otvoru přívodu ani odvodu vzduchu spotřebiče nevkládejte žádné dráty ani jiné kovové předměty.
- Pěče o ovládací panel
 - a) Zabraňte upuštění těžkých předmětů na ovládací panel.
 - b) Nelijte na varnou desku vodu, kyselinu nebo jakoukoli tekutinu.
 - c) Na varné desce nespalujte nic ohněm.
 - d) Pokud se spotřebič nepoužívá, nepokládejte na něj žádné horké nádobí.
 - e) Pokud jsou na povrchu (varné desky) praskliny, spotřebič okamžitě vypněte, abyste zabránili nebezpečí úrazu elektrickým proudem, a zanechte jej do nejbližšího obchodu IKEA.
 - f) Některé typy kuchyňského nádobí mohou při použití vydávat hluk. Mírným posunutím kuchyňského nádobí může hluk přestat nebo se snížit. Pokud ne, vyměňte prosím kuchyňské nádobí.
- Je-li spotřebič v provozu, nepokládejte jej na koberec, ubrus ani žádný papírový materiál.

- Pokud je varná deska horká, nedotýkejte se jí. Dokud svítí kontrolka zbytkové tepla, je varná deska horká, a to i pokud je vypnuto napájení.
- Spotřebič nikdy neodpojujte od napájení taháním za kabel.
- Před odpojením napájení spotřebič vypněte a nechte jej vychladnout. Nebudete-li spotřebič delší dobu používat, odpojte napájecí kabel.
- Po použití uchovávejte nádobí stranou od spotřebiče.

Jak zabránit poškození spotřebiče

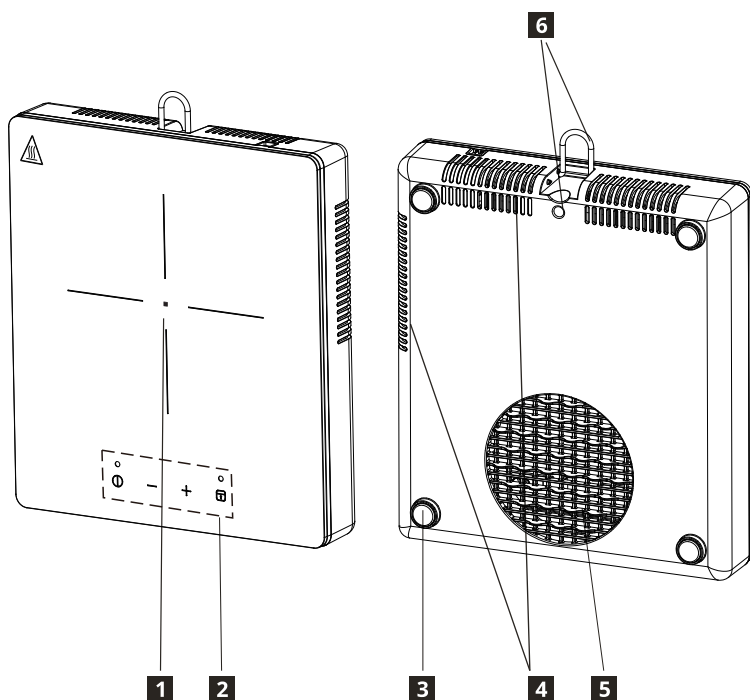
- Sklokeramickou desku lze poškodit pádem předmětů nebo nárazem kuchyňského nádobí.
- Kuchyňské nádobí vyrobené z litiny, hliníku nebo nádobí s poškozenou spodní částí může při posouvání poškrábat povrch sklokeramické desky.
- Sklokeramickou desku lze také poškodit pádem na zem.
- Abyste zabránili poškození kuchyňského nádobí a sklokeramické desky, zamezte tomu, aby se z hrnců nebo pánví vyvařila veškerá tekutina.
- Nepoužívejte varné zóny, na kterých je umístěno prázdné kuchyňské nádobí nebo na kterých není žádné kuchyňské nádobí.
- Nikdy nezakrývejte jakoukoli část spotřebiče hliníkovou fólií. Nikdy nepoužívejte plastové nebo jiné materiály, které se mohou roztavit a zatéct dovnitř nebo na spotřebič.

- ⚠ Varování!** Po použití nechte spotřebič zapojený do elektrické zásuvky až do doby, než se vypne ventilátor a zhasne kontrolka zbytkového tepla.

Informace týkající se akrylamidů

Důležité! Podle nejnovějších vědeckých poznatků může intenzivní vaření jídel do hněda, zejména u produktů obsahujících škrob, představovat zdravotní riziko způsobené akrylamidy. Proto doporučujeme vařit při nejnižších možných teplotách a dbát na to, aby jídla nebyla uvařena příliš do hněda.

Popis spotřebiče



1 Zóna ohřevu

Varná zóna 170 mm, 2 000 W

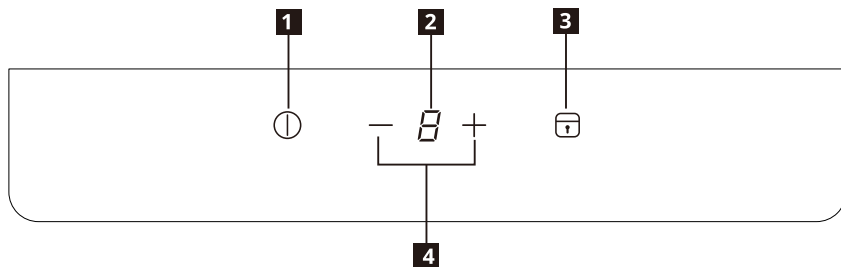
2 Ovládací panel

3 Silikonové nožičky

4 Odvod vzduchu

5 Přívod vzduchu

6 Věšák



Vzhled ovládacího panelu

- 1** Vypínač
- 2** Zobrazení úrovně výkonu
- 3** Zámek / dětský zámek
- 4** Nastavení úrovně výkonu - / +

Dotykové ovládání senzorovými poli a zobrazení

Varnou desku můžete ovládat dotykem senzorových polí. Výběr funkce je potvrzen zobrazením a zvukovým signálem (krátké pípnutí).

Úroveň výkonu	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Výkon	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Kontrolky

⚠ Hrnec je nesprávně umístěn nebo chybí

Tento symbol se zobrazí v případě, že hrnec není vhodný pro indukční vaření, je nesprávně umístěn nebo nemá příslušnou velikost pro vybranou varnou zónu. Pokud k detekci hrnce nedojde do 30 sekund od nastavení volby, varná zóna se vypne.

H Zbytkové teplo

Pokud se zobrazuje hodnota „H“, je varná zóna stále horká. Jakmile varná zóna zchladne, zobrazení se vypne.

⚠ Varování! Nebezpečí popálení zbytkovým teplem!

Po vypnutí spotřebiče je nutno nechat varné zóny chvíli vychladnout. Sledujte kontrolku zbytkového tepla **H**.

Zbytkové teplo použijte pro rozmrazování potravin a zahřívání jídla.

Pokud je na displeji stále zobrazena kontrolka zbytkového tepla **H**, spotřebič neodpojujte.

Běžné používání

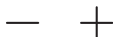


Zapojení do zásuvky

- Po zapojení zástrčky do elektrické zásuvky se aktivuje dětský zámek. Stisknutím tlačítka Dětský zámek na dobu 3 sekund dětský zámek deaktivujete.

VYPÍNAČ

- Stiskněte vypínač. Na displeji se zobrazí pohotovostní režim „0“ a rozsvítí se kontrolka napájení. Pokud do 30 sekund nedojde k výběru nastavení teploty, varná deska se vypne automaticky bez stisknutí vypínače.
- Pokud během provozu stisknete vypínač, varná deska se vypne.



Nastavení úrovně výkonu

1. Stisknutím tlačítka — nebo + ovládáte během provozu úroveň výkonu.
2. Stisknutím tlačítka — se úroveň výkonu ihned přepne na „9“. Stisknutím tlačítka — budete snižovat úroveň výkonu od „9“ do „1“.
3. Stisknutím tlačítka + nastavíte úroveň výkonu na „1“. Stisknutím tlačítka + budete zvyšovat úroveň výkonu od „1“ do „9“.



Funkce zámku

Je-li varná zóna v provozu, můžete ovládací panel uzamknout, například z důvodu čištění varné desky. Zabraňuje se tak náhodné změně nastavení úrovně výkonu. Varnou desku bude možné stále vypnout vypínačem.

Aktivace zámku

1. Nastavte požadovanou úroveň výkonu.
2. Stiskněte tlačítko zámku a držte jej stisknuté po dobu 3 sekund. Funkce bude aktivována, jakmile se rozsvítí kontrolka tlačítka zámku a ozve se zvukové znamení.

Deaktivace zámku

1. Stiskněte tlačítko zámku a držte jej stisknuté po dobu 3 sekund. Funkce je deaktivována, jakmile zhasne kontrolka tlačítka zámku a ozve se zvukové znamení.
2. Úroveň výkonu se vrátí na předchozí nastavení.

Funkce dětského zámku

Ovládací panel můžete také udržovat zamčený, i když varná deska není v provozu. Tato funkce zabraňuje náhodnému spuštění spotřebiče.

Aktivace dětského zámku

1. Vypínačem zapněte spotřebič. Nenastavujte žádnou úroveň výkonu.
2. Stiskněte tlačítko zámku a držte jej stisknuté po dobu 3 sekund. Funkce bude aktivována, jakmile se rozsvítí kontrolka tlačítka zámku a ozve se zvukové znamení.
3. Vypínačem vypněte spotřebič.

Deaktivace dětského zámku

1. Stiskněte tlačítko zámku a držte jej stisknuté po dobu 3 sekund. Funkce je deaktivována, jakmile zhasne kontrolka tlačítka zámku a ozve se zvukové znamení.

Automatické vypnutí

Funkce varnou desku automaticky vypne v následujících případech:

- Když jsou všechny varné zóny vypnuté.
- Po zapnutí varné desky jste do 30 sekund NENASTAVILI úroveň výkonu.
- NEVYPNULI jste varnou zónu, po dobu 2 hodin jste NEZMĚNILI úroveň výkonu nebo došlo k přehřátí (například není-li v hrnci žádný obsah).

Tabulka přípravy potravin


Nastavení teploty	Účel používání:	Doba (min)	Rady
1	• Udržování teploty hotového teplého jídla.	Podle potřeby	Zakrývejte nádobí poklicí.
1-2	• Holandská omáčka nebo rozpuštění másla, čokolády a želatiny.	5-25	Občas jídlo promíchejte.
2-3	• Dušení rýže a mírné povaření jídel s mlékem, ohřev již hotových jídel.	25-50	Přidejte k rýži alespoň dvojnásobné množství vody a jídla s mlékem mírně během celého vaření promíchejte.
4-5	• Dušení zeleniny, ryb, masa, brambor.	20-45	Přidejte malé množství vody.
	• Vařte větší množství potravin a pokrmů.	60-150	Přidejte malé množství vody.
5-6	• Jemné smažení: telecí Cordon Bleu, kotlety, krokety, klobásy, jíška, vejce.	Podle potřeby	V polovině přípravy obraťte.
7-8	• Hranolky, steaky.	5-15	V polovině přípravy obraťte.
9	• Vaření vody, příprava těstovin, prudké osmahnutí masa (guláš, dušené maso), fritování hranolek.		

Pokyny k nádobí

Vhodné hrnce

Používejte pouze hrnce a pánve se spodní částí vyrobenou z feromagnetického materiálu, které jsou vhodné pro používání na indukčních varných deskách:

- litina
- smaltovaná ocel
- uhlíková ocel
- nerezová ocel (ne všechna)
- hliník s feromagnetickým potahem nebo feromagnetickou deskou

Chcete-li zjistit, zda jsou hrnec nebo pánev vhodné k používání se spotřebičem, vyhledejte symbol  (obvykle je uveden na spodní části nádobí). Ke spodní části nádobí můžete také přiložit magnet. Pokud u spodní strany drží, bude nádobí na indukční varné desce fungovat.

K zajištění optimální účinnosti vždy používejte hrnce a pánve s plochým dnem, které teplo distribuují rovnoměrně. Nemí-li dno nádobí rovné, bude to mít vliv na výkon a vedení tepla.

Používání

Minimální průměr dna hrnce/pánve pro různé varné plochy

Hrncem musí překrývat jeden nebo více referenčních bodů uvedených na povrchu varné desky a musí mít minimální vhodný průměr, aby byla zajištěna správná funkčnost varné desky.

Používejte vždy tu varnou zónu, která nejlépe odpovídá průměru spodní části nádobí.

Varná zóna	Doporučený průměr nádobí [mm]
Prostřední zadní varná zóna	120–180

Prázdňé hrnce a pánve nebo nádobí s tenkým dnem

Prázdňé hrnce a pánve ani nádobí s tenkým dnem nepoužívejte, protože by varná deska nemohla monitorovat teplotu nebo se automaticky vypnout v případě, že by teplota byla příliš vysoká. Došlo by k poškození nádobí nebo povrchu varné desky. Pokud tato situace nastane, ničeho se nedotýkejte a nechte všechny součásti vychladnout.

Pokud se zobrazí chybová zpráva, nahlédněte do části Řešení potíží.

Rady a tipy

Hluk během vaření

Je-li varná zóna aktivní, může mírně vrčet. Jedná se o charakteristickou vlastnost sklokeramických varných zón a není tím ovlivněna funkčnost ani životnost spotřebiče. Hlučnost závisí na použitém nádobí. Pokud by rušení bylo významné, zkuste změnit nádobí.

Normální provozní zvuky indukční varné desky

Indukční technologie je založena na vytváření elektromagnetických polí pro generování tepla přímo na dně nádobí. Hrnce a pánve mohou způsobovat různé zvuky nebo vibrace v závislosti na způsobu výroby. Tyto zvuky jsou popsány následovně:

Tiché hučení (jako transformátor)

Tento hluk vzniká během vaření při vysoké teplotě. Je založen na množství energie přenesené z varné desky do nádobí. Hluk ustane nebo se ztlumí, když se sníží úroveň tepla.

ČESKY

Tiché pískání

Tento hluk vzniká, když je varná nádoba prázdná. Přestane, jakmile je do nádoby nalita tekutina nebo jsou do ní vloženy potraviny.

Praskání

Tento hluk vzniká u nádobí složeného z různých materiálů navrstvených na sebe. Je to způsobeno vibracemi povrchů, kde se setkávají různé materiály. Hluk vzniká na nádobí a může se lišit v závislosti na množství jídla nebo tekutiny a způsobu vaření (např. vaření, dušení, smažení).

Hlasité pískání

Tento hluk vzniká u nádobí složeného z různých materiálů navrstvených na sebe, a když je navíc použito na maximální výkon a také na dvou varných zónách. Hluk ustane nebo se ztlumí, když se sníží úroveň tepla.






Tyto zvuky jsou normální Hluk ventilátoru

Pro správnou funkci elektronického systému je nutné regulovat teplotu varné desky. Za tímto účelem je varná deska vybavena chladicím ventilátorem, který se aktivuje pro snížení a regulaci teploty elektronického systému. Ventilátor může také běžet i po vypnutí spotřebiče, pokud je zjištěná teplota varné desky po vypnutí příliš vysoká.

Rytmické zvuky, podobné tikajícím hodinám.

Tento zvuk vzniká pouze tehdy, když fungují alespoň tři varné zóny, a zmizí nebo zeslábně, když jsou některé z nich vypnuté. Popsané zvuky jsou běžnou součástí indukční technologie a neměly by být považovány za vady.















Údržba a čištění

-  **Varování!** Před odpojením spotřebič vypněte a nechte vychladnout.
-  **Varování!** Před čištěním spotřebič vypněte a nechte vychladnout.
-  **Varování!** Z bezpečnostních důvodů nepoužívejte čisticí přístroje na páru nebo vysokotlaká čisticí zařízení.
-  **Varování!** Ostré předměty a hrubé čisticí prostředky mohou spotřebič poškodit. Spotřebič po každém použití vyčistěte vodou a čisticím prostředkem. Odstraňte také zbytky čisticích prostředků!
-  Škrábance nebo tmavé skvrny, které nelze ze sklokeramické desky odstranit, nemají na funkci spotřebiče žádný vliv.

Odstranění nečistot a usazenin:


- Potraviny obsahující cukr, plasty a zbytky alobalu musí být odstraněny okamžitě, nejlepším nástrojem pro čištění skleněných povrchů je škrabka (není dodávána s tímto spotřebičem). Škrabku položte ve vhodném úhlu na povrch sklokeramické desky a posouváním čepele po povrchu odstraňte nečistoty. Spotřebič otřete navlhčenou utěrkou a malým množstvím čisticího prostředku. Nakonec spotřebič vysušte čistou utěrkou.
- Kroužky tvořené vodním kamenem, vodou, potřísnění tuky a kovově lesklé zbarvení musíte po vychladnutí spotřebiče odstranit pomocí čističe na sklokeramické desky nebo nerezovou ocel.

Řešení potíží

Problém	Možná příčina	Řešení
Spotřebič nefunguje.	Výpadek proudu nebo zkrat elektrického proudu ve Vaší domácnosti.	
	Nesprávné zapojení do zásuvky.	Zkontrolujte zapojení do zásuvky.
	Od zapnutí spotřebiče uplynulo více než 10 sekund.	Zapněte spotřebič znovu.
	Je zapnutý dětský zámek.	Deaktivujte dětský zámek. (viz část „Dětská bezpečnostní pojistka“).
Spotřebič přestane fungovat. Indikace chyby:  → 	Nádobí není vhodné pro indukční varné desky.	Nahradte kuchyňské nádobí za takové, které je vhodné pro použití na indukčních varných deskách.
	Na varné zóně není umístěno žádné nádobí nebo je průměr nádobí menší než 120 mm.	Umístěte kuchyňské nádobí na varnou zónu.
Spotřebič přestane fungovat. Indikace chyby:  → 	Kuchyňské nádobí je prázdné (vaření nasucho) nebo je příliš vysoká teplota vaření.	Spotřebič vypněte a za 5 minut jej opět zapněte. Pokud chyba E2 přetrvává, obraťte se na nejbližší obchod IKEA.
	Je zablokován přívod a odvod vzduchu.	
	Teplota okolního vzduchu je příliš vysoká.	
Spotřebič přestane fungovat. Indikace chyby:  → 	Střídavé napětí napájení přesahuje 275 V.	Zajistěte napětí vhodné pro spotřebič.
Spotřebič přestane fungovat. Indikace chyby:  → 	Střídavé napětí napájení je nižší než 100 V.	Zajistěte napětí vhodné pro spotřebič.
Spotřebič přestane fungovat. Indikace chyby:  → 	Teplotní senzor spotřebiče nefunguje.	Obráťte se na nejbližší prodejnu IKEA.
Spotřebič přestane fungovat. Indikace chyby:  → 		
Spotřebič přestane fungovat. Indikace chyby:  → 	Interní výjimka	Spotřebič vypněte a za 5 minut jej opět zapněte. Pokud chyba E0 přetrvává, obraťte se na nejbližší obchod IKEA.

Chybový kód se zobrazuje v případě, že je varná deska zapnuta a byla detekována chyba. Písmeno E a čísla se zobrazují přerušovaně (po dobu 1 sekundy) a cyklicky.

Pokud došlo k nějaké závadě, pokuste se ji vyřešit pomocí pokynů k řešení potíží. Pokud problém nelze vyřešit, obraťte se na nejbližší obchod IKEA.


 Při nesprávném použití spotřebiče jej není prodejce povinen zdarma vyměnit, a to ani v záruční době.

Technické údaje

Model	14CP12301
Typ varné desky	Volně stojící indukční varná deska
Počet varných zón anebo ploch	1
Jmenovitý příkon	2000 W
Jmenovité napětí	220 - 240 V~
Jmenovitý kmitočet	50 - 60 Hz
Hloubka	305 mm
Šířka	270 mm
Výška	62 mm
Hmotnost netto	2,33 kg

Ekologické informace


Likvidace domácích spotřebičů

Symbol  uvedený na výrobku nebo jeho obalu znamená, že výrobek nesmí být považován za běžný komunální odpad. Namísto toho musí být odevzdán do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, ke kterým by mohlo v důsledku nesprávné likvidace tohoto výrobku dojít. Podrobnější informace týkající se recyklace tohoto výrobku Vám sdělí na místním úřadu, společnost provádějící likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, ve kterém jste výrobek zakoupili.

⚠ Varování! Při likvidaci spotřebiče dodržujte tyto kroky:

- Odpojte zástrčku z elektrické zásuvky.
- Odřízněte napájecí kabel a zlikvidujte jej.

Likvidace obalových materiálů

Materiály se symbolem  lze recyklovat. Obaly likvidujte ve vhodném sběrném kontejneru, aby došlo k jejich recyklaci.

Úspora energie

- Pokud je to možné, vždy na pánve pokládejte pokličky.
- Dříve než varnou zónu zapnete, dejte na ni kuchyňské nádobí.
- Dno kuchyňského nádobí by mělo být co možná nejvíce tlusté a ploché.

Záruka společnosti IKEA

Po jakou dobu platí záruka společnosti IKEA?

Pokud není v národní legislativě uvedeno jinak, platí tato záruka 2 roky od data původního zakoupení spotřebiče ve společnosti IKEA. Informace o předpisech platných ve vaší zemi najdete na webu IKEA.com. Jako doklad o koupi je požadována původní účtenka. Jestliže se v záruční době provede nějaká oprava, záruční doba spotřebiče se tím neprodlužuje.

Kdo provádí servisní službu?

Obratťe se na nejbližší prodejnu IKEA.

Na co se záruka vztahuje?

Záruka se vztahuje na závady spotřebiče, které byly způsobeny vadnou konstrukcí nebo vadným materiálem vzniklé po datu zakoupení spotřebiče ve společnosti IKEA. Tato záruka se vztahuje pouze na domácí používání. Výjimky jsou uvedeny v části „Na co se nevztahuje záruka?“. Záruka pokrývá během záruční doby náklady na odstranění závady, např. opravu, díly, práci a cestu pracovníka za předpokladu, že je spotřebič dostupný pro opravu bez zvláštních nákladů. Vyměněné díly se stávají majetkem společnosti IKEA.

Jak bude společnost IKEA při odstranění závady postupovat?

Společnost IKEA výrobek prohlédne a dle svého uvážení se rozhodne, zda se na něj bude tato záruka vztahovat. Pokud uzná její platnost, pak společnost IKEA na základě vlastního uvážení buď vadný výrobek opraví, nebo jej nahradí stejným nebo srovnatelným výrobkem.

Na co se nevztahuje záruka? použití,

- Na běžné opotřebení.
- Na poškození způsobené úmyslně nebo nedbalostí, nedodržením návodu k nesprávnou instalaci nebo připojením k nesprávnému napětí, poškození způsobené chemickou nebo elektrochemickou reakcí, rzi, korozi nebo vodou včetně, ale nikoli výhradně omezené na nadměrné množství vápence v přiváděné vodě, poškození způsobené abnormálními podmínkami okolního prostředí.
- Na spotřební materiál včetně baterií a žárovek.

- Na nefunkční a ozdobné části, které nemají vliv na normální používání spotřebiče včetně jakéhokoli poškrábání a možných barevných rozdílů.
- Na náhodné poškození způsobené cizími předměty nebo látkami a čištěním nebo uvolněním filtrů, vypouštěcích systémů nebo zásuvek na čisticí prostředek.
- Na poškození následujících dílů: keramického skla, příslušenství, košů na nádobí a příbory, přívodní a vypouštěcí trubky, těsnění, žárovky a kryty žárovek, filtry, ovladače, opláštění a jeho části. S výjimkou takových poškození, u kterých lze prokázat, že tato poškození byla způsobena výrobními vadami.
- Na opravy, které neprovádějí naši k tomu určení poskytovatelé služeb a/nebo autorizovaní smluvní servisní partneři, nebo na opravy, při nichž nebyly použity originální náhradní díly.
- Na opravy způsobené instalací, která není správná nebo neodpovídá technickým údajům.
- Na použití spotřebiče mimo domácnost, tedy k profesionálnímu použití.
- Na poškození při dopravě. Jestliže zákazník dopravuje spotřebič sám do svého bytu nebo na jinou adresu, neodpovídá společnost IKEA za žádné poškození, ke kterému mohlo při dopravě dojít. Pokud ale dopravovala spotřebič na uvedenou adresu zákazníka společnost IKEA, pak je případné poškození při dopravě kryto touto zárukou IKEA.
- Na náklady na provedení první instalace spotřebiče IKEA. Jestliže ale poskytovatel služeb IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner v rámci této záruky opraví nebo vymění spotřebič, poskytovatel služeb IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner opraví spotřebič nebo nový spotřebič znovu nainstalují, pokud to bude nutné.

Uplatnění zákonů dané země

Záruka IKEA poskytuje zvláštní zákonná práva, která zahrnují nebo překračují všechny místní zákonné požadavky. Tyto podmínky však žádným způsobem neomezuji práva spotřebitele popsána v místní legislativě.

Rozsah platnosti

Pro spotřebiče, které jsou zakoupeny v jedné zemi EU a převezeny do jiné země EU, budou servisní služby prováděny v rámci záručních podmínek obvyklých v nové zemi. Povinnost provést servisní službu v rámci záruky existuje jen tehdy, pokud je spotřebič instalován a je ve shodě s:

- technickými požadavky platnými v zemi, ve které byla reklamáce v záruční době vznesena,
- pokyny k instalaci a bezpečnostními informacemi v návodu k použití.

POPRODEJNÍ SERVIS spotřebičů IKEA

Neváhejte se obrátit na společnost IKEA:

- požadavku na servis v rámci této záruky,
- dotazu týkajícího se vysvětlení funkce spotřebičů IKEA.

Než nás kontaktujete, přečtěte si pozorně pokyny k instalaci anebo návod k použití, abychom vám mohli poskytnout co nejlepší pomoc.

Kde nás najdete, když potřebujete servisní službu



Poprodejní středisko zákaznických služeb společnosti IKEA Vám telefonicky poradí s menšími problémy, ke kterým může u Vašeho spotřebiče dojít. Telefonní číslo nejbližší prodejny a otevírací dobu najdete v katalogu společnosti IKEA nebo na webových stránkách www.ikea.com.

Abychom Vám mohli pomoci co nejrychleji, vždy uvádějte číslo položky IKEA (8místné číslo), které je uvedeno na výkonovém štítku Vašeho spotřebiče.

USCHOVEJTE SI ÚČTENKU!

Je to váš doklad o koupi a je nutný k uplatnění záruky. Na účtence je také uveden název a produktový kód IKEA (8místný kód) každého zakoupeného spotřebiče.

Potřebujete další informace?

Máte-li jakékoli další otázky, které nesouvisí s poprodejním servisem k vašemu spotřebiči, obraťte se na nejbližší kontaktní centrum obchodu IKEA. Než nás kontaktujete, doporučujeme přečíst si pozorně dokumentaci ke spotřebiči.

Contenido

Información de seguridad	169	Guía de recipientes	179
Instrucciones de seguridad	173	Mantenimiento y limpieza	181
Descripción del aparato	175	Resolución de problemas	182
Indicadores	176	Datos técnicos	184
Uso diario	176	Cuestiones medioambientales	184
Mesa de cocina	178	Garantía de IKEA	185

Información de seguridad

ⓘ Para su seguridad y para un funcionamiento correcto del aparato, lea atentamente este manual antes de su instalación y utilización. Guarde siempre estas instrucciones con el aparato, incluso en el caso de que lo cambie de lugar o lo venda. Los usuarios deben conocer completamente las características de funcionamiento y seguridad del aparato.

Uso correcto

- No deje el aparato sin vigilancia mientras esté funcionando.
- El aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico.
- El aparato está diseñado exclusivamente para uso interior.
- El aparato no debe ser utilizado como superficie de trabajo o de almacenamiento.
- No coloque sobre el aparato o en sus proximidades líquidos inflamables, materiales altamente inflamables u objetos que se puedan fundir (por ejemplo film plástico, plástico o aluminio).
- Tenga cuidado cuando conecte electrodomésticos a enchufes cercanos. Evite que los cables de conexión entren en contacto con el aparato o con los recipientes de cocción o se queden atrapados debajo de ellos.
- En caso de necesitar alguna reparación, póngase siempre en contacto con el servicio postventa local (consulte el capítulo de servicio técnico). Póngase siempre en contacto con su tienda de IKEA más cercana.

Seguridad de niños y personas vulnerables


- Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén disminuidas o que carezcan de la experiencia y conocimientos suficientes para manejarlo, siempre que cuenten con supervisión o se les instruya en el uso seguro del electrodoméstico y comprendan los riesgos que acarrea.
 - Mantenga todos los materiales de embalaje fuera del alcance de los niños. Existe riesgo de asfixia.
 - Mantenga a los niños lejos del aparato tanto cuando esté funcionando como cuando no lo esté.
 - Debe mantenerse alejados a los niños menores de 8 años a menos que estén supervisados continuamente.
 - No debe permitirse que los niños jueguen con el aparato. Los niños no podrán realizar la limpieza y el mantenimiento sin supervisión.
- ⚠ ¡Advertencia!** Active el bloqueo para niños para evitar que los niños pequeños y las mascotas puedan encender el aparato de forma involuntaria.


Seguridad general

- Mantenga despejadas las aberturas para ventilación tanto en la carcasa del aparato como en la estructura integrada.
- Para evitar lesiones, no toque el panel cuando el indicador de calor residual se encuentre encendido.
- No introduzca ningún objeto en la placa de inducción durante su funcionamiento para prevenir descargas eléctricas.
- No enrolle el cable alrededor del cuello para evitar el riesgo de estrangulación.
- No debe utilizarse un limpiador a vapor para la limpieza del aparato.

ESPAÑOL

- No deben colocarse objetos metálicos como como cuchillos, tenedores, cucharas y tapas, en la superficie de la placa ya que pueden calentarse.
- Después de su uso, apague la placa desde el panel de mandos y no confíe en el detector de recipientes.
- Este aparato no está destinado para su uso por medio de un temporizador externo o un sistema independiente de control remoto.
- Hay que tener cuidado de no tocar los elementos calentadores.
- Para evitar riesgos, si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, el servicio técnico autorizado o por personal cualificado. Póngase en contacto con la tienda IKEA más cercana.
- Este aparato está concebido para utilizarse en entornos domésticos y similares, como:
 - áreas de personal de cocina en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
 - casas de labranza;
 - por clientes en hoteles, moteles y otros tipos de entornos residenciales;
 - entornos de tipo alojamiento y desayuno.

 **Precaución:** superficie caliente. Es probable que las superficies se calienten durante su uso.

 **ADVERTENCIA:** Si la superficie está agrietada apague el aparato para evitar la posibilidad de descargas eléctricas. Póngase en contacto con la tienda IKEA más cercana.

⚠ ADVERTENCIA: El aparato y sus partes accesibles se calientan durante su uso.

⚠ ADVERTENCIA: Una comida que contenga grasa o aceite desatendida sobre la placa puede resultar peligrosa y comenzar a arder. NUNCA intente apagar un fuego con agua; apague el aparato y cubra el fuego, por ejemplo, con una tapa o con una manta ignífuga.

Instrucciones de seguridad

Instalación

- El fabricante no se hará responsable de las lesiones a personas o animales o de los daños a la propiedad causados por el incumplimiento de las siguientes disposiciones.

⚠ ¡Precaución! Consulte la información de seguridad para realizar la instalación.

⚠ ¡Advertencia! ¡La instalación debe realizarse conforme a las leyes, ordenanzas, directivas y normas (normas y regulaciones de seguridad eléctrica, reciclaje conforme a la normativa, etc.) en vigor en el país de uso!

- Evite instalar el dispositivo cerca de puertas y debajo de ventanas, ya que, cuando están abiertas, los recipientes pueden ser golpeados y caer de la placa.
- Asegúrese de que el aparato no ha resultado dañado durante el transporte. No conecte un aparato dañado.
- No instale el aparato si ha resultado dañado durante el transporte.
- No conecte la placa mediante cables alargadores ni con el cable atravesando las áreas de trabajo.
- No cambie las especificaciones ni modifique este producto. Riesgo de lesiones y daños en el aparato.

⚠ ¡Advertencia! Siga cuidadosamente las instrucciones para realizar conexiones eléctricas.

Conexiones eléctricas

- Antes de realizar la conexión, compruebe que la tensión nominal especificada en la placa de características se corresponde con la tensión del suministro eléctrico. Compruebe también la potencia nominal del aparato y asegúrese de que la instalación eléctrica de su hogar se ajuste a dicha potencia nominal (consulte el capítulo de datos técnicos).
- La placa de características está localizada en la parte inferior de la carcasa de la placa.

⚠ ¡Advertencia! Riesgo de lesiones por corriente eléctrica.

- Una conexión floja o inapropiada entre la clavija y la toma de corriente puede provocar el sobrecalentamiento del terminal.

Antes de utilizarla:

Siga las siguientes instrucciones antes de utilizar el aparato.

- Utilice el enchufe normalizado para la alimentación eléctrica y compruébelo regularmente para prevenir daños.
- Ni usted ni ninguna otra persona no cualificada debe abrir el aparato. El aparato debe ser reparado únicamente por el servicio técnico o por algún técnico con una cualificación similar.
- Compruebe el cable de alimentación y la conexión. Si el cable de alimentación está dañado, no utilice el aparato. No tire del enchufe con las manos húmedas.
- No utilice un cable alargador y utilice únicamente el enchufe a la alimentación eléctrica.
- Si el aparato no se ha utilizado durante un largo periodo de tiempo, enciéndalo antes durante 10 minutos para que los componentes electrónicos se estabilicen. Luego puede comenzar a utilizar el aparato.
- No utilice el aparato cerca del agua, fuego o zonas mojadas. El aparato está diseñado ÚNICAMENTE para un uso doméstico.
- Antes del primer uso, retire todo el embalaje, las pegatinas y las cintas del aparato.
- Después de su uso, apague la placa desde el panel de mandos y no confíe en el detector de recipientes.
- ¡Riesgo de quemaduras! No coloque objetos metálicos como cuchillos, tenedores, cucharas y tapaderas en la superficie de la placa, ya que pueden calentarse.

⚠ ¡Advertencia! ¡Peligro de incendio! Las grasas y los aceites sobrecalentados pueden arder con mucha rapidez.

⚠ ¡Advertencia! Los usuarios que utilicen marcapasos deben mantener la parte superior de su cuerpo a una distancia mínima de 30 cm de las zonas de inducción que estén encendidas.

⚠ ¡Advertencia! No maneje el aparato con las manos húmedas y mantenga seca la superficie del panel de control. Mucha agua sobre las teclas de control provocará que no puedan utilizarse.

⚠ ¡Advertencia! Si la superficie está agrietada apague el aparato para evitar la posibilidad de descargas eléctricas.

Durante y después de su uso:

Siga las siguientes instrucciones para prevenir la ignición y los accidentes.

- Coloque el aparato ÚNICAMENTE sobre una superficie plana y firme.
- Debe vigilarse que los niños no jueguen con el aparato.
- No coloque ningún otro objeto sobre el panel cuando el aparato esté en funcionamiento.
 - a) Acero inoxidable
 - b) Hierro
 - c) Hierro fundido
 - d) Aluminio
 - e) Tapaderas y objetos esmaltados
 - f) Cuchillos, tenedores o cucharas
 - g) Vajilla de hierro, acero inoxidable, hierro fundido o aluminio
 - h) Ollas o sartenes vacías
- No transporte ni mueva el aparato con recipientes encima mientras esté calentando.
- Mantenga alrededor un espacio suficiente para que haya ventilación durante el calentamiento.
- No inserte ningún cable ni objetos metálicos en la entrada o la salida de aire del aparato.
- Cuidado de la placa
 - a) No deje caer objetos pesados sobre la placa.
 - b) No vierta agua, ácido o cualquier otro líquido sobre la placa.
 - c) No queme nada con fuego sobre el panel.
 - d) No coloque ningún recipiente caliente encima cuando no se esté utilizando el aparato.
 - e) Si la superficie (panel) está agrietada, apague el aparato inmediatamente para evitar las descargas eléctricas y llévelo a la tienda de IKEA más cercana.
 - f) Algunos recipientes para cocinar pueden generar ruido durante su uso. Mueva ligeramente el recipiente y el ruido disminuirá o desaparecerá. Si no lo hace, cambie de recipiente.

- No coloque el aparato sobre alfombras ni materiales de tela o papel cuando esté en funcionamiento.
- No toque la placa mientras esté caliente. La placa permanece caliente hasta que se apague el indicador de calor residual, incluso aunque esté desconectada.
- No desenchufe el aparato tirando del cable.
- Apague el aparato y déjelo enfriar antes de desenchufarlo. Desenchufe el cable de alimentación cuando el aparato no se vaya a utilizar durante un largo periodo de tiempo.
- Mantenga los recipientes alejados tras el uso.

Cómo evitar daños en el aparato

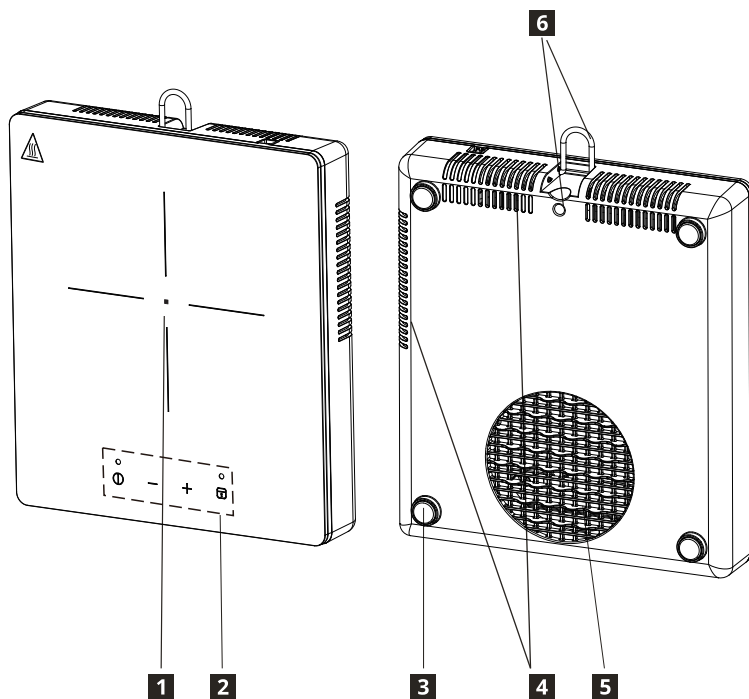
- La vitrocerámica puede sufrir daños por la caída de objetos o por golpes con los recipientes de cocina.
- Los recipientes de hierro fundido, aluminio fundido o con el fondo estropeado pueden rayar la vitrocerámica si se deslizan por su superficie.
- La vitrocerámica también puede resultar dañada si cae al suelo.
- Para evitar daños tanto en los recipientes como en la vitrocerámica, no deje cocer los recipientes en seco.
- No utilice las zonas de cocción con recipientes vacíos o sin recipientes.
- No cubra nunca ninguna parte del aparato con papel de aluminio. No coloque nunca plástico ni otro material que pueda fundirse sobre el aparato.

⚠ ¡Advertencia! Mantenga enchufado el aparato a la toma de corriente hasta que el ventilador y el indicador de calor se hayan apagado.

Información sobre la acrilamida

¡Importante! Según los más recientes conocimientos científicos, el tostado excesivo de la comida, especialmente de productos que contengan almidón, puede constituir un riesgo para la salud a causa de la acrilamida. Por ello se recomienda cocinar a la temperatura más baja posible y no tostar excesivamente los alimentos.

Descripción del aparato



1 Área de calor

Zona de cocción de 170 mm, 2000 W

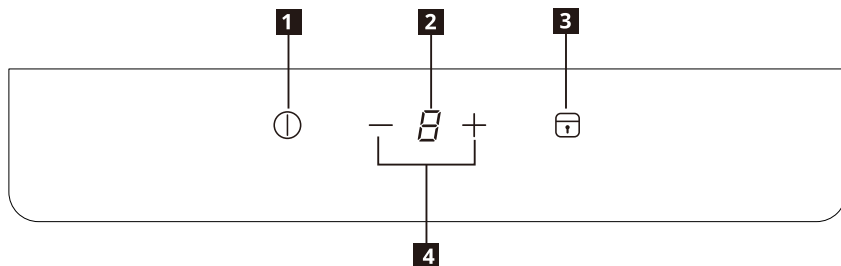
2 Panel de control

3 Patas de silicona

4 Salida de aire

5 Entrada de aire

6 Gancho para colgar



Diseño del panel de control

- 1** Encendido/Apagado
- 2** Indicador del nivel de potencia
- 3** Bloqueo/bloqueo para niños
- 4** Ajuste del nivel de potencia - / +

Campos del sensor de control táctil e indicadores

La placa se maneja mediante los controles táctiles. La selección de una función se confirma por medio de indicadores y señales acústicas (pitido breve).

Nivel de potencia	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Potencia	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Indicadores

⚠ Olla mal colocada o ausente

Este símbolo aparece si la olla no es apta para la cocina de inducción, no está bien colocada o no es del tamaño adecuado para la zona de cocción seleccionada. Si no se detecta ninguna olla en 30 segundos tras la selección, la zona de cocción se apagará.

H Calor residual

Si el indicador muestra "H" quiere decir que la placa aún está caliente. Cuando la placa se enfríe el indicador desaparecerá.

⚠ ¡Advertencia! ¡Riesgo de quemaduras por calor residual!

Las zonas de cocción necesitan un tiempo para enfriarse después de desconectar el aparato. Mire el indicador de calor residual **H**.

Utilice el calor residual para fundir y para mantener las comidas calientes.

No desconecte el producto hasta que **H** haya desaparecido del visor.

Uso diario



Conexión a la toma de corriente

- Después de introducir el enchufe en la toma de corriente, se activa el bloqueo para niños. Mantenga pulsado el botón de bloqueo para niños durante 3 segundos para desactivarlo.

ENCENDIDO/APAGADO

- Pulse el botón de encendido/apagado, en el visor aparecerá "0" cuando esté en modo en espera y el indicador de encendido se iluminará. Si no se ha seleccionado ningún ajuste de calor en 30 segundos, la placa se apagará automáticamente sin pulsar el botón de encendido/apagado.
- Si pulsa el botón de encendido/apagado mientras está funcionando, la placa se apagará.



Ajuste del nivel de potencia

1. Pulse — o + para controlar el nivel de potencia durante el funcionamiento.
2. Pulsando —, el nivel de potencia pasa directamente a "9". Pulse — para reducir el nivel de potencia de "9" a "1".
3. Pulse +, el nivel de potencia aumentará desde "1". Pulse + para aumentar el nivel de potencia de "1" a "9".



Función de bloqueo

Con la zona de cocción en funcionamiento, puede bloquear el panel de control; para limpiar la placa, por ejemplo. Esto evita el cambio accidental del ajuste del nivel de potencia. Estando bloqueada la placa puede apagarla mediante el botón de encendido/apagado.

Activar el bloqueo

1. Establezca el nivel de potencia deseado.
2. Pulse el botón de bloqueo durante 3 segundos. La función se activa cuando el indicador del botón de bloqueo se ilumina y se oye un aviso sonoro.

Desactivar el bloqueo

1. Pulse el botón de bloqueo durante 3 segundos. La función se desactiva cuando el indicador del botón de bloqueo se apaga y se oye un aviso sonoro.
2. El nivel de potencia volverá al ajuste anterior.

Función de bloqueo para niños

También puede mantener el panel de control bloqueado cuando la placa no esté en funcionamiento. Esta función previene un funcionamiento accidental del aparato.

Activar el bloqueo para niños

1. Active el aparato con el botón de encendido/apagado. No establezca ningún nivel de potencia.
2. Pulse el botón de bloqueo durante 3 segundos. La función se activa cuando el indicador del botón de bloqueo se ilumina y se oye un aviso sonoro.
3. Desactive el aparato con el botón de encendido/apagado.

Desactivar el bloqueo para niños

1. Pulse el botón de bloqueo durante 3 segundos. La función se desactiva cuando el indicador del botón de bloqueo se apaga y se oye un aviso sonoro.

Apagado automático

La función apaga automáticamente la placa si:

- Todas las zonas de cocción están apagadas.
- No establece el nivel de potencia de la placa después de 30 segundos.
- No apaga una zona de cocción o no modifica el nivel de potencia después de 2 horas, o si se da un sobrecalentamiento (p. ej.: si una sartén se seca).

Mesa de cocina


Configuración térmica	Usar para:	Tiempo (min)	Consejos
1	• Mantenga los alimentos cocinados calientes.	según sea necesario	Ponga una tapa en los utensilios de cocina.
1 - 2	• Salsa holandesa, fundir: mantequilla, chocolate, gelatina.	5 - 25	Mezclar de vez en cuando.
2 - 3	• Hervir a fuego lento arroz y platos basados en leche, cocinar alimentos precocinados.	25 - 50	Añada al menos el doble de líquido al arroz y mezcle los platos con leche a mitad del proceso.
4 - 5	• Cocinar al vapor verduras, pescados, carne, patatas.	20 - 45	Añadir una pequeña cantidad de agua.
	• Cocinar mayores cantidades de alimentos y estofados.	60 - 150	Añadir una pequeña cantidad de agua.
5 - 6	• Freír suavemente: ternera de primera clase, chuletas, croquetas frías, salchichas, espesantes, huevos.	según sea necesario	Dar la vuelta a la mitad.
7 - 8	• Guisos y salteados, filetes.	5 - 15	Dar la vuelta a la mitad.
9	• Hervir agua, cocinar pasta, sellar carne (goulash, estofado), patatas fritas en abundante aceite.		

Guía de recipientes

Qué ollas utilizar

Utilice únicamente ollas y sartenes fabricadas con material ferromagnético aptas para el uso en placas de inducción:

- hierro fundido
- acero esmaltado
- acero al carbono
- acero inoxidable (aunque no todas)
- aluminio con revestimiento ferromagnético o placa ferromagnética

Para saber si una olla o sartén es apta, busque el símbolo  (normalmente grabado en la parte inferior). También puede acercar un imán a la parte inferior. Si se pega a la parte inferior, el recipiente sirve para las placas de inducción.

Para garantizar una máxima eficacia, utilice siempre ollas y sartenes con una parte inferior plana que distribuya el calor uniformemente. Si la parte inferior no es uniforme, afectará a la potencia y la conducción del calor.

Modo de uso

Diámetro mínimo de la olla/sartén para distintas zonas de cocción

Para asegurarse de que la placa funcione correctamente, la olla debe cubrir uno o más de los puntos de referencia indicados en la superficie de la placa y debe tener el diámetro mínimo indicado.

Utilice siempre la zona de cocción que mejor se corresponda con el diámetro de la parte inferior de la sartén.

Zona de cocción	Diámetro recomendado para los recipientes [mm]
Zona de cocción media posterior	120-180

Ollas y sartenes vacías o de base fina

No utilice ollas/sartenes vacías o de base fina sobre la placa, ya que esta no podrá monitorizar la temperatura ni apagarse automáticamente cuando la temperatura sea demasiado alta, dañando así la sartén o la superficie de la placa. Si esto sucede, no toque nada y espere a que los componentes se enfrién.

Si aparece un mensaje de error, consulte "Resolución de problemas".

Consejos y pistas

Ruido mientras se cocina

Cuando una zona de cocción esté encendida, puede emitir un leve zumbido. Es característico de todas las placas vitrocerámicas y no afecta a la funcionalidad ni a la vida útil del aparato. El ruido depende del recipiente utilizado. Si hace demasiado ruido, pruebe a cambiar la olla o la sartén.

Ruidos de funcionamiento normales de la encimera

La tecnología de la inducción se basa en la creación de campos electromagnéticos que generan calor directamente en el fondo del recipiente de cocción. Las ollas y las sartenes pueden generar diferentes ruidos o vibraciones en función de su técnica de fabricación. Estos ruidos se describen a continuación:

Zumbido leve (como un transformador)

Este ruido se produce cuando se cocina a una temperatura alta. Depende de la cantidad de energía transferida de la encimera al recipiente en el que se cocine. Este ruido cesa o se atenúa cuando baja la temperatura.

ESPAÑOL

Silbido suave

Este ruido se produce cuando el recipiente está vacío. Cesa cuando se vierte líquido o comida en su interior.

Crujido

Este ruido se produce cuando se utilizan recipientes hechos con capas de diferentes materiales. Está provocado por la vibración de las superficies de los materiales en contacto entre sí. El ruido se produce en el recipiente y puede variar según la cantidad de líquido o de comida contenida o en función del método de cocción (hervir, freír, cocer, etc.).

Silbido fuerte

Este ruido se produce con recipientes hechos de diferentes materiales a capas y cuando se utilizan con la potencia máxima y en dos zonas de cocción. El ruido cesa o se atenúa cuando baja la temperatura.

Estos ruidos son normales


Ruido de ventilador


Para que el sistema electrónico funcione correctamente, es necesario regular la temperatura de la placa. Por ello, la placa está equipada con un ventilador que se activa para reducir y regular la temperatura del sistema electrónico. El ventilador puede continuar funcionando una vez que la placa se apaga si la temperatura detectada sigue siendo elevada.


Ruido rítmico, como el tictac de un reloj.


Este ruido aparece únicamente cuando hay tres fogones funcionando y desaparece o baja de intensidad cuando uno de ellos se apaga. Los ruidos aquí descritos son normales, ya que forman parte de la tecnología de inducción y no deben considerarse como defectos.


Mantenimiento y limpieza

 **¡Advertencia!** Apague el aparato y déjelo enfriar antes de desconectarlo.

 **¡Advertencia!** Apague el aparato y déjelo enfriar antes de limpiarlo.

 **¡Advertencia!** Por motivos de seguridad, no limpie el aparato con limpiadores de vapor o a presión.

 **¡Advertencia!** Los objetos afilados y los limpiadores abrasivos pueden dañar el aparato. Limpie el aparato y elimine los residuos con agua y lavavajillas después de cada uso. ¡Elimine todos los residuos de agentes limpiadores!

 Los arañazos y manchas oscuras que no puedan eliminarse de la vitrocerámica no afectan al funcionamiento del aparato.

Eliminación de residuos normales y difíciles:

- Los residuos de alimentos que contengan azúcar, de plásticos y de láminas de estaño deben quitarse inmediatamente. La mejor herramienta para la limpieza de la superficie de cristal es un rascador (no incluido con el aparato). Coloque el rascador en ángulo sobre la superficie vitrocerámica y elimine los residuos deslizando la hoja sobre la superficie. Limpie el aparato con un paño húmedo y un poco de líquido lavavajillas. Finalmente frote el aparato con un paño cuando se haya secado.
- Los cercos de cal y de agua, salpicaduras de grasa y decoloraciones metálicas brillantes deben limpiarse cuando el aparato se haya enfriado totalmente utilizando un limpiador para vitrocerámica o acero inoxidable.


Resolución de problemas

Problema	Causa posible	Solución
El aparato no funciona.	Falta de suministro eléctrico o cortocircuito en el suministro en casa.	
	No se ha realizado correctamente la conexión del enchufe.	Compruebe que la alimentación esté bien conectada a la placa.
	Han pasado más de 10 segundos desde que la placa se ha encendido.	Vuelva a encender la placa.
	El bloqueo para niños está activado.	Desactive el bloqueo para niños. (Consulte la sección "Seguro para niños").
	Se han tocado varios sensores al mismo tiempo.	Toque un solo sensor.
El aparato deja de funcionar. Indicación de error: U → U	El recipiente no es adecuado para la inducción.	Cambie el recipiente y utilice uno adecuado para inducción.
	No hay ningún recipiente sobre la zona de cocción o el diámetro de este es menor de 120 mm.	Coloque un recipiente en la zona de cocción.
El aparato deja de funcionar. Indicación de error: E → 2	El recipiente está vacío (cocción en seco) o la temperatura de cocción es demasiado alta.	Apague el aparato y vuelva a encenderlo después de 5 minutos. Si sigue apareciendo E2, póngase en contacto con la tienda de IKEA más cercana.
	La entrada y la salida de aire están bloqueadas.	
	La temperatura del entorno es demasiado alta.	
El aparato deja de funcionar. Indicación de error: E → 3	La alimentación de corriente es superior a 275 V CA.	Cambie a una alimentación de corriente adecuada para el aparato.
El aparato deja de funcionar. Indicación de error: E → 4	La alimentación de corriente es inferior a 100 V CA.	Cambie a una alimentación de corriente adecuada para el aparato.
El aparato deja de funcionar. Indicación de error: E → 5	El sensor de la temperatura del aparato no funciona.	Póngase en contacto con la tienda IKEA más cercana.
El aparato deja de funcionar. Indicación de error: E → 6		
El aparato deja de funcionar. Indicación de error: E → 0	Error interno	Apague el aparato y vuelva a encenderlo después de 5 minutos. Si sigue apareciendo E0, póngase en contacto con la tienda de IKEA más cercana.

ESPAÑOL

El código de error aparece si la placa está encendida y se detecta algún error, se muestra la letra E y un número de forma intermitente (1 segundo) y alternativa.

Si hay algún fallo, intente resolverlo siguiendo las pautas de resolución de problemas. Si no puede resolver el problema, póngase en contacto con la tienda de IKEA más cercana.


 Si utilizó el aparato de forma incorrecta, puede que la reparación no se realice de forma gratuita, incluso durante el periodo de garantía.

Datos técnicos

Modelo	14CP12301
Tipo de cocina	Cocina de inducción independiente
Número de zonas de cocina y/o áreas	1
Potencia nominal	2000 W
Tensión nominal	220 - 240 V~
Frecuencia nominal	50 - 60 Hz
Fondo	305 mm
Ancho	270 mm
Alto	62 mm
Peso neto	2,33 kg

Cuestiones medioambientales


Eliminación de electrodomésticos

El símbolo  en el producto y en el embalaje indica que este producto no puede ser tratado como residuo doméstico. Este producto debe eliminarse en el punto de recogida para reciclaje de equipamiento eléctrico y electrónico. La correcta eliminación de este producto ayuda a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud. Para obtener una información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con las autoridades locales, el servicio de recogida de residuos domésticos o el comercio donde ha adquirido el producto.

 **¡Advertencia!** Realice los siguientes pasos para la eliminación del aparato:

- Desenchúfelo de la toma de corriente de red.
- Corte el cable de alimentación y deséchelo.

Eliminación de los materiales de embalaje

Los materiales marcados con el símbolo  son reciclables. Deposite el embalaje en un contenedor adecuado para su reciclaje.

Ahorro de energía

- Coloque siempre las tapaderas en los recipientes siempre que sea posible.
- Coloque el recipiente en la zona de cocción antes de encenderla.
- El fondo del recipiente debe ser lo más grueso y plano posible.

Garantía de IKEA

¿Durante cuánto tiempo tiene validez la garantía de IKEA?

Esta garantía tiene validez durante 2 años desde la fecha de compra original del dispositivo en IKEA, a menos que la normativa nacional especifique lo contrario. Visite IKEA.com para saber qué normas se aplican en su país. Como justificante de la compra, necesitará la factura o recibo de compra original. El periodo de garantía no se extenderá si se realizan reparaciones en el dispositivo mientras este se encuentre en garantía.

¿Quién llevará a cabo el servicio?

Póngase en contacto con la tienda IKEA más cercana.

¿Qué cubre esta garantía?

La garantía cubre defectos del electrodoméstico, que pueden haber sido causados por defectos de fabricación o de materiales a partir de la fecha de la compra en IKEA. Esta garantía se aplica sólo al uso doméstico. Las excepciones se especifican en el título "¿Qué no cubre esta garantía?" Dentro del periodo de garantía, los costes para remediar el fallo, por ejemplo reparaciones, piezas, mano de obra y desplazamientos quedarán cubiertos, siempre que el electrodoméstico sea accesible para su reparación sin gastos especiales. Las piezas sustituidas pasarán a ser propiedad de IKEA.

¿Qué hará IKEA para solucionar el problema?

IKEA examinará el producto y decidirá, según su criterio, si está cubierto por la garantía. En caso afirmativo, IKEA decidirá según su criterio si reparará el producto defectuoso o lo reemplazará por otro igual o similar.

¿Qué no cubre esta garantía?

- El deterioro o desgaste normal.
- Daños deliberados o causados por negligencia, daños causados por incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento, instalación incorrecta, conexión a una tensión incorrecta, daños causados por reacciones químicas o electroquímicas, óxido, corrosión o daños causados por el agua incluyendo pero sin limitarse a los daños causados por un exceso de cal en el agua, y los daños provocados por

- condiciones medio ambientales anormales.
- Piezas consumibles, incluyendo las baterías y las bombillas.
- Piezas no funcionales y decorativas, que no afecten el uso normal del electrodoméstico, incluido cualquier posible arañazo y las diferencias de color.
- Daños accidentales provocados por sustancias u objetos extraños, por la limpieza o por el desbloqueo de los filtros, los sistemas de vaciado o los receptáculos de jabón.
- Daños provocados en las siguientes piezas: vidrio cerámico, accesorios, cestos para la vajilla y los cubiertos, tuberías de llenado o vaciado, juntas, bombillas o sus cubiertas, pantallas, mandos, revestimientos y partes de los revestimientos protectores. Salvo que se demuestre que tales daños hayan sido provocados por fallos en la producción.
- Reparaciones no realizadas por nuestros proveedores de servicios y/o un servicio autorizado por IKEA, o cuando se utilicen piezas no originales.
- Reparaciones provocadas por una instalación defectuosa o que no cumpla las especificaciones de instalación.
- Uso del electrodoméstico en un entorno no-doméstico, por ejemplo en uso profesional.
- Daños de transporte. Si un cliente transporta el producto a su casa o a otra dirección, IKEA no se responsabiliza de los daños que pueda sufrir en el trayecto. No obstante, si IKEA entrega el producto en la dirección indicada por el cliente, los daños en el producto producidos con motivo del transporte serán cubiertos por IKEA.
- Coste de la instalación inicial del aparato IKEA. No obstante, si un proveedor de servicios de IKEA o su servicio autorizado repara o sustituye el aparato con arreglo a esta garantía, el proveedor de servicios o su servicio autorizado volverán a instalar el aparato arreglado o nuevo, si es necesario.

¿Cómo se aplica la ley nacional?

La garantía IKEA le otorga derechos legales específicos, que cubren o exceden todas las normativas legales locales. No obstante, estas condiciones no limitan de ningún modo los derechos de los consumidores descritos en la legislación local.

Área de validez

Para los electrodomésticos comprados en un país de la UE y que son llevados a otro país de la UE, se proporcionarán los servicios de acuerdo con las condiciones de la garantía normales en el nuevo país. Sólo existe la obligación de realizar servicios en el marco de la garantía si el electrodoméstico cumple y está instalado según:

- las especificaciones técnicas del país en el que se realiza la reclamación.
- las instrucciones de montaje y la información de seguridad del Manual del Usuario.

SERVICIO POSTVENTA para electrodomésticos IKEA

No dude en contactar con IKEA para:

- hacer una reclamación con arreglo a esta garantía;
- solicitar aclaraciones sobre las funciones de los aparatos IKEA.

Para asegurar de que le proporcionaremos la mejor asistencia, por favor, lea atentamente las Instrucciones de Montaje y/o el Manual de Instrucciones antes de contactar con nosotros.

¿Cómo contactar con nosotros si necesita nuestro servicio?



El servicio de atención al cliente de IKEA le ayudará telefónicamente en la solución de problemas básicos de su aparato en el momento de la llamada. Por favor, consulte el catálogo IKEA o visite la página web www.ikea.com para localizar el número de teléfono de su tienda local y los horarios de apertura.

Para poder proporcionarle un servicio más rápido, indique siempre el número de artículo IKEA (código de 8 dígitos) que se encuentra en la placa de características técnicas de su aparato.

¡GUARDE LA FACTURA O RECIBO DE COMPRA!

Es la prueba de la compra y la necesitará para hacer uso de la garantía. El recibo también incluye el nombre y el número del producto (8 dígitos) de IKEA, para cada uno de los electrodomésticos que compre.

¿Necesita ayuda adicional?

Para todas las cuestiones adicionales no relacionadas con el Centro de servicio autorizado sobre sus aparatos, por favor, diríjase a la central telefónica de la tienda IKEA más cercana. Le recomendamos que lea atentamente la documentación del aparato antes de contactar con nosotros.

Indice

Istruzioni per la sicurezza	187	Guida alla cottura	197
Istruzioni per la sicurezza	190	Pulizia e cura	199
Descrizione dell'apparecchio	192	Risoluzione dei problemi	200
Indicatori	193	Dati tecnici	202
Uso quotidiano	194	Consigli per la salvaguardia dell'ambiente	202
Piano cottura	196	Garanzia IKEA	203

Istruzioni per la sicurezza

i Per la sicurezza dell'utente e il corretto funzionamento dell'apparecchio, leggere il presente manuale con estrema attenzione prima dell'installazione e dell'uso. Conservare sempre queste istruzioni assieme all'apparecchio, anche in caso di trasferimento o vendita. L'utente deve acquisire dimestichezza con il funzionamento e le dotazioni di sicurezza dell'apparecchio.

Uso corretto dell'apparecchio

- Non lasciare l'apparecchio incustodito durante l'uso.
- L'apparecchio è destinato solo all'uso domestico.
- L'apparecchio è destinato solo all'uso in ambienti interni.
- L'apparecchio non deve essere utilizzato come superficie di lavoro o piano di appoggio.
- Non posizionare né conservare liquidi infiammabili, materiale facilmente infiammabile oppure oggetti che possono fondere (ad esempio, pellicola per alimenti, plastica, alluminio) sull'apparecchio o nelle sue immediate vicinanze.
- Prestare attenzione nel collegare altri apparecchi alle prese collocate nelle vicinanze. Non lasciare che i cavi di collegamento vengano in contatto o rimangano intrappolati sotto all'apparecchio o al tegame caldo.
- Non eseguire riparazioni da soli in quanto tali interventi potrebbero causare ferite alla persona e danni all'apparecchio. Contattare il punto vendita IKEA più vicino.

Sicurezza dei bambini e delle persone vulnerabili

- Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire dagli 8 anni e da adulti con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza o conoscenza sull'uso dell'apparecchio, solamente se sorvegliati o se istruiti relativamente all'uso dell'apparecchio e se hanno compreso i rischi che ne derivano.
- Tenere i materiali di imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Vi è il rischio di soffocamento.
- Tenere lontani i bambini dall'apparecchio sia quando è in funzione sia quando non è in uso.
- Tenere fuori dalla portata di bambini di età inferiore agli 8 anni se non supervisionati di continuo.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e gli interventi di manutenzione non devono essere eseguiti dai bambini senza supervisione.


⚠ Avvertenza! Attivare il blocco di sicurezza, per evitare che i bambini e gli animali possano accendere involontariamente l'apparecchio.


Sicurezza generale


- Non ostruire le prese di ventilazione presenti nell'involucro esterno o nella struttura interna dell'apparecchio.
- Non toccare il pannello quando l'indicatore di calore residuo è ancora acceso. Rischio di ferite alla persona.
- Non inserire alcun oggetto nel piano a induzione. Rischio di scosse elettriche.
- Non avvolgere il cavo intorno al collo. Rischio di strangolamento.
- Un pulitore a vapore non deve essere utilizzato per pulire l'apparecchio.
- Oggetti metallici come coltelli, forchette, cucchiari e coperchi non devono essere posti sul piano di cottura in quanto possono diventare caldi.


ITALIANO

- Dopo l'uso, spegnere l'elemento del piano a induzione mediante il suo controllo e non fare affidamento sul rivelatore della pentola.
- Questo apparecchio non è destinato ad essere operato attraverso un timer esterno o un sistema di controllo remoto separato.
- Far attenzione a non toccare gli elementi riscaldanti.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un tecnico autorizzato o da una persona qualificata per evitare situazioni di pericolo. Contattare il negozio IKEA più vicino.
- L'apparecchio è destinato all'uso domestico e ad applicazioni simili, tra cui:
 - aree cucina per il personale di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
 - agriturismi;
 - da parte di clienti di hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
 - ambienti di tipo bed and breakfast.

 **Attenzione:** superficie calda. Le superfici possono raggiungere temperature elevate durante l'uso.

 **AVVERTENZA:** Se la superficie è lesionata, spegnere l'apparecchio per evitare la possibilità di scossa elettrica. Contattare il negozio IKEA più vicino.

 **AVVERTENZA:** L'apparecchio e le sue parti accessibili diventano calde durante l'uso.

 **AVVERTENZA:** La cottura non controllata su un piano di cottura con grasso od olio può essere pericolosa e comportare un incendio. Non provare MAI a spegnere un incendio con acqua, ma spegnere l'apparecchio e coprire la fiamma, ad es. con un coperchio o una coperta antifuoco.

Istruzioni per la sicurezza

Installazione

- Il produttore non è responsabile di ferimenti a persone o animali nonché di danni alle proprietà causati dalla non osservanza delle seguenti istruzioni.

⚠ Attenzione! Per procedere con l'installazione si rimanda al capitolo Informazioni per la Sicurezza.

⚠ Avvertenza! L'installazione deve essere conforme a leggi, ordinanze e standard vigenti nel paese in cui l'apparecchio è utilizzato (norme e regolamenti per la sicurezza elettrica, riciclo appropriato secondo la norma, ecc.).

- Evitare di installare l'apparecchio in prossimità di porte o sotto le finestre; la loro apertura improvvisa può provocare la caduta del tegame presente sul piano a induzione.
- Assicurarsi che l'apparecchio non abbia subito danni durante il trasporto. Non collegare l'apparecchio se danneggiato.
- Non installare l'apparecchio se ha subito danni durante il trasporto.
- Non collegare il piano a induzione utilizzando delle prolunghe. Non lasciare che il cavo passi attraverso le aree di lavoro del piano a induzione.
- Non alterare le specifiche dell'apparecchio. Non modificare il prodotto. Vi è il rischio di lesioni e danneggiamento dell'apparecchio.

⚠ Avvertenza! Seguire attentamente le istruzioni per il collegamento elettrico.

Collegamenti elettrici

- Prima di collegare l'apparecchio, verificare che la tensione nominale riportata sulla targhetta identificativa corrisponda alla tensione dell'alimentazione di rete disponibile. Verificare, inoltre, la potenza nominale dell'apparecchio e assicurarsi che l'impianto elettrico domestico sia adeguatamente dimensionato in base alla potenza dell'apparecchio (fare riferimento al capitolo dei dati tecnici).
- La targhetta identificativa è posizionata sul lato inferiore del piano a induzione.

⚠ Avvertenza! Rischio di lesioni a causa della corrente elettrica.

- Il collegamento allentato o inadeguato a prese e spine può causare il surriscaldamento del morsetto.

Prima dell'utilizzo:

Prestare molta attenzione alle seguenti istruzioni prima dell'uso.

- Usare la presa standard di rete e controllarla regolarmente per evitare ogni danneggiamento.
- Non aprire l'apparecchio da soli e non lasciare che personale non qualificato esegua questa operazione. L'apparecchio deve essere riparato unicamente dal tecnico dell'assistenza o da una persona altrettanto qualificata.
- Controllare il cavo e la spina. Se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, non utilizzare l'apparecchio. Non staccare la spina con mani bagnate.
- Non utilizzare prolunghe. Fare uso solo della presa di rete.
- Se l'apparecchio non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo, accendere l'apparecchio per almeno 10 minuti prima dell'uso per stabilizzare il componente elettronico. Trascorso questo tempo, sarà possibile utilizzare l'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di acqua, fuoco o in un ambiente umido. L'apparecchio è pensato ESCLUSIVAMENTE per un uso domestico interno.
- Rimuovere l'imballaggio, gli adesivi e la pellicola prima di utilizzare l'apparecchio.
- Dopo ogni utilizzo spegnere le zone di cottura attraverso i controlli. Non fare affidamento al rilevatore elettrico.
- Rischio di scottature! Non appoggiare sulla superficie di cottura oggetti di metallo come coltelli, forchette, cucchiai e coperchi di padella poiché potrebbero riscaldarsi.

⚠ Avvertenza! Pericolo di incendio! I grassi e gli oli surriscaldati s'inflammiano molto rapidamente.

⚠ Avvertenza! Utenti con pacemaker devono distanziare una distanza di almeno 30 cm tra la parte superiore del corpo e le zone di cottura accese.

ITALIANO

⚠ Avvertenza! Non utilizzare l'apparecchio con le mani bagnate e mantenere asciutta la superficie del pannello di controllo. Un ingente quantitativo di acqua può mettere fuori uso i tasti del pannello dei comandi.

⚠ Avvertenza! Se la superficie presenta delle crepe, spegnere l'apparecchio per evitare il rischio di scosse elettriche.

Durante e dopo l'uso:

Prestare particolare attenzione alle seguenti istruzioni per evitare il rischio di incendi e incidenti.

- Posizionare l'apparecchio su una superficie piana e stabile.
- I bambini devono essere sorvegliati per sincerarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Non posizionare i seguenti oggetti sul piano cottura quando l'apparecchio è in funzione.

- a) Acciaio inossidabile
- b) Ferro
- c) Ghisa
- d) Alluminio
- e) Coperchi e tegami smaltati
- f) Coltelli, forchette e cucchiai
- g) Piastre in ferro, acciaio inossidabile, ghisa o alluminio
- h) Tegami vuoti

- Non trasportare o spostare l'apparecchio quando sul piano cottura sono presenti pentole che si stanno riscaldando.
- Durante il riscaldamento favorire una buona ventilazione nell'ambiente circostante.
- Non inserire fili od oggetti metallici nella presa di ingresso e di uscita dell'aria dell'apparecchio.
- Come prendersi cura del pannello

- a) Non far cadere nessun oggetto pesante sul pannello.
- b) Non versare acqua, acido o qualsiasi altro liquido sul pannello.
- c) Fare attenzione a non bruciare nulla sul piano cottura.
- d) Non posizionare pentole calde sul piano cottura quando l'apparecchio non viene utilizzato.
- e) Se la superficie (il piano cottura) presenta delle crepe, spegnere immediatamente l'apparecchio per evitare il rischio di scosse elettriche e restituire il prodotto al punto vendita IKEA più vicino.

f) Il tegame a volte può generare rumore durante l'uso. Spostare leggermente il tegame utilizzato per la cottura: così facendo, il rumore si riduce o scompare. Se ciò non si verifica, cambiare tegame.

- Non posizionare l'apparecchio su tappeti, tessuti o carta mentre è in funzione.
- Non toccare il piano cottura quando è caldo. Il piano cottura rimane caldo fino a quando l'indicatore di calore residuo si spegne. Ciò avviene anche in assenza di potenza.
- Non scollegare l'apparecchio tirando il cavo.
- Spegnere l'apparecchio e lasciarlo raffreddare prima di scollegarlo. Scollegare il cavo di alimentazione quando l'apparecchio non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo.
- Rimuovere le pentole dall'apparecchio dopo l'uso.

Come evitare danni all'apparecchio

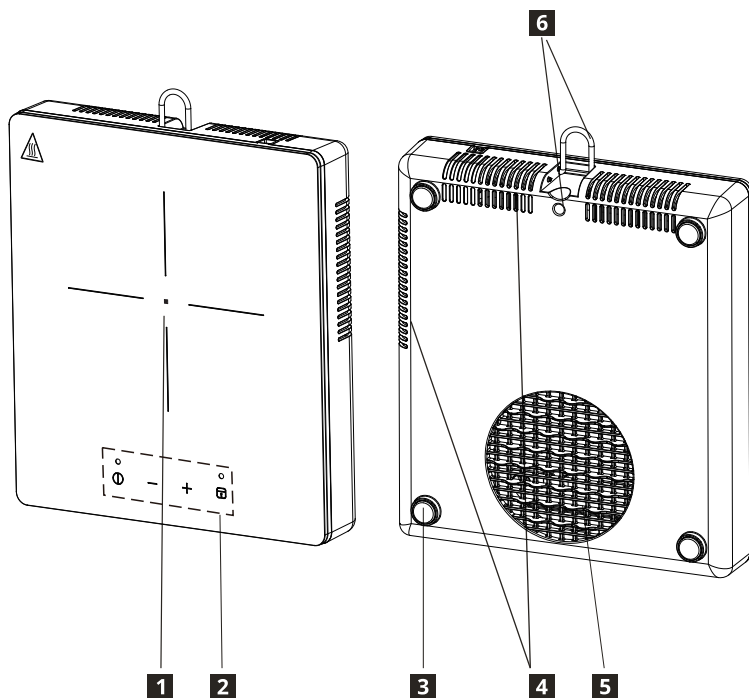
- Il piano in vetroceramica può essere danneggiato dalla caduta di oggetti oppure da urti con pentole.
- Lo spostamento di pentole in ghisa, alluminio pressofuso o con basi danneggiate può graffiare la vetroceramica se vengono fatte strisciare sulla superficie.
- La vetroceramica si può danneggiare anche se cade a terra.
- Evitare la cottura con tegami e padelle vuoti, poiché ciò potrebbe danneggiare le pentole e la superficie in vetroceramica.
- Non mettere in funzione le zone di cottura se non sono presenti tegami o se sono vuoti.
- Non avvolgere mai con fogli di alluminio alcuna parte dell'apparecchio. Non posizionare mai dentro o sopra l'apparecchio oggetti in plastica o di qualsiasi altro materiale che potrebbero sciogliersi.

⚠ Avvertenza! Lasciare il prodotto collegato alla presa di rete dopo l'uso fino allo spegnimento della ventola e dell'indicatore di calore.

Informazioni sull'acrilamide

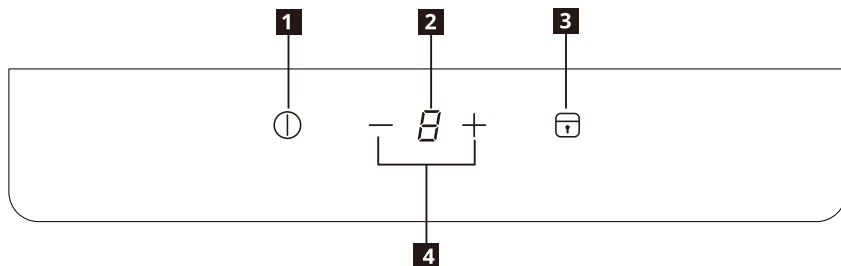
Importante! Secondo le ultime scoperte scientifiche, la cottura intensiva del cibo, specialmente dei prodotti contenenti amido, può costituire un rischio per la salute a causa dell'acrilamide. Quindi, si raccomanda di cucinare alle temperature più basse possibili e non far scurire troppo i cibi.

Descrizione dell'apparecchio



- 1** Area di riscaldamento
Zona cottura 170 mm, 2000 W
- 2** Pannello dei comandi
- 3** Piedi in silicone

- 4** Sfiato
- 5** Presa d'aria
- 6** Gancio



Configurazione del pannello di controllo

- 1** Accensione e spegnimento
- 2** Display di indicazione del livello di potenza
- 3** Fermo/Blocco di sicurezza per i bambini
- 4** Impostazione del livello di potenza - / +

Tasti sensore Touch Control e display

Le funzioni del piano a induzione sono azionate mediante sfioramento dei tasti sensore. La corretta selezione di una funzione è confermata dai display e da emissioni sonore (breve segnale acustico).

Livello di potenza	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Potenza	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Indicatori


Tegame non posizionato correttamente o non presente


Questo simbolo viene visualizzato quando il tegame utilizzato non è adatto per la cottura a induzione, non è posizionato correttamente o non è delle dimensioni adatte per la zona di cottura selezionata. Se non viene rilevata la presenza di un tegame entro 30 secondi dopo avere effettuato la selezione, la zona di cottura si spegne.

Calore residuo

Se sul display viene visualizzato il simbolo "H", significa che la zona di cottura è ancora calda. Una volta che la zona di cottura si sarà raffreddata, il display si spegnerà.

Avvertenza! Rischio di scottature da calore residuo!

Dopo lo spegnimento dell'apparecchio, le zone di cottura necessitano di alcuni minuti per raffreddarsi. Fare attenzione all'indicatore di calore residuo .

È possibile sfruttare il calore residuo per scongelare o tenere le pietanze al caldo. Per scollegare il prodotto aspettare che  non sia più visualizzato sul display.

Uso quotidiano



Collegamento alla presa

1. Dopo aver inserito la spina nella rete di alimentazione, il blocco di sicurezza per bambini si attiva. Per disattivarlo premere e lasciare premuto per 3 secondi il tasto Blocco di sicurezza per bambini.

Accensione e spegnimento

1. Premendo il tasto di accensione/spegnimento, sul display viene visualizzato "0" come in modalità stand-by e l'indicatore di potenza si accende. Se non viene selezionata alcuna impostazione di calore entro 30 secondi, il piano a induzione si spegnerà automaticamente senza che sia necessario premere il tasto di accensione/spegnimento.
2. Premendo il tasto di accensione/spegnimento durante il funzionamento, il piano a induzione si spegne.

ITALIANO



Impostazione del livello di potenza

1. Premere — o + per controllare il livello di potenza durante l'uso.
2. Premendo —, il livello di potenza arriverà a "9". Premere — per diminuire il livello di potenza da "9" a "1".
3. Premere + per aumentare il livello di potenza da "1". Premere + per aumentare il livello di potenza da "1" a "9".



Funzione di blocco

Quando la zona di cottura è accesa, è possibile bloccare il pannello di controllo, ad esempio per pulire il piano a induzione. In questo modo sarà possibile evitare una variazione accidentale dell'impostazione del livello di potenza. È possibile spegnere il piano a induzione con il tasto di accensione/spegnimento.

Attivazione del blocco

1. Impostare il livello di potenza desiderato.
2. Premere il tasto di blocco per 3 secondi. La funzione è attiva quando l'indicatore del tasto di blocco si accende e viene emesso un segnale acustico.

Disattivazione del blocco

1. Premere il tasto di blocco per 3 secondi. La funzione è disattivata quando l'indicatore del tasto di blocco si spegne e viene emesso un segnale acustico.
2. A questo punto, il livello di potenza tornerà all'impostazione precedente.

Funzione di blocco per bambini

È possibile inoltre bloccare il pannello dei comandi quando il piano a induzione non è in funzione. Questa funzione impedisce l'azionamento accidentale dell'apparecchio.

Attivazione del blocco per bambini

1. Attivare l'apparecchio con il tasto di accensione/spegnimento. Non impostare alcun livello di potenza.
2. Premere il tasto di blocco per 3 secondi. La funzione è attiva quando l'indicatore del tasto di blocco si accende e viene emesso un segnale acustico.

3. Disattivare l'apparecchio con il tasto di accensione/spegnimento.

Disattivazione del blocco per bambini

1. Premere il tasto di blocco per 3 secondi. La funzione è disattivata quando l'indicatore del tasto di blocco si spegne e viene emesso un segnale acustico.

Spegnimento automatico

Il piano a induzione si spegne automaticamente quando:

- tutte le zone di cottura sono spente.
- non è stato impostato il livello di potenza entro 30 secondi dall'accensione del piano a induzione.
- la zona di cottura non è stata spenta, il livello di potenza non è stato modificato dopo 2 ore, oppure si è verificato un surriscaldamento (ad es., quando una padella viene fatta funzionare a secco).

Piano cottura


Impostazione della potenza di calore	Utilizzo per:	Tempo (min)	Consigli
1	• Mantenimento degli alimenti al caldo.	quanto necessario	Posizionare un coperchio sulla pentola.
1 - 2	• Salsa olandese, sciogliere: burro, cioccolato, gelatina.	5 - 25	Mescolare di tanto in tanto.
2 - 3	• Cottura a fuoco lento di riso e piatti a base di latte, riscaldamento di pietanze pronte.	25 - 50	Aggiungere almeno il doppio del liquido rispetto al riso e mescolare i piatti a base di latte a metà del procedimento.
4 - 5	• Cottura a vapore di verdure, pesce, carne, patate.	20 - 45	Aggiungere una piccola quantità d'acqua.
	• Cottura di quantità più grandi di alimenti e stufati.	60 - 150	Aggiungere una piccola quantità d'acqua.
5 - 6	• Frittura leggera: cordon bleu di vitello, cotolette, rissole, salsicce, roux, uova.	quanto necessario	Girare a metà cottura.
7 - 8	• Patate hash browns, bistecche.	5 - 15	Girare a metà cottura.
9	• Bollitura dell'acqua, cottura della pasta, scottatura della carne (gulasch, brasato), preparazione di patatine fritte.		

Guida alla cottura

Quali tegami utilizzare

Utilizzare solo tegami e padelle realizzati in materiale ferromagnetico e adatti per l'uso sui piani a induzione.

- ghisa
- acciaio smaltato
- acciaio al carbonio
- acciaio inox (anche non completamente)
- alluminio con rivestimento ferromagnetico o piastra ferromagnetica

Per determinare se un tegame o una padella è adatto per l'uso con il piano a induzione, verificare la presenza del simbolo  (solitamente è riportato sulla base). Inoltre, è possibile testare la compatibilità utilizzando un magnete sulla base del tegame. Se viene attirato sul lato inferiore, significa che il tegame è adatto per l'uso sul piano a induzione.

Per garantire la massima efficienza, utilizzare sempre tegami e padelle con una base piatta in modo che il calore venga distribuito uniformemente. Se la base non è uniforme, la potenza e la conduzione del calore saranno compromesse.

Modalità d'uso

Diametro minimo del tegame/della padella per le diverse aree di cottura

Per garantire il corretto funzionamento del piano a induzione, il tegame deve coprire uno o più dei punti di riferimento indicati sulla superficie del piano e deve avere un diametro minimo conforme alle specifiche.

Utilizzare sempre la zona di cottura più adatta in funzione del diametro di base della padella.

Zona di cottura	Diametro raccomandato del tegame da utilizzare [mm]
Zona di cottura centrale e posteriore	120-180

Tegami/Padelle vuoti o con una base sottile

Non utilizzare tegami/padelle vuoti o con una base sottile sul piano a induzione, poiché altrimenti non sarà in grado di monitorare la temperatura o spegnersi automaticamente se la temperatura è troppo alta e tale condizione danneggerà la padella o la superficie del piano a induzione. In caso di surriscaldamento, non toccare nulla e attendere che tutti i componenti si raffreddino.

Se viene visualizzato un messaggio di errore, fare riferimento al capitolo "Risoluzione dei problemi".

Consigli/Raccomandazioni

Rumore durante la cottura

Quando una zona di cottura è accesa, potrebbe generare un leggero ronzio. Si tratta di una caratteristica tipica di tutte le zone di cottura in vetroceramica e non compromette il funzionamento o la durata di vita dell'apparecchio. Il rumore dipende dal tipo di tegame utilizzato. Se ciò crea un disturbo eccessivo, si raccomanda di cambiare tegame.

Normali rumori del piano cottura a induzione

La tecnologia a induzione si basa sulla creazione di campi elettromagnetici per generare calore direttamente sul fondo delle pentole. Pentole e padelle possono dar luogo a rumori o vibrazioni a seconda di come sono state prodotte. Questi rumori si possono descrivere come segue:

Leggero ronzio (come quello di un trasformatore)

Questo rumore si verifica quando la temperatura di cottura è elevata. Dipende dalla quantità di energia trasferita dal piano cottura alla pentola. Il rumore cessa o si attenua quando il livello di calore viene ridotto.

ITALIANO

Leggero fischio

Questo rumore si verifica quando il recipiente di cottura è vuoto. Il rumore cessa quando versi liquidi o alimenti nel recipiente.

Crepitio

Questo rumore si verifica quando la pentola è costituita da diversi strati sovrapposti. È causato dalle vibrazioni delle superfici formate da diversi materiali a contatto tra loro. Il rumore viene prodotto dalla pentola e può variare a seconda della quantità di cibo o di liquidi e del metodo di cottura (es. bollitura, cottura a fuoco lento, frittura).

Fischio forte

Questo rumore si verifica quando la pentola è costituita da materiali diversi, stratificati l'uno sull'altro, e quando questa viene utilizzata sul piano cottura alla massima potenza e, anche, su due zone di cottura. Il rumore cessa o si attenua quando il livello di calore viene ridotto.






Questi rumori sono normali Rumori della ventola

Per il corretto funzionamento del sistema elettronico, è necessario regolare la temperatura del piano cottura. A tale scopo, il piano cottura è dotato di una ventola di raffreddamento che si attiva per ridurre e regolare la temperatura del sistema elettronico. La ventola può continuare a funzionare anche dopo lo spegnimento del piano cottura se la temperatura rilevata è ancora troppo alta.

Rumori ritmici, simili a quelli delle lancette di un orologio.

Questo rumore si verifica solo quando almeno tre zone di cottura sono in funzione e scompare o si attenua quando due vengono spente. Questi rumori, descritti come fenomeni normali della tecnologia a induzione, non sono da ritenersi dei difetti.

Pulizia e cura

-  **Avvertenza!** Spegnerne l'apparecchio e lasciare che si raffreddi prima di scollegarlo.
-  **Avvertenza!** Spegnerne l'apparecchio e lasciare che si raffreddi prima di procedere alla pulizia.
-  **Avvertenza!** Per motivi di sicurezza è vietata la pulizia dell'apparecchio con idropultrici a vapore o ad alta pressione.
-  **Avvertenza!** I prodotti di pulizia abrasivi e gli oggetti affilati danneggiano l'apparecchio. Pulire l'apparecchio e rimuovere i residui con acqua e detergente liquido dopo ogni utilizzo. Rimuovere anche i residui del detergente!
-  I graffi o le macchie scure che non è possibile eliminare dalla superficie in vetroceramica non compromettono il funzionamento dell'apparecchio.

Per eliminare i residui anche quelli più ostinati:

- I residui di zucchero, materiale plastico e alluminio devono essere rimossi immediatamente. Il miglior strumento per pulire è un raschietto per superfici in vetro (non fornito in dotazione con l'apparecchio). Posizionare il raschietto sulla superficie in vetroceramica tenendolo inclinato e rimuovere i residui facendo scorrere la lama sulla superficie. Pulire l'apparecchio con un panno umido e una piccola quantità di detergente liquido. Infine, asciugare l'apparecchio con un panno pulito.
- Per eliminare le macchie d'acqua e di calcare, i residui di grasso e gli aloni sulla finitura metallica usare un detergente specifico per vetroceramica o per acciaio inossidabile dopo che l'apparecchio si è raffreddato.


Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Soluzione
L'apparecchio non funziona.	Carenza di corrente elettrica o corto circuito nella fonte elettrica della vostra abitazione.	
	Collegamento elettrico alla presa non eseguito correttamente.	Per un corretto collegamento controllare l'alimentazione elettrica del piano a induzione.
	Sono trascorsi più di 10 secondi dall'accensione dell'apparecchio.	Accendere nuovamente l'apparecchio.
	Il blocco per bambini è attivo.	Disattivare il blocco per bambini. (si veda il paragrafo "Comando di sicurezza per bambini").
	Sono stati toccati contemporaneamente diversi tasti del sensore.	Toccare solo un tasto del sensore.
L'apparecchio smette di funzionare. Spiegazione dell'errore: U → U	Il tegame non è adatto per l'uso sui piani a induzione.	Sostituire con un tegame adatto per la cottura a induzione.
	Non è presente un tegame nella zona di cottura oppure il diametro del tegame è inferiore a 120 mm.	Posizionare il tegame sulla zona di cottura.
L'apparecchio smette di funzionare. Spiegazione dell'errore: E → 2	Il tegame utilizzato per cucinare è vuoto (ebollizione a secco) oppure la temperatura di cottura è troppo elevata.	Spegner l'apparecchio e riavviarlo dopo 5 minuti. Se l'errore E2 persiste, contattare il punto vendita IKEA più vicino.
	Lo sfiato e la presa d'aria sono bloccati.	
	La temperatura circostante è troppo elevata.	
L'apparecchio smette di funzionare. Spiegazione dell'errore: E → 3	L'alimentazione elettrica è superiore a 275 V in CA.	Sostituire con un prodotto adatto all'alimentazione elettrica.
L'apparecchio smette di funzionare. Spiegazione dell'errore: E → 4	L'alimentazione elettrica è inferiore a 100 V in CA.	Sostituire con un prodotto adatto all'alimentazione elettrica.
L'apparecchio smette di funzionare. Spiegazione dell'errore: E → 5	Il sensore di temperatura dell'apparecchio non funziona.	Contattare il negozio IKEA più vicino.
L'apparecchio smette di funzionare. Spiegazione dell'errore: E → 0	Eccezione interna	Spegner l'apparecchio e riavviarlo dopo 5 minuti. Se l'errore E0 persiste, contattare il punto vendita IKEA più vicino.

ITALIANO

Il codice errore viene visualizzato quando il piano a induzione è acceso e viene rilevato un errore. "E" e i numeri vengono visualizzati in modo intermittente (a intervalli di 1 secondo) e ciclico.

In caso di errore, provare a risolvere il problema attenendosi alle linee guida di risoluzione dei problemi. Se il problema persiste, contattare il punto vendita IKEA più vicino.


 In caso di utilizzo improprio dell'apparecchio, il rivenditore può sostituire il prodotto dietro richiesta di pagamento anche in caso di garanzia.

Dati tecnici

Modello	14CP12301
Tipo di piano cottura	Piano cottura freestanding
Numero di zone e/o aree cottura	1
Potenza	2000 W
Tensione	220 - 240 V~
Frequenza	50 - 60 Hz
Profondità	305 mm
Larghezza	270 mm
Altezza	62 mm
Peso netto	2,33 kg

Consigli per la salvaguardia dell'ambiente


Smaltimento degli elettrodomestici

Il simbolo  sul prodotto o sulla confezione indica che l'articolo non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico. Piuttosto, deve essere portato in un apposito punto di raccolta per il riciclo di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire correttamente questo prodotto, si contribuisce a evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute che, al contrario, potrebbero derivare da uno smaltimento inappropriato del prodotto. Per maggior informazioni sul riciclo di questo prodotto, contattare le autorità locali, il servizio di gestione dei rifiuti domestici o il punto vendita dove è stato acquistato questo prodotto.

 **Avvertenza!** Smaltire l'apparecchio procedendo nel modo seguente:

- Staccare la spina dalla presa di corrente.
- Tagliare il cavo di alimentazione e smaltirlo adeguatamente.

Smaltimento dei materiali di imballaggio

I materiali contrassegnati dal simbolo  sono riciclabili. Smaltire i materiali d'imballaggio negli appositi contenitori per il riciclaggio.

Risparmio energetico

- Se possibile, coprire sempre le padelle con il loro coperchio.
- Appoggiare il tegame sulla zona di cottura prima dell'accensione.
- La base della padella deve essere quanto più possibilmente piatta e spessa.

Garanzia IKEA

Validità della garanzia IKEA

La presente garanzia è valida per 2 anni a partire dalla data originale di acquisto dell'elettrodomestico presso IKEA, salvo disposizioni diverse previste dalla legislazione nazionale. Visitare IKEA.com per sapere quali sono le norme in vigore nel proprio Paese. È necessario esibire lo scontrino originale come documento comprovante l'acquisto. Se durante il periodo di garanzia viene eseguito un intervento di assistenza, ciò non estenderà il periodo di garanzia applicabile all'apparecchio.

Chi fornisce il servizio?

Contattare il punto vendita IKEA più vicino.

Cosa copre questa garanzia?

La garanzia copre i difetti dell'apparecchio causati da vizi di fabbricazione (difetti funzionali), a partire dalla data di acquisto/consegna dello stesso apparecchio. Questa garanzia è applicabile solo all'uso domestico. Le eccezioni sono descritte alla voce "Cosa non è coperto dalla garanzia?". Durante il periodo di validità della garanzia, i costi di riparazione (pezzi di ricambio, manodopera e viaggi del personale tecnico) saranno sostenuti dal servizio assistenza, fermo restando che l'accesso all'apparecchio per l'intervento di riparazione non comporti spese particolari. I componenti sostituiti diventano proprietà di IKEA.

Come interverrà IKEA per risolvere il problema?

IKEA esaminerà il prodotto e deciderà – a propria discrezione - se è coperto da questa garanzia. Se l'apparecchio è coperto da garanzia, IKEA deciderà a sua sola discrezione di riparare il prodotto difettoso o di sostituirlo con lo stesso articolo o con uno compatibile.

Cosa non è coperto dalla garanzia?

- Normale usura.
- Danni provocati deliberatamente, danni provocati dalla mancata osservanza delle istruzioni di funzionamento, da un'installazione non corretta o in seguito a collegamento a un voltaggio errato. Danni provocati da reazioni chimiche o elettrochimiche, ruggine, corrosione o danni causati da acqua, inclusi i danni causati dalla presenza di eccessivo calcare nelle condutture idriche. Danni causati da eventi atmosferici e naturali.

- Le parti soggette a consumo, incluse batterie e lampadine.
- Danni a parti non funzionali e decorative che non influiscono sul normale uso dell'apparecchio, inclusi graffi e differenze di colore.
- Danni accidentali causati da corpi o sostanze estranee e danni causati da pulizia o eliminazione di ostruzioni da filtri, sistemi di scarico o cassette del detersivo.
- Danni ai seguenti componenti: vetroceramica, accessori, cestelli per posate e stoviglie, tubi di alimentazione e drenaggio, guarnizioni, lampadine e copri lampadine, griglie, manopole, rivestimento e parti del rivestimento. A meno che si possa provare che tali danni siano stati causati da errori di fabbricazione.
- Riparazioni non eseguite dal nostro Servizio Assistenza autorizzato e/o da un Partner di Assistenza contrattuale autorizzato o in caso di uso di ricambi non originali.
- Riparazioni causate da un'installazione non corretta o non conforme alle specifiche.
- Casi di uso improprio e/o non domestico dell'apparecchio, ad es. uso professionale.
- Danni da trasporto. Qualora sia il cliente a trasportare il prodotto alla propria abitazione o ad altro indirizzo, IKEA non è responsabile per eventuali danni che potrebbero verificarsi durante il trasporto. In compenso, qualora sia IKEA ad effettuare il trasporto del prodotto all'indirizzo del cliente, eventuali danni occorsi al prodotto durante la consegna saranno coperti da IKEA.
- Costi inerenti la prima installazione dell'apparecchio IKEA. Tuttavia, qualora un fornitore di servizi IKEA o un suo partner autorizzato ripari o sostituisca l'apparecchio nei termini della presente garanzia, il fornitore o il partner autorizzato reinstalleranno l'apparecchio riparato o installeranno l'apparecchio in sostituzione, se necessario.

Applicazione delle leggi nazionali

La garanzia IKEA conferisce al cliente diritti legali specifici che coprono o eccedono i diritti previsti dalla legge dei singoli paesi. Tali condizioni non limitano tuttavia in alcun modo i diritti del consumatore definiti dalle leggi locali.

ITALIANO

Area di validità

Per gli elettrodomestici acquistati in una nazione EU e portati in un'altra nazione EU, i servizi saranno forniti in base alle condizioni di garanzia applicabili nel nuovo paese. L'obbligo di fornire il servizio in base alle condizioni della garanzia esiste solo se l'apparecchio è conforme ed è installato secondo:

- le specifiche tecniche del paese in cui viene richiesta l'applicazione della garanzia;
- le informazioni sulla sicurezza contenute nelle Istruzioni per il montaggio e nel Manuale dell'utente.

Assistenza POST VENDITA per elettrodomestici IKEA

Non esitare a contattare IKEA a:

- richiedere assistenza tecnica nel periodo di garanzia;
- richiedere informazioni sul funzionamento degli elettrodomestici IKEA.

Per assicurarvi la migliore assistenza, vi preghiamo di leggere attentamente le istruzioni di assemblaggio e/o il manuale di istruzioni del prodotto prima di contattarci.

Come contattarci se avete bisogno di assistenza



Il centro assistenza clienti post vendita di IKEA vi assiste telefonicamente in caso di problemi semplici cercandone una pronta risoluzione al momento stesso della vostra richiesta. Consultare il catalogo IKEA o visitare il sito web www.ikea.com per trovare il numero telefonico del punto vendita più vicino e gli orari di apertura.

Per ottenere un'assistenza più veloce, specificare il codice articolo IKEA (8 cifre) riportato sulla targhetta identificativa dell'apparecchio.

CONSERVATE IL DOCUMENTO DI ACQUISTO/ CONSEGNA!

È la prova del vostro acquisto ed è necessario esibirlo affinché la garanzia sia valida. Sullo scontrino sono riportati anche il nome e il codice articolo IKEA (8 cifre) per ogni apparecchio acquistato.

Avete bisogno di ulteriore aiuto?

Per qualunque informazione non relativa all'assistenza vi preghiamo di far riferimento al Servizio Cliente del punto vendita IKEA di riferimento. Vi preghiamo di leggere attentamente la documentazione tecnica relativa all'apparecchio prima di contattarci.

Tartalom

Biztonsági tudnivalók	205	Főzőedényekre vonatkozó útmutatás	214
Biztonsági előírások	208	Ápolás és tisztítás	216
A készülék bemutatása	210	Hibaelhárítás	217
Jelzőfények	211	Műszaki adatok	218
Napi használat	211	Környezetvédelmi megfontolások	218
Főzőlap	213	IKEA Jótállás	219

Biztonsági tudnivalók

- ⓘ Az Ön biztonsága és a készülék helyes használata érdekében kérjük, hogy az üzembe helyezés és a használat megkezdése előtt olvassa el ezt az útmutatót. A készülék áthelyezésekor vagy eladásakor ezt az útmutatót csatolja a készülékhez. A felhasználónak teljesen tisztában kell lennie a készülék működésével és biztonsági jellemzőivel.

Helyes használat

- Működés közben ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
- A készülék kizárólag háztartási használatra készült.
- A készülék kizárólag beltérben használható.
- A készüléket ne használja munka- vagy tárolófelületként.
- A készülékben vagy annak közelében ne helyezzen el és ne tároljon gyúlékony folyadékot vagy olvadékony tárgyakat (pl. műanyagfólia, műanyag, alumínium).
- Legyen körültekintő, ha elektromos készülékeket csatlakoztat a közeli hálózati aljzatokra. A csatlakozóvezetékek ne érintkezzenek a készülékkel vagy forró főzőedényekkel, illetve ne szoruljanak alájuk.
- A személyi sérülés vagy a készülék károsodásának elkerülése érdekében ne javítsa a készüléket. Minden esetben értesítse a legközelebbi IKEA áruházat.

Gyerekek és sérülékeny felnőttek biztonsága

- Ezt a készüléket 8 évnél idősebb gyermekek, valamint fizikai, érzékszervi vagy mentális sérüléssel rendelkező személyek, vagy a megfelelő tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha egy másik személy

felügyeli őket, vagy ha el lettek látva a készülék biztonságos használatára vonatkozó utasításokkal, és megértették a használattal járó veszélyeket.

- Minden csomagolóanyagot tartson gyerekek elől elzárva. Ezek fulladásveszélyt okozhatnak.
- A gyerekeket a készülék működése közben és azon kívül is tartsa távol a készüléktől.
- 8 évesnél fiatalabb gyermek csak folyamatos felügyelet mellett tartózkodhat a készülék közelében.
- Gyermek ne játsszanak a készülékkel. Gyermek nem tisztíthatják és nem tarthatják karban a készüléket felügyelet nélkül.


⚠ Figyelmeztetés! Kapcsolja be a gyermekbiztonsági zárat, hogy kisgyermek és háziállatok ne tudják a készüléket véletlenül bekapcsolni.


Általános biztonság


- A készülék burkolatában vagy a beépített szerkezetben ne torlaszolja el a szellőzőnyílásokat.
- Ha a maradékhőjelző még világít, akkor a sérülés megelőzése érdekében ne érintse meg a panelt.
- Az áramütés elkerülése érdekében működés közben ne illesszen semmilyen tárgyat az indukciós főzőlapba.
- A fulladásveszély elkerülése érdekében a kábelt ne tekerje a nyaka köré.
- A készülék tisztításához ne használjon gőzölős tisztítógépet.
- A főzőlap felületére ne tegyen fémtárgyat, például kést, villát, kanalat vagy fedőt, mert az felforrósodhat.
- Használat után a szabályozójával kapcsolja ki a főzőfelületet, és ne hagyatkozzon az edényérzékelőre.
- A készüléket ne használja külső időzítővel vagy külön távvezérlő rendszerrel.
- Ne érintse meg a fűtőelemeket.


MAGYAR

- Ha a hálózati kábel megsérül, akkor azt a kockázatok elkerülése érdekében a gyártónak, a gyártó hivatalos szakszervizének, vagy egy hasonló képesítésű szakembernek kell kicserélnie. Értesítse a legközelebbi IKEA áruházat.
- Ez a készülék háztartási célra, illetve ahhoz hasonló körülmények között használható, pl.:
 - üzletek, irodák és más munkahelyek személyzeti konyháiban;
 - hétvégi házakban;
 - szállodák, motelek és más lakókörnyezetek vendégei által;
 - félpanziós szállásokon.

 **Vigyázat:** forró felület. A felületek használat közben felforrósodhatnak.

 **FIGYELMEZTETÉS:** Ha a felület megrepedt, az áramütés lehetőségének elkerülése érdekében kapcsolja ki a készüléket. Értesítse a legközelebbi IKEA áruházat.

 **FIGYELMEZTETÉS:** A készülék és annak megérinthető részei használat közben felforrósodnak.

 **FIGYELMEZTETÉS:** Ha a főzőlapon zsírt vagy olajat hevít felügyelet nélkül, akkor ez veszélyes lehet és tüzet okozhat. A tüzet SOHA ne oltsa vízzel, hanem kapcsolja ki a készüléket, és fedje le a lángot pl. egy fedővel vagy tűzoltótakaróval.

Biztonsági előírások

Üzembe helyezés

- A gyártó nem tehető felelőssé a következő utasítások be nem tartása következtében keletkezett anyagi károkért, személyek vagy háziállatok sérüléséért.

⚠ Vigyázat! Az üzembe helyezés folytatása előtt olvassa el a biztonsági tájékoztatót.

⚠ Figyelmeztetés! Az üzembe helyezést a használati hely országában érvényes törvényeknek, rendeleteknek, irányelveknek és szabványoknak (elektromos biztonsági előírások és szabályozások, előírásoknak megfelelő újrahasonosítás stb.) kell végezni!

- A készüléket ne használja ajtó közelében vagy ablak alatt, mert az ajtó vagy ablak nyitáskor leboríthatja a forró főzőedényt.
- Ellenőrizze, hogy a készülék szállítás közben nem sérült-e meg. Sérült készüléket ne csatlakoztasson a hálózati feszültségre.
- Ne helyezze üzembe a készüléket, ha szállítás közben megsérült.
- A főzőlapot ne csatlakoztassa hosszabbítón keresztül, a hálózati kábel ne haladjon keresztül a munkaterületen.
- Ne módosítsa a műszaki jellemzőket, és ne módosítsa a készüléket. Személyi sérülés és a készülék károsodásának veszélye.

⚠ Figyelmeztetés! Gondosan tartsa be az elektromos szerelési előírásokat.

Elektromos csatlakoztatás

- A csatlakoztatás előtt ellenőrizze, hogy a készülék típus tábláján feltüntetett névleges hálózati feszültség megegyezik-e a használati hely hálózati feszültségével. Ellenőrizze továbbá a készülék tápellátási adatait, és győződjön meg arról, hogy otthona elektromos hálózata megfelel a készülék tápellátási igényének (lásd a Műszaki adatok című fejezetet).
- A típus tábla a készülék burkolatának alján található.

⚠ Figyelmeztetés! Elektromos áram okozta sérülés veszélye.

- A laza vagy nem megfelelő csatlakozóaljzat vagy dugasz a csatlakozó túlmelegedését okozhatja.

A használatba vétel előtt:

Kérjük, a használatba vétel előtt tartsa be a következő utasításokat.

- Kérjük, szabványos hálózati csatlakozóaljzatot használjon, és a károsodások megelőzése érdekében rendszeresen ellenőrizze azt.
- Se Ön, se más illetéktelen személy ne nyissa fel a készüléket. A készüléket kizárólag a hivatalos szerviz technikus, vagy hasonló képzettségű technikus javíthatja.
- Kérjük, ellenőrizze a hálózati kábelt és csatlakozót. Ha a hálózati kábel vagy a csatlakozó sérült, ne használja a készüléket. Nedves kézzel ne húzza ki a hálózati kábel csatlakozóját.
- Ne használjon hosszabbítókábel, csak a fali hálózati csatlakozót használja.
- Ha a készüléket hosszú időn keresztül nem használja, akkor ezt követően először 10 percre kapcsolja be a készüléket az elektronikus alkatrészek beállása érdekében. Ezután megkezdheti a készülék használatát.
- Ne használja a készüléket víz, tűz vagy nyirkos helyek közelében. A készülék KIZÁRÓLAG beltéri, háztartási felhasználásra készült.
- Az első használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagot, a tájékoztató címkéket és a védőfóliát.
- Minden használat után minden főzőzónát kapcsoljon ki a kapcsolójával, és ne hagyatkozzon csupán az edényérezelőre.
- Égési sérülés veszélye! A főzőfelületre ne tegyen fémtárgyakat, pl. kést, villát, kanalat vagy edényfedeleket, mert ezek felforrósodhatnak.

⚠ Figyelmeztetés! Tűzveszély! A túlhevült zsír és olaj nagyon gyorsan begyulladhat.

⚠ Figyelmeztetés! A szívritmus-szabályozóval élő felhasználók felsőteste és a bekapcsolt főzőlap közötti távolság legalább 30 cm legyen.

⚠ Figyelmeztetés! Nedves kézzel ne kezelje a készüléket, és a kezelőpanel felületét tartsa szárazon. A kezelőgombokat nagyobb mennyiségű víz tönkretelheti.

MAGYAR

⚠ Figyelmeztetés! Ha a felület megreped, az áramütés megelőzése érdekében kapcsolja ki a készüléket.

Használat közben és után:

A gyulladás és a balesetek elkerülése érdekében tartsa szem előtt a következőket.

- A készüléket CSAK sík, stabil felületre helyezze.
- Ügyelni kell arra, hogy gyerekek ne játszhassanak a készülékkel.
- A készülék működése közben az alábbiak egyikét se helyezze a panelre.
 - a) rozsdamentes acél,
 - b) vas,
 - c) öntöttvas,
 - d) alumínium,
 - e) fedő és zománczott fedő,
 - f) kés, villa, kanál,
 - g) vasból, rozsdamentes acélból, öntöttvasból vagy alumíniumból készült tárgy,
 - h) üres főzőedény.
- Melegítés közben ne mozgassa a készüléket úgy, hogy főzőedények vannak rajta.
- A melegítés során gondoskodjon a jól szellőző környezetről.
- Ne helyezzen drótot vagy fém tárgyakat a készülék levegőbeszívó nyílásába vagy kimeneti szellőzőnyílásába.
- A főzőlap megóvása
 - a) Ne ejtsen nehéz tárgyat a főzőlapra.
 - b) Ne öntsön vizet, savat, vagy bármilyen folyadékot a főzőlapra.
 - c) Semmit ne melegítsen tűzzel a panelen.
 - d) Használaton kívül ne helyezzen forró főzőedényeket a készülék tetejére.
 - e) Ha a felület (panel) repedt, az áramütés megelőzése érdekében azonnal kapcsolja ki a készüléket, és forduljon a legközelebbi IKEA áruházhoz.
 - f) Egyes főzőedények használat közben zajt kelthetnek. Kissé mozdítsa el a főzőedényt, ekkor a zaj csökkenni fog, vagy megszűnik. Ha nem így van, cserélje ki a főzőedényt.
- Ne helyezze a készüléket szőnyegre, ruhaanyagra vagy papírra, miközben a készülék be van kapcsolva.
- Ne érintse meg a forró főzőlapot. A főzőlap addig forró, amíg a maradékhőjelző világít, akkor is, ha a készülék ki van kapcsolva.

- Ne a hálózati kábelnél fogva húzza ki a hálózati kábelt a hálózati csatlakozójából.
- Kihúzás előtt kapcsolja ki, majd hagyja lehűlni a készüléket. Húzza ki a hálózati tápkábelt, ha a készüléket hosszú időn keresztül nem fogja használni.
- Használat után tartsa a főzőedényeket a készüléktől távol.

A készülék károsodásának megelőzése

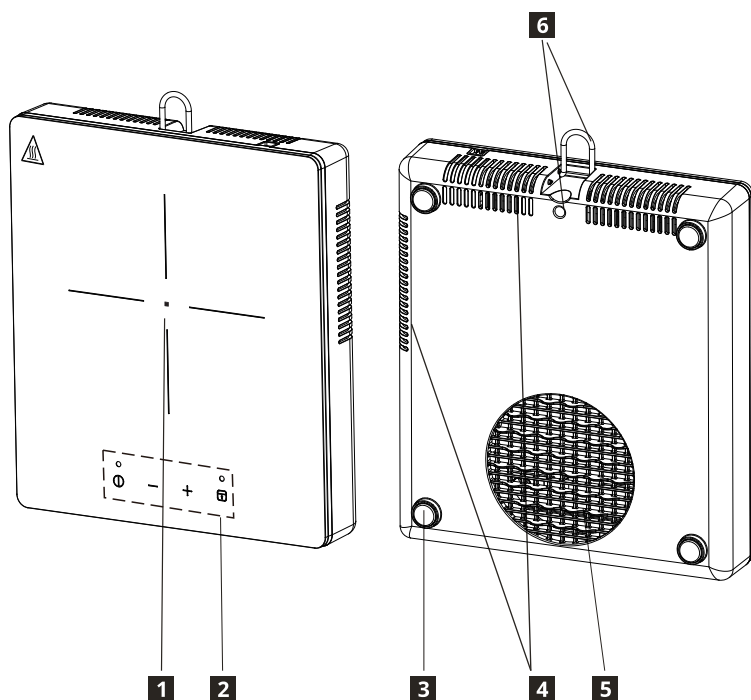
- Az üvegkerámia megsérülhet, ha valami ráesik, vagy hozzáüti a főzőedényt.
- Az öntöttvasból, öntött alumíniumból készült, vagy sérült aljzatú főzőedényt a főzőlapon csúsztatva az üvegkerámia megkarcolódhat.
- Az üvegkerámia megsérülhet, ha a padlóra ejtik.
- A főzőedény és az üvegkerámia sérülésének elkerülése érdekében ne hagyja, hogy a főzőedényből vagy serpenyőből minden nedvesség elfőjön.
- A főzőzónákat ne használja üres főzőedénnyel vagy főzőedény nélkül.
- A készülék egyik részét se takarja le alufóliával. A készülékre ne tegyen műanyagot, vagy bármilyen más anyagot, ami megoldadhat.

⚠ Figyelmeztetés! A használat után a készüléket hagyja a hálózati feszültségre csatlakoztatva, amíg a ventilátor és a hőmérsékletjelző ki nem kapcsolódik.

Akril-amidokkal kapcsolatos tájékoztatás

Fontos! Mai tudományos ismereteink szerint az étel – különösen a keményítőt tartalmazó étel – leégése az akril-amidok miatt egészségügyi kockázatot jelent. Ezért azt javasoljuk, hogy a lehető legkisebb hőmérsékleten főzzön, és ne pirítsa le nagyon az ételt.

A készülék bemutatása



1 Főzőterület

Főzőzóna: 170 mm, 2000 W

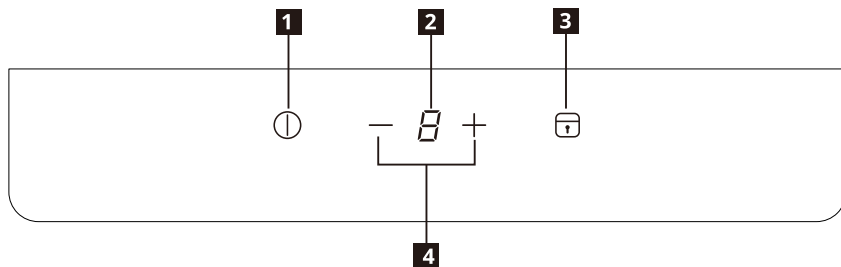
2 Kezelőpanel

3 Szilikon lábak

4 Levegőkimenet

5 Levegőbemenet

6 Akasztóhorog



A kezelőpanel elrendezése

- 1** Be/Ki
- 2** Teljesítményszint-kijelző
- 3** Zár/gyerekzár
- 4** Teljesítményszint-beállítás +/-

Érintőmezők és kijelzések

A főzőlapot az érintőmezők megérintésével lehet kezelni. A funkció kiválasztását a kijelzések és hangjelzés (rövid sípoló hang) jelzik vissza.

Teljesítményszint	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Teljesítmény	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Jelzőfények

U Az edény nincs megfelelő helyzetben, vagy nincs edény a készülékre helyezve

Ez a jel akkor látható, ha az edény nem alkalmas indukciós főzőlapon történő használatra, nincs megfelelő helyzetben, vagy nem megfelelő méretű a választott főzőzónához. Ha a készülék a kiválasztást követő 30 másodpercen belül nem érzékel edényt, a főzőzóna kikapcsol.

H Maradék hő

Ha a kijelzőn a „H” látható, akkor a főzőzóna még mindig forró. Amint a főzőzóna kihűlt, a jelzés eltűnik.

⚠ Figyelmeztetés! A maradék hő okozta égési sérülés kockázatát jelzi!

A készülék kikapcsolása után kis időre van szükség, amíg a készülék lehűl. Ellenőrizze a maradék hőjelzést **[H]**.

A maradék hő felolvasztásra vagy étel melegen tartására használható.

Addig ne csatlakoztassa le a készüléket a hálózati feszültségről, amíg a **[H]** el nem tűnik a kijelzőről.

Napi használat

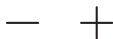


Csatlakoztatás a hálózati feszültségre

1. A hálózati feszültségre csatlakoztatás után bekapcsolódik a gyerekzár. A kikapcsoláshoz nyomja meg és 3 másodpercig tartsa nyomva a gyerekzár-gombot.

BE/KI

1. A BE/KI gombot megnyomva a kijelzőn a készenléti állapot „0” kijelzése jelenik meg, és a jelzőfény világít. Ha 30 másodpercen belül semmilyen hőmérséklet-beállítás nem történik, a főzőlap a BE/KI gomb megnyomása nélkül automatikusan kikapcsol.
2. Üzem közben a BE/KI gombot megnyomva a készülék kikapcsolódik.



Teljesítményszint-beállítás

1. A — vagy + gombbal működés közben állíthatja a teljesítményszintet.
2. A — -gombot megnyomva a hőmérséklet a „9” fokozatra áll. A — gombbal a „9”-től az „1” fokozatig lehet csökkenteni a hőmérsékletet.
3. A + gomb megnyomásával az „1” fokozatról lehet a teljesítményt növelni. A + gombbal az „1”-től a „9”-es fokozatig lehet növelni a hőmérsékletet.



Lezárás funkció

A főzőzóna működése közben lezárhatja a kezelőpanelt, például a főzőlap tisztítása céljából. Ezzel megakadályozhatja a teljesítményszint-beállítás véletlen módosítását. A főzőlapot a BE/KI gombbal ekkor is ki lehet kapcsolni.

A lezárás bekapcsolása

1. Állítsa be a kívánt teljesítményszintet.
2. Tartsa nyomva a Lezárás gombot 3 másodpercig. A funkció aktiválásakor világitani kezd a Lezárás gomb jelzőfénye, és hangjelzés hallható.

A lezárás kikapcsolása

1. Tartsa nyomva a Lezárás gombot 3 másodpercig. A funkció kikapcsolásakor a Lezárás gomb jelzőfénye kialszik, és hangjelzés hallható.
2. A teljesítményszint az előző szintre áll vissza.

gyerekzár funkció

A kezelőpanelt akkor is le lehet zárni, ha a főzőlap nem működik. Ekkor a funkció a főzőlap véletlen bekapcsolását akadályozza meg.

A gyerekzár bekapcsolása

1. A BE/KI gombbal kapcsolja be a készüléket. Semmilyen teljesítményszintet ne állítson be.
2. Tartsa nyomva a Lezárás gombot 3 másodpercig. A funkció aktiválásakor világitani kezd a Lezárás gomb jelzőfénye, és hangjelzés hallható.
3. A BE/KI gombbal kapcsolja ki a készüléket.

A gyerekzár kikapcsolása

1. Tartsa nyomva a Lezárás gombot 3 másodpercig. A funkció kikapcsolásakor a Lezárás gomb jelzőfénye kialszik, és hangjelzés hallható.

Automatikus kikapcsolás

A funkció automatikusan kikapcsolja a főzőlapot, ha:

- minden főzőzóna ki van kapcsolva,
- ÖN a főzőlap bekapcsolásától számított 30 másodpercen belül nem állított be teljesítményszintet.
- ÖN 2 óra elteltével nem kapcsolja ki a főzőzónát, vagy nem módosítja a teljesítményszintet, illetve ha túlmelegedés történt (pl. az edényből kiforrt a folyadék).

Főzőlap


Hőmérséklet-beállítás	Használat:	Idő (perc)	Javaslatok
1	• Főtt étel melegen tartása.	szükség szerint	Tegyen fedőt az edényre.
1 - 2	• Hollandi mártás, olvasztás: vaj, csokoládé, zselatin.	5 - 25	Időnként keverje meg.
2 - 3	• Rizs lassú főzése és tejalapú ételek, készételek felmelegítése.	25 - 50	A rizshez adjon legalább kétszer annyi vizet, a tejalapú ételeket pedig az elkészítés közepén keverje meg.
4 - 5	• Zöldségek, halak, húsok és burgonya párolása.	20 - 45	Adjon hozzá egy kevés vizet.
	• Nagy mennyiségű étel és pörkölt főzése.	60 - 150	Adjon hozzá egy kevés vizet.
5 - 6	• Enyhe sütés: borjú cordon bleu, kotlett, fasirt, kolbász, rántás, tojás.	szükség szerint	A sütés felénél fordítsa meg.
7 - 8	• Hash brown, steak.	5 - 15	A sütés felénél fordítsa meg.
9	• Vízfőralás, tésztafőzés, húspirítás (gulyás, pecsenye), mélyfagyasztott chips.		

Főzőedényekre vonatkozó útmutatás

A főzőlaphoz használható edények

Csak ferromágneses anyagból készült talpú, indukciós főzőlaphoz alkalmas edényt használjon:

- öntöttvas
- zománczott acél
- szénacél
- rozsdamentes acél (nem minden típus)
- ferromágneses bevonattal vagy ferromágneses lappal ellátott alumínium

Egy edény megfelelőségének eldöntéséhez keresse meg a  jelzést (általában az edény alján). Vagy helyezzen egy mágnezt az edény aljához. Ha a mágnes hozzátapad az edényhez, akkor a főzőedény használható indukciós főzőlapon.

Az optimális hatásfok biztosítása érdekében mindig sík aljú, egyenletes hőelosztást biztosító edényeket használjon. Ha az edény alja egyenetlen, az hatással van a teljesítményre és a hőelvezetésre.

Használat

Az egyes főzőzónákon használható edények minimális átmérője

A főzőlap megfelelő működésének biztosítása érdekében az edénynek le kell fednie a főzőlap felületén látható egy vagy több referenciapontot, és az edénynek megfelelő átmérőjűnek kell lennie.

Mindig azt a főzőzónát használja, amelyik leginkább illeszkedik az edény aljának átmérőjéhez.

Főzőzóna	Javasolt edényátmérő [mm]
Hátsó középső főzőzóna	120–180

Üres vagy vékony talpú edények

Ne használjon üres vagy vékony talpú edényeket a főzőlapon, mert a főzőlap ilyen esetben nem tudja a hőmérsékletet figyelni, illetve automatikusan kikapcsolni, ha a hőmérséklet túl magas, ami az edény vagy a főzőlap felületének károsodásához vezet. Ilyen esetben semmihez ne nyúljon, és várja meg, amíg az összes alkatrész lehűl.

Hibaüzenet megjelenése esetén olvassa el a „Hibaelhárítás” című fejezetet.

Tanácsok/tippek

Zaj főzés közben

A főzőzóna bekapcsolt állapotában előfordulhat, hogy az rövid bűgő hangot ad. Ez az üvegkerámia főzőzónák jellemzője, és nem befolyásolja a készülék működését vagy élettartamát. A zaj az alkalmazott főzőedénytől függ. Ha ez zavaró mértékű, cserélje ki a főzőedényt.

Normál működési hangok az indukciós főzőlap esetén

Az indukciós technológia elektromágneses mezőkön alapul, amelyet közvetlenül az edény aljánál termelnek hő. A legtöbb edény és serpenyő hangot ad ki ilyenkor vagy kissé vibrálni kezd attól függően, hogy milyen gyártási eljárással készült. Ezek a hangok ilyenek lehetnek:

Halk zúgás (akár egy transzformátor esetén)

Ez a hang akkor keletkezik, amikor magas hőfokon működik a főzőzóna. A főzőlap és az edény közt átadott energia okozza. A hangok megszűnnek vagy elcsendesednek, ha lejjebb veszed a hőfokot.

MAGYAR

Halk sípolás

Ezt a hangot akkor hallod, ha az edény üres. A hang megszűnik, ha az edénybe folyadékot vagy ételt teszel.

Recsegés

Ez a hang akkor keletkezik, ha a használt edény több különböző anyagból készült, amelyek egymást fedik, rétegelve. A hangot a különböző anyagok találkozásánál keletkező vibráció okozza. A hangot az edény adhatja ki és változó lehet a benne lévő étel vagy folyadék mennyiségétől, illetve a főzés módjától (pl. forralás, párolás, sütés).

Hangos sípolás

Ez a hang akkor keletkezik, ha az edény több különböző anyagból készült, amelyek rétegelve vannak és az edényt maximális hőfokon vagy két főzőzónán egyszerre használod. A hangok megszűnnek vagy elcsendesednek, ha lejjebb veszed a hőfokot.






Ezek a hangok teljesen normálisak Ventilátor hangok

Az elektronikai rendszer megfelelő működése érdekében szükséges a főzőlap hőmérsékletének szabályozása. Ezért a főzőlapot egy ventilátorral láttuk el, amely magától működésbe lép, hogy csökkentse vagy szabályozza az elektronikai rendszer hőmérsékletét. A ventilátor akkor is tovább működhet, ha a főzőlap már nincs használatban, amennyiben az kikapcsolt állapotban is túl melegnek bizonyul.

Ritmusos, órakattogásra emlékeztető hangok.

Ez a hang akkor keletkezik, amikor legalább három zónát használ egyszerre és elhalkul, ha valamelyiket kikapcsolod. Ez a hang is az indukciós technológia normális velejárója, nem hibát jelez.








Ápolás és tisztítás

-  **Figyelmeztetés!** A hálózati feszültségről való lecsatlakoztatás előtt kapcsolja ki a készüléket, és hagyja lehűlni.
-  **Figyelmeztetés!** Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket, és hagyja lehűlni.
-  **Figyelmeztetés!** Biztonsági okokból a készüléket ne tisztítsa gőzös vagy nagy nyomású tisztítógéppel.
-  **Figyelmeztetés!** Az éles tárgyak és a súroló hatású tisztítószer károsítják a készüléket. Minden használat után vízzel és mosogatószerrel távolítsa el a maradékokat és tisztítsa meg a készüléket. A tisztítószer-maradványokat is távolítsa el!
-  **i** Az üvegkerámia nem eltávolítható karcolásai vagy sötét elszíneződései nem befolyásolják a készülék működését.

A maradékok és makacs szennyeződések eltávolítása:


- A cukrot, műanyagot, alufóliamaradványt tartalmazó ételmaradékot azonnal el kell távolítani; az üvegfelület tisztítására a legalkalmasabb egy kaparóeszköz (nincs mellékelve a készülékhez). A kaparóeszközt ferde szögben helyezze az üvegkerámia felületre, és a felületen tolvá távolítsa el a szennyeződést. A készüléket nedves ruhával és egy kis folyékony mosogatószerrel törölje le. Végül egy száraz ruhával törölje szárazra a készüléket.
- A vízkő és víz okozta gyűrűs lerakódásokat, zsírfoltokat és fénylő fémes elszíneződéseket a készülék lehűlése után, üvegkerámia vagy rozsdamentes acél tisztítására alkalmas tisztítószerrel kell eltávolítani.

Hibaelhárítás

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
A készülék nem működik.	Nincs áram, vagy zárlat van a hálózatban.	
	A hálózati kábel csatlakoztatása nem megfelelő.	Ellenőrizze a főzőlap helyes hálózatra csatlakoztatását.
	A készülék bekapcsolása óta 10 másodpercnél hosszabb idő telt el.	Kapcsolja be újra a készüléket.
	A gyerekszár be van kapcsolva.	Kapcsolja ki a gyerekszárát. (Lásd: „Gyerekszár“.)
	Egyszerre több gombot érintett meg.	Egyszerre csak egy gombot érintsen meg.
A készülék működése leáll. Hibajelzés: 	A főzőedény nem használható indukciós melegítéshez.	Használjon indukciós főzőlaphoz alkalmas főzőedényt.
	A főzőedény hiányzik, vagy a főzőedény átmérője kisebb, mint 120 mm.	Tegyen főzőedényt a főzőzónára.
A készülék működése leáll. Hibajelzés: 	A főzőedény üres (a folyadék elfőtt belőle), vagy a főzési hőmérséklet túl nagy.	Kapcsolja ki a készüléket, majd 5 perc múlva kapcsolja be újra. Amennyiben az E2 hiba továbbra is fennáll, forduljon a legközelebbi IKEA áruházhoz.
	A levegőkimenetet vagy levegőbemenetet eltorlaszolja valami.	
	A környezeti hőmérséklet túl nagy.	
A készülék működése leáll. Hibajelzés: 	A hálózati feszültség nagyobb, mint 275 V AC.	A készüléket csatlakoztassa a megfelelő hálózati feszültségre.
A készülék működése leáll. Hibajelzés: 	A hálózati feszültség kisebb, mint 100 V AC.	A készüléket csatlakoztassa a megfelelő hálózati feszültségre.
A készülék működése leáll. Hibajelzés: 	A készülék hőmérséklet-érzékelője nem működik.	Értesítse a legközelebbi IKEA áruházat.
A készülék működése leáll. Hibajelzés: 		
A készülék működése leáll. Hibajelzés: 	Belső hiba	Kapcsolja ki a készüléket, majd 5 perc múlva kapcsolja be újra. Amennyiben az E0 hiba továbbra is fennáll, forduljon a legközelebbi IKEA áruházhoz.

A hibakód akkor jelenik meg, ha a főzőlap bekapcsoláskor hibát érzékel. Az E és a számok (1 másodpercenként) váltakozva jelennek meg.

Hiba esetén próbálja meg az alábbi útmutatások alapján elhárítani a hibát. Ha a hibát nem sikerül elhárítani, forduljon a legközelebbi IKEA áruházhoz.


 Ha a hibát a készülék helytelen kezelése okozta, akkor előfordulhat, hogy a javítás nem ingyenes, még a jótállási időszakon belül sem.


Műszaki adatok

Típus	14CP12301
A melegítő felület típusa	Önálló indukciós felület
Melegítőzónák/területek száma	1
Névleges teljesítmény	2000 W
Névleges feszültség	220 - 240 V~
Névleges frekvencia	50 - 60 Hz
Mélység	305 mm
Szélesség	270 mm
Magasság	62 mm
Nettó tömeg	2,33 kg

Környezetvédelmi megfontolások


Háztartási készülékek hulladékkezelése

A készüléken található  szimbólum azt jelenti, hogy a készüléket nem szabad a háztartási hulladékban elhelyezni. A készüléket újrahasznosítás céljából az elektromos és elektronikus készülékek megfelelő gyűjtőhelyein kell leadni. A készülék megfelelő hulladékkezelésével segíthet a nem megfelelő hulladékkezelés potenciális, a környezetre és az emberi egészségre káros következményeinek megelőzésében. A készülék hulladékkezelésével kapcsolatos részletesebb információkat a helyi önkormányzattól, a háztartási hulladék-gyűjtő vállalatától vagy attól az üzlettől kaphat, ahol a készüléket vásárolta.

 **Figyelmeztetés!** Végezze el a következő lépéseket:

- A hálózati dugaszt húzza ki a hálózati aljzatból.
- Vágja le és tegye a hulladékba a hálózati kábelt.

Csomagolóanyagok hulladékkezelése

A  szimbólummal jelölt csomagolóanyagok újrahasznosíthatók. A csomagolóanyagokat a megfelelő szelektív hulladékgyűjtőben kell elhelyezni.

Energiatakarékosság

- Ha lehetséges, mindig tegyen fedőt a főzőedényekre.
- A főzőedényt a készülék bekapcsolása előtt tegye a főzőlapra.
- A főzőedény aljának a lehető legvastagabbnak és legsimábbnak kell lennie.

IKEA Jótállás

Meddig érvényes az IKEA jótállás?

Ez a jótállás a készülék IKEA-ban történő megvásárlásának napjától számított 2 évig érvényes, kivéve, ha az országban érvényes törvények másképp nem rendelkeznek. Az országában érvényes jótállási időt az IKEA.com oldalon találja. A vásárlás bizonyítékeként az eredeti bizonylat szolgál. A jótállási időszak alatt elvégzett javítás nem hosszabbítja meg a készülék jótállási idejét.

Ki végzi majd a szervizelést?

Értesítse a legközelebbi IKEA áruházat.

Mire vonatkozik a garancia?

A garancia az IKEA áruházban történt vásárlás dátumától kezdve vonatkozik a készülék azon hibáira, amelyeket a hibás gyártás vagy anyaghiba okoz. A garancia csak háztartási célú használat esetén érvényes. A kivételek a „Mire nem terjed ki a garancia?” cím alatt található. A garanciális időszak alatt a garancia kiterjed a hiba megszüntetésével kapcsolatban felmerülő költségekre (pl. javítás, alkatrészek, munka és utazás), feltéve, ha javítás céljából speciális kiadások nélkül hozzáférhető a készülék. A kicserélt alkatrészek az IKEA tulajdonába kerülnek.

Mit tesz az IKEA a probléma megszüntetése érdekében?

Az IKEA megvizsgálja a készüléket, és eldönti, hogy az a jótállás hatálya alá esik-e. Ha igen, az IKEA saját döntése szerint vagy megjavítja a hibás készüléket, vagy ugyanolyan, illetve egyenértékű készülékre cseréli ki.

Mire nem terjed ki a garancia?

- Normál kopás és elhasználódás.
- Szándékosságból vagy hanyagságból eredő károsodás, a használati útmutató be nem tartása, a helytelen üzembe helyezés vagy a nem megfelelő feszültségre kapcsolás miatti károsodás, a kémiai vagy elektrokémiai reakció miatti károsodás, a rozsdá, korrózió vagy víz miatti károsodás, beleértve - korlátozás nélkül - a vezetékes víz túlzott kalciumtartalma miatti károsodást is, valamint a normálistól eltérő környezeti viszonyok miatti károsodás.
- Az elhasználódó alkatrészek, így az elemek és izzók.

- A készülék normál használatát nem befolyásoló funkció nélküli és díszítő elemek, beleértve a karcolásokat és az esetleges színeltéréseket is.
- Az idegen tárgyak vagy anyagok miatti, valamint a szűrők, lefolyórendszerek vagy szappanadagolók tisztítása vagy eltömődésének megszüntetése miatti véletlen károsodás.
- Az alábbi alkatrészek károsodása: kerámiaüveg, tartozékok, cserépedény- és evőeszközkosarak, bevezető és elvezető csövek, tömítések, izzók és izzóburkolatok, védőrácsok, gombok, készülékházak és készülékházrészek, hacsak ezekről a károsodásokról nem bizonyítható be, hogy gyártási hibák okozták őket.
- Azon javítások, amelyeket nem a mi szolgáltatónk és/vagy valamilyen hivatalos szerződéses szervizpartner végzett, vagy amelyek során nem eredeti alkatrészeket használtak.
- Azon javítások, amelyek a hibás vagy nem a specifikáció szerint végzett üzembe helyezés miatt szükségesek.
- A készülék nem háztartási célú használata, tehát például professzionális használat esetén.
- Szállítási sérülések. Ha a vevő maga szállítja a terméket otthonába vagy más címre, az IKEA nem felelős semmilyen kárért, ami esetleg a szállítás alatt bekövetkezik. Azonban, ha az IKEA kézbesíti a terméket a vevő kézbesítési címére, akkor a terméknek ezen kézbesítés során bekövetkezett sérülését az IKEA fogja fedezni.
- Az IKEA készülék első beüzemelésének elvégzésekor felmerült költség. Azonban, ha az IKEA szolgáltatója vagy annak hivatalos szervizpartnere megjavítja vagy kicseréli a készüléket a jelen garancia feltételei alapján, a szolgáltató vagy annak hivatalos szervizpartnere szükség esetén újra üzembe helyezi a megjavított készüléket, illetve üzembe helyezi a cserekészüléket.

Az adott ország törvényeinek hatálya

Ez az IKEA garancia konkrét jogokat biztosít Önnek, amelyek vagy megegyeznek az adott ország törvényi előírásaival, vagy meghaladják azokat. Ezek a feltételek azonban semmilyen módon nem korlátozhatják a helyi törvényi előírásokban leírt vásárlói jogokat.

MAGYAR

Területi érvényesség

A valamelyik EU tagállamban vásárolt és aztán egy másik EU tagállamba átvitt készülékek esetén a szervizelés az új országban érvényes garanciális feltételek keretén belül történik. A garancián belüli szervizelési kötelezettség csak akkor áll fenn, ha a készülék és a beüzemelése megfelel a következőknek:

- azon ország műszaki specifikációjának, ahol a garanciális igény felmerül;
- az Összeszerelési utasításnak és a Felhasználói kézikönyv Biztonsági információinak.

ÉRTÉKESÍTÉS UTÁNI szolgáltatás IKEA-készülékekhez

Kérjük, értesítse az IKEA-t a következő esetekben:

- garanciális és garanciaidőn túli szervizelésre van szüksége;
- az IKEA készülékek funkcióinak tisztázására irányuló kérdése van.

Annak érdekében, hogy a leghatékonyabban tudjunk Önnek segíteni, kérjük, tanulmányozza át a az Összeszerelési utasítást és/vagy a Felhasználói kézikönyvet, mielőtt minket hív.

Elérhetőségeink, ha szervizre van szüksége



Az IKEA értékesítés utáni szervizközpontja telefonhívás esetén telefonos segítséget nyújt a készülék alapvető hibaelhárítási műveleteiben. A helyi áruház telefonszáma és nyitvatartási ideje az IKEA katalógusában vagy a www.ikea.com weboldalon található.

A szolgáltatás gyorsítása érdekében kérjük, hogy mindig adja meg a készülék IKEA-termékkódját (8-jegyű szám), ami a készülék típus tábláján található.

ŐRIZZE MEG A VÁSÁRLÁSI BIZONYLATOT!

Ez bizonyítja a vásárlást, és ez kell a garancia érvényesítéséhez is. Minden egyes megvásárolt készülék vásárlási bizonylata tartalmazza a készülék IKEA nevét és cikkszámát (8 jegyű kód).

Ezen túlmenő segítségre van szüksége?

Ha bármilyen további, a készülék értékesítés utáni szervizelésével nem kapcsolatos kérdése van, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a legközelebbi IKEA áruház telefonos ügyfélszolgálatával. Javasoljuk, hogy a hívás előtt alaposan olvassa el a készülék dokumentációját.

Spis treści

Informacje dotyczące bezpieczeństwa	221	Wskazówki dotyczące naczyń	231
Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	225	Konserwacja i czyszczenie	233
Opis urządzenia	227	Rozwiązywanie problemów	234
Wskaźniki	228	Dane techniczne	235
Codzienna eksploatacja	228	Ochrona środowiska	235
Stolik do gotowania	230	Gwarancja IKEA	236

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

ⓘ Aby zapewnić bezpieczeństwo użytkownika i poprawną obsługę urządzenia, należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi przed instalacją i użytkowaniem sprzętu. Instrukcję należy przechowywać w pobliżu urządzenia oraz dołączyć ją do urządzenia w przypadku sprzedaży. Użytkownik jest zobowiązany zapoznać się z obsługą i zasadami bezpiecznego korzystania z niniejszego urządzenia.

Poprawne użytkowanie

- Nie pozostawiaj działającego urządzenia bez nadzoru.
- Niniejszy produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku w gospodarstwie domowym.
- Niniejszy produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń.
- Niniejsze urządzenie nie może być wykorzystywane jako powierzchnia robocza bądź powierzchnia do przechowywania przedmiotów.
- Nigdy nie przechowuj na urządzeniu lub w jego pobliżu palnych płynów, materiałów łatwopalnych lub przedmiotów topliwych (np. plastikowych folii, plastiku, aluminium).
- Zachowaj ostrożność podłączając urządzenia elektryczne do gniazdek elektrycznych znajdujących się w pobliżu niniejszego urządzenia. Zadbaj o to, aby przewody elektryczne nie dotykały ani nie przebiegały pod urządzeniem lub gorącym naczyniem.

- Nie przeprowadzaj samodzielnych napraw – pozwoli to zapobiec obrażeniom ciała i uszkodzeniu sprzętu. Skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.

Bezpieczeństwo dzieci i osób narażonych na zagrożenia


- Z niniejszego urządzenia mogą korzystać dzieci od lat 8 oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, postrzegania i umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały poinstruowane odnośnie do korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym zagrożenia.
 - Wszelkie materiały opakowaniowe przechowuj w miejscu niedostępnym dla dzieci. Ryzyko uduszenia.
 - Zadbaj, aby dzieci nie znajdowały się w pobliżu działającego urządzenia.
 - Dzieci poniżej 8 roku życia nie powinny zbliżać się do urządzenia, chyba że znajdują się pod ciągłym nadzorem.
 - Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Dzieci nie powinny przeprowadzać bez nadzoru czyszczenia i konserwacji dokonywanej przez użytkownika.
- ⚠ Ostrzeżenie!** Aktywuj zabezpieczenie chroniące dzieci, aby uniknąć przypadkowego włączenia urządzenia przez dziecko lub zwierzę domowe.


Ogólne informacje na temat bezpieczeństwa

- Nie zasłaniaj otworów wentylacyjnych znajdujących się w obudowie urządzenia lub zabudowie.
- Aby uniknąć obrażeń ciała, nie dotykaj płyty, póki wyświetlany jest wskaźnik ciepła resztkowego.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie umieszczaj żadnych przedmiotów w płycie indukcyjnej podczas jej pracy.
- Aby zapobiec uduszeniu, nie okręcaj przewodu zasilającego wokół szyi.
- Nie czyść urządzenia za pomocą generatora pary.

POLSKI

- Nie umieszczaj na płycie przedmiotów wykonanych z metalu, takich jak noże, widelce, łyżki i pokrywki, gdyż może dojść do ich silnego rozgrzania.
- Po zakończeniu gotowania wyłącz płytę za pomocą przycisków sterujących. Układ wykrywania naczyń nie służy do bezpiecznego wyłączania urządzenia.
- Niniejszego urządzenia nie należy obsługiwać za pomocą zewnętrznego licznika czasu lub oddzielnego systemu zdalnego sterowania.
- Należy zachować ostrożność, aby uniknąć dotknięcia elementów grzejnych.
- Uszkodzony przewód zasilający powinien zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis techniczny lub wykwalifikowanego technika. W ten sposób unikniesz potencjalnych zagrożeń. Skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.
- To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych i podobnych następujących lokalizacjach:
 - w pracowniczych pomieszczeniach kuchennych w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
 - w pomieszczeniach socjalnych w gospodarstwach rolnych;
 - jako wyposażenie przeznaczone dla klientów hoteli, moteli i innych obiektów noclegowych;
 - w pensjonatach.

 **Ostrożnie:** gorąca powierzchnia. Podczas użytkowania powierzchnia może się mocno nagrzać.

 **OSTRZEŻENIE:** W razie pęknięcia powierzchni wyłącz urządzenie, aby zapobiec potencjalnemu porażeniu prądem. Skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.

⚠ OSTRZEŻENIE: Urządzenie i jego odkryte elementy rozgrzewają się podczas pracy.

⚠ OSTRZEŻENIE: Pozostawienie na włączonej płycie naczynia z tłuszczem lub olejem bez nadzoru może być niebezpieczne. Ryzyko wywołania pożaru. **NIGDY** nie próbuj ugasić płonącej potrawy za pomocą wody – niezwłocznie wyłącz urządzenie i nakryj płomień, np.: pokrywką lub kocem gaśniczym.

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Instalacja

- Producent nie odpowiada za obrażenia ciała osób i zwierząt lub uszkodzenie mienia spowodowane nieprzestrzeganiem poniższych wymagań.

⚠ Uwaga! Aby przeprowadzić instalację, zapoznaj się z informacjami na temat bezpieczeństwa.

⚠ Ostrzeżenie! Proces instalacji musi być zgodny z przepisami, zarządzeniami, dyrektywami i standardami (przepisy bezpieczeństwa elektrycznego, utylizacja zgodna z przepisami itp.) obowiązującymi w kraju użytkowania produktu!

- Nie instalować urządzenia przy drzwiach ani pod oknem. Zapobiegnie to możliwości strącenia gorącego naczynia z urządzenia podczas otwierania okna lub drzwi.
- Upewnij się, że urządzenie nie zostało uszkodzone podczas transportu. Nie instaluj uszkodzonego urządzenia.
- Nie instaluj urządzenia uszkodzonego podczas transportu.
- Nie podłączaj płyty przez przedłużacze i nie umieszczaj przewodu zasilającego na powierzchniach roboczych.
- Nie zmieniaj specyfikacji urządzenia ani nie modyfikuj go. Ryzyko obrażeń i uszkodzenia sprzętu.

⚠ Ostrzeżenie! Zastosuj się do wszelkich zaleceń dotyczących podłączenia zasilania.

Podłączenie zasilania

- Przed podłączeniem zasilania upewnij się, że napięcie znamionowe urządzenia podane na tabliczce znamionowej jest zgodne z zasilaniem z sieci elektrycznej. Sprawdź również moc urządzenia i upewnij się, że instalacja domowa posiada parametry zgodne z mocą urządzenia (zajrzyj do rozdziału Informacje techniczne).
- Tabliczka znamionowa została umieszczona w dolnej części obudowy płyty.

⚠ Ostrzeżenie! Ryzyko obrażeń wywołanych prądem elektrycznym.

- Luźne lub niewłaściwe gniazdo zasilające bądź wtyczka może być przyczyną przegrzania styków.

Przed przystąpieniem do użytkowania:

Zanim zaczniesz korzystać z urządzenia zwróć uwagę na poniższe wskazówki.

- Aby zapobiec uszkodzeniom, użyj standardowego gniazdka zasilającego i regularnie sprawdzaj jego stan.
- Nie otwieraj obudowy urządzenia ani nie pozwól, by otwierały ją niewykwalifikowane osoby. Urządzenie może być naprawiane wyłącznie przez autoryzowany serwis lub wykwalifikowanego serwisanta.
- Sprawdź stan wtyczki i przewodu zasilającego. Jeżeli wtyczka lub przewód zasilający są uszkodzone, nie używaj urządzenia. Nie wyciągaj wtyczki mokrymi dłońmi.
- Nie stosuj przedłużaczy i korzystaj wyłącznie ze ściennego gniazdka sieciowego.
- Jeżeli urządzenie nie było używane przez dłuższy czas, przed rozpoczęciem użytkowania włącz urządzenie na 10 minut, aby ustabilizować komponent elektroniczny. Po tej operacji możesz korzystać z urządzenia.
- Nie korzystaj z urządzenia w pobliżu wody, ognia lub w środowisku o dużej wilgotności. **WYŁĄCZNIĘ** do użytku wewnątrz pomieszczeń, w gospodarstwie domowym.
- Przed pierwszym użyciem urządzenia usuń opakowanie oraz naklejki i folię.
- Każdorazowo wyłączaj pola grzejne za pomocą przycisków sterujących. Układ wykrywania naczyń nie służy do bezpiecznego wyłączenia pola grzejnego.
- Ryzyko oparzeń! Nie umieszczaj na polach grzejnych przedmiotów metalowych, takich jak noże, widelce, łyżki czy pokrywki, gdyż mogą się silnie rozgrzać.

⚠ Ostrzeżenie! Ryzyko pożaru! Przegrzany tłuszcz lub olej bardzo szybko ulega zapłonowi.

⚠ Ostrzeżenie! Użytkownik posiadający rozrusznik serca powinien stawać tak, aby jego klatka piersiowa znajdowała się nie bliżej niż 30 cm od włączonych pól grzejnych.

⚠ Ostrzeżenie! Nie obsługuj urządzenia mokrymi dłońmi i zadбай o to, by panel sterujący był suchy. Duża ilość wody na panelu sterującym uniemożliwi korzystanie z przycisków.

⚠ Ostrzeżenie! W razie pęknięcia powierzchni wyłącz urządzenie, aby zapobiec porażeniu prądem.

W trakcie i po eksploatacji:

Aby zapobiec pożarowi i wypadkom, należy przestrzegać poniższych wskazówek.

- Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu.
- Zadбай o to, by dzieci nie bawiły się niniejszym urządzeniem.
- Podczas pracy urządzenia nie umieszczaj na nim następujących typów przedmiotów lub materiałów.
 - a) Stal nierdzewna
 - b) Żelazo
 - c) Żeliwo
 - d) Aluminium
 - e) Ołów i emalia
 - f) Nóż, widelec lub łyżka
 - g) Naczynia wykonane z żelaza, stali nierdzewnej, żeliwa lub aluminium
 - h) Puste naczynie
- Nie przenoś ani nie przesuwał działającego urządzenia, na którym stoją naczynia.
- Podczas nagrzewania zapewnij odpowiednią wentylację urządzenia.
- Nie umieszczaj przewodów lub metalowych przedmiotów w otworach wlotu i wylotu powietrza.
- Jak dbać o płytę
 - a) Nie upuszczaj ciężkich przedmiotów na płytę.
 - b) Nie wylewaj na płytę wody, kwasów ani innych cieczy.
 - c) Nie pal niczego na płycie.
 - d) Nie umieszczaj gorących garnków na wyłączonym urządzeniu.
 - e) W razie pęknięcia powierzchni (płyty), natychmiast wyłącz urządzenie, aby zapobiec porażeniu prądem i zwróć je do najbliższego sklepu IKEA.
 - f) Niektóre typy garnków mogą hałasować podczas gotowania. Spróbuj nieznacznie przesunąć garnek – hałas może ustać lub zmniejszyć się. Jeżeli tak się nie stanie, użyj innego garnka.
- Nie umieszczaj działającego urządzenia na dywanie, tkaninie lub materiale papierowym.
- Nie dotykaj gorącej płyty. Płyta jest gorąca dopóki wyświetlany jest wskaźnik ciepła resztkowego – nawet po wyłączeniu zasilania.
- Odłączając zasilanie urządzenia, nie ciągnij za przewód.
- Zanim odłączysz przewód zasilający poczekaj na ostygnięcie urządzenia. Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, odłącz przewód zasilający.
- Po zakończeniu gotowania zdejmij naczynie z płyty.

Jak zapobiec uszkodzeniu urządzenia

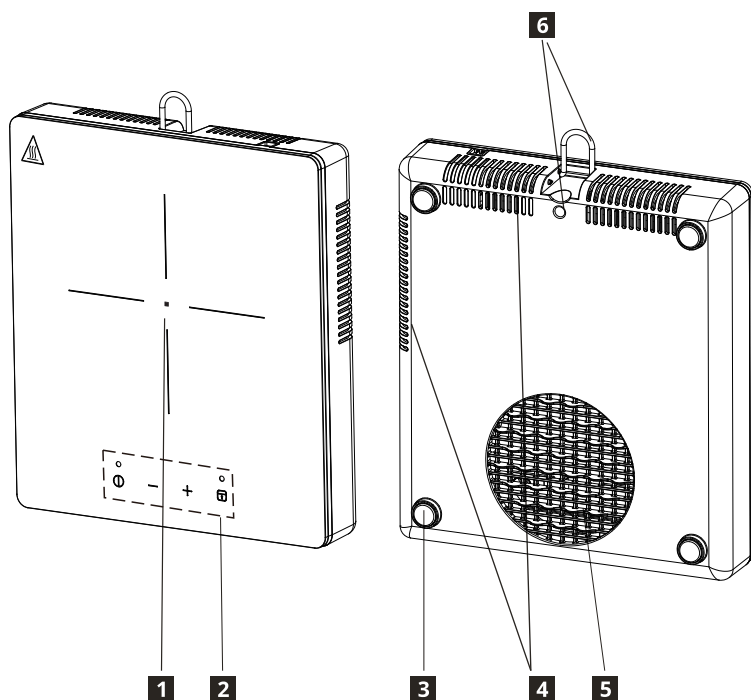
- Płyta szklano-ceramiczna może ulec uszkodzeniu, gdy upadnie na nią przedmiot spadający z wysokości lub potrącony garnkiem.
- Przesuwając garnki wykonane z żeliwa, aluminium lub garnki z uszkodzonym dnem, możesz zarysować powierzchnię płyty.
- Płyta ulegnie uszkodzeniu, jeśli zostanie upuszczona na podłogę.
- Aby uniknąć uszkodzenia garnków i płyty, nie dopuszczaj do wygotowania się potrawy.
- Nie stawiaj pustego naczynia na działającym polu grzejnym, ani nie włączaj pola jeśli nie stoi na nim naczynie.
- Nigdy nie zakrywaj urządzenia folią aluminiową. Nie umieszczaj przedmiotów plastikowych lub topliwych w urządzeniu lub na nim.

⚠ Ostrzeżenie! Nie odłączaj zasilania urządzenia dopóki działa wentylator i świeci wskaźnik rozgrzania.

Informacja dotycząca akrylamidu

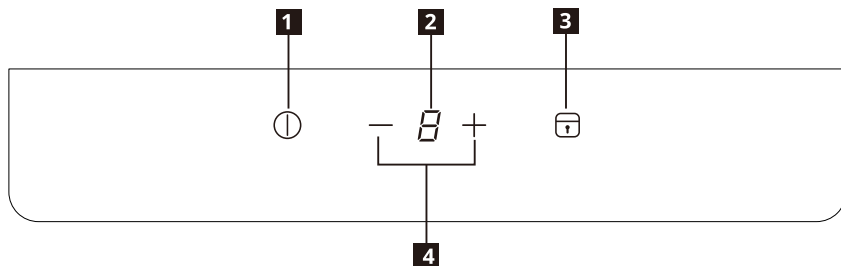
Ważne! Najnowsze badania naukowe wykazują, że obróbka termiczna żywności powodująca jej silne brązowienie stanowi zagrożenie dla zdrowia, wywołane obecnością akrylamidu – dotyczy to w szczególności produktów zawierających skrobię. Dlatego zalecamy gotowanie w jak najniższej temperaturze i unikanie nadmiernego przypiekania pożywienia.

Opis urządzenia



- 1** Obszar nagrzewania
Pole grzejne 170 mm, 2000 W
- 2** Panel sterowania
- 3** Silikonowe nóżki

- 4** Wylot powietrza
- 5** Wlot powietrza
- 6** Wieszak



Układ panelu sterowania

- 1** Włączanie/Wyłączanie
- 2** Wyświetlacz poziomu mocy
- 3** Blokada / blokada chroniąca dzieci
- 4** Ustawianie poziomu mocy - / +

Pola dotykowe i wyświetlacz panelu sterowania

Do sterowania płytą służą pola dotykowe. Wybór funkcji potwierdzany jest za pomocą wyświetlacza i krótkich sygnałów akustycznych.

Poziom mocy	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Moc	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Wskaźniki

U – brak lub niepoprawne umieszczenie garnka

Symbol pojawi się, gdy użyjesz naczynia nieodpowiedniego do kuchenki indukcyjnej, naczynie umieszczone jest niepoprawnie lub jest niewłaściwego rozmiaru dla wybranej strefy grzejnej. Jeżeli w ciągu 30 sekund od dokonania wyboru naczynie nie zostanie wykryte, strefa grzejna wyłączy się.

H – ciepło resztkowe

Jeżeli na wyświetlaczu widoczny jest symbol „H”, oznacza to, że pola grzejne są nadal gorące. Wskazanie zniknie, gdy pole grzejne ostygnie.

⚠ Ostrzeżenie! Ryzyko oparzenia!
Po wyłączeniu urządzenia pola grzejne będą ciepłe jeszcze przez jakiś czas. Sprawdź, czy wyświetlany jest wskaźnik ciepła resztkowego **[H]**.

Wykorzystaj ciepło resztkowe do roztopiania produktów żywnościowych lub podtrzymywania temperatury potraw.

Nie odłączaj urządzenia od zasilania dopóki wyświetlany jest wskaźnik ciepła resztkowego **[H]**.

Codzienna eksploatacja



Podłączanie do gniazdka sieciowego

- Po podłączeniu urządzenia do gniazda zasilającego aktywowane zostanie zabezpieczenie chroniące dzieci. Aby wyłączyć zabezpieczenie przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk Zabezpieczenia.

Włączanie/Wyłączanie

- Naciśnij przycisk włączania/wyłączania; na panelu pojawi się wskazanie „0”, wyświetlane w trybie czuwania i włączy się wskaźnik zasilania. Jeżeli w ciągu 30 sekund nie wybierzesz ustawienia temperatury, płyta wyłączy się samoczynnie bez konieczności naciskania włącznika zasilania.
- Aby wyłączyć działającą płytę, naciśnij przycisk włączania/wyłączania.

POLSKI



Ustawianie poziomu mocy

1. Naciśnij — lub +, aby zmienić poziom mocy podczas pracy.
2. Naciśnij — - wybrany zostanie „9” poziom mocy. Naciśnij —, aby zmniejszać poziom mocy od „9” do „1”.
3. Naciśnij +. Poziom mocy będzie zwiększany od poziomu „1”. Naciśnij +, aby zwiększać poziom mocy od „1” do „9”.



Funkcja blokady

Gdy strefa grzejna jest włączona, możesz zablokować panel sterowania, na przykład, aby wyczyścić płytę. Zapobiega to przypadkowej zmianie ustawienia mocy. Wyłączenie płyty za pomocą przycisku włącz/wyłącz będzie nadal możliwe.

Włączanie blokady

1. Ustaw żądany poziom mocy.
2. Przytrzymaj przycisk blokady przez 3 sekundy. Włączenie funkcji jest sygnalizowane podświetleniem przycisku blokady i dźwiękiem.

Wyłączanie blokady

1. Przytrzymaj przycisk blokady przez 3 sekundy. Wyłączenie funkcji jest sygnalizowane wyłączeniem podświetlenia przycisku blokady i dźwiękiem.
2. Zostanie przywrócone poprzednie ustawienie mocy.

Funkcja blokady chroniącej dzieci

Panel sterowania można również zablokować, gdy płyta nie jest używana. Dzięki temu zapobiegiesz przypadkowemu włączeniu funkcji grzania.

Włączanie blokady chroniącej dzieci

1. Włącz urządzenie przyciskiem włącz/wyłącz. Nie ustawiaj poziomu mocy.
2. Przytrzymaj przycisk blokady przez 3 sekundy. Włączenie funkcji jest sygnalizowane podświetleniem przycisku blokady i dźwiękiem.
3. Wyłącz urządzenie przyciskiem włącz/wyłącz.

Wyłączanie blokady chroniącej dzieci

1. Przytrzymaj przycisk blokady przez 3 sekundy. Wyłączenie funkcji jest sygnalizowane wyłączeniem podświetlenia przycisku blokady i dźwiękiem.

Automatyczne wyłączenie

Funkcja spowoduje automatyczne wyłączenie płyty, jeżeli:

- wyłączone są wszystkie pola grzejne,
- nie wybierzesz ustawienia poziomu mocy w ciągu 30 sekund od włączenia płyty,
- nie wyłączysz pola grzejnego lub nie zmienisz ustawienia mocy przez 2 godziny, lub gdy wystąpi przegrzanie (np. gdy potrawa wygotuje się całkowicie).

Stolik do gotowania


Ustawianie mocy	Zastosowanie:	Czas (min)	Wskazówki
1	• Utrzymywanie temperatury gotowych potraw.	według potrzeb	Przykryj naczynie pokrywką.
1 - 2	• Sos holenderski, rozpuszczanie: masła, czekolady, żelatyny.	5 - 25	Mieszaj od czasu do czasu.
2 - 3	• Powolne gotowanie potraw na bazie mleka i ryżu, odgrzewanie gotowych potraw.	25 - 50	Dodaj przynajmniej dwa razy więcej płynu niż ryżu i przemieszaj potrawy mleczne w połowie procesu.
4 - 5	• Gotowanie na parze warzyw, ryby, mięsa, ziemniaków.	20 - 45	Dodaj niewielką ilość wody.
	• Gotowanie większych ilości żywności i potrawek.	60 - 150	Dodaj niewielką ilość wody.
5 - 6	• Delikatne smażenie: kotlet cordon bleu, kotlety, kotlety mielone, kielbaski, zasmażka, jaja.	według potrzeb	Przewrócić na drugą stronę w połowie czasu.
7 - 8	• Hash browns, steki.	5 - 15	Przewrócić na drugą stronę w połowie czasu.
9	• Gotowanie wody, gotowanie makaronu, obsmażanie mięsa (gulasz, duszona wołowina), smażenie frytek.		

Wskazówki dotyczące naczyń

Jakich naczyń używać

Używaj wyłącznie garnków i patelni, których dno wykonane jest z materiałów ferromagnetycznych, przeznaczonych do użytku na płytach indukcyjnych.

- Żeliwo
- Stal emaliowana
- Stal węglowa
- Stal nierdzewna (nie każda)
- Aluminium z powłoką lub wkładką ferromagnetyczną

Aby stwierdzić, czy dane naczynie lub patelnia jest odpowiednie, poszukaj na nim symbolu  (zazwyczaj nanoszony na dno). Możesz również zbliżyć do dna magnes. Jeżeli magnes przywrze do dna, dane naczynie sprawdzi się na płycie indukcyjnej.

Aby zapewnić optymalną wydajność, zawsze używaj garnków i patelni z płaskim dnem, które zapewnią równomierną dystrybucję ciepła. Nierównie dno pogarsza przewodnictwo cieplne.

Użytkowanie

Minimalna średnica garnka/patelni dla poszczególnych stref grzejnych

Aby zapewnić prawidłowe funkcjonowanie płyty, garnek musi zasłaniać jeden lub więcej punktów odniesienia naniesionych na powierzchnię płyty i musi mieć odpowiednią średnicę.

Zawsze używaj strefy grzejnej o rozmiarze najbardziej zbliżonym do średnicy dna naczynia.

Pole grzejne	Zalecana średnica naczynia [mm]
Środkowe tylne pole grzejne	120-180

Garnki/patelnie puste lub z cienkim dnem

Nie ustawiaj na płycie pustych naczyń lub naczyń o cienkim dnie, ponieważ urządzenie nie będzie w stanie monitorować temperatury lub wyłączyć pola automatycznie, gdy temperatura będzie zbyt wysoka, co może skutkować uszkodzeniem naczynia lub powierzchni płyty. Jeśli dojdzie do takiej sytuacji, nie dotykaj niczego i poczekaj aż wszystko ostygnie.

Jeśli pojawi się komunikat błędu, zajrzyj do sekcji „Rozwiązywanie problemów”.

Wskazówki/rady

Hałas podczas gotowania

Po włączeniu pola grzejnego może być słyszalne krótkotrwałe buczenie. Jest to zjawisko charakterystyczne dla szklano-ceramicznych pól grzejnych. Nie ma ono wpływu na funkcjonalność lub żywotność produktu. Hałas zależy od rodzaju używanego naczynia. Jeżeli hałas jest znaczny, można spróbować użyć innego naczynia.

Normalne odgłosy pracy płyty indukcyjnej

Technologia indukcji opiera się na wytwarzaniu pól elektromagnetycznych, które generują ciepło bezpośrednio na dnie naczynia. Garnki i patelnie mogą powodować różne dźwięki lub wibracje w zależności od tego, w jaki sposób zostały wyprodukowane. Odgłosy te opisane są w następujący sposób.

Niskie buczenie (jak transformator)

Ten dźwięk powstaje podczas gotowania przy wysokim poziomie ciepła. Bazuje na ilości energii przekazanej z płyty kuchennej do naczynia. Hałas ustaje lub cichnie, gdy poziom ciepła zostanie zmniejszony.

POLSKI

Ciche gwizdanie

Ten dźwięk powstaje, gdy naczynie do gotowania jest puste. Ustaje, gdy do naczynia zostaną wlane płyny lub włożona żywność.

Trzaskanie

Ten dźwięk występuje w przypadku naczyń kuchennych wykonanych z warstw różnych materiałów. Jest to spowodowane drganiami powierzchni w miejscu, gdzie stykają się różne materiały. Dźwięk pojawia się na naczyniu i może się różnić w zależności od ilości jedzenia lub płynu oraz metody gotowania (np. gotowanie, gotowanie na wolnym ogniu, smażenie).

Głośnie gwizdanie

Ten dźwięk pojawia się w przypadku naczyń wykonanych z warstw różnych materiałów ułożonych jedna na drugiej i gdy są one dodatkowo używane z maksymalną wydajnością i na dwóch polach grzejnych. Dźwięk ustaje cichnie, gdy poziom ciepła zostanie zmniejszony.

Te dźwięki są normalne Odgłosy wentylatora

Do prawidłowego działania układu elektronicznego niezbędna jest regulacja temperatury płyty kuchennej. W tym celu płyta wyposażona jest w wentylator chłodzący, który jest aktywowany w celu obniżenia i regulacji temperatury układu elektronicznego. Wentylator może również nadal działać po wyłączeniu urządzenia, jeśli wykryta temperatura płyty jest wciąż zbyt wysoka po jej wyłączeniu.

Rytmiczne dźwięki, podobne do tykania zegara.

Dźwięk ten pojawia się tylko wtedy, gdy działają co najmniej trzy pola grzejne i znika lub słabnie, gdy niektóre z nich zostaną wyłączone. Opisane odgłosy są normalnym elementem opisywanej technologii indukcyjnej i nie należy ich traktować jako wady.

Konserwacja i czyszczenie

⚠ Ostrzeżenie! Zanim odłączysz urządzenie od zasilania wyłącz je i poczekaj aż ostygnie.

⚠ Ostrzeżenie! Zanim przystąpisz do czyszczenia płyty, wyłącz urządzenie i poczekaj aż ostygnie.

⚠ Ostrzeżenie! Nie należy czyścić urządzenia generatorami pary ani myjkami wysokociśnieniowymi.















⚠ Ostrzeżenie! Ostre przedmioty i ścierne środki czyszczące mogą uszkodzić powierzchnię urządzenia. Po każdym użyciu czyść urządzenie i usuwaj z niego osad, używając wody ze środkiem do zmywania naczyń. Usuń również resztki środków czyszczących!

i Niedające się usunąć rysy i ciemne plamy na płycie szklano-ceramicznej nie mają wpływu na funkcjonalność urządzenia.

Usuwanie osadów i uporczywych zabrudzeń:


- Należy natychmiast usuwać żywność zawierającą cukier, plastik, folię aluminiową. Najlepszym narzędziem do czyszczenia powierzchni szklanych jest skrobak (nie dołączony do opakowania). Umieść skrobak pod kątem na szkło ceramicznym i przesuwaj nim po powierzchni płyty. Przetrzyj urządzenie wilgotną ściereczką z niewielką ilością płynu do zmywania naczyń. Następnie wytrzyj urządzenie do sucha.
- Plamy z kamienia, wyschniętej wody, tłuszczu, błyszczące metaliczne odbarwienia należy usuwać po wystygnięciu urządzenia, za pomocą środka do czyszczenia szkła ceramicznego lub stali nierdzewnej.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie działa.	Brak zasilania lub zwarcie w instalacji elektrycznej znajdującej się w Twoim domu.	
	Niepoprawne podłączenie wtyczki do gniazdka.	Sprawdź poprawność podłączenia płyty do zasilania.
	Minęło więcej niż 10 sekund od włączenia urządzenia.	Ponownie włącz urządzenie.
	Blokada chroniąca dzieci jest włączona.	Wyłącz blokadę chroniącą dzieci. (Patrz „Zabezpieczenie chroniące dzieci”).
	Jednocześnie dotknięto kilku pól dotykowych.	Dotknij jednego z pól dotykowych.
Urządzenie przerywa pracę. Komunikat błędu:  → 	Garnek jest nieodpowiedni do użytkowania na płytach indukcyjnych.	Zmień garnek na zgodny z wymaganiami płyt indukcyjnych.
	Na strefie grzejnej nie umieszczono naczynia lub jego średnica jest mniejsza niż 120 mm.	Umieść garnek na polu grzejnym.
Urządzenie przerywa pracę. Komunikat błędu:  → 	Garnek jest pusty lub zbyt wysoka temperatura gotowania.	Wyłącz urządzenie i włącz je ponownie po 5 minutach.
	Wlot i wylot powietrza są zakryte.	Jeżeli komunikat E2 jest nadal wyświetlany, skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.
	Zbyt wysoka temperatura otoczenia.	
Urządzenie przerywa pracę. Komunikat błędu:  → 	Zasilanie sieciowe o napięciu przekraczającym 275 V.	Podłącz urządzenie do zgodnego źródła zasilania.
Urządzenie przerywa pracę. Komunikat błędu:  → 	Zasilanie sieciowe o napięciu niższym niż 100 V.	Podłącz urządzenie do zgodnego źródła zasilania.
Urządzenie przerywa pracę. Komunikat błędu:  → 	Czujnik temperatury urządzenia nie działa.	Skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.
Urządzenie przerywa pracę. Komunikat błędu:  → 		
Urządzenie przerywa pracę. Komunikat błędu:  → 	Błąd wewnętrzny	Wyłącz urządzenie i włącz je ponownie po 5 minutach. Jeżeli komunikat E0 jest nadal wyświetlany, skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.

Kod błędu jest wyświetlany, gdy płyta jest włączona i wykryty został błąd. Litera E i wartość liczbową wyświetlane są naprzemiennie (1 sekunda) i cyklicznie.

Jeżeli wystąpił błąd, spróbuj go rozwiązać, kierując się wskazówkami dotyczącymi rozwiązywania problemów. Jeżeli rozwiązanie problemu nie jest możliwe, skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.


 W razie niepoprawnej obsługi urządzenia, naprawa nie zostanie wykonana nieodpłatnie, nawet jeżeli urządzenie nadal objęte jest gwarancją.


Dane techniczne

Model	14CP12301
Rodzaj płyty grzejnej	Wolnostojąca kuchenka indukcyjna
Liczba stref/lub pól grzejnych	1
Zużycie prądu	2000 W
Napięcie	220 - 240 V~
Częstotliwość prądu	50 - 60 Hz
Głębokość	305 mm
Szerokość	270 mm
Wysokość	62 mm
Masa netto	2,33 kg

Ochrona środowiska


Utylizacja urządzeń AGD

Symbol  umieszczony na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być utylizowany z odpadami z gospodarstwa domowego. Produkt należy przekazać do odpowiedniego punktu prowadzącego zbiórkę i recykling elektrośmieci. Poprawna utylizacja produktu pozwala uniknąć negatywnych skutków dla środowiska naturalnego i zdrowia człowieka. Więcej informacji na temat utylizacji produktu uzyskasz od władz lokalnych, firmy zajmującej się odbiorem odpadów lub sklepu, w którym kupiłeś produkt.

 **Ostrzeżenie!** Aby zutylizować urządzenie, wykonaj poniższe czynności:

- Odłącz wtyczkę od gniazdka zasilającego.
- Odetnij przewód zasilający i wyrzuc go.

Utylizacja opakowań

Materiały oznaczone symbolem  nadają się do recyklingu. Wyrzuc opakowanie do odpowiedniego pojemnika na śmieci, aby zostało poddane recyklingowi.

Oszczędzanie energii

- Jeśli jest to możliwe, zawsze przykrywaj garnek pokrywką.
- Przed włączeniem pola grzejnego umieść na nim garnek.
- Dno garnka powinno być jak najgrubsze i całkowicie płaskie.

Gwarancja IKEA

Ile obowiązuje gwarancja IKEA?

Gwarancja obowiązuje przez 2 lata od daty zakupu urządzenia w sklepie IKEA, chyba że krajowe przepisy stanowią inaczej. Informacje na temat przepisów mających zastosowanie w danym kraju dostępne są w witrynie: IKEA.com. Aby potwierdzić zakup, należy okazać oryginał paragonu lub faktury. Wykonywanie prac gwarancyjnych nie powoduje przedłużenia okresu gwarancji urządzenia.

Kto wykonuje usługi serwisowe?

Skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.

Co obejmuje gwarancja?

Niniejsza gwarancja obejmuje wady konstrukcji lub materiałów wykorzystanych do produkcji urządzenia od dnia jego zakupu w sklepie IKEA. Gwarancja odnosi się tylko do użytku domowego. Wyjątki od powyższej zasady określone są w rozdziale zatytułowanym "Czego nie obejmuje niniejsza gwarancja?" W okresie gwarancji pokrywane będą koszty usunięcia wad, np. napraw, wymiany części, robocizny oraz koszty podróży, pod warunkiem udostępnienia urządzenia do naprawy bez ponoszenia szczególnych kosztów. Części wymienione są własnością IKEA.

Jakie działania podejmuje IKEA w celu rozwiązania problemu?

IKEA dokona sprawdzenia produktu i podejmie decyzję, czy naprawa zostanie dokonana w ramach gwarancji. W razie uznania gwarancji, IKEA naprawi wadliwy produkt lub wymieni go na taki sam lub równorzędny.

Czego nie obejmuje niniejsza gwarancja?

- Zwykłego zużycia.
- Uszkodzenia umyślnego lub wynikającego z niedbalstwa, uszkodzenia spowodowanego nieprzebraniem instrukcji obsługi, nieprawidłową instalacją lub podłączeniem do niewłaściwego źródła napięcia, uszkodzenia spowodowanego reakcją chemiczną lub elektrochemiczną, rdzą, korozją lub uszkodzeniem w wyniku działania wody, w tym uszkodzenia spowodowanego nadmiarem wapnia w wodzie z instalacji wodociągowych oraz uszkodzenia spowodowanego anomaliami pogodowymi.

- Materiałów eksploatacyjnych, w tym baterii i lamp.
- Części niefunkcyjnych i dekoracyjnych, niemających wpływu na normalne użytkowanie urządzenia, w tym rys oraz ewentualnych przebarwień.
- Przypadkowych uszkodzeń spowodowanych przez obce ciała lub substancje, czyszczenie lub przepychanie filtrów, systemów odprowadzania wody lub szuflad na proszek.
- Uszkodzenia następujących części: części ze szkła ceramicznego, akcesoriów, koszyków na naczynia i sztucze, rur zasilających i odwadniających, uszczeltek, lampek oraz ich pokryw, wyświetlaczy, pokręteł, obudów oraz części obudów. Odstępstwem od tego jest przypadek, gdy można udowodnić, że uszkodzenia powstały wskutek błędu podczas produkcji.
- Napraw niewykonanych przez wyznaczony przez IKEA serwis lub Autoryzowany Serwis Techniczny bądź przypadków niezastosowania części oryginalnych.
- Napraw będących następstwem instalacji wykonanych nieprawidłowo lub w sposób niezgodny ze specyfikacją.
- Wykorzystania urządzenia w środowisku innym niż domowe, tj. użytku profesjonalnego.
- Uszkodzeń transportowych. Jeśli transportem produktu do domu lub pod inny adres zajmuje się klient, IKEA nie ponosi żadnej odpowiedzialności za ewentualne szkody, jakie mogą powstać podczas transportu. Jednakże, w sytuacji gdy produkt jest dostarczany do klienta przez IKEA, za jego ewentualne uszkodzenia powstałe podczas dostawy odpowiada IKEA.
- Kosztów związanych z pierwszą instalacją urządzenia IKEA. Jednakże, jeśli urządzenie będzie naprawiane lub wymieniane przez wskazany przez IKEA serwis lub Autoryzowany Serwis Techniczny w ramach niniejszej gwarancji, zajmą się oni, w razie potrzeby, ponowną instalacją takiego naprawionego lub wymienionego urządzenia.

POLSKI

Zastosowanie przepisów prawa krajowego

Niniejsza gwarancja IKEA przyznaje Państwu określone uprawnienia, w uzupełnieniu do innych uprawnień, które mogą Państwu przysługiwać na mocy przepisów danego państwa. Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień kupujących wynikających z niezgodności towaru z umową.

Obszar obowiązywania

W przypadku urządzeń zakupionych w jednym państwie członkowskim UE i przewiezionych do innego państwa członkowskiego UE, usługi serwisowe świadczone będą na standardowych warunkach gwarancyjnych obowiązujących w nowym państwie. Obowiązek świadczenia usług w ramach gwarancji istnieje wyłącznie pod warunkiem, gdy urządzenie spełnia poniższe wymogi i jest zainstalowane zgodnie nimi:

- specyfikacje techniczne państwa, w którym zgłaszana jest reklamacja gwarancyjna;
- instrukcje montażu oraz informacje bezpieczeństwa w Instrukcji Obsługi.

SERWIS IKEA dla urządzeń AGD

Prosimy o kontakt z IKEA w celu:

- zgłoszenie serwisowe w ramach gwarancji;
- uzyskanie informacji dotyczących działania urządzeń sprzedawanych w IKEA.

Aby zapewnić jak najlepszą pomoc z naszej strony, przed kontaktem z nami, prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją zabudowy i/lub instrukcją obsługi.

Punkty serwisowe wyznaczone przez IKEA



Biuro obsługi klienta IKEA na bieżąco udzieli podstawowych informacji na temat rozwiązywania problemów z urządzeniem. Zajrzyj do katalogu IKEA lub wejdź na stronę www.ikea.com, aby odnaleźć numer telefonu i godziny pracy najbliższego sklepu.

Aby usprawnić obsługę, przygotuj numer produktu IKEA (8-cyfrowy kod), znajdujący się na płytce znamionowej urządzenia.

PROSIMY O ZACHOWANIE DOWODU ZAKUPU!

Oryginał paragonu lub faktury jest warunkiem do korzystania z usług gwarancyjnych. Dowód zakupu zawiera również nazwę oraz numer artykułu IKEA (ośmiocyfrowy kod) dla każdego z zakupionych urządzeń.

Czy potrzebujecie Państwo dodatkowej pomocy?

W przypadku dodatkowych pytań, które nie dotyczą urządzeń zakupionych w IKEA prosimy o kontakt z najbliższym centrum informacyjnym IKEA. Przed skontaktowaniem się z nami prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją obsługi.

Sisukord

Ohutusteave	238	Kööginõu valimine	247
Ohutusjuhised	241	Hooldamine ja puhastamine	249
Toote kirjeldus	243	Rikkeotsing	250
Märgukuvad	244	Tehnilised andmed	251
Igapäevane kasutamine	244	Keskkonnaküsimused	251
Toidu valmistamine	246	IKEA Garantii	252

Ohutusteave

ⓘ Seadme ohutuse ja korrektse töö tagamiseks lugege see juhend enne paigaldamist ja kasutamist hoolikalt läbi. Hoidke need juhised alati alles, ka siis kui te toodet teisaldate või müüte. Kasutajad peavad seadme töö- ja ohutusfunktsioone täielikult tundma.

Õige kasutamine

- Ärge jätke seadet töötamise ajal järelevalveta.
- Seade on eranditult koduseks kasutamiseks.
- Seade on eranditult siseruumides kasutamiseks.
- Seadet ei tohi kasutada tööpinnana ega teiste esemete hoidmiseks.
- Ärge pange ega hoidke seadmes ega selle läheduses tuleohtlikke vedelikke, kergesti süttivaid materjale ega sulavaid esemeid (nt plastkile, plast, alumiinium).
- Olge ettevaatlik, kui ühendate elektriseadmeid läheduses asuvate pistikupesadega. Ärge laske ühenduskaablitel seadme või kuumade kööginõudega kokku puutuda ega neisse takerduda.
- Ärge parandage seadet ise, et vältida vigastusi ja seadme kahjustamist. Pöörduge alati lähima IKEA kaupluse poole.

Laste ja nõrgemate inimeste turvalisus

- Seadet tohivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast, vähenenud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega isikud või varasemate kogemuste ja teadmisteta isikud järelevalve all, kui neile õpetatakse seadme ohutut kasutamist ning kui nad mõistavad seadmega seotud ohtusid.


EESTI


- Hoidke kõik pakendid lastest eemal. Esineb lämbumisoht.
 - Hoidke lapsed töötamise ajal seadmest eemal, nagu ka siis, kui te seda ei kasuta.
 - Alla 8-aastased lapsed tuleb hoida seadmest eemal või seadme läheduses pideva järelvalve all.
 - Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi seadet puhastada ega hooldada ilma järelevalveta.
- ⚠ **Hoiatus!** Lülitage lapselukk sisse, et väikelapsed ega lemmikloomad ei saaks seadet tahtmatut sisse lülitada.

Üldine ohutus


- Hoidke ventilatsiooniavad seadme korpuses või sisseehitatud konstruktsioonis takistustevabad.
- Vigastuste vältimiseks ärge puudutage paneeli, kui jääksoojuse märgutuli endiselt põleb.
- Elektrilöögi vältimiseks ärge pange induktsioonpliidile selle töötamise ajal ühtegi eset.
- Ärge mähkige nõõri kaela ümber, et vältida kägistamisohtu.
- Seadme puhastamiseks ei tohi kasutada aurupuhastit.
- Metallist esemeid, nagu noad, kahvlid, lusikad ja kaaned, ei tohi pliidipinnale asetada, kuna need võivad kuumeneda.
- Pärast kasutamist lülitage pliidielement lülitist välja; ärge usaldage ainult pannidetektorit.
- Seade ei ole mõeldud kasutamiseks välise taimeri või eraldi kaugjuhtimissüsteemi abil.
- Soojenevate elementide puudutamisel tuleb olla ettevaatlik.
- Õnnetuste vältimiseks tohib kahjustatud elektrijuhtme välja vahetada ainult tootja, volitatud hoolduskeskus või sarnase kvalifikatsiooniga spetsialist. Pöörduge lähimasse IKEA poodi.

- Seade on mõeldud koduseks vms kasutuseks, nagu näiteks:
 - töötajate puhkeruumid kauplustes, kontorites jms töökeskkondades;
 - talumajapidamised;
 - kliendiruumid hotellides ja motellides, muud elamutüüpi keskkonnad;
 - B&B-tüüpi keskkonnad.

 **Ettevaatust:** kuum pind! Pinnad kuumenevad kasutamise ajal.

 **HOIATUS:** Kui pind on pragunenud, siis lülitage seade elektrilöögi vältimiseks välja. Pöörduge lähimasse IKEA poodi.

 **HOIATUS:** Seade ja selle juurdepääsetavad osad kuumenevad kasutamise ajal.

 **HOIATUS:** Pliidiplaadil rasva või õliga toitu valmistades ärge jätke seda järelvalveta, sest see võib olla ohtlik ja põhjustada tulekahju. Tule kustutamiseks EI TOHI kasutada vett. Lülitage seade välja ning seejärel katke leek kaane või tulekustutustekiga.

Ohutusjuhised

Paigaldamine

- Tootja ei vastuta inimeste ega lemmikloomade vigastuste või varaliste kahjude eest, mis on põhjustatud järgmiste nõuete täitmata jätmisest.

⚠ Ettevaatus! Paigaldamisega jätkamiseks lugege ohutusteavet.

⚠ Hoiatus! Paigaldamisel tuleb järgida kasutusriigis kehtivaid seadusi, määrusi, direktiive ja standardeid (elektriohutuse eeskirjad ja reeglid, määruste kohane jäätmekäitus jne!)

- Vältige seadme paigaldamist uste kõrvale ja akende alla, kuna kuumad kööginõud võivad uste ja akende avamisel pliidilt maha kukkuda.
- Veenduge, et seade pole transpordi tõttu kahjustatud. Ärge ühendage kahjustatud seadet.
- Ärge paigaldage seadet, kui see on transpordi ajal kahjustatud.
- Ärge ühendage pliidiplaati pikendusjuhtmete abil ja ärge asetage pliidiplaadi juhet üle tööpiirkondade.
- Ärge muutke spetsifikatsioone ega muutke seda toodet. Vigastusohu ja seadme kahjustamise oht.

⚠ Hoiatus! Järgige hoolikalt elektriühenduste juhiseid.

Elektriühendused

- Enne ühendamist kontrollige, kas andmesildil näidatud seadme nimipinge vastab saadaolevale toitepingele. Vaadake seadme nimivõimsust ja veenduge, et teie kodu elektrijuhtmestik on seadme võimsusele sobiva ristlõikega (vaadake võimsust tehniliste andmete peatükist).
- Andmesilt asub pliidiplaadi alumises korpuses.

⚠ Hoiatus! Elektrivoolu põhjustatud vigastuste oht.

- Lahtised ja sobimatud pistikud- ja pistikupesad võivad põhjustada kontakti ülekuumenemist.

Enne kasutamist:

Enne kasutamist pöörake tähelepanu järgmistele juhistele.

- Kasutage standardset vooluvõrgus olevat pistikupesa ja kontrollige seda regulaarselt, et vältida kahjustusi.
- Ärge püüdke seadet ise avada ega laske seda teha mittepädeval isikul. Laske seade parandada selle teenindajal või samaväärse pädevusega elektrikul.
- Palun kontrollige toitejuhet ja pistikut. Kui toitejuhe või pistik on vigastatud, siis ärge kasutage seadet. Ärge tõmmake pistikut märja käega välja.
- Ärge kasutage pikendusjuhet; seadme tohib ühendada ainult otse vooluvõrku ühendatud pistikupesaga.
- Kui seadet pole kaua kasutatud, lülitage see esmalt 10 minutiks sisse, et selle elektroonilised osad saaksid stabiliseeruda. Alles seejärel võib seadet kasutama hakata.
- Ärge kasutage seadet veeanuma, lahtise leegi lähedal ega niiskes kohas. Seade on ette nähtud VAID ruumis kasutamiseks.
- Enne kasutama hakkamist eemaldage sellelt kogu pakend, kleebised ja kile.
- Küpsetusalad tuleb pärast iga kasutuskorda juhtseadistest välja lülitada; ärge usaldage ainult pannidetektorit.
- Põletusohu! Metallist esemeid, nagu noad, kahvlid, lusikad ja potikaaned, ei tohiks pliidi pinnale asetada, kuna need võivad kuumeneda.

⚠ Hoiatus! Tuleoht! Ülekuumenenud rasvad ja õlid võivad väga kiirelt süttida.

⚠ Hoiatus! Implanteeritud südamestimulaatoriga kasutajad peaksid hoidma ülakeha sisselülitatud induktsoonialadest vähemalt 30 cm kaugusel.

⚠ Hoiatus! Ärge kasutage seadet märgade kätega ja hoidke juhtpaneeli pind kuiv. Juhtpaneeli lüliteid ei saa kasutada, kui neil on suurem kogus vett.

⚠ Hoiatus! Kui pind on pragunenud, lülitage seade elektrilöögi vältimiseks välja.

Kasutusjuhised ja kasutusjärgne tegevus:

Süttimise ja õnnetuste vältimiseks pöörake tähelepanu järgmisele juhisele.

- Seadme tohib paigaldada VAID tasasele ja tugevale pinnale.
- Tuleb jälgida, et lapsed seadmega ei mängiks.
- Ärge pange pliidiplaadile seadme töötamise ajal järgmisi esemeid.
 - a) Roostevaba teras
 - b) Raud
 - c) Malm
 - d) Alumiinium
 - e) Kaaned ja email
 - f) Noad, kahvlid, lusikad
 - g) Taldrikuid, mis on valmistatud rauast, roostevabast terasest, malmist või alumiiniumist
 - h) Tühjad kööginõud
- Ärge tõstke või liigutage sisselülitatud seadet, kui sellel on kööginõud.
- Kuumutamisel säilitage ventilatsiooni jaoks head ümbritsevat keskkonda.
- Ärge pange seadme õhutusavadesse traati ega metallesemeid.
- Paneeli hoidmine
 - a) Ärge kukutage paneelile raskeid esemeid.
 - b) Ärge valage paneelile vett, hapet ega muid vedelikke.
 - c) Ärge valmistage pliidiplaadil roogasid, mis on seotud tulega.
 - d) Ärge pange plaadile ühtegi kuuma kööginõud, kui seade pole kasutusel.
 - e) Kui pliidiplaat (paneel) on pragunenud, siis lülitage seade kohe välja, et vältida elektrilööki ja tagastage see lähimasse IKEA poodi.
 - f) Mõni kööginõu võib kasutamise ajal tekitada müra. Kööginõud veidi liigutades võin müra kaduda või väheneda. Kui ei, siis vahetage kööginõu välja.
- Ärge hoidke töötavat seadet vaibal, riidel või paberil.
- Ärge puudutage kuuma paneeli. Paneel on endiselt kuum kuni jääksoojuse märgutule kustumiseni, isegi kui toide on välja lülitatud.
- Ärge tõmmake seadet pistikupesast lahtiühendamiseks juhtmest.

- Enne pistiku eemaldamist pistikupesast lülitage seade välja ja laske sel maha jahtuda. Ühendage toitejuhe lahti, kui seadet pikka aega ei kavatses kasutada.
- Hoidke kööginõud pärast kasutamist seadmest eemal.

Kuidas vältida seadme kahjustusi

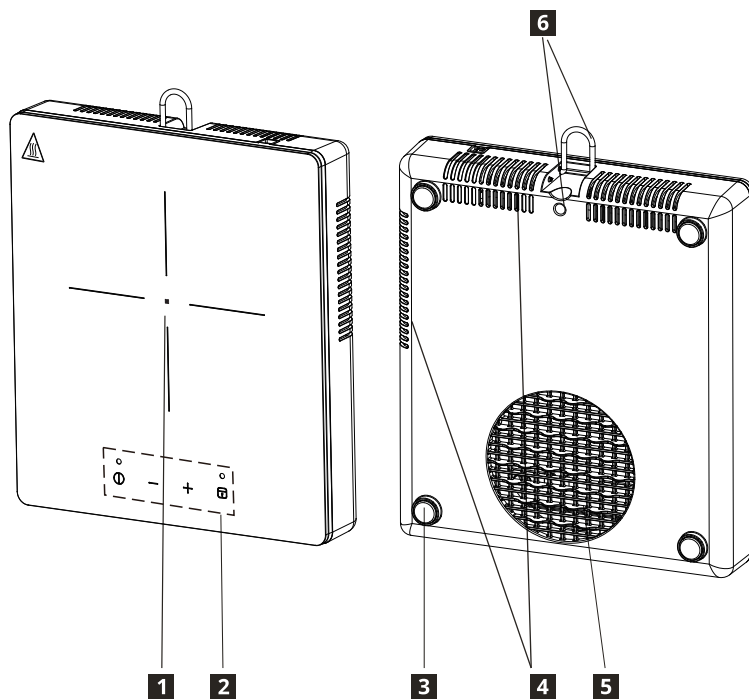
- Kukkuvad esemed või kööginõud võivad klaaskeraamikah kahjustada.
- Malmist, valatud alumiiniumist või kahjustatud põhjaga kööginõud võivad pinnal libisedes klaaskeraamikah kriimustada.
- Klaaskeraamika võib katki minna ka põrandale kukkudes.
- Kööginõude ja klaaskeraamika kahjustamise vältimiseks ärge laske keedupotil või praepannil kuivaks keeda.
- Ärge kasutage küpsetusalasid tühjalt või ilma kööginõudeta.
- Ärge kunagi laske seadme ühelgi osal kokku puutuda alumiiniumfooliumiga. Ärge kunagi pange seadmesse või seadmele plasti või muid sulavaid materjale.

⚠ Hoiatus! Hoidke toodet pärast kasutamist vooluvõrku ühendatuna, kuni ventilaator ja kuumuse märgutuli on välja lülitunud.

Teave akrüülamiidide kohta

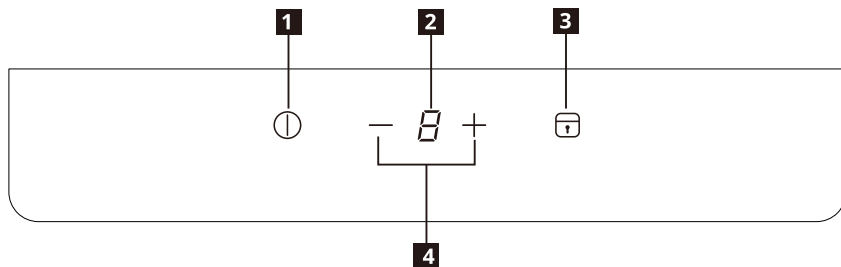
Pange tähele! Viimaste teaduslike andmete kohaselt võib toidu, eriti tärklisist sisaldavate toodete intensiivne pruunistamine olla akrüülamiidide tõttu tervisele kahjulik. Seetõttu soovime küpsetada vmadalaimal võimalikul temperatuuril ja toitu mitte liiga palju pruunistada.

Toote kirjeldus



- 1** Kuumutusala
Keedukoht 170 mm, 2000 W
- 2** Juhtpaneel
- 3** Silikoonkummist jalg

- 4** Õhutusava
- 5** Õhu sisselaskeava
- 6** Riputuskonks



Juhtpaneeli vaade

- 1** Sisse/Välja
- 2** Võimsustaseme näidik
- 3** Lukk/lapselukk
- 4** Võimsustaseme seadistusnupud - / +

Puuetundlike andurite väljad ja kuvad

Pliidi juhtimiseks puudetage puuetundlikke andureid. Kuvad ja helisignaaliid (lühike piiks) kinnitavad funktsiooni valimist.

Võimsuse tase	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Võimsus	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Märgukuvad

U Kööginõu on valesti paigutatud või puudub

Seda sümbolit näidatakse, kui kööginõu ei sobi induktsoonkuumutamiseks, pole nõuetekohaselt paigaldatud või on pandud ebasobivas suuruses keedukohtale. Kui kööginõud pole tuvastatud 30 sekundi jooksul alates valikust, lülitub keedukoht välja.

H Jääksoojus

Sümboli „H“ kuvamine tähendab, et keedukoht on veel kuum. Kui keedukoht on maha jahtunud, lülitub märgukuva välja.

⚠ Hoiatus! Jääksoojus võib põhjustada põletusi!
Pärast seadme väljalülitamist vajavad küpsetusalad veidi jahtumist. Vaadake jääksoojuse märgutuld **H**.

Kasutage jääksoojust toidu sulatamiseks ja soojas hoidmiseks.

Ärge ühendage toodet lahti, ootamata **H** kustumist.

Igapäevane kasutamine



Ühendamine pistikupessa

1. Pärast pistiku sisestamist vooluvõrku aktiveeritakse lapselukk. Deaktiveerimiseks hoidke lapseluku nuppu kolm sekundit all.

SISSE/VÄLJA

1. Vajutage nuppu SISSE/VÄLJA, ekraanile ilmub ooterežiimis „0“ ja toite märgutuli süttib. Kui 30 sekundi jooksul pole kuumusastet valitud, lülitub keedukoht ise välja, ilma nupule SEES/VÄLJAS vajutamata.
2. Kasutamise ajal vajutage nuppu SISSE/VÄLJA, pliit lülitub välja.



Võimsustaseme seadistamine

1. Võimsustaseme määramiseks vajutage nuppu — või nuppu +.
2. Nupu — vajutamisel lülitub kohe sisse tase „9“. Nupuga — saate võimsust järk-järgult alandada tasemelt „9“ tasemele „1“.
3. Nupu + vajutamisega saab võimsustaset tõsta olekust „1“. Nupu + vajutamisega saab võimsust tõsta tasemelt „1“ tasemele „9“.



Lukustusfunktsioon

Kui keedukoht on sisse lülitatud, saate juhtpaneeli lukustada, näiteks pliidiplaadi puhastamiseks. Sellega on välditud võimsustaseme juhuslik muutmine. Pliidiplaadi saab endiselt välja lülitada SISSE/VÄLJA nupust.

Luku aktiveerimine

1. Määrake soovitud võimsustase.
2. Hoidke lukustusnuppu all 3 sekundit.
Kui lukustuse märgutuli süttib ja kostub helisignaal, on funktsioon aktiveeritud.

Luku avamine

1. Hoidke lukustusnuppu all 3 sekundit.
Kui lukustuse märgutuli süttib ja kostub helisignaal, on funktsioon deaktiveeritud.
2. Võimsustase naaseb varasemale sättele.

Lapseluku funktsioon

Juhtpaneeli saate lukustatuna hoida ka siis, kui pliidiplaat ei tööta. See funktsioon hoiab ära seadme tahtmatu sisse lülitamise.

Lapseluku aktiveerimine

1. Aktiveerige seade SISSE/VÄLJA nupust. Ärge määrake ühtegi võimsustaset.
2. Hoidke lukustusnuppu all 3 sekundit.
Kui lukustuse märgutuli süttib ja kostub helisignaal, on funktsioon aktiveeritud.
3. Desaktiveerige seade SISSE/VÄLJA nupust.

Lapseluku desaktiveerimine

1. Hoidke lukustusnuppu all 3 sekundit.
Kui lukustuse märgutuli süttib ja kostub helisignaal, on funktsioon deaktiveeritud.

Automaatlüliti

Lülitab pliidiplaadi automaatselt välja järgmistel juhtudel.

- kõik küpsetusalad on välja lülitatud,
- pärast pliidi sisse lülitamist pole KASUTAJA seadistanud võimsustaset 30 sekundi jooksul;
- KASUTAJA pole lülitanud keedukohta välja või muutnud võimsustaset 2 tunni jooksul või on ilmnenud ülekuumenemine (näiteks kööginõu on kuivaks keenud).

Toidu valmistamine


Kuumusaste	Milleks kasutada:	Aeg (min)	Nõuanded
1	• Valminud toitu soojas hoidmine.	vastavalt vajadusele	Katke keedunõu kaanega.
1-2	• Hollandi kaste; sulatamine: või, šokolaad, želatiin.	5-25	Segage aeg-ajalt.
2-3	• Hautatud riis ja piimaroad, valmistoidu soojendamine.	25-50	Lisage riisile selle mahust vähemalt kaks korda rohkem vedelikku; segage piimaroogasid poolenisti kogu protseduuri ajal.
4-5	• Aurutatud köögiviljad, kala, liha, kartul.	20-45	Lisage väike kogus vett.
	• Suurema koguse toidu ja hautiste valmistamine.	60-150	Lisage väike kogus vett.
5-6	• Õrn praadimine: paneeritud vasikaliha, liha- jm kotletid, vorstid, kaste, munad.	vastavalt vajadusele	Keerake poole peal ümber.
7-8	• Kartulikotletid, praeliha.	5-15	Keerake poole peal ümber.
9	• Vee keetmine, pasta keetmine, liha praadimine (guljašš, praad), friikartulid.		

Kööginõu valimine

Millist nõud valida?

Kasutage potte ja panne, mille põhi on valmistatud sellisest ferromagnetilisest materjalist, mis sobib induktsioonpliidil kasutamiseks.

- Malm
- Emailitud teras
- Süsinikteras
- Roostevara teras (mitte kõik)
- Alumiinium ferromagnetilise kattega või ferromagnetilise alusplaadiga

Poti või panni sobivuse tuvastamiseks vaadake  sümbolit (tavaliselt on see põhja all) Võite ka panna magneti põhja alla. Kui magnet jääb põhjale kinni, siis see kööginõu sobib induktsioonpliidil kasutamiseks.

Kasuteguri tõstmiseks kasutage tasase põhjaga potte ja panne, mis soojust ühtlaselt jaotavad. Kui põhi on ebaühtlane, mõjutab see võimsuse ja soojust ülekannet.

Kuidas kasutada?

Poti/panni aluse väikseim läbimõõt erinevatele keedualadele

Keeduala nõuetekohaseks toimimiseks peab kööginõu katma ühte või enamat pliidiplaadil olevat märki ja olema vähemalt minimaalse läbimõõduga.

Kasutage seda keeduala, mis kõige paremini vastab kööginõu põhja läbimõõdule.

Keedukoht	Soovitav kööginõu läbimõõt [mm]
Tagumine keskmine keedukoht	120–180

Tühjad ja õhukesepõhjalised potid/pannid

Ärge pange pliidiplaadile tühjasid või õhukesepõhjalisi potte/panne, sest siis pole võimalik temperatuuri jälgida või pliiti välja lülitada, kui temperatuur on liiga kõrge ja see kahjustab kööginõud või köögiplaadi pinda. Kui tekib selline olukord, ärge midagi puudutage ja oodake kõikide osade jahtumist.

Kui näidatakse sõnumit, juhenduge peatükist „Rikkeotsing“.

Näpunäited/soovitused

Küpsetamise ajal on kuulda heli

Kui keedukoht on sisse lülitatud, võib pliit kergelt sumiseda. See kaasneb keedukohta keraamilise plaadi kuumenemisega ja ei mõjuta seadme tööd ega kasutusiga. See hääl sõltub kasutatavast kööginõust. Kui see oluliselt häirib, võib aidata kööginõu vahetamine.

Induktsioonpliidi kasutamisel kostuvad helid

Induktsioonitehnoloogia põhineb elektromagnetväljade loomisel, mis soojendavad ainult toiduvalmistusnõu põhja. Potid ja pannid võivad sõltuvalt oma materjalidest tekitada induktsioonpliidil erinevaid helisid või vibratsioone. Need helid on järgmised:

Trafo suminat meenutav heli

Tekib, kui valmistad toitu kõrgel temperatuuril. Selle põhjuseks on suure energiahulga kandumine pliidiplaadilt potile või pannile. Heli kaob või väheneb temperatuuri vähendamisel.

EESTI

Vaikne vilin

Tekib siis, kui pott või pann on tühi. Heli kaob, kui täidab nõu vedeliku või toiduga.

Praksuv heli

Tekib, kui kasutad erinevatest materjalidest valmistatud toiduvalmistusnõusid. See tähendab, et erinevad materjalid on pottides-pannides kihiti. Seda heli põhjustavad vibratsioonid pindadel, kus erinevad materjalid üksteisega kokku puutuvad. Heli tekitab nõu ja see võib varieeruda sõltuvalt vedeliku või toidu kogusest ja toiduvalmistusviisist (nt keetmine, madalal temperatuuril kuumutamine või praadimine).

Vali vilin

Seda heli tekitavad toiduvalmistusnõud, mis koosnevad kihitatud materjalidest. Samuti võib see tekkida, kui sa valmistad süüa kõige kõrgema temperatuuriga ja kahel keedualal. Heli kaob või väheneb temperatuuri vähendamisel.






Need helid on tavalised Ventilaatorimüra

Elektroonilise süsteemi nõuetekohaseks toimimiseks on vaja reguleerida pliidiplaadi temperatuuri. Selleks on pliidiplaat varustatud jahutusventilaatoriga, mis aktiveerub elektroonilise süsteemi temperatuuri alandamiseks ja reguleerimiseks. Ventilaator võib töötada ka siis, kui pliidiplaat on välja lülitatud ja selle pind on pärast väljalülitamist endiselt liiga kuum.

Rütmilised helid, mis meenutavad kella tiksumist.

See heli tekib ainult siis, kui vähemalt kolm keeduala on sisse lülitatud ja kaob või väheneb, kui mõned neist on välja lülitatud. Kirjeldatud helid on induktioonitehnoloogia puhul tavalised ja need ei ole defektid.















Hooldamine ja puhastamine

-  **Hoiatus!** Enne lahti ühendamist lülitage seade välja ja laske sellel jahtuda.
-  **Hoiatus!** Enne puhastamist lülitage seade välja ja laske sellel jahtuda.
-  **Hoiatus!** Ohutuse tagamiseks ärge puhastage seadet aurujugade või kõrgsurvepesuritega.
-  **Hoiatus!** Teravad esemed ja abrasiivsed puhastusvahendid kahjustavad seadet. Puhastage seade ja eemaldage jäägid pärast iga kasutamist vee- ja pesuvedelikuga. Eemaldage ka puhastusvahendite jäänused!
-  Kriimustused või tumedad plekid klaaskeraamikal, mida ei saa eemaldada, ei mõjuta seadme tööd.

Jääkide ja raskema mustuse eemaldamine:


- Toit, mis sisaldab suhkrut, plasti ja tinafooliumijääke tuleb eemaldada koheselt. Parim vahend klaasipinna puhastamiseks on kaabits (ei kuulu seadmega komplekti). Asetage kaabits nurga all klaaskeraamilisele pinnale ja eemaldage jäägid tera üle pinna libistades. Pühkige seadet niiske lapiga ja väikese koguse pesuvedelikuga. Lõpetamiseks hõõruge seade puhta lapiga kuivaks.
- Katlakivi rõngad, veejääkide rõngad, rasvapritsmed ja läikivad metalsed värvimuutused tuleb pärast seadme jahtumist eemaldada klaaskeraamilisele või roostevabale terasele mõeldud puhastusvahendi abil.

Rikkeotsing

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei tööta.	Teie koduses toiteallikas puudub elekter või see on lühises.	
	Toiteühendus pistikupesaga pole õigesti teostatud.	Nõuetekohase ühenduse tagamiseks kontrollige pliidiplaadi toiteallikat.
	Seadme sisselülitamisest on möödunud üle 10 sekundi.	Lülitage seade uuesti sisse.
	Lapselukk on sisse lülitatud.	Desaktiveerige lapselukk. (Vt jaotist „Lapselukk“).
	Korruga puudutati mitut andurit.	Puudutage korruga ainult ühte andurit.
Seadme töötamine seiskus. Rikkecode:  → 	Kööginõu pole induktsioonkuumutamiseks sobiv.	Valige induktsioonpliidile sobiv kööginõu.
	Keedukohal pole kööginõud või on kööginõu läbimõõt alla 120 mm.	Asetage küpsetusalale kööginõu.
Seadme töötamine seiskus. Rikkecode:  → 	Kööginõud on tühjad (kuivaks keenud) või keetmise temperatuur on liiga kõrge.	Lülitage seade välja ja taaskäivitage 5 minuti pärast. Kui näidatakse jätkuvalt rikkekoodi E2, pöörduge lähimasse IKEA kauplusse.
	Õhu sisse- ja väljalaskeava on blokeeritud.	
	Ümbritseva õhu temperatuur on liiga kõrge.	
Seadme töötamine seiskus. Rikkecode:  → 	Peamine toiteallikas on vahelduvvooliga üle 275 V.	Valige tootele sobiv toiteallikas.
Seadme töötamine seiskus. Rikkecode:  → 	Peamine toiteallikas on vahelduvvooluga alla 100 V.	Valige tootele sobiv toiteallikas.
Seadme töötamine seiskus. Rikkecode:  → 	Seadme temperatuuriandur ei tööta.	Pöörduge lähimasse IKEA poodi.
Seadme töötamine seiskus. Rikkecode:  → 		
Seadme töötamine seiskus. Rikkecode:  → 	Sisemine erand	Lülitage seade välja ja taaskäivitage 5 minuti pärast. Kui näidatakse jätkuvalt rikkekoodi E0, pöörduge lähimasse IKEA kauplusse.

Rikkecode näitab, et pliidiplaat on sisse lülitatud ja tuvastati rike, täht „E“ ja sellele järgnevad numbreid näidatakse katkendlikult (1 sekundi jooksul) ja ringlevalt.

Püüdke tekkinud rikke põhjus kõrvaldada rikkeotsingu juhiseid järgides. Kui rikke põhjust ei õnnestu kõrvaldada, pöörduge lähimasse IKEA poodi.


 Kui kasutasite seadet valesti, ei pruugi edasimüüja kohale tulla tasuta isegi garantiiaja jooksul.


Tehnilised andmed

Mudel	14CP12301
Pliidi tüüp	Iseseisev induktsioonpliiit
Keedutsoonide ja/või alade arv	1
Nimivõimsus	2000 W
Nimipinge	220 - 240 V~
Nominaalsagedus	50 - 60 Hz
Sügavus	305 mm
Laius	270 mm
Kõrgus	62 mm
Netokaal	2,33 kg

Keskkonnaküsimused


Majapidamisseadmete kasutusest kõrvaldamine

Tootel või selle pakendil olev sümbol  näitab, et seda toodet ei tohi käsitleda olmeprügina. Selle asemel tuleks see viia elektri- ja elektroonikaseadmete ringlussevõtuks sobivasse kogumispunkti. Selle toote nõuetekohase kõrvaldamisel aitate vältida võimalikke negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja inimeste tervisele, mis muidu võivad olla põhjustatud toote jääkide väärist kõrvaldamisest. Selle toote ringlussevõtu kohta täpsema teabe saamiseks pöörduge kohaliku omavalitsuse, olmejäätmete kõrvaldamise teenuse või kaupluse poole, kust toote ostsite.

 **Hoiatus!** Seadme kõrvaldamiseks toimige järgmiselt.

- Tõmmake pistik pistikupesast välja.
- Lõigake toitejuhe läbi ja visake see ära.

Pakkematerjalide kõrvaldamine

Sümboliga  materjalid on taaskasutatavad. Kõrvaldage pakend ringlussevõtuks sobivas kogumiskonteineris.

Energia säästmine

- Võimalusel katke pannid alati kaanega.
- Asetage kööginõud kúpsetusalale enne selle sisse lülitamist.
- Kööginõu põhi peaks olema võimalikult paks ja tasane.

IKEA Garantii

Kui kaua IKEA garantii kehtib?

See garantii kehtib 2 aastat seadme esmase IKEA-st ostmise kuupäevast, kui pole riiklike seadustega muudmoodi sätestatud. Avage veebisait IKEA.com, et vaadata, mis tingimused kehtivad teie asukohariigis. Ostu peab tõendama ostudokumendi originaaliga. Kui garantii alusel on tehtud hooldustöid, siis need ei pikenda seadme garantiiaega.

Kes teeb hooldustöid?

Pöörduge lähimasse IKEA kauplusse.

Millele garantii kehtib?

Garantii kehtib seadme nendele riketele, mis on põhjustatud konstruktsiooni- või materjaliveast alates IKEA-st ostmise kuupäevast. See garantii kehtib vaid seadme kodukasutuse puhul.

Erandid on loetletud punktis „Mis pole selle garantiiga kaetud?“. Garantii kehtivuse ajal korvatakse rikke kõrvaldamise kulud, näiteks remondikulud, osade maksumus, töö- ja sõidukulud, eeldusel, et seade on remondiks ligipääsetav ilma erikulusteta. Asendatud osad jäävad IKEA omandisse.

Mida IKEA teeb probleemi lahendamiseks?

IKEA kontrollib toote üle ja otsustab oma äranägemisel, kas garantii hõlmab vea kõrvaldamist. Kui see hõlmab, siis IKEA otsustab oma äranägemisel, kas vigane toode tuleb remondida või asendada sama või sarnase tootega.

Mis pole selle garantiiga kaetud?

- Tavapärase kulumine.
- Vigastused, mis on tekitatud sihilikult või hooletusest, põhjustatud kasutusjuhendi juhiste eiramisest, ebaõigest paigaldusest või valest toitepingest, keemilisest või elektrikeemilisest reaktsioonist, roostest, söövitusest või veekahjustusest, kaasa arvatud, kuid mitte ainult veetoitesüsteemi liigsest lubjasisaldusest või ebaharilikkest keskkonnatingimustest.
- Kulutarvikud, kaasa arvatud patareid ja lambid.

- Mittetoimivad osad ja ehisosad, mis seadme tavapärasel tööl ei mõjuta, kaasa arvatud kriimustused ja võimalikud värvimuutused.
- Kõrvaliste esemete või ainete ja filtrite, drenimissüsteemide või pesuainesahkli puhastamisest või ummistumisest põhjustatud vigastused.
- Järgmiste osade vigastused: keraamilised klaasid, tarvikud, lauanõude ja söögiriistade korvid, vee etteande- ja äravoolutorud, tihendid, lambid ja lambikatted, kaitseekraanid, nupud, korpused ja korpuste osad. Välja arvatud juhtumid, mille puhul on tõendatud tootmisveast tingitud rike.
- Teiste, mitte meie määratud teenindajate ja/või volitatud teenuslepinguga partnerettevõtte tehtud remonditööd või kui on kasutatud muid kui originaalvaruosi.
- Remonditööd, mis on tingitud puudulikust või nõuetele mittevastavast paigaldusest.
- Kodumajanduse kasutamine väljaspool kodust keskkonda, nt kutsealaseks kasutamiseks.
- Transpordivigastused. IKEA ei võta vastutust vigastuste eest, mis võivad tekkida sel ajal, kui klient transpordib seadme koju või mõnda teise asukohta. Kui IKEA tarnib toote kliendi antud tarnekohta, siis selle tarne ajal tootele tekkinud vigastuse korvab IKEA.
- IKEA seadme esmapaigaldusega seotud kulud. Kui IKEA nimetatud teenusepakkuja või tema volitatud teenustöö partnerettevõtte remondib või asendab seadme selle garantiiga kehtestatud tingimustel, siis nimetatud teenusepakkuja või tema volitatud teenustöö partnerettevõtte taaspäigaldab vajadusel remonditud seadme või päigaldab asendusseadme.

Siseriiklike seaduste rakendumine

IKEA garantii annab ostjale seaduslikud erioigused, mis katavad või ületavad kõiki siseriiklike seaduslike nõudeid. Need tingimused ei piira mingil viisil kliendi õigusi, mis on sätestatud siseriiklike õigusnormidega.

EESTI

Garantii kehtivuspiirkond

Seadmetele, mis on ostetud ühest EL-riigist ja mis viiakse teise EL-riiki, tagatakse hooldusteenused uuel asukohamaal tavapäraselt kehtivate garantii raamtingimuste kohaselt. Garantii raamtingimuste kohane hooldusteenuste kohustus on vaid siis, kui seade vastab riigis kehtivatele nõuetele ja on paigaldatud kooskõlas:

- selle riigi tehniliste tingimustega, kus garantiinõue esitati,
- paigaldusjuhiste ja kasutusjuhendi ohutuseeskirjadega.

IKEA seadmete JÄRELHOOLDUS

Pöörduge kõhklematult meie poole, kui:

- soovite esitada selle garantiiga tagatud hooldusnõude;
- soovite lasta selgitada IKEA seadmete funktsioone.

Parima abi saamiseks lugege enne meie poole pöördumist hoolikalt läbi paigaldusjuhised ja/ või kasutusjuhend.

Kuidas meie poole pöörduda, kui vajate meie abi



IKEA järelhoolduse klienditeeninduse keskus annab meie poole pöördumisel nõu telefoni teel, et tuvastada teie seadme põhilisi rikkeid. Kohaliku kaupluse telefoninumbri ja lahtiolekuajad saate IKEA kataloogist või veebisaidilt www.ikea.com.

Kiire teeninduse tagamiseks teatage alati seadme IKEA tootenumbr (8-kohaline kood), mis on teie seadme tehasesildil.

HOIDKE OSTUKVIITUNG ALLES!

See tõendab teie ostu ja seda nõutakse garantiinõude korral. Lisaks on ostukviitungil IKEA kaupluse nimi ja iga teie ostetud seadme tootenumbr (8-kohaline kood).

Kas soovite lisaabi?

Nende lisaküsimustega, mis ei ole seotud teie seadme järelhooldusega, pöörduge lähima IKEA kaupluse klienditeenindusosakonda.

Enne ühenduse võtmist soovitame teil seadme juhendid hoolikalt läbi lugeda.

Saturs

Drošības informācija	254	Padomi trauku izvēlē	263
Drošības instrukcija	257	Apkope un tīrīšana	265
Izstrādājuma apraksts	259	Problēmu novēršana	266
Indikatori	260	Tehniskie dati	267
Ikdienas lietošana	260	Apkārējās vides aizsardzība	267
Gatavošanas tabula	262	IKEA Garantija	268

Drošības informācija

ⓘ Lai nodrošinātu iekārtas pareizu darbību un jūsu drošību, pirms uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet šo instrukciju. Uzglabājiet šo instrukciju iekārtas komplektācijā arī tad, ja vēlaties to pārdot vai pārvest. Lietotājiem ir jābūt informētiem par iekārtas darbību un drošības īpatnībām.

Pareiza lietošana

- Darbības laikā neatstājiet iekārtu bez uzraudzības.
- Iekārta ir paredzēta tikai lietošanai mājāsaimniecībā.
- Iekārta paredzēta tikai lietošanai telpās.
- Iekārtu nav iespējams izmantot kā darba vai uzglabāšanas virsmu.
- Nenovietojiet un neuzglabājiet iekārtā vai tās tuvumā viegli uzliesmojošus šķidrumus, vielas vai viegli kūstošus priekšmetus (piemēram, plastmasas plēves, plastmasas vai alumīnija priekšmetus).
- Piesargieties, pieslēdzot iekārtas tuvumā citas elektriskās ierīces. Nepieļaujiet elektrības vadu atrašanos zem iekārtas vai karstiem traukiem.
- Neveiciet iekārtas remontu patstāvīgi, lai nepieļautu traumas un iekārtas bojājumus. Vienmēr sazinieties ar tuvāko IKEA veikalu.

Bērnu un cilvēku ar ierobežotām spējām drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni vecumā no 8 gadiem, kā arī personas ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja tie tiek uzraudzīti vai ir saņēmuši norādījumus par ierīces drošu lietošanu un saprot ietvertos riskus.

LATVIEŠU


- Uzglabājiet iesaiņojumu bērniem nepieejamā vietā. Pastāv nosmakšanas risks.
 - Sargiet bērnus no iekārtas, kad tā darbojas, kā arī laikā, kad tā ir izslēgta.
 - Iekārtas tuvumā neatstājiet bez uzraudzības bērnus, kuri jaunāki par 8 gadiem.
 - Neļaujiet bērniem rotaļāties ar ierīci. Bērni nedrīkst bez uzraudzības veikt iekārtas tīrīšanu un apkopi.
- ⚠ Brīdinājums!** Aktivizējiet bērnu bloķēšanu, lai izvairītos no gadījumiem, kad mazi bērni vai mājdzīvnieki nejauši ieslēdz ierīci.


Vispārējā drošība


- Neaizsedziet iekārtas ventilācijas atveres, novietojot to brīvi stāvošu vai iebūvējot to mēbelēs.
- Lai izvairītos no traumām, neaizskariet paneli, ja paliekošā siltuma indikators nav izslēdzies.
- Lai izvairītos no elektrotrieciena, neievietojiet indukcijas plīti nekādus priekšmetus tās darbības laikā.
- Lai izvairītos no nosmakšanas riska, neaptiniet vadu ap kaklu.
- Nav pieļaujama iekārtas tīrīšana ar tvaika tīrīšanas iekārtām.
- Uz plīts nedrīkst novietot metāliskus priekšmetus, piemēram, nažus, dakšiņas, karotes un vākus, jo tie var sakarst.
- Pēc lietošanas izslēdziet plīti ar šim nolūkam paredzēto pogu – nepaļaujieties uz virtuves trauku detektoru.
- Šī iekārta nav paredzēta darbam ar ārējo taimeri vai atsevišķām tālvadības sistēmām.
- Esiet piesardzīgs – nepieskarieties sildelementiem.
- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no nelaiemes gadījumiem, tas jānomaina ražotājam, pilnvarota servisa pārstāvim vai kvalificētam speciālistam. Lūdzu, sazinieties ar tuvāko IKEA veikalu.


LATVIEŠU

- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai mājās un līdzīgos apstākļos, piemēram:
 - personāla virtuves zonās veikalos, birojos un citās darba vidēs;
 - lauku mājās;
 - klientu vajadzībām viesnīcās, moteļos un citās dzīvojamās vidēs;
 - naktsmītnēs ar brokastīm.

 **Uzmanību:** karsta virsma. Lietošanas laikā virsmas var sakarst.

 **BRĪDINĀJUMS:** Ja plīts virsma ir ieplaisājusi, izslēdziet iekārtu, lai izvairītos no elektrotrieciena riska. Lūdzu, sazinieties ar tuvāko IKEA veikalu.

 **BRĪDINĀJUMS:** Darbības laikā iekārta un tās pieejamie elementi sakarst.

 **BRĪDINĀJUMS:** Ja ēdiena gatavošanai uz plīts virsmas tiek izmantoti tauki vai eļļa, iekārtu nedrīkst atstāt bez uzraudzības, jo iespējama ugunsgrēka izcelšanās. **NEKĀDĀ GADĪJUMĀ** neizmantojiet ūdeni liesmu nodzēšanai; izslēdziet iekārtu un nosedziet liesmu, piemēram, ar vāku vai ugunsdrošu pārsegu.

Drošības instrukcija

Uzstādīšana

- Ražotājs neuzņemas atbildību par cilvēku un mājdzīvnieku gūtajam traumām vai īpašuma bojājumiem zemāk minēto prasību neievērošanas gadījumā.

⚠ Uzmanību! Pirms iekārtas uzstādīšanas iepazīstieties ar drošības informāciju.

⚠ Brīdinājums! Iekārtai jābūt uzstādītai saskaņā ar atbilstošās valsts spēkā esošajiem likumiem, lēmumiem, direktīvām un standartiem (likumi un normatīvie akti elektriskās drošības jautājumos, iekārtas utilizācija saskaņā ar normatīvajiem aktiem utt.)!

- Neuzstādi iekārtu līdzās durvīm vai zem loga, jo virtuves trauki var nejauši nokrist no plīts, durvīm vai logam atveroties.
- Pārlicinieties, vai iekārta nav bojāta transportēšanas laikā. Nepieslēdziet pie tīkla bojātu iekārtu.
- Neuzstādi iekārtu, ja transportēšanas laikā tai radīti bojājumi.
- Nepieslēdziet plīti pie elektrības tīkla ar pagarinātāju palīdzību un nenovietojiet plīti ar vadu, pārstieptu pāri darba virsmai.
- Nemainiet izstrādājuma specifikāciju, neveiciet tā modifikāciju. Pastāv traumas un iekārtas bojājuma risks.

⚠ Brīdinājums! Ievērojiet elektrības tīkla pieslēguma instrukcijas.

Elektriskie savienojumi

- Pirms pieslēguma pārbaudiet, vai iekārtas nominālais spriegums (tas norādīts uz datu plāksnes) atbilst jūsu elektrības tīkla spriegumam. Pārbaudiet arī ierīces maksimāli pieļaujamo jaudu un nodrošiniet mājokļa elektroinstalāciju piemērotību ierīces maksimāli pieļaujamajai jaudai (skatīt nodaļu Tehniskie dati).
- Tehnisko datu plāksne atrodas iekārtas apakšdaļā.

⚠ Brīdinājums! Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks.

- Nepiemērots spraudņa un kontaktligzdas saslēgums var novest pie termināļa pārkaršanas.

Pirms lietošanas:

Lūdzu, pirms lietošanas pievērsiet uzmanību zemāk minētajām instrukcijām.

- Lietojiet standarta elektrības tīkla kontaktligzdu un regulāri pārbaudiet tās stāvokli, lai novērstu iespējamus bojājumus.
- Neatveriet ierīci un neļaujiet to darīt nekvalificētām personām. Ierīces remontu drīkst veikt tikai servisa pārstāvis vai līdzīgi kvalificēts tehniķis.
- Pārbaudiet strāvas vadu un spraudni. Ja barošanas vads vai spraudnis ir bojāts, nelietojiet ierīci. Neatvienojiet spraudni no ligzdas ar mitrām rokām.
- Neizmantojiet pagarinātājus; lietojiet tikai elektrības tīkla kontaktligzdu.
- Ja ierīce ilgu laika periodu nav izmantota, vispirms ieslēdziet to un paturiet ieslēgtu 10 minūtes, lai stabilizētu elektronisko komponentu. Pēc tam varat sākt lietot ierīci.
- Nelietojiet ierīci ūdens, uguns vai mitras zonas tuvumā. Ierīce paredzēta lietošanai TIKAI mājāsaimniecību telpās.
- Pirms pirmās lietošanas noņemiet no ierīces visu iepakojumu, uzlīmes un plēvi.
- Pēc katras lietošanas izslēdziet sildvirsmas ar vadības paneļa palīdzību – nepaļaujieties uz trauka detektoru.
- Pastāv apdeguma risks! Nenovietojiet uz sildvirsmas metāla priekšmetus, piemēram, nažus, dakšīņas, karotes un trauku vākus – tie var sakarst.

⚠ Brīdinājums! Pastāv ugunsgrēka risks! Sakarsētas taukvielas var ļoti ātri uzliesmot.

⚠ Brīdinājums! Cilvēkiem ar kardiostimulatora implantu ieteicams turēt ķermeņa augšdaļu vismaz 30 cm attālumā no indukcijas sildvirsmas, kad tā ir ieslēgta.

⚠ Brīdinājums! Neestrādājiet ar iekārtu, kad jums ir mitras rokas, saglabājiet sausu paneļa virsmu. Vadības paneļa pogas var nedarboties, ja uz tām izlijis liels daudzums ūdens.

⚠ Brīdinājums! Ja virsma ir iekļāvusi, izslēdziet iekārtu, lai izvairītos no elektrotrieciena.

Lietošanas laikā un pēc lietošanas:

Lai novērstu uzliesmojumu un nelaimes gadījumus, pievērsiet uzmanību zemāk minētajiem norādījumiem.

- Novietojiet ierīci TIKAI uz līdzenas un cietas virsmas.
- Bērniem nepieciešama uzraudzība — nepieļaujiet rotaļāšanos ar šo ierīci.
- Ierīces darbības laikā nenovietojiet zemāk minētos priekšmetus uz paneļa.
 - a) Nerūsējošais tērauds
 - b) Dzelzs
 - c) Čuguns
 - d) Alumīnijs
 - e) Vāki un emaljēti trauki
 - f) Nazis, dakšiņa vai karote
 - g) Dzelzs, nerūsējošā tērauda, čuguna vai alumīnija izstrādājumi
 - h) Tukši trauki
- Sildīšanas laikā nenesiet un nepārvietojiet ierīci ar traukiem uz tās.
- Nodrošiniet pietiekamu ventilāciju darbības laikā.
- Neievietojiet stieples vai metāla priekšmetus ierīces gaisa ieplūdes vai izplūdes atverēs.
- Darbs ar paneli
 - a) Nenometiet uz paneļa smagus priekšmetus.
 - b) Neizleļiet uz paneļa ūdeni, skābes vai jebkādas citus šķidrums.
 - c) Nededziniet neko ar uguni uz paneļa.
 - d) Novietojiet karstus traukus uz ierīces, kad tā netiek lietota.
 - e) Ja uz virsmas (paneļa) ir plaisas, nekavējoties izslēdziet ierīci, lai izvairītos no elektrotrieciena, un vērsieties tuvākajā IKEA veikalā.
 - f) Daži virtuves trauki darbības laikā var radīt troksni. Nedaudz pārvietojiet trauku – iespējams, troksnis mazināsies vai pazudīs. Ja troksnis nezūd, nomainiet trauku.
- Novietojiet ierīci uz paklāja, auduma vai papīra materiāla, kad tā darbojas.
- Neaizskariet paneli, kad tas ir sakarsis. Kad iekārta ir izslēgta, panelis ir silts, līdz izslēdzas paliekošā siltuma indikators.

- Neatvienojiet ierīci no barošanas avota, raujot kabeli.
- Izslēdziet ierīci un ļaujiet tai atdzist, pirms atvienojat no barošanas avota. Ja ierīce netiks lietota ilgu laika periodu, atvienojiet to no barošanas avota.
- Pēc lietošanas noņemiet traukus no ierīces.

Kā izvairīties no iekārtas bojājumiem

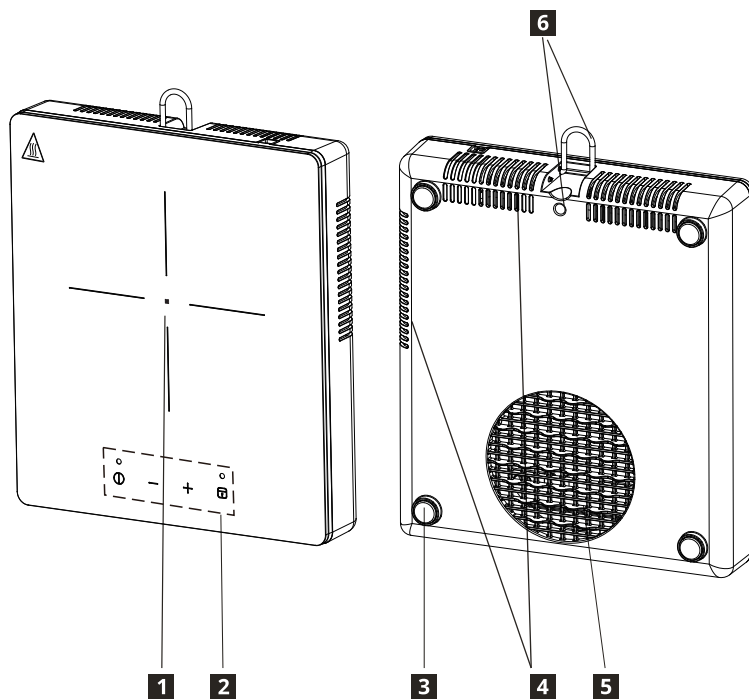
- Stikla keramikas bojājumi iespējami, ja uz tās uzkrīt priekšmets, vai piesitot pie tās trauku.
- Čuguna, lieta alumīnija trauki, kā arī trauki ar bojātu apakšdaļu, tos bīdot, var saskrāpēt stikla keramiku.
- Stikla keramika var saplīst, iekārtai nokrītot uz grīdas.
- Neļaujiet šķidrumam katliņā vai pannā iztvaikot pilnībā, lai izvairītos no trauka un stikla keramikas bojājumiem.
- Nelietojiet sildvirsmu bez traukiem, neatstājiet uz karstas virsmas tukšus traukus.
- Neapīniet iekārtu un tās elementus ar alumīnija foliju. Novietojiet uz iekārtas plastmasas priekšmetus vai citus kustošus materiālus.

⚠ Brīdinājums! Pēc lietošanas atstājiet iekārtu pieslēgtu pie elektrības tīkla, līdz izslēdzas ventilators un siltuma indikators.

Informācija par akrilamīdiem

Svarīgi! Saskaņā ar jaunākajiem zinātnes atzinumiem pārtikas (īpaši cieti saturošu produktu) intensīva brūnināšana var radīt risku veselībai akrilamīdu satura rezultātā. Tādēļ mēs iesakām gatavot ēdienu pēc iespējas zemākā temperatūrā un to pārlietu neapbrūnināt.

Izstrādājuma apraksts



1 Sildīšanas zona

Gatavošanas zona 170 mm, 2000 W

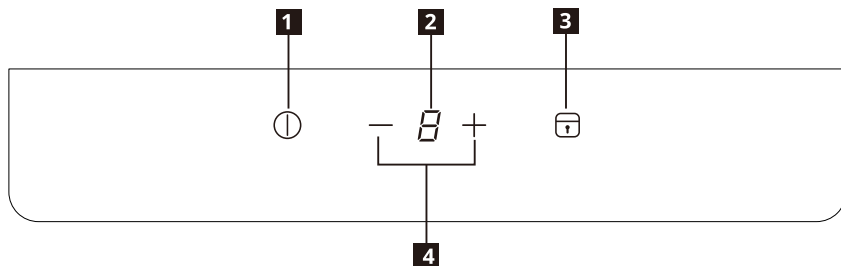
2 Vadības panelis

3 Silikona balsti

4 Gaisa izplūdes atvere

5 Gaisa ieplūdes atvere

6 Āķis



Vadības paneļa izkārtojums

- 1** Iesl./Izsl.
- 2** Jaudas līmeņa displejs
- 3** Bloķēšana/Bērnu bloķēšana
- 4** Jaudas līmeņa iestatījums +/-

Skārienjutīgo vadības sensoru zonas un displeji

Jūs darbināt plīti, aizskarot skārienjutīgo sensoru zonas. Displeji un skaņas signāli (tīsi pīkstieni) apstiprina funkcijas izvēli.

Jaudas līmenis	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Jauda	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W


Indikatori


Nav katla vai tas ir novietots nepareizi

Šis simbols parādās, ja katls nav piemērots indukcijas plītij, nav novietots pareizi vai tā izmērs neatbilst atlasītajai gatavošanas zonai. Ja katls netiek konstatēts 30 sekunžu laikā pēc atlasīšanas, gatavošanas zona izslēdzas.

Paliekošais siltums

Ja displejā redzams simbols "H", gatavošanas zona joprojām ir karsta. Kad gatavošanas zona ir atdzisusi, displejs izslēdzas.

Brīdinājums! Karsta sildvirsmas rada apdeguma risku! Pēc iekārtas izslēgšanas sildvirsmu atdzišanai nepieciešams zināms laiks. Sk. paliekošā siltuma indikatoru .

Paliekošo siltumu jūs varat izmantot kausēšanai un ēdiena temperatūras saglabāšanai. Neatvienojiet iekārtu no elektrības tīkla, pirms displejā nav izdzisis .

Ikdienas lietošana



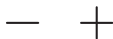
Pieslēgšana pie kontaktligzdas

- Pēc iekārtas pieslēgšanas pie elektrības tīkla ieslēdzas bērnu drošības iekārta. Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiestu Bērnu drošības pogu, lai atslēgtu funkciju.

IESL./IZSL.

- Nospiediet IESL./IZSL. pogu. Ekrānā parādīsies „0” – iekārta strādā gaidstāves režīmā. Iedegsies jaudas indikators. Ja 30 sekunžu laikā sildīšanas iestatījums nav atlasīts, plīts automātiski izslēdzas, nenospiežot IESL./IZSL. pogu.
- Nospiežot IESL./IZSL. pogu darbības laikā, plīts tiks izslēgta.

LATVIEŠU



Jaudas līmeņa iestatīšana

1. Nospiediet — vai +, lai ierīces darbības laikā regulētu jaudas līmeni.
2. Nospiežot —, jaudas līmenis pieaugs līdz „9”. Nospiežot —, jaudas līmenis samazināsies no „9” līdz „1”.
3. Nospiežot +, jaudas līmenis pieaugs no „1”. Nospiežot +, jaudas līmenis pieaugs no „1” līdz „9”.



Bloķēšanas funkcija

Kad gatavošanas zona darbojas, jūs varat bloķēt vadības paneli, piemēram, lai notīrītu plīti. Tas novērš iespēju nejauši mainīt jaudas līmeņa iestatījumu. Plīti vēl joprojām iespējams izslēgt ar IESL./IZSL. pogas palīdzību.

Bloķēšanas aktivizēšana

1. Iestatiet vēlamo jaudas līmeni.
2. Nospiediet un trīs sekundes turiet bloķēšanas pogu. Funkcija ir aktivizēta, kad iedegas bloķēšanas pogas indikators un atskan signāls.

Bloķēšanas deaktivizēšana

1. Nospiediet un trīs sekundes turiet bloķēšanas pogu. Funkcija ir deaktivizēta, kad izdziest bloķēšanas pogas indikators un atskan signāls.
2. Jaudas līmenis atgriezīsies iepriekšējā iestatījumā.

Bērnu bloķēšanas funkcija

Vadības paneli iespējams bloķēt arī laikā, kad plīts nedarbojas. Šī funkcija nepieļauj nejaušas darbības ar iekārtu.

Bērnu bloķēšanas aktivizēšana

1. Ar IESL./IZSL. pogas palīdzību ieslēdziet iekārtu. Neiestatiet nekādu jaudas līmeni.
2. Nospiediet un trīs sekundes turiet bloķēšanas pogu. Funkcija ir aktivizēta, kad iedegas bloķēšanas pogas indikators un atskan signāls.
3. Ar IESL./IZSL. pogas palīdzību izslēdziet iekārtu.

Bērnu bloķēšanas deaktivizēšana

1. Nospiediet un trīs sekundes turiet bloķēšanas pogu. Funkcija ir deaktivizēta, kad izdziest bloķēšanas pogas indikators un atskan signāls.

Automātiska izslēgšanās

Funkcija automātiski izslēdz plīti šādos gadījumos:

- visas gatavošanas zonas ir izslēgtas;
- JŪS neesat iestatījis jaudas līmeni 30 sekunžu laikā pēc plīts ieslēgšanas;
- JŪS neesat izslēdzis gatavošanas zonu vai neesat mainījis jaudas līmeni divas stundas, vai notikusi pārkaršana (piem., no pannas izgarojis šķidrums).

Gatavošanas tabula


Karstuma iestatījums	Izmantošanas nolūks:	Laiks (min.)	Padomi
1	• Uzturēt ēdienu siltu.	pēc nepieciešamības	Uzlieciet gatavošanas traukam vāku.
1 - 2	• Pagatavot Holandes mērci, kausēt sviestu, šokolādi, želatīnu.	5 - 25	Laiku pa laikam apmaisiet.
2 - 3	• Lēni vārīt rīsus un ēdienus uz piena bāzes, uzsildīt gatavus ēdienus.	25 - 50	Pievienojiet vismaz divreiz vairāk šķidruma nekā rīsi un procesa laikā maisiet piena ēdienus.
4 - 5	• Tvaicēt dārzeņus, zivis, gaļu, kartupeļus.	20 - 45	Pievienojiet nedaudz ūdens.
	• Gatavot lielākus daudzumus ēdiena un sautējumus.	60 - 150	Pievienojiet nedaudz ūdens.
5 - 6	• Lēni gatavot teļa gaļu "cordon bleu", kotletes, gaļas bumbiņas, desas, mērci, olas.	pēc nepieciešamības	Cepiet no abām pusēm.
7 - 8	• Cept kartupeļu pankūkas, steikus.	5 - 15	Cepiet no abām pusēm.
9	• Vārīt ūdeni, makaronus, apcept gaļu (gulašu, sutinātu gaļu), vārīt kartupeļu salmiņus eļļā.		

Padomi trauku izvēlē

Kādus katlus izmantot

Izmantojiet tikai tādus katlus un pannas, kuru pamatne izgatavota no feromagnētiska materiāla, kas ir piemērots indukcijas plītim:

- čuguns;
- emaljēts tērauds;
- oglekļa tērauds;
- nerūsējošais tērauds (tomēr ne visi);
- alumīnijs ar feromagnētiska materiāla pārklājumu vai feromagnētiska materiāla plātni.

Lai noteiktu katla vai pannas piemērotību, meklējiet simbolu  (parasti marķēts uz pamatnes). Varat arī pielikt magnētu pie pamatnes. Ja tas pieķeras pie pamatnes, trauks darbosies uz indukcijas plīts.

Lai nodrošinātu optimālu efektivitāti, vienmēr izmantojiet katlus un pannas ar līdzenu pamatni, kas vienmērīgi izplata siltumu. Ja pamatne nav līdzena, tas ietekmēs jaudu un siltumvadītspēju.

Kā lietot

Katla/pannas pamatnes minimālais diametrs dažādām gatavošanas zonām

Lai nodrošinātu pareizu plīts funkcionēšanu, katlam ir jānosedz viens vai vairāki atsaucē punkti, kas norādīti uz plīts virsmas, un tam jābūt ar piemērotu minimālo diametru.

Vienmēr izmantojiet gatavošanas zonu, kas vislabāk atbilst pannas pamatnes diametram.

Gatavošanas zona	Ieteicamais trauka diametrs [mm]
Vidējā gatavošanas zona aizmugures daļā	120-180

Katli/pannas, kas ir tukši vai ar plānu pamatni

Neizmantojiet uz plīts katlus/pannas, kas ir tukši vai ar plānu pamatni, jo plīts nespēs uzraudzīt temperatūru vai automātiski izslēgties pārāk augstas temperatūras gadījumā, bojājot katlu/pannu vai plīts virsmu. Ja tas notiek, nekam nepieskarieties un gaidiet, līdz visi komponenti ir atdzisuši.

Ja parādās kļūdas ziņojums, skatiet nodaļu "Problēmu novēršana".

Ieteikumi/padomi

Troksnis gatavošanas laikā

Kad gatavošanas zona ir aktīva, uz brīdi var būt dzirdama dūkoņa. Tas ir raksturīgi visām keramikas stikla gatavošanas zonām, un tas neietekmē ierīces funkcionēšanu vai darbību. Troksnis ir atkarīgs no izmantotajiem traukiem. Ja tas rada ievērojamus traucējumus, apsveriet trauku nomaiņu.

Indukcijas plīts virsmas standarta darbības skaņa

Indukcijas tehnoloģijas pamatā ir elektromagnētiskais lauks, kas karsē tieši uz plīts uzlikto trauku apakšu. Atkarībā no ražošanas veida katli un pannas var radīt dažādus trokšņus un vibrācijas. Šīs skaņas var raksturot šādi:

Klusa dūkšana (atgādina transformatora darbību)

Šī skaņa rodas, gatavojot ēdienu augstā temperatūrā. To rada enerģijas plūsma no plīts virsmas uz trauku. Skaņa kļūst klusāka vai pazūd, samazinot gatavošanas temperatūru.

LATVIEŠU

Klusa svilpošana

Šī skaņa dzirdama tad, ja uz plīts virsmas uzliktais trauks ir tukšs. Tā pazūd, traukā ielejot šķidrumu vai ieliekot pārtikas produktus.

Sprakšķēšana

Šī skaņa dzirdama, ja trauks izgatavots no vairākiem dažādu materiālu slāņiem. To rada virsmas vibrācija, saskaroties dažādiem materiāliem. Šī skaņa rodas uz trauka, un tās amplitūda ir mainīga atkarībā no šķidruma vai ēdiena daudzuma traukā un no ēdiena gatavošanas veida (piemēram, vārīšana augstā vai zemā temperatūrā vai cepšana).

Svilpošana zemā tonī

Šī skaņa rodas, ja trauki ir gatavoti no dažādiem materiāliem vairākos slāņos un ja tajos ēdienu gatavo maksimālajā temperatūrā un uz divām sildvirsmām. Skaņa kļūst klusāka vai pazūd, samazinot gatavošanas temperatūru.






Šīs skaņas ir normālas Ventilatora radīta skaņa

Lai elektrosistēma darbotos pareizi, ir jāregulē sildvirsmas temperatūra. Šajā nolūkā sildvirsmā ir aprīkota ar dzesēšanas ventilatoru, ko ieslēdz, lai pazeminātu un noregulētu elektrosistēmas temperatūru. Ventilators var turpināt darboties arī pēc ierīces izslēgšanas, ja sildvirsmas temperatūra joprojām būs pārāk augsta.

Ritmiskas skaņas, kas līdzinās pulksteņa tikšķēšanai.

Šī skaņa dzirdama tikai tad, ja darbojas vismaz trīs ēdiena gatavošanas sildvirsmas, un tā pazūd vai kļūst klusāka, dažas no tām izslēdzot. Šī skaņa rodas standarta indukcijas tehnoloģijas darbības rezultātā, un tā nav ierīces defekts.















Apkope un tīrīšana

-  **Brīdinājums!** Pirms atvienojat iekārtu no elektrības tīkla, izslēdziet to un ļaujiet atdzist.
-  **Brīdinājums!** Pirms iekārtas tīrīšanas izslēdziet to un ļaujiet atdzist.
-  **Brīdinājums!** Drošības apsvērumu dēļ nelietojiet iekārtas tīrīšanai smilšstrūklas aparātus un augstspiediena iekārtas.
-  **Brīdinājums!** Asi priekšmeti un abrazīvi tīrīšanas līdzekļi sabojās iekārtu. Pēc katras lietošanas notīriet iekārtu un noslaukiet ēdiena atliekas ar ūdeni un līdzekli trauku mazgāšanai. Noslaukiet arī tīrīšanas līdzekli!
-  Stikla keramikas skrāpējumi vai tumši plankumi, no kā nav iespējams atbrīvoties, neietekmē iekārtas darbību.

Ēdienu atlieku un grūti noņemamu traipu tīrīšana:


- Ēdiena atliekas, kas satur cukuru, plastmasa un folijas atliekas ir jānotīra nekavējoties. Šim nolūkam piemērotākais instruments ir skrāpis (nav iekļauts iekārtas komplektā). Viegli piespiediet skrāpi leņķī pie stikla keramikas virsmas un notīriet netīrumus, slidinot asmeni pāri virsmai. Noslaukiet iekārtu ar mitru lupatiņu un nelielu trauku mazgājamā līdzekļa daudzumu. Noslēgumā noslaukiet iekārtu ar sausu, tīru lupatiņu.
- Kaļķakmens loki, ūdens loki, tauku šķakatas, izbalējušie plankumi ir jānotīra pēc tam, kad iekārta ir atdzisusi. Šim nolūkam izmantojiet stikla keramikai vai nerūsējošajam tēraudam paredzēto līdzekli.

Problēmu novēršana

Problēma	Iespējamais iemesls	Risinājums
Iekārta nedarbojas.	Elektrības trūkums vai īssavienojums jūsu mājās.	
	Nepareizs pieslēgums pie elektrības tīkla.	Pārbaudiet plīts elektrības vada pieslēgumu.
	Kopš brīža, kad iekārta ir ieslēgta, pagājušas vairāk nekā 10 sekundes.	Atkārtoti ieslēdziet iekārta.
	Bērnu bloķēšana ir ieslēgta.	Deaktivējiet Bērnu bloķēšanu. (Sk. nodaļu „Bērnu drošības iekārta”).
	Vienlaikus skartas vairākas skārienjutīgās zonas.	Aizskariet tikai vienu sensora zonu.
Ierīce pārtrauc darboties. Kļūdas rādījums:  → 	Šis trauks nav piemērots indukcijas plītij.	Nomainiet to pret indukcijas plītij piemērotu trauku.
	Uz gatavošanas zonas nav novietots trauks vai trauka diametrs ir mazāks nekā 120 mm.	Novietojiet katlu sildvirsmas zonā.
Ierīce pārtrauc darboties. Kļūdas rādījums:  → 	Katls ir tukšs (šķidrums ir izgarojis) vai gatavošanas temperatūra ir pārāk augsta.	Izslēdziet ierīci un restartējiet pēc 5 minūtēm. Ja E2 turpina pastāvēt, vērsieties tuvākajā IKEA veikalā.
	Bloķētas gaisa ieplūdes un izplūdes atveres.	
	Apkārtejamā temperatūra ir pārāk augsta.	
Ierīce pārtrauc darboties. Kļūdas rādījums:  → 	Spriegums maiņstrāvas tīklā pārsniedz 275 V.	Pieslēdziet iekārta pie tai piemērota elektrības tīkla.
Ierīce pārtrauc darboties. Kļūdas rādījums:  → 	Spriegums maiņstrāvas tīklā ir zemāks nekā 100 V.	Pieslēdziet iekārta pie tai piemērota elektrības tīkla.
Ierīce pārtrauc darboties. Kļūdas rādījums:  → 	Ierīces temperatūras sensors nedarbojas.	Lūdzu, sazinieties ar tuvāko IKEA veikalu.
Ierīce pārtrauc darboties. Kļūdas rādījums:  → 		
Ierīce pārtrauc darboties. Kļūdas rādījums:  → 	Iekšēja ārkārtas situācija	Izslēdziet ierīci un restartējiet pēc 5 minūtēm. Ja E0 turpina pastāvēt, vērsieties tuvākajā IKEA veikalā.

Kļūdas kods parādās, kad plīts ir ieslēgta un tiek konstatēta kļūda. E un skaitļi tiek rādīti ar pārtraukumiem (1 sekundi) uz maiņām.

Kļūmes gadījumā mēģiniet to atrisināt, ievērojot problēmu novēršanas vadlīnijas. Ja problēmu nevar atrisināt, vērsieties tuvākajā IKEA veikalā.


 Ja iekārta ekspluatācija nav bijusi atbilstoša, dīlerim ir tiesības neveikt bezmaksas apmaiņu, arī garantijas perioda ietvaros.


Tehniskie dati

Modelis	14CP12301
Plīts veids	Brīvi stāvoša indukcijas plīts
Gatavošanas zonu un/vai apgabalu skaits	1
Nominālā jauda	2000 W
Nominālais spriegums	220 - 240 V~
Nominālā frekvence	50 - 60 Hz
Dziļums	305 mm
Platums	270 mm
Augstums	62 mm
Neto svars	2,33 kg

Apkārtējās vides aizsardzība


Sadzīves tehnikas utilizācija

Simbols  uz izstrādājuma vai tā iesaiņojuma norāda, ka šo izstrādājumu aizliegts nedrīkst utilizēt kopā ar sadzīves atkritumiem. Tas jānogādā atbilstošā savākšanas punktā elektrisko un elektronisko elementu utilizācijai. Nodrošinot šī izstrādājuma pareizu utilizāciju, jūs palīdzēsiet novērst iespējamo negatīvo ietekmi uz apkārtni un cilvēka veselību, kas varētu rasties izstrādājuma nepiemērotas utilizācijas gadījumā. Sīkāka informācija par šī izstrādājuma utilizāciju pieejama jūsu pašvaldībā, atkritumu utilizācijas dienestā vai veikalā, kurā iegādājāties šo precī.

 **Bīdīnājums!** Pirms iekārtas utilizācijas veiciet šādas darbības:

- Atvienojiet iekārtu no elektrības tīkla.
- Nogrieziet iekārtas strāvas vadu un izmetiet to.

Iepakojuma utilizācija

Ar simbolu  apzīmētos materiālus iespējams pārstrādāt. Utilizējiet iesaiņojumu atbilstošā atkritumu tvertnē turpmākai pārstrādei.

Enerģijas ekonomija

- Iespēju robežās centieties likt vāku uz katla.
- Novietojiet trauku gatavošanas zonā, pirms ieslēdzat to.
- Virtuves trauka dibenam ir jābūt pēc iespējas biežākam un plakanam.

IKEA Garantija

Cik ilgi IKEA garantija ir spēkā?

Šī garantija ir spēkā 2 gadus no datuma, kad sākotnēji iegādājāties ierīci no IKEA, ja vien valsts tiesību aktos nav noteikti citādi. Lūdzu, dodieties uz IKEA.com, lai noskaidrotu, kādi noteikumi ir piemērojami jūsu valstī. Pirkuma apliecināšanai nepieciešams čeka oriģināls. Ja garantijas periodā veikts ierīces serviss, garantijas periods netiek pagarināts.

Kas veic iekārtas apkopi?

Sazinieties ar tuvāko IKEA veikalu.

Uz ko attiecas garantija?

Garantija attiecas uz iekārtas disfunkcijām ražotāja kļūdas vai materiālu defekta rezultātā. Tā stājas spēkā no izstrādājuma iegādes dienas IKEA. Šī garantija attiecas tikai uz mājāsaimniecībā lietotām iekārtām. Izņēmumi ir norādīti nodaļā "Uz ko šī garantija neattiecas?" Garantijas periodā tiek segti defekta novēršanas izdevumi, piemēram, remonts, rezerves daļas, darbs un transportēšana, gadījumā, ja iekārta ir pieejama bez īpašiem izdevumiem. Nomainītās detaļas pāriet IKEA īpašumā.

Kāda ir IKEA rīcība problēmas atrisināšanai?

IKEA pārbaudīs izstrādājumu un patstāvīgi pieņems lēmumu par to, vai uz šo izstrādājumu ir attiecināma garantija. Ja lēmums tiek pieņemts par to, ka garantija uz konkrēto gadījumu ir attiecināma, IKEA pieņem lēmumu par iekārtas remontu vai nomaiņu pret tādu pašu vai līdzīgu izstrādājumu.

Uz ko šī garantija neattiecas?

- Parasts nolietojums.
- Bojājumi, kas nodarīti tīši vai radušies nevērīgas apiešanās rezultātā, ekspluatācijas instrukcijas neievērošanas, nepareizas uzstādīšanas rezultātā vai pieslēdzot iekārtu pie tīkla ar neatbilstošu spriegumu, ķīmiskas vai elektroķīmiskas reakcijas, rūsas, korozijas vai ūdens ietekmē radīti bojājumi, ieskaitot, taču neaprobežojoties ar bojājumiem, kas radušies paaugstināta kaļķakmens satura rezultātā ūdenī, un bojājumiem neatbilstošas apkārtējās vides ietekmes rezultātā.
- Nomaināmās detaļas, ieskaitot baterijas un lampas.

- Funkcijas neietekmējoši un dekoratīvi elementi, kas neietekmē iekārtas lietošanu, ieskaitot skrāpējumus un iespējamu krāsas maiņu.
- Nejaūšs bojājums svešķermeņu vai vielu ietekmes, tīrīšanas, filtru atbrīvošanas, drenāžas sistēmu vai mazgājamā līdzekļa tvertņu ietekmes rezultātā.
- Šādu elementu bojājums: stikla keramika, piederumi, trauki un galda piederumu statīvi, ūdensvada padeves un kanalizācijas caurules, plombas, lampas un to segums, ekrāni, pogas, apdare un tās elementi. Izņemot gadījumu, ja iespējams pierādīt, ka šie bojājumi radušies ražošanas defekta rezultātā.
- Remonts, ko nav veikuši mūsu pilnvarotie servisa nodrošinātāji un/vai pilnvarotā servisa tiesiskais partneris, kā arī gadījumi, ja nav lietotas oriģinālās detaļas.
- Nepareizas vai specifiskajai neatbilstošas uzstādīšanas rezultātā radies bojājums.
- Iekārtas profesionāla lietošana, t.i., iekārta nav lietota mājāsaimniecībā.
- Transportēšanas rezultātā radušies bojājumi. IKEA nenes atbildību par bojājumiem, kas radušies transportēšanas rezultātā – laikā, kad klients nogādā izstrādājumu mājās vai jebkurā citā vietā. IKEA sedz zaudējumus, kas radušies izstrādājuma transportēšanas rezultātā, ja izstrādājumu klienta norādītajā vietā piegādā IKEA.
- IKEA iekārtas sākotnējās uzstādīšanas izmaksas. Ja IKEA pilnvarotais servisa partneris veic iekārtas remontu vai nomaiņu garantijas ietvaros, pilnvarotais servisa partneris atņemas nepieciešamības gadījumā uzstādīt remontēto vai nomainīto iekārtu.

Valsts likumdošanas spēkā esamība

IKEA garantija nodrošina noteiktas likumīgas tiesības, kas atbilst vietējās likumdošanas prasībām vai pārsniedz tās. Taču šie noteikumi nekādā veidā neierobežo vietējā likumdošanā norādītās klienta tiesības.

LATVIEŠU

Darbības teritorija

Vienā ES valstī iegādātām un uz citu ES valsti aizvestām iekārtām tiek nodrošināts serviss piegādes valstī spēkā esošo garantijas noteikumu ietvaros. Saistības nodrošināt pakalpojumu garantijas ietvaros ir spēkā tikai gadījumā, ja iekārta atbilst un ir uzstādīta saskaņā ar šādām prasībām:

- tehniskās specifikācijas valstī, kurā pieteikta garantijas prasība;
- montāžas instrukcijas un ekspluatācijas instrukcijā iekļautā drošības informācija;

IKEA iekārtu apkalpošana

Lūdzu, sazinieties ar IKEA, ja vēlaties:

- pieprasīt servisu garantijas ietvaros;
- precizēt IKEA iekārtu funkcijas.

Lūdzu, rūpīgi iepazīstieties ar montāžas instrukcijām un/vai ekspluatācijas instrukciju, pirms sazināties ar mums – šādā gadījumā mēs varēsim sniegt kvalitatīvus pakalpojumus.

Kā sazināties, ja nepieciešami mūsu pakalpojumi



Piezvanot IKEA klientu apkalpošanas centram, tā speciālisti palīdzēs jums atrisināt pamata problēmas, kas radušās darbā ar iekārtu. Vietējā veikala telefona numurs un darba laiks norādīts IKEA katalogā un mājas lapā www.ikea.com.

Vienmēr nosauciet IKEA preces kodu (astoņu ciparu kods), kas norādīts uz iekārtas datu plāksnes – šajā gadījumā mēs varēsim saīsināt servisa sniegšanai nepieciešamo laiku.

SAGLABĀJIET PIRKUMA ČEKU!

Tas apliecina pirkuma faktu un ir nepieciešams garantijas pakalpojumu saņemšanai. Pirkuma čekā sniegts arī IKEA nosaukums un visu jūsu iegādāto preču kodi (astoņu ciparu kods).

Vai jums nepieciešama papildu palīdzība?

Ja vēlaties uzdot papildu jautājumus, kas neattiecas uz apkalpošanu pēc iegādes, sazinieties ar tuvākā IKEA veikala zvanu centru. Pirms sazināties ar mums, iesakām iepazīties ar iekārtas dokumentāciju.

Turinys

Saugos informacija	270	Gaminimo indų naudojimas	279
Saugos instrukcijos	273	Priežiūra ir valymas	281
Gaminio aprašymas	275	Trikčių šalinimas	282
Indikatoriai	276	Techniniai duomenys	283
Kasdienis naudojimas	276	Aplinkos apsauga	283
Maisto gaminimo lentelė	278	IKEA Garantija	284

Saugos informacija

ⓘ Siekdami užtikrinti savo saugumą ir tinkamą prietaiso veikimą, prieš jį montuodami ir naudodami, atidžiai perskaitykite šį vartotojo vadovą. Šias instrukcijas visada laikykite kartu su įrenginiu, net jei pervežate jį arba parduodate. Vartotojas turi žinoti viską apie šio prietaiso veikimą ir apsaugines funkcijas.

Tinkamas naudojimas

- Nepalikite veikiančio prietaiso be priežiūros.
- Prietaisas skirtas naudoti tik buityje.
- Prietaisas skirtas naudoti tik patalpoje.
- Įrenginio negalima naudoti kaip darbinio arba daiktams laikyti skirto paviršiaus.
- Prietaise arba šalia jo nedėkite arba nelaikykite degiųjų skysčių, greitai užsidegančių medžiagų arba tirpių daiktų (pvz., plastikinių plėvelių, plastiko, aliuminio).
- Elektrinius prietaisus atsargiai junkite į šalia esančius elektros lizdus. Žiūrėkite, kad jungiamieji laidai nesiliestų su prietaisu arba nepatektų po juo, arba nesiliestų su karštais virtuvės reikmenimis.
- Netaisykite patys, kad nesusižeistumėte ir nesugadintumėte prietaiso. Visada susisiekiite su savo artimiausia IKEA parduotuve.

Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga


- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo arba protiniai gebėjimai riboti, arba kuriems trūksta patirties ir žinių, šį prietaisą gali naudoti tik tuomet, jei jie prižiūrimi arba jiems buvo suteikti nurodymai, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus.
 - Visą pakuotę laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Pavojus uždusti.
 - Neleiskite vaikų prie veikiančio prietaiso, taip pat kai šio nenaudojate.
 - Saugokite nuo vaikų, jaunesnių nei 8 metų amžiaus, nebent jie yra nuolat prižiūrimi.
 - Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu. Neprižiūrimiems vaikams draudžiama valyti ir prižiūrėti įrenginį.
- ⚠ Įspėjimas!** Išjunkite vaikų saugos užraktą, kad maži vaikai ir naminiai gyvūnėliai netyčia neįjungtų įrenginio.


Bendroji sauga


- Ventiliacijos angos prietaiso korpuse arba įmontavimo konstrukcijoje turi būti neuždengtos.
- Nelieskite plokštės tol, kol dar dega liekamojo karščio indikatorius, kad nesusižeistumėte.
- Prietaisui veikiant, neikiškite jokių daiktų į indukcinę kaitvietę, kad nesukeltumėte elektros smūgio.
- Laido neapsukite aplink kaklą, kad nepasismaugtumėte.
- Negalima naudoti garinio valiklio prietaisui valyti.
- Negalima ant kaitlentės paviršiaus dėti metalinių daiktų, tokių kaip peiliai, šakutės ar dangteliai, nes jie gali įkaisti.
- Baigę naudotis, išjunkite kaitlentę naudodamiesi jos valdikliais ir nepasikliaukite prikaistuvio detektoriumi.
- Šis prietaisas nepritaikytas naudoti su išoriniu laikmačiu arba atskira nuotolinio valdymo sistema.


LIETUVIŲ

- Norint išvengti prisilietimo prie kaitinimo elementų, reikia imtis atsargumo priemonių.
- Jei maitinimo laidas pažeistas, jį gali pakeisti tik gamintojas, įgaliotas aptarnavimo centro atstovas arba panašios kvalifikacijos asmenys, tokiu būdu išvengiant pavojaus. Kreipkitės į artimiausią IKEA parduotuvę.
- Šis aparatas skirtas naudoti buitinėms ir panašioms reikmėms, pvz.:
 - parduotuvių, biurų ir kitų darbo vietų virtuvėse;
 - ūkininkų ūkiuose;
 - klientų viešbučiuose, moteliuose ir kitose gyvenamosiose patalpose;
 - nakvynę ir pusryčius siūlančių įstaigų patalpose.

 **Atsargiai:** karštas paviršius. Naudojimo metu paviršiai gali įkaisti.

 **ĮSPĖJIMAS:** Jei paviršius įskilęs, atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo, kad išvengtumėte galimo elektros smūgio. Kreipkitės į artimiausią IKEA parduotuvę.

 **ĮSPĖJIMAS:** Naudojimo metu, prietaisas ir jo prieinamos dalys įkaista.

 **ĮSPĖJIMAS:** Neprižiūrimas virimas ant kaitlentės, naudojant riebalus arba aliejų, yra pavojingas ir gali sukelti gaisrą. NIEKUOMET nebandykite gesinti ugnies vandeniu. Išjunkite prietaisą ir tada uždenkite liepsną pvz. su dangčiu arba antklode nuo ugnies.

Saugos instrukcijos

Montavimas

- Gamintojas neatsako už asmenų ir gyvūnų sužeidimą arba turto sugadinimą, sukeltą nesilaikant toliau pateiktų reikalavimų.

⚠ Dėmesio! Norėdami montuoti, perskaitykite skyrių „Saugos informacija“.

⚠ Įspėjimas! Montavimo darbus privaloma atlikti laikantis naudojimo šalyje galiojančių įstatymų, potvarkių, direktyvų ir standartų (elektros saugumo taisyklių ir reglamentų, tinkamo perdūrimo pagal reglamentų reikalavimus ir pan.)!

- Prietaiso nemontuokite prie durų arba po langu, nes karšti virtuvės reikmenys gali nukristi nuo kaitvietės, kai atidaromos durys arba langas.
- Patikrinkite, ar prietaisas nebuvo pažeistas transportavimo metu. Sugadinto įrenginio nejunkite.
- Nemontuokite įrenginio, jei jis buvo pažeistas transportuojant.
- Kaitvietės neprijunkite pailginimo laidais, taip pat kaitvietės laido neuždėkite ant darbinio paviršiaus.
- Nekeiskite specifikacijų ir neperdarykite šio gaminio. Gali kilti pavojus susižeisti ir sugadinti prietaisą.

⚠ Įspėjimas! Atidžiai laikykitės elektros jungimo instrukcijų.

Elektros jungtys

- Prieš sujungiant patikrinkite, ar prietaiso parametrų lentelėje nurodyta nominalioji įtampa atitinka jums tiekiamą. Taip pat patikrinkite prietaiso vardinę galią ir įsitinkinkite, kad namų elektros instaliacijos pajėgumas atitinka įrenginio vardinę galią (žr. skyrių „Techniniai duomenys“).
- Parametrų lentelė yra ant apatinio kaitvietės korpuso.

⚠ Įspėjimas! Pavojus susižeisti elektros srove.

- Laisva ir netinkama kištuko ir lizdo jungtis gali sukelti gnybto perkaitimą.

Prieš naudodami prietaisą:

Prieš naudodami, atkreipkite dėmesį į šias instrukcijas.

- Naudokite standartinį maitinimo tiekimo lizdą ir reguliariai tikrinkite jį, kad išvengtumėte gedimų.
- Prietaiso negalima atidaryti jums patiems ar kitam nekvalifikuotam asmeniui. Prietaisą gali taisyti tik jo techninio aptarnavimo agentas ar atitinkamas kvalifikuotas meistras.
- Patikrinkite maitinimo laidą ir kištuką. Jei maitinimo laidas ar kištukas pažeistas, prietaiso nenaudokite. Kištuko netraukite iš lizdo šlapia ranka.
- Nenaudokite pailginimo laido, naudokite tik pagrindinį elektros tiekimo lizdą.
- Jei prietaisas ilgą laiką buvo nenaudojamas, pirmiausia jį įjunkite 10-čiai minučių, kad stabilizuotųsi elektroniniai komponentai. Tada galite naudotis prietaisu.
- Nenaudokite prietaiso šalia vandens, ugnies ar drėgnoje vietoje. Prietaisas skirtas naudoti TIK patalpose.
- Prieš pirmą kartą naudodami, nuo prietaiso nuimkite visą pakuotę, lipdukus ir plėveles.
- Kiekvieną kartą baigę naudoti, išjunkite gaminimo zonas jų valdikliais ir nepasikliaukite keptuvės detektoriumi.
- Pavojus nusideginti! Ant gaminimo paviršiaus nedėkite metalinių daiktų, pvz., peilių, šakučių, šaukštų ir keptuvių dangčių, nes jie gali įkaisti.

⚠ Įspėjimas! Gaisro pavojus! Perkaitinti riebalai ir aliejai gali labai greitai užsidegti.

⚠ Įspėjimas! Vartotojai, turintys implantuotus širdies stimulatorius, viršutinę kūno dalį turi laikyti maždaug 30 cm atstumu nuo jungtų indukcinio gaminimo zonų.

⚠ Įspėjimas! Prietaiso negalima reguliuoti šlapiomis rankomis, valdymo skydelio paviršius turi būti sausas. Ant valdymo skydelio klavišų susikaupus daug vandens šie neveikia.

LIETUVIŲ

⚠ Įspėjimas! Jei paviršius suskilo, išjunkite prietaisą, kad išvengtumėte galimo elektros smūgio.

Naudojimo metu ir po naudojimo:

Atkreipkite dėmesį į šias instrukcijas, kad išvengtumėte užsidegimo ir nelaimingų atsitikimų.

- Prietaisą dėkite TIK ant lygaus ir kieto paviršiaus.
- Vaikai turi būti prižiūrimi, kad jie nežaistų su prietaisu.
- Prietaisui veikiant, nedėkite ant plokštės toliau nurodytų objektų.
 - a) Nerūdijančiojo plieno
 - b) Geležies
 - c) Ketaus
 - d) Aliuminio
 - e) Emaliuotų dangčių
 - f) Peilių, šakučių ar šaukštų
 - g) Iš geležies, nerūdijančiojo plieno, ketaus arba aliuminio pagamintų lėkščių
 - h) Tuščių virtuvės reikmenų
- Šildymo metu neneškite ir nejudinkite prietaiso, kai ant jo padėti gaminimo indai.
- Kaitimo metu sudarykite geras sąlygas ventilacijai.
- Nedėkite jokių vielų ar metalinių objektų į prietaiso oro įlaidą ar išlaidą.
- Plokštės priežiūra
 - a) Ant skydelio neužmeskite jokių sunkių daiktų.
 - b) Ant plokštės nepilkite vandens, rūgščių arba skysčių.
 - c) Nedeginkite nieko ant plokštės.
 - d) Nedėkite jokių įkaitusių virtuvės reikmenų ant prietaiso viršaus, kai jis nenaudojamas.
 - e) Jei paviršius (plokštė) sutrūkinėjęs, nedelsdami išjunkite prietaisą, kad išvengtumėte elektros smūgio, ir grąžinkite prietaisą į artimiausią IKEA parduotuvę.
 - f) Kai kurie virtuvės reikmenys naudojimo metu gali kelti triukšmą. Atsargiai pajudinkite virtuvės reikmenį: triukšmas gali dingti arba sumažėti. Jei ne, pakeiskite virtuvės reikmenį.
- Nedėkite veikiančio prietaiso ant kilimo, staltiesės ar popierinės medžiagos.

- Nelieskite karštos plokštės. Plokštė yra karšta tol, kol užgęsta liekamojo karščio indikatorius, net jei maitinimas išjungtas.
- Neatjunkite prietaiso traukdami už kabelio.
- Prieš atjungdami kabelį, išjunkite prietaisą ir leiskite jam atvėsti. Jei prietaisas nebus naudojamas ilgą laiką, atjunkite maitinimo laidą.
- Laikykite virtuvės reikmenis po naudojimo toliau nuo prietaiso.

Kaip nesugadinti prietaiso

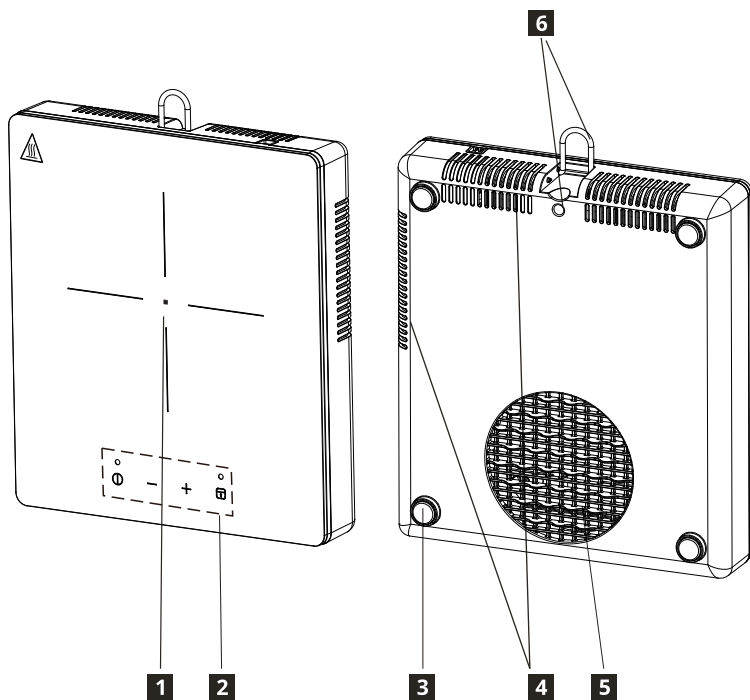
- Stiklo keramikos paviršių gali pažeisti užkrentantys daiktai arba virtuvės reikmenys.
- Iš ketaus, aliuminio lydinio pagaminti arba pažeistu dugnu virtuvės reikmenys slysdami gali subraižyti stiklo keramikos paviršių.
- Stiklo keramiką taip pat galima sugadinti numetus ant grindų.
- Kad nesugadintumėte virtuvės reikmenų ir stiklo keramikos paviršiaus, nekaitinkite sausų prikaistuvių arba keptuvių.
- Veikiančių zonų nenaudokite su tuščiais virtuvės reikmenimis arba visai be jų.
- Jokios prietaiso dalies neuždenkite aliuminio plėvele. Niekuomet nedėkite plastikinių arba kitokių lengvai besilydančių medžiagų į prietaisą arba ant jo.

⚠ Įspėjimas! Prietaisas į maitinimo lizdą turi būti įjungtas tol, kol išsijungia ventilatorius ir karščio indikatorius.

Informacija apie akrilamidus

Svarbu! Remiantis naujausiais mokslo duomenimis, stiprus maisto apkepimas, ypač krakmolo turinčių produktų, gali sukelti pavojų sveikatai dėl juose susidarančių akrilamidų. Todėl rekomenduojame gaminti žemiausioje galimoje temperatūroje ir per daug neapkeptinti produktų.

Gaminio aprašymas



1 Kaitinimo zona

Gaminimo zona 170 mm, 2 000 W

2 Valdymo skydelis

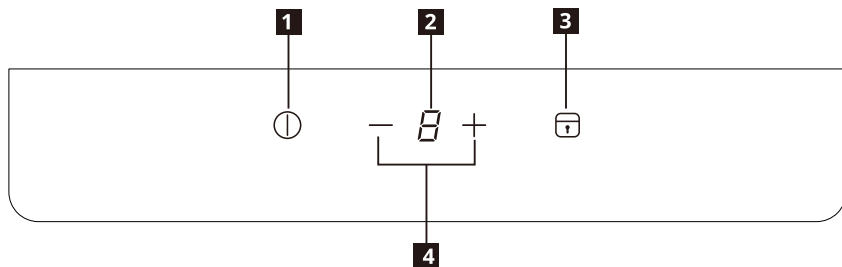
3 Silikoninės atramos

4 Oro išlaidas

5 Oro įlaidas

6 Kabelio formos kabykla

LIETUVIŲ



Valdymo skydelio išdėstymas

- 1** Įjungimas / Išjungimas
- 2** Galios lygio rodymas
- 3** Užraktas / vaikų saugos užraktas
- 4** Galios lygio nuostata - / +

Jutiklinio valdiklio jautrieji laukai ir rodmenys

Kaitvietė valdoma palietus jautriuosius laukus. Rodmenys ir garsiniai signalai (trumpas pyptelėjimas) patvirtina pasirinktą funkciją.

Galios lygis	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Galua	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W



Indikatoriai

Indas pastatytas neteisingai arba jo nėra


Simbolis rodomas, jei indas netinkamas indukciniam šildymui, pastatytas netinkamai arba jis nėra tinkamo dydžio pagal pasirinktą gaminimo zoną. Jei pasirinkus parinktį, per 30 sekundžių neaptinkamas indas, gaminimo zona išjungia.

Liekamasis karštis

Jei ekrane rodoma „H“, gaminimo zona vis dar karšta. Zonai atvėsus, ekranas išsijungia.

 **Įspėjimas!** Liekamasis karštis kelia nusideginimo pavojų! Išjungus prietaisą, kaitinimo zonoms reikia šiek tiek laiko atvėsti. Žiūrėkite liekamojo karščio indikatorius .

Liekamąjį karštį naudokite tirpinimui ir maisto šilumai palaikyti.

Įrenginio neatjunkite tol, kol neišnyks  rodmuo.

Kasdienis naudojimas



Įjungimas į elektros lizdą

1. Kištuką įjungus į pagrindinį maitinimo šaltinį, aktyvinamas vaikų saugos užraktas. Norėdami jį išjungti, paspauskite ir palaikykite vaikų saugos užrakto klavišą 3 sekundes.

ĮJUNGIMAS / IŠJUNGIMAS

1. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką, ekrane pamatysite rodmenį „0“, kaip parengties režime, taip pat užsidegs maitinimo indikatorius lemputė. Jei per 30 sekundžių nepasirenkama jokia šildymo parinktis, kaitvietė automatiškai išsijungia, nepaspaudus ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuko.
2. ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuką paspaudus prietaisui veikiant, kaitvietė išsijungia.

LIETUVIŲ



Galios lygio nuostata

1. Paspauskite — arba +, norėdami keisti galios lygį šildymo metu.
2. Paspaudus —, galios lygis iš karto pakyla iki 9. Paspaudus +, galios lygis mažinamas nuo 9 iki 1.
3. Paspaudus +, galios lygis pakyla nuo 1. Paspaudus —, galios lygis didinamas nuo 1 iki 9.



Užrakto funkcija

Veikiant gaminimo zonai, negalite užrakinti valdymo skydelio, pavyzdžiui, norėdami išvalyti kaitvietę. Tai neleidžia netyčia pakeisti galios lygio nuostatos. Kaitvietę vis dar galima išjungti ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuku.

Užrakto įjungimas

1. Nustatykite norimą galią.
2. Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite nuspaudę užrakto mygtuką. Funkcija suaktyvinama, kai užsidega užrakto indikatorius ir suskamba garsas.

Užrakto išjungimas

1. Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite nuspaudę užrakto mygtuką. Funkcija išjungžiama, kai išsijungia užrakto indikatorius ir suskamba garsas.
2. Galios lygis grąžinamas į ankstesnę nuostatą.

Vaikų saugos užrakto funkcija

Valdymo skydelis gali būti užrakintas ir tuomet, kai kaitvietė neveikia. Ši funkcija apsaugo nuo atsitiktinio prietaiso įjungimo.

Vaikų saugos užrakto įjungimas

1. Prietaisą įjunkite ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuku. Nenustatykite jokio galios lygio.
2. Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite nuspaudę užrakto mygtuką. Funkcija suaktyvinama, kai užsidega užrakto indikatorius ir suskamba garsas.
3. Įrenginį pasyvinkite ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtuku.

Vaikų saugos užrakto išjungimas

1. Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite nuspaudę užrakto mygtuką. Funkcija išjungžiama, kai išsijungia užrakto indikatorius ir suskamba garsas.

Automatinis išjungimas

Funkcija automatiškai išjungia kaitvietę, jei:

- visos gaminimo zonos išjungtos;
- įjungę kaitvietę per 30 sekundžių nenustatote galios lygio;
- neperjungiame gaminimo zonos arba po 2 valandų nepakeičiate galios lygio, arba įvykus perkaitimui (pvz., jei inde nėra skysčių).

Maisto gaminimo lentelė


Karščio nustatymas	Naudojimo paskirtis:	Laikas (min.)	Pastabos
1	• Laikyti pagamintą maistą šiltai.	jei reikia	Uždėkite ant maisto gaminimo indų dangtį.
1 – 2	• Olandiškas padažas, ištirpinkite sviestą, šokoladą, želatiną.	5 – 25	Kartkartėmis pamaišykite.
2 – 3	• Pavirinti ryžių ir pieno patiekalus, pašildyti paruoštus patiekalus.	25 – 50	Įpilkite bent du kartus daugiau skysčio nei ryžių ir įpusėjus procedūrai sumaišykite pieno patiekalus.
4 – 5	• Garuose ruošti daržoves, žuvį, mėsą, bulves.	20 – 45	Įpilkite nedidelį kiekį vandens.
	• Gaminti didesnius maisto kiekius ir troškinius.	60 – 150	Įpilkite nedidelį kiekį vandens.
5 – 6	• Švelnus pakepinimas: veršienos cordon bleu, kotletai, pjausniai, dešrelės, užtepėlės, kiaušiniai.	jei reikia	Apverskite įpusėjus kepimui.
7 – 8	• Plokštainiai, kepsniai.	5 – 15	Apverskite įpusėjus kepimui.
9	• Virti vandenį, virti makaronus, kepti mėsą (guliašą, troškinį), aliejuje kepti traškučius.		

Gaminimo indų naudojimas

Kokius indus naudoti

Naudokite tik indus, kurių apačia pagaminta iš feromagnetinės medžiagos, kuri yra tinkama indukcinėms kaitvietėms:

- ketaus;
- emaliuoto plieno;
- anglinio plieno;
- nerūdijančio plieno (tačiau tinka ne visi);
- aliuminio su feromagnetine danga ar feromagnetine plokšte.

Norėdami sužinoti, ar indas tinkamas, ieškokite  simbolio (paprastai jis įspaustas ant dugno). Taip pat prie dugno galite pridėti magnetą. Jei jis prikimba prie apačios, indas tinkamas naudoti ant indukcinės kaitvietės.

Norėdami užtikrinti optimalų našumą, naudokite indus su plokščiu dugnu, kuris tolygiai išsklaido karštį. Jei dugnas nelygus, tai turės neigiamos įtakos galiai ir šilumos laidumui.

Kaip naudoti

Minimalus indo pagrindo skersmuo skirtingoms gaminimo zonoms

Siekiant užtikrinti tinkamą kaitvietės veikimą, indas turi dengti vieną arba daugiau referencinių taškų, išdėstytų kaitvietės paviršiuje, ir turi atitikti minimalaus skersmens reikalavimą.

Visada naudokite tą gaminimo zoną, kuri labiausiai atitinka indo dugno skersmenį.

Gaminimo zona	Rekomenduojamas gaminimo indo skersmuo [mm]
Vidutinė galinė gaminimo zona	120–180

Tušti arba plono pagrindo indai

Nedėkite tuščių arba plono pagrindo indų ant kaitvietės, nes ji negalės stebėti temperatūros arba išjungti, jei temperatūra būtų per didelė; taip gali būti pažeistas indas arba kaitvietės paviršius. Jei taip nutiktų, nieko nelieskite ir palaukite, kol visos dalys atvės.

Atsiradus klaidos pranešimui, žr. „Trikčių šalinimas“.

Patarimai

Triukšmas gaminimo metu

Kai gaminimo zona aktyvi, ji gali trumpai suzvimbti. Tai būdinga visoms stiklo keramikos gaminimo zonoms ir nepablogina prietaiso veikimo ar tarnavimo laiko. Triukšmas priklauso nuo naudojamo indo. Jei tai labai trukdo, galbūt reikėtų pakeisti indus.

Įprasti indukcinės katilentės veikimo garsai

Indukcijos technologija pagrįsta elektromagnetinių laukų kūrimu tiesiai po maisto gaminimo indo dugnu. Priklausomai nuo to, kaip jūs puodai ir keptuvės pagaminti, naudojantis kaitlente gali pasigirsti įvairių garsų ir pasijusti vibracijų. Šie garsai apibūdinami toliau.

Žemas zyzimas (kaip transformerio)

Šis garsas ima skliti gaminant didelėje kaitroje. Jis kyla dėl energijos, kurią kaitvietė perduoda maisto gaminimo indui, kiekio. Kaitros lygį sumažinus, sumažės (arba išnyks) ir garsas.

LIETUVIŲ

Tylus švilpimas

Šis garsas pasigirsta tada, kai maisto gaminimo indas tuščias. Maisto gaminimo indą užpildžius vandeniu ar maisto produktais, garsas išnyks.

Traškėjimas

Šis garsas ima skliti tada, kai maisto gaminimo indas pagamintas iš skirtingų sluoksniams viena virš kitos susidedančių medžiagų. Jį sukelia paviršių vibracijos, kylančios sąveikaujant skirtingoms medžiagoms. Garsą skleidžia maisto gaminimo indas. Garsas gali būti įvairus, priklausomai nuo jame esančio skysčio ar maisto produktų kiekio ir gaminimo būdo (verdama, troškinama ar kepama).

Garsus švilpimas

Šis garsas ima skliti tada, kai maisto gaminimo indas pagamintas iš skirtingų sluoksniams viena virš kitos susidedančių medžiagų ir kai naudojama maksimali išėjimo galia, taip pat kai įjungtos dvi maisto gaminimo zonos. Kaitros lygį sumažinus, sumažės (arba išnyks) ir garsas.

Šie garsai – ne problema Pūtimo garsas

Kad elektroninė sistema veiktų optimaliai, būtina reguliuoti kaitlentės temperatūrą. Šiuo tikslu kaitlentėje įrengtas ventiliatorius, įsijungiantis tada, kai elektroninės sistemos temperatūrą reikia sumažinti ir sureguliuoti. Ventiliatorius gali veikti ir prietaisą išjungus, jei kaitlentės temperatūra per aukšta.

Ritmiški garsai, primenantys laikrodžio tikslėjimą.

Šie garsai atsiranda tik jei įjungtos bent trys kaitvietės, o išnyksta arba prityla dalį jų išjungus. Šie garsai yra natūrali nurodytos indukcijos technologijos veikimo savybė, todėl jų nereikėtų traktuoti kaip gedimo ar sutrikimo.

Priežiūra ir valymas

⚠ Ispėjimas! Prieš atjungdami prietaisą, išjunkite šio maitinimą ir leiskite atvėsti.

⚠ Ispėjimas! Prieš valydami prietaisą, išjunkite šio maitinimą ir leiskite atvėsti.

⚠ Ispėjimas! Saugumo sumetimais nevalykite prietaiso garų pūstuvais arba aukšto slėgio valymo įrenginiais.

⚠ Ispėjimas! Aštrūs daiktai ir abrazyvinės valymo priemonės pažeidžia prietaisą. Kiekvieną kartą panaudoję, vandeniu ir plovimo priemone nuvalykite prietaisą ir pašalinkite likučius. Taip pat pašalinkite valymo priemonių liekanas!

i Žymės arba tamsios dėmės ant stiklo keramikos, kurių negalima nuvalyti, neturi įtakos prietaiso veikimui.

Liekanų ir atsitiktinių likučių šalinimas:

- Cukraus turinčio maisto, plastiko, aliuminio folijos likučius reikia nuvalyti iš karto. Geriausias įrankis stikliniam paviršiui valyti yra gremžtukas (su prietaisu neparpuodamas). Gremžtuką prie stiklo paviršiaus priglauskite kampu ir pašalinkite liekanas geležtę stumdami paviršiumi. Prietaisą nuvalykite drėgna šluoste ir tupučiu plovimo skysčio. Galiausiai, švari audiniu sausai nuvalykite prietaisą.
- Kalkių nuosėdų, vandens apskritimus, riebalų lašus, blizgančias metalo dėmes, prietaisui atvėsus, reikia nuvalyti stiklo keramikai arba nerūdijančiajam plienui skirtais valikliais.

Trikčių šalinimas

Triktis	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas neveikia.	Nėra maitinimo arba trumpasis jungimas jūsų namų elektros šaltinyje.	
	Maitinimo laidas netinkamai prijungtas prie elektros lizdo.	Patikrinkite elektros tiekimą į kaitvietę, ar tinkamai prijungta.
	Praėjo daugiau kaip 10 sekundžių nuo to laiko, kai įjungtas prietaisas.	Vėl įjunkite prietaisą.
	Vaikų saugos užraktas įjungtas.	Išjunkite vaikų saugos užraktą. (Škaitykite skyrių „Vaikų saugos įtaisas“).
	Keli jautrieji laukai buvo paliesti vienu metu.	Lieskite tik vieną jautrųjį lauką.
Prietaisas nustoja veikti. Klaidos pranešimas: [U] → [U]	Gaminimo indai netinkami indukciniam šildymui.	Pakeiskite indukcinę viryklę tinkamu indu.
	Ant gaminimo zonos nėra indo arba indo skersmuo yra mažesnis nei 120 mm.	Pastatykite virtuvės reikmenį ant gaminimo zonos.
Prietaisas nustoja veikti. Klaidos pranešimas: [E] → [2]	Virtuvės reikmuo tuščias (kaista be skysčio) arba gaminimo temperatūra per aukšta.	Išjunkite prietaisą ir paleiskite iš naujo po 5 minučių. Jei E2 nedingsta, kreipkitės į artimiausią IKEA parduotuvę.
	Oro įlaidas ir išlaidas užblokuoti.	
	Aplinkos temperatūra per aukšta.	
Prietaisas nustoja veikti. Klaidos pranešimas: [E] → [3]	Pagrindinis maitinimo šaltinis viršija AC 275 V.	Pakeiskite į prietaisui tinkamą maitinimo šaltinį.
Prietaisas nustoja veikti. Klaidos pranešimas: [E] → [4]	Pagrindinis maitinimo šaltinis žemesnis kaip AC 100 V.	Pakeiskite į prietaisui tinkamą maitinimo šaltinį.
Prietaisas nustoja veikti. Klaidos pranešimas: [E] → [5]	Neveikia prietaiso temperatūros jutiklis.	Kreipkitės į artimiausią IKEA parduotuvę.
Prietaisas nustoja veikti. Klaidos pranešimas: [E] → [6]		
Prietaisas nustoja veikti. Klaidos pranešimas: [E] → [0]	Vidinė išskirtinė padėtis	Išjunkite prietaisą ir paleiskite iš naujo po 5 minučių. Jei E0 nedingsta, kreipkitės į artimiausią IKEA parduotuvę.

Klaidos kodas rodomas, kai kaitvietę įjungta ir aptinkama klaida. E ir skaičiai rodomi paeiliui (kas 1 sek.).

Jeigu kilo triktis, pabandykite išspręsti ją vadovaudamiesi trikčių šalinimo nurodymais. Jei problemos išspręsti nepavyksta, kreipkitės į artimiausią IKEA parduotuvę.


i Jei prietaisą naudojote netinkamai, pardavėjas gali netaisyti jo nemokamai, net ir garantiniu laikotarpiu.


Techniniai duomenys

Modelis	14CP12301
Kaitvietės tipas	Laivai pastatoma indukcinė kaitlentė
Maisto gaminimo zonų ir (arba) sričių skaičius	1
Nominali galia	2000 W
Nominali įtampa	220 - 240 V
Nominalus dažnis	220 - 240 V~
Ilgis	50 - 60Hz
Plotis	270 mm
Aukštis	62 mm
Grynasis svoris	2,33 kg

Aplinkos apsauga


Buitinių prietaisų išmetimas

Šis simbolis  ant gaminio arba šio pakuotės rodo, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su buitėmis atliekomis. Jis turi būti pristatytas į atitinkamą elektros ir elektroninės įrangos surinkimo punktą perdirbimui. Užtikrindami tinkamą šio gaminio išmetimą, padedate užkirsti kelią neigatyvioms pasekmėms aplinkai ir žmonių sveikatai, kurios galėtų kilti netinkamai tvarkant šio gaminio atliekas. Daugiau išsamios informacijos apie šio gaminio perdirbimą klauskite savo vietos taryboje, buitinių atliekų surinkimo tarnyboje arba parduotuvėje, kurioje pirkote gaminį.

 **Įspėjimas!** Prieš išmesdami prietaisą, atlikite šiuos veiksmus:

- Kištuką ištraukite iš el. lizdo.
- Nukirpkite kabelį ir išmeskite.

Pakavimo medžiagų išmetimas

Šiuo simboliu  paženklintos medžiagos yra perdirbamos. Pakavimo medžiagas išmeskite į atitinkamą konteinerį, kad šios būtų perdirbtos.

Energijos taupymas

- Jei įmanoma, visuomet prikaistuvius uždenkite dangčiu.
- Virtuvės reikmenis statykite ant gaminimo zonos prieš ją įjungdami.
- Virtuvės reikmens dugnas turi būti kaip galima storesnis ir lygesnis.

IKEA Garantija

Kiek laiko galioja IKEA garantija?

Ši garantija galioja 2 metus nuo pirmos prietaiso įsigijimo IKEA parduotuvėje datos, nebent nacionaliniuose teisės aktuose nurodyta kitaip. Norėdami sužinoti, kas taikoma jūsų šalyje, eikite į IKEA.com. Pateikite originalų pirkimo kvitą kaip pirkimo įrodymą. Jei pagal garantiją atliekami remonto darbai, prietaiso garantinis laikotarpis nepratęsiamas.

Kas atlieka priežiūrą?

Kreipkitės į artimiausią IKEA parduotuvę.

Kam taikoma ši garantija?

Garantija taikoma prietaiso gedimams dėl netinkamos konstrukcijos arba žaliavų nuo įsigijimo iš IKEA dienos. Ši garantija taikoma tik tada, jei prietaisas naudojamas buityje. Išimtyms nurodytos skyriuje „Kam netaikoma ši garantija?“ Per garantinį laikotarpį padengiamos gedimų taisyso išlaidos, pvz. remonto, dalių, darbo ir kelionių, su sąlyga, kad prietaisą galima pristatyti remontui be specialių išlaidų. Pakeistos dalys tampa IKEA nuosavybe.

Ką padarys IKEA kad pašalintų gedimus?

IKEA specialistai apžiūrės prietaisą ir savo nuožiūra nuspręs, ar šiam taikoma garantija. Jei garantija taikoma, tuomet IKEA savo nuožiūra arba pataisys sugedusį gaminį arba pakeis tokiu pačiu arba panašiu gaminiu.

Kam netaikoma ši garantija?

- Įprastam susidėvimui.
- Tyčinei žalai ar žalai dėl aplaidumo, gedimams, kylantiems nesilaikant naudojimo instrukcijų, neteisingam prietaiso įrengimui arba prijungimui prie netinkamos įtampos tinklo, gedimams dėl cheminių arba elektrocheminių reakcijų, rūdžių, korozijos ar vandens žalos, įskaitant, bet tuo neapsiribojant, gedimus, kuriuos sukelia pernelyg didelis kalkių kiekis vandenyje, gedimams dėl nenormalių aplinkos sąlygų.
- Susidėvinčioms dalims, įskaitant maitinimo elementus ir lempas.
- Nefunkcinėms ir dekoratyvinėms dalims, kurios neturi įtakos įprastam prietaiso naudojimui, įskaitant bet kokius įbrėžimus ir

galimus atspalvių skirtumus.

- Atsitiktiniam sugadinimui, kurį sukelia pašalinės medžiagos ar daiktai ir filtrų atblovimas arba drenažo sistemų ar skalbimo medžiagų stalčių valymas.
- Šių dalių gedimams: stiklo keramikai, priedams, indams ir stalo įrankių krepšeliams, padavimo ir drenažo vamzdžiams, sandarikliams, lemputėms ir lempučių dangteliams, ekranams, rankenėlėms, korpusams ir jų dalims, išskyrus atvejus, kai gali būti įrodyta, kad tokią žalą sukelia gamybos defektai.
- Remontui, kurį atliko ne mūsų paskirtieji paslaugų teikėjai ir (arba) įgaliotas garantinio remonto partneris, arba kai buvo naudojamos neoriginalios dalys.
- Remontui dėl netinkamo sumontavimo arba sumontavimo ne pagal reikalavimus.
- Kai prietaisas naudojamas ne buityje, t. y. profesionalioje veikloje.
- Žalai, atsiradusiai transportavimo metu. Jei klientas pats gabena gaminį į namus arba kitu adresu, IKEA neatsako už jokią žalą, kuri gali atsirasti vežant. Tačiau jei IKEA pristato gaminį kliento nurodytu adresu, IKEA atsako už tokio gabenimo metu gaminiui padarytą žalą.
- Pradinio IKEA prietaiso montavimo kaina. Tačiau jei IKEA paskirtasis paslaugų teikėjas ar įgaliotas garantinio remonto partneris pagal šią garantiją suremontuoja arba pakeičia prietaisą, paskirtasis paslaugų teikėjas ar įgaliotas garantinio remonto partneris turi sumontuoti suremontuotą prietaisą arba, jei reikia, jo pakaitalą.

Kaip taikomi šalyje galiojantys teisės aktai

IKEA garantija suteikia tam tikras teises, kurios apima arba viršija visus taikomus vietos teisinius reikalavimus. Tačiau šios sąlygos niekaip neapriboja vartotojų teisių, numatytų vietos teisės aktuose.

LIETUVIŲ

Galiojimo sritis

Įsigijus prietaisus vienoje ES valstybėje narėje ir pervežus į kitą ES šalį, garantinės paslaugos teikiamos naujoje šalyje įprastinėmis sąlygomis. Pareiga suteikti garantines paslaugas kyla tik jeigu prietaisais atitinka ir yra sumontuotas laikantis:

- šalies, kurioje pareiškama garantinė pretenzija, techninių specifikacijų;
- montavimo instrukcijų ir vartotojo vadovo saugos informacijos.

IKEA prietaisų PRIEŽIŪRA PO PARDAVIMO

Nesivarždami kreipkitės į IKEA, kad:

- jei norite pateikti prašymą remontui pagal šią garantiją;
- jei reikia paaiškinimų apie IKEA prietaisų funkcijas.

Siekdami suteikti Jums geriausią pagalbą, norėtume, kad prieš kreipdamiesi į mus atidžiai perskaitytumėte montavimo instrukcijas ir (arba) vartotojo vadovą.

Kaip susisiekti su mumis, jei reikia mūsų paslaugų



IKEA priežiūros po aptarnavimo skyrius padėtų jums telefonu spręsti pagrindines prietaiso triktis, kreipiantis į juos telefonu. Skaitykite IKEA katalogą arba apsilankykite adresu www.ikea.com, norėdami rasti jūsų vietinės parduotuvės telefono numerį ir darbo laiką.

Kad paslaugą būtų galima suteikti greičiau, visuomet nurodykite IKEA prekės numerį (8 skaičių kodą), nurodytą prietaiso parametrų lentelėje.

IŠSAUGOKITE KASOS KVITĄ!

Tai pirkimo įrodymas, kurį reikės pateikti kreipiantis dėl garantinės priežiūros. Pirkimo kvite taip pat nurodytas kiekvieno įsigyto IKEA prietaiso pavadinimas ir gaminio numeris (8 skaitmenų kodas).

Ar reikia daugiau pagalbos?

Jei turite papildomų klausimų, nesusijusių su prietaiso garantine priežiūra, kreipkitės į artimiausios IKEA parduotuvės skambučių centrą. Prieš kreipiantis į mus rekomenduojame atidžiai perskaityti prietaiso dokumentaciją.

Índice

Informações relativas à segurança	286	Orientações relativas a painelas	296
Instruções de segurança	290	Manutenção e limpeza	298
Descrição do Produto	292	Resolução de problemas	299
Indicadores	293	Dados técnicos	301
Utilização diária	293	Questões ambientais	301
Placa de aquecimento	295	Garantia IKEA	302

Informações relativas à segurança

ⓘ Para sua segurança e para um correto funcionamento do equipamento, leia este manual cuidadosamente antes da instalação e utilização. Mantenha sempre estas instruções com o equipamento mesmo se se mudar ou se o vender. Os utilizadores devem conhecer completamente as características de operação e de segurança do equipamento.

Utilização correta

- Não deixe o equipamento sem vigilância durante a utilização.
- O equipamento foi concebido exclusivamente para uso doméstico.
- O equipamento foi concebido exclusivamente para uso interno.
- O equipamento não deve ser utilizado como superfície de trabalho ou como uma superfície de armazenamento.
- Não coloque ou armazene líquidos inflamáveis, materiais altamente inflamáveis ou objetos que derretam (por ex. filme, plástico, alumínio) em cima ou perto do equipamento.
- Cuidado ao ligar equipamentos elétricos a tomadas próximas. Não permita que os cabos de ligação entrem em contacto com o equipamento nem que fiquem debaixo deste, ou debaixo de painelas quentes.
- Não faça reparações por conta própria para evitar ferimentos e danos no equipamento. Contacte sempre a loja IKEA mais próxima.

Segurança de criança e pessoas vulneráveis


- Este eletrodoméstico pode ser utilizado por crianças a partir de 8 anos, por pessoas com capacidades mentais, sensoriais ou físicas reduzidas, ou com pouca experiência e conhecimentos, se tiverem recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do eletrodoméstico de uma forma segura, e se compreenderem os perigos envolvidos.
 - Mantenha todas as embalagens afastadas das crianças. Existe o risco de asfixia.
 - Mantenha as crianças afastadas do equipamento tanto durante o funcionamento como quando não estiver em utilização.
 - Crianças com menos de 8 anos de idade devem estar sempre afastadas do eletrodoméstico, a menos que constantemente supervisionadas.
 - As crianças não devem brincar com o eletrodoméstico. A limpeza e a manutenção por parte do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- ⚠ Aviso!** Ative o bloqueio para crianças para evitar que crianças pequenas e animais de estimação liguem acidentalmente o aparelho.


Segurança geral

- Mantenha desobstruídas as aberturas de ventilação quer do equipamento quer da estrutura que o envolve.
- Não toque no painel quando o indicador de calor residual ainda estiver aceso, a fim de evitar lesões.
- Não insira qualquer objeto na placa de indução durante a operação para evitar choque elétrico.
- Não enrole o fio em volta do pescoço para evitar o risco de estrangulamento.
- Não deve utilizar-se uma máquina de limpeza a vapor para limpar este eletrodoméstico.

PORTUGUÊS

- Objetos metálicos como facas, garfos, colheres e tampas não devem ser colocados sobre a superfície da placa, uma vez que podem aquecer.
- Após a utilização, desligue o elemento da placa no respetivo controlo e não dependa do detetor de tacho.
- Este eletrodoméstico não se destina a ser utilizado por meio de um temporizador externo ou sistema de controlo remoto separado.
- Deve tomar-se cuidado para evitar tocar nos elementos de aquecimento.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, Centro de Serviço Autorizado ou pessoal igualmente qualificado para evitar qualquer risco. Entre em contacto com a loja IKEA mais próxima.
- Este eletrodoméstico deve ser utilizado num ambiente doméstico e em aplicações similares, tais como:
 - zonas de cozinha do pessoal em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
 - em quintas;
 - por clientes em hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial; ambientes do tipo "cama e pequeno-almoço".

 **Cuidado:** superfície quente. As superfícies podem ficar quentes durante a utilização.

 **AVISO:** Se a superfície estiver rachada, desligue o eletrodoméstico para evitar a possibilidade de um choque elétrico. Entre em contacto com a loja IKEA mais próxima.

PORTUGUÊS

⚠ **AVISO:** O aparelho e as respectivas partes acessíveis aquecem durante a utilização.

⚠ **AVISO:** Deixar comida ao lume com gordura ou óleo pode ser perigoso e resultar num incêndio. NUNCA tente extinguir um foco de incêndio, desligue antes o aparelho e, em seguida, cubra a chama, por ex. com uma tampa ou manta ignífuga.

Instruções de segurança

Instalação

- O fabricante não é responsável por qualquer dano a pessoas e animais de estimação ou danos materiais causados pela não observância dos seguintes requisitos.

⚠ Atenção! Para prosseguir com a instalação consulte as Informações de Segurança.

⚠ Aviso! O processo de instalação deve seguir as leis, regulamentos, diretivas e normas (regras e normas de segurança elétrica, reciclagem adequada, de acordo com os regulamentos, etc.) em vigor no país de utilização!

- Evite instalar o equipamento perto de portas ou por baixo de janelas pois as placas quentes podem ser derrubadas na placa quando se abrem as portas e janelas.
- Certifique-se de que o equipamento não está danificado devido ao transporte. Não ligue um equipamento danificado.
- Não instale o equipamento se estiver danificado devido ao transporte.
- Não ligue a placa com cabos de extensão e não coloque a placa com o cabo esticado em zonas de trabalho.
- Não altere as especificações ou modifique este produto. Risco de ferimentos e danos no equipamento.

⚠ Aviso! Cumpra cuidadosamente as instruções para as ligações eléctricas.

Ligações eléctricas

- Antes de ligar, verifique se a tensão nominal do equipamento indicada na chapa de identificação corresponde à tensão de alimentação disponível. Verifique também a potência nominal do aparelho e certifique-se de que a instalação eléctrica da sua casa se adequa à potência nominal do aparelho (consulte o capítulo relativo aos dados técnicos).
- A chapa de identificação está localizada na parede inferior da placa.

⚠ Aviso! Risco de ferimentos por corrente eléctrica.

- Tomadas e fichas soltas ou incorretas poderão provocar o sobreaquecimento do terminal.

Antes de usar:

Preste atenção às seguintes instruções antes de usar.

- Utilize a tomada de alimentação principal padrão, e verifique regularmente a tomada para evitar qualquer dano.
- Não abra o aparelho sozinho nem permita que qualquer outra pessoa que não um técnico qualificado o faça. A reparação do aparelho deve ser realizada por um agente de assistência ou técnico igualmente qualificado.
- Verifique o cabo de alimentação e a ficha. Se o cabo de alimentação, ou a ficha, estiver danificado, não utilize o aparelho. Não retire a ficha com as mãos molhadas.
- Não use a extensão do cabo de alimentação e utilize apenas tomadas de fonte de alimentação padrão.
- Se o aparelho não for utilizado durante um longo período de tempo, ligue primeiro o aparelho durante 10 minutos para estabilizar o componente eletrónico. Em seguida, pode utilizar o aparelho.
- Não utilize o aparelho perto de água, fogos ou áreas húmidas. O aparelho destina-se APENAS a uma utilização doméstica interior.
- Remova toda a embalagem, adesivos e películas antes de utilizar o aparelho pela primeira vez.
- Desligue as zonas de cozedura após cada utilização, através dos controlos e não confie apenas no detetor de panela.
- Risco de queimaduras! Não coloque objetos metálicos, tais como facas, garfos, colheres e tampas de panelas sobre a superfície de cozedura, pois podem ficar quentes.

⚠ Aviso! Perigo de incêndio! Gorduras e óleos sobreaquecidos podem inflamar muito rapidamente.

⚠ Aviso! Os utilizadores com pacemakers implantados devem manter a sua parte superior do corpo, pelo menos a 30 cm de focos de indução que estejam ligados.

PORTUGUÊS

⚠ Aviso! Não utilize o equipamento com as mãos molhadas e mantenha a superfície do painel de controlo seco. Uma grande quantidade de água sobre as teclas do painel de controlo fará tornam-nos inoperacionais.

⚠ Aviso! Se a superfície estiver rachada, desligue o equipamento para evitar a possibilidade de um choque elétrico.

Durante e após a utilização:

Preste atenção às instruções seguintes para evitar a ignição e acidentes.

- Coloque o aparelho APENAS numa superfície plana e sólida.
- As crianças devem ser supervisionadas e impedidas de utilizar o aparelho como brinquedo.
- Não coloque nenhum dos seguintes objetos no painel durante o funcionamento do aparelho.
 - a) Aço inoxidável
 - b) Ferro
 - c) Ferro fundido
 - d) Alumínio
 - e) Tampa e esmalte
 - f) Faca, garfo ou colher
 - g) A placa é feita de ferro, aço inoxidável, ferro fundido ou alumínio
 - h) Utensílios de cozinha vazios
- Durante o aquecimento, não transporte nem mova o aparelho com painelas em cima do mesmo.
- Mantenha um bom ambiente circundante para a ventilação durante o aquecimento.
- Não insira fios ou objetos metálicos na entrada ou saída de ar do aparelho.
- Como cuidar do painel
 - a) Não deixe cair quaisquer objetos pesados em cima do painel.
 - b) Não despeje água, ácido ou qualquer líquido no painel.
 - c) Não queime qualquer objeto com fogo sobre o painel.
 - d) Não coloque painelas quentes sobre o aparelho se o mesmo não estiver em utilização.
 - e) Se a superfície (painel) estiver rachada, desligue imediatamente o aparelho para evitar o risco de choque elétrico e devolva-lo à loja IKEA mais próxima.

f) Algumas das painelas podem gerar um ruído durante a utilização. Mova ligeiramente os utensílios de cozinha, e o ruído poderá desaparecer ou reduzir. Se tal não acontecer, mude as painelas.

- Não coloque o aparelho sobre carpetes, panos ou materiais de papel durante o funcionamento.
- Não toque no painel enquanto estiver quente. O painel mantém-se quente até que o indicador de calor residual desapareça, mesmo depois de desligada a corrente.
- Não desligue o aparelho da tomada puxando o cabo.
- Desligue o aparelho e permita que o mesmo arrefeça antes de retirar a ficha da tomada. Retire a ficha da tomada se não pretender utilizar o aparelho durante longos períodos de tempo.
- Mantenha as painelas afastadas do aparelho após a utilização.

Como evitar danos no equipamento

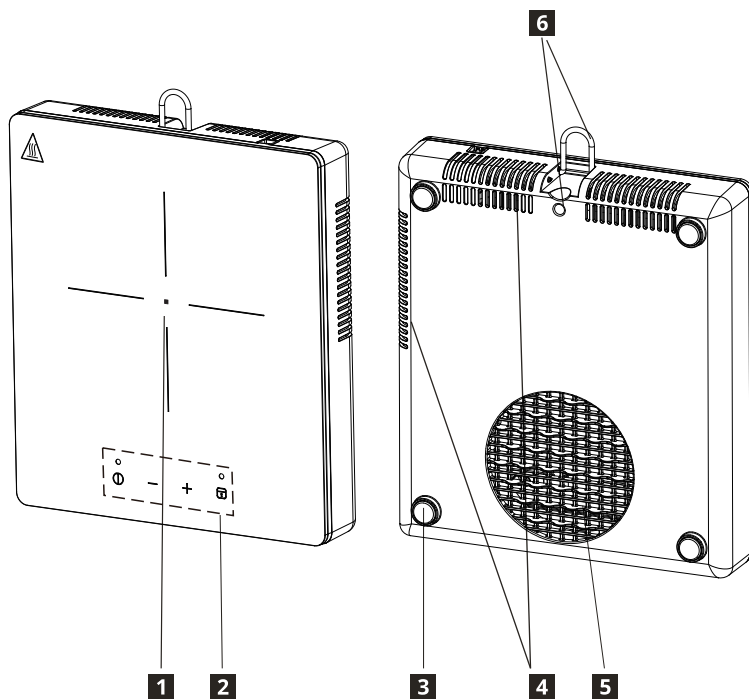
- O vidro cerâmico poderá ser danificado por queda de objetos ou por pancadas de painelas.
- As painelas de ferro fundido, alumínio ou com bases danificadas podem riscar o vidro cerâmico quando deslizarem na superfície.
- O vidro cerâmico pode ser danificado se cair no chão.
- Para evitar danos nos utensílios de cozinha e no vidro cerâmico, não deixe painelas ou frigideiras ferverem em seco.
- Não utilizar as zonas de cozedura com painelas vazias ou sem painelas.
- Nunca alinhar qualquer peça do equipamento com papel de alumínio. Nunca colocar plástico ou qualquer outro material que possa derreter no ou sobre o equipamento.

⚠ Aviso! Manter o equipamento ligado à tomada de energia após a utilização até que o ventilador e o indicador de temperatura se tenha desligado.

Informações sobre acrilamidas

Importante! De acordo com os últimos conhecimentos científicos, alourar demasiado os alimentos, principalmente os produtos com muito amido, pode constituir um risco para a saúde devido às acrilamidas. Portanto, recomendamos cozinhar com temperaturas o mais baixo possíveis e não tostar demasiado os alimentos.

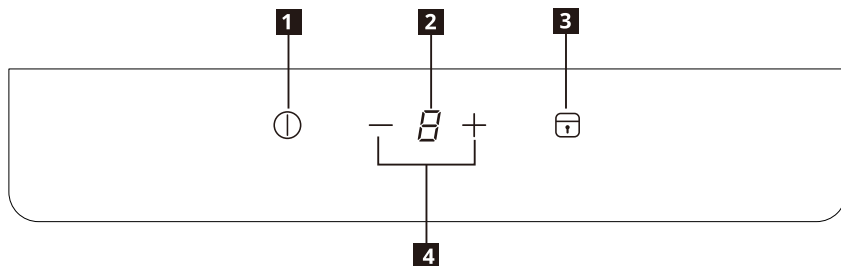
Descrição do Produto



- 1** Área de aquecimento
Zona de cozedura 170 mm, 2000 W
- 2** Painel de controlo
- 3** Pés de silicone

- 4** Saída de ar
- 5** Entrada de ar
- 6** Gancho

PORTUGUÊS



Configuração do painel de controlo

- 1** Ligado/Desligado
- 2** Visor do nível de potência
- 3** Bloqueio/bloqueio para crianças
- 4** Definição do nível de potência -/+

Disposição e campos dos sensores Controlo por Toque

A placa de indução é manuseada através do toque nos sensores. As disposições e os sinais sonoros (bip curto) confirmam a seleção de uma função.

Nível de potência	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Potência	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W


Indicadores


Panela em falta ou colocada incorretamente

Este símbolo é apresentado se a panela não for adequada à cozedura de indução, se não estiver corretamente posicionada ou se não tiver as dimensões adequadas à zona de cozedura selecionada. Se não for detetada uma panela num espaço de 30 segundos após a seleção, a zona de cozedura desliga-se.


Calor residual

Se o visor apresentar "H", a zona de cozedura ainda está quente. Quando a zona de cozedura arrefece, o visor desliga-se.

 **Aviso!** Risco de queimaduras devido ao calor residual!

Depois de desligar o equipamento, as zonas de cozedura necessitam de algum tempo para arrefecer. Observe o indicador de calor residual .

Utilize o calor residual para derreter ou manter comida quente.

Não desligue o equipamento sem esperar que o  desapareça do monitor.

Utilização diária



Ligar à tomada

1. Depois de inserir a ficha na tomada principal, o bloqueio para crianças será ativado. Prima sem soltar a tecla Bloqueio de Crianças durante 3 segundos para desativar.

LIGADO/DESLIGADO

1. Prima a tecla LIGADO/DESLIGADO, o ecrã exibirá "0" como no modo de standby e o indicador de alimentação acende-se. Se não for selecionada uma definição de calor num espaço de 30 segundos, a placa irá desligar-se automaticamente sem premir a tecla LIGADO/DESLIGADO.
2. Ao premir a tecla LIGADO/DESLIGADO durante a operação, a placa desliga-se.

PORTUGUÊS



Definição do nível de potência

1. Prima — ou + para controlar o nível de potência durante o funcionamento.
2. Prima —, o nível de potência vai diretamente para "9". Prima — para diminuir o nível de potência de "9" a "1".
3. Prima +, o nível de potência irá aumentar de "1". Prima + para aumentar o nível de potência a partir de "1" a "9".



Função de bloqueio

Com a zona de cozedura em funcionamento, pode bloquear o painel de controlo para, por exemplo, limpar a placa. Evitará alterar acidentalmente a definição do nível de potência. A placa pode ainda ser desligada através do botão LIGADO/DESLIGADO.

Ativar o bloqueio

1. Defina o nível de potência pretendido.
2. Prima a tecla de bloqueio durante 3 segundos. A função é ativada quando o indicador da tecla de bloqueio se acende e é emitido um som.

Desativar bloqueio

1. Prima a tecla de bloqueio durante 3 segundos. A função é desativada quando o indicador da tecla de bloqueio se desliga e é emitido um som.
2. O nível de potência voltará à definição anterior.

Função de bloqueio para crianças

Pode também manter o painel de controlo bloqueado quando a placa não estiver a funcionar. Esta função impede uma operação acidental do equipamento.

Ativar o bloqueio para crianças

1. Ative o equipamento com a tecla LIGADO/DESLIGADO. Não defina qualquer nível de potência.
2. Prima a tecla de bloqueio durante 3 segundos. A função é ativada quando o indicador da tecla de bloqueio se acende e é emitido um som.

3. Desative o equipamento com a tecla LIGADO/DESLIGADO.

Desativar o bloqueio para crianças

1. Prima a tecla de bloqueio durante 3 segundos. A função é desativada quando o indicador da tecla de bloqueio se desliga e é emitido um som.

Desativação automática

A função desliga automaticamente a placa se:

- todas as zonas de cozedura estiverem desligadas.
- não definir o nível de potência num espaço de 30 segundos depois de ligar a placa.
- não desligar a zona de cozedura, não alterar o nível de potência duas horas depois ou em caso de sobreaquecimento (por exemplo, quando uma panela ferve sem água).

Placa de aquecimento


Regulação do calor	Utilizar para:	Tempo (min)	Sugestões
1	• Manter quentes os alimentos cozinhados.	como necessário	Coloque uma tampa no recipiente.
1 - 2	• Molho holandês, derreter: manteiga, chocolate, gelatina.	5 - 25	Mexer de vez em quando.
2 - 3	• Cozinhar pratos à base de arroz e leite, aquecer refeições prontas.	25 - 50	Adicionar pelo menos o dobro do líquido do arroz e misturar os pratos de leite a meio do processo.
4 - 5	• Cozinhar a vapor legumes, peixe, carne, batatas.	20 - 45	Adicionar uma pequena quantidade de água.
	• Cozinhar grandes quantidades de alimentos e guisados.	60 - 150	Adicionar uma pequena quantidade de água.
5 - 6	• Fritura ligeira: cordon bleu de vitela, costeletas, rissóis, salsichas, roux, ovos.	como necessário	Virar a meio.
7 - 8	• Hash browns, bifes.	5 - 15	Virar a meio.
9	• Ferver água, cozinhar massa, grelhar carne (goulash, assado), fritar batatas fritas.		

Orientações relativas a painéis

Que painéis utilizar

Utilize apenas painéis e tachos com um fundo de material ferromagnético que sejam adequadas à utilização em placas de indução:

- Ferro fundido
- aço esmaltado
- aço carbono
- aço inoxidável (embora nem todos os tipos)
- alumínio com revestimento ferromagnético ou placa ferromagnética

Para saber se um painel ou tacho é adequado, procure o símbolo  (normalmente gravado no fundo). Também pode aproximar um ímã do fundo. Se o ímã aderir ao fundo, a placa pode ser utilizada com placas de indução.

Para garantir a máxima eficiência, utilize sempre painéis e tachos de fundo plano, que contribui para a distribuição uniforme do calor. Se o fundo for irregular, a potência e a condução do calor serão afetadas.

Como utilizar

Diâmetro mínimo da base da placa/tacho para áreas de cozimento diferentes

Para garantir que a placa funciona devidamente, a placa deve cobrir um ou mais pontos de referência indicados na superfície da placa e deve possuir um diâmetro mínimo adequado.

Utilize sempre a zona de cozimento que melhor corresponde ao diâmetro da base da placa.

Zona de cozimento	Diâmetro recomendado da zona de cozimento (mm)
Zona de cozimento traseira do meio	120-180

Painéis/tachos vazios ou com fundo fino

Não utilize painéis/tachos vazios ou com fundo fino na placa, uma vez que a mesma não será capaz de monitorizar a temperatura ou de se desligar automaticamente se a temperatura estiver demasiado alta, danificando a placa ou a superfície da placa. Se tal ocorrer, não toque em nada e permita que todos os componentes arrefeçam.

Se for apresentada uma mensagem de erro, consulte a secção "Resolução de problemas".

Dicas e sugestões

Ruído durante a cozimento

Quando uma zona de cozimento está ativa, pode ouvir um ligeiro zumbido. Esta é uma característica de todas as zonas de cozimento de vitrocerâmica e não prejudica o funcionamento ou a durabilidade do aparelho. O ruído depende da placa utilizada. Se causar um incómodo considerável, mudar de placa poderá ajudar.

Ruídos normais de funcionamento - placa de indução

A tecnologia de indução baseia-se na criação de campos eletromagnéticos para a geração de calor, diretamente no fundo dos utensílios. Os utensílios podem criar uma variedade de ruídos ou vibrações, dependendo do tipo de fabrico. Estes ruídos são descritos desta forma:

Zunido baixo (como um transformador)

Ouve-se este ruído ao cozinhar a um nível de calor elevado. Baseia-se na quantidade de energia transferida da placa para o utensílio de cozinha. O ruído reduz de intensidade ou deixa de se ouvir quando se baixa o nível de calor.

PORTUGUÊS

Assobio baixo

Este ruído é emitido quando o utensílio de cozinha está vazio. Deixa de se ouvir quando são colocados líquidos ou sólidos no utensílio.

Crepitação

Este ruído ocorre em utensílios de cozinha compostos por vários materiais sobrepostos. É causado pelas vibrações das superfícies onde os diferentes materiais se encontram. O ruído nos utensílios de cozinha pode variar consoante a quantidade de alimentos ou líquidos e o método de cozedura (por exemplo, ferver, cozer em lume brando, fritar).

Assobio alto

Este ruído ocorre quando os utensílios são compostos de materiais diferentes sobrepostos, e quando são usados na potência máxima e em duas zonas de cozedura. O ruído reduz de intensidade ou deixa de se ouvir quando se baixa o nível de calor.






Estes sons são normais Ruídos de ventoinha

Para o funcionamento correto do sistema eletrónico, é necessário regular a temperatura da placa. Para isso, a placa está equipada com uma ventoinha, que é ativada para reduzir e regular a temperatura do sistema eletrónico. A ventoinha pode continuar em funcionamento depois de desligar o eletrodoméstico, caso a temperatura detetada da placa continuar muito elevada.

Sons ritmados, semelhantes a um relógio.

Este ruído surge quando estão em funcionamento no mínimo três zonas de cozedura, desaparecendo ou diminuindo de intensidade quando vão sendo desligadas. Os ruídos descritos são elementos normais da tecnologia de indução descrita e não devem ser considerados defeitos.















Manutenção e limpeza

-  **Aviso!** Desligue o equipamento e deixe-o arrefecer antes de o desligar.
-  **Aviso!** Desligue o equipamento e deixe-o arrefecer antes de o limpar.
-  **Aviso!** Por razões de segurança, não limpe o equipamento com jato de vapor ou produtos de limpeza de alta pressão.
-  **Aviso!** Objetos cortantes e agentes de limpeza abrasivos danificam o equipamento. Limpe o equipamento e remova os resíduos com água e detergente da loiça após cada utilização. Remova também os restos dos agentes de limpeza!
-  Riscos ou manchas escuras no vidro cerâmico que não se conseguem remover não afetam o funcionamento do equipamento.

Remover os resíduos e sujidades mais resistentes:

- Resíduos de alimentos com açúcar, plástico e folha de alumínio devem ser removidos imediatamente e a melhor ferramenta para a limpeza da superfície de vidro é um raspador (não incluído com o o equipamento). Coloque um raspador inclinado sobre a superfície de vidro cerâmico e remova os resíduos deslizando a lâmina sobre a superfície. Limpe o equipamento com um pano húmido e um pouco de detergente da loiça. Finalmente, seque o equipamento com um pano limpo.
- As manchas de calcário e de água, salpicos de gordura e descolorações metálicas brilhantes devem ser removidas após o equipamento ter arrefecido utilizando detergente para vidro cerâmico ou para aço inoxidável.


Resolução de problemas

Problema	Causa possível	Solução
O equipamento não funciona.	Falta de energia elétrica ou curto-circuito na fonte de energia da sua casa.	
	Ligação de energia à tomada executada incorretamente.	Observe a fonte de alimentação da placa para uma correta ligação.
	Passaram mais de 10 segundos desde que o equipamento foi ligado.	Ligue o equipamento novamente.
	O bloqueio para crianças está ligado.	Desative o bloqueio para crianças. (Veja a secção "Dispositivo de segurança para crianças").
	Vários campos de sensor foram tocados ao mesmo tempo.	Tocar apenas num campo de sensor.
O aparelho deixou de funcionar. Indicação de erro:  → 	A panela não é adequada para placas de indução.	Mude para uma panela adequada para indução.
	Não existem panelas na zona de cozedura ou o diâmetro da panela é inferior a 120 mm.	Coloque uma panela na zona de cozedura.
O aparelho deixou de funcionar. Indicação de erro:  → 	A panela está vazia (ponto de ebulição a seco) ou a temperatura de cozedura está muito alta.	Desligue o aparelho e reinicie-o após 5 minutos. Se o erro E2 persistir, contacte a loja IKEA mais próxima.
	A entrada e saída de ar está a ser bloqueada.	
	Temperatura ambiente é muito alta.	
O aparelho deixou de funcionar. Indicação de erro:  → 	A principal fonte de alimentação é superior a 275 V CA.	Mude para produtos com a fonte de alimentação adequada.
O aparelho deixou de funcionar. Indicação de erro:  → 	A principal fonte de alimentação é inferior a 100 V CA.	Mude para produtos com a fonte de alimentação adequada.
O aparelho deixou de funcionar. Indicação de erro:  → 	O sensor de temperatura do aparelho não está a funcionar.	Entre em contacto com a loja IKEA mais próxima.
O aparelho deixou de funcionar. Indicação de erro:  → 		
O aparelho deixou de funcionar. Indicação de erro:  → 	Exceção interna	Desligue o aparelho e reinicie-o após 5 minutos. Se o erro E0 persistir, contacte a loja IKEA mais próxima.

PORTUGUÊS

Os códigos de erro são apresentados quando a placa está ligada e é detetado um erro. A letra "E" e os números são apresentados de forma intermitente (1 segundo) e circular.

Se ocorrer um erro, tente resolvê-lo seguindo as orientações da resolução de problemas. Se não conseguir resolver o problema, contacte a loja IKEA mais próxima.


 Se utilizou o equipamento de forma errada, o comerciante poderá não deslocar-se de forma gratuita, mesmo durante o período de garantia.


Dados técnicos

Modelo	14CP12301
Tipo de placa	Placa de indução autónoma
Número de zonas e/ou áreas de cozedura	1
Potência nominal	2000 W
Tensão nominal	220 - 240 V~
Frequência nominal	50 - 60 Hz
Profundidade	305 mm
Largura	270 mm
Altura	62 mm
Peso líquido	2,33 kg

Questões ambientais


Eliminação de eletrodomésticos

O símbolo  no produto ou na embalagem indica que este produto não pode ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser levado para o respetivo ponto de recolha para a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrónicos. Ao assegurar a eliminação correta deste produto, estará a proteger o ambiente e a saúde humana contra riscos potencialmente negativos. Para mais informações detalhadas sobre a reciclagem deste produto, entre em contacto com o conselho local, o serviço de recolha de lixo doméstico ou a loja onde adquiriu o produto.

 **Aviso!** Execute estes passos para se desfazer do equipamento:

- Retire a ficha da tomada da rede elétrica.
- Corte o cabo de alimentação e descarte-o.

Eliminação da embalagem

Os materiais com o símbolo  são recicláveis. Descarte a embalagem num recipiente de recolha adequado para reciclá-lo.

Eficiência energética

- Se possível, coloque sempre tampas nos recipientes.
- Coloque a panela na zona de cozedura antes de a ligar.
- O fundo do recipiente deve ser o mais espesso e plano possível.

Garantia IKEA

Qual o prazo de validade da Garantia IKEA?

Esta garantia é válida durante 2 anos a partir da data da compra original do seu eletrodoméstico na IKEA, a não ser que seja especificado de outra forma na legislação nacional. Aceda a IKEA.com para saber o que é aplicável no seu país. A fatura ou talão de compra original é necessário como prova de compra. Se for realizada uma assistência ao abrigo da garantia, tal não irá aumentar o período de garantia do eletrodoméstico.

Quem irá realizar o serviço de assistência?

Contacte a loja IKEA mais próxima.

O que é que esta garantia cobre?

A garantia cobre as avarias do equipamento causadas por eventuais defeitos de fabrico ou de material, que se verifiquem a partir da data de compra na IKEA. Esta garantia destina-se apenas a uso doméstico. As excepções estão especificadas no parágrafo "O que é que esta garantia não cobre?". Dentro do período de garantia, os custos para resolver a avaria, nomeadamente reparações, peças e componentes, mão-de-obra e deslocação estão cobertos, desde que o equipamento esteja acessível para ser reparado sem que sejam necessários gastos especiais. As peças substituídas passarão a ser propriedade da IKEA.

O que fará a IKEA para corrigir o problema?

O prestador de serviço designado pela IKEA irá examinar o produto e decidir, segundo o seu critério, se está coberto por esta garantia. Em caso afirmativo, a IKEA irá então, segundo o seu critério, decidir se reparará o produto defeituoso ou o substituirá por outro igual ou equivalente.

O que é que esta garantia não cobre?

- O desgaste normal e rotura.
- Danos deliberados ou negligentes, danos provocados pelo não cumprimento das instruções de utilização, instalação incorrecta ou ligação a uma voltagem incorrecta, danos causados por uma reacção química ou electroquímica, oxidação, corrosão ou danos causados pela água, incluindo, mas sem limitar, os danos causados por excesso de cálcio na água fornecida, danos provocados por condições ambientais anormais.

- Consumíveis, incluindo pilhas e lâmpadas.
- Peças não funcionais e decorativas que não afectam a utilização normal do equipamento, incluindo riscos e possíveis diferenças de cor.
- Danos acidentais causados por objectos estranhos ou substâncias e pela limpeza ou desobstrução de filtros, sistemas de drenagem ou gavetas de detergente.
- Danos causados nas seguintes peças: vidro cerâmico, acessórios, cestos de loiça e talheres, tubos de alimentação e drenagem, vedantes, lâmpadas e coberturas de lâmpadas, visores, botões, revestimentos e partes de revestimentos protectores. A menos que seja possível demonstrar que tais danos foram provocados por defeitos de fabrico.
- Reparações não efetuadas pelos nossos prestadores de serviço e/ou por um agente autorizado ou quando não tenham sido usadas peças originais.
- Reparações provocadas por uma instalação incorreta ou que não cumpra as especificações de instalação.
- Utilização do equipamento num ambiente não doméstico, isto é, profissional.
- Danos de transporte. Se o cliente transportar o produto para casa ou para qualquer outro endereço, a IKEA não poderá ser responsabilizada por eventuais danos que possam ocorrer durante o transporte. No entanto, se a IKEA efectuar a entrega do produto na morada do cliente, os eventuais danos provocados durante essa entrega serão abrangidos pela garantia IKEA.
- Gastos de execução da instalação inicial do equipamento IKEA. No entanto, se um prestador de serviços IKEA ou um agente de serviços autorizado efectuar a reparação ou a substituição do equipamento ao abrigo desta garantia, o prestador de serviços ou o seu agente autorizado reinstalarão o equipamento reparado ou instalarão o equipamento de substituição, se necessário.

Como se aplica a legislação nacional?

A garantia IKEA concede-lhe direitos legais específicos, que cobrem ou excedem todas as normativas legais nacionais. No entanto, estas condições não limitam, de forma alguma, os direitos do consumidor descritos na legislação nacional.

PORTUGUÊS

Área de validade

Para os equipamentos adquiridos num país da UE e transportados para outro país da UE, os serviços serão prestados de acordo com as condições de garantia normais no novo país. A obrigação de prestar serviços abrangidos pela garantia existe apenas se o equipamento cumpre e está instalado em conformidade com:

- as especificações técnicas do país onde a reclamação de garantia é feita;
- as Instruções de Instalação e a Informação de Segurança do Manual do Utilizador.

Serviço Pós-Venda para equipamentos IKEA

Não hesite em contactar a IKEA para:

- fazer um pedido de assistência ao abrigo desta garantia;
- solicitar um esclarecimento relativo às funcionalidades dos equipamentos IKEA.

Para garantir que lhe proporcionamos a melhor assistência, por favor, antes de contactar connosco leia atentamente as Instruções de Instalação e/ou o Livro de Instruções de utilização.

Como contactar-nos, se necessitar do nosso serviço?



O Serviço de Apoio ao Cliente pós venda da IKEA ajudá-lo-á pelo telefone com problemas básicos do seu equipamento no momento da solicitação de serviço. Consulte o catálogo IKEA ou visite www.ikea.com para encontrar o número de telefone e horário de abertura da sua loja local.

Para lhe proporcionarmos um serviço mais rápido, por favor, refira sempre o número de artigo IKEA (8 algarismos) que se encontra na chapa de identificação do seu equipamento.

GUARDE A FATURA OU TALÃO DE COMPRA!

É a sua prova de compra e será necessária para aplicar e validar a garantia. A factura ou talão de compra indica igualmente o nome e o número de artigo (código de 8 dígitos) IKEA de cada equipamento que adquiriu.

Necessita ajuda adicional?

Para quaisquer esclarecimentos adicionais não relacionados com Pós-Venda sobre os seus equipamentos, por favor, contacte o callcenter da sua loja IKEA. Recomendamos que leia atentamente a documentação do equipamento antes de nos contactar.

Cuprins

Informații privind siguranța	304	Ghid pentru vase	314
Instrucțiuni referitoare la siguranță	308	Îngrijirea și curățarea	316
Descrierea produsului	310	Depanare	317
Indicatori	311	Date tehnice	318
Utilizarea zilnică	311	Informații privind mediul înconjurător	318
Tabel cu instrucțiuni de gătit	313	Garanție IKEA	319

Informații privind siguranța

ⓘ Pentru siguranța dumneavoastră și funcționarea corectă a aparatului, citiți cu atenție acest manual înainte de instalare și utilizare. Păstrați întotdeauna aceste instrucțiuni împreună cu aparatul, chiar dacă vă mutați sau îl vindeți. Utilizatorii trebuie să cunoască în totalitate caracteristicile funcționale ale aparatului și pe cele referitoare la siguranță.

Utilizarea corectă

- Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timpul funcționării.
- Aparatul este destinat exclusiv pentru uz casnic.
- Aparatul este destinat exclusiv pentru utilizarea în interior.
- Aparatul nu trebuie să fie utilizat ca suprafață de lucru sau ca suprafață de depozitare.
- Nu așezați și nu depozitați lichide inflamabile, materiale extrem de inflamabile sau obiecte care s-ar putea topi (de exemplu, folie de plastic, material plastic, aluminiu), în aparat sau în apropierea lui.
- Dați dovadă de precauție atunci când conectați aparate electrice la prizele din apropiere. Nu lăsați cablul de conectare să intre în contact cu aparatul sau vesela fierbinte sau să fie prins sub acestea.
- Nu efectuați reparațiile dvs. înșivă – evitați astfel accidentările și deteriorarea aparatului. Contactați întotdeauna cel mai apropiat magazin IKEA.

Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile


- Acest aparat poate fi utilizat de către copii cu vârsta minimă de 8 ani și de către persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și cunoștințe în cazul în care acestea sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului într-un mod sigur și înțeleg pericolele pe care aparatul le comportă.
 - Nu lăsați ambalajele la îndemâna copiilor. Există pericolul de sufocare.
 - Nu lăsați copiii să se apropie de aparat nici atunci când acesta este în funcțiune și nici atunci când nu este pornit.
 - Copiii cu vârsta mai mică de 8 ani trebuie să stea la distanță de aparat, cu excepția cazului în care sunt supravegheați continuu.
 - Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea dispozitivului nu trebuie să fie realizate de copii nesupravegheați.
- ⚠ Avertizare!** Activați blocarea copilului pentru a evita pornirea neintenționată a aparatului pentru copii mici și animale de companie.


Siguranța generală

- Păstrați libere și neobstrucționate deschiderile de ventilație din carcasa aparatului sau din structura încorporată.
- Nu atingeți panoul atunci când indicatorul de căldură reziduală este încă aprins pentru a evita astfel accidentările.
- Nu introduceți nici un obiect în plita cu inducție în timpul funcționării, pentru a evita astfel electrocutarea.
- Nu înfășurați cablul în jurul gâtului, pentru a evita astfel pericolul de strangulare.
- Nu trebuie să se utilizeze un aparat de curățat cu aburi pentru a curăța aparatul.

ROMÂNĂ

- Obiectele de metal, de ex. cuțitele, furculițele, lingurile și capacele nu trebuie puse pe suprafața plitei, deoarece se pot înfierbânta.
- După utilizare, opriți lementul plitei cu ajutorul butonului și nu lăsați această operațiune în sarcina detectorului de vase.
- Aparatul nu este destinat acționării utilizării prin intermediul unui temporizator extern sau al unui sistem de comandă de la distanță separat.
- Aveți grijă să nu atingeți elementele de încălzire.
- În cazul în care cablul de alimentare a suferit deteriorări, este necesară înlocuirea sa de către producător, de către centrul de asistență tehnică autorizat sau de către persoane de competență echivalentă, pentru a se evita pericolele. Contactați cel mai apropiat magazin IKEA.
- Acest aparat este destinat utilizării în medii domestice și alte locuri similare precum:
 - zone de bucătărie pentru personal din magazine, birouri și alte medii de lucru;
 - ferme;
 - de către clienți în hoteluri, moteluri și alte medii de tip rezidențial;
 - medii de tipul cazare și mic dejun.

 **Atenție:** suprafață fierbinte. Suprafețele se înfierbântă în timpul utilizării.

 **AVERTISMENT:** Dacă suprafața este crăpată, opriți aparatul pentru a evita riscul de electrocutare. Contactați cel mai apropiat magazin IKEA.

ROMÂNĂ

⚠️ AVERTISMENT: Aparatul și părțile sale accesibile devin fierbinți pe durata utilizării.

⚠️ AVERTISMENT: În cazul în care lăsați mâncarea cu ulei sau grăsime nesupravegheată pe o plită, pot apărea pericole și puteți provoca incendii. Nu încercați NICIODATĂ să stingeți focul cu apă, ci opriți aparatul și apoi acoperiți flacăra cu o pătură antifoc sau un capac.

Instrucțiunile referitoare la siguranță

Instalarea

- Fabricantul nu este răspunzător pentru nicio vătămare a persoanelor sau animalelor de companie sau pentru daune materiale cauzate de nerespectarea următoarelor cerințe.

⚠ Atenție! Pentru a efectua instalarea, citiți Informațiile referitoare la siguranță.

⚠ Avertizare! Procesul de instalare trebuie să respecte legile, reglementările, directivele și standardele (normele și reglementările privind siguranța produselor electrice, reciclarea corectă în conformitate cu reglementările, etc.) care sunt în vigoare în țara de utilizare a aparatului!

- Evitați instalarea aparatului lângă uși și sub ferestre, deoarece vasele de gătit fierbinți pot cădea de pe plită atunci când ușile sau ferestrele se deschid.
- Asigurați-vă că aparatul nu a fost deteriorat din cauza transportului. Nu conectați un aparat deteriorat.
- Nu instalați aparatul dacă a fost deteriorat în timpul transportului.
- Nu conectați plita cu prelungitoare electrice și nu așezați plita astfel încât cablul să treacă prin zone unde se lucrează.
- Nu schimbați specificațiile și nu modificați acest produs. Pericol de accidentare și de deteriorare a aparatului.

⚠ Avertizare! Respectați cu grijă instrucțiunile pentru conexiunile electrice.

Conexiuni electrice

- Înainte de conectare, verificați dacă tensiunea nominală a aparatului indicată pe plăcuța cu parametri corespunde cu tensiunea de alimentare disponibilă. De asemenea, verificați puterea nominală a aparatului și asigurați-vă că instalația electrică a locuinței este dimensionată corespunzător pentru a se potrivi cu puterea nominală a aparatului (consultați capitolul Date tehnice).

- Plăcuța cu parametri se află pe partea inferioară a carcasei plitei.

⚠ Avertizare! Pericol de accidentare din cauza curentului electric.

- Conexiunile de ștecăr și priză slăbite și inadecvate pot produce supraîncălzirea terminalului.

Înainte de utilizare:

Vă rugăm să luați în considerație următoarele instrucțiuni înainte de utilizare.

- Utilizați priza electrică standard de alimentare, principală și verificați periodic priza pentru a evita o eventuală deteriorare.
- Nu deschideți aparatul de unul singur și nu permiteți deschiderea acestuia de către o persoană necalificată. Reparați aparatul numai de un agent de service sau de un tehnician calificat în mod similar.
- Verificați cablul de alimentare și ștecărul. În cazul în care cablul de alimentare sau ștecărul este deteriorat, vă rugăm să nu utilizați aparatul. Nu scoateți ștecărul cu mâinile ude.
- Nu utilizați cablul de alimentare de prelungire și trebuie să folosiți numai priza electrică principală de alimentare.
- Dacă aparatul nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp, vă rugăm mai întâi să porniți aparatul pentru a stabiliza componenta electronică timp de 10 minute. Apoi, puteți începe să utilizați aparatul.
- Nu utilizați aparatul în apropierea apei, focului sau a unei zone umede. Aparatul este destinat utilizării NUMAI în gospodăria interioară.
- Înainte de utilizare, îndepărtați toate ambalajele, autocolantele și pelicula de pe aparat.
- Opriiți funcționarea tuturor zonele de gătit după fiecare utilizare, cu ajutorul butoanelor respective, și nu vă bazați pe detectorul de vase de gătit.
- Pericol de arsuri! Nu așezați obiecte din metal, precum cuțite, furculițe, linguri și capace de cratițe pe suprafața de gătit, fiindcă aceste vor deveni fierbinți.

⚠ Avertizare! Pericol de incendiu! Grăsimile și uleiurile supraîncălzite se pot aprinde foarte repede.

⚠ Avertizare! Utilizatorii cu stimulatori cardiace implantate trebuie să păstreze o distanță de cel puțin 30 cm între partea de sus a corpului lor și zonele de gătit cu inducție care sunt în funcțiune.

ROMÂNĂ

⚠ Avertizare! Nu folosiți aparatul cu mâinile ude și păstrați în stare uscată suprafața panoului de comandă. Dacă există multă apă pe tastele panoului de comandă, atunci acestea nu mai funcționează.

⚠ Avertizare! Dacă suprafața este crăpată, opriți aparatul, pentru a evita posibilitatea electrocutării.

În timpul utilizării și după aceea:

Vă rugăm să luați în considerație instrucțiunea următoare, pentru a evita aprinderea și accidentele.

- Așezați aparatul NUMAI pe o suprafață plană și solidă.
- Supravegheați copiii pentru a vă asigura că aceștia nu se joacă cu aparatul.
- Nu așezați următoarele obiecte pe panou în timpul funcționării aparatului.
 - a) Oțel inoxidabil
 - b) Fier
 - c) Fontă
 - d) Aluminiiu
 - e) Capace și obiecte din email
 - f) Cuțițe, furculițe sau linguri
 - g) Placa este din fier, oțel inoxidabil, fontă sau aluminiiu
 - h) Vase de gătit goale
- Nu purtați și nu mutați aparatul cu vase deasupra, în timpul încălzirii.
- Păstrați un mediu ambiant corespunzător pentru ventilație în timpul încălzirii.
- Nu introduceți niciun cablu sau obiecte metalice în orificiul de admisie sau evacuare a aerului al aparatului.
- Cum protejați panoul
 - a) Nu lăsați să cadă obiecte grele pe panou.
 - b) Nu turnați apă, acid și niciun fel de lichide pe panou.
 - c) Nu ardeți nimic pe panou.
 - d) Nu așezați vase fierbinți deasupra când aparatul nu este în uz.
 - e) Dacă suprafața (panoul) este crăpată, opriți imediat aparatul pentru a evita electrocutarea și reveniți la cel mai apropiat magazin IKEA.
 - f) Unele vase de gătit pot genera zgomot în timpul utilizării. Deplasați puțin vasele și zgomotul poate dispărea sau se va reduce. Dacă nu se întâmplă așa, înlocuiți vasele.

- Nu așezați aparatul pe covoare, pânză sau hârtie în timpul funcționării.
- Nu atingeți panoul atunci când este fierbinte. Panoul este încă fierbinte până când indicatorul de căldură reziduală se stinge, chiar dacă alimentarea electrică este oprită.
- Nu deconectați aparatul trăgând de cablu.
- Vă rugăm să opriți aparatul și să-l lăsați să se răcească înainte de scoaterea din priză. Vă rugăm să deconectați cablul de alimentare atunci când aparatul va fi utilizat pentru perioadă lungă de timp.
- Țineți vasele departe de aparat după utilizare.

Cum evitați deteriorarea aparatului

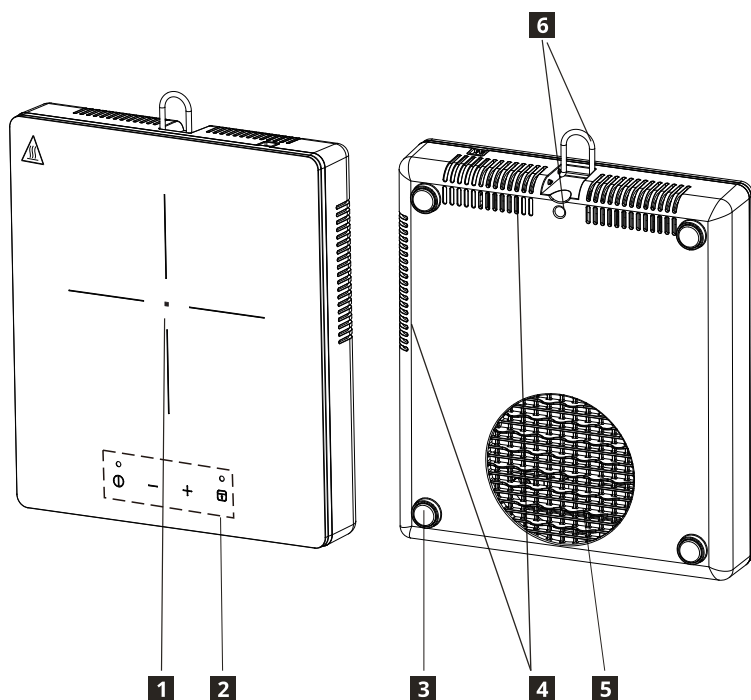
- Placa vitroceramică poate fi deteriorată de obiectele care cad pe ea sau dacă este lovită de vasele de gătit.
- Vasele de gătit din fontă, aluminiiu turnat sau care au fundul deteriorat pot zgâria placa vitroceramică dacă sunt deplasate prin alunecare pe suprafața acesteia.
- Placa vitroceramică poate fi de asemenea deteriorată dacă este lăsată să cadă pe podea.
- Pentru a evita deteriorarea vaselor de gătit și plăcii vitroceramice, nu lăsați cratițele sau tigăile să fie încălzite fără apă.
- Nu folosiți zonele de gătit cu vase de gătit goale sau fără vase de gătit.
- Nu înveliți nicio parte a aparatului cu folie de aluminiiu. Nu puneți niciodată material plastic sau orice alt material care se poate topi în aparat sau pe aparat.

⚠ Avertizare! După utilizare, lăsați produsul conectat la priză, până când ventilatorul și indicatorul termic se opresc.

Informații privind acrilamidele

Important! Conform celor mai recente descoperiri științifice, rumenirea intensă a alimentelor, în special în produsele care conțin amidon, poate constitui un pericol pentru sănătate din cauza acrilamidelor. Prin urmare, vă recomandăm să gătiți la cele mai mici temperaturi posibile și să nu rumeniți alimentele prea mult.

Descrierea produsului



1 Zonă de încălzire

Zona de gătit 170 mm, 2000 W

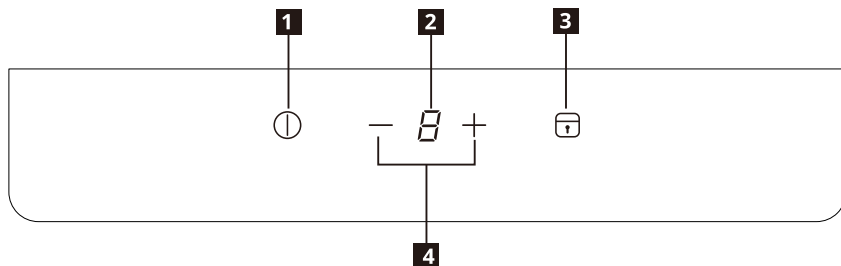
2 Panou de comandă

3 Picioare de silicon

4 Deschidere de ieșire pentru aer

5 Deschidere de intrare pentru aer

6 Cârlig pentru agățare



Configurația panoului de comandă

- 1** Pornit /Oprit
- 2** Afișarea nivelului de putere
- 3** Blocare/blocare pentru copil
- 4** Setarea nivelului de putere - / +

Câmpuri cu senzori de control tactil și afișări

Utilizați plita atingând câmpurile cu senzori. Afișările și semnalele acustice (bip scurt) confirmă selectarea unei funcții.

Nivelul de putere	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Putere	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W



Indicatori

Vas poziționat greșit sau acesta lipsește


Acest simbol apare dacă vasul nu este potrivit pentru gătit prin inducție, nu este poziționat corect sau nu are o dimensiune adecvată pentru zona de gătit selectată. Dacă nu se detectează niciun vas în decurs de 30 de secunde de la efectuarea selecției, zona de gătit se oprește.

Căldură reziduală

Dacă pe afișaj apare "H", zona de gătit este încă fierbinte. Când zona de gătit se răcește, afișajul se stinge.

 **Avertizare!** Pericol de arsuri din cauza căldurii reziduale!
După ce opriți aparatul, zonele de gătit au nevoie de un anumit timp ca să se răcească. Urmăriți indicatorul de căldură reziduală .

Utilizați căldura reziduală pentru topirea alimentelor și păstrarea lor în stare caldă.

Nu deconectați produsul fără a aștepta ca  să dispară de pe afișaj.

Utilizarea zilnică



Conectarea la priză

- După ce introduceți ștecărul în priza de alimentare principală, siguranța de blocare pentru protecția contra copiilor va fi activată. Apăsăți și mențineți apăsată tasta de blocare pentru protecția copiilor timp de 3 secunde pentru a dezactiva blocarea.

PORNIT /OPRIT

- Apăsăți tasta PORNIT /OPRIT, pe ecran se va afișa „0” la fel ca în regimul de așteptare și indicatorul luminos de alimentare se va aprinde. Dacă nu este selectată nicio setare de căldură în decurs de 30 de secunde, plita se va opri automat fără a apăsa tasta ON/ OFF.
- Apăsăți tasta PORNIT /OPRIT în timpul funcționării, iar plita se va opri.

ROMÂNĂ



Setarea nivelului de putere

1. Apăsați — sau + pentru a controla nivelul de putere în timpul funcționării.
2. Apăsați —, nivelul de putere va ajunge direct la „9”. Apăsați — pentru a reduce nivelul de putere de la „9” la „1”.
3. Apăsați +, nivelul de putere va crește de la „1”. Apăsați + pentru a mări nivelul de putere de la „1” la „9”.



Funcția de blocare

Când funcționează zona de gătit, puteți bloca panoul de control, de exemplu pentru a curăța plita. Aceasta împiedică schimbarea accidentală a setării nivelului de putere. Plita poate fi totuși oprită cu ajutorul tastei PORNIT /OPRIT.

Activarea blocării

1. Setati nivelul de putere dorit.
2. Apăsați tasta Blocare timp de 3 secunde.
Funcția este activată atunci când indicatorul cheie de blocare este aprins și este emis un sunet.

Dezactivarea blocării

1. Apăsați tasta Blocare timp de 3 secunde.
Funcția este dezactivată atunci când indicatorul butonului Blocare se stinge și se emite un sunet.
2. Nivelul de putere va reveni la setarea anterioară.

Funcția de blocare pentru copil

De asemenea, puteți menține panoul de comandă blocat atunci când plita nu funcționează. Această funcție previne acționarea accidentală a aparatului.

Activarea blocării pentru copil

1. Activați aparatul cu tasta PORNIT /OPRIT. Nu setați niciun nivel de putere.
2. Apăsați tasta Blocare timp de 3 secunde.
Funcția este activată atunci când indicatorul cheie de blocare este aprins și este emis un sunet.
3. Dezactivați aparatul cu tasta PORNIT /OPRIT.

Dezactivarea blocării pentru copil

1. Apăsați tasta Blocare timp de 3 secunde.
Funcția este dezactivată atunci când indicatorul butonului Blocare se stinge și se emite un sunet.

Oprirea automată

Funcția oprește automat plita dacă:

- toate zonele de gătit sunt oprite.
- Nu setați nivelul de putere după pornirea plitei în decurs de 30 de secunde.
- Nu opriti o zonă de gătit sau nu modificați nivelul de putere după 2 ore sau dacă se produce supraîncălzirea (de ex. când o tavă fierbe uscată).

Tabel cu instrucțiuni de gătit


Setare căldură	Utilizați pentru:	Timp (min)	Sugestii
1	• Păstrați mâncarea gătită caldă.	după caz	Puneți un capac pe vasul de cătit.
1 - 2	• Pentru sos olandez, topiți: unt, ciocolată, gelatină.	5 - 25	Amestecați din când în când.
2 - 3	• Fierbeți la foc mic orez și feluri de mâncare pe bază de lapte, încălziți felurile de mâncare deja preparate.	25 - 50	Adăugați lichid în cantitate de cel puțin de două ori mai mare ca cea de orez și amestecați felurile de mâncare pe bază de lapte la jumătatea timpului.
4 - 5	• Gătiți în vapori legume, pește, carne, cartofi.	20 - 45	Adăugați o cantitate mică de apă.
	• Gătiți cantități mai mari de alimente și tocănițe.	60 - 150	Adăugați o cantitate mică de apă.
5 - 6	• Frigeți ușor: cordon bleu de vită, cotlete, rissole, sosuri, roux, ouă.	după caz	Întoarceți la jumătatea timpului.
7 - 8	• Crochete de cartofi, steak-uri.	5 - 15	Întoarceți la jumătatea timpului.
9	• Fierbeți apă, preparați paste, frigeți la temperatură înaltă carne (gulaș, friptură înăbușită), prăjiți cartofi.		

Ghid pentru vase

Ce vase să folosiți

Utilizați numai oale și tigăi cu fundul realizat din material feromagnetic care sunt potrivite pentru utilizarea cu plite de inducție:

- Fontă
- oțel emailat
- oțel carbon
- oțel inoxidabil (deși nu toate)
- aluminiu cu înveliș feromagnetic sau placă feromagnetică

Pentru a determina dacă un vas sau o tigaie este potrivită, verificați simbolul  (de obicei ștampilat în partea de jos). De asemenea, puteți ține un magnet în partea de jos. Dacă se lipește de partea inferioară, vasele vor funcționa pe o plită de inducție.

Pentru a asigura o eficiență optimă, utilizați întotdeauna oale și tigăi cu fund plat care distribuie uniform căldura. Dacă partea inferioară este neuniformă, aceasta va afecta puterea și conductivitatea căldurii.

Mod de utilizare

Diametrul minim al bazei de oală/tigaie pentru diferitele zone de gătit

Pentru a vă asigura funcționarea corespunzătoare a plitei, vasul trebuie să acopere unul sau mai multe puncte de interferență indicate pe suprafața plitei și trebuie să aibă un diametru minim adecvat.

Utilizați întotdeauna zona de gătit care corespunde cel mai bine diametrului fundului tăvii.

Zona de gătit	Diametrul recomandat al vaselor [mm]
Zona de gătit de la mijloc din spate	120-180

Vase/tigăi goale sau subțiri

Nu folosiți vase/tigăi goale sau subțiri pe plită, deoarece nu veți putea monitoriza temperatura sau opri automat dacă temperatura este prea mare, deteriorând tigaia sau suprafața plitei. Dacă se întâmplă acest lucru, nu atingeți nimic și așteptați ca toate componentele să se răcească.

Dacă apare un mesaj de eroare, consultați „Depanare”.

Sugestie/sfaturi

Zgomot în timpul gătitului

Când o zonă de gătit este activă, aceasta poate zumzâi scurt. Aceasta este o caracteristică a tuturor zonelor de gătit din sticlă ceramică și nu afectează funcționarea sau durata de viață a aparatului. Zgomotul depinde de vasele folosite. Dacă provoacă perturbări considerabile, schimbarea vaselor ar fi o soluție.

Zgomote normale de funcționare plita cu inducție

Tehnologia cu inducție este bazată pe crearea câmpurilor electromagnetice pentru a genera căldura direct la baza vasului de gătit. Oalele și tigăile pot provoca o varietate de zgomote sau vibrații în funcție de modul în care sunt fabricate. Aceste zgomote sunt descrise după cum urmează:

Țiuit redus (ca un transformator)

Acest zgomot este produs când gătești la nivel ridicat de căldură. Se bazează pe cantitatea de energie transferată de la plită la vasul de gătit. Zgomotul încetează sau se liniștește când nivelul de căldură este redus.

ROMÂNĂ

Fluierat ușor

Acest zgomot se produce când vasul de gătit este gol. Zgomotul încetează când se pun lichide sau alimente în vas.

Pocnituri

Acest zgomot apare când vasul de gătit este format din câteva materiale așezate în straturi unul peste altul. Este produs de vibrațiile suprafețelor la îmbinarea diferitelor materiale. Zgomotul se produce în vasul de gătit și variază în funcție de cantitatea de alimente sau lichide și metoda de gătit (de ex. fiert, fiert la foc mic, prăjit).

Fluierat tare

Acest zgomot apare când vasul de gătit este format din câteva materiale așezate în straturi unul peste altul, și când este folosit și la puterea maximă și pe două zone de gătit. Zgomotul încetează sau se liniștește când nivelul de căldură este redus.

Aceste zgomote sunt normale Zgomote de ventilator

Pentru funcționarea corespunzătoare a sistemului electronic, este necesară reglarea temperaturii plitei. În acest scop, blatul este echipat cu un ventilator de răcire, care este activat pentru a reduce și a ajusta temperatura sistemului electronic. Ventilatorul poate continua, de asemenea, să funcționeze după ce aparatul electrocanic este oprit dacă temperatura detectată a plitei este prea fierbinte după oprire.

Sunete ritmice, asemănătoare cu un ticăit.

Acest zgomot apare numai când cel puțin trei zone de gătit funcționează și dispare sau se reduce când unele dintre ele sunt oprite. Zgomotele descrise sunt un element normal al tehnologiei cu inducție descrise și nu trebuie să fie considerate defecte.

Îngrijirea și curățarea

⚠ Avertizare! Oprțiți aparatul și lăsați-l să se răcească înainte de a îl deconecta.

⚠ Avertizare! Oprțiți aparatul și lăsați-l să se răcească înainte de a îl curăța.

⚠ Avertizare! Din motive de siguranță, nu curățați aparatul cu jet de aburi sau cu dispozitive de curățare de înaltă presiune.















⚠ Avertizare! Obiectele ascuțite și agenții de curățare abrazivi vor deteriora aparatul. Curățați aparatul și îndepărtați reziduurile cu apă și lichid de spălat după fiecare utilizare. Îndepărtați, de asemenea, resturile de agenți de curățare!

i Zgârieturile sau petele întunecate de pe vitroceramică care nu pot fi eliminate nu afectează funcționarea aparatului.

Îndepărtarea reziduurilor și a resturilor persistente:


- Alimentele care conțin zahăr, resturi de materiale plastice, de staniol, trebuie să fie îndepărtate imediat, cel mai bun instrument pentru curățarea suprafeței de sticlă fiind o racletă (nu este inclusă între accesoriile aparatului). Poziționați o racletă în unghi pe suprafața vitroceramică și îndepărtați reziduurile deplasând prin alunecare lama pe suprafață. Ștergeți aparatul cu o cârpă umedă și puțin detergent lichid. În final, uscați prin frecare aparatul folosind o cârpă curată.
- Inelele de calcar, inelele de apă, stropii de grăsime, decolorările metalice strălucitoare, trebuie să fie îndepărtate după ce aparatul s-a răcit, folosind un agent de curățare pentru vitroceramică sau oțel inoxidabil.

Depanare

Problema	Cauza posibilă	Soluția
Aparatul nu funcționează.	Lipsește tensiunea electrică sau există un scurtcircuit la sursa de alimentare din locuința dvs.	
	Conectarea la priza de alimentare nu s-a efectuat în mod corespunzător.	Verificați alimentarea plitei pentru a stabili dacă conectarea este corectă.
	Au trecut mai mult de 10 secunde de când aparatul a fost pornit.	Porniți din nou aparatul.
	Blocarea copilului este pornită.	Dezactivați blocarea copilului. (A se vedea secțiunea „Dispozitivul de siguranță pentru protecția copiilor”).
Aparatul nu mai funcționează. Eroare indicație:  → 	Vasele nu sunt potrivite pentru inducție.	Înlocuiți vasul cu unul potrivit pentru inducție.
	Nu există vase pe zona de gătit sau diametrul vaselor este mai mic de 120 mm.	Așezați vase pe zona de gătit.
Aparatul nu mai funcționează. Eroare indicație:  → 	Vasul de gătit este gol (încălzire fără apă) sau temperatura de gătit este prea mare.	Opritiți aparatul și reporniți-l după 5 minute. Dacă E2 persistă, contactați cel mai apropiat magazin IKEA.
	Orificiile de intrare și de evacuare a aerului sunt blocate.	
	Temperatura mediului înconjurător este prea mare.	
Aparatul nu mai funcționează. Eroare indicație:  → 	Tensiunea de alimentare de la rețea este de peste 275V c.a.	Folosiți o rețea de alimentare adecvată pentru acest produs.
Aparatul nu mai funcționează. Eroare indicație:  → 	Tensiunea de alimentare de la rețea este sub 100V c.a.	Folosiți o rețea de alimentare adecvată pentru acest produs.
Aparatul nu mai funcționează. Eroare indicație:  → 	Senzorul de temperatură al aparatului nu funcționează.	Contactați cel mai apropiat magazin IKEA.
Aparatul nu mai funcționează. Eroare indicație:  → 		
Aparatul nu mai funcționează. Eroare indicație:  → 	Excepție internă	Opritiți aparatul și reporniți-l după 5 minute. Dacă E0 persistă, contactați cel mai apropiat magazin IKEA.

Codul de eroare arată când plita este pornită și este detectată o eroare, E și numerele sunt afișate intermitent (1 secundă) și circulația.

Dacă există o eroare, încercați să o remediați urmând instrucțiunile de depanare. Dacă problema nu poate fi rezolvată, contactați cel mai apropiat magazin IKEA.


 Dacă ați utilizat aparatul într-un mod eronat, atunci dealerul nu poate efectua gratuit reparația, nici chiar în perioada de garanție.


Date tehnice

Model	14CP12301
Tip de plită	Plită cu inducție autonomă
Număr de zone și/sau arii de gătit	1
Putere nominală	2000 W
Tensiune nominală	220 - 240 V~
Frecvență nominală	50 - 60 Hz
Adâncime	305 mm
Lățime	270 mm
Înălțime	62 mm
Greutate netă	2,33 kg

Informații privind mediul înconjurător


Eliminarea aparatelor de uz casnic

Simbolul  de pe produs sau de pe ambalaj indică faptul că acest produs nu poate fi tratat ca un deșeu menajer. În schimb, el trebuie să fie dus la punctul de colectare corespunzător pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este eliminat în mod corespunzător, veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului și sănătății oamenilor, care ar putea fi cauzate de manipularea necorespunzătoare a acestui produs ca deșeu. Pentru mai multe informații detaliate despre reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați primăria, serviciul de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

 **Avertizare!** Efectuați aceste etape pentru a elimina aparatul:

- Scoateți ștecărul din priza principală.
- Tăiați cablul electric și îndepărtați-l.

Eliminarea materialelor de ambalare

Materialele cu simbolul  sunt reciclabile. Puneți ambalajul într-un recipient de colectare corespunzător pentru reciclarea lui.

Economisirea de energie

- Dacă este posibil, puneți întotdeauna capace pe cratițe.
- Așezați vasul pe zona de gătit înainte de a o porni.
- Partea de jos a vasului trebuie să fie cât mai groasă și cât mai plată.

Garanție IKEA

Cât timp este valabilă garanția IKEA?

Această garanție este valabilă timp de 2 ani de la data inițială a cumpărării aparatului dvs. de la IKEA, cu excepția cazului în care legislația națională prevede altfel. Accesați IKEA.com pentru a afla ce se aplică în țara dvs. Bonul inițial de cumpărare este necesar ca dovadă a cumpărării. Dacă lucrările de service sunt efectuate în garanție, acest lucru nu va prelungi perioada de garanție a aparatului.

Cine va furniza asistență?

Contactați cel mai apropiat magazin IKEA.

Ce anume acoperă această garanție?

Această garanție acoperă defectiunile aparatului, care au fost cauzate de defecte din fabricație sau de defectiuni ale materialului, apărute de la data cumpărării de la IKEA. Această garanție se aplică numai pentru uzul casnic. Excepțiile sunt specificate sub titlul "Ce anume nu este acoperit de această garanție?" În timpul perioadei de garanție, costurile pentru remedierea defectiunilor, de ex. reparații, piese, manoperă și deplasare, vor fi acoperite, cu condiția ca aparatul să fie accesibil pentru reparații fără cheltuieli speciale. Piesele înlocuite devin proprietatea firmei IKEA.

Ce va face IKEA pentru a remedia problema?

IKEA va examina produsul și va decide, la propria sa discreție, dacă el este acoperit de această garanție. Dacă se consideră că aparatul este acoperit de garanție, atunci IKEA, la propria sa discreție, va repara produsul defect sau îl va înlocui cu unul de același tip sau cu un produs comparabil.

Ce anume nu este acoperit de această garanție?

- Uzura normală.
- Deteriorările deliberate sau din neglijență, deteriorările cauzate de nerespectarea instrucțiunilor de funcționare, instalarea incorectă sau conectarea la o sursă de curent necorespunzătoare, deteriorările cauzate de reacții chimice sau electrochimice, deteriorările provocate de rugină, coroziune sau apă, și inclusiv, dar nu limitat la acestea, deteriorările cauzate de conținutul excesiv de calcar din apa de alimentare, deteriorările cauzate de condițiile de mediu anormale.

- Piese consumabile, inclusiv bateriile și becurile.
- Piese nefuncționale și decorative, care nu afectează utilizarea normală a aparatului, inclusiv zgârieturile și posibilele diferențe de culoare.
- Deteriorările accidentale cauzate de obiecte sau substanțe străine și de curățarea sau desfundarea filtrelor, a sistemelor de evacuare sau a sertarelor pentru detergent.
- Deteriorarea următoarelor piese: vitroceramică, accesorii, coșurile de vase și de tacâmuri, țevile de alimentare și de evacuare, garnituri de etanșare, becuri și capace de becuri, ecrane, butoane, carcase și piese ale carcасelor. În afară de cazul în care se poate demonstra că aceste deteriorări se datorează defectelor de fabricație.
- Reparațiile care nu au fost executate de furnizorii de asistență desemnați de noi și/ sau de un partener contractual autorizat pentru asistență, sau pentru care s-au folosit piese de schimb neoriginale.
- Reparațiile cauzate de o instalare defectuoasă sau care nu este conformă cu specificațiile.
- Utilizarea aparatului în mediu non-casnic, de ex. utilizarea profesională.
- Deteriorarea datorată transportului. În cazul în care clientul transportă produsul acasă la el sau la o altă adresă, compania IKEA nu este răspunzătoare pentru deteriorările cauzate în timpul transportului. Totuși, dacă IKEA livrează produsul la adresa indicată de client, atunci deteriorarea produsului care poate apărea în timpul transportului este acoperită de IKEA.
- Costurile pentru efectuarea instalării inițiale a aparatului IKEA. Totuși, dacă un furnizor de asistență IKEA sau un partener autorizat pentru asistență repară sau înlocuiește aparatul în cadrul acestei garanții, furnizorul de asistență sau partenerul autorizat pentru asistență va reinstala aparatul reparat sau va instala aparatul înlocuit, dacă este necesar.

Cum se aplică legea din țara de utilizare

Garanția IKEA vă acordă drepturi legale specifice, care acoperă sau depășesc cerințele tuturor legilor locale. În orice caz, aceste condiții nu limitează în niciun mod drepturile consumatorilor, prevăzute de legislația locală.

ROMÂNĂ

Zona de validitate

Pentru aparatele care sunt cumpărate într-o țară a UE și sunt duse în altă țară a UE, asistența va fi furnizată în cadrul condițiilor de garanție normale în noua țară. Obligația de a asigura asistență în cadrul garanției există doar dacă aparatul respectă și este instalat în conformitate cu:

- specificațiile tehnice din țara în care se solicită cererea de garanție;
- Instrucțiunile de Asamblare și Informațiile privind siguranța din Manualul de Utilizare.

SERVICII POST-VÂNZARE pentru aparate IKEA

Nu ezitați să ne contactați la:

- a face o solicitare de servicii în condițiile acestei garanții;
- a cere lămuriri despre funcțiile aparatelor IKEA.

Pentru a vă putea asigura cea mai bună asistență, vă rugăm să citiți cu atenție Instrucțiunile de Asamblare și/sau Manualul Utilizatorului, înainte de a ne contacta.

Cum ne puteți contacta dacă aveți nevoie de asistența noastră



Centrul IKEA de servicii post-vânzare pentru clienți vă va ajuta la telefon cu indicații de bază referitoare la remedierea problemelor pentru aparatul dvs. în momentul apelului pentru cerere de service. Vă rugăm să consultați catalogul IKEA sau să vizitați www.ikea.com pentru a găsi numărul de telefon al magazinului local al dvs și orele de lucru.

Pentru a vă oferi un serviciu mai rapid, vă rugăm să consultați întotdeauna numărul de articol IKEA (cod de 8 cifre) înscris pe plăcuța cu parametri a aparatului dvs.

PĂSTRAȚI BONUL DE CUMPĂRARE!

Este dovada dv. de cumpărare și este necesar pentru aplicarea garanției. Pe chitanță se găsește numele IKEA și numărul articolului (un cod de 8 cifre) pentru fiecare dintre articolele pe care le-ați cumpărat.

Mai aveți nevoie de ajutor?

Dacă aveți întrebări suplimentare care nu au legătură cu Serviciul de Asistență Tehnică pentru aparatele dvs., vă rugăm să contactați call-centerul celui mai apropiat magazin IKEA. Vă recomandăm să citiți cu atenție documentația aparatului înainte de a ne contacta.

Obsah

Bezpečnostné informácie	321	Pokyny k riadu	330
Bezpečnostné pokyny	324	Starostlivosť a čistenie	332
Popis produktu	326	Riešenie problémov	333
Indikátory	327	Technické údaje	334
Každodenné používanie	327	Ochrana životného prostredia	334
Varná doska	329	Záruka IKEA	335

Bezpečnostné informácie

ⓘ Pre vašu bezpečnosť a správnu prevádzku zariadenia si pred jeho zapojením a použitím dôkladne prečítajte tento návod na použitie. Vždy ponechajte tieto pokyny so zariadením, aj v prípade jeho prenášania alebo predaja. Používatelia musia dôkladne poznať prevádzku a bezpečnostné vlastnosti zariadenia.

Správne použitie

- Nenechávajte počas prevádzky zariadenie bez dozoru.
- Zariadenie je navrhnuté výhradne pre domáce použitie.
- Zariadenie je navrhnuté výhradne pre vnútorné použitie.
- Zariadenie nesmie byť použité ako pracovný povrch alebo povrch pre ukladanie vecí.
- Neukladajte ani neskladujte na zariadení alebo v jeho blízkosti horľavé kvapaliny, vysoko horľavé materiály alebo ľahko tavitelné predmety (napr. plastová fólia, plasty, hliník).
- Dávajte si pozor pri pripájaní elektrických spotrebičov do zásuviek v jeho blízkosti. Nedovoľte, aby sa elektrické káble dotýkali alebo zachytili pod spotrebič alebo horúci riad.
- Aby ste predišli zraneniu a poškodeniu zariadenia nevykonávajte opravy sami. Vždy sa obracajte na najbližší obchod IKEA.

Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb

- Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo psychickými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, iba ak sú pod dozorom inej osoby alebo ak boli inou osobou poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a ak rozumejú prípadným rizikám.
- Obalový materiál nenechávajte v dosahu detí. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.
- Udržujte deti mimo dosahu spotrebiča, počas jeho prevádzky aj keď je vypnutý.
- Nedovoľte, aby sa k zariadeniu priblížili deti mladšie ako 8 rokov, ak nie sú pod nepretržitým dozorom.
- Deti sa so zariadením nesmú hrať. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.


⚠ Varovanie! Aktivujte detský zámok, aby nedochádzalo k nechcenému zapnutiu spotrebiča malými deťmi a domácimi zvieratami.


Všeobecné bezpečnostné pokyny


- Vetracie otvory na telese spotrebiča a na vstavanej konštrukcii musia zostať voľné.
- Nedotýkajte sa varnej dosky, keď ukazovateľ zostatkového tepla stále svieti, aby ste predišli zraneniu.
- Nevkladajte žiadne predmety do indukčnej varnej dosky počas prevádzky, aby ste predišli zásahu elektrickým prúdom.
- Neomotávajte šnúru okolo krku, aby ste predišli nebezpečenstvu uškrtenia.
- Parný čistič nie je určený na čistenie zariadenia.
- Kovové predmety, ako napríklad nože, vidličky, lyžičky a pokrievky, sa nemajú pokladať na varnú dosku, pretože by sa mohli zohriať.


SLOVENSKY

- Po použití vypnete varnú dosku pomocou ovládača a nespoliehajte sa len na rozpoznávanie varnej nádoby.
- Toto zariadenie nie je určené na používanie pomocou externého časovača alebo samostatného systému diaľkového ovládania.
- Dávajte pozor, aby ste sa nepopálili na horúcich prvkoch.
- Ak je napájací kábel poškodený, smie ho vymeniť len výrobca, autorizované servisné stredisko alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo akémukoľvek nebezpečenstvu. Prosím kontaktujte najbližšiu predajňu IKEA.
- Tento spotrebič je určený na používanie v domácnostiach a podobnom prostredí, ako napr.:
 - kuchynské priestory pre zamestnancov v obchodoch, kanceláriách a iných pracovných prostrediach;
 - farmárske domy;
 - pre klientov v hoteloch, motelloch a iných prostrediach rezidenčného typu;
 - prostredie typu nocľahu s raňajkami.

 **Pozor:** horúci povrch. Povrchy sa môžu počas používania zahriať.

 **UPOZORNENIE:** Ak je povrch prasknutý, zariadenie vypnite, aby ste predišli úrazu elektrickým prúdom. Prosím kontaktujte najbližšiu predajňu IKEA.

 **UPOZORNENIE:** Počas používania sa zariadenie a prístupné súčasti zahrievajú.

 **UPOZORNENIE:** Príprava jedla na varnej doske bez dozoru pri použití tuku či oleja môže byť nebezpečná a môže spôsobiť vznik požiaru. NIKDY sa nepokúšajte požiar zhasiť vodou. V prípade požiaru zariadenie vypnite a prikryte plameň napríklad pokrievkou alebo nehorľavou prikrývkou.

Bezpečnostné pokyny

Inštalácia

- Výrobca nie je zodpovedný za akékoľvek zranenie osôb a zvierat alebo poškodenie majetku spôsobené nedodržaním nasledujúcich pokynov.

⚠️ Pozor! Pred inštaláciou si najprv prečítajte bezpečnostné informácie.

⚠️ Varovanie! Pri procese inštalácie musia byť dodržané zákony, nariadenia, smernice a normy (elektrické bezpečnostné pravidlá a predpisy, správne recyklovanie v súlade s predpismi, atď.) platné v krajine použitia!

- Neinštalujte spotrebič vedľa dverí a pod okná, pretože horúci kuchynský riad môže byť zhodený z varnej dosky, keď sa dvere alebo okno otvoria.
- Uistite sa, či sa spotrebič pri preprave nepoškodil. Nepripájajte poškodený spotrebič.
- Neinštalujte spotrebič, ak sa poškodí počas prepravy.
- Nepripájajte varnú dosku s predlžovacím káblom a nedávajte varnú dosku s káblom naprieč pracovnými priestormi.
- Nemeňte technické vlastnosti alebo neupravujte tento spotrebič. Hrozí nebezpečenstvo zranenia a poškodenia spotrebiča.

⚠️ Varovanie! Starostlivo dodržujte pokyny pre elektrické pripojenie.

Elektrické pripojenie

- Pred pripojením skontrolujte, či menovité napätie spotrebiča uvedené na typovom štítku, zodpovedá dostupnému napájaciemu napätiu. Skontrolujte aj menovité napätie spotrebiča a zaistite, aby elektrická inštalácia v domácnosti zodpovedala menovitému napätiu spotrebiča (pozrite kapitolu Technické údaje).
- Typový štítok je umiestnený na spodnej strane varnej dosky.

⚠️ Varovanie! Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

- Uvoľnená a nevhodná zástrčka a zásuvka môže spôsobiť prehriatie koncovky.

Pred použitím:

Pred použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny.

- Používajte štandardnú elektrickú zásuvku a pravidelne ju kontrolujte, aby ste predišli poškodeniam.
- Spotrebič nesmiete otvárať vy a ani nijaká nekvalifikovaná osoba. Spotrebič môže opravovať len zástupca servisu alebo podobný kvalifikovaný technik.
- Prekontrolujte napájací kábel a zástrčku. Ak je poškodený napájací kábel alebo zástrčka, spotrebič nepoužívajte. Nevyťahujte zástrčku, ak máte mokré ruky.
- Na napájanie prosím používajte iba priamo elektrickú zásuvku a nie predlžovací kábel.
- Ak sa spotrebič dlhšiu dobu nepoužíval, najprv ho na 10 minút zapnite, aby sa stabilizovala elektronická súčnosť. Potom môžete začať spotrebič používať.
- Spotrebič nepoužívajte blízko vody, ohňa ani vo vlhkom prostredí. Spotrebič sa môže používať len v domácnosti a v interiéri.
- Pred prvým použitím odstráňte zo spotrebiča všetky obaly, nálepky a fóliu.
- Po každom použití vypnite varné zóny príslušnými ovládačmi a nespoliehajte sa na snímač panvice.
- Nebezpečenstvo popálenia! Na varný povrch nekladte kovové predmety, ako nože, vidličky, lyžice a pokrievky, pretože by sa mohli značne zohriať.

⚠️ Varovanie! Nebezpečenstvo požiaru! Prehriate tuky a oleje sa môžu ľahko vznietiť.

⚠️ Varovanie! Používatelia s implantovanými kardiostimulátormi musia byť vzdialení hornou časťou tela minimálne 30 cm od indukčných varných zón.

⚠️ Varovanie! Spotrebič nepoužívajte s mokrymi rukami a ovládací panel udržiavajte v suchom stave. Väčšie množstvo vody na tlačidlách ovládacieho panela spôsobí, že nebudú funkčné.

SLOVENSKY

⚠ Varovanie! Ak je povrch prasknutý, spotrebič vypnite, aby ste sa vyhli možnému úrazu elektrickým prúdom.

Počas používania a po ňom:

Pozorne si prečítajte nasledujúce pokyny, aby sa zabránilo vznieteniu a nehodám.

- Spotrebič dávajte len na rovný a pevný podklad.
- Deti musia byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nehrajú.
- Keď je spotrebič v činnosti, nedávajte na panel žiadny z nasledujúcich predmetov.
 - a) Nerezová oceľ
 - b) Železo
 - c) Liatina
 - d) Hliník
 - e) Pokrievka a smaltovaný riad
 - f) Nôž, vidlička alebo lyžica
 - g) Tanier vyrobený zo železa, nerez, liatiny alebo hliníka.
 - h) Prázdny hrniec
- Neprenášajte ani nepresúvajte spotrebič s riadom navrchu počas ohrievania.
- Počas ohrievania udržiavajte okolitý priestor dobre vetraný.
- Nevkladajte žiadny vodič ani kovové predmety do prívodu vzduchu ani vetracieho otvoru na spotrebič.
- Ako sa starať o varnú dosku
 - a) Dajte pozor aby vám na varnú dosku nepadli žiadne ťažké predmety.
 - b) Nevylejte na varnú dosku vodu, kyselinu ani akúkoľvek kvapalinu.
 - c) Na paneli nezapaľujte nič ohňom.
 - d) Nedávajte navrch žiadny horúci riad, keď spotrebič nepoužívate.
 - e) Ak je povrch (panel) prasknutý, okamžite vypnite spotrebič, aby nedošlo k úrazu elektrickým prúdom, a vráťte do najbližšieho obchodu IKEA.
 - f) Niektoré druhy riadu na varenie môžu spôsobovať zvuky počas použitia. Jemne posuňte riad a zvuk by mal zmiznúť alebo byť tichší. Ak nie, vymeňte hrniec.
- Keď je spotrebič zapnutý, nedávajte ho na koberec, tkaninu ani papierový materiál.
- Nedotýkajte sa varnej dosky, pokiaľ je horúca. Varná doska je stále horúca, až kým nezhasne indikátor zvyškového tepla, dokonca aj po vypnutí napájania.
- Neodpájajte spotrebič ťahaním za kábel.

- Pred odpojením vypnite spotrebič a nechajte ho vychladnúť. Keď nebudete spotrebič dlhšiu dobu používať, odpojte napájajúci šnúru.
- Po použití odložte riad ďalej od spotrebiča.

Ako zabrániť poškodeniu spotrebiča

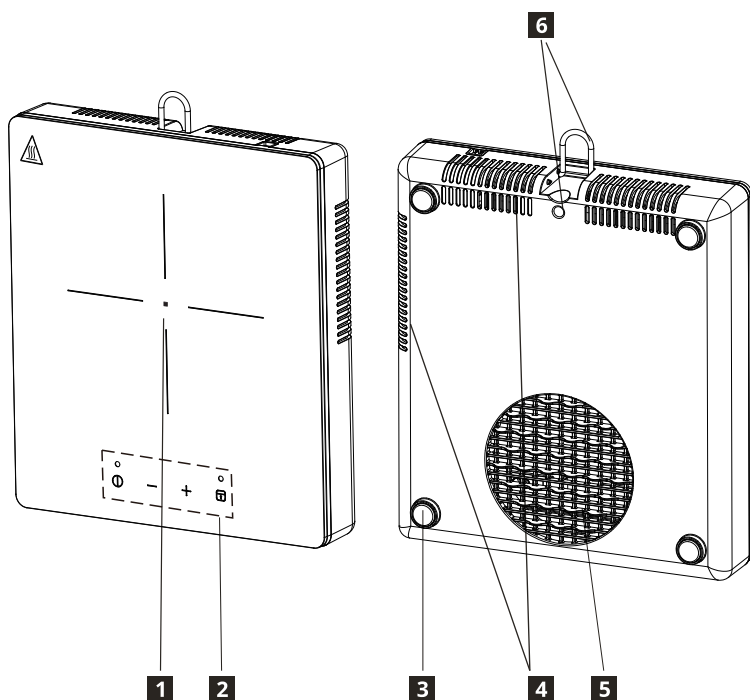
- Sklokeramická doska môže byť poškodená predmetmi ktoré na ňu padnú alebo nárazom hrnca.
- Kuchynský riad z liatiny, odlievaného hliníka alebo riad s poškodeným dnom môže pri presúvaní poškrabať sklokeramiku.
- Sklokeramika sa môže poškodiť tiež pádom na podlahu.
- Aby nedošlo k poškodeniu kuchynského riadu a sklokeramiky, nenechávajte variť hrnce a panvice nasucho.
- Nepoužívajte varné povrchy s prázdny kuchynským riadom alebo bez kuchynského riadu.
- Žiadnu časť spotrebiča nikdy nevykladajte alobalom. Nikdy nedávajte do spotrebiča ani na spotrebič plastový alebo akýkoľvek iný materiál, ktorý by sa mohol roztopiť.

⚠ Varovanie! Po použití nechajte spotrebič pripojený k elektrickej zásuvke, až kým sa nevypne ventilátor a indikátor tepla.

Informácie o akrylamidoch

Dôležité! Podľa najnovších vedeckých poznatkov môžu veľmi pripečené pokrmy, hlavne jedlá obsahujúce škrob, predstavovať nebezpečenstvo pre zdravie kvôli obsahu akrylamidov. Preto vám odporúčame, pripravovať jedlá pri čo najnižších možných teplotách a zabrániť tomu, aby sa jedlá príliš pripekli.

Popis produktu



1 Ohrievacia oblasť

Varná zóna 170 mm, 2000 W

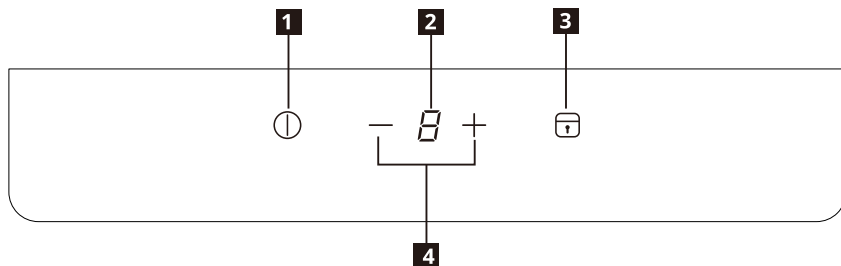
2 Ovládací panel

3 Silikónové nožičky

4 Výstup vzduchu

5 Prívod vzduchu

6 Háčik na zavesenie



Vzhľad ovládacieho panela

- 1** Zapnúť/Vypnúť
- 2** Zobrazenie úrovne výkonu
- 3** Zámok/Detský zámok
- 4** Nastavenie úrovne výkonu - / +

Senzorové dotykové tlačidlá a ukazovatele

Varná doska sa ovláda senzorovými dotykovými tlačidlami. Indikácia a zvukové signály (krátke pípnutie) potvrdia výber funkcie.

Úroveň výkonu	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Výkon	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Indikátory

⚡ Hrnec chýba alebo je nesprávne umiestnený

Tento symbol sa objaví, keď hrniec nie je vhodný na indukčné varenie, ak nie je umiestnený správne alebo ak nie je jeho veľkosť vhodná pre zvolenú varnú zónu. Ak sa do 30 sekúnd od voľby hrniec nezistí, varná zóna sa vypne.

H Zvyškové teplo

Ak sa na displeji zobrazuje „H“, varná zóna je stále horúca. Keď varná zóna vychladne, displej zhasne.

⚠ Varovanie! Nebezpečenstvo popálenia zvyškovým teplom!

Po vypnutí spotrebiča, potrebujú varné zóny nejaký čas na vychladnutie. Všímajte si indikátor zvyškového tepla **H**.

Zvyškové teplo využívajte na rozpustenie potravín alebo na prihrievanie jedál. Neodpájajte spotrebič bez toho, aby ste počkali, kým **H** nezmizne z displeja.

Každodenné používanie



Pripojenie do zásuvky

- Po pripojení zástrčky do elektrickej siete, bude zapnutá detská poistka. Stlačte a podržte tlačidlo detskej poistky 3 sekundy pre jej vypnutie.

ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ

- Stlačte tlačidlo ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ, na displeji sa zobrazí "0" ako v pohotovostnom režime a rozsvieti sa indikátor napájania. Ak sa do 30 sekúnd nezvolí nastavenie tepla, varná doska sa automaticky vypne bez stlačenia tlačidla ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ.
- Stlačte tlačidlo ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ počas prevádzky a varná doska sa vypne.



Nastavenie úrovne výkonu

1. Stlačením — alebo + ovládajte úroveň výkonu počas prevádzky.
2. Stlačte —, úroveň výkonu sa zmení priamo na „9“. Stlačte — pre zníženie úrovne výkonu z „9“ na „1“.
3. Stlačte +, úroveň výkonu sa zvýši z hodnoty „1“. Stlačte + pre zvýšenie úrovne výkonu od „1“ do „9“.



Funkcia zámku

Keď je varná zóna v prevádzke, môžete uzamknúť ovládací panel, napríklad za účelom čistenia varnej dosky. Zabrániť tak nežiaducej zmene nastavenia úrovne výkonu. Varná doska môže byť stále vypnutá pomocou tlačidla ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ.

Aktivovanie zámku

1. Nastavte požadovanú úroveň výkonu.
2. Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo Zámok. Funkcia je aktivovaná, keď indikátor tlačidla Zámok svieti a zaznie zvukový signál.

Deaktivovanie zámku

1. Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo Zámok. Funkcia je deaktivovaná, keď indikátor tlačidla Zámok zhasne a zaznie zvukový signál.
2. Vráti sa predchádzajúce nastavenie úrovne výkonu.

Funkcia detského zámku

Môžete nechať ovládací panel zablokovaný aj keď varná doska nie je v prevádzke. Táto funkcia zabráni náhodnej prevádzke spotrebiča.

Aktivovanie detského zámku

1. Zapnite spotrebič pomocou tlačidla ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ. Nenastavujte žiadnu úroveň výkonu.
2. Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo Zámok. Funkcia je aktivovaná, keď indikátor tlačidla Zámok svieti a zaznie zvukový signál.
3. Vypnite spotrebič pomocou tlačidla ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ.

Deaktivovanie detského zámku

1. Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo Zámok. Funkcia je deaktivovaná, keď indikátor tlačidla Zámok zhasne a zaznie zvukový signál.

Automatické vypnutie

Funkcia vypne varnú dosku, keď:

- sú všetky varné zóny vypnuté,
- do 30 sekúnd po zapnutí varnej dosky nenastavíte úroveň výkonu,
- nevypnete varnú zónu ani neupravíte úroveň výkonu po 2 hodinách, prípadne ak dôjde k prehriatiu (napr. ak je panvica suchá).

Varná doska


Nastavenie ohrevu	Použitie na:	Čas (min)	Tipy
1	• Podľa potreby udržiava.	uvarené jedlo teplé	Na hrniec dávajte pokrievku.
1 – 2	• Holandská omáčka, roztopené maslo, čokoláda, želatína.	5 – 25	Občas premiešajte.
2 – 3	• Varte ryžu a jedlá na báze mlieka, ohrievajte hotové jedlá.	25 – 50	Pridajte aspoň dvakrát toľko tekutiny ako ryže a v polovici procedúry mliečne jedlá zamiešajte.
4 – 5	• Zelenina, ryby, mäso, zemiaky na pare.	20 – 45	Pridajte malé množstvo vody.
	• Varte väčšie množstvá jedla a duseného mäsa.	60 – 150	Pridajte malé množstvo vody.
5 – 6	• Jemné vyprážanie: tefacie cordon bleu, rezne, rizoly, klobásy, zápražka, vajcia.	uvarené jedlo teplé	V polovici otočte.
7 – 8	• Zemiakové placky, steaky.	5 – 15	V polovici otočte.
9	• Varte vodu, cestoviny, opekajte mäso (guláš, výpek), opražte hranolčky.		

Pokyny k riadu

Aké hrnce používať

Používajte výhradne hrnce a panvice so spodkom z feromagnetického materiálu vhodné na používanie na indukčných varných doskách:

- Liatina
- smaltovaná oceľ
- uhlíková oceľ
- nerezová oceľ (hoci nie všetky)
- hliník s feromagnetickou povrchovou úpravou alebo feromagnetickou platňou

Ak potrebujete zistiť, či sú hrniec alebo panvica vhodné, hľadajte symbol  (zvyčajne sa nachádza na spodnej strane). Môžete aj priložiť magnet k spodnej strane. Ak príčne k spodnej strane, riad bude fungovať na indukčnej varnej doske.

V rámci zaistenia optimálnej účinnosti vždy používajte hrnce a panvice s plochým dnom, na ktorom sa teplo šíri rovnomerne. Ak nie je dno ploché, má to vplyv na výkon a vedenie tepla.

Návod na použitie

Minimálny priemer dna hrnca/panvice pre rozličné varné oblasti

Na správne fungovanie varnej dosky je potrebné, aby hrniec zakrýval jeden alebo viac referenčných bodov vyznačených na povrchu varnej dosky a musí mať vhodný minimálny priemer.

Vždy používajte varnú oblasť, ktorá najviac zodpovedá priemeru dna panvice.

Varná zóna	Odporúčaný priemer riadu [mm]
Zadná varná zóna v strede	120 až 180

Prázdne hrnce/panvice alebo hrnce/panvice s tenkým dnom

Na varnej doske nepoužívajte prázdne hrnce/panvice ani hrnce/panvice s tenkým dnom, pretože nebude môcť sledovať teplotu ani sa automaticky vypnúť, keď je teplota príliš vysoká. Dochádza potom k poškodeniu hrnca alebo povrchu varnej dosky. Ak k tomu dôjde, nedotýkajte sa ničoho a počkajte, kým všetky súčasti vychladnú.

Ak sa objaví chybové hlásenie, pozrite časť „Riešenie problémov“.

Rady a tipy

Zvuky počas varenia

Keď je varná zóna aktívna, môže chvíľu jemne vrčať. Je to charakteristické pre všetky sklokeramické varné zóny a nemá to vplyv na funkciu ani životnosť spotrebiča. Zvuk závisí od použitého riadu. Ak vám to spôsobuje vážne ťažkosti, mali by ste zmeniť riad.

Normálne prevádzkové zvuky indukčnej varnej dosky

Indukčná technológia je založená na vytváraní elektromagnetických polí na výrobu tepla priamo na dne riadu. Hrnce a panvice môžu spôsobovať rôzne zvuky alebo vibrácie v závislosti od spôsobu výroby. Tieto zvuky sú popísané nasledovne:

Tiché bzučanie (ako transformátor)

Tento hluk vzniká pri varení na vysokej úrovni tepla. Je založený na množstve energie prenesenej z varnej dosky na riad. Hluk prestane alebo stíchne, keď sa zníži úroveň tepla.

SLOVENSKY

Tiché pískanie

Tento hluk vzniká, keď je varná nádoba prázdna. Prestane, keď do nádoby vložíte tekutiny alebo potraviny.

Praskanie

Tento hluk vzniká pri kuchynskom riade zloženom z rôznych materiálov vrstvených na seba. Je to spôsobené vibráciami povrchov na miestach, kde sa stretávajú rôzne materiály. Hluk vzniká na riade a môže sa líšiť v závislosti od množstva jedla alebo tekutiny a spôsobu varenia (napr. varenie, dusenie, vyprážanie).

Hlasné pískanie

Tento hluk vzniká pri kuchynskom riade pozostávajúcom z rôznych materiálov vrstvených jeden na druhom, a keď sú používané na maximálny výkon a tiež na dvoch varných zónach. Hluk prestane alebo stíchne, keď sa zníži úroveň tepla.

Tieto zvuky sú normálne Zvuk ventilátora

Na správnu funkciu elektronického systému je potrebné regulovať teplotu varnej dosky. Na tento účel je varná doska vybavená chladiacim ventilátorom, ktorý sa aktivuje na zníženie a reguláciu teploty elektronického systému. Ventilátor môže pokračovať v prevádzke aj po vypnutí spotrebiča, ak je zistená teplota varnej dosky po vypnutí príliš horúca.

Rytmické zvuky, podobné tikajúcim hodinám.

Tento hluk vzniká iba vtedy, keď sú v prevádzke najmenej tri varné zóny, a zmizne alebo zoslabne, keď sú niektoré z nich vypnuté. Popísané zvuky sú normálnym prvkom opísanej indukčnej technológie a nemali by sa považovať za chyby.

Starostlivosť a čistenie

- ⚠ **Varovanie!** Vypnite spotrebič a nechajte ho vychladnúť, a až potom ho odpojte.
- ⚠ **Varovanie!** Vypnite spotrebič a nechajte ho vychladnúť, predtým ako ho budete čistiť.
- ⚠ **Varovanie!** Z bezpečnostných dôvodov, nečistite spotrebič prúdom pary ani vysokotlakovými čističmi.
- ⚠ **Varovanie!** Ostré predmety a drsné čistiace prostriedky poškodzujú spotrebič. Vyčistite spotrebič a zvyšky odstráňte vodou a čistiacim prostriedkom po každom použití. Odstráňte aj zvyšky čistiacich prostriedkov!
- ⓘ Škrabance a tmavé škvryny na sklokeramike sa už nedajú odstrániť, neovplyvňujú však funkčnosť spotrebiča.

Odstraňovanie zvyškov jedál a zájdených škvŕn:


- Zvyšky potravín s obsahom cukru, plastov, tenkých fólií treba ihneď odstrániť. Najlepším nástrojom na čistenie skleneného povrchu je škrabka (nie je súčasťou tohto spotrebiča). Položte škrabku na sklokeramický povrch tak, aby bola naklonená vo vhodnom uhle a posúvaním čepele zvyšky jedla odstráňte. Spotrebič utrite vlhkou handričkou s malým množstvom čistiaceho prostriedku. Nakoniec vyutierajte čistou handrou spotrebič dosucha.
- Škvryny od vodného kameňa a vody, vystreknutý tuk a kovové lesklé sfarbenie možno odstrániť po vychladení spotrebiča čističmi na sklokeramiku alebo na nerez.

Riešenie problémov

Problém	Možná príčina	Riešenie
Spotrebič nefunguje.	Nedostatok príkonu alebo skrat príkonu v privode elektrickej energie u vás doma.	
	Nesprávne pripojenie napájacieho kábla do zásuvky.	Skontrolujte napájací kábel varnej dosky, či je správne pripojený.
	Od zapnutia spotrebiča prešlo viac ako 10 sekúnd.	Znova zapnite spotrebič.
	Je zapnutý detský zámok.	Deaktivujte detský zámok. (Pozrite časť "Detská poistka").
	Dotkli ste sa naraz viacerých senzorových tlačidiel.	Stlačte iba jedno senzorové tlačidlo.
Spotrebič prestal fungovať. Signalizácia chyby: U → U	Riad nie je vhodný na indukčné varenie.	Vymeňte za kuchynský riad vhodný pre indukciu.
	Na varnej zóne nie je položený žiadny riad, prípadne je priemer riadu menší ako 120 mm.	Dajte kuchynský riad na varnú zónu.
Spotrebič prestal fungovať. Signalizácia chyby: E → 2	Kuchynský riad je prázdny (varenie nasucho) alebo teplota varenia je príliš vysoká.	Vypnite spotrebič a po 5 minútach ho znova zapnite.
	Prívod vzduchu a výstup vzduchu je zablokovaný.	Ak problém E2 pretrváva, obráťte sa na najbližší obchod IKEA.
	Okolitá teplota je príliš vysoká.	
Spotrebič prestal fungovať. Signalizácia chyby: E → 3	Elektrické napájanie striedavým prúdom je väčšie ako 275 V.	Zameňte ho za napájanie vhodné pre daný produkt.
Spotrebič prestal fungovať. Signalizácia chyby: E → 4	Elektrické napájanie striedavým prúdom je nižšie ako 100 V.	Zameňte ho za napájanie vhodné pre daný produkt.
Spotrebič prestal fungovať. Signalizácia chyby: E → 5	Snímač teploty na spotrebiči nefunguje.	Prosím kontaktujte najbližšiu predajňu IKEA.
Spotrebič prestal fungovať. Signalizácia chyby: E → 6		
Spotrebič prestal fungovať. Signalizácia chyby: E → 0	Vnútoraná chyba	Vypnite spotrebič a po 5 minútach ho znova zapnite. Ak problém E0 pretrváva, obráťte sa na najbližší obchod IKEA.

Kód chyby sa zobrazuje v prípade, že je varná doska zapnutá a zistí sa chyba. Striedavo (po 1 sekunde) sa objavuje písmeno E a číslo.

Ak ide o poruchu, skúste ju vyriešiť podľa pokynov na riešenie problémov. Ak sa problém nedá vyriešiť, obráťte sa na najbližší obchod IKEA.


 Ak ste nesprávne prevádzkovali spotrebič, predajca nemusí zabezpečiť reklamáciu zdarma, aj keď ste v záručnej dobe.

Technické údaje

Model	14CP12301
Typ varnej dosky	Voľne stojaca indukčná varná doska
Počet varných zón a/alebo oblastí	1
Menovitý výkon	2000 W
Menovité napätie	220 - 240 V~
Menovitý kmitočet	50 - 60 Hz
Hĺbka	305 mm
Šírka	270 mm
Výška	62 mm
Čistá váha	2,33 kg

Ochrana životného prostredia


Likvidácia domácich spotrebičov

Symbol  na produkte alebo na jeho balení označuje že tento produkt nesmie byť zlikvidovaný s domácim odpadom. Miesto toho, by mal byť odnesený na príslušné zberné miesto pre recyklovanie elektrického a elektronického odpadu. Tým že zaistíte správnu likvidáciu tohoto produktu, pomôžete zabrániť možným negatívnym následkom na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli byť spôsobené nesprávnou likvidáciou odpadu z tohoto produktu. Pre viac podrobných informácií o recyklovaní tohoto produktu, prosím kontaktujte váš miestny úrad, miestnu službu na spracovanie odpadu alebo obchod, kde ste produkt zakúpili.

 **Varovanie!** Urobte tieto kroky pred likvidáciou spotrebiča:

- Vytiahnite napájací kábel zo zásuvky.
- Odrežte napájací kábel a vyhodte ho.

Likvidácia obalových materiálov

Materiály so symbolom  sú recyklovateľné. Zahodte obal do vhodného zberného kontajnera na recykláciu.

Šetrenie energie

- Ak je to možné vždy dajte na hrnce pokrievku.
- Dajte kuchynský riad na varnú zónu pred tým než ju zapnete.
- Dno kuchynského riadu by malo byť tak hrubé a rovné ako je možné.

Záruka IKEA

Ako dlho je platná záruka IKEA?

Táto záruka je platná dva (2) roky od pôvodného dátumu nákupu zariadenia v spoločnosti IKEA. Ako doklad o nákupe slúži pôvodný pokladničný blok. Ak sa počas doby trvania záruky vykoná servisný úkon, nepredlži sa tým záručná doba zariadenia.

Kto vykonáva servis?

Kontaktujte najbližšiu predajňu IKEA.

Na čo sa vzťahuje záruka?

Záruka sa vzťahuje na poruchy spotrebiča spôsobené výrobnými alebo materiálovými chybami od dátumu nákupu v predajni IKEA. Záruka sa vzťahuje výhradne na spotrebiče používané v domácnosti. Výnimky sú uvedené pod titulom „Na čo sa nevzťahuje táto záruka?“ Počas doby platnosti záruky budú náklady na odstránenie porúch, napr. opravy, náhradné diely, prácu a dopravu, hradené za podmienky, že spotrebič bude prístupný na vykonanie opravy bez toho, že by boli nevyhnutné špeciálne výdavky. Vymenené náhradné diely sú vlastníctvom spoločnosti IKEA.

Čo robí spoločnosť IKEA na nápravu problému?

Spoločnosť IKEA výrobok zhodnotí a rozhodne, na vlastnú zodpovednosť, či sa na poruchu spotrebiča vzťahuje záruka. V prípade, že sa na poruchu vzťahuje záruka, IKEA na vlastnú zodpovednosť, opraví pokazený výrobok alebo ho vymení za rovnaký alebo porovnateľný výrobok.

Na čo sa nevzťahuje táto záruka?

- Normálne opotrebovanie a poškodenie.
- Úmyselné poškodenie alebo poškodenie nedbalosťou, škody spôsobené nedodržaním pracovných postupov, nesprávna inštalácia alebo zapojenie do elektrickej siete s nesprávnym napätím, poškodenie spôsobené chemickou alebo elektrochemickou reakciou, hrdza, korózia alebo poškodenie vodou vrátane škôd spôsobených nadmerným množstvom vodného kameňa v dodávanej vode, ale nielen tým, škody spôsobené mimoriadnymi podmienkami životného prostredia.
- Spotrebný materiál vrátane batérií a žiaroviek.

- Časti bez funkcií a dekoratívne časti, ktoré bežne neovplyvňujú normálne používanie spotrebiča, vrátane škrabancov a možných farebných zmien.
- Náhodné poškodenie spôsobené cudzími predmetmi alebo látkami, poškodenie čistiacich alebo uvoľnených filtrov, systém odvodu vody alebo zásuvky na saponáty.
- Poškodenie nasledujúcich častí: keramické sklo, príslušenstvo, koše na riad a príbor, prívodné a odtokové hadice, tesnenia, žiarovky a kryty osvetlenia, obrazovky, ovládacie gombíky, puzdrá a časti krytov. S výnimkou toho, že predmetné poškodenie je z dôvodu výrobných chýb.
- Opravy, ktoré neboli vykonané v autorizovanom stredisku a/alebo stredisku autorizovaného servisného partnera alebo prípady, kedy neboli použité originálne náhradné diely.
- Poruchy spôsobené nesprávnou inštaláciou alebo za nedodržania technických špecifikácií.
- Použitie spotrebiča v prostredí odlišnom od domácnosti, napr. profesionálne použitie.
- Poškodenia pri preprave. Ak zákazník prepravuje výrobok domov alebo na inú adresu, spoločnosť IKEA nepreberá žiadnu zodpovednosť za poškodenia spôsobené počas prepravy. V prípade, že výrobok na adresu zákazníka dopravuje spoločnosť IKEA, zodpovednosť za škody spôsobené pri preprave preberá spoločnosť IKEA.
- Náklady súvisiace s prvou inštaláciou výrobkov IKEA. Napriek tomu, ak zmluvný partner spol. IKEA alebo autorizovaný servisný partner vykoná opravu alebo výmenu za podmienok určených touto zárukou, poskytovateľ servisných služieb alebo autorizovaný servisný partner, podľa potreby, opäť nainštaluje opravený alebo nainštaluje vymenený spotrebič.

Ako sa aplikujú vnútroštátne predpisy

Záruka IKEA vám poskytuje špecifické práva, ktoré sú v súlade alebo presahujúce súvisiace právne nároky platné v krajine. Napriek tomu, tieto podmienky neobmedzujú žiadne práva spotrebiteľa predpísané vnútroštátnymi zákonmi a predpismi.

SLOVENSKY

Oblasť platnosti

U spotrebičov kúpených v jednej krajine EÚ a prenesených do inej krajiny EÚ budú servis poskytovať prevádzky servisu za normálnych záručných podmienok novej krajiny. Povinnosť vykonania servisu v rámci záruky sa vzťahuje iba na spotrebiče, ktoré sú zapojené v súlade s:

- technickými požiadavkami platnými v krajine, v ktorej sa žiada o záruku;
- pokynmi na montáž a bezpečnostnými opatreniami uvedenými v návode na používanie.

ZÁRUČNÝ SERVIS pre spotrebiče IKEA

Neváhajte kontaktovať spoločnosť IKEA v prípade:

- uplatnenia záručnej opravy;
- žiadosti o ujasnenie funkcií spotrebičov IKEA.

Aby sa zabezpečilo, že naša pomoc bude čo najlepšia, prosíme, aby ste si predtým, ako nás budete kontaktovať, preštudovali Pokyny na inštaláciu a Návod na obsluhu spotrebiča.

Ako nás nájdete, ak potrebujete náš servis



Centrum zákazníckeho záručného servisu vám je k dispozícii telefonicky ohľadom základných riešení problémov týkajúcich sa vášho spotrebiča v momente vašej požiadavky na servis. Prosím pozrite si IKEA katalóg alebo navštívte www.ikea.com, ak chcete nájsť telefónne číslo na váš miestny obchod a otváracie hodiny.

Aby sme vám mohli poskytnúť rýchlejší servis, uveďte číslo výrobku IKEA (8 miestny kód) uvedený na typovom štítku vášho spotrebiča.

ODLOŽTE SI POKLADNIČNÝ BLOK!

Je to doklad o nákupe a budete ho potrebovať pri požiadaní o záručnú opravu. Na pokladničnom bloku je okrem toho uvedený názov spotrebiča IKEA a číslo (8-znakový kód), a to pre každý spotrebič, ktorý ste si kúpili.

Potrebujete nejakú ďalšiu pomoc?

Ak máte nejaké ďalšie otázky netýkajúce sa záručnej opravy vášho výrobku, obráťte sa na zákaznícku linku spoločnosti IKEA. Odporúčame vám zoznámiť sa podrobne s dokumentáciou výrobku pred tým, než sa na nás obrátite.

Съдържание

Информация за безопасност	337	Насоки за готвене	347
Инструкции за безопасност	339	Грижи и почистване	349
Описание на продукта	343	Отстраняване на неизправности	350
Индикатори	344	Технически данни	351
Всекидневна употреба	344	Грижи за околната среда	351
Таблица със съвети за готвене	346	Гаранция на IKEA	352

Информация за безопасност

ⓘ За ваша безопасност и правилната работа на уреда, прочетете внимателно това ръководство, преди да го монтирате и използвате. Винаги пазете тези инструкции с уреда, дори ако го премествате или продавате. Потребителите трябва да са добре запознати как безопасно да работят с уреда.

Правилна употреба

- Не оставяйте уреда без надзор по време на работа.
- Уредът е създаден предимно за домашна употреба.
- Уредът е създаден предимно за употреба на закрито.
- Уредът не трябва да се използва за повърхност за работа или за повърхност съхранение.
- Не поставяйте или не съхранявайте запалими течности, силно запалими материали или разтопяеми предмети (напр. пластмасово покритие, пластмаса, алуминий) в или близо до уреда.
- Внимавайте при включване на електрически уреди в контакти близо до тях. Не позволявайте свързващите кабели да влизат в контакт с уреда, да остават под него или да се допират до горещи съдове за готвене.
- Не поправяйте уреда сами, за да предотвратите нараняване или повреда на уреда. Винаги се търсете помощ в най-близкия магазин на IKEA.

Безопасност за децата и за хората в неравностойно положение

- Този уред може да се използва от деца над 8 годишна възраст, както и от лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности или такива без опит и познания, само когато са под надзор или са инструктирани как да използват уреда по безопасен начин и ако разбират свързаните с това опасности.
- Дръжте опаковката далеч от деца. Има риск от задушаване.
- Дръжте децата далеч от уреда, докато работи, а и когато не се употребява.
- Деца на възраст под 8 години не трябва да боравят с уреда, освен ако са под непрекъснато наблюдение.
- Децата не трябва да играят с уреда. Почистване и поддръжка не трябва да се извършват от деца без надзор.


⚠ Предупреждение! Активирайте заключването от деца, за да избегнете случайно включване на уреда от малки деца или домашни любимци.


Обща безопасност

- Пред вентилационните отвори на уреда или на вградената конструкция не трябва да има никакви предмети.
- Не докосвайте панела, когато индикаторът за остатъчна топлина все още свети, за да предотвратите нараняване.
- Не поставяйте никакви предмети върху индукционния котлон по време на работа, за да предотвратите електрически удар.
- Не увивайте кабел около врата, за да предотвратите риск от задушаване.
- За почистване на уреда не трябва да се използва пароструйка.

БЪЛГАРСКИ

- Върху повърхността на плота не трябва да се поставят метални предмети като ножове, вилници, лъжици и капаци, тъй като те могат да се нагорещат.
- След употреба изключете плота от контролния бутон и не разчитайте на детектора на съдове.
- Този уред не е предназначен за работа с външен таймер или с отделна система за дистанционно управление.
- Внимавайте да не докосвате нагриващите елементи.
- Ако охранващият кабел е повреден, за да се избегне опасност, той трябва да бъде подменен от производителя, от оторизиран сервизен център или от лица с подходяща квалификация. Свържете се с най-близкия магазин ИКЕА.
- Уредът е предназначен за домашна употреба и други подобни приложения, като например:
 - в кухни за персонал в магазини, офиси и други типове работна среда;
 - в селскостопански сгради;
 - за ползване от клиенти в хотели, мотели и други жилищни среди;
 - в къщи за гости.

 **Внимание:** гореща повърхност. Повърхностите може да се нагорещат по време на употреба.

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Ако повърхността е напукана, изключете уреда, за да избегнете вероятността от токов удар. Свържете се с най-близкия магазин ИКЕА.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: При употреба уредът и достъпните му части се нагорещават.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Безнадзорното готвене на плота с мазнина или с олио може да е опасно и да предизвика пожар. НИКОГА не опитвайте да изгасите пожар с вода, а изключете уреда и покрийте пламъка напр. с капак или с огнеупорно одеяло.

Инструкции за безопасност

Монтаж

- Производителят не носи отговорност за никакви наранявания на лица и домашни любимци или за повреда на имущество, причинени от неспазване на следните изисквания.

⚠ Внимание! За да продължите с монтажа, направете справка с Информацията за безопасност.

⚠ Предупреждение! При монтажния процес трябва да се спазват законите, разпоредбите, директивите и стандартите (правила и разпоредби за безопасна работа с електрически уреди, правилно рециклиране в съответствие с разпоредбите и др.), които са валидни в страната на употреба!

- Избягвайте монтирането на уреда до врати и под прозорци, тъй като можете да съборите горещите съдове за готвене от котлона при отваряне на вратите и прозорците.
- Уверете се, че уредът не е повреден при транспортирането. Не включвайте в контакта повреден уред.
- Не монтирайте уреда, ако е повреден по време на транспортирането.
- Не свързвайте котлона с удължител и не го поставяйте така, че кабелът да преминава през работните помещения.
- Не сменяйте техническите данни или не променяйте продукта. Риск от нараняване и повреда на уреда.

⚠ Предупреждение! Внимателно спазвайте инструкциите за включване в електрическата мрежа.

Електрически връзки

- Преди да включите се уверете, че номиналното напрежение на уреда, указано на табелката отговаря на наличното подавано напрежение. Освен това проверете номиналната мощност на уреда и се уверете, че домашната електрическа инсталация е с подходящ капацитет за мощността на уреда (вижте раздела „Технически данни“).
- Табелката се намира върху долния панел на котлона.

⚠ Предупреждение! Риск от нараняване от електрически ток.

- Разхлабени и неподходящи щепсели и контакти може да доведат до прегряване на клемата.

Преди употреба:

Обърнете внимание на следните инструкции преди употреба.

- Използвайте контакт със стандартно електрозахранване и редовно проверявайте контакта, за да предотвратите всякакви повреди.
- Не отваряйте уреда сами или не допускайте отваряне от неквалифицирани лица. Уредът трябва да бъде ремонтиран само от сервизен представител или от техник с подходяща квалификация.
- Проверете захранващия кабел и щепсел. Не използвайте уреда, ако захранващият кабел или щепселът са повредени. Не издърпвайте щепсела с мокри ръце.
- Не използвайте удължители и използвайте само контакта за електрическо захранване.
- Ако уредът не е използван дълго време, след като го включите, първо изчакайте 10 минути да се стабилизира напрежението в електронните компоненти. След това можете да използвате уреда.
- Не използвайте уреда в близост до вода, огън или във влажни зони. Уредът е предназначен САМО за битова употреба на закрито.
- Отстранете всички опаковки, стикери и фолио, преди да използвате уреда за първи път.
- След всяка употреба изключвайте зоните за готвене от копчетата и не разчитайте на датчика на тигана.
- Риск от изгаряне! Не поставяйте предмети от метал, като ножове, вилици, лъжици или капаци на тигани върху повърхността за готвене, тъй като могат да се нагряят.

⚠ Предупреждение! Опасност от пожар! Пренагретите мазнини и олио могат много бързо да се запалят.

⚠ Предупреждение! Потребителите с имплантирани пейсмейкъри трябва да държат горната част на тялото си на разстояние най-малко 30 cm от индукционните зони за готвене, които са включени.

БЪЛГАРСКИ

⚠ Предупреждение! Не работете с уреда с мокри ръце и дръжте панела за управление сух. Бутоните на панела за управление ще спрат да работят, ако върху тях попадне вода.

⚠ Предупреждение! Ако повърхността е напукана, изключете уреда, за да избегнете вероятност от електрически удар.

По време на и след употреба:

Обърнете внимание на следните инструкции, за да предотвратите запалване и злополуки.

- Поставете уреда САМО на равна и стабилна повърхност.
- Наблюдавайте децата, за да сте сигурни, че не си играят с уреда.
- Когато уредът работи, не поставяйте никой от долуизброените предмети върху панела.

- a) Неръждаема стомана
- b) Желязо
- c) Чугун
- d) Алуминий
- e) Капак и емайл
- f) Нож, вилица или лъжица
- g) Чиния, направена от желязо, неръждаема стомана, чугун или алуминий
- h) Празни съдове за гответе

- Не пренасяйте и не местете уреда по време на готвене, когато върху него има съдове.
- Поддържайте добра среда за вентилиране по време на нагряване.
- Не поставяйте кабели или метални предмети във отворите за входящ или изходящ въздух на уреда.
- Как да се грижим за панела

- a) Не изпускайте никакви тежки предмети върху панела.
- b) Не изливайте вода, киселина или каквато и да е течност върху панела.
- c) Не палете нищо върху панела.
- d) Не поставяйте горещи съдове за готвене върху плота, когато уредът не се използва.
- e) Ако плотът (панелът) е напукан, незабавно изключете уреда, за да избегнете токов удар, и след това върнете уреда в най-близкия магазин на IKEA.

f) Някои съдове за готвене може да произведат шум по време на употреба. Леко преместете съда за готвене и шумът може да изчезне или да се намали. Ако не, сменете съда за готвене.

- Не поставяйте уреда върху килим, покривка или хартия, когато работи.
- Не докосвайте панела, докато е горещ. Панелът все още е горещ допи и при изключено положение.
- Не изключвайте уреда от контакта, като дърпате за кабела.
- Изключете уреда и изчакайте да се охлади, преди да извадите контакта. Изключвайте от уреда от контакта, когато няма да го използвате дълго време.
- След употреба не дръжте съдовете за готвене в близост до уреда.

Как да избегнете повреда на уреда

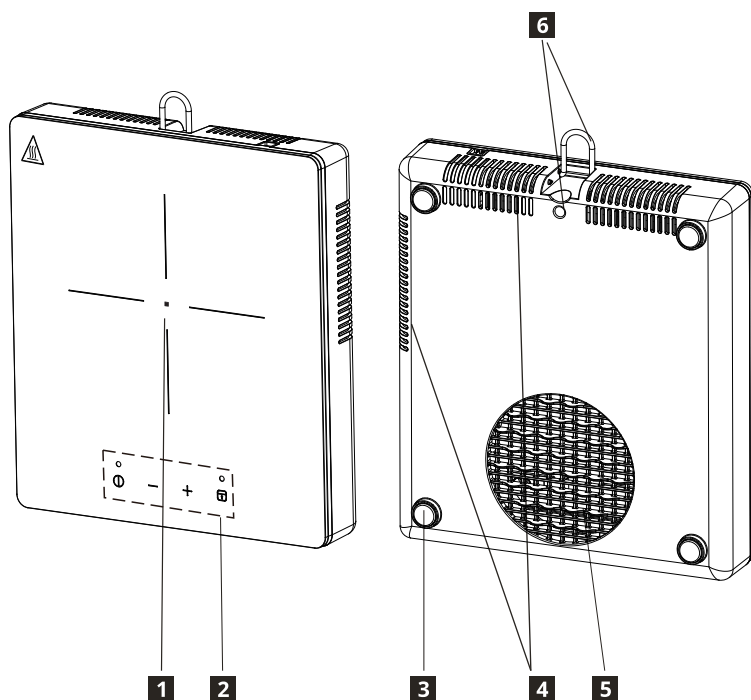
- Стъкленият керамичен плот може да бъде повреден от предмети, които паднат върху него или ако бъде ударен от съда за готвена.
- Съдовете за готвене, направени от чугун, лят алуминий или с повредени дъна могат да надраскат стъкления керамичен плот, ако се плъзнат върху повърхността.
- Стъкленият керамичен плот може да се повреди, ако го изпуснете на пода.
- За да избегнете повреждането на съдовете за готвене и стъкления керамичен плот, не оставяйте тенджери или тигани за пържене да извират докрай.
- Не използвайте зоните за готвене с празни съдове за готвене или без тях.
- Никога не покривайте част от уреда с алуминиево фолио. Никога не поставяйте пластмаса или друг материал, който може да се разтопи в или върху уреда.

⚠ Предупреждение! Дръжте продукта свързан към електрическия контакт след употреба докато загаснат индикаторите за вентилатора и топлината.

Информация за акриламидите

Важно! Според последните научни открития, интензивното запържване на храната, особено при продукти с нишесте, може да представлява риск за здравето заради акриламидите. Следователно препоръчваме готвене на възможно най-ниски температури и без прекалено запържване.

Описание на продукта



1 Зона за нагряване

Зона за готвене 170 mm, 2000 W

2 Панел за управление

3 Силиконови крака

4 Изходящ въздуховод

5 Входящ въздуховод

6 Кука за окачване

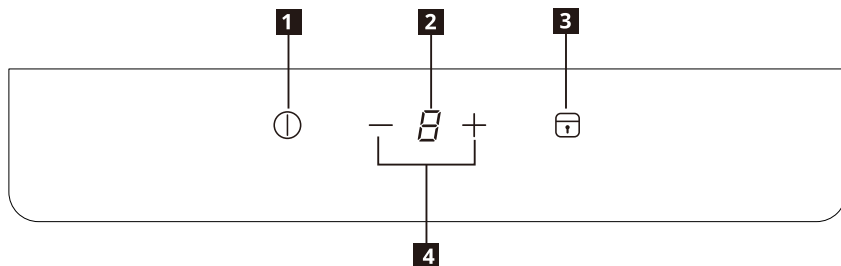


Схема на панела за управление

- 1** Вкл./Изкл.
- 2** Дисплей за ниво на мощност
- 3** Заклучване/Заклучване от деца
- 4** Регулиране на нивото на мощност - / +

Докоснете контролните сензорни полета и екрани за управление

Управявате котлона като докосвате сензорните полета. Екраните и звуковите сигнали (кратък сигнал) потвърждава избора на функцията.

Ниво на мощност	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Мощност	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Индикатори

⚠ Неправилно поставен или липсващ съд

Този символ се показва, ако съдът не е подходящ за готвене на индукционен котлон, не е поставен правилно или размерът му не е подходящ за избраната зона за готвене. Ако в рамките на 30 секунди след избор на зона не бъде отчетен съд, зоната за готвене се изключва.

H Остатъчна топлина

Ако на дисплея свети индикаторът „H“, зоната за готвене все още е нагорещена. Когато зоната за готвене се охлади, индикаторът изгасва.

⚠ Предупреждение! Риск от изгаряне от остатъчната топлина!

След като изключите уреда, на зоните за готвене им трябва малко време да се охладят. Следете индикатора за остатъчна топлина **H**.

Използвайте остатъчната топлина за разтопяване и претопляне на храната.

Не изключвайте продукта, без да изчакате **H** да излезне от екрана.

Всекидневна употреба

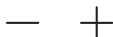


Включване към контакт

1. След поставяне на щепсела в контакта трябва да се активира заключващото устройство за деца. Натиснете и задръжте ключа „Заклучване за деца“ за 3 секунди, за да деактивирате.

ВКЛ./ИЗКЛ.

1. Натиснете ключа ВКЛ./ИЗКЛ., на екрана се появява „0“, като при режим изчакване и светлината на индикатора за мощност светва. Ако в рамките на 30 секунди не бъде избрана настройка за мощност, котлонът ще се изключи автоматично, без да натискате ключа ВКЛ./ИЗКЛ.
2. Натиснете ключа ВКЛ./ИЗКЛ. по време на работа, котлонът ще се изключи.



Регулиране на нивото на мощност

1. Натиснете — или +, за да регулирате нивото на мощност по време на готвене.
2. Натиснете —, нивото на мощността отива директно на „9“. Натиснете — за намаляване нивото на мощността от „9“ на „1“.
3. Натиснете + за увеличаване на мощността от „1“. Натиснете + за увеличаване на нивото на мощността от „1“ до „9“.



Функция за заключване

Когато зоната за готвене е включена, можете да заключите панела за управление, за да почистите котлона например. Така се предотвратява случайна промяна на нивото на мощност. Котлонът все още може да се изключи от ключа ВКЛ./ИЗКЛ.

Активиране на заключването

1. Задайте ниво на мощност.
2. Натиснете и задръжте бутона за заключване за 3 секунди. Активирането на функцията се сигнализира със светване на индикатора на бутона за заключване и звуков сигнал.

Деактивиране на заключването

1. Натиснете и задръжте бутона за заключване за 3 секунди. Деактивирането на функцията се сигнализира с изгасване на индикатора на бутона за заключване и звуков сигнал.
2. Нивото на мощността се връща до предишната настройка.

Функция за заключване от деца

Можете да държите панела за управление заключен, когато котлонът не работи. Тази функция предотвратява случайно включване на уреда.

Активиране на заключването от деца

1. Активирайте уреда с ключа ВКЛ./ИЗКЛ. Не задавайте ниво на мощност.
2. Натиснете и задръжте бутона за заключване за 3 секунди. Активирането на функцията се сигнализира със светване на индикатора на бутона за заключване и звуков сигнал.
3. Деактивирайте устройството с ключа ВКЛ./ИЗКЛ.

Деактивиране на заключването от деца

1. Натиснете и задръжте бутона за заключване за 3 секунди. Деактивирането на функцията се сигнализира с изгасване на индикатора на бутона за заключване и звуков сигнал.

Функция за автоматично изключване

Изключва автоматично котлона, ако:

- Всички зони за готвене са изключени.
- Не за дадете ниво на мощност в рамките на 30 секунди след включване на котлона.
- Не изключите някоя от зоните за готвене или ако не промените нивото на мощност в продължение на 2 часа, или ако възникне прегряване (например когато съдържанието на съда изври).

Таблица със съвети за готвене


Настройка за нагряване	Използвайте за:	Време (мин.)	Съвети
1	• Поддържане на готово ястие топло.	според нуждите	Поставете капака на съда.
1 - 2	• Сос „Холандез“, разтопяване на: масло, шоколад, желатин.	5 - 25	Разбърквайте от време на време.
2 - 3	• Варене на ориз и ястия с мляко, затопляне на готови ястия.	25 - 50	Добавете двойно повече течност от ориза и разбърквайте ястията с мляко по средата на процедурата.
4 - 5	• Готвене на пара на зеленчуци, риба, месо, картофи.	20 - 45	Добавете малко количество вода.
	• Готвене на големи количества храна и яхнии.	60 - 150	Добавете малко количество вода.
5 - 6	• Запържване: кордон бльо с телешко, котлети, кюфтета, колбаси, панирани хапки, яйца.	според нуждите	Обърнете от другата страна по средата на готвенето.
7 - 8	• Картофени кюфтета, пържоли.	5 - 15	Обърнете от другата страна по средата на готвенето.
9	• Завиране на вода, готвене на паста, запечатване на месо (за гулаш, печено говеждо), пържене на картофи.		

Насоки за готвене

Подходящи съдове за готвене

Използвайте само тенджери и тигани с дъно от феромагнитен материал, които са подходящи за употреба с индукционни котлони:

- Чугун
- Емайлирана стомана
- Въглородна стомана
- Неръждаема стомана (не всички типове са подходящи)
- Алуминий с феромагнитно покритие или феромагнитна плоча

За да прецените дали даден съд е подходящ, проверете дали има символ  (обикновено отбелязан на дъното). Може също да доближите магнит до дъното. Ако магнитът прилепне към дъното, съдът е подходящ за индукционен котлон.

За да осигурите оптимална ефективност, винаги използвайте тенджери и тигани с равно дъно, което разпределя топлината равномерно. Ако дъното не е равно, това ще окаже влияние върху мощността и провеждането на топлината.

Начин на употреба

Минимален диаметър на съда за различните зони за готвене

За да осигурите правилна работа на котлона, съдът трябва да покрива една или повече от референтните точки, отбелязани на повърхността на котлона, и трябва да има подходящ минимален диаметър.

Винаги използвайте зоната за готвене, която съответства най-точно на диаметъра на дъното на съда.

Зона за готвене	Препоръчителен диаметър на съда [mm]
Средна, задна зона за готвене	120-180

Празни съдове или съдове с тънко дъно

Не поставяйте на котлона празни съдове или съдове с тънко дъно, той като уредът няма да може да се следи температурата или ще се изключи автоматично, ако температурата е прекалено висока, а това може да доведе до повреда на съда или повърхността на котлона. Ако това се случи, не докосвайте нищо и изчакайте всички компоненти да се охладят.

Ако се появи съобщение за грешка, направете справка в раздела „Отстраняване на неизправности“.

Съвети

Шум по време на готвене

Когато зоната за готвене е активирана, може да чуете за кратко леко бръмчене. То е характерно за всички зони за готвене с керамичен плот, не нарушава функциите и не намалява живот на уреда. Шумът зависи от използвания съд. Ако шумът е дразнещ, опитайте да смените съда.

Нормални работни звуци на готварския плот

Индукционната технология се основава на създаването на електромагнитни полета, които генерират топлина директно върху дъното на готварските съдове. Съдовете могат да предизвикат различни звуци или вибрации, в зависимост от начина им на производство. Тези звуци могат да бъдат:

Слаб шум (като от трансформатор)

Този звук се появява, когато готвите на висока температура. Основава се на количеството енергия, предадено от готварския плот на готварските съдове. Звукът изчезва или намалява, когато нивото на топлина е намалено.

БЪЛГАРСКИ

Тихо свирене

Звукът се появява, когато готварският съд е празен. Спира, когато поставите течност или храна в съда.

Працене

Този шум се появява при готварски съдове, изработени от различни материали, наслоени един върху друг. Причинен е от вибрациите на повърхностите, при съприкосновението на различните материали. Шумът се появява от готварските съдове и зависи от количеството храна или течности в тях, както и от метода на готвене (напр. варене, къкрене, пържене).

Силно свирене

Звукът се появява, когато готварските съдове са изработени от различни материали, наслоени един върху друг, както и когато се използват допълнително при максимална мощност, а също и на две зони за готвене. Звукът изчезва или намалява, когато нивото на топлина е намалено.





Тези звуци са нормални Звук на вентилатора


За правилното функциониране на електронната система, е необходимо да регулирате температурата на готварския плот. За тази цел готварският плот е оборудван с охлаждащ вентилатор, който се активира, за да намали и регулира температурата на електронната система. Вентилаторът може да продължи да работи и след като уредът е изключен, ако отчетената температура на готварския плот е все още твърде висока.

Ритмични звуци, подобни на тиктакането на часовник.

Звукът се появява, само когато поне 3 зони за готвене работят и изчезва или отслабва, когато някои от тях се изключат. Описаните звуци са нормален елемент от индукционната технология и не бива да се разглеждат като дефекти.

Грижи и почистване









-  **Предупреждение!** Изключете уреда и го оставете да изстине, преди да извадите щепсела от контакта.
-  **Предупреждение!** Изключете уреда и го оставете да изстине, преди да го почистите.
-  **Предупреждение!** С оглед на безопасността, не почиствайте уреда с парочистачка или почистващи препарати под налягане.
-  **Предупреждение!** Острите предмети и абразивните почистващи препарати ще повредят уреда. Почистете уреда и премахнете остатъците с вода и сапун след всяка употреба. Отстранете и остатъците от почистващите препарати!

-  Надраскване или тъмни петна върху стъкления керамичен панел, които не могат да се премахнат не пречат на функционирането на уреда.

Отстраняване на остатъци и упорити остатъци:


- Остатъци от храни със захар, пластмаси, станиол трябва да се премахват веднага, като най-добрият инструмент за почистване на стъклената повърхност е скреперът (не е в комплекта на уреда). Поставете скрепера върху стъклената керамична повърхност под ъгъл и отстранете остатъците като плъзгате острието по повърхността. Избършете уреда с влажна кърпа и малко сапун. И накрая, избършете уреда с чиста кърпа.
- Пръстени от варовик, вода, пръски от мазнина, обезцветявания на метала трябва да се отстраняват след изстиване на уреда, като се използва почистващ препарат за стъклокерамично покритие или неръждаема стомана.

Отстраняване на неизправности

Проблем	Възможна причина	Решение
Уредът не работи.	Недостиг на мощност или късо съединение в електрозахранването на вашия дом.	
	Неправилно включване н контакта.	Прегледайте дали котлонът е правилно свързан с електрозахранването.
	Над 10 секунди са изминали от включването на уреда.	Включете отново уреда.
	Заклучването от деца е активирано.	Деактивирайте заключването от деца. (Вижте раздел „Устройство за безопасност на децата“).
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 	Няколко сензорни полета бяха докоснати едновременно.	Докоснете само едно сензорно поле.
	Съдът не е подходящ за индукционен котлон.	Сменете с подходящ за индукция съд за готвене.
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 	Върху зоната за готвене няма съд или диаметърът на съда и по-малък от 120 mm.	Поставете съд за готвене върху зоната за готвене.
	Съдът за готвене е празен (изврял е до дъно) или температурата за готвене е прекалено висока.	Изключете уреда и го рестартирайте след 5 минути. Ако грешката E2 не изчезне, потърсете помощ в най-близкия магазин на IKEA.
	Въздуховодите за входящ/изходящ въздух са блокирани.	
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 	Температурата на околната среда е прекалено висока.	
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 	Основното електрозахранване е над AC 275V.	Сменете с подходящо за продукта електрозахранване.
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 	Основното електрозахранване е по-ниско от AC 100V.	Сменете с подходящо за продукта електрозахранване.
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 	Температурният сензор на уреда не работи.	Свържете се с най-близкия магазин IKEA.
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 		
Уредът спира да работи. Индикация за грешка: 	Вътрешно изключение	Изключете уреда и го рестартирайте след 5 минути. Ако грешката E0 не изчезне, потърсете помощ в най-близкия магазин на IKEA.

Когато при включен котлон бъде отчетена грешка, кодът на грешката – E и номер – мига на дисплея (на интервал от 1 секунда).

Ако възникне грешка, опитайте да отстраните проблема, като следвате инструкциите за отстраняване на неизправности. Ако проблемът не може да бъде разрешен, потърсете помощ в най-близкия магазин на IKEA.


 Ако неправилно сте работили с уреда, търговецът може да не го поправи безплатно дори и през гаранционния период.

Технически данни

Модел	14CP12301
Тип котлон	Свободностоящ индукционен котлон
Брой зони и/или площи за готвене	1
Номинална мощност	2000 W
Номинално напрежение	220 - 240 V~
Номинална честота	50 - 60 Hz
Дълбочина	305 mm
Ширина	270 mm
Височина	62 mm
Нето тегло	2,33 kg


Грижи за околната среда**Изхвърляне на домакински уреди**

Символът  върху продукта или неговата опаковка показва, че този продукт не може да се счита за домашен отпадък. Вместо това, трябва да се носи в съответния пункт за събиране на отпадъци за рециклиране на електрически и електронни продукти. Като се погрижите този продукт да бъде изхвърлен по подходящ начин, вие помагате за предотвратяване на възможни негативни последици за околната среда и човешкото здраве, които, в противен случай, могат да се случат при неправилното изхвърляне на този продукт. За по-подробна информация относно рециклирането на този продукт, свържете се с вашия местен съвет, службата за изхвърляне на домакински отпадъци или с магазина, в които сте закупили продукта.

 **Предупреждение!** Следвайте тези стъпки за изхвърляне на уреда:

- Издърпайте щепсела от контакта.
- Отрежете захранващия кабел и го изхвърлете.

Изхвърляне на опаковъчните материали

Материалите със символ  могат да се рециклират. Изхвърлете опаковката в подходящ контейнер за събиране, за да се рециклира.

Пестене на електричество

- Ако е възможно, винаги поставяйте капаци върху тиганите.
- Поставете съдовете за готвене върху зоната за готвене преди да го включите.
- Дъното на съда за готвене трябва да е възможно най-дебел и равен.

Гаранция на IKEA

Докога е валидна гаранцията на IKEA?

Тази гаранция е валидна за срок от 2 години считано от датата на първоначалната покупка на уреда от IKEA, освен ако не е предвидено друго в съответното национално законодателство. Моля, влезте на IKEA.com, за да разберете какви срокове се прилагат във Вашата държава. За доказателство за покупката се изисква оригиналната касова бележка. Ако уредът бъде ремонтиран, докато е в гаранция, това няма да удължи гаранционния срок.

Кой извършва ремонта?

Свържете се с най-близкия магазин IKEA.

Какво покрива тази гаранция?

Гаранцията покрива аварии с уреда, които са причинени от неизправна конструкция или неизправности на материала от датата на закупуване от IKEA. Тази гаранция важи само да уреди за домашна употреба. Изключенията са посочени под заглавието "Какво не покрива тази гаранция?" В рамките на гаранционния период са обхванати разходи за поправяне на неизправността, напр. ремонт, части, труд и пътуване, при условие че уредът е достъпен за ремонт без специални разходи. Сменените части стават собственост на IKEA.

Какво прави IKEA за поправяне на този проблем?

IKEA проверява продукта и решава, по собствена преценка дали неизправността се покрива от тази гаранция. Ако счете, че неизправността се покрива от IKEA, по своя собствена преценка, или ремонтира неизправния продукт или го заменя със същия или с подобен продукт.

Какво не влиза в тази гаранция?

- Нормалното износване и изхабяване.
- Умишлени повреди или повреди поради небрежност, повреди, причинени от неспазване на инструкциите за експлоатация, неправилен монтаж или чрез свързване към неподходящо напрежение, повреди, причинени от химични или електрохимични реакции, ръжда, повреди от корозия или вода, включително, но не само, повреди, причинени от прекомерно количество варовик в подаваната вода, повреди, причинени от необичайни условия на околната среда.

- Консумативи, включително батерии и лампи.
- Нефункционални и декоративни части, които не влияят на обичайната употреба на уреда, включително наддраскания и възможни разлики в цвета.
- Случайни повреди, причинени от чужди предмети или вещества и почистване или отпушване на филтри, дренажни системи или контейнери за сапун.
- Повреди по следните части: керамичното стъкло покритие, аксесоари, кошници за съдове и прибори, захранващи и дренажни тръби, уплътнения, лампи и капаци за лампи, екрани, ключове, корпуси и части от тях. Освен, ако може да се докаже, че тези щети са причинени от производствени дефекти.
- Ремонти, които не са извършени от нашите специални доставчици на сервизни услуги и/или оторизиран сервиз с договор за партньор или когато не са използвани оригинални части.
- Ремонти, причинени от монтаж, който е дефектен или не е извършен според техническите инструкции.
- Употребата на уреда в среда извън дома, т.е. за професионална употреба.
- Повреди при транспортиране. Ако клиент транспортира продукта до дома си или до друг адрес, IKEA не носи отговорност за никакви повреди, които могат да възникнат по време на транспортирането. Но, ако IKEA достави продукта до адреса за доставка на клиента, тогава щетата по продукта, която се появява по време на тази доставка се покрива от IKEA.
- Разходите за извършването на първоначалния монтаж на уреда на IKEA. Но, ако IKEA определи доставчик на услуги или свой упълномощен партньор по ремонтите да ремонтира или замени уреда според условията на тази гаранция, определеният Доставчик на услуги или негов упълномощен партньор повторно монтира уреда или заменения такъв, ако е необходимо.

Как се прилага законодателството на страната

Гаранцията на IKEA ви дава конкретни законови права, които обхващат или превишават всички местни законови искания. Но тези условия не ограничават по никакъв начин потребителските права, описани в местното законодателство.

БЪЛГАРСКИ

Сфера на действие

За уреди, които са закупени в една от страните на ЕС и са занесени в друга страна от ЕС, услугите се предоставят в рамките на гаранционните условия, обичайни за новата страна. Задължение за извършване на ремонт в рамките на гаранцията има единствено, ако уредът отговаря на и е монтиран в съответствие с:

- Техническите спецификации на страната, в която е предявен иск по гаранцията;
- Инструкциите за монтаж и информацията за безопасност от Ръководството за потребителя.

СЛЕДПРОДАЖБЕНО ОБСЛУЖВАНЕ за уреди на ИКЕА

Не се колебайте да се свържете с ИКЕА:

- За да отправите искане за ремонт по тази гаранция;
- За да поискате разяснение на функциите на уредите на ИКЕА.

За да се уверите, че ви предлагаме най-добрата помощ, прочетете внимателно инструкциите за монтаж и/или Ръководството за потребителя преди да се свържете с нас.

Как да се свържете с нас, ако ви трябва наш сервиз



Центърът за следпродажбено обслужване на клиенти на ИКЕА ще ви помогне по телефона с основния проблем за вашия уред в момента на обаждането със запитване за сервиз. Вижте каталога на ИКЕА или посетете www.ikea.com, за да откриете телефона и работното време на вашия местен магазин.

За да ви обслужим по-бързо, винаги се позовавайте на номера на артикула от ИКЕА (8-цифрен код), записан на табелката на уреда.

ЗАПАЗЕТЕ КАСОВАТА БЕЛЕЖКА!

Тя е вашето доказателство за покупка и се изисква, за да важи гаранцията. В касовата бележка са записани името ИКЕА и номера на артикула (8-цифров код) за всеки закупен от вас уред.

Имате ли нужда от допълнителна помощ?

За допълнителни въпроси, които не са свързани със следпродажбеното обслужване на вашите уреди, свържете се с най-близкия до вас кол център на магазин ИКЕА. Препоръчваме ви да прочетете внимателно документите към уреда преди да се свържете с нас.

Sadržaj

Sigurnosne informacije	354	Smjernice za posuđe	363
Sigurnosne upute	357	Održavanje i čišćenje	365
Opis proizvoda	359	Otklanjanje poteškoća	366
Indikatori	360	Tehnički podaci	367
Svakodnevna uporaba	360	Briga o okolišu	367
Stol za kuhanje	362	IKEA Jamstvo	368

Sigurnosne informacije

i Za vašu sigurnost i ispravan rad uređaja, pažljivo pročitajte ovaj priručnik prije instalacije i uporabe. Uvijek držite ove upute uz uređaj čak i ako ga preselite ili prodate. Korisnici moraju u potpunosti biti upoznati s rukovanjem i sigurnosnim značajkama uređaja.

Ispravna uporaba

- Uređaj tijekom rada ne ostavljajte bez nadzora.
- Uređaj je osmišljen isključivo za uporabu u kućanstvu.
- Uređaj je osmišljen isključivo za uporabu u zatvorenom.
- Uređaj se ne smije rabiti kao radna površina ili površina za odlaganje.
- Ne stavljajte zapaljive tekućine, visoko zapaljive materijale ili topljive predmete (npr. plastičnu foliju, plastiku, aluminijske predmete) unutar ili u blizinu uređaja.
- Budite pažljivi pri ukopčavanju električnih uređaja u obližnje utičnice. Pazite da naponski kabeli ne dođu u dodir s ili ne budu zahvaćeni ispod uređaja ili vrelog posuđa.
- Uređaj ne popravljajte sami kako se ne bi ozlijedili ili oštetili uređaj. Uvijek se obratite najbližoj IKEA trgovini.

Sigurnost djece i nemoćnih osoba

- Djeca iznad 8 godina starosti te osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili umnih sposobnosti, odnosno nedovoljnog iskustva i znanja mogu se služiti ovim uređajem samo ako ih se nadzire ili ako su upućene u sigurnu uporabu uređaja i razumiju uključene opasnosti.

HRVATSKI

- Svu ambalažu držite podalje od djece. Postoji rizik od gušenja.
 - Djecu držite podalje od uređaja tijekom rukovanja kao i kada je van uporabe.
 - Djecu ispod 8 godina starosti treba držati podalje osim ako su pod stalnim nadzorom.
 - Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje koje obavlja korisnik ne smiju vršiti djeca, osim ako su pod nadzorom.
- ⚠ Upozorenje!** Aktivirajte zaštitnu bravicu za djecu kako biste izbjegli nenamjerno uključivanje uređaja od strane male djece i kućnih ljubimaca.


Opća sigurnost


- Ventilacijski otvori kućišta uređaja ili ugrađene strukture ne smiju biti blokirani.
- Ne dodirujte ploču dok je lampica pokazatelja preostale topline još uvijek upaljena kako biste spriječili ozljedu.
- Ne umećite nikakav predmet u indukcijsku ploču tijekom rada kako bi spriječili električni udar.
- Ne omatajte kabel oko vrata kako bi spriječili opasnost od gušenja.
- Uređaj se ne smije čistiti parnim čistačem.
- Metalni predmeti poput noževa, vilica i žlica te poklopci ne smiju se stavljati na površinu ploče jer se mogu jako zagrijati.
- Nakon uporabe, isključite ploču upravljačkom tipkom i nemojte se pouzdavati u detektor tave.
- Ovaj uređaj nije namijenjen upravljanju uz pomoć vanjskog tajmera ili zasebnog sustava daljinskog upravljača.
- Pazite da ne dodirujete grijaće elemente.
- Ako je naponski kabel oštećen, može ga zamijeniti samo proizvođač, ovlaštenu servisnu centar ili kvalificirana osoba kako bi se izbjegla opasnost. Molimo obratite se najbližoj IKEA robnoj kući.


HRVATSKI

- Uređaj je namijenjen uporabi u kućanstvu ili sličnoj primjeni kao što su:
 - kuhinjski prostori za osoblje u trgovinama, uredima i drugim radnim okruženjima;
 - seoske kuće;
 - za klijente u hotelima, motelima i drugim okruženjima rezidencijalnog tipa;
 - za ugostiteljske objekte koji nude noćenje i doručak.

 **Opresz:** vruća površina. Površine se mogu zagrijati tijekom uporabe.

 **UPOZORENJE:** Ako je površina napukla, isključite uređaj kako bi izbjegli rizik od električnog udara. Molimo obratite se najbližoj IKEA robnoj kući.

 **UPOZORENJE:** Uređaj i njegovi električni dijelovi užareni su tijekom uporabe.

 **UPOZORENJE:** Kuhanje s masti ili uljem na ploči potrebno je nadgledati zbog potencijalne opasnosti od požara. NIKADA ne pokušavajte ugasiti vatru vodom, već isključite uređaj te pokrijte plamen npr. poklopcem ili protupožarnom dekom.

Sigurnosne upute

Postavljanje

- Proizvođač ne preuzima nikakvu odgovornost u slučaju ozljeda osoba ili kućnih ljubimaca ili oštećenja imovine nastalih uslijed nepridržavanja sljedećih zahtjeva.

⚠ Oprez! Za nastavak postavljanja pročitajte Sigurnosne informacije.

⚠ Upozorenje! Postupak postavljanja mora slijediti važeće zakone, propise, direktive i standarde (propise o sigurnosti i zdravlju pri radu s električnom energijom, propise o ispravnom odlaganju, itd.) u zemlji uporabe!

- Izbjegavajte postavljanje uređaja u blizini vrata i ispod prozora jer se vrelo posuđe može prevrnuti s ploče pri otvaranju vrata i prozora.
- Pobrinite se da se uređaj ne ošteti tijekom prijevoza. Ne spajajte oštećeni uređaj.
- Ne postavljajte uređaj ako je oštećen uslijed prijevoza.
- Ploču ne spajajte produžnim kabelima i ne postavljajte ploču s kabelom preko radne površine.
- Ne izmjenjujte specifikacije niti činite preinake ovog proizvoda. Postoji rizik od ozljede i oštećenja uređaja.

⚠ Upozorenje! Pažljivo slijedite upute za električne priključke.

Električni priključci

- Prije spajanja, provjerite da nazivni napon uređaja naveden na nazivnoj pločici, odgovara dostupnom napajanju. Također, provjerite snagu napajanja uređaja i provjerite odgovara li nazivna snaga uređaja snazi električne instalacije kuće (pogledajte poglavlje Tehnički podaci).
- Nazivna pločica nalazi se na donjoj strani kućišta ploče.

⚠ Upozorenje! Postoji rizik od ozljede električnom energijom.

- Labav i neodgovarajući utikač i utičnica mogu uzrokovati pregrijavanje električnog priključka.

Prije uporabe:

Molimo prije uporabe obratite pažnju na sljedeće upute.

- Molimo koristite standardnu naponsku utičnicu, i redovito ju provjeravajte kako bi spriječili moguću štetu.
- Uređaj ne smijete otvarati sami niti to smije bilo koja osoba koja nije kvalificirana. Uređaj smije popravljati isključivo servisni zastupnik ili kvalificirani tehničar.
- Molimo provjerite kabel i utikač. Ako je mrežni kabel ili utikač oštećen, nemojte ga koristiti. Utikač ne iskopčavajte mokrim rukama.
- Ne koristite produžni kabel, molimo koristite samo glavnu naponsku utičnicu.
- Ako se uređaj ne koristi duže vrijeme, najprije ga uključite kako bi se 10 minuta stabilizirala elektronička komponenta. Nakon toga možete početi upravljati uređajem.
- Uređaj ne upotrebljavajte u blizini vode, vatre ili u vlažnom prostoru. Uređaj je namijenjen za uporabu SAMO u zatvorenom domaćinstvu.
- Prije prve upotrebe uklonite svu ambalažu, naljepnice i foliju.
- Nakon svake uporabe isključite sve zone kuhanja uz pomoć upravljačkih tipki i nemojte se pouzdavati u otkrivač tave.
- Rizik od opekline! Ne postavljajte metalne predmete, poput noževa, vilica, žlica i poklopaca tava na površinu za kuhanje, jer se mogu jako užariti.

⚠ Upozorenje! Opasnost od požara! Pregrijane masnoće i ulja se mogu vrlo brzo zapaliti.

⚠ Upozorenje! Korisnici s ugrađenim prenosnicama moraju gornji dio tijela držati najmanje 30 cm od uključenih polja indukcijskog kuhanja.

⚠ Upozorenje! Uređajem ne rukujte mokrim rukama i površinu upravljačke ploče održavajte suhom. Veća količina vode na upravljačkim tipkama na ploči oštetit će ih, uslijed čega će tipke prestati raditi.

⚠ Upozorenje! Ako je površina napukla, isključite uređaj kako biste izbjegli rizik od električnog udara.

Tijekom i nakon uporabe:

Molimo obratite pažnju na sljedeće upute kako bi izbjegli zapaljenje i nezgode.

- Uređaj postavljajte SAMO na ravnu i čvrstu površinu.
- Djecu je potrebno nadgledati kako se ne bi igrala uređajem.
- Dok uređaj radi, ne stavljajte sljedeće predmete na ploču.
 - a) Nehrđajući čelik
 - b) Željezo
 - c) Lijevano željezo
 - d) Aluminiј
 - e) Poklopac i emajl
 - f) Nož, vilica, žlica
 - g) Tanjur od željeza, nehrđajućeg čelika, lijevanog željeza ili aluminiја
 - h) Prazne posude za kuhanje
- Ne nosite uređaj tijekom zagrijavanja i ne premješajte ga s priborom za kuhanje na vrhu.
- Molimo osigurajte odgovarajuće strujanje zraka tijekom zagrijavanja.
- Nemojte umetati nikakve žice ni metalne predmete u zračne otvore uređaja.
- Održavanje ploče
 - a) Ne ispuštajte teške predmete na ploču.
 - b) Na ploču ne izlijevajte vodu, kiselinu niti bilo kakvu drugu tekućinu.
 - c) Nemojte ništa paliti vatrom na ploči.
 - d) Nemojte stavljati vruće posuđe na vrh dok uređaj nije u upotrebi.
 - e) Ako je površina (ploča) napukla, odmah isključite uređaj kako biste izbjegli strujni udar i vratite uređaj u najbližu IKEA trgovinu.
 - f) Neke kuhinjske posude mogu stvarati zvuk tijekom uporabe. Molimo malo pomaknite kuhinjsku posudu, i zvuk će se stišati ili nestati. Ako zvuk ne nestane, molimo zamijenite kuhinjsku posudu.
- Uređaj ne stavljajte na tepih, tkaninu ili papirni materijal dok uređaj radi.
- Ne dodirujte ploču dok je vrela. Ploča je vrela i nakon što se pokazatelj preostale topline ugasi, čak i ako je napon isključen.
- Ne isključujte uređaj povlačeći kabel.

- Isključite aparat i ostavite ga da se ohladi prije nego što isključite mrežni kabel. Isključite kabel za napajanje ako uređaj nećete koristiti duže vrijeme.
- Nakon uporabe držite posuđe dalje od uređaja.

Kako izbjeći oštećenja uređaja

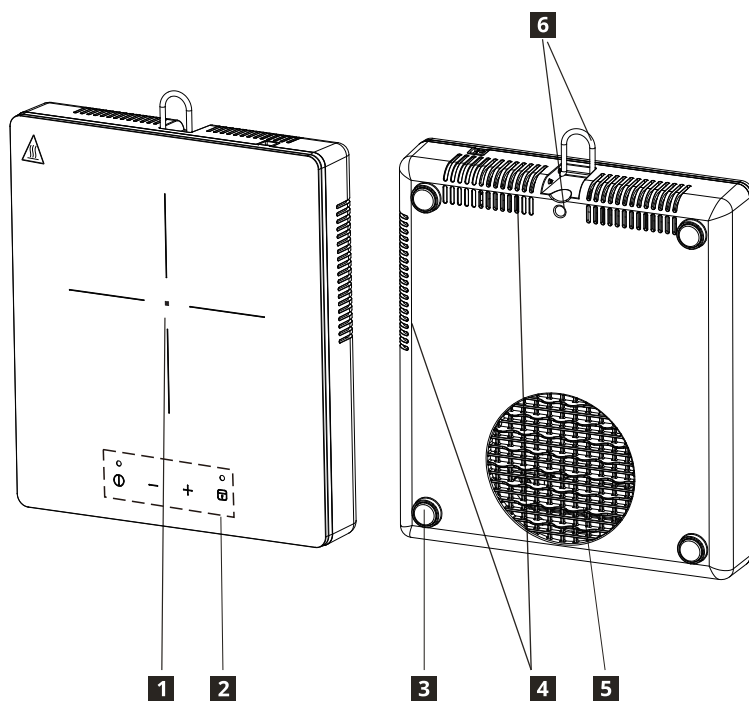
- Staklena keramika može se oštetiti padom predmeta na nju, ili udarcem posuđa za kuhanje.
- Posuđe za kuhanje od lijevanog željeza, lijevanog aluminiја ili oštećenog dna može ostaviti ogrebotine na staklenoj keramici ako kliže po površini.
- Staklena keramika se također može oštetiti padom na pod.
- Kako bi izbjegli oštećenje kuhinjskog posuđa i staklene keramike, ne ostavljajte prazne tave na vrelj površini.
- Ne koristite polja za kuhanje s praznim posuđem ili bez posuđa na njima.
- Nikada nemojte oblagati dijelove uređaja aluminijskom folijom. Na uređaj nikada ne stavljajte plastiku ili druge materijale koji se mogu otopiti.

⚠ Upozorenje! Uređaj ostavite ukopčanim u napon nakon uporabe sve dok se ventilator i pokazatelj grijanja ne isključe.

Informacije o akrilamidima

Važno! Prema posljednjim znanstvenim saznanjima, intenzivno tamnjenje hrane, posebno proizvoda koji sadrže škrob, može predstavljati opasnost po zdravlje zbog akrilamida. Stoga preporučamo kuhanje na najnižim mogućim temperaturama bez pretjeranog tamnjenja hrane.

Opis proizvoda



1 Polje grijanja

Zona kuhanja 170 mm, 2000 W

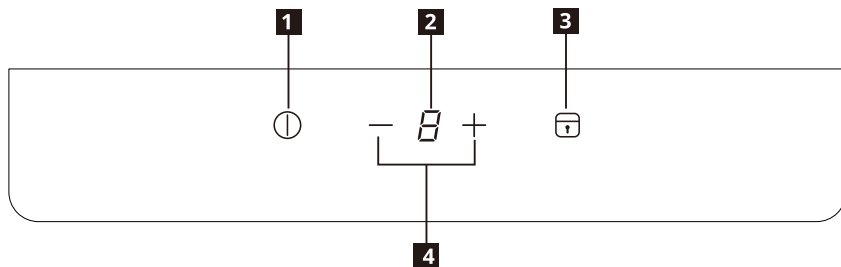
2 Upravljačka ploča

3 Silikonsko postolje

4 Ispuh zraka

5 Upuh zraka

6 Kukica za vješanje



Dizajn upravljačke ploče

- 1** Uključivanje/Isključivanje
- 2** Prikaz razine snage
- 3** Zaključavanje/dječja bravica
- 4** Prilagođavanje razine snage - / +

Polja senzora i prikaz dodirnih kontrola

Pločom upravljate dodiranjem polja senzora. Zaslone i zvučni signali (kratki zvučni signal) potvrđuju odabir funkcije.

Razina snage	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Snaga	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W



Indikatori

Lonac nepravilno postavljen ili nije postavljen


Ovaj se simbol prikazuje ako lonac nije prikladan za indukcijsko kuhanje, ako nije pravilno postavljen ili nije odgovarajuće veličine za odabranu zonu za kuhanje. Ako u roku od 30 sekundi od odabira nije otkriven lonac, zona kuhanja se isključuje.

Preostala toplina

Ako se na zaslonu prikazuje "H", zona kuhanja je i dalje vruća. Kad se zona za kuhanje ohladi, zaslon se isključuje.

 Preostala toplina predstavlja rizik od opekline! Nakon isključenja uređaja, potrebno je neko vrijeme da se polja kuhanja ohlade. Pogledajte pokazatelj preostale topline .

Preostalu toplinu koristite za otapanje i zagrijavanje hrane.

Ne iskopčavajte uređaj prije nego  nestane sa zaslona.

Svakodnevna uporaba



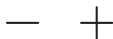
Ukopčavanje u utičnicu

- Nakon ukopčavanja utikača u naponsku utičnicu, dječja zaštita se aktivira. Pritisnite i držite tipku za dječju zaštitu 3 sekunde za deaktivaciju.

UKLJUČIVANJE/ISKLUČIVANJE

- Pritisnite tipku UKLJUČIVANJE/ISKLUČIVANJE, zaslon prikazuje "0" kao u pripravnom stanju i lampica pokazatelja napona će zasvijetliti. Ako u roku od 30 sekundi nije odabrana postavka zagrijavanja, ploča za kuhanje automatski će se isključiti bez pritiska na tipku UKLJUČIVANJE/ISKLUČIVANJE.
- Pritisnite tipku UKLJUČIVANJE/ISKLUČIVANJE tijekom rada, ploča se isključuje.

HRVATSKI



Prilagođavanje razine snage

1. Pritisnite — ili + kako biste regulirali razinu snage tijekom rada uređaja.
2. Pritisnite —, razina topline se odmah postavlja na "9". Pritisnite — za smanjenje razine topline s "9" na "1".
3. Pritisnite +, uslijed čega će se razina snage povećati s "1". Pritisnite + za povećanje razine topline s "1" na "9".



Funkcija zaključavanja

Kad zona za kuhanje radi, možete zaključati upravljačku ploču, na primjer, kako biste očistili ploču za kuhanje. Time ćete spriječiti nenamjernu promjenu razine snage. Ploča se još uvijek može isključiti tipkom UKLJUČIVANJE/ ISKLJUČIVANJE.

Aktivirajte bravicu

1. Prilagodite razinu snage po želji.
2. Pritisnite tipku Zaključaj na 3 sekunde.
Funkcija je aktivirana kada svijetli indikator tipke za zaključavanje i kad se oglasi zvuk.

Deaktivirajte bravicu

1. Pritisnite tipku Zaključaj na 3 sekunde.
Funkcija se deaktivira kada se indikator tipke za zaključavanje ugasi i oglasi zvuk.
2. Razina snage vratit će se na prethodnu postavku.

Funkcija dječje bravice

Upravljačku ploču možete držati zaključanom i kada ploča za kuhanje nije u pogonu. Ova funkcija sprečava slučajno uključanje uređaja.

Aktivirajte dječju bravicu

1. Aktivirajte uređaj tipkom UKLJUČIVANJE/ ISKLJUČIVANJE. Ne prilagođavajte razinu snage.
2. Pritisnite tipku Zaključaj na 3 sekunde.
Funkcija je aktivirana kada svijetli indikator tipke za zaključavanje i kad se oglasi zvuk.
3. Deaktivirajte uređaj pritiskom tipke UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE.

Deaktivirajte dječju bravicu

1. Pritisnite tipku Zaključaj na 3 sekunde.
Funkcija se deaktivira kada se indikator tipke za zaključavanje ugasi i oglasi zvuk.

Funkcija automatskog isključivanja

Funkcija automatski isključuje ploču ako:

- Su sva polja za kuhanje isključena.
- NE prilagođavajte razinu snage nakon uključivanja ploče u roku od 30 sekundi.
- NE isključujte zonu za kuhanje niti mijenjajte razinu snage nakon 2 sata ili ako dođe do pregrijavanja (npr. kad se tava osuši).

Stol za kuhanje


Postavka topline	Upotrijebite za:	Vrijeme (min)	Savjeti
1	• Drži kuhanu hranu toplom.	prema potrebi	Stavite poklopac na posude.
1 – 2	• Holandez umak, topite: maslac, čokoladu, želatinu.	5 – 25	Promiješajte s vremena na vrijeme.
2 – 3	• Zakuhajte rižu i jela na bazi mlijeka, podgrijavajte gotova jela.	25 – 50	Dodajte najmanje dva puta više tekućine od riže i na pola vremena kuhanja promiješajte mliječna jela.
4 – 5	• Na pari kuhajte povrće, ribu, meso, krumpire.	20 – 45	Dodajte malu količinu vode.
	• Kuhajte veće količine hrane i variva.	60 – 150	Dodajte malu količinu vode.
5 – 6	• Pržite na laganoj vatri: teleći cordon bleu, kotlete, pečenice, kobasice, zaprške, jaja.	prema potrebi	Na pola kuhanja okrenite.
7 – 8	• Rosti krumpir, odreske.	5 – 15	Na pola kuhanja okrenite.
9	• Zakuhavajte vodu, kuhajte tjesteninu, pržiti meso (gulaš, pečenku), pržite krumpiriće.		

Smjernice za posuđe

Koje lonce koristiti

Koristite samo lonce i tave s dnom izrađenim od feromagnetskog materijala koji su pogodni za upotrebu s indukcijskim pločama za kuhanje:

- Lijevano željezo
- emajlirani čelik
- ugljični čelik
- nehrđajući čelik (ne sve vrste)
- aluminij s feromagnetskom prevlakom ili feromagnetska ploča

Kako biste utvrdili jesu li lonac ili tava prikladni provjerite simbol  (obično je utisnut na dnu). Na dnu možete držati i magnet. Ako se prilijepi za donju stranu, posuđe će raditi na indukcijskoj ploči.

Kako biste osigurali optimalnu učinkovitost uvijek koristite lonce i tave s ravnim dnom koje ravnomjerno raspoređuju toplinu. Ako je dno neravno, to će utjecati na snagu i toplinsku vodljivost.

Kako koristiti?

Minimalni promjer dna lonca/tave za različita područja kuhanja

Kako bi se osiguralo pravilno funkcioniranje ploče za kuhanje, lonac mora prekriti jednu ili više postavljenih točaka označenih na površini ploče i mora biti odgovarajućeg minimalnog promjera.

Uvijek koristite zonu za kuhanje koja najbolje odgovara promjeru dna posude.

Polje kuhanja	Preporučeni promjer posuđa [mm]
Srednje stražnje polje kuhanja	120-180

Prazni ili lonci/tave s tankim dnom

Na ploči za kuhanje ne koristite prazne lonce/ tave ili one s tankim dnom jer ploča neće moći regulirati temperaturu ili će se automatski isključiti ako je temperatura previsoka te će tako oštetiti posudu ili površinu ploče. Ako se to dogodi, ne dirajte ništa i pričekajte da se sve komponente ohlade.

Ako se prikaže poruka o pogrešci, pogledajte "Otklanjanje poteškoća".

Savjet/napomene

Šum tijekom kuhanja

Kad je zona za kuhanje aktivna, može se nakratko čuti šum. Ovo je značajka svih zona kuhanja od keramičkog stakla i ne narušava funkciju niti vijek trajanja uređaja. Šum ovisi i o posudu koje koristite. Ako vam to smeta, šum možete smanjiti tako da promijenite posuđe.

Uobičajeni zvukovi rada indukcijske ploče

Indukcijska tehnologija temelji se na stvaranju elektromagnetskih polja za stvaranje topline izravno na dnu posuđa. Lonci i tave mogu uzrokovati različite zvukove ili vibracije ovisno o načinu proizvodnje. Ti su zvukovi opisani na sljedeći način:

Tiho zujanje (poput transformatora)

Ova buka nastaje pri kuhanju na visokoj temperaturi. Temelji se na količini energije prenesene s ploče za kuhanje na posuđe. Buka prestaje ili se stišava kada se smanji razina topline.

HRVATSKI

Tiho zviždanje

Ova buka nastaje kada je posuda za kuhanje prazna. Prestaje kad se tekućina ili hrana stave u posudu.

Pucketanje

Ta se buka javlja pri posuđu za kuhanje koje se sastoji od različitih materijala složenih jedan na drugi. To je uzrokovano vibracijama površina na kojima se susreću različiti materijali. Buka se javlja na posuđu za kuhanje i može varirati ovisno o količini hrane ili tekućine i načinu kuhanja (npr. Vrenje, pirjanje, prženje).

Glasno zviždanje

Ova buka javlja se s posuđem za kuhanje koje se sastoji od različitih materijala složenih jedan na drugi, i kada se dodatno koriste pri maksimalnoj snazi, a također i na dvije zone za kuhanje. Buka prestaje ili se stišava kada se smanji razina topline.

Ovi su zvukovi normalni Zvukovi ventilatora

Za pravilan rad elektroničkog sustava potrebno je regulirati temperaturu ploče za kuhanje. U tu svrhu ploča za kuhanje opremljena je ventilatorom za hlađenje, koji se aktivira za smanjenje i regulaciju temperature elektroničkog sustava. Ventilator može nastaviti raditi i nakon isključivanja aparata ako je otkrivena temperatura ploče za kuhanje još uvijek previsoka nakon isključivanja.

Ritmički zvukovi, slični otkucavanju.

Ta se buka javlja samo kada rade najmanje tri zone za kuhanje, a nestaje ili slabi kada su neke od njih isključene. Opisani šumovi normalni su dio opisane indukcijske tehnologije i ne smiju se smatrati nedostacima.

Održavanje i čišćenje

⚠ Upozorenje! Isključite uređaj i ostavite da se ohladi prije iskopčavanja iz napona.

⚠ Upozorenje! Isključite uređaj i ostavite da se ohladi prije čišćenja.

⚠ Upozorenje! Iz sigurnosnih razloga, uređaj ne čistite parnim čistačima ili čistačima visokog pritiska.

















⚠ Upozorenje! Oštri predmeti i abrazivna sredstva za čišćenje oštetit će uređaj. Očistite uređaj i uklonite ostatke vodom i sredstvom za pranje posuđa nakon svake uporabe. Također uklonite ostatke sredstava za čišćenje!

i Ogrebotine i tamne mrlje na staklenoj keramici koje se ne mogu ukloniti neće utjecati na rad uređaja.

Uklanjanje ostataka i tvrdokornih ostataka:


- Hranu koja sadrži šećer, plastiku, ostatke aluminijske folije treba odmah ukloniti, najbolje pomagalo za čišćenje staklene površine je lopatica (nije priložena uz uređaj). Lopaticu postavite pod kutom na staklenu keramičku površinu i uklonite ostatke klizanjem ruba lopatice po površini. Obrišite uređaj vlažnom krpom uz malo deterdženta za posuđe. Uređaj osušite čistom krpom.
- Tragovi kamenca, mrlje od vode, masnoća, sjajne metalne promjene boje treba ukloniti nakon što se uređaj ohladi uz pomoć sredstva za čišćenje staklene keramike i nehrđajućeg čelika.

Otklanjanje poteškoća

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
Uređaj ne radi.	U napajanju vašeg kućanstva došlo je do nestanka struje ili kratkog spoja.	
	Naponski kabel nije ispravno ukopčan u utičnicu.	Provjerite je li ploča ispravno spojena na napajanje.
	Više od 10 sekundi je prošlo od uključanja uređaja.	Ponovno uključite uređaj.
	Dječja bravica je uključena.	Deaktivirajte dječju bravicu. (vidjeti odjeljak "Sigurnosna blokada za djecu").
	Istovremeno je dodirnjuto nekoliko senzornih polja.	Dodirnite samo jedno senzorno polje.
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 	Kuhinjsko posuđe nije prikladno za indukcijsko kuhalo.	Zamijenite posuđe onim koje je prikladno za indukcijsko kuhalo.
	Nema posuđa na zoni za kuhanje ili je promjer posuđa manji od 120 mm.	Stavite posudu na polje za kuhanje.
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 	Posuda je prazna (suho kuhanje) ili je temperatura kuhanja previsoka.	Isključite uređaj i ponovno ga pokrenite nakon 5 minuta. Ako se i dalje prikazuje E2, obratite se najbližoj IKEA trgovini.
	Otvori za upuh i ispuh zraka su blokirani.	
	Okolna temperatura je previsoka.	
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 	Glavni izvor napona je jači od AC 275 V.	Promijenite na prikladniji napon.
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 	Glavni izvor napona je slabiji od AC 100 V.	Promijenite na prikladniji napon.
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 	Temperaturni senzor uređaja ne radi.	Molimo obratite se najbližoj IKEA robnoj kući.
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 		
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 		
Uređaj naglo prekida s radom. Pokazatelj greške:  → 	Unutarnja iznimka	Isključite uređaj i ponovno ga pokrenite nakon 5 minuta. Ako se i dalje prikazuje E0, obratite se najbližoj IKEA trgovini.

Kôd pogreške pokazuje kada je ploča uključena i postoji pogreška, a slovo E i brojevi se prikazuju s prekidom (1 sekunda) i uzastopce.

Ako postoji greška, pokušajte je riješiti slijedeći upute za rješavanje problema. Ako problem nije moguće riješiti, obratite se najbližoj IKEA trgovini.


 Ako ste uređajem neispravno rukovali, trgovac ga možda neće zamijeniti bez naknade, čak i tijekom valjanosti jamstva.


Tehnički podaci

Model	14CP12301
Vrsta ploče za kuhanje	Samostojeća ploča za kuhanje
Broj zona kuhanja i/ili područja	1
Nazivna snaga	2000 W
Nazivni napon	220 - 240 V~
Nazivna frekvencija	50 - 60 Hz
Dubina	305 mm
Širina	270 mm
Visina	62 mm
Neto težina	2,33 kg

Briga o okolišu


Zbrinjavanje kućanskih uređaja

Simbol  na proizvodu ili njegovoj ambalaži označava da se proizvod ne smije odložiti u kućanski otpad. Potrebno ga je odnijeti na prikladno odlagalište za reciklažu električne i elektroničke opreme. Ispravnim odlaganjem proizvoda pomažete u sprečavanju potencijalno nepovoljnih posljedica na okoliš i ljudsko zdravlje, koje bi mogle nastati neispravnim odlaganjem ovog proizvoda. Za detaljnije informacije o recikliranju ovog proizvoda, molimo obratite se lokalnim nadležnim vlastima, odlagalištu kućnog otpada ili robnoj kući u kojoj ste kupili proizvod.

 **Upozorenje!** Za odlaganje uređaja učinite sljedeće:

- Iskopčajte utikač iz naponske utičnice.
- Odrežite naponski kabel i odložite ga u otpad.

Zbrinjavanje ambalaže

Materijale označene simbolom  moguće je reciklirati. Ambalažu odložite na odgovarajuće mjesto za reciklažu.

Štednja energije

- Ako je moguće, na posuđe uvijek stavite poklopac.
- Posudu stavite na polje za kuhanje prije nego ga uključite.
- Dno posuđa treba biti ravno i što deblje.

IKEA Jamstvo

Koliko dugo vrijedi IKEA jamstvo?

Ovo jamstvo vrijedi 2 godine od prvotnog datuma kupnje vašeg uređaja u IKEA-i, osim ako je drugačije određeno nacionalnim zakonodavstvom. Posjetite IKEA.com kako biste saznali koji se propisi primjenjuju u vašoj zemlji. Kao dokaz kupnje potrebno je imati originalni račun. Ako se servisni radovi izvode pod jamstvom, to neće produžiti jamstveno razdoblje za uređaj.

Tko izvršava servisne usluge?

Obratite se najbližoj IKEA robnoj kući.

Što je pokriveno ovim jamstvom?

Ovo jamstvo pokriva kvarove na uređaju nastale kao posljedica grešaka u konstrukciji ili materijalima od datuma kupovine od IKEA-e. Ovo jamstvo odnosi se samo na kućnu uporabu. Izuzeci su navedeni pod naslovom "Što nije pokriveno ovim jamstvom?" Pod jamstvenim rokom, troškovi za uklanjanje kvarova, kao npr. popravci, dijelovi, troškovi rada i transportni troškovi su obuhvaćeni jamstvom, pod uvjetom da je uređaj dostupan za popravak bez posebnih izdataka. Zamijenjeni dijelovi postaju vlasništvo IKEA-e.

Što će IKEA učiniti kako bi riješila problem?

IKEA će pregledati proizvod i prema vlastitom nahođenju donijeti odluku je li kvar pokriven jamstvom. Ako se smatra pokrivenim, IKEA će, prema vlastitom nahođenju, obaviti popravak neispravnog proizvoda ili ga zamijeniti jednakim ili odgovarajućim proizvodom.

Što nije pokriveno ovim jamstvom?

- Istrošenost pri normalnoj uporabi.
- Namjerna oštećenja ili oštećenja nastala uslijed nemarnosti, nepoštivanja uputa za rad, neispravne instalacije ili ukopčavanje na pogrešan napon, kao posljedica kemijskih ili elektrokemijskih reakcija, hrđe, korozije ili prodora vode, koja obuhvaćaju ali se ne ograničavaju na oštećenja prouzročena pretjeranom količinom kameca u vodovodu i abnormalnim uvjetima okoliša.
- Potrošni dijelovi uključujući baterije i žarulje.

- Nefunkcionalni i dekorativni dijelovi koji ne utječu na normalnu uporabu uređaja, uključujući bilo kakve ogrebotine ili moguće razlike u boji.
- Slučajna oštećenja prouzročena stranim predmetima ili tvarima i čišćenjem ili deblokiranjem filtera, sustava za ispuštanje vode ili ladica za sredstvo za pranje.
- Oštećenja sljedećih dijelova: staklokeramike, pribora, košara za posuđe i pribora za jelo, dovodnih i odvodnih cijevi, brtvi, žarulja i poklopaca za žarulje, zaslona, gumbova, kućišta i dijelova kućišta. Osim ako se može dokazati da su ta oštećenja prouzročena greškama u proizvodnji.
- Popravci koji nisu izvršeni od strane naših pružatelja usluga i/ili ugovorno ovlaštenih servisnih partnera ili ako se nisu koristili originalni rezervni dijelovi.
- Popravci prouzročeni pogrešno izvršenim instalacijama ili instalacijama koje nisu u skladu sa specifikacijom.
- Uporaba uređaja u ne-kućanske, odnosno profesionalne svrhe.
- Oštećenja prouzročena prijevozom. U slučaju da kupac prevozi proizvod do svog doma ili na neku drugu adresu, IKEA nije odgovorna za bilo kakva oštećenja nastala tijekom prijevoza. Međutim, ako IKEA isporuči proizvod na adresu kupca, u tom slučaju oštećenja na proizvodu nastala tijekom isporuke bit će na teret IKEA-e.
- Troškovi izvođenja prve instalacije IKEA uređaja. Međutim, ako imenovani pružatelj usluga IKEA-e ili njegov ovlaštení servisni partner izvrši popravak ili zamijeni uređaj pod uvjetima ovog jamstva, imenovani pružatelj usluga ili njegov ovlaštení servisni partner će ponovo instalirati popravljeni uređaj ili će, ako je neophodno, instalirati zamijenjeni uređaj.

Primjena lokalnih zakona

IKEA jamstvo pruža vam posebna zakonska prava, koja pokrivaju ili premašuju lokalne zakonske zahtjeve. Međutim, ovi uvjeti ne ograničavaju ni na koji način potrošačka prava zajamčena lokalnim zakonodavstvom.

HRVATSKI

Područje valjanosti

Za uređaje koji su kupljeni u jednoj od zemalja Europske unije i odneseni u drugu zemlju u Europskoj uniji, usluge će biti pružene u okviru uvjeta jamstva koji se normalno primjenjuju u novoj zemlji. Obveza izvršenja usluga u okviru jamstva postoji samo ako je uređaj instaliran u skladu s:

- tehničkim specifikacijama zemlje u kojoj se podnosi zahtjev pod jamstvom;
- Uputama za montažu i Sigurnosnim informacijama u Uputama za uporabu.

KORISNIČKA PODRŠKA za IKEA uređaje

Molimo obratite se IKEA robnoj kući:

- podnijeti zahtjev za servisiranje pod ovim jamstvom;
- tražiti objašnjenja u vezi s funkcijama IKEA uređaja.

Kako bismo vam zajamčili dobivanje najbolje pomoći, prije nego što nas kontaktirate, pažljivo pročitajte Upute za montažu i/ili Upute za uporabu.

Kako doći do nas ako trebate našu uslugu



IKEA centar za korisničku podršku pomoći će vam telefonski oko osnovnih rješavanja problema za vaš uređaj za vrijeme telefonskog servisnog zahtjeva. Molimo pogledajte IKEA katalog ili posjetite web stranicu www.ikea.com za broj telefona i radno vrijeme vaše lokalne robne kuće.

Kako bi vam pružili bržu uslugu, molimo uvijek navedite broj IKEA artikla (8-znamenasti kod) koji se nalazi na nazivnoj pločici vašeg uređaja.

SAČUVAJTE RAČUN!

To je vaš dokaz o kupnji i potreban vam je za valjanost jamstva. Isto tako, na računu možete naći naziv i broj IKEA artikla (8-znamenasti broj koda) za svaki od uređaja koji ste kupili.

Trebate li dodatnu pomoć?

Za sva dodatna pitanja o vašem uređaju koja nisu vezana s ovlaštenim servisnim centrom, molimo vas da kontaktirate najbliži pozivni centar robne kuće IKEA. Savjetujemo vam da pažljivo pročitate dokumentaciju koja se odnosi na uređaj prije nego što nas kontaktirate.

Περιεχόμενο

Πληροφορίες ασφαλείας	370	Οδηγίες για μαγειρικά σκεύη	382
Οδηγίες ασφαλείας	374	Φροντίδα και καθαρισμός	384
Περιγραφή προϊόντος	377	Αντιμετώπιση προβλημάτων	385
Ενδείξεις	378	Τεχνικά στοιχεία	387
Καθημερινή χρήση	379	Περιβαλλοντικά θέματα	387
Πίνακας μαγειρέματος	381	Εγγύηση IKEA	388

Πληροφορίες ασφαλείας

ⓘ Για την ασφάλειά σας και τη σωστή χρήση της συσκευής, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο πριν από την εγκατάσταση και τη χρήση. Αποθηκεύστε αυτές τις οδηγίες μαζί με τη συσκευή, ακόμη κι όταν τη μεταφέρετε ή την πουλήσετε. Οι χρήστες πρέπει να γνωρίζουν πλήρως τη λειτουργία και τα χαρακτηριστικά ασφαλείας της συσκευής.

Ορθή χρήση

- Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς παρακολούθηση κατά τη λειτουργία της.
- Η συσκευή έχει σχεδιαστεί μόνο για οικιακή χρήση.
- Η συσκευή έχει σχεδιαστεί μόνο για χρήση σε εσωτερικούς χώρους.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται ως επιφάνεια εργασίας ή ως επιφάνεια αποθήκευσης.
- Μην τοποθετείτε ή αποθηκεύετε εύφλεκτα υγρά και υλικά ή εύτηκτα αντικείμενα (π.χ. πλαστικές μεμβράνες, πλαστικά, αλουμίνιο) μέσα ή κοντά στη συσκευή.
- Προσέχετε καθώς συνδέετε ηλεκτρικές συσκευές σε κοντινές πρίζες. Μην αφήνετε να έρθουν σε επαφή ή να πιαστούν κάτω από τη συσκευή ή τα ζεστά μαγειρικά σκεύη καλώδια σύνδεσης.
- Μην πραγματοποιείτε επισκευές για να αποφύγετε τυχόν τραυματισμούς ή ζημιές στη συσκευή. Επικοινωνείτε πάντα με το πλησιέστερο κατάστημα IKEA.


Ασφάλεια παιδιών και ευπαθών ατόμων


- Η παρούσα συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές δυνατότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχονται.
 - Διατηρείτε όλα τα υλικά συσκευασίας μακριά από παιδιά. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.
 - Μην αφήνετε τα παιδιά να πλησιάζουν τη συσκευή, είτε βρίσκεται σε λειτουργία είτε όχι.
 - Τα παιδιά ηλικίας μικρότερης των 8 ετών δεν πρέπει να πλησιάζουν τη συσκευή αν δεν βρίσκονται υπό επιτήρηση.
 - Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- ⚠ Προειδοποίηση!** Ενεργοποιήστε το παιδικό κλείδωμα για να αποφύγετε την τυχαία ενεργοποίηση της συσκευής από μικρά παιδιά και κατοικίδια.

Γενικές πληροφορίες ασφάλειας

- Διατηρείτε τις οπές αερισμού στο περίβλημα της συσκευής ή στην εσωτερική δομή ελεύθερες και χωρίς εμπόδια.
- Μην αγγίζετε την επιφάνεια όταν ο δείκτης εναπομένουσας θερμότητας εξακολουθεί να είναι αναμμένος, για να αποφύγετε τραυματισμούς.
- Μην εισάγετε κανένα αντικείμενο μέσα στην επαγωγική εστία κατά τη λειτουργία, για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.
- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από το λαιμό για να αποφύγετε κίνδυνο πνιγμού.
- Δεν πρέπει να εφαρμόζεται καθαρισμός με ατμό σε αυτή τη συσκευή.

- Τα μεταλλικά αντικείμενα, όπως τα μαχαίρια, τα πιρούνια, τα κουτάλια και τα καπάκια από κατσαρόλες, δεν πρέπει να τοποθετούνται στην επιφάνεια της εστίας, επειδή μπορεί να ζεσταθούν.
- Μετά από τη χρήση, απενεργοποιήστε την εστία από τα πλήκτρα ελέγχου και μην βασίζεστε στον ανιχνευτή σκεύους.
- Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να ελέγχεται από εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή ξεχωριστό σύστημα τηλεχειρισμού.
- Προσέχετε, ώστε να αποφεύγετε την επαφή με τα θερμαινόμενα στοιχεία.
- Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, θα πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, από εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις ή από αντίστοιχα καταρτισμένο τεχνικό για την αποφυγή ενδεχόμενων κινδύνων. Επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κατάστημα ΙΚΕΑ.
- Η παρούσα συσκευή προορίζεται για οικιακή χρήση και παρόμοιες εφαρμογές, όπως:
 - Χώροι κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλα εργασιακά περιβάλλοντα,
 - αγροκτήματα,
 - από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλα περιβάλλοντα τύπου κατοικίας,
 - χώροι φιλοξενίας που προσφέρουν πρωινό.

 **Προσοχή:** καυτή επιφάνεια. Οι επιφάνειες θερμαίνονται υπερβολικά κατά τη χρήση.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Αν η επιφάνεια ραγίσει, απενεργοποιήστε τη συσκευή για να αποφύγετε το ενδεχόμενο ηλεκτροπληξίας. Επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κατάστημα ΙΚΕΑ.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η συσκευή και τα προσβάσιμα μέρη της ζεσταίνονται κατά τη χρήση.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το μαγείρεμα χωρίς επιτήρηση με υλικά όπως λίπος και λάδι μπορεί να ενέχει κινδύνους και να προκαλέσει φωτιά. ΠΟΤΕ μην προσπαθήσετε να σβήσετε τη φωτιά με νερό. Αντίθετα, απενεργοποιήστε τη συσκευή και μετά καλύψτε τη φλόγα π.χ. με ένα καπάκι ή μια πυρίμαχη κουβέρτα.

Οδηγίες ασφαλείας

Εγκατάσταση

- Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για οποιονδήποτε τραυματισμό σε άτομα ή κατοικίδια, ή για ζημιά της περιουσίας που προκλήθηκε από παραβλέψεις των ακόλουθων προϋποθέσεων.

⚠ Προσοχή! Για να προβείτε στην εγκατάσταση ανατρέξτε στις Πληροφορίες ασφαλείας.

⚠ Προειδοποίηση! Η διαδικασία εγκατάστασης πρέπει να ακολουθεί τους νόμους, τις διατάξεις, τις οδηγίες και τα πρότυπα (κανόνες και κανονισμούς ηλεκτρικής ασφάλειας, κατάλληλη ανακάλυψη σύμφωνα με τους κανονισμούς κλπ.) που ισχύουν στη χώρα χρήσης!

- Αποφύγετε την εγκατάσταση της συσκευής δίπλα σε πόρτες και κάτω από παράθυρα, καθώς όταν ανοίγουν μπορεί να ρίξουν κάτω από την εστία τα ζεστά μαγειρικά σκεύη.
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν έχει υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά. Μην συνδέετε συσκευές που έχουν υποστεί ζημιά.
- Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή αν έχει υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά.
- Μην συνδέετε την εστία με καλώδια προέκτασης και μην τοποθετείτε την εστία με το καλώδιο κατά μήκος των επιφανειών εργασίας.
- Μην αλλάζετε τις προδιαγραφές ή μετατρέπετε το προϊόν. Κίνδυνος τραυματισμού και ζημιάς στη συσκευή.

⚠ Προειδοποίηση! Ακολουθείτε με προσοχή τις οδηγίες για τις ηλεκτρικές συνδέσεις.

Ηλεκτρολογικές συνδέσεις

- Πριν από τη σύνδεση βεβαιωθείτε ότι η ονομαστική τάση της συσκευής που αναγράφεται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών αντιστοιχεί στη διαθέσιμη τάση τροφοδοσίας. Ελέγξτε, επίσης, την ονομαστική ισχύ της συσκευής και βεβαιωθείτε ότι η ηλεκτρολογική εγκατάσταση του σπιτιού σας είναι κατάλληλη για την ονομαστική ισχύ της συσκευής (ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Τεχνικά δεδομένα»).

- Η πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών της συσκευής βρίσκεται στο κάτω περίβλημα της εστίας.

⚠ Προειδοποίηση! Κίνδυνος τραυματισμού από το ηλεκτρικό ρεύμα.

- Τα χαλαρά και τα ακατάλληλα βύσματα και οι συνδέσεις μπορούν να προξενήσουν υπερθέρμανση στον ακροδέκτη.

Πριν από τη χρήση:

Δείτε προσοχή στις ακόλουθες οδηγίες πριν από τη χρήση.

- Χρησιμοποιήστε κανονική πρίζα ρεύματος και ελέγχετε τακτικά την πρίζα για να αποφύγετε τυχόν ζημιές.
- Μην ανοίγετε τη συσκευή μόνοι σας ή μην επιτρέπετε το άνοιγμα από μη ειδικευμένο άτομο. Η συσκευή πρέπει να επισκευάζεται μόνο από τον εκπρόσωπο σέρβις της ή από παρόμοια ειδικευμένο τεχνικό.
- Ελέγξτε το καλώδιο ρεύματος και το φως. Εάν το καλώδιο ρεύματος ή το φως παρουσιάζουν φθορές, μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή. Μην βγάζετε το φως με βρεγμένα χέρια.
- Μην χρησιμοποιείτε προέκταση καλωδίου ρεύματος και χρησιμοποιείτε μόνο την πρίζα της κεντρικής παροχής ρεύματος.
- Εάν η συσκευή δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, ενεργοποιήστε την πρώτα για 10 λεπτά, για να σταθεροποιηθεί το ηλεκτρονικό τμήμα. Στη συνέχεια, μπορείτε να τη χρησιμοποιήσετε κανονικά.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε νερό, φωτιά ή περιοχές με υγρασία. Η συσκευή προορίζεται ΜΟΝΟ για χρήση σε εσωτερικό, οικιακό περιβάλλον.
- Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας, τα αυτοκόλλητα και τις μεμβράνες από τη συσκευή πριν την πρώτη χρήση.
- Απενεργοποιείτε από τα στοιχεία ελέγχου τις ζώνες μαγειρέματος μετά από κάθε χρήση και μην βασίζεστε στον ανιχνευτή τηγανιού.
- Κίνδυνος εγκαυμάτων! Μην τοποθετείτε μεταλλικά αντικείμενα, όπως μαχαιρία, πιρούνια, κουτάλια και καπάκια από κατσάρολες πάνω στη μαγειρική επιφάνεια, καθώς μπορεί να θερμανθούν.

⚠ Προειδοποίηση! Κίνδυνος φωτιάς! Τα υπερθερμασμένα λίπη και έλαια μπορούν να αναφλεγούν πολύ εύκολα.

⚠ Προειδοποίηση! Οι χρήστες με εμφυτευμένο βηματοδότη πρέπει να διατηρούν το άνω μέρος του σώματός τους σε απόσταση τουλάχιστον 30 εκατοστών από τις επαγωγικές μαγειρικές ζώνες που είναι ενεργές.

⚠ Προειδοποίηση! Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια και διατηρείτε την επιφάνεια των στοιχείων ελέγχου στεγνή. Πολύ νερό στους διακόπτες των στοιχείων ελέγχου θα τους καταστήσει μη λειτουργικούς.

⚠ Προειδοποίηση! Αν η επιφάνεια ραγίσει, απενεργοποιήστε τη συσκευή για να αποφύγετε το ενδεχόμενο ηλεκτροπληξίας.

Κατά τη διάρκεια της χρήσης και μετά από αυτήν:

Ακολουθήστε με προσοχή τις ακόλουθες οδηγίες για να αποφύγετε τυχόν ανάφλεξη και ατυχήματα.

- Τοποθετείτε τη συσκευή ΜΟΝΟ σε μια επίπεδη και σταθερή επιφάνεια.
- Τα παιδιά πρέπει να παρακολουθούνται για να μην παίζουν με τη συσκευή.
- Μην τοποθετείτε τα παρακάτω αντικείμενα στην επιφάνεια της συσκευής όσο βρίσκεται σε λειτουργία:
 - a) Ανοξείδωτο ατσάλι
 - b) Σίδερο
 - c) Χυτοσίδηρο
 - d) Αλουμίνιο
 - e) Καπάκια και σμάλτο
 - f) Μαχαίρια, πιρούνια ή κουτάλια
 - g) Πιάτα από σίδηρο, ανοξείδωτο ατσάλι, χυτοσίδηρο ή αλουμίνιο
 - h) Άδεια μαγειρικά σκεύη
- Μην μεταφέρετε ή μετακινείτε τη συσκευή με μαγειρικά σκεύη στην επιφάνειά της κατά τη διάρκεια θέρμανσης.
- Διατηρείτε ένα κατάλληλο περιβάλλον γύρω από τη συσκευή για επαρκή αερισμό κατά τη θέρμανσή της.

- Μην τοποθετείτε συρμάτινα ή μεταλλικά αντικείμενα στην είσοδο αέρα ή τον οπή εξαερισμού της συσκευής.
- Πώς να περιποιείτε την επιφάνεια
 - a) Μην ρίχνετε βαριά αντικείμενα στην επιφάνεια.
 - b) Μην ρίχνετε νερό, οξύ ή οποιοδήποτε άλλο υγρό στην επιφάνεια.
 - c) Μην καίτε οτιδήποτε με φωτιά στην επιφάνεια.
 - d) Μην τοποθετείτε οποιοδήποτε καυτό μαγειρικό σκεύος πάνω της, ενώ δεν χρησιμοποιείται η συσκευή.
 - e) Σε περίπτωση ρωγμών στην επιφάνεια, απενεργοποιήστε αμέσως τη συσκευή για την αποφυγή του κινδύνου ηλεκτροπληξίας και επιστρέψτε τη στο πλησιέστερο κατάστημα IKEA.
 - f) Ορισμένα σκεύη μπορεί να παράγουν θόρυβο κατά τη διάρκεια χρήσης. Μετακινήστε λίγο το σκεύος και ο θόρυβος θα σταματήσει ή θα μειωθεί. Διαφορετικά, αντικαταστήστε το σκεύος.

- Μην τοποθετείτε τη συσκευή σε χαλί, ύφασμα ή χαρτί ενώ λειτουργεί.
- Μην ακουμπάτε την επιφάνεια όταν είναι ζεστή. Η επιφάνεια παραμένει ζεστή μέχρι να σβήσει ο δείκτης εναπομένουσας θερμότητας, ακόμη κι όταν η παροχή ρεύματος έχει σταματήσει.
- Μην αποσυνδέετε τη συσκευή τραβώντας το καλώδιο.
- Απενεργοποιείτε τη συσκευή και αφήνετέ την να κρυώσει, προτού την αποσυνδέσετε από το ρεύμα. Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα όταν η συσκευή δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Διατηρείτε τα μαγειρικά σκεύη σε απόσταση από τη συσκευή, μετά από τη χρήση.

Πώς να αποφύγετε τις ζημιές στη συσκευή

- Το κεραμικό γυαλί μπορεί να υποστεί ζημιά από αντικείμενα που πέφτουν επάνω του ή αν χτυπηθεί από τα μαγειρικά σκεύη.
- Τα μαγειρικά σκεύη από χυτοσίδηρο, χυτό αλουμίνιο ή με χαλασμένη βάση μπορούν να γρατζουνίσουν το κεραμικό γυαλί αν συρθούν πάνω στην επιφάνεια.
- Το κεραμικό γυαλί μπορεί να υποστεί ζημιά αν πέσει στο πάτωμα.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

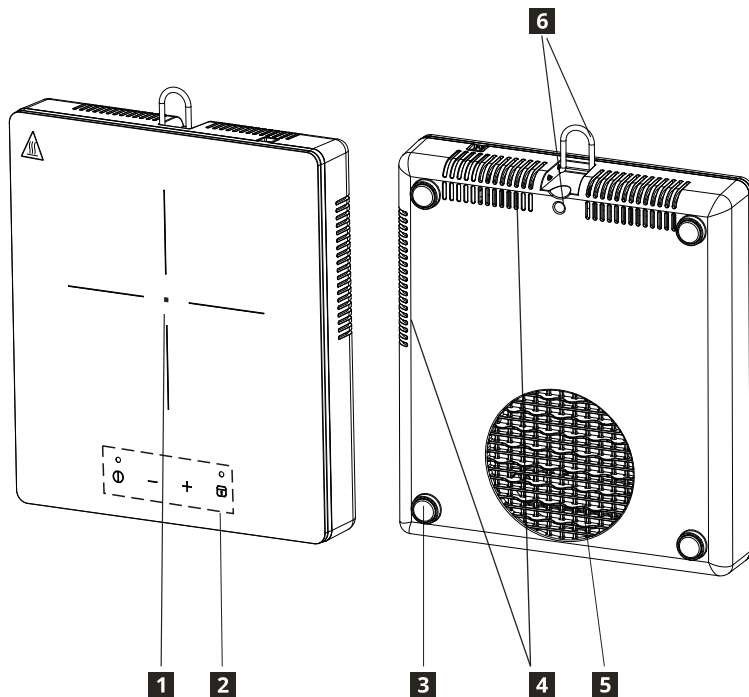
- Για να αποφύγετε ζημιές στα μαγειρικά σκεύη και στο κεραμικό γυαλί, μην αφήνετε τις κατσαρόλες και τα τηγάνια να βράζουν μέχρι να εξατμιστεί όλο το νερό.
- Μην χρησιμοποιείτε τις μαγειρικές ζώνες με άδεια μαγειρικά σκεύη ή χωρίς σκεύη.
- Ποτέ μην απλώνετε αλουμινόχαρτο πάνω σε οποιοδήποτε σημείο της συσκευής. Ποτέ μην τοποθετείτε πλαστικό ή οποιοδήποτε άλλο υλικό που λιώνει πάνω ή μέσα στη συσκευή.

⚠ Προειδοποίηση! Διατηρείτε τη συσκευή συνδεδεμένη στην παροχή ρεύματος έως ότου ο εξαερισμός και η ένδειξη θερμοκρασίας σταματήσουν.

Πληροφορίες σχετικά με τα ακρυλαμίδια

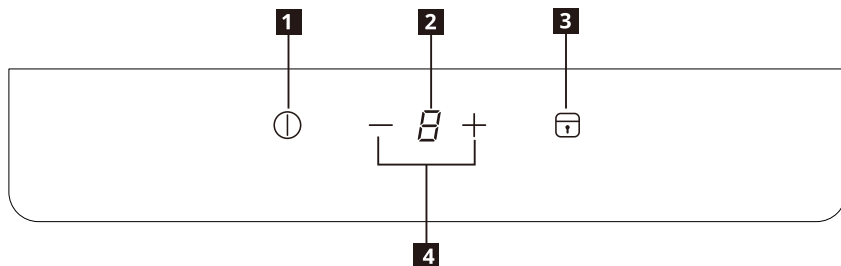
Σημαντικό! Σύμφωνα με τελευταίες επιστημονικές μελέτες, το έντονο ρόδισμα των φαγητών, ιδίως αυτών που περιέχουν άμυλο, μπορεί να αποτελέσει κίνδυνο για την υγεία λόγω των ακρυλαμιδίων. Γι' αυτό συνιστούμε το μαγείρεμα στις χαμηλότερες δυνατές θερμοκρασίες και να αποφεύγετε το υπερβολικό ρόδισμα των φαγητών.

Περιγραφή προϊόντος



- 1** Περιοχή θερμότητας
Ζώνη μαγειρέματος 170 mm, 2000 W
- 2** Πίνακας ελέγχου
- 3** Πόδια σιλικόνης

- 4** Έξοδος αέρα
- 5** Είσοδος αέρα
- 6** Γάντζος για κρέμασμα



Διάταξη πίνακα ελέγχου

- 1** Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση
- 2** Ένδειξη επιπέδου ισχύος
- 3** Κλείδωμα/Παιδικό κλείδωμα
- 4** Ρύθμιση επιπέδου ισχύος - / +

Πεδία και ενδείξεις του αισθητήρα ελέγχου αφής

Ελέγχετε την εστία ακουμπώντας τα πεδία με τους αισθητήρες αφής. Οι ενδείξεις και τα ακουστικά σήματα (σύντομος βόμβος) επιβεβαιώνουν την επιλογή μιας λειτουργίας.

Επίπεδο ισχύος	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Ισχύς	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Ενδείξεις

⚠ Το σκεύος έχει τοποθετηθεί λανθασμένα ή απουσιάζει

Αυτό το σύμβολο εμφανίζεται όταν το σκεύος δεν είναι κατάλληλο για επαγωγική εστία, δεν έχει τοποθετηθεί σωστά ή δεν έχει κατάλληλο μέγεθος για την επιλεγμένη ζώνη μαγειρέματος. Εάν δεν εντοπιστεί σκεύος εντός 30 δευτερολέπτων από την επιλογή, η ζώνη μαγειρέματος απενεργοποιείται.

H Εναπομένουσα θερμότητα

Εάν εμφανίζεται η ένδειξη «H», η ζώνη μαγειρέματος είναι ακόμη καυτή. Όταν η ζώνη μαγειρέματος κρυώσει, η ένδειξη απενεργοποιείται.

⚠ Προειδοποίηση! Κίνδυνος εγκαυμάτων από εναπομένουσα θερμότητα!

Αφού απενεργοποιήσετε τη συσκευή, οι μαγειρικές ζώνες χρειάζονται κάποιο χρόνο μέχρι να κρυώσουν. Κοιτάξτε το δείκτη εναπομένουσας θερμότητας **H**.

Χρησιμοποιείτε την εναπομένουσα θερμότητα για να λιώνετε τρόφιμα και να διατηρείτε ζεστό το φαγητό.

Μην αποσυνδέετε το προϊόν χωρίς να περιμένετε να σβήσει το **H** από την οθόνη.

Καθημερινή χρήση



Σύνδεση σε πρίζα

1. Αφού συνδέσετε το φως στην κεντρική παροχή ρεύματος, θα ενεργοποιηθεί το κλείδωμα για παιδιά. Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο Κλείδωμα-Παιδί για 3 δεύτερα, για απενεργοποίηση.

Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση

1. Πατήστε το πλήκτρο Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση. Στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη "0", όπως κατά τη λειτουργία αναμονής, και θα ενεργοποιηθεί η λυχνία ένδειξης λειτουργίας. Εάν δεν επιλεχθεί ρύθμιση θερμότητας εντός 30 δευτερολέπτων, η εστία θα απενεργοποιηθεί αυτόματα, χωρίς να πατηθεί το πλήκτρο Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση.
2. Πατήστε το πλήκτρο Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση κατά τη λειτουργία και η εστία θα απενεργοποιηθεί.



Ρύθμιση επιπέδου ισχύος

1. Πατήστε — ή + για να ελέγχετε το επίπεδο ισχύος κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.
2. Πατήστε — και το επίπεδο θερμοκρασίας θα γίνει απευθείας "9". Πατήστε — για να μειώσετε το επίπεδο ισχύος από "9" σε "1".
3. Πατήστε +. Το επίπεδο ισχύος θα αυξηθεί από «1». Πατήστε + για να αυξήσετε το επίπεδο ισχύος από "1" σε "9".



Λειτουργία κλειδώματος

Κατά τη λειτουργία της ζωνής μαγειρέματος, μπορείτε να κλειδώσετε τον πίνακα ελέγχου, π.χ. για να καθαρίσετε την εστία. Με αυτόν τον τρόπο αποφεύγετε την τυχαία αλλαγή της ρύθμισης επιπέδου ισχύος. Η εστία θα μπορεί να απενεργοποιηθεί από το πλήκτρο Ενεργοποίησης/Απενεργοποίησης.

Ενεργοποίηση κλειδώματος

1. Ρυθμίστε το επιθυμητό επίπεδο ισχύος.
2. Πατήστε το πλήκτρο Κλείδωμα για 3 δευτερόλεπτα. Η λειτουργία ενεργοποιείται όταν η ένδειξη του πλήκτρου Κλείδωμα ενεργοποιείται και εκπέμπεται ήχος.

Απενεργοποίηση κλειδώματος

1. Πατήστε το πλήκτρο Κλείδωμα για 3 δευτερόλεπτα. Η λειτουργία απενεργοποιείται όταν η ένδειξη του πλήκτρου Κλείδωμα απενεργοποιείται και εκπέμπεται ήχος.
2. Το επίπεδο ισχύος επιστρέφει στην προηγούμενη ρύθμιση.

Λειτουργία παιδικού κλειδώματος

Μπορείτε να διατηρήσετε τον πίνακα ελέγχου κλειδωμένο όταν η εστία δεν λειτουργεί. Αυτή η λειτουργία προλαμβάνει την ακούσια ενεργοποίηση της συσκευής.

Ενεργοποίηση παιδικού κλειδώματος

1. Ενεργοποιήστε τη διάταξη με το πλήκτρο Ενεργοποίησης/Απενεργοποίησης. Μην ρυθμίσετε κάποιο επίπεδο ισχύος.

2. Πατήστε το πλήκτρο Κλείδωμα για 3 δευτερόλεπτα. Η λειτουργία ενεργοποιείται όταν η ένδειξη του πλήκτρου Κλείδωμα ενεργοποιείται και εκπέμπεται ήχος.
3. Απενεργοποιήστε τη διάταξη με το πλήκτρο Ενεργοποίησης/Απενεργοποίησης.

Απενεργοποίηση παιδικού κλειδώματος

1. Πατήστε το πλήκτρο Κλείδωμα για 3 δευτερόλεπτα. Η λειτουργία απενεργοποιείται όταν η ένδειξη του πλήκτρου Κλείδωμα απενεργοποιείται και εκπέμπεται ήχος.

Αυτόματη απενεργοποίηση

Η λειτουργία απενεργοποιεί αυτόματα την εστία αν:

- απενεργοποιηθούν όλες οι μαγειρικές ζώνες,
- δεν ρυθμίσετε το επίπεδο ισχύος αφού ενεργοποιήσετε την εστία, εντός 30 δευτερολέπτων.
- δεν απενεργοποιήσετε μια ζώνη μαγειρέματος ή δεν τροποποιήσετε το επίπεδο ισχύος μετά από 2 ώρες ή σε περίπτωση υπερθέρμανσης (π.χ. όταν ένα σκεύος βράσει και εξατλήσει τα υγρά του).

Πίνακας μαγειρέματος


Ρύθμιση θερμοότητας	Χρήση για:	Χρόνος (λεπτά)	Υποδείξεις
1	• Διατήρηση θερμοκρασίας μαγειρεμένου φαγητού.	ανάλογα με τις ανάγκες	Τοποθετήστε καπάκι στο μαγειρικό σκεύος.
1 - 2	• Σάλτσα ολαντέζ, λιώσιμο: βούτυρο, σοκολάτα, ζελατίνη.	5 - 25	Ανακατέψτε ανά διαστήματα.
2 - 3	• Σιγοβράστε πιάτα με βάση το ρύζι και το γάλα, ζεστάνετε έτοιμα μαγειρεμένα γεύματα.	25 - 50	Προσθέστε τουλάχιστον διπλάσια ποσότητα υγρού από το ρύζι και ανακατέψτε τα πιάτα με γάλα στα μισά της διαδικασίας.
4 - 5	• Μαγειρέψτε λαχανικά, ψάρια, κρέας και πατάτες στον ατμό.	20 - 45	Προσθέστε μικρή ποσότητα νερού.
	• Μαγειρέψτε μεγαλύτερες ποσότητες φαγητού και σιφάδο.	60 - 150	Προσθέστε μικρή ποσότητα νερού.
5 - 6	• Ελαφρύ τηγάνισμα: μοσχαρίσιο cordon bleu, κοτολέτες, κροκέτες, λουκάνικα, ρου, αυγά.	ανάλογα με τις ανάγκες	Γυρίστε στα μισά της διαδικασίας.
7 - 8	• Χας μπράουν, μπριζόλες.	5 - 15	Γυρίστε στα μισά της διαδικασίας.
9	• Βράστε νερό, μαγειρέψτε ζυμαρικά, ψήστε κρέας (γκούλας, ψητό κατσαρόλας), τηγανίστε πατάτες.		

Οδηγίες για μαγειρικά σκεύη

Ποια σκεύη πρέπει να χρησιμοποιείτε

Χρησιμοποιείτε κατασρόλες και τηγάνια με βάση κατασκευασμένη από σιδηρομαγνητικά υλικά, κατάλληλα για χρήση στις επαγωγικές εστίες:

- Χυτοσίδηρο
- Επισμαλτωμένο χάλυβα
- Ανθρακούχο χάλυβα
- Ανοξείδωτο χάλυβα (όχι κάθε τύπο)
- Αλουμίνιο με σιδηρομαγνητική επικάλυψη ή σιδηρομαγνητική επίστρωση

Για να βεβαιωθείτε ότι μια κατασρόλα ή ένα τηγάνι είναι κατάλληλο, ελέγξτε εάν φέρει το σύμβολο  (συνήθως είναι σφραγισμένο στη βάση του σκεύους). Μπορείτε, επίσης, να κρατήσετε έναν μαγνήτη επάνω στη βάση. Εάν κολλήσει στην κάτω πλευρά, το μαγειρικό σκεύος είναι κατάλληλο για επαγωγική εστία.

Για να εξασφαλίσετε μέγιστη αποδοτικότητα, χρησιμοποιείτε πάντα κατασρόλες και τηγάνια με επίπεδη βάση που κατανέμουν ομοιόμορφα τη θερμότητα. Εάν η βάση δεν είναι ομοιόμορφη, αυτό θα επηρεάσει την παροχή ισχύος και θερμότητας.

Τρόπος χρήσης

Ελάχιστη διάμετρος βάσης κατασρόλας/τηγανιού για διαφορετικές περιοχές μαγειρέματος

Για τη σωστή λειτουργία των εστιών, η κατασρόλα πρέπει να καλύπτει ένα ή περισσότερα από τα σημεία αναφοράς που παρέχονται στην επιφάνεια της εστίας και να έχει κατάλληλη ελάχιστη διάμετρο.

Χρησιμοποιείτε πάντα τη ζώνη μαγειρέματος που αντιστοιχεί καλύτερα στη διάμετρο της βάσης του σκεύους.

Μαγειρική ζώνη	Προτεινόμενη διάμετρος μαγειρικών σκευών [mm]
Μεσαία πίσω μαγειρική ζώνη	120-180

Κενές ή λεπτές κατασρόλες/τηγάνια

Μην χρησιμοποιείτε κενές ή λεπτές κατασρόλες/τηγάνια στην εστία, καθώς δεν θα είναι δυνατός ο έλεγχος της θερμοκρασίας ή η αυτόματη απενεργοποίηση, σε περίπτωση πολύ υψηλής θερμοκρασίας, φθοράς της κατασρόλας ή της επιφάνειας της εστίας. Εάν συμβεί αυτό, μην αγγίζετε τίποτα και περιμένετε να κρυώσουν όλα τα εξαρτήματα.

Σε περίπτωση εμφάνισης μηνύματος σφάλματος, ανατρέξτε στην ενότητα «Αντιμετώπιση προβλημάτων».

Συμβουλές/υποδείξεις

Θόρυβος στη διάρκεια του μαγειρέματος

Όταν μια ζώνη μαγειρέματος είναι ενεργή, ενδέχεται να εκπέμπει έναν σύντομο βόμβο. Αυτό είναι χαρακτηριστικό όλων των κεραμικών γυάλινων ζωνών μαγειρέματος και δεν επηρεάζει τη λειτουργία ή τη διάρκεια ζωής της συσκευής. Ο θόρυβος εξαρτάται από το μαγειρικό σκεύος που χρησιμοποιείται. Εάν προκαλεί σημαντική ενόχληση, ίσως βοηθήσει η αλλαγή του μαγειρικού σκεύους.

Κανονικοί θόρυβοι λειτουργίας επαγωγικής εστίας

Η τεχνολογία επαγωγής βασίζεται στη δημιουργία ηλεκτρομαγνητικών πεδίων για την παραγωγή θερμότητας απευθείας στη βάση των μαγειρικών σκευών. Τα διάφορα σκεύη μπορούν να προκαλέσουν ποικιλία θορύβων ανάλογα τον τρόπο κατασκευής τους. Αυτοί οι θόρυβοι μπορούν να περιγραφούν ως εξής:

Χαμηλό βουητό (όπως ένας μετασχηματιστής)

Αυτός ο θόρυβος παράγεται όταν μαγειρεύετε σε υψηλά επίπεδα θερμότητας. Βασίζεται στην ποσότητα ενέργειας που μεταφέρεται από την εστία στο σκεύος. Αυτός ο θόρυβος σταματάει ή χαμηλώνει όταν το επίπεδο θερμότητας χαμηλώσει.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ήσυχος σφύριγμα

Αυτός ο θόρυβος προκαλείται όταν το σκεύος μαγειρικής είναι άδειο. Σταματάει όταν τοποθετηθεί υγρό ή στερεό υλικό μέσα στο σκεύος.

Κροτάλισμα

Αυτός ο θόρυβος προκαλείται από σκεύος μαγειρικής που αποτελείται από διάφορα υλικά σε στρώσεις. Προκαλείται από τις δονήσεις των επιφανειών όπου συναντώνται τα διαφορετικά υλικά. Ο θόρυβος προέρχεται από το σκεύος μαγειρικής και μπορεί να διαφέρει ανάλογα την ποσότητα του φαγητού ή του υγρού και την μέθοδο μαγειρέματος (π.χ. βράσιμο, σωτάρισμα, τηγάνισμα).

Δυνατό σφύριγμα

Αυτός ο θόρυβος συμβαίνει με μαγειρικά σκεύη που αποτελούνται από διαφορετικά υλικά, το ένα πάνω στο άλλο, και όταν χρησιμοποιούνται επιπλέον στη μέγιστη παραγωγή και επίσης σε δύο ζώνες μαγειρέματος. Αυτός ο θόρυβος σταματάει ή χαμηλώνει όταν το επίπεδο θερμότητας χαμηλώσει.

Αυτοί οι θόρυβοι είναι φυσιολογικοί Θόρυβοι ανεμιστήρα

Για σωστή λειτουργία του ηλεκτρονικού συστήματος, είναι απαραίτητο να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία της εστίας. Γι' αυτόν τον σκοπό, η εστία έχει έναν ανεμιστήρα, ο οποίος ενεργοποιείται για να ελαττώσει και να ρυθμίσει τη θερμοκρασία του ηλεκτρονικού συστήματος. Αυτός ο ανεμιστήρας λειτουργεί ακόμα κι όταν απενεργοποιηθεί η συσκευή, αν η θερμοκρασία της εστίας είναι ακόμα υψηλή.

Ρυθμικοί θόρυβοι, παρόμοιοι στον ήχο ενός ρολογιού.

Αυτός ο θόρυβος συμβαίνει όταν τουλάχιστον τρεις μαγειρικές ζώνες λειτουργούν και σταματάει ή ελαττώνεται όταν κάποια σβήσει. Οι θόρυβοι που έχουν περιγραφεί είναι φυσικό στοιχείο της επαγωγικής τεχνολογίας και δεν θα πρέπει να θεωρηθούν ως δείγμα ελαττωματικής λειτουργίας.

Φροντίδα και καθαρισμός

⚠ Προειδοποίηση! Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφήστε την να κρυώσει πριν την αποσυνδέσετε.

⚠ Προειδοποίηση! Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφήστε την να κρυώσει πριν την καθαρίσετε.

⚠ Προειδοποίηση! Για λόγους ασφαλείας, μην καθαρίζετε τη συσκευή με εκτοξευτήρες ατμού ή καθαριστικά υψηλής πίεσης.















⚠ Προειδοποίηση! Τα αιχμηρά αντικείμενα και τα σκληρά καθαριστικά προκαλούν ζημιά στη συσκευή. Καθαρίζετε τη συσκευή και αφαιρείτε τα υπολείμματα με νερό και υγρό καθαριστικό μετά από κάθε χρήση. Αφαιρείτε, επίσης, τα υπολείμματα των καθαριστικών!

i Οι γρατζουνιές και οι σκούροι λεκέδες στο κεραμικό γυαλί που δεν μπορούν να αφαιρεθούν δεν επηρεάζουν τη λειτουργία της συσκευής.

Αφαίρεση των υπολειμμάτων και των επίμονων υπολειμμάτων:

- Τα φαγητά που περιέχουν ζάχαρη, τα πλαστικά και τα υπολείμματα αλουμινόχαρτου πρέπει να απομακρύνονται αμέσως. Το καταλληλότερο εργαλείο για τον καθαρισμό της επιφάνειας του γυαλιού είναι η ξύστρα (δεν συμπεριλαμβάνεται με τη συσκευή). Τοποθετήστε μια ξύστρα υπό γωνία στην επιφάνεια του κεραμικού γυαλιού και απομακρύνετε τα υπολείμματα ξύνοντας ελαφρά την επιφάνεια. Σκουπίστε τη συσκευή με ένα υγρό πανί και λίγο υγρό καθαρισμού. Στο τέλος τρίψτε τη συσκευή με ένα καθαρό πανί.
- Στίγματα από άλατα και νερό, πιτσιλιές από λίπος και γυαλιστερές μεταλλικές δυσχρωμίες πρέπει να αφαιρούνται μόλις κρυώσει η συσκευή, χρησιμοποιώντας καθαριστικό για κεραμικό γυαλί ή ανοξειδωτο ατσάλι.


Αντιμετώπιση προβλημάτων

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή δεν λειτουργεί.	Έλλειψη ισχύος ή βραχυκύκλωμα στην τροφοδοσία ρεύματος του σπιτιού σας.	
	Η σύνδεση στην πρίζα δεν είναι ορθή.	Ελέγξτε την ορθή σύνδεση της τροφοδοσίας με την εστία.
	Έχουν περάσει περισσότερα από 10 δεύτερα από τη στιγμή ενεργοποίησης της συσκευής.	Ενεργοποιήστε πάλι τη συσκευή.
	Το Παιδικό κλείδωμα είναι ενεργοποιημένο.	Απενεργοποιήστε το Παιδικό κλείδωμα. (Ανατρέξτε στην ενότητα "Διάταξη προστασίας παιδιού".).
	Αγγίξατε πολλά σημεία του αισθητήρα ελέγχου ταυτόχρονα.	Αγγίξτε μόνο ένα σημείο του αισθητήρα ελέγχου.
Η συσκευή σταματάει να λειτουργεί. Ένδειξη σφάλματος:  → 	Το μαγειρικό σκεύος δεν είναι κατάλληλο για επαγωγική εστία.	Αντικαταστήστε με ένα κατάλληλο σκεύος για επαγωγική εστία.
	Δεν υπάρχει μαγειρικό σκεύος στη ζώνη μαγειρέματος ή η διάμετρός του είναι μικρότερη από 120 mm.	Τοποθετήστε ένα σκεύος στη μαγειρική ζώνη.
Η συσκευή σταματάει να λειτουργεί. Ένδειξη σφάλματος:  → 	Το μαγειρικό σκεύος είναι άδειο (το περιεχόμενο εξατμίστηκε από το βράσιμο) ή η θερμοκρασία μαγειρέματος είναι πολύ ψηλή.	Απενεργοποιήστε τη συσκευή και επανεκκινήστε την μετά από 5 λεπτά. Εάν το E2 επιμένει, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κατάστημα IKEA.
	Η είσοδος και η έξοδος αέρα εμποδίζονται.	
	Η περιβάλλουσα θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή.	
Η συσκευή σταματάει να λειτουργεί. Ένδειξη σφάλματος:  → 	Η κεντρική παροχή ρεύματος είναι άνω των AC 275V.	Αντικαταστήστε με μια κατάλληλη παροχή ρεύματος.
Η συσκευή σταματάει να λειτουργεί. Ένδειξη σφάλματος:  → 	Η κεντρική παροχή ρεύματος είναι χαμηλότερη των AC 100V.	Αντικαταστήστε με μια κατάλληλη παροχή ρεύματος.
Η συσκευή σταματάει να λειτουργεί. Ένδειξη σφάλματος:  → 	Ο αισθητήρας θερμοκρασίας της συσκευής δεν λειτουργεί.	Επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κατάστημα IKEA.
Η συσκευή σταματάει να λειτουργεί. Ένδειξη σφάλματος:  → 		
Η συσκευή σταματάει να λειτουργεί. Ένδειξη σφάλματος:  → 	Εσωτερική εξαίρεση	Απενεργοποιήστε τη συσκευή και επανεκκινήστε την μετά από 5 λεπτά. Εάν το E0 επιμένει, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κατάστημα IKEA.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ο κωδικός σφάλματος εμφανίζεται όταν ενεργοποιείται και εντοπίζεται σφάλμα. Το E και οι αριθμοί εμφανίζονται περιοδικά (ανά 1 δευτερόλεπτο) και διαδοχικά.

Εάν παρουσιάζεται σφάλμα, προσπαθήστε να το επιλύσετε ακολουθώντας τις οδηγίες αντιμετώπισης προβλημάτων. Εάν το σφάλμα δεν μπορεί να επιλυθεί, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κατάστημα ΙΚΕΑ.


 Αν χρησιμοποιήσατε τη συσκευή με εσφαλμένο τρόπο, ο αντιπρόσωπος μπορεί να μην δεχτεί τη δωρεάν επισκευή, ακόμη κι αν η συσκευή βρίσκεται σε περίοδο εγγύησης.

Τεχνικά στοιχεία

Μοντέλο	14CP12301
Τύπος εστίας	Ελεύθερη επαγωγική εστία
Αριθμός ζωνών ή/και περιοχών μαγειρέματος	1
Ονομαστική ισχύς	2000 W
Ονομαστική τάση	220 - 240 V~
Ονομαστική συχνότητα	50 - 60 Hz
Βάθος	305 mm
Πλάτος	270 mm
Ύψος	62 mm
Καθαρό βάρος	2,33 kg

Περιβαλλοντικά θέματα


Απόρριψη οικιακών συσκευών

Το σύμβολο  στο προϊόν ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακό απόρριμμα. Αντιθέτως, θα πρέπει να μεταφέρεται σε κατάλληλο σημείο περισυλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Διασφαλίζοντας την ορθή απόρριψη του προϊόντος, συμβάλλετε στην εξάλειψη των αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία που θα μπορούσε να προκαλέσει η μη ορθή απόρριψη αυτού του προϊόντος. Για λεπτομερέστερες οδηγίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, επικοινωνήστε με το δήμο σας, την υπηρεσία διάθεσης οικιακών απορριμμάτων ή το κατάστημα αγοράς αυτού του προϊόντος.

⚠ Προειδοποίηση! Πραγματοποιήστε αυτά τα βήματα για την απόρριψη της συσκευής:

- Βγάλτε το καλώδιο ρεύματος από την κεντρική παροχή ρεύματος.
- Κόψτε το καλώδιο ρεύματος και απορρίψτε το.

Απόρριψη υλικών συσκευασίας

Τα υλικά με το σύμβολο  είναι ανακυκλώσιμα. Απορρίψτε τη συσκευασία σε έναν κατάλληλο κάδο απορριμμάτων για την ανακύκλωσή της.

Εξοικονόμηση ενέργειας

- Αν είναι δυνατόν, βάζετε πάντα καπάκια στα τηγάνια.
- Τοποθετήστε το σκεύος στη μαγειρική ζώνη πριν ενεργοποιήσετε τη συσκευή.
- Η βάση του σκεύους πρέπει να είναι όσο το δυνατόν παχύτερη και επίπεδη.

Εγγύηση IKEA

Για πόσο διάστημα ισχύει η Εγγύηση IKEA;

Αυτή η εγγύηση ισχύει για 2 χρόνια από την αρχική ημερομηνία αγοράς της συσκευής σας από την IKEA, εκτός εάν ορίζεται κάτι διαφορετικό από την εθνική νομοθεσία.. Επισκεφθείτε τη διεύθυνση IKEA.com για να ενημερωθείτε για όσα ισχύουν στη χώρα σας. Απαιτείται η πρωτότυπη απόδειξη αγοράς ως αποδεικτικό στοιχείο. Σε περίπτωση διεξαγωγής εργασιών επισκευής στα πλαίσια της εγγύησης, αυτό δεν θα επεκτείνει τη διάρκεια της εγγύησης για τη συσκευή.

Ποιος εκτελεί τις εργασίες επισκευής;

Επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κατάστημα IKEA.

Ποιες περιπτώσεις καλύπτονται από τη συγκεκριμένη εγγύηση;

Η εγγύηση καλύπτει βλάβες της συσκευής που προκλήθηκαν από εσφαλμένη κατασκευή ή από αστοχίες υλικού από την ημερομηνία αγοράς από την IKEA. Η εγγύηση αυτή ισχύει μόνο για οικιακή χρήση. Οι εξαιρέσεις αναγράφονται κάτω από την επικεφαλίδα "Τι δεν καλύπτεται από την εγγύηση;" Κατά τη διάρκεια ισχύος της εγγύησης, καλύπτεται το κόστος αποκατάστασης της βλάβης, π.χ. επισκευές, εξαρτήματα, εργατικά και μετακινήσεις, εφόσον για την επισκευή της συσκευής δεν απαιτούνται ειδικές δαπάνες. Τα εξαρτήματα που αντικαθίστανται περιέρχονται στην κατοχή της IKEA.

Τι θα κάνει η IKEA για να διορθώσει το πρόβλημα?

Η IKEA θα εξετάσει το προϊόν και θα αποφασίσει κατά τη διακριτική της ευχέρεια αν καλύπτεται από την εγγύηση. Αν θεωρήσει ότι καλύπτεται, η IKEA, κατά τη διακριτική της ευχέρεια, είτε θα επισκευάσει το ελαττωματικό προϊόν είτε θα το αντικαταστήσει με ίδιο ή με παρόμοιο προϊόν.

Ποιες περιπτώσεις δεν καλύπτονται από τη συγκεκριμένη εγγύηση;

- Φυσιολογική φθορά.
- Βλάβη από πρόθεση ή αμέλεια, βλάβη που οφείλεται σε μη τήρηση των οδηγιών λειτουργίας, εσφαλμένη εγκατάσταση ή σύνδεση σε ακατάλληλη τάση, βλάβη που οφείλεται σε χημική ή ηλεκτροχημική

- αντίδραση, σκουριά, διάβρωση ή βλάβη λόγω του νερού, συμπεριλαμβανομένης, ενδεικτικά, βλάβης λόγω υπερβολικής συσσώρευσης αλάτων στην παροχή νερού, καθώς και βλάβη που οφείλεται σε μη φυσιολογικές περιβαλλοντικές συνθήκες.
- Αναλώσιμα εξαρτήματα, συμπεριλαμβανομένων μπαταριών και λαμπτήρων.
- Τα μη λειτουργικά ή τα διακοσμητικά εξαρτήματα που δεν επηρεάζουν την κανονική χρήση της συσκευής, συμπεριλαμβανομένων των γρατζουνιών και των πιθανών δυσχρωμιών.
- Τυχαία βλάβη που προκαλείται από ξένα σωματίδια ή ουσίες, καθώς και βλάβη που οφείλεται στον καθαρισμό ή την απόφραξη φίλτρων, συστημάτων αποστράγγισης ή θηκών απορρυπαντικού.
- Ζημιές στα παρακάτω εξαρτήματα: υαλοκεραμικές επιφάνειες, πρόσθετα εξαρτήματα, σκεύη και καλάθια μαχαροπρίκων, σωλήνες παροχής και αποστράγγισης, λάστιχα στεγανοποίησης, λαμπτήρες και καλύμματα λαμπτήρων, θόβες, διακόπτες, περιβλήματα και τμήματα περιβλημάτων. Εκτός εάν αυτές οι ζημιές αποδεχτεί πως έχουν προκληθεί από ελαττωματική λειτουργία του προϊόντος.
- Οι επισκευές που δεν πραγματοποιήθηκαν από εξουσιοδοτημένους και/ή από αντισυμβαλλόμενους τεχνικούς παροχής υπηρεσιών σέρβις, ή όταν έχουν χρησιμοποιηθεί μη γνήσια ανταλλακτικά.
- Επισκευές λόγω εσφαλμένης εγκατάστασης ή εγκατάστασης που δεν πληρεί τις προδιαγραφές.
- Η χρήση της συσκευής σε μη οικιακό περιβάλλον, π.χ. επαγγελματική χρήση.
- Ζημιές κατά τη μεταφορά. Αν ο πελάτης μεταφέρει το προϊόν στο σπίτι του ή σε άλλη διεύθυνση, η IKEA δεν είναι υπεύθυνη για οποιαδήποτε ζημιά προκληθεί κατά τη μεταφορά. Ωστόσο, αν η IKEA μεταφέρει το προϊόν στη διεύθυνση παράδοσης του πελάτη, η βλάβη που μπορεί να προκληθεί κατά τη μεταφορά θα καλυφθεί από την IKEA.
- Το κόστος για την αρχική εγκατάσταση της συσκευής IKEA. Ωστόσο, αν ένας εξουσιοδοτημένος πάροχος υπηρεσιών σέρβις της IKEA ή αντισυμβαλλόμενός του επισκευάσει ή αντικαταστήσει τη συσκευή υπό το καθεστώς εγγύησης, ο εξουσιοδοτημένος πάροχος υπηρεσιών

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

σέρβρις ή ο αντισυμβαλλόμενος του θα επανεγκαταστήσει την επισκευασμένη συσκευή ή θα εγκαταστήσει τη συσκευή αντικατάστασης, αν χρειάζεται.

Πώς εφαρμόζεται η εθνική νομοθεσία

Η εγγύηση IKEA σάς προσφέρει συγκεκριμένα νόμιμα δικαιώματα που καλύπτουν ή υπερκαλύπτουν τις τοπικές νομικές απαιτήσεις. Ωστόσο αυτές οι προϋποθέσεις δεν περιορίζουν με κανένα τρόπο τα δικαιώματα του καταναλωτή που περιγράφηκαν στην τοπική νομοθεσία.

Περιοχή ισχύος

Για συσκευές που αγοράστηκαν σε μια χώρα της Ε.Ε. και μεταφέρθηκαν σε άλλη χώρα της Ε.Ε., οι υπηρεσίες θα προσφερθούν εντός του πλαισίου των όρων εγγύησης που ισχύουν στη νέα χώρα. Η εκτέλεση των υπηρεσιών επισκευής στο πλαίσιο της εγγύησης είναι υποχρεωτική, μόνο εάν η συσκευή συμμορφώνεται και έχει εγκατασταθεί σύμφωνα με:

- τις τεχνικές προδιαγραφές της χώρας στην οποία υποβάλλεται το αίτημα για εργασίες εγγύησης,
- τις Οδηγίες συναρμολόγησης και τις Πληροφορίες ασφάλειας του εγχειριδίου χρήσης.

ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ για συσκευές IKEA

Μην διστάζετε να απευθύνεστε στην IKEA για να:

- αίτημα εργασιών στο πλαίσιο της εγγύησης,
- ζητήσετε διευκρινίσεις σχετικά με τις λειτουργίες των συσκευών IKEA.

Για να διασφαλιστεί η παροχή βέλτιστης υποστήριξης, διαβάστε προσεκτικά τις Οδηγίες συναρμολόγησης ή/και το Εγχειρίδιο χρήσης πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Τρόπος επικοινωνίας για αιτήματα επισκευών



Το κέντρο υποστήριξης πελατών IKEA θα σας εξυπηρετήσει τηλεφωνικά με βασικές οδηγίες αποκατάστασης του προβλήματος της συσκευής σας κατά την υποβολή του τηλεφωνικού αιτήματός σας. Ανατρέξτε στον κατάλογο IKEA ή επισκεφτείτε την ηλεκτρονική διεύθυνση www.ikea.com για τον τοπικό τηλεφωνικό αριθμό και το ωράριο λειτουργίας.

Για να σας παρέχουμε ταχύτερη εξυπηρέτηση, κοινοποιήστε μας τον αριθμό προϊόντος IKEA (8ψήφιος κωδικός) που βρίσκεται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών της συσκευής σας.

ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΗΝ ΑΠΟΔΕΙΞΗ ΑΓΟΡΑΣ!

Αποτελεί αποδεικτικό αγοράς και είναι απαραίτητη ώστε να ισχύει η εγγύηση. Η απόδειξη αγοράς αναγράφει, επίσης, την ονομασία IKEA και τον αριθμό προϊόντος (8ψήφιος κωδικός) για κάθε μία από τις συσκευές που αγοράσατε.

Χρειάζεστε επιπλέον βοήθεια;

Για οποιαδήποτε περαιτέρω απορία που δεν σχετίζεται με την Υποστήριξη των συσκευών σας, επικοινωνήστε με το τηλεφωνικό κέντρο του πλησιέστερου καταστήματος IKEA. Συνιστάται να διαβάσετε προσεκτικά το εγχειρίδιο της συσκευής πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Зміст

Правила техніки безпеки	390	Інструкції щодо посуду	399
Інструкції з техніки безпеки	393	Догляд і чищення	401
Опис приладу	395	Пошук та усунення несправностей	402
Індикатори	396	Технічні характеристики	404
Щоденне використання	396	Захист навколишнього середовища	404
Таблиця режимів готування	398	Гарантія ІКЕА	405

Правила техніки безпеки

ⓘ Задля вашої безпеки та правильної експлуатації приладу уважно прочитайте це керівництво перед встановленням і використанням. Завжди тримайте ці інструкції разом із приладом, навіть якщо ви перевозите або продаєте його. Користувачі повинні мати повну інформацію про експлуатацію та особливості безпечного використання приладу.

Належна експлуатація

- Не залишайте прилад без нагляду під час роботи.
- Прилад призначений виключно для використання у побутових цілях.
- Прилад призначений виключно для використання у приміщенні.
- Прилад не можна використовувати у якості робочої поверхні або поверхні для зберігання інших предметів.
- Не кладіть і не зберігайте на приладі або поблизу нього займисті рідини, легкозаймисті матеріали або легкотопкі предмети (як-от пластикова плівка, пластик, алюміній).
- Будьте обережні, коли підключаєте електроприлади в розетки поряд із цим приладом. Будьте обережні, щоб з'єднувальні кабелі не торкались та не опинялись під приладом чи гарячим посудом.
- Не ремонтуйте власноруч, щоб не допустити травм чи пошкодження приладу. Звертайтеся до найближчого магазину ІКЕА.

Безпека дітей та беззахисних людей


- Цим приладом можуть користуватися діти віком від 8 років, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями, або з відсутністю досвіду та знань, але лише під наглядом або після проведення з ними інструктажу щодо безпечного використання цього приладу та усвідомлення ними небезпеки, що випливає з використання цього приладу.
 - Зберігайте всі пакувальні матеріали у недоступному для дітей місці. Існує небезпека задушення.
 - Не дозволяйте дітям наближатися до приладу під час його роботи, та коли він не використовується.
 - Діти молодші 8 років не повинні знаходитись поруч із приладом без постійного нагляду дорослих.
 - Дітям забороняється гратися з приладом. Дітям заборонено чистити та здійснювати інші заходи з обслуговування пристрою без нагляду дорослих.
- ⚠ Обережно!** Увімкніть захист від дітей, щоб малі діти та домашні тварини не могли випадково увімкнути прилад.


Загальна безпека


- Вентиляційні отвори у корпусі приладу або у шафі, де встановлено прилад, мають бути відкритими.
- Не торкайтесь панелі, якщо все ще світиться індикатор залишкового тепла, щоб не отримати травму.
- Під час використання не вставляйте в індукційну конфорку жодних предметів, щоб уникнути ураження електричним струмом.
- Не намотуйте шнур на шию, щоб не допустити задушення.
- Не використовуйте для чищення приладу пароочисник.
- Не кладіть металеві предмети, наприклад, ножі, вилки, ложки та кришки, на конфорку, тому що вони можуть сильно нагріватись.


УКРАЇНЬСЬКА

- Після використання не покладайтеся на детектор посуду і вимкніть конфорку власноруч.
- Цим приладом не можна керувати за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.
- Будьте обережні та не торкайтесь нагрівальних елементів.
- Якщо шнур живлення пошкоджений, для запобігання виникнення небезпечних ситуацій заміна має виконуватися виробником, його авторизованим агентом з технічного обслуговування або особами з відповідною кваліфікацією. Зверніться до найближчого магазину ІКЕА.
- Цей прилад призначений для використання в домашніх і подібних до них умовах, як-от:
 - у кухонних зонах для персоналу в магазинах, офісах та інших робочих приміщеннях;
 - у фермерських господарствах;
 - використання клієнтами в готелях, мотелях та інших закладах житлового типу;
 - у закладах типу «ночівля та сніданок».

 **Увага!** : Гаряча поверхня! Поверхні можуть нагріватися під час використання.

 **ОБЕРЕЖНО:** Якщо поверхня пристрою тріснула, негайно вимкніть його, щоб запобігти ураженню електричним струмом. Зверніться до найближчого магазину ІКЕА.

 **ОБЕРЕЖНО:** Прилад та усі доступні його частини нагріваються під час використання.

 **ОБЕРЕЖНО:** Готування на конфорці без нагляду з використанням жиру або олії може бути небезпечним і може призвести до пожежі. НІКОЛИ не намагайтесь загасити пожежу водою, замість цього вимкніть прилад і накрийте вогонь, наприклад, кришкою або протипожежною ковдрою.

Інструкції з техніки безпеки

Встановлення

- Виробник не несе відповідальності за спричинення травм людям і домашнім тваринам, а також пошкодження власності внаслідок недотримання наведених далі вимог.

⚠ Увага! Перш ніж перейти до встановлення, прочитайте правила техніки безпеки.

⚠ Обережно! Встановлення має здійснюватися з дотриманням законів, розпоряджень, директив і стандартів (правила і норми електричної безпеки, належна утилізація відповідно до встановлених норм тощо), наявних у країні використання!

- Не встановлюйте прилад біля дверей або під вікнами, адже під час відкривання дверей або вікна можуть зіштовхнути з конфорки гарячий посуд.
- Переконайтесь, що прилад не пошкодився під час транспортування. Не підключайте до розетки пошкоджений прилад.
- Не встановлюйте прилад, якщо він був пошкоджений під час транспортування.
- Не підключайте конфорку за допомогою шнурів-подовжувачів і не встановлюйте конфорку так, щоб шнур тягнувся через робочу поверхню.
- Не змінюйте технічні характеристики та не видозмінюйте прилад. Це може призвести до травми чи пошкодження приладу.

⚠ Обережно! Уважно дотримуйтесь інструкцій щодо електричних з'єднань.

Електричні з'єднання

- Перш ніж підключати, переконайтесь, що номінальна напруга, вказана на паспортній табличці приладу, відповідає напрузі електромережі. Також перевірте номінальну потужність приладу і переконайтесь, що домашня електрична мережа має відповідні характеристики (див. розділ «Технічні дані»).
- Паспортна табличка знаходиться на нижній панелі конфорки.

⚠ Обережно! Небезпека ураження електричним струмом.

- Недостатньо щільне або неналежне підключення шнура може призвести до перегрівання роз'єму.

Перед початком використання:

Перед використанням ознайомтесь з наведеними нижче інструкціями.

- Використовуйте стандартну електричну розетку і регулярно перевіряйте її на наявність будь-яких пошкоджень.
- Не відкривайте прилад самостійно і не дозволяйте це робити некваліфікованим особам. Прилад може ремонтуватися лише агентом з технічного обслуговування або спеціалістом з відповідною кваліфікацією.
- Перевірте шнур живлення і вилку. Якщо шнур живлення і вилка пошкоджені, не користуйтеся приладом. Не беріться за вилку мокрими руками.
- Не використовуйте подовжувачі і користуйтеся лише звичайною електричною розеткою.
- Якщо прилад тривалий час не використовувався, залиште його увімкненим на 10 хвилин, щоб електронні компоненти стабілізувалися. Потім можете починати користуватися приладом.
- Не використовуйте прилад біля води, вогню або в умовах підвищеної вологості. Прилад призначений ВИКЛЮЧНО для домашнього використання у приміщенні.
- Перед першим використанням зніміть з приладу усі пакувальні матеріали, наліпки та плівку.
- Після кожного використання вимикайте зони для готування за допомогою відповідних елементів керування, не покладайтесь на детектор посуду.
- Небезпека отримання опіків! Не кладіть на поверхню для готування металеві предмети, як-от ножі, виделки, ложки та кришки, оскільки вони можуть нагрітися.

⚠ Обережно! Небезпека виникнення пожежі! Гарячий жир або олія може дуже легко зайнятися.

⚠ Обережно! Користувачі з імплантованими кардіостимуляторами мають тримати верхню частину тіла на відстані принаймні 30 см від увімкнених індукційних зон для готування.

⚠ Обережно! Не користуйтеся приладом мокрими руками та слідкуйте за тим, щоб панель керування залишалась сухою. Якщо на клавіші панелі керування потрапить багато води, вони перестануть працювати.

⚠ Обережно! Якщо поверхня тріснула, вимкніть прилад, щоб запобігти ураженню електричним струмом.

Під час та після використання:

Дотримуйтесь наведених далі інструкцій, щоб уникнути займання і нещасних випадків.

- Встановлюйте прилад ЛИШЕ на рівну та стійку поверхню.
- Слідкуйте, щоб діти не гралися з приладом.
- Під час роботи приладу не кладіть на панель жодні з наведених далі предметів.
 - a) Нержавна сталь
 - b) Залізо
 - c) Чавун
 - d) Алюміній
 - e) Кришка та емальований посуд
 - f) Ніж, виделка чи ложка
 - g) Посуд із заліза, нержавної сталі, чавуну або алюмінію
 - h) Пустий посуд
- Не переносьте та не пересувайте прилад зі встановленим посудом під час нагрівання.
- Забезпечте належну вентиляцію під час нагрівання.
- Не вставляйте дроти або металеві предмети в отвори для впуску та випуску повітря на приладі.
- Догляд за панеллю
 - a) Не кидайте на панель будь-які важкі предмети.
 - b) Не лейте на панель воду, кислоту або інші рідини.
 - c) Не запалюйте вогонь на панелі.
 - d) Не ставте зверху гарячий посуд, якщо прилад не використовується.
 - e) Якщо поверхня (панель) тріснула, негайно вимкніть прилад для

уникнення ураження електричним струмом та поверніть до найближчого магазину ІКЕА.

f) Деякий посуд під час використання може створювати шум. Трохи постукайте посуд, і шум може зникнути або зменшитися. Якщо ні, поміняйте посуд.

- Під час використання не ставте прилад на килим, тканину або папір.
- Не торкайтесь панелі, поки вона гаряча. Навіть якщо живлення вимкнено, панель залишається гарячою, поки світиться індикатор залишкового тепла.
- Не вимикайте прилад з розетки, тягнучи за шнур.
- Перш ніж вимикати прилад з розетки, вимкніть його та зачекайте, поки він не охолоне. Вимикайте прилад з розетки, якщо не будете користуватися ним тривалий час.
- Після використання не залишайте посуд на приладі.

Уникнення пошкодження приладу

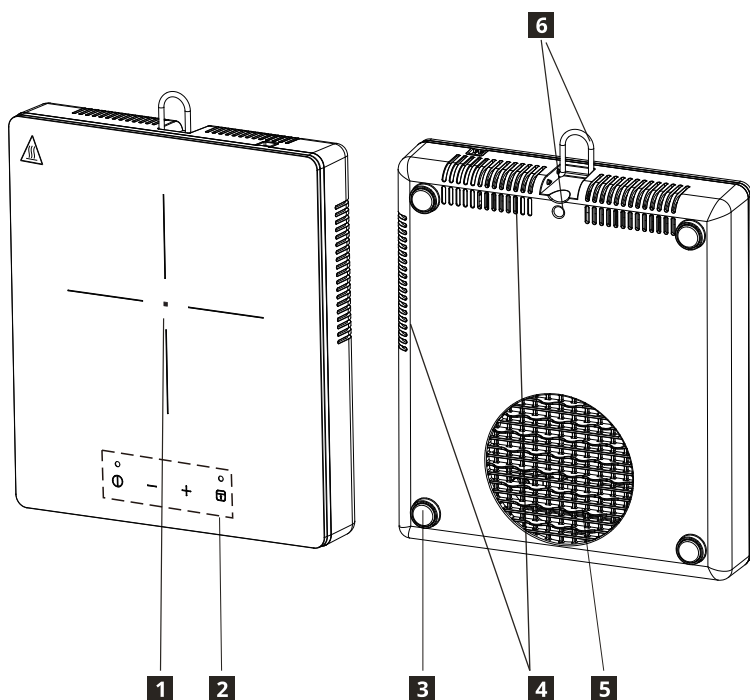
- Керамічне скло може пошкодитися внаслідок падіння на нього предметів або ударів посуду.
- Посуд з чавуну, литого алюмінію або з пошкодженою нижньою поверхнею може подрапати керамічне скло під час пересування.
- Керамічне скло може також пошкодитися у разі падіння на підлогу.
- Щоб не пошкодити посуд і керамічне скло, слідкуйте, щоб вміст каструль або сковорідок повністю не википав.
- Не вмикайте зони для готування, якщо на них немає посуду, або стоїть пустий посуд.
- Ніколи не кладіть на жодну частину приладу алюмінієву фольгу. Ніколи не кладіть пластик або жодні інші плавкі матеріали всередину приладу або на нього.

⚠ Обережно! Не вимикайте прилад з розетки, поки не згаснуть індикатори вентиляції та нагрівання.

Інформація про акриламід

Важливо! Згідно останніх наукових досліджень інтенсивне підсмажування їжі, особливо продуктів, які містять крохмаль, становить загрозу здоров'ю через акриламід. Тому ми рекомендуємо готувати на максимально низькій температурі та не підсмажувати їжу надто сильно.

Опис приладу



1 Область нагрівання
Зона для готування 170 мм, 2000 Вт

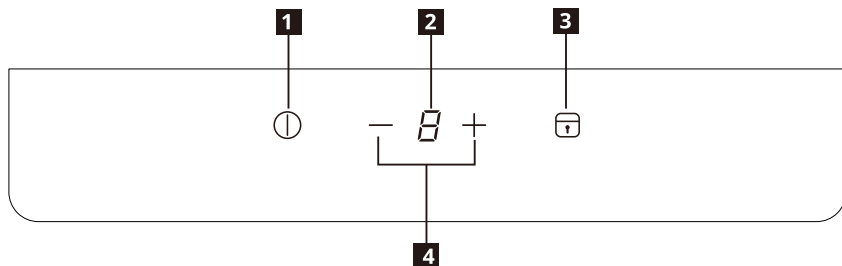
2 Панель керування

3 Силіконові ніжки

4 Випуск повітря

5 Впуск повітря

6 Гачок для підвішування



Опис панелі керування

- 1** Увімк./Вимк.
- 2** Відображення рівня потужності
- 3** Блокування/Захист від дітей
- 4** Налаштування рівня потужності - / +

Сенсорні елементи керування та індикація на дисплеї

Для керування конфоркою використовуються сенсори. Індикація на дисплеї та звукові сигнали (короткі) підтверджують вибір тліє або іншої функції.

Рівень потужності	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Живлення	150 Вт	250 Вт	300 Вт	450 Вт	600 Вт	800 Вт	1100 Вт	1500 Вт	2000 Вт

Індикатори

⊘ Посуд встановлений неправильно або відсутній

Цей символ означає, що посуд непридатний для індукційного готування, встановлений неправильно, або його розмір не відповідає вибраній зоні для готування. Якщо посуд не буде виявлений протягом 30 секунд, зона для готування вимкнеться.

H Залишкове тепло

Якщо на дисплеї відображається «H», зона для готування все ще гаряча. Коли зона для готування охолоне, дисплей вимкнеться.

⚠ Обережно! Небезпека отримання опіків через залишкове тепло!

Після вимикання приладу зонам для готування потрібен деякий час, щоб охолонути. Перевіряйте за індикатором залишкового тепла **H**.

Використовуйте залишкове тепло для розтоплення або підтримання температури їжі.

Не відключайте прилад, поки значок **H** не зникне з дисплею.

Щоденне використання

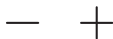


Підключення до розетки

1. Після підключення вилки до розетки увімкнеться захист від дітей. Натисніть і тримайте 3 секунди кнопку захисту від дітей, щоб вимкнути захист.

УВІМК./ВИМК.

1. Натисніть клавішу УВІМК./ВИМК., на екрані засвітиться «0», як в режимі очікування, після чого засвітиться індикатор живлення. Якщо протягом 30 секунд не вибрати рівень нагрівання, конфорка автоматично вимкнеться навіть без натискання клавіші УВІМК./ВИМК.
2. Натисніть клавішу УВІМК./ВИМК. під час роботи приладу, і конфорка вимкнеться.



Встановлення рівня потужності

1. Натискайте — або + для регулювання рівня потужності під час роботи приладу.
2. Натискання — дозволяє підняти рівень потужності до «9». Натискайте —, щоб зменшити рівень потужності з «9» до «1».
3. Натискання + дозволяє збільшити рівень потужності з «1». Натискайте +, щоб збільшити рівень потужності з «1» до «9».



Функція блокування

Під час роботи зони для готування можна заблокувати панель керування, щоб, наприклад, почистити конфорку. Це дозволяє запобігти випадковій зміні рівня потужності. При цьому конфорку все ще можна вимкнути за допомогою клавіші УВІМК./ВИМК.

Увімкнення блокування

1. Встановіть потрібний рівень потужності.
2. Натисніть клавішу блокування і тримайте 3 секунди. Функція активується, коли індикатор клавіші блокування засвітиться, і пролунає звуковий сигнал.

Вимкнення блокування

1. Натисніть клавішу блокування і тримайте 3 секунди. Функція вимикається, коли індикатор клавіші блокування згасне, і пролунає звуковий сигнал.
2. Рівень потужності повернеться до попереднього налаштування.

Функція захисту від дітей

Панель керування можна також заблокувати тоді, коли конфорка не використовується. Ця функція запобігає випадковому спрацюванню приладу.

Увімкнення захисту від дітей

1. Увімкніть прилад за допомогою клавіші УВІМК./ВИМК. Не встановлюйте рівень потужності.
2. Натисніть клавішу блокування і тримайте 3 секунди. Функція активується, коли індикатор клавіші блокування засвітиться, і пролунає звуковий сигнал.
3. Вимкніть прилад за допомогою клавіші УВІМК./ВИМК.

Вимкнення захисту від дітей

1. Натисніть клавішу блокування і тримайте 3 секунди. Функція вимикається, коли індикатор клавіші блокування згасне, і пролунає звуковий сигнал.

Автоматичне вимикання

Ця функція автоматично вимикає конфорку у таких випадках.

- Усі зони для готування вимкнені.
- ВИ не встигли встановити рівень потужності протягом 30 секунд після увімкнення конфорки.
- ВИ не вимкнули зону для готування чи не змінювали рівень потужності протягом 2 годин, або у випадку перегрівання (як-от при википанні вмісту посуду).

Таблиця режимів готування


Режим нагріву	Використовується для:	Час (хв)	Корисні поради
1	• Зберігання приготовлених страв теплими.	скільки необхідно	Накрийте посуд кришкою.
1-2	• Приготування соусів типу олландез, розтоплювання масла, шоколаду, желатину.	5-25	Час від часу перемішуйте.
2-3	• Повільне приготування страв на основі рису та молока, розігрівання вже готових страв.	25-50	На одну частину рису додайте принаймні дві частини рідини і не забувайте перемішувати молочні страви в процесі приготування.
4-5	• Готування на пару овочів, риби, м'яса, картоплі.	20-45	Додайте невелику кількість води.
	• Приготування більшої кількості продуктів та тушування.	60-150	Додайте невелику кількість води.
5-6	• Делкатне смаження: для телятини кордон блю, котлет, биточків, ковбасок, підлив, яєць.	скільки необхідно	Перевертайте в процесі приготування.
7-8	• Приготування картопляників, стейків.	5-15	Перевертайте в процесі приготування.
9	• Кип'ятіння води, приготування макароних виробів, смаження м'яса (гуляш, печеня), приготування картоплі у фритюрі.		

Інструкція щодо посуду

Рекомендований посуд

Використовуйте лише посуд із дном, виготовленим із феромагнітного матеріалу, призначеного для використання з індукційними конфорками:

- чавун
- емальована сталь
- вуглецева сталь
- нержавна сталь (не вся)
- алюміній із феромагнітним покриттям або пластиною.

Щоб дізнатися про придатність посуду, перевірте наявність символу  (зазвичай наноситься на дно посуду). Також можна піднести до дна магніт. Якщо він прилипне, цей посуд працюватиме на індукційній конфорці.

Для оптимальної ефективності завжди використовуйте посуд із рівним дном, що забезпечує рівномірний розподіл тепла. Якщо дно нерівне, це вплине на провідність енергії і тепла.

Використання

Мінімальний діаметр дна посуду відповідно до різних зон для готування

Для належного функціонування конфорки посуд має закривати одну або декілька контрольних точок, що знаходяться на поверхні конфорки, та повинен мати відповідний мінімальний діаметр.

Завжди використовуйте ту зону для готування, яка найбільше відповідає діаметру дна посуду.

Зона для готування	Рекомендований діаметр посуду [мм]
Середня задня зона для готування	120–180

Пустий посуд або посуд із тонким дном

Не використовуйте пустий посуд або посуд із тонким дном, адже конфорка не зможе відстежувати температуру й автоматично вимкнутися у випадку її перевищення, що призведе до пошкодження посуду або поверхні конфорки. Якщо таке трапилось, нічого не торкайтесь і зачекайте, поки компоненти не охолонуть.

Якщо з'явиться повідомлення про помилку, перейдіть до розділу «Пошук та усунення несправностей».

Підказки/поради

Шум під час готування

Під час використання зона для готування може короткий час гудіти. Це характерне усім зонам для готування з керамічного скла і не впливає на функціонування або термін служби приладу. Тип гудіння залежить від посуду, що використовується. Якщо шум сильно заважає, можна змінити посуд.

Звичайні робочі шуми індукційної плити

Індукційна технологія полягає у створенні електромагнітних полів для генерування тепла безпосередньо на дні посуду. Каструлі та сковороди можуть викликати різноманітні шуми або вібрацію залежно від виготовлення. Опис шумів:

Тихий гул (як трансформатор)

Цей шум виникає під час приготування їжі за високої температури. Він залежить від кількості електроенергії, переданої від варильної панелі до посуду. Шум припиняється або стихає, коли рівень тепла зменшується.

УКРАЇНЬСЬКА

Тихий свист

Цей шум виникає, якщо кухонний посуд порожній. Він припиняється після наповнення посуду рідиною чи їжею.

Потріскування

Цей шум виникає під час використання посуду, що складається з різних матеріалів, накладених один на одного. Він викликаний вібраціями поверхонь, де стикаються різні матеріали. Шум виникає на посуді й може змінюватись залежно від кількості їжі або рідини та способу приготування (наприклад, кип'ятіння, тушкування, смаження).

Гучний свист

Цей шум виникає під час використання посуду, що складається з різних матеріалів, накладених один на одного, на максимальній потужності, а також на двох зонах приготування. Шум припиняється або стихає, коли рівень тепла зменшується.

Ці звуки нормальні Шум вентилятора

Для належної роботи електронної системи потрібно регулювати температуру варильної панелі. Для цього варильна панель оснащена вентилятором охолодження, який активується для зниження та регулювання температури електронної системи. Вентилятор також може продовжувати працювати після вимкнення приладу, якщо виявлена температура варильної панелі все ще занадто гаряча після його вимкнення.

Ритмічні звуки, подібні до цокання годинника.

Цей шум виникає лише тоді, коли працюють принаймні три зони приготування, і припиняється або стихає після вимкнення якоїсь із них. Описані шуми є нормальним елементом описаної індукційної технології та не повинні розглядатися як дефекти.

Догляд і чищення

⚠ **Обережно!** Вимкніть прилад і зачекайте, поки він охолоне, перш ніж вимкати його з розетки.

⚠ **Обережно!** Вимкніть прилад і зачекайте, поки він охолоне, перш ніж чистити.

⚠ **Обережно!** З міркувань безпеки не чистіть прилад пароочисниками або очисними пристроями високого тиску.

⚠ **Обережно!** Гострі предмети та абразивні засоби для чищення пошкодять прилад. Після кожного використання чистіть прилад і видаляйте бруд водою та миючим засобом. Також витріть усі залишки засобів для чищення!

i Подряпини та темні плями на керамічному склі, які неможливо видалити, не впливають на роботу приладу.

Видалення бруду та стійкого бруду

- Залишки їжі з цукром, пластик та фольгу слід видаляти одразу — найкращим інструментом для чищення скляної поверхні є шкребок (не надається разом із приладом). Піднесіть шкребок до поверхні керамічного скла під кутом і видаляйте бруд, пересуваючи шкребок по поверхні. Протріть прилад вологою серветкою, змоченою у миючому засобі. Після цього витріть прилад насухо чистою серветкою.
- Вапнякові сліди, сліди води, бризки жиру, блискучі металеві забарвлення слід видаляти після того, як прилад охолоне, за допомогою миючого засобу для керамічного скла або нержавної сталі.


Пошук та усунення несправностей

Проблема	Можлива причина	Розв'язання
Прилад не працює.	Відсутнє живлення або коротке замикання в електромережі.	
	Підключення до розетки виконане неналежним чином.	Перевірте правильність підключення конфорки до джерела живлення.
	Після увімкнення приладу пройшло більше 10 секунд.	Увімкніть прилад знову.
	Увімкнено захист від дітей.	Вимкніть захист від дітей. (Див. розділ «Функція захисту від дітей»).
	Одночасне торкання декількох сенсорів.	Торкніться лише одного сенсора.
Прилад не працює. Індикація помилки: E → U	Посуд не придатний для індукційного готування.	Поміняйте на посуд, придатний для індукційного готування.
	В зоні для готування відсутній посуд або діаметр посуду менше 120 мм.	Помістіть посуд в зону для готування.
Прилад не працює. Індикація помилки: E → E2	Посуд порожній (вміст википів) або надто висока температура готування.	Вимкніть прилад та увімкніть знову через 5 хвилин. Якщо помилка E2 повторюватиметься, зверніться до найближчого магазину IKEA.
	Впуск і випуск повітря заблоковані.	
	Навколишня температура надто висока.	
Прилад не працює. Індикація помилки: E → E3	Потужність електромережі перевищує 275 В змінного струму.	Підключіть прилад до придатної електромережі.
Прилад не працює. Індикація помилки: E → E4	Потужність електромережі нижче 100 В змінного струму.	Підключіть прилад до придатної електромережі.
Прилад не працює. Індикація помилки: E → E5	Датчик температури приладу не працює.	Зверніться до найближчого магазину IKEA.
Прилад не працює. Індикація помилки: E → E6		
Прилад не працює. Індикація помилки: E → E0	Внутрішня помилка	Вимкніть прилад та увімкніть знову через 5 хвилин. Якщо помилка E0 повторюватиметься, зверніться до найближчого магазину IKEA.

УКРАЇНСЬКА

Код помилки з'являється після вмикання конфорки й виявлення помилки. Літера «E» та номер помилки відображаються по черзі (1 секунда).

Якщо сталася несправність, спробуйте усунути її за допомогою наведених інструкцій з пошуку та усунення несправностей. Якщо усунути проблему не вдається, зверніться до найближчого магазину ІКЕА.


 У разі неправильного використання приладу ремонт може бути платним навіть під час гарантійного періоду.


Технічні характеристики

Модель	14CP12301
Тип варильної поверхні	Настільна індукційна плита
Кількість поверхонь та/або зон для готування	1
Номінальна потужність	2000 Вт
Номінальна напруга	220 - 240 В~
Номінальна частота	50 - 60 Гц
Глибина	305 мм
Ширина	270 мм
Висота	62 мм
Маса нетто	2,33 кг

Захист навколишнього середовища


Утилізація побутових приладів

Символ  на виробі або його упаковці вказує на те, що цей виріб не можна викидати разом з побутовим сміттям. Замість цього віднесіть виріб до пункту утилізації електричного та електронного обладнання. Забезпечивши належну утилізацію цього виробу, ви допоможете уникнути можливого негативного впливу на довкілля і здоров'я людей, що може виникнути внаслідок неправильної утилізації цього виробу. За більш детальною інформацією про утилізацію цього виробу зверніться до місцевих органів самоврядування, служби утилізації побутових відходів або магазину, де ви придбали виріб.

 **Обережно!** Виконайте такі кроки для утилізації приладу:

- Витягніть штепсельну вилку приладу з електричної розетки.
- Відріжте шнур живлення та позбавтесь його.

Утилізація пакувальних матеріалів

Матеріали, позначені символом , придатні для вторинної переробки. Викиньте пакувальні матеріали у відповідні контейнери для збирання сміття.

Енергозбереження

- Коли це можливо, накривайте посуд кришками.
- Ставте посуд у зону для готування до того, як вмикати її.
- Дно посуду має бути якомога товстшим та рівним.

Гарантія ІКЕА

Скільки часу дійсна гарантія ІКЕА?

Гарантія діє протягом 2 років з дати придбання, якщо інше не передбачено національним законодавством. Перейдіть на сайт IKEA.com, щоб дізнатися, яке законодавство застосовується у вашій країні. У якості доказу покупки слід надавати оригінальний товарний чек. Виконання гарантійних робіт не продовжує гарантійний період для цього пристрою.

Хто здійснює обслуговування?

Зверніться до найближчого магазину ІКЕА.

На що поширюється гарантія?

Гарантія поширюється на несправності пристрою, що сталися після придбання пристрою в ІКЕА та спричинені дефектами конструкції й матеріалів. Ця гарантія поширюється лише на несправності, пов'язані з побутовим використанням. Виключення з гарантії наводяться у розділі «На які випадки не поширюється ця гарантія?» Протягом гарантійного періоду витрати на усунення проблеми, як-от ремонт, запчастини, робота й транспортування, покриваються гарантією, за умови того, що пристрій можна легко демонтувати без додаткових витрат. Замінені деталі стають власністю ІКЕА.

Як ІКЕА вирішує виявлені проблеми?

Компанія ІКЕА вивчає виріб і на власний розсуд вирішує, чи покривається випадок гарантією. Якщо так, тоді ІКЕА на власний розсуд вирішує або чинити несправний виріб, або замінити його на такий саме або аналогічний виріб.

На які випадки не поширюється ця гарантія?

- Природне зношування.
- Навмисне пошкодження чи пошкодження, спричинене недбалістю, пошкодження через недотримання інструкцій з експлуатації, неправильне встановлення чи підключення до електромережі з невідповідною напругою, пошкодження внаслідок хімічної чи електрохімічної реакції, іржавіння,

корозія чи пошкодження водою, зокрема пошкодження через надмірний рівень кальцію у воді, пошкодження через аномальні умови навколишнього середовища.

- Витратні матеріали, включено з батареями й лампами.
- Нефункціональні та декоративні деталі, які не впливають на звичайне використання пристрою, включно з подряпинами та знебарвленням.
- Випадкове пошкодження, спричинене сторонніми предметами чи речовинами та чищенням чи розблокуванням фільтрів, дренажних систем чи мастильних систем.
- Пошкодження таких деталей: керамічне скло, додаткове приладдя, тарілки та сушарки для столових приборів, труби подачі та відведення води, лампи та кришки ламп, екрани, регулятори, корпуси та частини корпусів. Хіба що буде доведено, що пошкодження цих деталей спричинене дефектами виробництва.
- Ремонт, виконаний не нашими офіційними постачальниками послуг та/або уповноваженими сервісними партнерами, або такий, під час якого використовувалися неоригінальні деталі.
- Ремонт, потрібний через неналежне встановлення або встановлення з порушенням вимог.
- Використання пристрою в не побутових умовах, як-от професійне використання.
- Пошкодження під час транспортування. Якщо покупець транспортує виріб додому або до іншої адреси, компанія ІКЕА не несе відповідальності за жодні пошкодження під час транспортування. Проте, якщо компанія ІКЕА доставляє виріб до вказаної покупцем адреси, і під час доставки стаються пошкодження, такий випадок покривається гарантією ІКЕА.
- Вартість першого встановлення пристрою ІКЕА. Проте, якщо призначений компанією ІКЕА постачальник послуг або уповноважений сервісний партнер ремонтує чи заміняє пристрій згідно цієї гарантії, такий призначений постачальник послуг або уповноважений сервісний партнер за необхідності встановить відремонтований або новий пристрій.

УКРАЇНЬСЬКА

Застосування місцевих законів

Гарантія ІКЕА надає вам певні права, які включають або перевищують усі місцеві законні права. Проте ці умови жодним чином не обмежують права покупця, описані в місцевих законах.

Область дії

Якщо пристрій придбано в одній країні ЄС та перевезено до іншої країни ЄС, послуги надаватимуться в межах гарантійних умов, звичних для нової країни. Зобов'язання щодо обслуговування в межах гарантії існує лише для пристроїв, що відповідають та встановлені згідно з такими положеннями:

- технічні стандарти країни, в якій подається заява на гарантійне обслуговування;
- інструкції зі збирання та правила техніки безпеки з інструкцій користувача.

Післяпродажне обслуговування пристроїв ІКЕА

Звертайтеся до ІКЕА у таких випадках:

- подання заяви на гарантійне обслуговування;
- роз'яснення роботи функцій пристроїв ІКЕА.

З метою забезпечити найкраще обслуговування, уважно прочитайте інструкції зі збирання та/або інструкції користувача, перш ніж звертатися до нас.

Як звернутися до нас за обслуговуванням



Служба післяпродажного обслуговування ІКЕА надасть основні інструкції з усунення несправності вашого пристрою по телефону під час прийому запиту на обслуговування. Номер телефону та години роботи місцевого магазину можна дізнатися в каталозі ІКЕА чи на сайті www.ikea.com.

Для пришвидшення обслуговування також завжди повідомляється номер виробу ІКЕА (8-значний код), вказаний на паспортній табличці вашого пристрою.

ЗБЕРЕЖІТЬ ТОВАРНИЙ ЧЕК!

Він служить доказом покупки та необхідний для надання гарантійного обслуговування. На товарному чеку також можна знайти назву та номер виробу ІКЕА (8-значний код) для кожного придбаного вами пристрою.

Вам потрібна додаткова допомога?

Якщо у вас є якісь додаткові питання, не пов'язані з післяпродажним обслуговуванням ваших пристроїв, зателефонуйте до контактному центру найближчого магазину ІКЕА. Ми рекомендуємо уважно прочитати документацію пристрою, перш ніж звертатися до нас.

Sadržaj

Informacije o bezbednosti	407	Smernice za posuđe	416
Bezbednosna uputstva	410	Održavanje i čišćenje	418
Opis proizvoda	412	Rešavanje problema	419
Indikatori	413	Tehnički podaci	420
Svakodnevna upotreba	413	Informacije u vezi sa zaštitom životne sredine	420
Tabela pripreme hrane	415	IKEA Garancija	421

Informacije o bezbednosti

i Da biste obezbedili sopstvenu bezbednost i pravilan rad uređaja, pažljivo pročitajte ovaj priručnik pre ugradnje i upotrebe uređaja. Sačuvajte ovaj priručnik uz uređaj i kada se preselite ili ga prodate. Korisnici moraju da budu potpuno upućeni u rad i zaštitne funkcije ovog uređaja.

Pravilna upotreba

- Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok radi.
- Uređaj je projektovan isključivo za upotrebu u domaćinstvima.
- Uređaj je projektovan isključivo za upotrebu u zatvorenom prostoru.
- Uređaj ne sme da se koristi kao radna površina ni kao površina za čuvanje stvari.
- Ne stavljajte i ne čuvajte zapaljive tečnosti, izuzetno zapaljive materijale ni topive predmete (npr. plastične folije, plastične predmete, aluminijum) na uređaju ili u blizini uređaja.
- Budite pažljivi pri priključivanju električnih uređaja u utičnice u blizini. Ne dozvolite da strujni kablovi stupe u kontakt sa uređajem ili vrelim posuđem ili da dospeju ispod njih.
- Nemojte sami vršiti popravke da ne bi došlo do povreda i oštećenja uređaja. Uvek se obratite najbližoj prodavnici IKEA.





Bezbednost dece i manje sposobnih lica

- Deca od 8 godina i starija, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili bez dovoljnog iskustva i znanja mogu da koriste ovaj uređaj samo ako su pod nadzorom ili su im data uputstva u vezi sa korišćenjem uređaja na bezbedan način i ako razumeju opasnosti koje pri tome postoje.
 - Držite svu ambalažu van domašaja dece. Postoji rizik od gušenja.
 - Vodite računa da se deca ne nalaze u blizini uređaja dok se ne koristi.
 - Deca mlađa od 8 godina moraju se držati podalje od uređaja, osim ako su pod stalnim nadzorom.
 - Deca ne smeju da se igraju ovim uređajem. Održavanje i čišćenje ne smeju da obavljaju deca bez nadzora.
- ⚠ Upozorenje!** Aktivirajte zaštitu za decu da mala deca i ljubimci ne bi slučajno uključili ovaj uređaj.

Opšta bezbednost

- Vodite računa da ventilacioni otvori na kućištu uređaja, odnosno na prostoru u koji je uređaj ugrađen, uvek budu bez prepreka.
- Da ne bi došlo do povrede, ne dodirujte ploču dok sija indikator vruće ploče.
- Da ne bi došlo do strujnog udara, ne stavljajte predmete u ugradnu indukcionu ploču dok radi.
- Ne obmotavajte kabl oko vrata da ne bi nastala opasnost od davljenja.
- Uređaj ne sme da se čisti pomoću parnog čistača.
- Metalni predmeti kao što su noževi, viljuške, kašike ili poklopci ne smeju se spuštati na grejnu površinu uređaja, jer mogu postati vreli.

SRPSKI

- Nakon upotrebe, isključite uređaj pomoću njegovih kontrolnih dugmadi i nemojte se naslanjati na senzore za posude.
 - Ovaj uređaj nije namenjen da se njime upravlja pomoću spoljnog tajmera ili posebnog sistema daljinskog upravljanja.
 - Treba voditi računa da se izbegne dodirivanje grejnih elemenata.
 - Ako se ošteti kabl za napajanje, potrebno je da ga zameni proizvođač, ovlašćeni servisni centar ili druga slično kvalifikovana osoba, kako bi se izbegao rizik. Obratite se najbližoj prodavnici IKEA.
 - Ovaj uređaj namenjen je za upotrebu u domaćinstvu i sličnim sredinama kao što su:
 - čajne kuhinje u okviru prodavnica, kancelarija i drugih poslovnih prostora;
 - poljoprivredna domaćinstva;
 - od strane gostiju hotela, motela i u drugim stambenim jedinicama;
 - u ugostiteljskim objektima koji pružaju noćenje sa doručkom.
-  **Oprez:** vrela površina. Površine mogu da se jako zagreju tokom upotrebe.
-  **UPOZORENJE:** Ako napukne površina, isključite uređaj da biste izbegli mogućnost strujnog udara. Obratite se najbližoj prodavnici IKEA.
-  **UPOZORENJE:** Uređaj i njegovi pristupačni delovi postaju vreli tokom upotrebe.
-  **UPOZORENJE:** Kuvanje na uređaju bez nadzora, uz upotrebu masti ili ulja, može da bude opasno i može da dovede do požara. NIKADA ne pokušavajte da ugascite požar pomoću vode, već isključite uređaj, a zatim prekrijte plamen, koristeći npr. poklopac ili protivpožarno ćebe.

Bezbednosna uputstva

Ugradnja

- Proizvođač ne snosi odgovornost za povrede osoba i kućnih ljubimaca ni za oštećenje imovine koje nastane zbog nepoštovanja dole navedenih uslova.

⚠ Upozorenje! Pri ugradnji primenjujte uputstva iz odeljka Informacije o bezbednosti.

⚠ Upozorenje! Postupak ugradnje mora da bude usklađen sa zakonima, propisima, direktivama i standardima (pravila i propisi o bezbednosti električnih sistema, pravilno recikliranje u skladu sa propisima itd.) koji važe u zemlji korišćenja!

- Nemojte ugrađivati ovaj uređaj u blizini vrata ni ispod prozora jer može da dođe do prevrtanja posuđa sa ploče pri otvaranju vrata, tj. prozora.
- Proverite da li je možda došlo do oštećenja uređaja pri transportu. Ako je uređaj oštećen, nemojte ga priključivati.
- Ne ugrađujte uređaj ako je oštećen pri transportu.
- Ne priključujte ploču u struju preko produžnog kabla i ne montirajte je tako da strujni kabl prelazi preko radnih površina.
- Ne menjajte specifikacije i ne modifikujte ovaj proizvod. Postoji rizik od povrede i oštećenja proizvoda.

⚠ Upozorenje! Pažljivo pratite uputstva u pogledu uslova povezivanja na struju.

Električno povezivanje

- Pre povezivanja proverite da li nominalni napon uređaja, naveden na nazivnoj pločici, odgovara naponu izvora struje koji će se koristiti. Takođe, proverite nominalnu snagu uređaja i uverite se da kućne strujne instalacije odgovaraju nominalnoj snazi uređaja (pogledajte poglavlje Tehnički podaci).
- Nazivna pločica se nalazi na donjem delu kućišta ploče.

⚠ Upozorenje! Rizik od povrede električnom strujom.

- Labav ili neadekvatan spoj utikač-utičnica može da dovede do pregrevanja utičnice.

Pre upotrebe:

Pre korišćenja obratite pažnju na uputstva navedena ispod.

- Koristite standardne strujne utičnice i redovno ih proveravajte da ne dođe do oštećenja.
- Ne otvarajte ovaj uređaj sami i ne dozvolite to isto nekvalifikovanim osobama. Ovaj uređaj sme da popravlja samo serviser ili tehničar sličnih kvalifikacija.
- Proverite strujni kabl i utikač. Ako je strujni kabl ili utikač oštećen, ne koristite uređaj. Ne vucite utikač mokrim rukama.
- Ne koristite produžni kabl, već isključivo zidne utičnice.
- Ako uređaj nije korišćen duže vreme, prvo ga uključite i ostavite da radi 10 minuta ga da bi se stabilizovale električne komponente. Posle toga možete da počete sa upotrebom uređaja.
- Ne koristite ovaj uređaj u blizini vode, plamena ili vlažnog mesta. Ovaj uređaj je namenjen ISKLJUČIVO za upotrebu u domaćinstvima u zatvorenom prostoru.
- Uklonite sav ambalažni materijal, nalepnice i foliju sa uređaja pre prve upotrebe.
- Nakon svake upotrebe, pomoću odgovarajućih komandi isključite zone koje ste koristili, ne oslanjajte se na detektor posuđa.
- Postoji rizik od opekotina! Ne stavljajte predmete od metala, poput noževa, viljuški, kašika i činija, na grejnu površinu, jer mogu jako da se zagreju.

⚠ Upozorenje! Opasnost od požara! Pregrejane masti i ulja mogu vrlo brzo da se zapale.

⚠ Upozorenje! Korisnici sa ugrađenim pejsmejerom ne smeju gornjim delom tela da se približavaju indukcionim grejnim zonama na bliže od 30 cm dok rade.

⚠ Upozorenje! Ne rukujte ovim uređajem ako su vam ruke mokre i vodite računa da područje sa komandama uvek bude suvo. Ako veća količina vode dospe na dugmad komandne table, pokvariće se.

⚠ Upozorenje! Ako je površina naprsla, isključite uređaj zbog opasnosti od strujnog udara.

Tokom i posle upotrebe:

Obratite pažnju na uputstva navedena ispod da ne bi došlo do požara i nezgoda.

- Postavljajte ovaj uređaj ISKLJUČIVO na ravnu i čvrstu površinu.
- Deca moraju da budu pod nadzorom da se ne bi igrala sa uređajem.
- Ne stavljajte ništa od sledećih predmeta na ploču dok uređaj radi.
 - a) Nerđajući čelik
 - b) Gvožđe
 - c) Liveno gvožđe
 - d) Aluminijum
 - e) Poklopci i emajlirani predmeti
 - f) Noževi, viljuške i kašike
 - g) Tanjiri od gvožđa, nerđajućeg čelika, livenog gvožđa i aluminijuma
 - h) Prazno posuđe
- Ne prenosite i ne premeštajte uređaj ako je na njemu posuđe dok grejni elementi rade.
- Vodite računa da tokom rada postoji odgovarajuća ventilacija oko uređaja.
- Ne gurajte žicu ili metalne predmete u ventilacione otvore uređaja.
- Održavanje ploče
 - a) Ne ispuštajte teške predmete na ploču.
 - b) Ne sipajte vodu, kiselinu ni druge tečnosti na ploču.
 - c) Nemojte ništa paliti vatrom na ploči.
 - d) Ne stavljajte vrelo posuđe na površinu uređaja dok se ne koristi.
 - e) Ako je površina (ploča) naprsla, odmah isključite uređaj da ne bi došlo do strujnog udara i vratite ga u najbližu prodavnicu IKEA.
 - f) Pojedini komadi posuđa mogu da proizvode buku tokom korišćenja. Datu posudu malo pomerite da bi se buka eliminisala ili smanjila. Ako do toga ne dođe, uzmite drugu posudu.
- Ne držite uređaj na tepihu, tkanini ili papirnom materijalu dok radi.
- Ne dodirujte ploču kada je vrelo. Ploča je topla sve dok se ne isključi indikator vruće ploče, bez obzira na to da li je napajanje uključeno.
- Ne isključujte uređaj povlačenjem kabla.

- Isključite uređaj i sačekate da se ohladi pre isključivanja iz utičnice. Isključite strujni kabl iz utičnice ako uređaj nećete koristiti duže vreme.
- Udaljite posuđe od uređaja nakon upotrebe.

Kako izbeći oštećenje uređaja

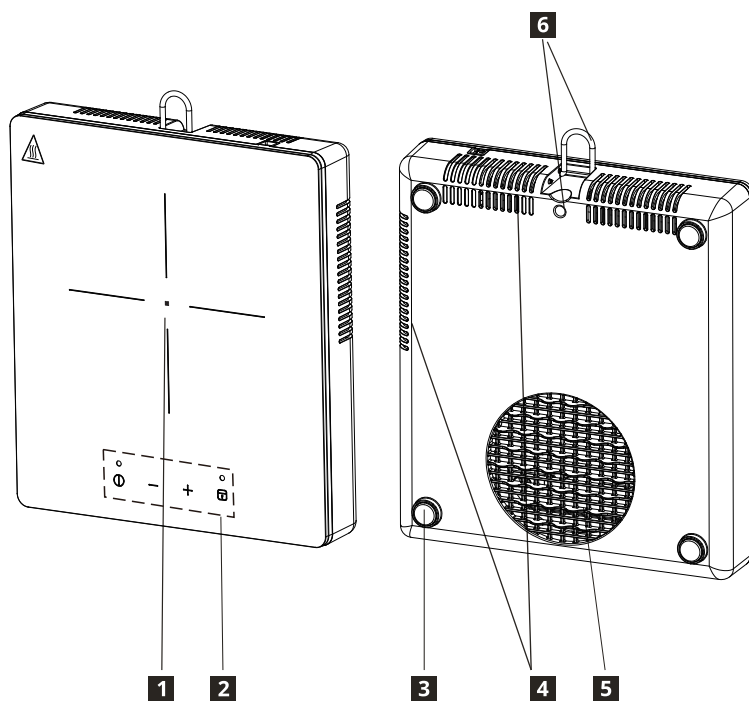
- Staklokeramičku ploču mogu da oštete predmeti koji padnu na nju i predmeti koje posuđe obori.
- Posuđe od livenog gvožđa, livenog aluminijuma ili sa oštećenim dnom može da izgube staklokeramičku ploču ako se gura po površini iste.
- Staklokeramička ploča može da se ošteti ako se ispusti na pod.
- Da ne bi došlo do oštećenja posuđa i staklokeramičke ploče, ne dozvolite da sva tečnost ispari iz šerpe, tj. tiganja.
- Ne uključujte grejne zone dok je na njima prazno posuđe ili kad na njima nema posuđa.
- Nipošto ne stavljajte aluminijumsku foliju ni na koji deo uređaja. Nipošto ne stavljajte na uređaj plastične ni druge topive materijale.

⚠ Upozorenje! Ne isključujte uređaj iz struje dok se ne isključe ventilator i indikator vruće ploče koji mogu da rade neko vreme nakon korišćenja uređaja.

Informacije o akril-amidima

Važno! Prema najnovijim naučnim saznanjima, intenzivno reš-pečenje, posebno namirnica koje sadrže škrob, može da stvori rizik po zdravlje zbog nastanka akril-amida. Zato preporučujemo da namirnice pripremate na najnižoj mogućoj temperaturi i izbegavate preterano zapecanje hrane.

Opis proizvoda



1 Grejna površina

Grejna zona 170 mm, 2000 W

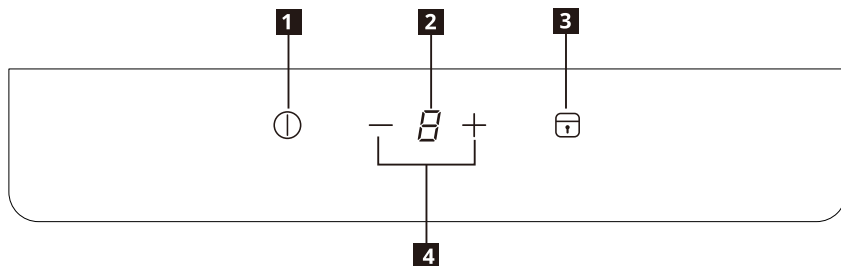
2 Komandna tabla

3 Stopice od silikona

4 Otvor za izdov vazduha

5 Otvor za usis vazduha

6 Otvor za kačenje



Raspored elemenata na komandnoj tabli

- 1** Uključivanje/isključivanje
- 2** Prikaz nivoa snage
- 3** Zaključavanje/zaštita za decu
- 4** Podešavanje nivoa snage - / +

Senzorska polja i ekrani osetljivi na dodir

Pločom se upravlja putem dodirivanja senzorskih polja. Ekрани i zvučni signali (kratki pisak) potvrđuju biranje funkcija.

Nivo snage	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Snaga	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W



Indikatori

Posuda nije pravilno postavljena ili uopšte nije stavljena


Ovaj simbol se prikazuje ako posuda nije pogodna za indukcionu uređaju, nije pravilno postavljena ili veličinom ne odgovara izabranoj grejnoj zoni. Ako se u roku od 30 sekundi od biranja ne detektuje posuda, grejna zona će se isključiti.

Zaostala toplota

Ako se na ekranu prikazuje slovo „H“, to znači da je grejna zona još uvek vruća. Kada se grejna zona ohladi, ekran će se isključiti.

 **Upozorenje!** Postoji rizik od opekotina usled dejstva zaostale toplote! Nakon isključivanja uređaja grejnim zonama treba neko vreme da se ohlade. Pogledajte koji je status indikatora vruće ploče .

Zaostalu toplotu možete da koristite za otapanje namirnica i održavanje hrane toplom.

Ne isključujte ovaj proizvod iz struje dok  ne nestane sa ekrana.

Svakodnevna upotreba

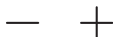


Priključivanje u struju

- Nakon priključivanja utikača u utičnicu, aktivira se zaštita za decu. Ako želite da je deaktivirate, pritisnite i 3 sekunde držite taster zaštite za decu.

Uključivanje/isključivanje

- Kada pritisnete dugme za uključivanje/isključivanje, na ekranu se prikaže „0“, što znači da je uređaj u stanju pripravnosti, a indikator napajanja počinje da sija. Ako u roku od 30 sekundi ne izaberete nivo toplote, ploča će se automatski isključiti bez pritiskanja dugmeta za uključivanje/isključivanje.
- Kada se dugme za uključivanje/isključivanje pritisne tokom rada, ploča se isključuje.



Podešavanja nivoa snage

1. Pritiskom na — ili + regulišete nivo snage tokom rada.
2. Kada pritisnete —, nivo snage automatski direktno ide na „9“. Kada pritisnete +, smanjujete nivo snage u rasponu od „9“ do „1“.
3. Kada pritisnete +, nivo snage će porasti sa „1“. Kada pritisnete —, nivo snage se povećava u rasponu od „1“ do „9“.



Funkcija zaključavanja

Dok grejna zona radi, komandna tabla može da bude zaključana, na primer dok čistite ploču. To sprečava slučajnu promenu nivoa snage. Ploča može da se isključi pomoću dugmeta za uključivanje/isključivanje.

Aktiviranje zaključavanja

1. Podesite željeni nivo snage.
2. Pritisnite dugme za zaključavanje i držite ga 3 sekunde. Ova funkcija se aktivira kada se uključi indikator dugmeta za zaključavanje i oglasi se zvuk.

Deaktiviranje zaključavanja

1. Pritisnite dugme za zaključavanje i držite ga 3 sekunde. Ova funkcija se deaktivira kada se isključi indikator dugmeta za zaključavanje i oglasi se zvuk.
2. Nivo snage će se vratiti na prethodno podešenu vrednost.

Funkcija zaštite za decu

Komandna tabla može da bude zaključana i dok se ploča ne koristi. Ta funkcija sprečava slučajno uključivanje uređaja.

Aktiviranje zaštite za decu

1. Uključite uređaj pomoću dugmeta za uključivanje/isključivanje. Ne podešavajte nijedan nivo snage.
2. Pritisnite dugme za zaključavanje i držite ga 3 sekunde. Ova funkcija se aktivira kada se uključi indikator dugmeta za zaključavanje i oglasi se zvuk.
3. Isključite uređaj pomoću dugmeta za uključivanje/isključivanje.

Deaktiviranje zaštite za decu

1. Pritisnite dugme za zaključavanje i držite ga 3 sekunde. Ova funkcija se deaktivira kada se isključi indikator dugmeta za zaključavanje i oglasi se zvuk.

Automatsko isključivanje

Ova funkcija automatski isključuje ploču ako:

- su sve grejne zone isključene.
- VI ne podesite nivo snage nakon uključivanja ploče u roku od 30 sekundi.
- VI ne isključite grejnu zonu ili ne promenite nivo snage posle 2 sata, ili ako dođe do pregrevanja (npr. ako tiganj ostane suv).

Tabela pripreme hrane


Podešavanje toplote	Vrsta upotrebe:	Vreme (min)	Saveti
1	• Održavanje temperature spremljene hrane.	po potrebi	Stavite poklopac na posudu.
1-2	• Holandez sos, topljenje: maslac, čokolada, želatin.	5-25	Povremeno promešati.
2-3	• Kuvanje pirinča i jela na bazi mleka, podgrevanje već spremljene hrane.	25-50	Na jednu meru pirinča dodajte dve mere tečnosti; ako ste dodali mleko, promešajte na pola pripreme.
4-5	• Priprema povrća, ribe, mesa, krompira na pari.	20-45	Dodajte malu količinu vode.
	• Spremanje veće količine hrane i kuvanih jela.	60-150	Dodajte malu količinu vode.
5-6	• Kraće prženje: goveđa „plava traka“, kotleti, rizoli, kobasice, bešamel, jaja.	po potrebi	Okrenite na pola pripreme.
7-8	• Pljeskavice od krompira, šnicle.	5-15	Okrenite na pola pripreme.
9	• Prokuvavanje vode, kuvanje testenine, zapržavanje mesa (gulaš, dinstano meso), prženje pomfrita u dubokoj masnoći.		

Smernice za posuđe

Kakvo posuđe koristiti

Koristite samo lonce i tiganje izrađene od feromagnetnih materijala pogodnih za upotrebu na indukcionim pločama:

- Liveno gvožđe
- Emajlirani čelik
- Ugljenični čelik
- Nerđajući čelik (mada ne svaki)
- Aluminiјum sa feromagnetnom oblogom ili feromagnetnim dnom

Da biste znali da li vaš lonac ili tiganj odgovara, potražite da li ima simbol  (obično je utisnut na dno). Takođe, trebalo bi da može da drži magnet zalepljenim za dno. Ako se lepi za dno, to znači da će posuđe raditi na indukcionoj ploči.

Da biste osigurali maksimalnu efikasnost, uvek koristite lonce i tiganje sa ravnim dnom, koji ravnomerno raspoređuju toplotu. Ako je dno neravno, to će uticati na snagu i provođenje toplote.

Kako se koristi

Minimalni prečnik dna lonca/tiganja za različite grejne zone

Da biste bili sigurni da će ploča pravilno raditi, lonac mora da pokriva bar jednu tačku interferencije naznačenu na površini ploče i mora da bude bar minimalnog prečnika.

Uvek koristite grejnu zonu koja najviše odgovara prečniku dna posude.

Grejna zona	Preporučeni prečnik posude [mm]
Srednja zadnja grejna zona	120–180

Prazni lonci/tiganji i oni sa tankim dnom

Na ovoj ploči ne koristite prazne lonce/tiganje ili one sa tankim dnom jer ploča neće moći da prati temperaturu ni da se automatski isključi ako temperatura previše poraste, što dovodi do oštećenja posude ili površine ploče. Ako do toga dođe, ne dodirujte ništa i sačekajte da se sve komponente ohlade.

Ako se pojavi poruka o grešci, pogledajte odeljak „Rešavanje problema“.

Saveti

Buka tokom spremanja hrane

Kada je grejna zona aktivna, može nakratko da se čuje brujanje iz nje. To je odlika svih staklokeramičkih grejnih zona i ne narušava funkcionisanje ili radni vek uređaja. Buka zavisi od posuda koje se koristi. Ako izaziva znatne smetnje, problem možda možete da rešite promenom posuđa.

Običajni zvoci indukcijske kuhalne ploče

Indukcijska tehnologija je zasnovana na stvaranju elektromagnetnega polja, ki proizvaja toploto neposredno na dnu posode. Lonci in ponve lahko oddajajo različne zvoke ali vibracije – odvisno od načina njihove proizvodnje. Te zvoci so opisani kot:

Tiho brujanje (poput transformatora)

Ova vrsta buke nastaje pri kujanju na visokoj temperaturi. Temelji se na količini energije prenesene s ploče za kujanje na posuđe. Buka prestaje ili se stišava kada se smanji nivo toplote.

SRPSKI

Tiho zviždanje

Ova vrsta buke nastaje kada je posuda za kuvanje prazna. Prestaje kada se tečnost ili hrana sipaju u posudu.

Pucketanje

Ova vrsta buke javlja se kod posuđa za kuvanje koje je izrađeno od različitih materijala složenih jedan na drugi. To je uzrokovano vibracijama površina od različitih materijala koje su u kontaktu. Buka se javlja na posuđu za kuvanje i može zavistiti od količine hrane ili tečnosti, kao i načina kuvanja (npr. ključanje, dinstanje, prženje).

Glasno zviždanje

Ova vrsta buke javlja se kod posuđa za kuvanje koje se sastoji od različitih materijala složenih jedan na drugi, i kada se dodatno koriste pri maksimalnoj snazi, kao i kada se koriste na dve zone za kuvanje. Buka prestaje ili se stišava kada se smanji nivo toplote.

Ovi zvukovi su uobičajeni Zvuk ventilatora

Za pravilan rad elektronskog sistema potrebno je regulisati temperaturu ploče za kuvanje. Kako bi se to postiglo, ploča za kuvanje opremljena je ventilatorom za hlađenje, koji se aktivira te smanjuje i reguliše temperaturu elektronskog sistema. Ventilator može da nastavi sa radom i nakon isključivanja uređaja, ako se detektuje previsoka temperatura ploče za kuvanje i nakon isključivanja.

Ritmički zvukovi, slični otkucajima sata.

Ova vrsta buke javlja se samo kada rade najmanje tri zone za kuvanje, a nestaje ili slabi kada su neke od njih isključene. Opisana buka je uobičajeni deo opisane indukcijske tehnologije i ne treba se smatrati nedostatkom.

Održavanje i čišćenje

⚠ Upozorenje! Pre isključivanja utikača strujnog kabela iz utičnice, isključite uređaj i sačekajte da se ohladi.

⚠ Upozorenje! Pre čišćenja, isključite uređaj i sačekajte da se ohladi.

⚠ Upozorenje! Iz bezbednosnih razloga, nemojte čistiti uređaj paročistačem ni mašinom za pranje pod pritiskom.















⚠ Upozorenje! Oštri predmeti i abrazivna sredstva za čišćenje dovode do oštećenja ovog uređaja. Nakon svake upotrebe očistite uređaj i uklonite prljavštinu vodom i deterdžentom za sudove. Uklonite i ostatke deterdženta!

i Ogrebotine i tamne mrlje na staklokeramičkoj površini koje ne mogu da se uklone ne utiču na rad uređaja.

Uklanjanje prljavštine i upornih fleka:


- Namirnice koje sadrže šećer, plastiku i ostatke aluminijumske folije treba hitno ukloniti, za šta će najbolje poslužiti specijalni strugač (ne dobija se uz uređaj). Strugač postavite na ploču pod uglom i očistite prljavštinu prevlačenjem njegovog noža preko površine. Prebrišite uređaj vlažnom krpom sa malo deterdženta za posuđe. Na kraju osušite uređaj glancanjem čistom krpom.
- Prstenove kamenca, prstenove od vode, isprskanu masnoću i fleke na sjajnim metalnim delovima treba očistiti kada se uređaj ohladi, i to pomoću sredstva za čišćenje staklokeramičkih ploča ili nerđajućeg čelika.

Rešavanje problema

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
Uređaj ne radi.	Nestanak struje ili kratak spoj u utičnici u kući.	
	Utikač strujnog kabla nije pravilno priključen u strujnu utičnicu.	Pregledajte da li je ploča pravilno uključena u izvor napajanja.
	Prošlo je više od 10 sekundi od uključivanja uređaja.	Ponovo uključite uređaj.
	Zaštita za decu je uključena.	Deaktivirajte zaštitu za decu. (Pogledajte odeljak „Uređaj za zaštitu dece“).
	Istovremeno je dodirnuo više senzorskih polja.	U datom trenutku je dozvoljeno dodirnuti samo jedno senzorsko polje.
Uređaj prestaje da radi. Indikacija greške:  → 	Posuda nije pogodna za indukciione uređaje.	Počnite da koristite posuđe pogodno za korišćenje na indukcionim pločama.
	Na grejnoj zoni ne stoji posuda ili je prečnik dna posude manji od 120 mm.	Stavite posudu na grejnu zonu.
Uređaj prestaje da radi. Indikacija greške:  → 	Posuda je prazna (sva tečnost je isparila) ili je temperatura na kojoj se hrana priprema previsoka.	Isključite uređaj, pa ga ponovo uključite posle 5 minuta. Ako greška E2 ne nestane, obratite se najbližjoj prodavnici IKEA.
	Nešto blokira otvor za usis ili izdub vazduha.	
	Temperatura okoline je previsoka.	
Uređaj prestaje da radi. Indikacija greške:  → 	Napon naizmjenične struje kojom se uređaj napaja je veći od 275 V.	Pređite na izvor struje odgovarajućeg napona.
Uređaj prestaje da radi. Indikacija greške:  → 	Napon naizmjenične struje kojom se uređaj napaja je manji od 100 V.	Pređite na izvor struje odgovarajućeg napona.
Uređaj prestaje da radi. Indikacija greške:  → 	Senzor temperature u uređaju ne radi.	Obratite se najbližjoj prodavnici IKEA.
Uređaj prestaje da radi. Indikacija greške:  → 		
Uređaj prestaje da radi. Indikacija greške:  → 	Unutrašnji izuzetak	Isključite uređaj, pa ga ponovo uključite posle 5 minuta. Ako greška E0 ne nestane, obratite se najbližjoj prodavnici IKEA.

Šifra greške se prikazuje kada je ploča uključena i detektuje se greška, a slovo E i broj se prikazuju isprekidano (na 1 sekundu) i cirkulišu.

Ako postoji problem, probajte da ga rešite pomoću smernica za rešavanje problema. Ako problem ne može da se otkloni, obratite se najbližjoj prodavnici IKEA.


 Ako ste nepravilno koristili uređaj, distributer će možda odbiti da ga zameni besplatno, čak i ako garancija nije istekla.


Tehnički podaci

Model	14CP12301
Tip ploče	Samostojeća indukciona ploča
Broj grejnih zona i/ili područja	1
Nominalna snaga	2000 W
Nominalni napon	220 - 240 V~
Nominalna frekvencija	50 - 60 Hz
Dubina	305 mm
Širina	270 mm
Visina	62 mm
Neto težina	2,33 kg

Informacije u vezi sa zaštitom životne sredine


Odlaganje kućnih aparata

Znak  na proizvodu ili ambalaži označava da proizvod ne sme da se baci kao običan kućni otpad. Umesto toga, treba ga odneti na odgovarajuće prikupljalište za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Pravilno odlaganje ovog proizvoda doprinosi sprečavanju potencijalnih negativnih posledica po životnu sredinu i čovekovo zdravlje, koje bi mogle da nastanu usled nepravilnog manipulisanja ovim proizvodom u svojstvu otpada. Detaljnije informacije o recikliranju ovog proizvoda potražite u lokalnoj mesnoj kancelariji, službi za recikliranje kućnog otpada ili prodavnici u kojoj ste kupili proizvod.

 **Upozorenje!** Uradite sledeće pre odlaganja ovog uređaja:

- Izvucite utikač strujnog kabla iz strujne utičnice.
- Isecite strujni kabl i bacite ga.

Odlaganje ambalaže

Ambalaža sa znakom  može da se reciklira. Ambalažu bacite u odgovarajući kontejner za reciklažu.

Štednja energije

- Kad god je to moguće, stavite poklopac na posudu.
- Stavite posudu na grejnu zonu pre nego što je uključite.
- Dno posude treba da bude što je deblje i što je ravnije moguće.

IKEA Garancija

Koliko traje IKEA garancija?

Ova garancija važi 2 godine od prvobitnog datuma kupovine uređaja u prodavnici IKEA, osim ako nije drukčije naznačeno u nacionalnim propisima. Idite na IKEA.com da biste saznali šta važi za vašu zemlju. Kao dokaz kupovine treba priložiti originalni fiskalni isečak. Servis uređaja u garantnom roku neće produžiti trajanje garancije za uređaj.

Ko će obaviti servis?

Obratite se najbližoj prodavnici IKEA.

Šta je pokriveno ovom garancijom?

Ova garancija pokriva neispravnosti aparata prouzrokovane lošom izradom ili greškama u materijalu od dana kupovine u prodavnici IKEA. Ova garancija važi samo za proizvode koji se koriste u domaćinstvu. Izuzeci su navedeni pod naslovom: "Šta nije pokriveno ovom garancijom?" U garantnom roku pokriće se troškovi otklanjanja kvarova, npr. popravke, delovi, rad i putni troškovi, pod uslovom da je uređaj dostupan za popravku bez posebnih troškova. Zamenjeni delovi postaju svojina kompanije IKEA.

Šta će IKEA uraditi da reši problem?

IKEA će pregledati proizvod i odlučiti, po sopstvenom nahođenju, da li je nedostatak pokriven garancijom. Ako se utvrdi da garancija važi, IKEA će, po sopstvenom nahođenju, popraviti pokvareni uređaj ili ga zameniti istim ili ekvivalentnim.

Šta nije pokriveno ovom garancijom?

- Uobičajeno habanje.
- Šteta prouzrokovana namerno ili iz nehata, šteta prouzrokovana jer nisu uzeta u obzir uputstva za upotrebu, nepravilna ugradnja ili priključivanje na nedozvoljeni električni napon, šteta prouzrokovana hemijskom ili elektrohemijskom reakcijom, rđa, korozija ili šteta prouzrokovana vodom, uključujući, između ostalog, visok sadržaj kamenca u vodi, šteta prouzrokovana abnormalnim uslovima koji se pojavljuju u okruženju.
- Potrošni delovi, uključujući baterije i lampice.

- Nefunkcionalni i dekorativni delovi koji ne utiču na uobičajeno korišćenje aparata, uključujući ogrebotine i moguće razlike u boji.
- Slučajna šteta prouzročena stranim predmetima ili supstancama, kao i čišćenje ili deblokiranje filtera, odvodnog sistema ili fioka za deterđent.
- Šteta prouzročena sledećim delovima: staklokeramici, dodatnoj opremi, korpama za kuhinjsko posuđe i pribor za jelo, dovodnom i odvodnom crevu, zaptivkama, lampicama i poklopcima lampica, displeju, dugmadi, kućištim i delovima kućišta. Osim u slučaju kada se može dokazati da su uzrok tih kvarova greške u proizvodnji.
- Popravke koje nije izvršio ovlašćeni serviser i/ili ugovorni partner ovlašćenog servisa ili kada nisu korišćeni originalni delovi.
- Popravke zbog loše ugradnje ili ugradnje koja nije izvršena u skladu sa specifikacijama.
- Korišćenje aparata van domaćinstva, tj. profesionalna upotreba.
- Šteta prouzročena prilikom transporta. Ako sam kupac prevozi proizvod do svoje kuće ili na drugu adresu, IKEA ne odgovara za štetu do koje može doći tokom transporta. Međutim, ako IKEA isporučuje proizvod na adresu kupca, tada će štetu koja se pričinio proizvodu u toku ove isporuke pokriti IKEA.
- Troškovi prve ugradnje uređaja kompanije IKEA. Međutim, ako IKEA serviser ili njegov ovlašćeni servisni partner popravlja ili zamenjuje aparat pod uslovima ove garancije, IKEA serviser ili njegov ovlašćeni servisni partner ponovo će ugraditi popravljeni uređaj ili ugraditi zamenski uređaj, po potrebi.

Kako se primenjuju zakoni zemlje

Garancija kompanije IKEA vam daje posebna zakonska prava koja pokrivaju ili prevazilaze sve lokalne zakonske zahteve. Međutim, ti uslovi ne ograničavaju na ma koji način prava potrošača predviđena lokalnim zakonima.

SRPSKI

Područje važenja

Za aparate koji su kupljeni u jednoj zemlji EU i koji su odneti u drugu zemlju, servis će se obezbediti u okviru garantnih uslova koji su uobičajeni u toj drugoj zemlji. Obaveza vršenja servisa u okviru garancije postoji samo ako uređaj zadovoljava i ako je instaliran u skladu sa sledećim:

- tehničkim specifikacijama zemlje u kojoj je podnesen garantni zahtev;
- uputstvom za montažu i bezbednosnim informacijama iz Uputstva za upotrebu.

NAKON KUPOVINE uređaja kompanije IKEA

Bez ustručavanja se obratite kompaniji IKEA ako treba da:

- podnesete zahtev za servis po osnovu ove garancije;
- zatražite objašnjenja u pogledu rada uređaja kompanije IKEA.

Da bismo vam obezbedili najbolju moguću pomoć, pažljivo pročitajte Uputstva za montažu i/ili Uputstvo za upotrebu pre nego što nas kontaktirate.

Kako da dođete do nas ako vam je potreban naš ovlašćeni servisni centar



Korisnička služba kompanije IKEA koja opslužuje kupce nakon kupovine njenih proizvoda će vam preko telefona pomoći oko rešavanja jednostavnijih problema sa uređajem koji su prisutni u trenutku poziva. Broj telefona lokalne prodavnice i radno vreme potražite u katalogu IKEA ili na veb-sajtu www.ikea.com.

Da biste brže bili usluženi, navedite IKEA broj artikla (8-cifrena šifra) naveden na nazivnoj pločici uređaja.

ČUVAJTE FISKALNI ISEČAK!

To je vaš dokaz o kupovini neophodan da bi garancija važila. Na računu se takođe nalazi IKEA naziv i broj artikla (8-cifrena šifra) za svaki od uređaja koje ste kupili.

Da li vam je potrebna dodatna pomoć?

Za sva dodatna pitanja koja nisu povezana sa servisiranjem uređaja, kontaktirajte pozivni centar najbliže prodavnice IKEA. Preporučujemo da pažljivo pročitate dokumentaciju uređaja pre nego što nas kontaktirate.

Vsebina

Varnostni podatki	423	Nasveti za posodo	432
Varnostna navodila	426	Hranjenje in čiščenje	434
Opis izdelka	428	Odpravljanje napak	435
Indikatorji	429	Tehnični podatki	436
Vsakodnevna uporaba	429	Okoljevarstveni zadržki	436
Kuhalna miza	431	Jamstvo družbe IKEA	437

Varnostni podatki

i Za svojo varnost in pravilno delovanje naprave pred nastavitvijo in uporabo skrbno preberite ta navodila. Navodila vedno hranite z napravo, tudi, če se preselite ali napravo prodate. Uporabnik mora biti vedno seznanjen s pravilnim delovanjem in varnostnimi navodili naprave.

Pravilna uporaba

- Med delovanjem naprave nikoli ne puščajte brez nadzora.
- Naprava je zasnovana izključno za domačo uporabo.
- Naprava je zasnovana izključno za notranjo uporabo.
- Naprave ne uporabljajte kot površino za odlaganje stvari ali kot delovno površino.
- Ne odlagajte ali hranite vnetljivih tekočin, visokovnetljivih materialov ali taljivih predmetov (npr. plastičnega filma, plastike, aluminija) na ali ob napravi.
- Previdno pri vključevanju električnih naprav v bližnje vtičnice. Ne dovolite, da kabli pridejo v stik ali se zataknejo pod napravo ali vroče kuhinjske posode.
- Da se izognete škodi in poškodbam, naprave ne popravljajte sami. Vedno se obrnite na najbližjo prodajalno IKEA.

Varnost otrok in ranljivih oseb

- Otroci, starejši od 8 let, osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali psihičnimi sposobnostmi ter osebe brez izkušenj in znanja lahko uporabljajo napravo le, če so pod nadzorom ali so dobili navodila o varni uporabi naprave in se zavedajo nevarnosti.

SLOVENŠČINA


- Vso embalažo hranite zunaj dosega otrok. Obstaja tveganje zadužitve.
 - Otroke držite stran od naprave, če ta deluje ali ne.
 - Otroci pod 8 let naj ne hodijo v bližino naprave, če niso pod neprestanim nadzorom.
 - Otroci naj se ne igrajo z napravo. Otroci naj ne čistijo ali vzdržujejo naprave, če niso pod nadzorom.
- ⚠ **Opozorilo!** Aktivirajte varnostni zaklep ("child lock"), da preprečite, da bi majhni otroci in živali nenamerno vklopili napravo.


Splošna varnost


- Zagotovite, da so ventilacijske reže ohišja naprave in vgrajene strukture vedno čiste.
- Da bi preprečili poškodbo, se ne dotikajte plošče, če indikator preostale toplote še vedno gori.
- Da bi preprečili električni udar, med delovanjem v indukcijsko kuhališče ne vstavljajte nobenih predmetov.
- Da bi preprečili nevarnost zadužitve, napajalnega kabla ne ovijajte okrog vratu.
- Za čiščenje naprave ne uporabljajte parnega čistilnika.
- Na ploščo ne odlagajte kovinskih predmetov, kot so noži, vilice, žlice ali pokrovke, saj lahko ti postanejo vroči.
- Po uporabi ploščo izključite s kontrolnimi tipkami, ne zanašajte se na detektor posode.
- Naprava ni namenjena upravljanju prek zunanjih časomerilcev ali z ločenim daljinskim upravljalnim sistemom.
- Pazite, da se ne dotikate grelnih elementov.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, pooblaščen servisni center ali podobno usposobljeno osebje, da se izognete nevarnosti. Prosimo, kontaktirajte najbližjo prodajalno IKEA.


SLOVENŠČINA

- Aparat je namenjen za uporabo v gospodinjstvu in podobnih primerih, kot so:
 - kuhinjski prostori za osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih;
 - kmečke hiše;
 - za stranke v hotelih, motelih in drugih stanovanjskih okoljih;
 - okolja tipa nočitev z zajtrkom.

 **Pozor:** vroča površina. Površine se med uporabo lahko segrejejo.

 **OPOZORILO:** Če je na površini razpoka, napravo izključite, da se izognete električnemu udaru. Prosimo, kontaktirajte najbližjo prodajalno IKEA.

 **OPOZORILO:** Med uporabo se naprava in dotični deli segrejejo.

 **OPOZORILO:** Nenadzorovano kuhanje z maščobo in olji je lahko nevarno in lahko vodi do požara. NIKOLI ne poskušajte požara pogasiti z vodo, temveč najprej izključite napravo in nato ogenj pokrijte na primer s pokrovko ali požarno odejo.

Varnostna navodila

Namestitev

- Proizvajalec ne odgovarja za poškodbe ljudi in živali ali škodo lastnine, ki je posledica neupoštevanja naslednjih navodil.

⚠ Pozor! Za nadaljevanje namestitve glejte Varnostna navodila.

⚠ Opozorilo! Namestitveni postopek mora slediti zakonom, uredbam, direktivam in standardom (pravila in regulacije o električni varnosti, pravilno recikliranje v skladu z regulativami itd.), ki so v veljavi v državi uporabe!

- Izogibajte se nameščanju naprave blizu vrat in pod okna, saj je mogoče med odpiranjem okna ali vrat vroče kuhinjske lonce prevrniti s kühalnika.
- Prepričajte se, da se kühalik med prevozom ni poškodoval. Poškodovane naprave ne priključujte.
- Ne nameščajte naprave, ki je bila poškodovana med prevozom.
- Kühalnika ne povežite s podaljški in ga ne nameščajte tako, da se kabel razteza čez delovne površine.
- Ne spreminjajte specifikacij in ne modificirajte izdelka. Tveganje poškodbe in škode na napravi.

⚠ Opozorilo! Skrbno sledite navodilom za električne povezave.

Električne povezave

- Pred povezovanjem preverite, ali nominalna napetost naprave, ki je navedena na ploščici s tehničnimi navedbami, odgovarja napetosti vašega omrežja. Preverite tudi nazivno moč naprave in se prepričajte, da je električna napeljava v gospodinjstvu ustrezne velikosti, da ustreza nazivni moči naprave (glejte poglavje s tehničnimi podatki).
- Ploščica s tehničnimi navedbami je na spodnji strani kühalnika.
- ⚠ Opozorilo!** Tveganje poškodbe zaradi udara električnega toka.
- Ohlapne in nepravilne povezave vtičnice z vtičem lahko vodijo do pregrevanja terminala.

Pred uporabo:

Pred uporabo, prosimo, preberite naslednja navodila.

- Prosimo, uporabite standardno električno vtičnico in jo redno preverjajte, da se izognete poškodbam.
- Naprave ne odpirajte sami ali neusposobljena oseba. Napravo sme popravljati samo servisni zastopnik ali podobno usposobljen tehnik.
- Prosimo, preverite napajalni kabel in vtič. Če je napajalni kabel ali vtič poškodovan, ne uporabljajte naprave. Vtiča ne izključujte s mokrimi rokami.
- Ne uporabljajte podaljškov, napravo priklopite neposredno v stensko vtičnico.
- Če naprava dlje časa ni bila v uporabi, napravo najprej za 10 minut vklopite, da stabilizirate elektronsko komponento. Nato jo lahko začnete uporabljati.
- Naprave ne uporabljajte v bližini vode, ognja ali vlažnega območja. Naprava je namenjena SAMO za gospodinjstvo uporabo v notranjih prostorih.
- Pred prvo uporabo naprave odstranite vso embalažo, nalepke in zaščitne plasti.
- Po vsaki uporabi s kontrolnimi tipkami izključite vse kühalne cone, ne zanašajte se na detektor posode.
- Tveganje opeklin! Na kühalno površino ne odlagajte kovinskih predmetov, kot so noži, vilice, žlice ali pokrovke, saj se lahko segrejejo.

⚠ Opozorilo! Nevarnost požara! Preveč segrete maščobe in olja lahko zelo hitro zagorijo.

⚠ Opozorilo! Uporabniki z vsajenimi spodbujevalniki srca naj skrbijo, da je njihov zgornji del telesa vedno vsaj 30 cm stran od prižganih kühalnih nerazumljivo ter okorno plošč.

⚠ Opozorilo! Z napravo ne upravljajte z mokrimi rokami in skrbite, da je ploščica s kontrolnimi tipkami vedno suha. Voda na ploščici s kontrolnimi tipkami lahko povzroči, da te ne bodo več delovale.

SLOVENŠČINA

⚠ Opozorilo! Če je površina počena, izključite napravo, da se izognete morebitnemu električnemu udaru.

Med uporabo in po njej:

Prosimo, sledite nadaljnjim navodilom, da se izognete vžigu in nesrečam.

- Napravo postavite SAMO na ravno in trdno površino.
- Otroci morajo biti pod nadzorom, da se ne bi igrali z napravo.
- Med delovanjem naprave ne postavljajte naslednjih predmetov na ploščo.
 - a) Nerjaveče jeklo
 - b) Železo
 - c) Lito železo
 - d) Aluminij
 - e) Pokrovka in emajl
 - f) Nož, vilica ali žlica
 - g) Krožnik, izdelan iz železa, nerjavečega jekla, litega železa ali aluminija
 - h) Prazna posoda za kuhanje
- Naprave ne prenašajte ali prestavljajte, ko je na njej posoda med gretjem.
- Prosimo, med delovanjem poskrbite za primerno ventilacijo v okolici naprave.
- Ne vstavljajte žic ali kovinskih predmetov v reže za vhod zraka ali zračni izpuh na napravi.
- Kako skrbeti za ploščo
 - a) Na ploščo ne spuščajte nobenih težkih predmetov.
 - b) Po plošči ne polivajte vode, kisline ali drugih tekočin.
 - c) Ne sežigajte predmetov z ognjem na plošči.
 - d) Kadar naprava ni v uporabi, nanjo ne postavljajte vroče posode.
 - e) Če je površina (plošča) počena, takoj izklopite napravo, da preprečite električni udar, in jo vrnite v najbližjo prodajalno IKEA.
 - f) Nekatere posode lahko med uporabo povzročajo hrup. Prosimo, rahlo premaknite posodo, in hrup se bo zmanjšal ali bo izginil. Če ne, prosimo, zamenjajte posodo.
- Naprave med delovanjem ne postavljajte na preprogo, blago ali papir.
- Ne dotikajte se plošče, dokler je vroča. Plošča je še vedno vroča, dokler indikator preostale toplote ne izgine, tudi če izključite napajanje.

- Naprave ne odklopite z vlečenjem kabla.
- Preden napravo odklopite z napajanja, jo izklopite in počakajte, da se ohladi. Če naprave dlje časa ne boste uporabljali, odklopite napajalni kabel.
- Po uporabi posode ne odlagajte na napravo.

Kako se izogniti škodi na napravi

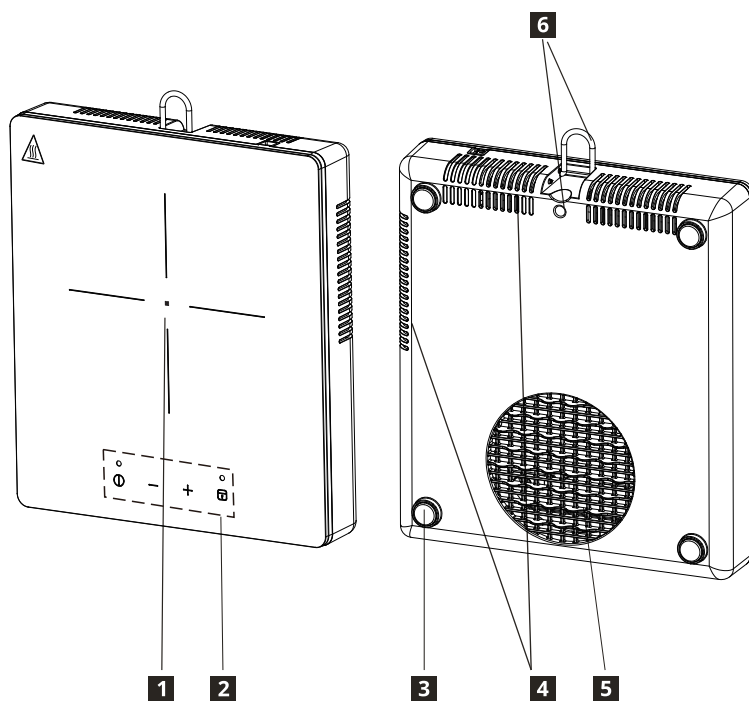
- Steklena keramika se lahko poškoduje, če nanjo padejo predmeti ali če jo premočno udarite s posodo za kuhanje.
- Posoda, izdelana iz litega železa, litega aluminija ali s poškodovanim dnom lahko poškoduje ploščo, če jo premikate po njej.
- Steklena keramika se lahko tudi poškoduje, če pade na tla.
- Da bi se izognili poškodbam na posodi ali steklokeramiki, pazite, da hrana v ponvah in loncih ne povre do konca.
- Ne uporabljajte kuhalnih cplošč s prazno posodo ali brez nje.
- Nikoli ne obvijajte nobenega dela naprave z aluminijasto folijo. Na ali v napravo nikoli ne odlagajte plastike ali kateregakoli drugega materiala, ki bi se lahko stopil.

⚠ Opozorilo! Napravo pustite vključeno v omrežje, dokler se ventilator in indikator toplote ne ugasneta.

Podatki o akrilamidih

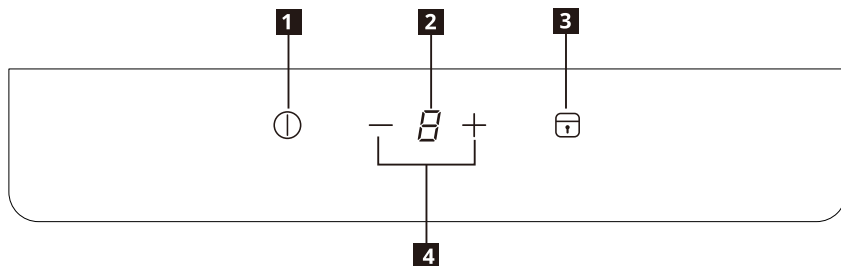
Pomembno! Po najnovejših znanstvenih podatkih lahko preveč zapečena hrana, predvsem tista, ki vsebuje škrob, pomeni tveganje za zdravje zaradi akrilamidov. Zato priporočamo kuhanje na najnižjih možnih temperaturah in ne preveč zapečeno hrano.

Opis izdelka



- 1** Grelna površina
Kuhalna plošča 170 mm, 2000 W
- 2** Nadzorna plošča
- 3** Silikonske nožice

- 4** Zračni izpuh
- 5** Odprtina za vhod zraka
- 6** Kljukast obešalnik



Postavitev nadzorne plošče

- 1** Vkllop/Izklop
- 2** Prikaz ravni moči
- 3** Zaklep/varnostni zaklep
- 4** Nastavitev ravni moči -/+

Senzorna polja na dotik in prikazna okna.

Kuhalnik upravljate z dotikom senzornih polj. Prikaz in akustični signal (kratek pisk) potrjuje izbor funkcije.

Nazivna moč	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Moč	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Indikatorji

Posoda nepravilno postavljena ali manjka

Ta simbol se prikaže, če posoda ni primerna za indukcijske plošče, ni pravilno postavljena ali ni primerne velikosti za izbrano kuhhalno ploščo. Če v 30 sekundah po izbiri posoda ni zaznana, se kuhhalna ploščo izklopi.

Preostala toplota

Če je prikazan simbol "H", je kuhhalna ploščo še vedno vroča. Ko se kuhhalna ploščo ohladi, se prikaz izklopi.

Opozorilo! Tveganje opeklin zaradi preostale toplote!
Potem ko ste izklopili napravo, kuhhalne ploščo potrebujejo nekaj časa, da se ohladijo. Glejte indikator preostale toplote .

Preostalo toploto uporabite za odtajanje živil ali ohranjanje jedi toplih.

Naprave ne izključujte, preden ne izgine z zaslona.

Vsakodnevna uporaba

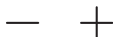


Priključitev v vtičnico

- Potem ko ste vtič priključili v električno napajanje, se bo aktiviralo zaklepanje. Pritisnite in držite Ključavnico za 3 sekunde.

VKLOP/IZKLOP

- Pritisnite tipko VKLOP/IZKLOP, na zaslonu se bo prikazalo "0" kot način V pripravljenosti, zasvetila bo lučka indikatorja napajanja. Če v 30 sekundah ni izbrana nobena nastavitev toplote, se kuhhalnik samodejno izklopi brez pritiska tipke VKLOP/IZKLOP.
- Če med delovanjem pritisnete tipko VKLOP/IZKLOP, se bo kuhhalnik izklopil.



Nastavitev ravni moči

1. Pritisnite — ali + za upravljanje ravni moči med delovanjem.
2. Pritisnite —, raven moči bo prešla naravnost na "9". Pritiskajte — za zmanjševanje ravni moči z "9" na "1".
3. Če pritisnete +, se bo raven moči začela zviševati od vrednosti "1". Pritiskajte + za povečevanje moči z "1" na "9".



Funkcija zaklepa

Ko je kuhalna plošča vklopljena, lahko zaklenete nadzorno ploščo, na primer za čiščenje kuhalnika. Ta funkcija preprečuje nenamerno spremembo nastavitve ravni moči. Kuhalnik lahko še vedno izklopite s tipko za VKLOP/IZKLOP.

Aktiviranje zaklepa

1. Nastavite želeno raven moči.
2. Pritiskajte tipko za zaklep za 3 sekunde.
Funkcija je aktivirana, ko indikator tipke za zaklep sveti in se sliši zvok.

Deaktiviranje zaklepa

1. Pritiskajte tipko za zaklep za 3 sekunde.
Funkcija je deaktivirana, ko se indikator tipke za zaklep izklopi in se sliši zvok.
2. Raven moči se vrne na prejšnjo nastavitev.

Funkcija varnostnega zaklepa ("child lock")

Če kuhalnik ne deluje, lahko ohranite zaklenjeno nadzorno ploščo. Funkcija preprečuje nehoteno vključitev naprave.

Aktiviranje varnostnega zaklepa

1. Napravo vključite s tipko VKLOP/IZKLOP. Ne nastavite nobene ravni moči.
2. Pritiskajte tipko za zaklep za 3 sekunde.
Funkcija je aktivirana, ko indikator tipke za zaklep sveti in se sliši zvok.
3. Deaktivirajte funkcijo s pritiskom na tipko VKLOP/IZKLOP.

Deaktiviranje varnostnega zaklepa

1. Pritiskajte tipko za zaklep za 3 sekunde.
Funkcija je deaktivirana, ko se indikator tipke za zaklep izklopi in se sliši zvok.

Samodejni izklop

Funkcija samodejno izklopi kuhalnik, če:

- so izklopljene vse kuhalne plošče.
- Če ne nastavite ravni moči v 30 sekundah po vklopu kuhalnika.
- Če ne izklopite kuhalne plošče ali ne spremenite ravni moči po 2 urah ali če pride do pregrevanja (npr. ko hrana v posodi povre do konca).

Kuhalna miza


Nastavitev toplote	Uporaba:	Čas (min)	Namigi
1	• Kuhano hrano hranite toplo.	po potrebi	Posodo pokrijte s pokrovom.
1-2	• Holandska omaka, stopljena: maslo, čokolada, želatina.	5-25	Občasno premešajte.
2-3	• Kuhajte jedi na osnovi riža in mleka, segrejte pripravljene jedi.	25-50	Dodajte vsaj dvakrat več tekočine kot riža in na polovici postopka zmešajte mlečne jedi.
4-5	• Zelenjavo, ribe, meso, krompir kuhajte na pari.	20-45	Dodajte majhno količino vode.
	• Kuhajte večje količine hrane in enolončnice.	60-150	Dodajte majhno količino vode.
5-6	• Nežno cvrtje: telečji cordon bleu, zrezki, rižote, klobase, prežganje, jajca.	po potrebi	Obrnite na polovico.
7-8	• Krompirjevi polpeti, zrezki.	5-15	Obrnite na polovico.
9	• Zavrite vodo, kuhajte testenine, specite meso (golaž, pečenka), ocvrt krompirček.		

Nasveti za posodo

Katero posodo uporabiti

Uporabljajte samo lonce in ponve, pri katerih je dno izdelano iz feromagnetnega materiala ter ki so primerne za uporabo na indukcijskih kuhalnikih:

- Lito železo
- emajlirano jeklo
- ogljikovo jeklo
- nerjaveče jeklo (vendar ne vso)
- aluminij s feromagnetnim premazom ali feromagnetno ploščo

Da ugotovite, če je lonec ali ponev primerna, preverite, ali je na njej simbol  (običajno je odtisnjen na dnu). Prav tako lahko tudi držite magnet ob dnu posode. Če se prilepi na dno, je posoda primerna za indukcijski kuhalnik.

Da zagotovite optimalno učinkovitost, vedno uporabljajte lonce in ponve z ravnim dnom, pri katerih se toplota enakomerno porazdeli. Če dno ni ravno, bo to vplivalo na moč in prevajanje toplote.

Uporaba

Minimalni premer dna lonca/ponve za različne kuhalne površine

Da bi zagotovili pravilno delovanje kuhalnika, mora lonec prekrivati eno ali več referenčnih točk, označenih na površini kuhalnika, in mora imeti ustrezen minimalni premer.

Vedno uporabite kuhalno ploščo, ki najbolj ustreza premeru dna ponve.

Kuhalna plošča	Priporočeni premer posode [mm]
Srednja zadnja kuhalna plošča	120–180

Prazni lonci/ponve ali takšni s tankim dnom

Na kuhalniku ne uporabljajte praznih loncev/ponev ali takšnih s tankim dnom, saj kuhalnik ne bo mogel spremljati temperature ali se samodejno izklopiti v primeru previsoke temperature, kar bi povzročilo poškodovanje ponve ali površine kuhalnika. Če se to zgodi, se ne dotikajte ničesar in počakajte, da se vse komponente ohladijo.

Če se prikaže sporočilo o napaki, glejte poglavje "Odpravljanje napak".

Namigi/nasveti

Hrup med kuhanjem

Ko je kuhalna plošča aktivna, lahko na kratko brni. To je lastnost vseh steklokeramičnih kuhalnih plošč in ne vpliva na delovanje ali življenjsko dobo naprave. Hrup je odvisen od uporabljene posode. Če vam to povzroča večje motnje, lahko razmislite o menjavi posode.

Običajni zvoki indukcijske kuhalne plošče

Indukcijska tehnologija je zasnovana na ustvarjanju elektromagnetnega polja, ki proizvaja toploto neposredno na dnu posode. Lonci in ponve lahko oddajajo različne zvoke ali vibracije – odvisno od načina njihove proizvodnje. Te zvoki so opisani kot:

Tiho brnenje (kot transformator)

Ta zvok nastane ob kuhanju pri visoki temperaturi. Določa ga količina energije, ki se prenese s kuhalne plošče na posodo. Zvok preneha ali se umiri ob zmanjšanju temperature.

SLOVENŠČINA

Tiho žvižganje

Ta zvok nastane, ko je posoda prazna. Preneha, ko posodo napolniš s tekočino ali hrano.

Prasketanje

Zvok nastane ob uporabi posod, ki so izdelane iz več slojev različnih materialov. Povzročijo ga vibracije na površini, kjer pride do stika različnih materialov. Zvok proizvaja posoda sama in se lahko razlikuje glede na količino hrane, tekočine in način kuhanja (npr. vretje, počasno vretje, cvrtje).

Glasno živžganje

Zvok nastane ob uporabi posod, ki so izdelane iz več slojev različnih materialov, ob največji moči kuhalne plošče in na dveh kuhalnih poljih. Zvok preneha ali se umiri ob zmanjšanju temperature.

Ti zvoki so običajni Zvoki ventilatorja

Za pravilno delovanje elektronskega sistema je nujno potrebno uravnavanje temperature kuhalne plošče. S tem namenom je kuhalna plošča opremljena z ventilatorjem, ki se aktivira, da zmanjša in uravnava temperaturo elektronskega sistema. Ventilator bo morda deloval tudi po tem, ko kuhalno ploščo ugasneš, če je zaznana temperatura kuhalne plošče še vedno previsoka.

Ritmični zvoki, podobni tiktakanju

nastane, ko delujejo vsaj tri kuhalna polja, in preneha ali se umiri, ko katerega izmed njih ugasneš. Opisani zvoki so povsem običajen del delovanja opisane indukcijske tehnologije in ne predstavljajo okvare.

Hranjenje in čiščenje

⚠ Opozorilo! Preden napravo izkjučite, jo izklopite in počakajte, da se ohladi.

⚠ Opozorilo! Pred čiščenjem napravo izklopite in počakajte, da se ohladi.

⚠ Opozorilo! Iz varnostnih razlogov naprave ne čistite s parniki in visokotlačnimi čistilniki.















⚠ Opozorilo! Ostri predmeti in abrazivna sredstva bodo poškodovala napravo. Po vsaki uporabi napravo očistite in ostanke odstranite z vodo in tekočim milom. Ravno tako odstranite ostanke čistilnih sredstev!

i Praske in temni madeži na steklokeramiki, ki jih ni mogoče odstraniti, ne vplivajo na njeno delovanje.

Odstranjevanje ostankov in trdovratni ostanki:


- Hrano, ki vsebuje sladkor, plastiko, ostanke pločevink je treba odstraniti nemudoma, najboljša orodja za čiščenje steklenih površin je strgalo (ni priložen napravi). Položite strgalo na steklokeramično površino pod kotom in odstranite ostanek tako, da z njim podrgnete po površini. Napravo obrišite z vlažno krpo in malo tekočega mila. Končno zdrgnite napravo s čisto krpo.
- Ostanke vodnega kamna, vode, maščobe, svetleča kovinska razbarvanja morajo biti odstranjena s čistilom za steklokeramiko ali nerjaveče jeklo, potem ko se je naprava ohladila.

Odpravljanje napak

Težava	Možen vzrok	Rešitev
Naprava ne deluje.	V vašem domu je prišlo do izpada električne energije ali kratkega stika.	
	Vtič ni pravilno priključen v električno omrežje.	Preverite, da je vaš kuhalnik pravilno vključen v električno napajanje.
	Od takrat, ko je bila naprava vključena, je minilo že več kot 10 sekund.	Znova vključite napravo.
	Vklopljen je varnostni zaklep.	Deaktivirajte varnostni zaklep. (Glejte poglavje "Funkcija za varovanje otrok").
	Hkrati je bilo pritisnjenih več senzornih polj.	Pritisnite le na eno senzorno polje.
Naprava preneha delovati. Indikacija napake:  → 	Posoda ni primerna za indukcijo.	Zamenjajte za posodo, primerno za indukcijski kuhalnik.
	Na kuhalni plošči ni posode ali pa je premer posode manjši od 120 mm.	Položite posodo na kuhalno ploščo.
Naprava preneha delovati. Indikacija napake:  → 	Posoda je prazna (tekočina je izvrela) oziroma je kuhalna temperatura previsoka.	Izklopite napravo in jo znova vklopite čez 5 minut. Če napaka E2 ni odpravljena, se obrnite na najbližjo prodajalno IKEA.
	Reže za vhod in izhod zraka so zablokirane.	
	Temperatura okolice je previsoka.	
Naprava preneha delovati. Indikacija napake:  → 	Napajanje je večje kot AC 275 V.	Zamenjajte za napajanje, primerno izdelku.
Naprava preneha delovati. Indikacija napake:  → 	Napajanje je manjše kot AC 100 V.	Zamenjajte za napajanje, primerno izdelku.
Naprava preneha delovati. Indikacija napake:  → 	Senzor temperature v napravi ne deluje.	Prosimo, kontaktirajte najbližjo prodajalno IKEA.
Naprava preneha delovati. Indikacija napake:  → 		
Naprava preneha delovati. Indikacija napake:  → 	Notranja napaka	Izklopite napravo in jo znova vklopite čez 5 minut. Če napaka E0 ni odpravljena, se obrnite na najbližjo prodajalno IKEA.

Koda napake se prikaže, ko je kuhalnik vklopljen in je zaznana napaka, simbol E in številke so prikazani v presledkih (1 sekunda) in krožno.

Če se pojavi napaka, jo poskusite odpraviti z upoštevanjem smernic za odpravljanje napak. Če težave ni mogoče opraviti, se obrnite na najbližjo prodajalno IKEA.


 Če ste z napravo nepravilno upravljali, vam prodajalec lahko popravila ne zagotovi brezplačno, tudi če garancija še velja.


Tehnični podatki

Model	14CP12301
Vrsta kuhalne plošče	Prostostoječa indukcijska kuhalna plošča
Število kuhališč in/ali površin	1
Nazivna moč	2000 W
Nazivna napetost	220 - 240 V~
Nazivna frekvenca	50 - 60 Hz
Globina	305 mm
Širina	270 mm
Višina	62 mm
Neto teža	2,33 kg

Okoljevarstveni zadržki


Odstranjevanje gospodinskih naprav

Simbol  na embalaži naprave označuje, da tega izdelka ne smete obravnavati kot gospodinski odpadek. Namesto tega ga odnesite na primerno zbirno mesto za recikliranje električnih in elektronskih naprav. S tem ko ta izdelek pravilno odvržete, boste pomagali preprečiti morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi, do katerih bi lahko prišlo v primeru neustreznega odlaganja tega izdelka. Za podrobnejše informacije o recikliranju tega izdelka kontaktirajte lokalne oblasti, vaš zbirni reciklažni center ali trgovino, kjer ste ta izdelek kupili.

 **Opozorilo!** Za odstranjevanje aparata sledite naslednjim korakom:

- Izvlecite vtič iz električnega omrežja.
- Odrežite napajalni kabel in ga odvrzite.

Odstranjevanje embalažnega materiala

Materiale s simbolom  reciklirajte. Embalažo odložite v primeren zbirni zabojnik in ga reciklirajte.

Prihranek energije

- Če je mogoče, posode vedno pokrijte s pokrovko.
- Preden prižgete kuhalno ploščo, nanjo položite posodo.
- Dno posode naj bo debelo in ravno, kolikor je le mogoče.

Jamstvo družbe IKEA

Kako dolgo velja jamstvo družbe IKEA?

Ta garancija velja 2 leti od prvotnega datuma nakupa vaše naprave v IKEI, razen če je v nacionalni zakonodaji določeno drugače. Pojdite na IKEA.com, če želite izvedeti, kaj velja za vašo državo. Originalen račun je zahtevan kot dokaz nakupu. Če so bila v garancijskem obdobju izvedena servisna dela naprave, se garancijsko obdobje za napravo ne podaljša.

Kdo bo servisiral napravo?

Kontaktirajte najbližjo prodajalno IKEA.

Kaj ta garancija pokriva?

Garancija pokriva napake naprave, ki so posledica napake pri izdelavi ali v materialih, od datuma nakupa v IKEA. Garancija se nanaša izključno na domačo uporabo. Izjeme so navedene v poglavju "Česa ta garancija ne pokriva?" V času garancije pokriva strošek odstranitve napake, npr. popravila, rezervnih delov, dela in poti, upoštevajoč, da je naprava na voljo za popravilo brez posebnih izdatkov. Zamenjani deli postanejo last podjetja IKEA.

Kaj bo IKEA storila za odpravo težave?

IKEA bo pregledala izdelek in se po lastni presoji odločila, ali težava spada pod garancijo. Če se smatra, da sodi v garancijo, potem bo IKEA po lastni presoji ali okvarjeni izdelek popravila ali ga zamenjala z enakim ali primerljivim izdelkom.

Česa ta garancija ne pokriva?

- Normalne obrabe.
- Namenske ali malomarne škode, škode, povzročene zaradi neupoštevanja navodil za uporabo, nepravilne namestitve ali povezave na nepravilno napetost, škode, povzročene zaradi kemične ali elektrokemične reakcije, rje, korozije, ali škode zaradi vode, vključno z, a ne omejeno na škodo, povzročeno zaradi prevelike količine vodnega kamna v vodi, in škode, nastale zaradi abnormalnih razmer delovanja.
- Potrošnih delov, vključno z baterijami in žarnicami.
- Nefunkcionalnih in dekorativnih delov, ki ne vplivajo na normalno rabo naprave, vključno s praskami in možnimi spremembami barv.

- Naključne škode, povzročene s tujimi predmeti ali substancami ali čiščenjem oziroma čiščenjem filtrov, sistemov za odvodnjavanje ali predalov z mili.
- Škode na naslednjih delih: keramičnem steklu, dodatkom, lončenini in košaricam za pribor, ceveh za dovajanje in odvajanje, pokrovih, lučeh in senčnikih za luči, zaslonih, kljukah, ohišjih in delih ohišij. Razen če se ne dokaže, da je bila ta škoda povzročena zaradi napak v proizvodnji.
- Popravlil, ki jih ne izvaja osebje, ki ga mi napotimo, ali pooblaščen servisni pogodbeni partner, ali če so bili uporabljeni neoriginalni deli.
- Popravlil, ki so potrebna zaradi nepravilne namestitve, ki ne upošteva specifikacij.
- Uporabe naprave v nedomačem okolju, npr. profesionalna uporaba.
- Škode pri prevozu. Če stranka prevaža izdelek domov ali na drug naslov, IKEA ne odgovarja za škodo, ki bi lahko pri tem nastala. Kakorkoli, če izdelek na naslov kupca dostavi IKEA, potem škodo, ki bi lahko pri tem nastala, pokriva IKEA.
- Stroška za izvedbo prve namestitve naprave podjetja IKEA. Kakorkoli, če pod pogoji garancije napravo popravi serviser, ki ga napoti IKEA, ali pooblaščen servisni partner, potem bo popravljeno napravo, če je to potrebno, tudi on ponovno namestil.

Veljava državnih pravnih uredb

Garancija IKEA zagotavlja posebne pravice, ki pokrivajo ali presegajo vse lokalne pravne zahteve. Kakorkoli, ti pogoji v nobenem smislu ne omejujejo potrošnikovih pravic, opisanih v lokalni zakonodaji.

SLOVENŠČINA

Območje veljavnosti

Za naprave, kupljene v eni izmed držav EU in prepeljane v drugo državo EU, bodo storitve zagotovljene v okviru garancijskih pogojev, značilnih za novo državo. Dolžnost zagotoviti storitve v okviru garancije obstaja le, če naprava ustreza in je nameščena v skladu z/s:

- Tehničnimi specifikacijami držav, v kateri je vložen garancijski zahtevek;
- Navodili za sestavljanje in Varnostnimi navodili Priročnika za uporabo.

Storitev PO NAKUPU za naprave IKEA:

Prosimo, ne oklevajte in kontaktirajte IKEA, če

- Želite vložiti zahtevek za storitev pod to garancijo;
- Želite pojasnitev funkcij naprav IKEA.

Da vam lahko ponudimo najboljšo pomoč, prosimo, pazorno preberite Navodila za sestavljanje in/ali Priročnik za uporabo, preden nas kontaktirate.

Kako nas kontaktirati, če potrebujete naše storitve



Servisna služba za po nakupu IKEA vam bo pomagala prek telefona pri osnovnem reševanju težav z vašo napravo, v času, ko boste opravili klic. Prosimo, glejte katalog IKEA ali obiščite spletno stran www.ikea.com ter poiščite telefonsko številko in odpiralni čas vaše lokalne prodajalne.

Da bi vam lahko hitreje pomagali, prosimo, najprej navedite številko artikla IKEA (8 števk), ki je navedena na ploščici za tehnične navedbe na vaši napravi.

SHRANITE RAČUN!

To je dokaz o nakupu in pogoj za uveljavitev garancije. Na računu je tudi ime in številka artikla IKEA (8 števk) za vsak izdelek, ki ste ga kupili.

Potrebujete dodatno pomoč?

Za vsa dodatna vprašanja, ki niso povezana s storitvijo Po nakupu, prosimo, kontaktirajte telefonski center najbližje prodajalne IKEA. Priporočamo vam, da preden nas kontaktirate, pazorno preberete vso dokumentacijo naprave.

İçindekiler

Güvenlik Bilgileri	439	Tencere kılavuzu	448
Güvenlik talimatı	442	Bakım ve temizlik	450
Ürün açıklaması	444	Sorun Giderme	451
Göstergeler	445	Teknik veriler	452
Günlük kullanım	445	Çevre ile ilgili konular	452
Pişirme tablosu	447	IKEA Garantisi	453

Güvenlik Bilgileri

ⓘ Güvenliğiniz ve cihazın doğru çalışması için kurulum ve kullanım öncesinde bu kılavuzu dikkatli bir şekilde okuyunuz. Cihazı taşısanız veya satsanız bile bu talimatları daima cihazla birlikte tutunuz. Kullanıcılar cihazın çalışma ve güvenlik özelliklerini tam olarak bilmelidir.

Doğru kullanım

- Cihazı çalışırken gözetimsiz bırakmayınız.
- Cihaz özellikle evsel kullanım için tasarlanmıştır.
- Cihaz özellikle kapalı alanda kullanım için tasarlanmıştır.
- Cihaz, çalışma yüzeyi ya da saklama alanı olarak kullanılmamalıdır.
- Cihazın içine veya yakınına yanıcı sıvılar, yüksek tutuşurluğa sahip maddeler veya eriyebilir nesnelere (örneğin plastik film, plastik, alüminyum) koymayınız veya bu maddeleri cihazın yakınında saklamayınız.
- Yakın prizlere elektrikli aletler bağlarken dikkatli olunuz. Bağlantı kablolarının cihazın veya sıcak tencerenin altına temas etmesine veya altında kalmasına izin vermeyiniz.
- Yaralanmayı ve cihazın zarar görmesini önlemek için cihazı kendiniz onarmayınız. Her zaman size en yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.

Çocukların ve korunmasız kişilerin güvenliği


- Bu cihaz, gözetim altında oldukları veya cihazın güvenli kullanımını konusunda gerekli talimatların verildiği ve meydana gelebilecek tehlikeleri anladıkları sürece, 8 yaşından büyük çocuklarca ve fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri sınırlı veya tecrübe ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir.
 - Tüm ambalajları çocuklardan uzak tutunuz. Boğulma tehlikesi vardır.
 - Cihaz çalışırken kullanmıyor dahi olsanız çocukları cihazdan uzak tutunuz.
 - 8 yaşın altındaki çocuklar sürekli olarak gözetilmediği takdirde cihazdan uzak tutulmalıdır.
 - Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve bakım işlemleri gözetim altında olmayan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- ⚠ Uyarı!** Küçük çocukların ve evcil hayvanların istemeden cihazı açmasını önlemek için çocuk kilidini etkinleştiriniz.


Genel Emniyet Talimatları


- Havalandırma açıklıklarını, cihaz kasasının içini veya yerleşik yapının içini engellerden arındırınız.
- Yaralanmaları önlemek için kalan ısı göstergesi hala yanarken panele dokunmayınız.
- Elektrik çarpmasını önlemek için çalışma sırasında indüksiyonlu ocağın içine herhangi bir nesne sokmayınız.
- Boğulma tehlikesini önlemek için kabloyu boyun etrafına sarmayınız.
- Cihazın temizlenmesinde buharlı temizleyici kullanılmaz.
- Isınabilecekleri için ocağın üzerine bıçak, çatal, kaşık ve kapak gibi metal nesnelere koyulmamalıdır.
- Kullanımın ardından düğmesinden ocağı kapatın, tava dedektörüne güvenmeyin.
- Bu cihaz harici bir zamanlayıcı veya ayrı bir uzaktan kumanda sistemi aracılığıyla çalıştırılmak üzere tasarlanmamıştır.


TÜRKÇE

- Isınan parçalara dokunmaktan kaçınmaya dikkat edilmelidir.
- Elektrik kablosu hasar görmüşse herhangi bir tehlikeden kaçınmak için üretici, Yetkili Servis Merkezi veya benzer nitelikli kişiler tarafından değiştirilmelidir. En yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.
- Bu cihaz, evde ve aşağıdakilere benzer uygulamalarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır:
 - mağaza, ofis ve diğer çalışma ortamlarında bulunan personel mutfak alanları;
 - çiftlik evleri;
 - otel, motel ve diğer mesken türlerindeki müşteriler tarafından;
 - oda ve kahvaltı hizmeti sunan ortamları.

 **Dikkat:** sıcak yüzey. Kullanım sırasında yüzeyler ısınabilir.

 **UYARI:** Eğer yüzey çatlarsa elektrik çarpma ihtimalinden kaçınmak için aleti kapatın. En yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.

 **UYARI:** Cihaz ve erişilebilir parçaları kullanım esnasında ısınır.

 **UYARI:** Ocak üzerinde katı veya sıvı yağ ile gözetimsiz pişirme gerçekleştirmek tehlikeli olabilir ve yangına sebep olabilir. ASLA bir yangını suyla söndürmeye çalışmayın, cihazı kapatın ve ardından alevin üzerini örneğin bir kapak veya bir yangın battaniyesi ile örtün.

Güvenlik talimatı

Kurulum

- Üretici aşağıdaki şartlara uyulmamasından kaynaklanan kişi ve hayvanların uğradığı yaralanmalardan veya maddi hasarlardan sorumlu tutulamaz.

⚠ Dikkat! Kurulumu devam etmek için Güvenlik Bilgilerine bakınız.

⚠ Uyarı! Kurulum işlemi cihazın kullanıldığı ülkede yürürlükte bulunan kanun, kararname, yönetmelik ve standartlara (elektrik emniyet kuralları ve düzenlemeleri, yönetmeliklere göre uygun geri dönüşüm, vb.) uymalıdır!

- Cihazı kapıların yakınına ve ocağın altına monte etmekten kaçınınız, kapı ve pencereler açıldığında sıcak tencere düşebilir.
- Cihazın nakliye nedeniyle zarar görmediğinden emin olunuz. Hasarlı bir cihazı bağlamayınız.
- Nakliye esnasında hasar görmüşse cihazı kurmayınız.
- Ocağı uzatma kabloları kullanarak kurmayınız ve ocağın kordonlarını çalışma alanlarından geçirmeyiniz.
- Bu ürünün özelliklerini değiştirmeyiniz veya bu üründe değişiklik yapmayınız. Yaralanma ve cihaz hasarı tehlikesi.

⚠ Uyarı! Elektrik bağlantıları için talimatlara dikkatle uyunuz.

Elektrik bağlantıları

- Bağlamadan önce, anma değeri plakasında belirtilen cihaz nominal geriliminin mevcut besleme gerilimine uygun olup olmadığını kontrol ediniz. Ayrıca, cihazın güç değerini kontrol ediniz ve evdeki elektrik tesisatının cihazın güç değerine uyacak şekilde boyutlandırıldığından emin olunuz (Teknik veriler bölümüne bakınız).

- Anma değeri plakası, ocağın alt gövdesi üzerinde yer almaktadır.

⚠ Uyarı! Elektrik akımı nedeniyle yaralanma tehlikesi.

- Gevşek ve uygun olmayan fiş ve priz bağlantıları, bağlantı uçlarının aşırı ısınmasına neden olabilir.

Kullanmadan Önce:

Kullanmadan önce aşağıdaki talimatlara dikkat ediniz.

- Herhangi bir hasarı önlemek için standart şebeke güç kaynağı prizi kullanınız ve prizi düzenli olarak kontrol ediniz.
- Cihazı kendiniz açmayınız ve kalifiye olmayan bir kişi tarafından açılmasını önleyiniz. Cihazı sadece servis acentesi veya benzer kalifiye teknisyen onarır.
- Güç kablosunu ve fişi kontrol ediniz. Güç kablosu veya fiş hasar görmüşse, lütfen cihazı kullanmayınız. Fişi ıslak elle çekmeyiniz.
- Uzatma kablosu kullanmayınız ve sadece şebeke güç kaynağı prizini kullanınız.
- Cihaz uzun bir süre kullanılmamışsa öncelikle elektronik bileşenleri dengelemek için cihazı 10 dakika süreyle açınız. Ardından, cihazı çalıştırmaya başlayabilirsiniz.
- Cihazı su, ateş veya nemli alanların yakınında kullanmayınız. Cihaz SADECE ev tipi kullanım için tasarlanmıştır.
- İlk kullanımdan önce tüm ambalaj, etiket ve kaplamaları çıkarınız.
- Her kullanımdan sonra pişirme bölgelerini kendi kontrol düğmelerinden kapatınız ve pişirme kabı dedektörüne güvenmeyiniz.
- Yanma tehlikesi! Isınabilecekleri için bıçak, çatal, kaşık ve tencere kapakları gibi metalden yapılmış nesnelere pişirme yüzeyinin üzerine koymayınız.

⚠ Uyarı! Yangın tehlikesi! Aşırı ısınmış katı ve sıvı yağlar çok çabuk alev alabilir.

⚠ Uyarı! İmplant kalp pili olan kullanıcılar üst gövdelerini açık olan indüksiyonlu pişirme bölgelerinden en az 30 cm uzakta tutmalıdır.

⚠ Uyarı! Cihazı ıslak ellerle çalıştırmayınız ve kontrol paneli yüzeyini kuru tutunuz. Kontrol paneli tuşları üzerinde su birikmesi bozulmalarına neden olacaktır.

⚠ Uyarı! Yüzeyde çatlak varsa, elektrik çarpması olasılığını önlemek için cihazı kapatınız.

TÜRKÇE

Kullanım Sırasında ve Sonrasında:

Tutuşmayı ve kazaları önlemek için aşağıdaki talimatlara dikkat ediniz.

- Lütfen cihazı SADECE düz ve sert bir yüzeye yerleştiriniz.
- Çocuklar, cihazla oynamadıklarından emin olmak için gözetim altında tutulmalıdır.
- Cihaz çalışırken panel üzerine aşağıdaki nesnelere koymayınız.
 - a) Paslanmaz çelik
 - b) Demir
 - c) Dökme demir
 - d) Alüminyum
 - e) Kapak ve emaye
 - f) Bıçak, çatal ya da kaşık
 - g) Plaka demir, paslanmaz çelik, dökme demir veya alüminyumdan yapılmıştır
 - h) Boş tencere
- Isıtma işlemi sırasında cihaz üzerinde tencere varken taşımayınız veya hareket ettirmeyiniz.
- Isıtma sırasında havalandırma için cihaz çevresinde iyi bir ortam sağlayınız.
- Cihazın hava girişine veya hava çıkışına herhangi bir tel veya metal nesne sokmayınız.
- Panele bakım yapma
 - a) Panelin üzerine ağır nesne düşürmeyiniz.
 - b) Panele su, asit veya herhangi bir sıvı dökmeyiniz.
 - c) Panel üzerinde hiçbir şey yakmayınız.
 - d) Cihaz kullanımda değilken üzerine sıcak tencere koymayınız.
 - e) Yüzeyde (panel) çatlak varsa, elektrik çarpmasını önlemek için cihazı hemen kapatınız ve en yakın IKEA mağazasına götürünüz.
 - f) Bazı tencereler kullanım sırasında gürültü çıkarabilir. Tencereyi yavaşça hareket ettirdiğinizde gürültü yok olabilir ya da azalabilir. Yok olmuyor veya azalmıyorsa, tencereyi değiştiriniz.
- Cihaz çalışırken cihazı halı, kumaş veya kağıt ürünler üzerine koymayınız.
- Panele sıcakken dokunmayınız. Güç kapalı olsa bile, kalan ısı göstergesi sönmüncüye kadar panel hala sıcaktır.
- Cihazın fişini kablosundan çekerek çıkarmayınız.
- Lütfen fişten çekmeden önce cihazı kapatınız ve soğumasını bekleyiniz. Cihaz uzun süre kullanılmıyacaksa lütfen güç kablosunu çıkarınız.

- Kullanım sonrasında tencereleri cihazdan uzak tutunuz.

Cihazın zarar görmesini önlemek

- Cam seramik, üzerine düşen nesne veya üzerine çarpan tencereden zarar görebilir.
- Dökme demir, dökme alüminyum veya hasarlı tabanlara sahip tencereler, yüzeyde kaydırılırsa cam seramik çizilebilir.
- Cam seramik ayrıca yere düşürülürse de zarar görebilir.
- Tencereye ve cam seramiğe zarar gelmesini önlemek için tencere veya tavaların boş ısınmasına izin vermeyiniz.
- Pişirme bölgelerini boş tencere ile veya tencere olmadan kullanmayınız.
- Cihazın herhangi bir parçasını alüminyum folyo ile kaplamayınız. Cihazın içine veya üzerine eriyebilecek plastik ya da başka bir malzeme koymayınız.

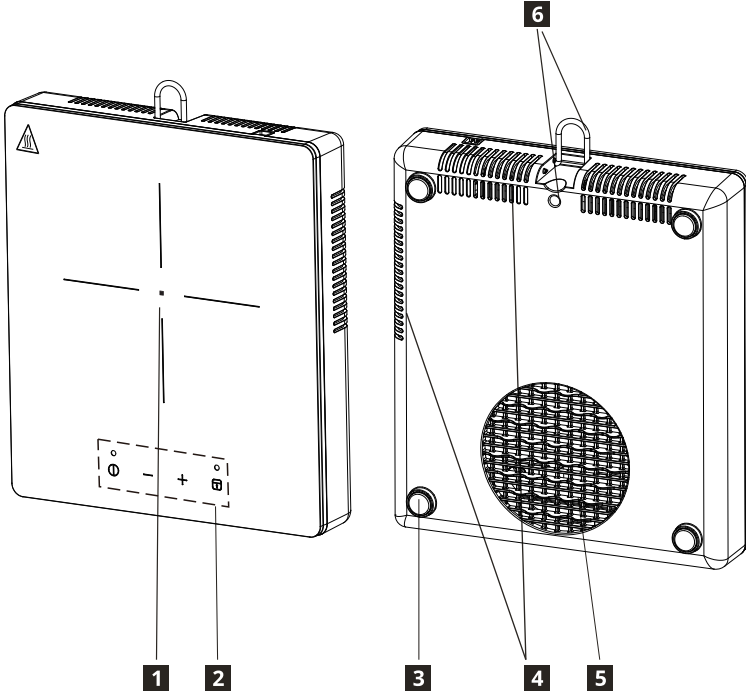


Uyarı! Kullanımdan sonra fan ve ısı göstergesi kapanıncaya kadar ürünü prizden çıkarmayınız.

Akrilamidlerle ilgili bilgiler

Önemli! En son bilimsel bilgilere göre gıdaların özellikle de nişasta içeren ürünlerin yoğun biçimde esmerleşmesi akrilamidler nedeniyle sağlık riski teşkil edebilir. Bu nedenle, mümkün olan en düşük sıcaklıklarda pişirmenizi ve gıdaları çok fazla esmerleştirmenizi tavsiye ederiz.

Ürün açıklaması



1 Isıtma alanı

Pişirme bölgesi 170 mm, 2000 W

2 Kontrol paneli

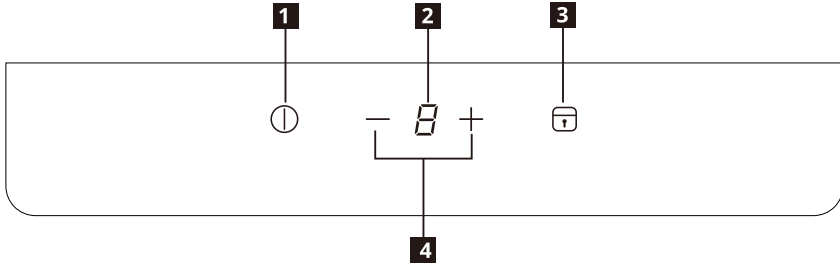
3 Silikon ayaklar

4 Hava çıkışı

5 Hava girişi

6 Kanca askısı

TÜRKÇE



Kontrol paneli düzeni

- 1 Açma/Kapatma
- 2 Güç seviyesi ekranı
- 3 Kilit/Çocuk kilidi
- 4 Güç seviyesi ayarı - / +

Dokunmatik Kontrol sensör alanları ve göstergeleri

Ocak sensör alanlarına dokunarak çalıştırılır. Göstergeler ve akustik sinyaller (kısa uyarı sesi) bir fonksiyonun seçildiğini onaylar.

Güç Seviyesi	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Güç	150W	250W	300W	450W	600W	800W	1100W	1500W	2000W

Göstergeler

⚠ Tencere yanlış yerleştirilmiş veya yok

Tencere induksiyonlu pişirme için uygun değilse, doğru yerleştirilmemişse veya seçili pişirme bölgesi için uygun boyutta değilse bu sembol görünür. Seçim yapıldıktan sonra 30 saniye içinde herhangi bir tencere algılanmazsa pişirme bölgesi kapanır.

H Artık ısı

Ekran "H" görünüyorsa, pişirme bölgesi hâlâ sıcaktır. Pişirme bölgesi soğuduğunda ekran kapanır.

⚠ **Uyarı!** Kalan ısı nedeniyle yanma tehlikesi! Cihazı kapattıktan sonra, pişirme bölgelerinin soğuması için biraz zamana ihtiyaç vardır. Kalan ısı göstergesine **H** bakınız.

Kalan ısıyı gıdaları eritmek ve sıcak tutmak için kullanınız.

H ifadesinin ekrandan yok olmasını beklemeden ürünü prizden çıkarmayınız.

Günlük kullanım



Prize takmak

1. Fiş ana şebekeye takıldıktan sonra, çocuk kilidi etkinleştirilir. Devre dışı bırakmak için Çocuk Kilidi tuşuna basıp 3 saniye basılı tutunuz.

AÇMA/KAPATMA

1. AÇMA/KAPATMA tuşuna basınız, göstergede bekleme modu olarak "0" değeri gösterilir ve güç göstergesi ışığı yanar. 30 saniye içinde herhangi bir ısı uyarı seçilmezse ocak AÇMA/KAPATMA tuşuna basmadan otomatik olarak kapanacaktır.
2. Çalışma sırasında AÇMA/KAPATMA tuşuna basıldığında ocak kapanır.

TÜRKÇE



Güç seviyesi ayarı

1. Cihaz çalışırken güç seviyesini ayarlamak için — veya + tuşuna basınız.
2. — tuşuna basıldığında güç seviyesi doğrudan "9"a ulaşır. Güç seviyesini "9"dan "1"e düşürmek için — tuşuna basınız.
3. + tuşuna basıldığında güç seviyesi "1"den başlayarak yükselir. Güç seviyesini "1"den "9"a yükseltmek için + tuşuna basınız.



Kilit fonksiyonu

Pişirme bölgesi çalıştığı anda, ocağı temizlemek için kontrol panelini kilitleyebilirsiniz. Güç seviyesi ayarının yanlışlıkla değiştirilmesini önler. Ocak yine AÇMA/KAPATMA tuşu ile kapatılabilir.

Kilidin etkinleştirilmesi

1. İsteddiğiniz güç seviyesine ayarlayınız.
2. Kilit tuşuna 3 saniye boyunca basınız. Kilit tuşu göstergesi yandığında ve bir ses duyulduğunda kilit fonksiyonu etkinleştirilir.

Kilidin devre dışı bırakılması

1. Kilit tuşuna 3 saniye boyunca basınız. Kilit tuşu göstergesi kapandığında ve bir ses duyulduğunda kilit fonksiyonu devre dışı kalır.
2. Güç seviyesi önceki ayara geri döner.

Çocuk kilidi fonksiyonu

Kontrol panelini ocak çalışmadığı zaman da kilitli tutabilirsiniz. Bu işlev cihazın kazara çalışmasını engeller.

Çocuk kilidinin etkinleştirilmesi

1. AÇMA/KAPATMA tuşu ile cihazı etkinleştiriniz. Herhangi bir güç seviyesi ayarlamayınız.
2. Kilit tuşuna 3 saniye boyunca basınız. Kilit tuşu göstergesi yandığında ve bir ses duyulduğunda kilit fonksiyonu etkinleştirilir.
3. AÇMA/KAPATMA tuşu ile cihazı devre dışı bırakınız.

Çocuk kilidinin devre dışı bırakılması

1. Kilit tuşuna 3 saniye boyunca basınız. Kilit tuşu göstergesi kapandığında ve bir ses duyulduğunda kilit fonksiyonu devre dışı kalır.

Otomatik kapatma

Bu fonksiyon aşağıdaki durumlarda ocağı otomatik olarak kapatır:

- tüm pişirme bölgeleri kapalı ise.
- Ocağı 30 saniye açık tuttuktan sonra güç seviyesini AYARLAYAMADIĞINIZDA.
- 2 saat sonra veya aşırı ısınma meydana gelmesi durumunda (ör. tencere boş ısınırken) pişirme bölgesini KAPATMADIĞINIZDA veya güç seviyesini değiştirmedeğinizde.

Pişirme tablosu


Isı ayarı	Kullanım amacı:	Süre (dk)	İpuçları
1	• Pişmiş yiyeceği sıcak tutma.	gerektiği kadar	Pişirme aleti üzerine kapak yerleştirin.
1 - 2	• Holandez sosu, eritme: tereyağı, çikolata, jelatin.	5 - 25	Belli aralıklarla karıştırın.
2 - 3	• Pirinçli ve sütlü yemekleri pişirme, hazır yemekleri ısıtma.	25 - 50	Pirinçin en az iki katı kadar sıvı ekleyin ve süt kullanılan yemekleri işlemin ortasında karıştırın.
4 - 5	• Sebze, balık, et ve patates buğulama.	20 - 45	Az miktarda su ekleyin.
	• Büyük miktarda yiyecek ve sulu yemek pişirme.	60 - 150	Az miktarda su ekleyin.
5 - 6	• Yavaşça kızartma: cordon bleu, pizola, köfte, sosis, beyaz sos, yumurta.	gerektiği kadar	İşlemin ortasında ters çevirin.
7 - 8	• Mücver, biftek.	5 - 15	İşlemin ortasında ters çevirin.
9	• Su kaynatma, makarna pişirme, et kavurma (gulaş, etli güveç), yağda patates kızartma.		

Tencere kılavuzu

Hangi tencereler kullanılır

Sadece tabanı indüksiyon ocaklarla kullanıma uygun ferromanyetik malzemeden yapılmış tencere ve tavaları kullanınız:

- Dökme demir
- emaye çelik
- karbon çelik
- paslanmaz çelik (hepsi dahil değil)
- ferromanyetik kaplamalı veya ferromanyetik saclı alüminyum

Bir tencerenin veya tavanın uygun olup olmadığını belirlemek için  sembolü olup olmadığını kontrol ediniz (genellikle alt tarafta damgalıdır). Ayrıca alt kısmına bir mıknatıs tutabilirsiniz. Mıknatısın yapışması tencerenin indüksiyonlu ocak üzerinde kullanılabileceği anlamına gelir.

En üst düzey verimlilik sağlamak için daima ısıyı eşit olarak dağıtan düz tabanlı tencere ve tavalar kullanınız. Tabanı düz değilse bu durum güç ve ısı iletimini etkiler.

Kullanımı

Farklı pişirme alanları için minimum tencere/ tava tabanı çapı

Ocağın düzgün çalıştığından emin olmak için tencere ocağın yüzeyinde belirtilen referans noktalarından birini veya daha fazlasını kaplamalı ve uygun minimum çapta olmalıdır.

Daima tencere tabanının çapına en uygun pişirme bölgesini kullanınız.

Pişirme bölgesi	Önerilen tencere çapı [mm]
Orta arka pişirme bölgesi	120-180

Boş veya ince tabanlı tencereler/tavalar

Ocağın üzerinde boş veya ince tabanlı tencere/ tavalar kullanmayınız, çünkü sıcaklık tavaya veya ocak yüzeyine zarar verecek kadar yüksek olduğunda sıcaklık izlenip otomatik olarak kapatılamaz. Böyle bir durumda hiçbir şey dokunmayınız ve tüm bileşenlerin soğumasını bekleyiniz.

Hata mesajı görünürse, “Sorun Giderme” bölümüne bakınız.

İpucu/püf noktaları

Pişirme sırasında gürültü

Pişirme bölgesi etkinleştirildiğinde kısa süreli uğultu duyulabilir. Bu durum, tüm seramik cam pişirme bölgelerinin bir özelliğidir. Bu ses cihaz fonksiyonunu bozmaz veya kullanım ömrünü etkilemez. Duyulan gürültü, kullanılan tencereye bağlıdır. Ciddi ölçüde rahatsızlığa neden olursa tencerenin değiştirilmesi faydalı olabilir.

İndüksiyonlu ocağın normal çalışma sesleri

İndüksiyon teknolojisi, doğrudan pişirme kaplarının altında ısı üretmek için elektromanyetik alanların yaratılmasına dayanmaktadır. Tencere ve tavalar, üretilme biçimlerine bağlı olarak çeşitli ses veya titreşimlere neden olabilir. Bu sesler şu şekilde açıklanmaktadır:

Düşük uğultu (bir transformator gibi)

Bu ses, yüksek ısı seviyesinde yemek pişirirken oluşur. Ocaktan pişirme kabına aktarılan enerji miktarına bağlıdır. Isı seviyesi düştüğünde ses azalır veya kesilir.

TÜRKÇE

Sessiz ısılık

Bu ses, pişirme kabı boşken oluşur. Kabin içine sıvı veya yiyecek konulduğunda durur.

Çatırdama

Bu gürültü, birbiri üzerine yerleştirilmiş çeşitli malzemelerden oluşan pişirme kaplarında oluşur. Farklı malzemelerin bir araya geldiği yüzeylerin titreşimlerinden kaynaklanır. Ses pişirme kaplarında oluşur ve yiyecek veya sıvı miktarına ve pişirme yöntemine (örn. haşlama, kaynama, kızartma) bağlı olarak değişebilir.

Yüksek sesle ısılık

Bu ses, birbiri üzerine yerleştirilmiş farklı malzemelerden oluşan pişirme kaplarında, maksimum verimde ve ayrıca iki pişirme bölgesinde kullanıldığında ortaya çıkar. Isı seviyesi düştüğünde ses azalır veya kesilir.

Bu sesler normal Fan sesleri

Elektronik sistemin düzgün çalışması için ocak sıcaklığının ayarlanması gerekir. Bu amaçla ocak, elektronik sistemin sıcaklığını azaltmak ve düzenlemek için etkinleştirilen bir soğutma fanı ile donatılmıştır. Ocak kapatıldıktan sonra algılanan sıcaklık hala çok sıcaksa, cihaz kapatıldıktan sonra da fan çalışmaya devam edebilir.

Saatin tiktak sesine benzer ritmik sesler.

Bu ses yalnızca en az üç pişirme bölgesi çalışırken oluşur ve bazıları kapatıldığında kaybolur veya zayıflar. Açıklanan sesler, açıklanan indüksiyon teknolojisinin normal bir unsurudur ve kusur olarak kabul edilmemelidir.

Bakım ve temizlik

⚠ Uyarı! Cihazı kapatınız ve prizden çekmeden önce soğumasını bekleyiniz.

⚠ Uyarı! Cihazı kapatınız ve temizlemeden önce soğumasını bekleyiniz.

⚠ Uyarı! Güvenlikle ilgili nedenlerden dolayı, cihazı buhar püskürtücü veya yüksek basınçlı temizleyicilerle temizlemeyiniz.















⚠ Uyarı! Keskin cisimler ve aşındırıcı temizlik maddeleri cihaza zarar verir. Cihazı temizleyiniz ve her kullanımdan sonra artıkları su ve bulaşık deterjanı ile çıkarınız. Ayrıca temizlik maddelerinin kalıntılarını da çıkarınız!

i Cam seramik üzerindeki çizikler veya çıkarılamayan koyu lekeler cihazın çalışmasını etkilemez.

Artıkları ve inatçı kalıntıları çıkarma:

- Şeker içeren gıdalar, plastik, kalay folyo kalıntıları derhal çıkarılmalıdır, cam yüzeyi temizlemek için en iyi araç spatuladır (cihazla birlikte verilmez). Cam seramik yüzeyin üzerinde bir spatula kullanarak bıçağı belli bir açıyla kaydırıp artıkları çıkarınız. Cihazı nemli bir bez ve deterjan ile siliniz. Son olarak, cihazı temiz bir bez kullanarak kurulayınız.
- Cihaz soğuduktan sonra cam seramik veya paslanmaz çelik için temizleyici kullanarak kireç birikintisi halkaları, su halkaları, yağ sıçramaları, parlak metalik renk bozulmaları çıkarılmalıdır.

Sorun Giderme

Sorun	Olası Neden	Çözüm
Cihaz çalışmıyor.	Evinizin güç kaynağında elektrik sıkıntısı veya kısa devre.	
	Prize güç bağlantısı düzgün yapılmamış.	Güç kaynağından ocağa giden bağlantının doğru olup olmadığını inceleyiniz.
	Cihazın açılmasından itibaren 10 saniyeden fazla süre geçti.	Cihazı yeniden çalıştırınız.
	Çocuk kilidi açık.	Çocuk kilidini devre dışı bırakın. ("Çocuk emniyet tertibatı" bölümüne bakınız).
	Aynı anda birçok sensör alanına dokunulmuş.	Sadece bir sensör alanına dokununuz.
Cihaz çalışmıyor. Hata göstergesi:  → 	Tencere induksiyon için uygun değil.	İndüksiyon için uygun bir tencere ile değiştiriniz.
	Pişirme bölgesinde tencere yok veya tencere çapı 120 mm'den az.	Pişirme bölgesi üzerine tencere yerleştiriniz.
Cihaz çalışmıyor. Hata göstergesi:  → 	Tencere boş (kuru halde ısınma) ya da pişirme sıcaklığı çok yüksek.	Cihazı kapatınız ve 5 dakika sonra yeniden başlatınız. E2 devam ederse, lütfen en yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.
	Hava girişi ve çıkışı engelleniyor.	
	Ortam sıcaklığı çok yüksek.	
Cihaz çalışmıyor. Hata göstergesi:  → 	Şebeke güç kaynağı AC 275 V'nin üzerinde.	Ürüne uygun güç kaynağına değiştiriniz.
Cihaz çalışmıyor. Hata göstergesi:  → 	Şebeke güç kaynağı AC 100 V'nin altında.	Ürüne uygun güç kaynağına değiştiriniz.
Cihaz çalışmıyor. Hata göstergesi:  → 	Cihazın sıcaklık sensörü çalışmıyor.	En yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.
Cihaz çalışmıyor. Hata göstergesi:  → 		
Cihaz çalışmıyor. Hata göstergesi:  → 	İç istisna	Cihazı kapatınız ve 5 dakika sonra yeniden başlatınız. E0 devam ederse, lütfen en yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.

Hata kodu ocağın ne zaman açıldığını ve hatanın ne zaman algılandığını gösterir. E ve sayılar aralıklı olarak (1 saniye aralıklarla) ve birbiri ardınca gösterilir.

Bir sorun meydana geldiğinde sorun giderme yönergelerini izleyerek sorunu gidermeye çalışınız. Sorun giderilemezse, size en yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.




Cihazı yanlış kullanmanız halinde, satıcı garanti süresi içinde bile ücretsiz hizmet vermeyebilir.


Teknik veriler

Model	14CP12301
Ocak tipi	Bağımsız endüksiyonlu ocak
Pişirme bölgesi ve/veya alanı sayısı	1
Anma Gücü	2.000 W
Anma Gerilimi	220 - 240 V~
Anma Frekansı	50 - 60 Hz
Derinlik	305 mm
Genişlik	270 mm
Yükseklik	62 mm
Net Ağırlık	2,33 kg

Çevre ile ilgili konular


Ev aletlerinin atılması

Ürünün veya ambalajının üzerindeki  sembolü bu ürünün evsel atık olarak değerlendirilmemesi gerektiğini belirtir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik cihazların geri dönüşümü için uygun toplama noktasına alınmalıdır. Bu ürünün doğru şekilde imha edilmesini sağlayarak, ürünün uygun olmayan bir biçimde atılmasının neden olabileceği çevre ve insan sağlığı için potansiyel olumsuz sonuçların önlenmesine yardımcı olacaksınız. Bu ürünün geri dönüşümü ile ilgili daha ayrıntılı bilgi için belediyenize, evsel atık bertaraf hizmetine ya da ürünü satın aldığınız mağazaya başvurunuz.

 **Uyarı!** Cihazı atmak için aşağıdaki adımları gerçekleştiriniz:

- Fişi prizden çekiniz.
- Elektrik kablosunu kesiniz ve hurdaya çıkarınız.

Ambalaj malzemelerinin atılması

 sembolü bulunan malzemeler geri dönüşümlüdür. Ambalajı geri dönüşüm için uygun bir toplama konteynerine atınız.

Enerji tasarrufu

- Mümkünse, tavaların üzerine kapaklarını her zaman yerleştiriniz.
- Pişirme bölgesini açmadan önce tencereyi üzerine yerleştiriniz.
- Tencerenin tabanı mümkün olduğunca kalın ve düz olmalıdır.

IKEA Garantisi

IKEA Garantisi ne kadar süreyle geçerlidir?

Garanti, ulusal mevzuatta aksi belirtilmedikçe satın alma tarihinden itibaren 2 yıl geçerlidir. Ülkenizde nelerin geçerli olduğunu öğrenmek için lütfen IKEA.com'a gidin. Satın alma işleminin kanıtı olarak orijinal satış makbuzu gerekmektedir. Servis işlemi garanti kapsamında gerçekleştirilirse bu durum, cihazın garanti süresini uzatmaz.

Servisi kim yapacak?

En yakın IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.

Bu garanti neleri kapsar?

Bu garanti, IKEA'dan satın alınma tarihinden itibaren, cihazın hatalı imalatı veya malzeme hataları nedeniyle meydana gelen arızaları kapsar. Bu garanti sadece ev içi kullanım için geçerlidir. İstisnalar, "Bu garantinin altında neler kapsamaktadır?" başlığının altında belirtilmektedir. Cihazın özel harcama yapılmaksızın tamir için erişilebilir durumda olması ve hatanın garanti kapsamındaki hatalı imalat veya malzeme hatası ile ilgili olması koşuluyla, garanti süresi içerisinde arızayı gidermek için yapılan masraflar örn. tamirler, parçalar, işçilik ve seyahat kapsanacaktır. Değiştirilen parçalar IKEA'nın malı olacaktır.

IKEA sorunu çözmek için ne yapacak?

IKEA ürünü inceleyecektir ve kendi takdirine bağlı olarak, garanti kapsamında olup olmadığına karar verecektir. Garanti kapsamında olduğu kabul edilirse, IKEA, kendi takdirine bağlı olarak, kusurlu ürünü tamir edebilir ya da cihazı aynı veya benzer bir ürün ile değiştirebilir.

Bu garantinin altında neler kapsamamaktadır?

- Normal yıpranma ve aşınma.
- Kasti veya ihmale dayalı hasarlar, çalıştırma talimatlarına uyulmaması, yanlış kurulum veya yanlış voltaja bağlantısından kaynaklanan hasarlar, kimyasal veya elektro-kimyasal tepkime, pas, korozyon veya su kaynağında bulunan kireçten kaynaklanan hasarlar da dahil olmak üzere fakat bununla sınırlı olmamak kaydıyla su hasarları, anormal çevre koşullarının neden olduğu hasarlar.

- Aküler ve lambalar dahil olmak üzere sarf malzemeleri.
- Çizikler ve olası renk değişiklikleri de dahil olmak üzere, cihazın normal kullanımını etkilemeyen, fonksiyonel olmayan parçalar ve dekoratif parçalar.
- Yabancı nesnelere veya maddelerden ve filtrelerin temizlenmesinden veya kilidinin açılmasından, tahliye sistemlerinden veya sabun çekmecelerinden kaynaklanan kaza ile oluşan hasarlar.
- Şu parçalardaki hasarlar: Seramik cam, aksesuarlar, tabak takımı ve çatal-bıçak sepetleri, besleme ve tahliye boruları, contalar, lambalar ve lamba kapakları, ekranlar, düğmeler, çerçeveler ve çerçeve parçaları. Bu hasarların üretim hatalarından kaynaklandığının ispatlanamaması halinde.
- Tayin edilen servis sağlayıcılarımız ve/veya yetkili bir servis sözleşmeli partner tarafından yapılmayan veya orijinal parçaların kullanılmadığı tamir işlemleri.
- Hatalı veya teknik özelliklere uygun olmayan kurulumun sebep olduğu tamirler.
- Cihazın ev dışındaki ortamlarda kullanılması, örn. profesyonel kullanım.
- Nakliyeden kaynaklanan hasarlar. Eğer bir müşteri, ürünü evine veya başka bir adrese kendisi naklederse, nakliye esnasında meydana gelecek hasarlardan IKEA sorumlu değildir. Ancak, ürünü müşterinin taşınma adresine IKEA taşırsa o halde bu taşıma esnasında meydana gelen hasar IKEA tarafından karşılanacaktır.
- IKEA cihazının ilk kurulum ücreti. Ancak, IKEA tarafından atanmış bir Servis Sağlayıcısı veya yetkili servis partneri, cihazı bu garanti şartları altında tamir eder veya değiştirirse atanan Servis Sağlayıcısı veya onun yetkili servis partneri gerekirse tamir edilen cihazı yeniden kuracak veya değiştirilene kuracaktır.

Ülke kanunları nasıl işler

IKEA garantisi sizlere tüm yerel yasal talepleri kapsayan ve bunları aşan özel yasal haklar verir. Ancak, bu şartlar hiçbir şekilde yerel kanunlarda tanımlanan müşteri haklarını sınırlandırmaz.

TÜRKÇE

Geçerlilik alanı

Bir AB üyesi ülkede satın alınan ve başka bir AB üyesi ülkeye götürülen cihazlar için, servisler yeni ülkedeki garanti koşulları çerçevesinde sağlanacaktır. Servisleri garanti çerçevesinde gerçekleştirme zorunluluğu sadece cihaz aşağıda belirtilen şartlarla uyumluysa ve bunlara uygun şekilde kurulmuşsa geçerlidir:

- garanti talebinin yapıldığı ülkenin teknik şartnamesi;
- Montaj Talimatları ve Kullanıcı Kılavuzu Güvenlik Bilgileri.

IKEA cihazları için SATIŞ SONRASI HİZMET

Şunlar için IKEA ile irtibata geçmekte tereddüt etmeyiniz:

- bu garanti altında bir servis talebinde bulunmak için;
- IKEA cihazlarının fonksiyonları hakkında bilgi almak için.

Size en iyi şekilde destek sağlamamızı garanti etmek için lütfen bizimle iletişime geçmeden önce Kurulum talimatlarını ve/veya Kullanma Kılavuzunu dikkatli bir şekilde okuyun.

Servisimize ihtiyaç duyduğunuzda bize nasıl ulaşabilirsiniz



IKEA satış sonrası müşteri hizmetleri merkezi, servis çağrısı talebiniz sırasında cihazınız için temel sorun giderme konularında size yardımcı olacaktır. IKEA kataloğuna bakınız ya da yerel mağaza telefon numarası ve açılış zamanını bulmak için www.ikea.com websitesini ziyaret ediniz.

Size daha hızlı hizmet verebilmemiz için her zaman cihazın anma plakasında yer alan IKEA ürün numarasına (8 haneli kod) bakınız.

SATIŞ MAKBUZUNU SAKLAYINIZ!

Bu sizin satın alma işleminizin kanıtıdır ve garantinin uygulanması için gereklidir. Makbuz ayrıca satın aldığımız her cihazın IKEA ürün adını ve madde numarasını da (8 rakamlı kod) taşımaktadır.

Daha fazla yardım istiyor musunuz?

Cihazınızın Satış Sonrası ile ilgili olmayan diğer sorular için lütfen en yakın IKEA mağazası çağrı merkeziyle iletişime geçin. Bizimle temasa geçmeden önce cihazınızın belgelerini tam olarak okumanızı öneririz.